



**RESTAVRACIJA
DETELJCA**

BISTRICA PRI TRŽIČU
- pri Petrolu
tel. 53-575

**WSAK DAN MALICE IN KOSILA
BOGAT IZBOR JEDI PO NAROČILU
VELIK SENČEN VRT**

Gorenjska Banka

Banka s poslubom

PESTREJŠA DEPOZITNA PONUDBA

GORENJSKI GLAS

Leto XLIX - št. 49 - CENA 150 SIT

Kranj, petek, 21. junija 1996

Pet let samostojne Slovenije

Čas sreče, razuma in poguma

Letos je praznični 25. junij torek. Tudi pet let nazaj, leta 1991, je bil. Potem je bila sredo. Tako kot takrat so tudi danes dovoljene sanje. Prišel je četrtek. Tudi letos bo. Vendar bo, upajmo, mir. Pred petimi leti se je na ta dan začela vojna.

Najodločilnejši dnevi postavljanja slovenske samostojnosti in državnosti so bili pred petimi leti po dnevih in datumih enaki kot letos. Tudi pred petimi leti je bil 25. junij torek. Tistega dne zvečer so trije zbori takratne skupščine sprejeli Temeljno ustavno listino o samostojnosti in neodvisnosti Republike Slovenije, Ustavni zakon za izvedbo Temeljne listine in posebno Deklaracijo. Parlamentarcem in gostom so govorili najodgovornejši politiki tistega časa: predsednik predsedstva Republike Slovenije Milan Kučan, predsednik skupščine Republike Slovenije dr. France Bučar in predsednik vlade Lojze Peterle. Dan pred tem, 24. junija, je skupščina sprejela 100. dopolnilo k slovenski ustavi, ki uzakonja novo zastavo in grb nastajajoče slovenske države. Zvečer, 26. junija, ko je bila nova država stara en dan, je na Trgu republike v Ljubljani zastava nekdanje skupne države počasi drsela z droga, na njem pa je zaplapolala slovenska država. Zaigrana je bila slovenska himna, prvič pa je bil postrojena častna četa takratne teritorialne obrambe, danes Slovenske vojske. Tega večera je slavnostni govornik Milan Kučan dejal: Nocoj so dovoljene sanje. Jutri je nov dan.

Marsikdo med zborovalci je vedel, da bo četrtek, 27. junij, nov dan, saj je bila agresija na Slovenijo neizbežna. Ko je pol ure pred slovesnostjo bojno letalo Jugoslovanske armade preletelo Ljubljano, je hotel iz Ljubljane v Zagreb in Beograd klic, naj

dajo vendarle ujaljeni vojaki in federalisti mir vsaj ta večer, če je sicer zanje vojna edina rešitev. "Ne moremo razumeti, kako bi moglo to koga motiti, ko velja vsem naše odprto srce in iztegnjena dlan. Skaljeno je naše veselje. Je tako mogoče izbrisati iz spomina vse, kar je Slovenija v dobrem in slabem delila z drugimi. Ne ogrožamo nikogar. Zato ni treba letal nad naša mesta, ne tankov na naše ulice. Silo kaže tisti, ki mu manjka argumentov in trezne presoje... Ostali smo sami s seboj. In s prijatelji, ki se niso prestrašili in nas ne bodo zatajili. Zmogli smo, ker je bila naša vera trdna in ker ni bilo zle misli v naših dejanjih," je dejal tistega zgodovinskega večera Milan Kučan.

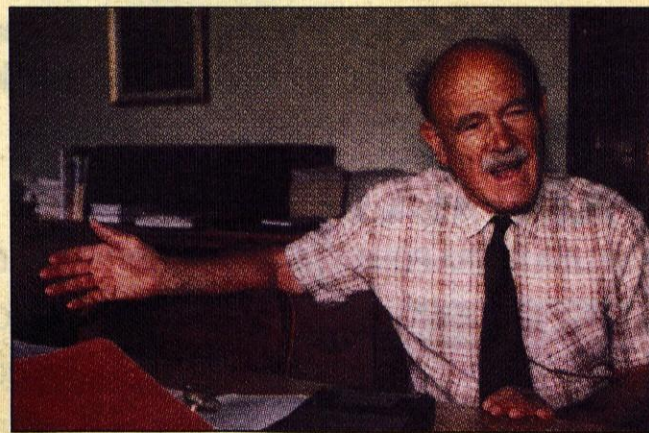
Danes, pet let po teh dogodkih, je Slovenija država, ki jo povprečen prebivalec sveta še išče po zemljevidu ali pove, da ne ve zanjo (to se dogaja tudi večjim), v vseh drugih svetovnih združenjih in organizacijah pa je Slovenija zraven. Koliko to znamo izkoristiti, je drugo vprašanje. Prav tako je naš problem, če počenjamo doma in po svetu neumnosti. Račun bomo plačali mi. Država namreč ni igrača, ki jo lahko, potem ko je oguljena ali polomljena, zavržeš in kupiš novo. Državo in nacionalno samostojnost lahko zapraviš, nove pa kupiti ne moreš. Sedaj, ko se seli duh Bruslja tudi v Slovenijo, je treba svojo državo še bolj negovati. Državljeni bomo to rade volje storili, če bo država naša.

• Jože Košnjek

Pred Dnevom državnosti 1996

Človek in država v odločilnih trenutkih uspeta le, če sta do kraja predrzna

Pogovor z dr.
**FRANCETOM
BUČARJEM,**
gorenjskim
rojakom pet let
po rojstvu države,
kateri je bil
za botra.

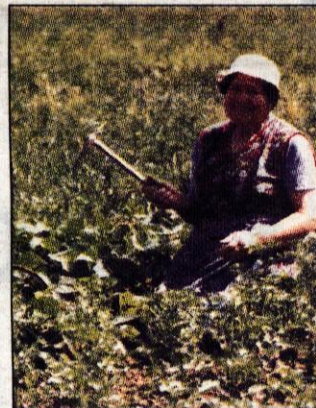


STRAN 19

Evropska zveza na sončni strani Alp

Bodo kmetje okušali med ali pelin?

Ker ni znano, kdaj bo Slovenija postala polnopravna članica Evropske zveze in kakšna bo tedaj skupna kmetijska politika zveze, je težko odgovoriti na vprašanje, ali bodo slovenski (gorenjski) kmetje v združenji Evropi okušali med ali pelin, se jim bodo kazala nebesa ali pekel, jim bo sijalo evropsko sonce ali pa se bodo tudi na sončni stran Alp razpasle sence in megle.



STRAN 45 - 51

emona centri
emona marketi
emona trgovine



za vso družino v
emona merkur
trgovino

emona merkur
trgovina na drobno, d.d., ljubljana

V četrtek, 27. junija, ob 20. uri bo v škojeloški Kašči

4. letošnja **GLASOVA PREJA** z naslovom

Dora, Domen in Jan

S tremi umetniki, tremi Ločani, z mamo Doro Plestenjak in sinovoma Domnom Slano in Janom Plestenjakom se bo pogovarjal publicist Miha Naglič.



Za dobro postrežbo bo poskrbela restavracija Kašča. Rezervacije po telefonu: 064/223-111 in 064/624 300. Konzumacija za večerjo in čašo vrhunskega vina je 1.500 SIT.

Tine Golob, najbolj leteči Golob na Gorenjskem in snemalec TV Slovenija

Snemati v parlamentu, to te ubije

"A veš kaj, tisto, ko daš noter tudi del sebe. To so razne reportaže, ko se nekaj dogaja, naj bo kroparski praznik ali nekaj, kar je v naravi, živo, kmečki prazniki, običaji, planšarski bal... To je najbolj zanimivo. Najbolj butast pa je parlament, ta te ubije. Najtežje je sede snemat tiste seje, vrtanje po nosu, poslanci berejo cajtnge, čakaš dve, tri ure, vleče se, da ni za nikamor..."

• Igor K., foto: J. Pelko



STRAN 11



KOMPAS HOLIDAYS

Slovenska 36, Ljubljana • tel: 061 125 20 65 • fax: 219 111
IBIZA, od 595 DEM 24. VI., 1. VII., 8 dni, polpenzion

DANES V
GORENJSKEM GLASU
stran 5
Preddvor praznuje
stran 28
Oplenova hiša vabi

Naslednja številka
bo izšla v sredo,
26. junija

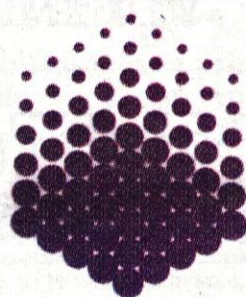
GORENJSKI GLAS
MALI OGLASI (064) 223-444



PRO MONTANA d.o.o.
Trgovina, zastopstva, športni programi
TRŽIČ - DETELJICA, tel.: 064/53-200

**NAJVEČJA
IZBIRA
NAHRBTNIKOV
V SLOVENIJI**

in kompletna oprema za treking,
plezanje in prosti čas!



**PHILIPS
GRUNDIG
Panasonic
Tehnicos
SONY**

**7 (ČEKI)
COMING OBROKOV
TV, VIDEO, HI-FI CENTER KRANJ**

Mirka Vadnova 7, Primskovo, tel.: 064-241-056

GARANCIJA
DVE LETI

MOŽNOST NAKUPA
NA OBROKE

POPUST OB
GOTOVINSKEM
PLAČILU

BLAGO
NA PREIZKUS

IZREDNO UGODNO



Panasonic
EKAN 55 cm, TELETEKST

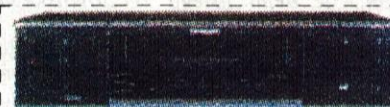
SIT 69.900 ALI 7 x 11.347



PHILIPS

IZREDNO UGODNO

DVODELNI HI-FI CD MINI SISTEM
SIT 89.936 ALI 7 x 14.600



GRUNDIG
VIDEOREKORDER 2 glavi

SIT 48.990 ALI 7 x 7.953



PHILIPS

EKRAN 37 cm

**IZREDNO
UGODNO**

SIT 39.500 ALI 7 x 6.413

NAVEDENE CENE VELJAJO OB TAKOJŠNJEM PLAČILU



SALON POHIŠTVA

KRANJ, PREDOSLJE 34
(KULTURNI DOM)
TEL.: 241-031

VELIKA IZBIRA POHIŠTVA ZA KOMPLETNO OPREMO VAŠEGA DOMA

POSEBNO
UGODNO -
KUHINJE SVEA



- KONKURENČNE CENE
- UGODNI KREDITI
- BREZPLAČNA DOSTAVA
- MONTAŽA

VEČINO POHIŠTVA IMAMO V ZALOGI

Odperto od 12. do 19. ure, sobota od 9. do 13. ure

PREDSTAVLJA



Za zadovoljitev najtežjih
zahtev alpinizma je
PLANIKA razvila
program visokogorske
obutve, ki združuje
najzahtevnejšo
tehnologijo s
popolnim
udobjem uporabe.
Zanesljiv, za
avtomatske
dereze prirejen
gumijast podplat in
posebno ojačana gornjik
in notranjik odgovarjajo visokim
kvalitetnim zahtevam, istočasno
pa je poskrbljeno za optimalno klimo
v čevlju in sicer z uporabo posebnega
prezračevalnega sistema in ustreznih materialov.



**NOVO IZ
DRUŽINE
PLANINSKE
OBUTVE**



**PLANIKA
MOUNTAIN**

Čigavi kranjski centralni športni objekti?

"Boji" za kranjske centralne športne objekte med Športno zvezo Kranj in občinsko upravo trajajo že poldrugo leto, od odprtja zimskega olimpijskega bazena. Katera stran ima (bolj) prav, katera manj, predvsem pa, ali je mogoč kompromis, ki bi bil v korist predvsem kranjskemu športu, smo poskušali izluščiti iz odgovorov z obema sprtima stranema. Za sogovornika smo izbrali kranjskega župana Vitomirja Grosa in v.d. vodje strokovne službe Športne zveze Kranj Aleksandra Stojanoviča.

Lastništvo objektov za Športno zvezo ni bistveno vprašanje

Nášemu županu dam popolnoma prav, ko je želel formalizirati lastništvo pokritega olimpijskega bazena, ne morem pa se strinjati z njegovimi metodami, predvsem pa ne z zahtevo po prevzemu drugih športnih objektov v Kranju brez dogovora s Športno zvezo, ki legitimno upravlja z njimi in bo upravljala do sprejema zakonov, ki bodo družbeno lastnino dokončno uredili.

Kaj je resnični povod za nestrinjanja med občinsko upravo oziroma županom Grosom ter Športno zvezo Kranj? Kaj hoče občina, kaj zveza?

"Da bi lahko v celoti osvetlili "problem" pokritega olimpijskega bazena, moramo poseči v daljnje 1989. leto, ko je bilo Rudisu iz Trbovelj izdano gradbeno dovoljenje. Na podlagi pridobljene dokumentacije in sredstev telesnokulturne skupnosti je Rudis kot pooblaščen investitor sklenil izvajalske pogodbe z Gradbincem, ETP, Instalacijami Ljubljana in Cevovodom Maribor. Gradnja je potekala pod vodstvom gradbene-



Aleksander Stojanovič, v.d. vodje strokovne službe Športne zveze Kranj.

ga odbora, ki ga je imenovala občina Kranj. Zaradi denarnih težav se je gradnja povezana, tako nasilen. Njegovi uradniki zavlekla do 19. oktobra 1994, ko je bil trobijo v isti rog, ker se na smrt bojijo za svoja delovna mesta. Mi pa vemo, da je del odločanja v občini tudi mestni svet, s katerim pa je konstruktivni dialog zaradi razumnih ljudi mogoč. Na žalost pa tudi oni zadevajo v neracionalno obnašanje župana, ki mnogih sklepov in priporočil sveta enostavno ne izvršuje. Župan Gros od drugih zahteva zakonitost, sam pa se poslužuje zakona ulice.

"Za župana Grosa je "neposlušnost" Športne zveze pomenila grob napad na njegovo osebnost, prizadet je bil njegov motiv samospoštovanja. V takih primerih reagira človek neracionalno, še zlasti, če gre za osebnostno strukturo, katere značilnost je prikrita agresija. Le na tak način si znam tolmačiti nasilne akcije gospoda Grosa do delovanja Športne zveze. Mi pa vse preveč radi identificiramo mestno občino z njenim županom. Ta je tisti, ki je do Športne zveze in do vsega, kar je z njo povezano, tako nasilen. Njegovi uradniki bil trobijo v isti rog, ker se na smrt bojijo za svoja delovna mesta. Mi pa vemo, da je del odločanja v občini tudi mestni svet, s katerim pa je konstruktivni dialog zaradi razumnih ljudi mogoč. Na žalost pa tudi oni zadevajo v neracionalno obnašanje župana, ki mnogih sklepov in priporočil sveta enostavno ne izvršuje. Župan Gros od drugih zahteva zakonitost, sam pa se poslužuje zakona ulice.

do Športne zveze in do vsega, kar je z njo povezano, tako nasilen. Njegovi uradniki bil trobijo v isti rog, ker se na smrt bojijo za svoja delovna mesta. Mi pa vemo, da je del odločanja v občini tudi mestni svet, s katerim pa je konstruktivni dialog zaradi razumnih ljudi mogoč. Na žalost pa tudi oni zadevajo v neracionalno obnašanje župana, ki mnogih sklepov in priporočil sveta enostavno ne izvršuje. Župan Gros od drugih zahteva zakonitost, sam pa se poslužuje zakona ulice.

Po črki zakona (Zakon o društvih, člen 37) se pravni status športnih objektov do sprejema posebnih zakonov, ki bodo lastništvo nekdanjega družbenega premoženja uredili, ne more spreminjati. Društva so tista, ki so del družbene lastnine upravljala in so za njo odgovorna tudi do sprejema novih zakonov. Župan Gros je hotel te zakone prehiteti, Športna zveza pa je predlagala rešitev, ki jo predvideva sedanjí osnutek Zakona o športu - ustanovitev javnega zavoda za šport. Ustanavljanje javnih zavodov je v pristojnosti občinskih svetov. Ustanovitev javnega zavoda po našem predlogu bi dolgoročno rešila tudi problem lastništva in upravljanja s športnimi objekti. Kakšni motivi so vodili svet mestne občine Kranj, da našega predloga takrat ni podprl, mi ni znano. Morda ga ni tudi zato, da se ne bi konfrontirali z županom, ki našega predloga in njegovih posledic preprosto ni razumel in jih zato tudi ni mogel izkoristiti sebi v prid. Vdiranje in lomljenje ključavnic je bilo bolj preprosto."

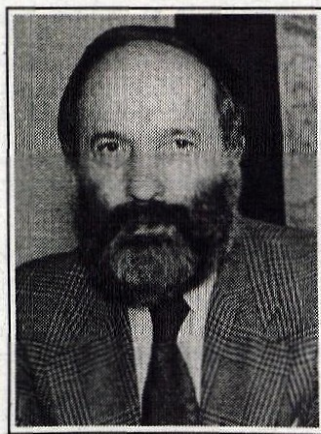
Kakšno je trenutno, zlasti finančno in kadrovsko stanje v Športni zvezi, kako je s centralnimi športnimi objekti, koliko za zvezo in posebej za vzdrževanje objektov prispeva občinski proračun?

"Začel bi s kadri: v strokovni službi Športne zveze je zaposlenih osemnajst delavcev, dela pa jih 16,5. Razen vodje in tajnice še dva strokovna sodelavca, trije vzdrževalci v športnem centru, dva v dvorani na Planini, tri sodelavke v finančno-računovodski službi, dve in pol čistilke, en trener in administratorka v občinski strelski zvezi. To je kader, ki upravlja in vzdržuje športni center z letnim kopališčem vred in dvorano na Planini, ki uresničuje zaupani mu del športa mladim, skrbi za psihološko pripravo vrhunskih športnikov, opravlja strokovne, organizacijske in administrativne naloge za klube in društva itd. Preživlja se s svojimi storitvami brez tolarja dotacij Mestne občine Kranj. Ta je že spred letom dni ukinila financiranje obratovanja in vzdrževanja športnih objektov, vse to je sedaj na inovativnosti in "udarniškem" delu zaposlenih. Objekti pa seveda ne sprenesejo improvizacij.

Vedno bolj se jim pozna, da župan Gros že leto blokira plačevanje dotacij za vzdrževanje športnih objektov. Medtem pa ta del pro-

Vprašanja brez odgovorov

Enaka vprašanja kot Aleksandru Stojanoviču smo iz uredništva prejšnji torek pismeno, po faxu, naslovili kranjskemu županu Vitomirju Grosu in ga prosili bodisi za intervju ali za pismene odgovore. Do tega torka, ko se je iztekel rok za oddajo v tisk, se županu očitno ni zdelo vredno odgovoriti.



Vitomir Gros, župan Mestne občine Kranj

računskega denarja plemeniti v bankah, kjer ljalcu. Vendar je predsedstvo Športne zveze ima sam svoj interes in ga hrani za predvolilno kampanjo, ko bo moral kupovati glasove volivcev. Propadanje športa in športnih objektov pa se nadaljuje. Športa zato, ker tudi klubi nimajo dovolj denarja za ekonomske najemnine, objekti pa zato, ker zamujeno investicijsko vzdrževanje enega segmenta povzroči pravo verižno reakcijo."

Mar pravzaprav ni vseeno, kdo drži roko nad skupnimi kranjskimi športnimi objekti? Ne nazadnje so jih gradili Kranjčani, tudi občinska uprava in Športna zveza sta kranjski. Kompromis bi bil potreben; pa je tudi mogoč?

"Lastništvo nad športnimi objekti nas do začetka občinskih jurišev na Športno zvezo res ni zanimalo. Menili smo in še vedno menimo, da morajo z njim upravljati športniki. Ker je večina kranjskih športnih objektov namenjenih vadbi več panog in imajo skupno infrastrukturo, je pač z njimi upravljala Športna zveza, in to dokaj uspešno. Seveda je med klubi prihajalo do trenj zaradi razporeditve terminov vadbe ali tekm, slaba volja je bila pogosto usmerjena proti uprav-

ljalcu. Vendar je predsedstvo Športne zveze ima sam svoj interes in ga hrani za predvolilno kampanjo, ko bo moral kupovati glasove volivcev. Propadanje športa in športnih objektov pa se nadaljuje. Športa zato, ker tudi klubi nimajo dovolj denarja za ekonomske najemnine, objekti pa zato, ker zamujeno investicijsko vzdrževanje enega segmenta povzroči pravo verižno reakcijo."

Naj zaključim; lastništvo športnih objektov za Športno zvezo ni bistveno vprašanje. Naj bodo last tistega, ki mu bo to določil zakon. Z njimi pa želimo upravljati, ker to znamo in zmoremo in ker smo to v preteklosti dokazali." • H. J., foto: T. Dokl

Spet na počitnicah na Pokljuki

Pokljuka, 21. junija - Otroci iz razvojnega oddelka kranjskih vrtcev so letos ponovno letovali na Pokljuki. To je že njihovo četrto letovanje. 20 otrok, 12 tovarišic in dve kuharici so preživeli prijeten teden ob različnih aktivnostih, od sprehodov v okolico, rajalnih in gibalnih igrar, spoznavanju rastlinskega in živalskega sveta, nabiranju rož in drugih rastlin za herbarij. Počitnice so jim tudi letos omogočili: Iskra Tel iz Kranja in Gozdno gospodarstvo z Bleda, ki sta jim odstopila počitniški hiši, Mobilitel iz Kranja, ki je z dvema mobilnima telefonoma poskrbel za stalen stik z dolino, Zveza društev za cerebralno paralizo Slovenije s kombijem za prevoz in kamero za snemanje, Vzgojnovarstveni zavod Kranj je poskrbel, da niso bili lačni, Gorenjsko društvo za cerebralno paralizo je prispevalo nagrade za delavce, za zdravstvene storitve pa sta bili pripravljeni dr. Majda Medvedšek in dr. Albina Alijeski. Vzgojiteljice se vsem omenjenim zahvaljujejo za pomoč.

V nedeljo na Lužah še bolj slovesno

Luže, 21. junija - Kresna nedelja, 23. junija, je odsej praznik vaške skupnosti Luže, kot je bilo to že pred drugo svetovno vojno. Nedelja bo zato na Lužah še bolj slovesna kot sicer. Ob 10. uri bo v vaški cerkvi, posvečeni Janezu Krstniku, maša za vaščane, po njej pa blagoslov vaške kapelice. Ta je bila namreč lani poškodovana zaradi prometne nesreče, vaščani pa so jo temeljito obnovili. Tudi sicer v samostojni vaški skupnosti, še lani del krajevne skupnosti Visoko, pridno delajo. Obnavljajo poljske poti, uredili so mostove, delali na vaški kanalizaciji.

V nedeljo krajevne volitve

Preddvor, 21. junija - V nekaterih gorenjskih občinah so že izpeljali volitve v nove svete krajevnih in vaških skupnosti, ponekod jih ta dolžnost še čaka. Za nedeljo, 23. junija, tik pred dnevom slovenske državnosti, so volitve v organe krajevnih in vaških skupnosti razpisali v občini Preddvor. Krajanje toplo vabijo na volišča, kjer naj izberejo svoje nove predstavnike. Stara vodstva KS so namreč od dolgega mandata že precej utrjena. • D.Ž.

Srečanje ob kranjskem vodnjaku

Kranj - Ob dnevu državnosti in peti obletnici razglasitve samostojne Slovenije kranjski župan, ob ponedeljek, 24. junija, ob sedmih zvečer prireja srečanje ob vodnjaku na Glavnem trgu.

Program bodo oblikovali gojenci glasbene šole Kranj, moški pevski zbor Kranj in obrtniški pevski zbor Janez Bleiweis, pihalni orkester občine Kranj in kranjska gimnazija, ki bo prikazala predstavitev mesta Kranj na Internetu. Program bo povezovala Andreja Rekar.

H. J.

Karavanška voda julijana spet v središču pozornosti

Vrtičkarji "napadli" slavno julijano

Jeseniški vodovodni delavci odprli jašek in vodo julijano, cevovod pa Teos Perne pregleduje skupaj s kranjskogorskimi komunalci. Upnikov je menda kar trideset, Perne jim dolguje več milijonov mark. Cevovod je zapuščen in še vedno ni vkopan, zato so nekateri vrtičkarji vanj napravili luknje in natakajo vodo v kanglice.

Jesenice, 21. junija - Ob karavanški vodi julijana, za katero ima koncesijo Teos Perne, naj bi se zdaj nekaj dogajalo: v resnici pa se ne dogaja prav nič. Upniki še vedno čakajo v dolgi vrsti na poplačilo dolga, ki ga nekateri ocenjujejo kar na 5 milijonov nemških mark. Pravni nasledniki jeseniškega Vodovoda, JEKO - IN so sicer odprli jašek in pipo, a kaj, ko cevovod poteka na prostem in ni vkopan in je večkrat poškodovan, zraven tega pa eden izmed upnikov, jeseniški Meting, Perneta toži in ne dovoli, da se polnilnica vode odpre in uporablja, dokler Perne ne plača najemnine, ki jo je za polnilnico dolžan.

Vodovod Jesenice, ki ga že kar nekaj časa ni več, je predlagal stečaj, vendar so v kasnejših postopkih pri

JEKO - IN, pravnemu nasledniku Vodovoda, ugotovili, da je veliko bolj modro, da sklenejo poravnavo. Vodovod sploh ni bil največji upnik, saj je bil Perne Vodovodu dolžan "le" 70 tisoč nemških mark. Večji upniki so drugi, na Jesenicah in drugje, izvzeta niti ni država, ki ji Perne dolguje plačilo za 90 novih delovnih mest.

JEKO - IN je tudi v izogib tega, da ne bi plačeval sodnih stroškov za uvedbo stečaja - menda v višini 300 tisoč tolarjev - predlagal enoletni odlog dolga, vendar z devizno klavzulo. Nasledniki nekdanjega Vodovoda pravijo, da upajo, da bo uspel plačati in puščajo svojemu dolžniku, da vendarle nekaj stori in vodo začne prodajati, zasluži in poplača dolg. Vendar menijo: problemi z vodo julijano se nikdar niso z Vodovodom

začeli in se z Vodovodom tudi ne bo bodo končali.

JEKO - IN torej s Perneto nima nič drugega kot poplačilo dolga kot vsi ostali upniki.

Zdaj je voda julijana "v rokah" kranjskogorske občine, kajti izvir vode je na območju te občine, medtem ko cevovod poteka po jeseniški občini. Kranjskogorska občina sama daje koncesije, a Perne jo že ima, saj mu jo je podelila država. Tako lahko kranjskogorska občina z njim samo sklene pogodbo o najemu vode.

Perne sam predlaga kranjskogorskemu svetnikom, naj bi plačeval najemnino v višini 4.200 nemških mark, vendar pa je še vprašanje, kako se bodo svetniki odločili. Mesečna najemnina 4200 mark za trženje komercialne vode je nizka cena, zato se že sliši, da bodo

pristali na ceno najmanj 10 tisoč nemških mark.

Ob koncu minulega tedna so jeseniški vodovodarji že prišli, da bi odprli jašek in pipo, vendar se je nekaj zapletlo. Zato so v začetku tedna Jesenice Pernetu vodo samo odprle, cevovod in pretok vode pa je nato pregledoval skupaj s predstavniki kranjskogorske komunale.

V kakšnem stanju je cevovod, ki poteka tudi nad zemljo, si je lahko misliti. Že tedaj, ko so se spori začeli, je bil na več krajih neustrezen, zdaj pa so celo vrtičkarji, ki imajo vrtičke poleg cevovoda, navrtali v zapuščen cevovod luknje za zalivanje svojih vrtičkov. Voda bo tudi dokaj vroča pritekla v oddaljeno jeseniško polnilnico, saj se v nekaj kilometrov dolgem cevovodu hudo segreva.

Ko je voda Julijana prosto tekla v Savo, je bilo vse v redu. Ko pa naj bi tekla v cevi, je tekla nazaj v predor in poplavljala. Tudi to tehnično napako je bilo treba odpraviti.

Toliko zapletov, kot jih ima ta nesrečna jeseniška voda julijana, si je le težko predstavljati. Kako naj bi prišla - če bo ob takem cevovodu sploh lahko prišla - v polnilnico, če je pa upniki ne pustijo odpreti?

Številna vprašanja, številne spekulacije in ugibanja, a zelo malo pravih in zanesljivih odgovorov. Ta slavna Julijana se je res rodila pod nesrečno zvezdo. Še najmlajše zlo so vrtičkarji: najhuje je, da se je komaj rojena in v lasti zasebnika zadolžila čez vse razumne meje. • D.Sedej

70 - letnica gasilskega društva Suha

Nov prapor in avtomobil

Suha, 20. junija - Člani Prostovoljnega gasilskega društva Suha so v nedeljo s slovesnim razvitjem prapora in prevzemom novega gasilskega avtomobila proslavili 70-letnico društva. Praznovanje se je v društvu začelo že v petek, ko je bila v prostorih gasilskega doma na Suhi slavnostna seja. V soboto je bila potem mokra meddruštvena gasilska vaja in po njej pa kresovanje, v nedeljo pa so pripravili osrednjo slovesnost z veselico. V nedeljo, ob svečanem razvitju prapora in prevzemu gasilskega vozila, so pripravili tudi svečani mimohod. Botra ob razvitju prapora sta bila Mojca Kos in Marjan Kovač s Suhe, botra avtomobilu pa Protokolarni objekt



Brdo in Hranilnica Lon. Tako prapor kot avtomobil je blagoslovil župnik iz Predoselj, ob 70-letnici pa so podelili tudi priznanja. Visok jubilej prizadevnih gasilcev na Suhi so pred razvitjem prapora in nabavo avtomobila podprli krajanje in podjetniki, Gasilska zveza

Kranj, slovesnost pa tudi številni sponzorji. Tudi ob proslavitvi jubileja pa so gasilci PGD Suha nadaljevali s tradicijo zbiranja denarja, saj so organizirali veselico tako v soboto zvečer, ko je bilo kresovanje, in v nedeljo popoldne po slovesnosti.

A. Ž. - Foto: T. Dokl



Lovski in ribiški jubilej

Gorenja vas, 20. junija - Lovska družina Gorenja vas in Ribiška družina Visoko sta v soboto v šoli v Gorenji vasi pripravili razstavo in kulturni program. Slovesnost, na kateri so v kulturnem programu nastopili Gorenjevaški oktet, Miha Dovžan in Jožica Kališnik, med gosti pa je bil tudi župan občine Gorenja vas-Poljane Jože Bogataj, je bila hkrati uradni uvod v praznovanje 50-letnice Lovske družine Gorenja vas in 40-letnice Ribiške družine Visoke. Lovci bodo namreč zlati jubilej proslavili v začetku avgusta. Tako lovci kot ribiči, kot je poudaril povezovalc v programu in dramski igralec Jože Logar, so si v minulih desetletjih prizadevali za ohranjanje narave in dobro gospodarjenje z divjadjo ter vodami. Ob lovski in ribiški razstavi pa so v šoli tokrat odprli tudi likovno razstavo Janeza Justina, o kateri je kritično spregovorila ob otvoritvi umetnostna zgodovinarica Polona Škodič iz Postojne. Vse tri razstave bodo v šoli odprte do nedelje, 23. junija. • A.Ž.

Koliko bi Jeseničani dobili za odpadke iz treh občin?

V dveh letih za odpadke 2 milijona mark

Nazadnje se je zgodilo to, kar je bilo ob problematiki deponije na Črnicu nekaterim Jeseničanom že v začetku jasno: občinska sveta Jesenice in Kranjska Gora naj bi dovolila dovoz odpadkov na jeseniško deponijo na Mali Mežakli. Vse tri občine naj bi v dveh letih na Mali Mežakli zasedle 16 odstotkov deponijskega prostora.

Jesenice, 21. junija - Jeseniški svetniki so se včeraj zvečer odločili o tem, ali naj dovolijo občinam Radovljica, Bled in Bohinj deponiranje komunalnih odpadkov na odlagališče Mala Mežakla.

Kakšno je pravzaprav odlagališče na Mali Mežakli in koliko bi občina Jesenice dobila za odlaganje odpadkov?

Tudi odlagališče na Mali Mežakli ni lokacijsko ustrezno, saj obstaja potencialna nevarnost za onesnaževanje podtalnice. Prav zato je Ministrstvo za okolje in prostor z nepovratnimi sredstvi sofinanciralo sanacijo Male Mežakle. Z ministrstvom sta občini Kranjska Gora in Jesenice tudi sklenili tripartitno pogodbo o sofinanciranju sanacije. V tej pogodbi je med drugim določeno, da bo odlagališče do leta 2000 po potrebi in proti plačilu stroškov na razpogo kot nadomestno odlagališče za Radovljico, Bled in Bohinj - a le na saniranem delu. O dodatnem izkoriščanju pa odločata jeseniški in kranjskogorski občinski svet.

Ob upoštevanju sedanje količine odpadkov bi preostalih 415 tisoč kubičnih metrov deponijskega prostora zadoščalo za Jesenice in Kranjsko Goro za naslednjih 12 let, uvedba ločenega zbiranja odpadkov na izvoru in pridobitev lokacij za odlaganje gradbenih materialov pa bi življenjsko dobo deponije podaljšalo še za nekaj let.

Občine Radovljica, Bled in Bohinj so zaprosile za soglasje o začasnem deponiranju komunalnih odpadkov na deponijo Mala Mežakla. Občine so v hudi stiski, saj so problemi zaradi odlaganja na Črnicu, pred vrati pa je tudi turistična sezona. Komunala Radovljica na območju

vseh treh občin že ločeno zbira odpadke na izvoru in tako steklo, papir, avtomobilske gume in bio odpadki niso več med odpadki, ki se deponirajo.

Letna količina odpadkov, ki naj bi jih sprejela Mala Mežakla je okoli 10 tisoč ton ali 30 tisoč kubičnih metrov - to je približno toliko, kot je količina odpadkov iz občin Jesenice in Kranjska Gora.

Malo Mežaklo so odprli leta 1987, do junija letošnjega leta pa deponijo zapolnili s 305 tisoč kubičnimi metri ali 122 tisoč tonami odpadkov. Vsa zmogljivost deponije po projektu sanacije znaša okoli 860 tisoč kubičnih metrov, z upoštevanjem količine materiala, ki se uporablja za pokrivne sloje pa koristna površina znaša okoli 720 tisoč kubičnih metrov. In tako bi glede na sedanjo količino odpadkov deponijski prostor zadoščal za odlaganje za 12 let.

Do zdaj so v deponijo Mala Mežakla vložili, skupaj z letošnjo investicijo, 3 milijone in 356 tisoč nemških mark. Pod predpostavko, da bo čez dve leti začela delovati regijska deponija, bo potrebno na Malo Mežaklo investirati še okoli 6 milijonov in 500 tisoč nemških mark. Skupni stroški investicije in obratovanja za sedem let pa znašajo več kot 13 milijonov mark.

Od 1. septembra letos naj bi iz občin Radovljica, Bled in Bohinj za mesečno odlaganje odpadkov na Malo Mežaklo na Jesenicah dobili 91.630 nemških mark - 110 nemških mark za tona odpadkov - na leto milijon mark in po dveh letih 2 milijona nemških mark. Vse tri občine naj bi v dveh letih zasedle 16 odstotkov deponijskega prostora. D.S.

PREDDVOR PRAZNUJE

PRILOGA GORENJSKEGA GLASA O OBČINSKEM PRAZNIKU

Miran Zadnikar, župan občine Preddvor

Največ težav je pri komunalnem urejanju občine

Po poldrugem letu obstoja ima občina Preddvor že marsikaj pokazati. O tem, kaj se je tam dogajalo letos in kaj se še bo, govori preddvorski župan Miran Zadnikar.

Preddvor, 21. junija - Občina Preddvor uradno še nima občinskega praznika. Dan slovenske samostojnosti, ki je ravno na polovici leta, sovpada pa tudi s turističnimi prireditvami v občini, je zato ravno pravi priložnost, da se ocenijo dosežki v delu občine.

V občini imate ta čas "v ognju" dvoje večjih investicij. Kako ju obvladujete?

"Res smo v občini začeli z dvema večjima naložbama. Na Zgornji Beli urejamo obrežje potoka Belica in gradimo nov most. Z deli smo začeli kasneje, kot je bilo sprva predvideno, saj smo se odločili med adaptacijo in novogradnjo in se naposled odločili za slednjo. Z adaptacijo bi življenjsko dobo mostu podaljšali le za nekaj let, vrednost obnove pa bi bila le malenkost nižja od vrednosti novogradnje. Izvajalec del je Vodnogospodarsko podjetje, ki je za podizvajalca izbralo verjetno najugodnejšega ponudnika g. Prestorja z Bele. Naj še povem, da je se gradnja mostu na Zgornji Beli uvrstila med prednostne naložbe v občini, med drugim tudi zaradi odločbe republiškega cestnega inšpektorja, ki jo je izdal po (srečnem) zdrsu šolskega avtobusa na rob potoka. Ta odsek je bil tudi prvi, s katerim smo že lansko pomnilad neuspešno kandidirali na razpis ministrstva za okolje in prostor. Avgustovske poplave so lani cestnišče docela spodkopale. Ta naložba nas bo veljala od 13 do 15 milijonov, od tega je ministrstvo za okolje prispevalo približno pet milijonov. Vesel sem, da krajanje dobro sodelujejo in da so nekateri celo brezplačno odstopili zemljišče za ureditev varne ceste."

Ceste so tudi sicer šibka točka v vaši občini?

"Ceste skušamo obnavljati, kar jih najbolj moremo. Tudi krajanje Bašlja so bili spomlad pridni, saj so sami s pomočjo domačega izvajalca razširili cestnišče pred Bašljem in za to porabili le polovico za tako investicijo potrebnih predra-



čunskih sredstev. Škoda, da je v vodo padel že skoraj dogovorjen odstop zemljišč in s tem razširitev krajevne ceste od znamenja proti Mačam."

In druga velika naložba?

"Drugo večje gradbišče, kjer je investitor občina Preddvor, je v Kokri, kjer obnavljajo podružnično šolo. Krajanje, ki so pokazali zelo veliko željo za preureditev šole, bodo s prostovoljnim delom opravili kar tretjino vrednosti potrebnih del. Šola bomo skušali obnoviti, saj je bistvenega pomena za razvoj in obstanek prebivalcev najdaljše vasi v Sloveniji. Kljub temu, da na vseh državnih forumih poudarjajo razvoj manj razvitih in obmejnih območij države, pa je praksa precej drugačna. Ne glede na lansko obljubo pristojnega ministrstva, da bo občini Preddvor dodelilo sredstva za ta namen, pa je obljuba letos kar izpuhtela. Bojim se, da šola do otvoritve v septembru ne bo končana, prostore na podstrešju bomo najbrž urejali šele v prihodnjih letih."

Odkar Preddvor obstaja kot občina, se srečujete z "odcepitevimi" težnjami Jezerskega. Kako Jezerjanom kaže s samostojno občino?

"Predlog Zakona o postopku za ustanovitev občin ter za določitev njihovih območij je v tretjem branju in če ne bo večjih zapletov, bo sprejet do parlamentarnih počitnic. Ustanovitev nove občine Jezersko bo potemtakem odvisna samo še od rezultatov referenduma.

Kljub temu da krajanje Jezerskega želijo bojkotirati delovanje za zdaj še skupne občine Preddvor in kljub navodilom in pobudam, ki jih dajejo posamezniki vsem društvom iz te krajevnosti, pa so le-ta na naš poziv predložila zahtevane programe dela in za načrtovano delo prejela tudi dotacije občine Preddvor za delo v letu 1996. za vse potrebe tako kot ostale krajevne skupnosti tudi Jezerjani tekoče prejemajo dotacije za delo."

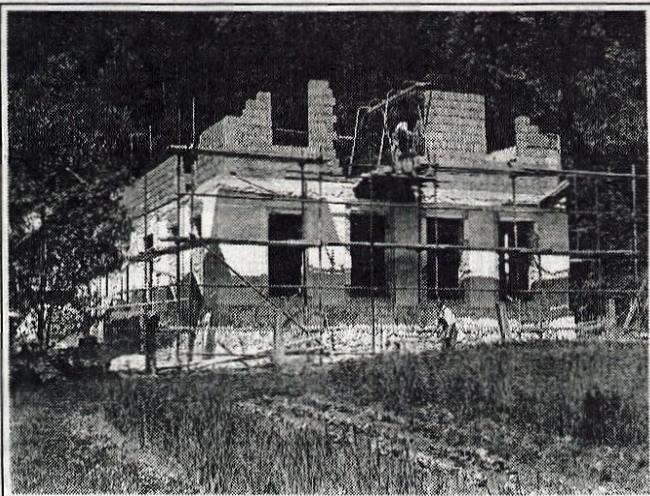
S kakšnimi težavami se še spopadate v občini?

"Z večjimi težavami pri komunalnem urejanju se srečujemo tudi v Preddvoru. Projekt za sanacijo odseka ceste od mostu čez Kokro pri Jelovici pa do zdravstvenega doma, hkrati pa tudi odsek proti šoli, je bil naročen že leta 1994, vendar je zaradi kadrovskih sprememb projektantskega podjetja začasnoma zastal. Letos želimo urediti vsaj odsek proti šoli - upamo, da bo projekt nared do jeseni. Izvedba celotnega projekta je odvisna predvsem od priprav-

cijske tehnologije (poleg vsega drugega bo moč uporabljati tudi Internet). Hkrati bodo delavci Telekomu zamenjali tudi primarni vod kabelskega sistema. Od volje občanov je odvisno, ali se bomo ob tem odločili tudi za položitev vodnikov za kabelsko televizijo. Občane pozivam, naj ne zamudijo cenovno ugodne edinstvene priložnosti! Pošta pa se bo v kratkem preselila v nove, večje prostore v dosegljivih garažah gasilskega doma v Preddvoru. S tem bodo ugodili tudi željam krajanov Kokre, da se tudi celotno naselje Kokra priključi k dostavi Poštne urada Preddvor. S tem se bo razbremenilo središče Preddvora, vaško jedro pa razširilo in dokončen izgled dobilo z realizacijo projekta nove ceste skozi Preddvor."

Kam gre največ občinskega denarja?

"Letošnji proračun je bil na občinskem svetu sprejet brez večjih težav. Lani pa so nam bile z zakonom prepovedane vse večje investicije, ker Mestna občina Kranj ni sprejela



Šola v Kokri, največja "družbena" naložba v občini, je še brez strehe.

ljenosti lastnikov, da ostopijo potrebna zemljišča, od projekta kanalizacije ter odločitve o napeljavi toplovoda iz kurilnice biomase. Sistem biomase je namreč v svetu zaradi skrbi za čisto okolje in zaradi neomejenih količin surovine (lesni sekanci) izredno primeren in stimuliran z državnimi sredstvi. S predstavniki KS Preddvor in občine smo si pred kratkim ogledali delovanje podobnih sistemov v sosednji Avstriji in ugotovili, da bi bilo nekaj takega idealno tudi za Preddvor. KS se je zaradi tega pred kratkim prijavila na razpis za izdelavo študije o uvedbi sistema kurjenja na biomaso, ki bi ga do polovice financirala država."

Obetajo se vam novosti glede telefonije in poštne storitve...

"Telekom naj bi v sodelovanju z občino saniral gospodarski objekt ob občinski stavbi, ki skorajda že razpada. Z zamenjavo obstoječe analogne telefonske centrale z novo digitalno se bomo uvrstili v vrh telekomunikaci-

proračuna za leto 1995. To je bil razlog, da smo v letošnje leto prenesli kar 28 milijonov tolarjev. Veliko denarja terjajo tako imenovane družbene dejavnosti: šola, otroško varstvo, kultura, šport, socialno varstvo, pa tudi za zaščito in reševanje je treba prvenstveno poskrbeti."

Veljate za precej zaposlenega župana. Kdaj ste na voljo občanom?

"Vsi, ki z menoj sodelujejo ali me iščejo kot občani, vedo, da me je zaradi prezaposlenosti kar težko ujeti. Uradne ure za občane imam ob ponedeljskih popoldnevih, čas za reševanje problemov pa si vzamem kadarkoli. Želim le, da me ljudje prej pokličejo v občinsko pisarno, da se za termin vnaprej dogovorimo. Tako lahko težavam preddvorskih občanov namenim večjo pozornost, kot če se oglašajo nenajavljeno. Več težav in nejasnosti pa bomo lahko rešili na sestankih po naseljih, ki jih imam namen kar kmalu spet sklicati." • D.Z.Žlebir



Praznične prireditve

Preddvor praznuje

PETEK, 21. JUNIJA, ob 20. uri

Turistično društvo Preddvor poklanja Marinki Lombar, mentorici folklorne skupine v Preddvoru, **PODOKNICO NEDELJSKEGA DNEVNIKA**. Na dvorišču gostilne Majč bo igral ansambel Nagelj, pri Marinki Lombar pa bo vasoval Podokničar. Pel bo kvartet Jutro z Jezerskega.

SOBOTA, 22. JUNIJA, ob 20. uri

Na dvorišču Vzgojnega zavoda Preddvor **CELOVEČERNI KONCERT ANSAMBLA "GASPERJI"**. Sodelujeta voditelja Betka Šuhel in Janez Dolinar ter vrsta zanimivih gostov. Od 18. ure dalje in tudi po koncertu bo v središču Preddvora veselica s triom Storžič.

NEDELJA, 23. JUNIJA, ob 15.30

45-LETNICA FOKLORNE SKUPINE V PREDDVORU

Program z voditeljem Marjanom Šnebergerjem:

- povorka narodnih noš
 - županov nagovor
 - upokojenski pevski zbor iz Preddvora
 - veterani Folklorne skupine Preddvor (izvirni preddvorski plesi)
 - Folklorna skupina Pastirček Kranj (Pegam in Lambergar)
 - Folklorna skupina KUD Matija Valjavec Preddvor "Cirles" (venček belokranjskih, preddvorski plesi)
 - nonet Jezersko (venček narodnih)
 - igralska skupina KUD Preddvor (skeč Snubač)
 - otroška folklorna skupina TD Preddvor (izvirni preddvorski plesi)
 - Folklorna skupina Sava (primorski plesi)
 - kvartet Jutro Jezersko
 - podelitev občinskih in Maroltovih priznanj
- Ob 18. uri veselica s triom Storžič.

PREDDVOR



Občina Preddvor
čestita svojim
občankam
in
občanom ob
peti obletnici
**SLOVENSKE
DRŽAVNOSTI**

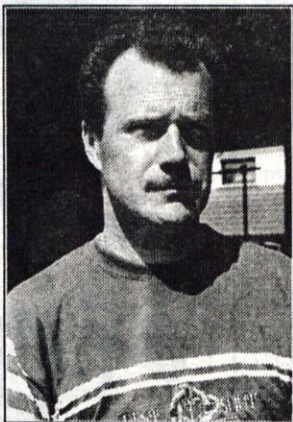


Most na Beli je zdaj še v gradnji, v ponedeljek zvečer pa ga bo slovesno odprla najstarejša faranka, 93-letna Marijana Košnjek s Spodnje Bele.

Preddvorski gasilci bodo slavili stoletnico Ob slovesnosti že obnovljeni dom gasilcev?

Preddvor, 21. junija - Lani so v Preddvoru začeli z dograditvijo gasilskega doma. Do jeseni, ko tamkajšnje gasilsko društvo slavi stoletnico obstoja, bi radi predali namenu vsaj garaže, pravi predsednik društva CIRIL ZUPIN.

"S prizidkom h gasilskemu domu smo pridobili vse vitalne prostore, potrebne za zaščito in reševanje: garaže, orodjarno, sejno sobo, učilnico, pisarne in sanitarije. Predračunska vrednost naložbe je bila 49 milijonov tolarjev, do tretje gradbene faze 24 milijonov. Vendar smo do te faze porabili veliko manj denarja, le 9 milijonov, vse ostalo predstavljajo prostovoljne delovne ure," pravi predsednik Zupin. "Naredili smo celo več, kot smo načrtovali, saj smo uredili še dvorišče in rešili primarne vode. Med načrti nam omenim še obnovo strehe na starem delu in ureditev okolice. Upajmo, da bo do jesenskega slavlja ob stoletnici gotovo vsaj toliko, kot smo si zažrtali, seveda pa je odvisno tudi od tega, ali bo država temu namenila kaj denarja. Doslej je prispevala milijon tolarjev."



Ciril Zupin

Letos so preddvorski gasilci velikokrat intervenirali, dvakrat tudi zaradi večjih gozdnih požarov, večkrat pa zaradi manjših dimniških. S poklicnimi gasilci dobro sodelujejo, včasih pa jih pri intervencijah celo prehitijo. Kar nekaj deset prostovoljnih gasilcev je moč mobilizirati v zelo kratkem času.

Preddvorski gasilci imajo štiri gasilska vozila, sedem različnih črpalk in ves ostali potrebni strojni park. Med željami, kjer je zdaj na prvem mestu čimprejšnja ureditev prostorov za delo operative (garaže in okolica doma), pa omenjajo tudi nakup ustrezne gasilske opreme, s katero bi bili kos nevarnim snovem in prometnim nesrečam. • D.Ž.



PROJEKTIRANJE - NADZOR - INŽENIRING - OBLIKOVANJE
FRANC BIZJAK s.p., ZG. BELA 44, 4205 PREDDVOR; tel., fax (064) 45-212

GOSTILNA **Gostilna BIZJAK**
BIZJAK in
RENT A CAR RUDOLF
Iskrene čestitke ob prazniku!

ODDAJANJE SOB IN APARTMAJEV
LIPAR
Šolska ulica 3, Preddvor, tel.: 064/45-012

TRGIS

GRADBENE STORITVE IN TRGOVINA d.o.o.
Preddvor 70 A, 4205 Preddvor

Stanovanje: 4205 Preddvor, Belska c. 53
Tel./fax: 00 386 64 / 45-694
Tel.: 00 386 64/45-890
Mobil: 0609-617941

direktor
Ivan Grginič

AHAT

SERVIS TEHTNIC
IN DELIKATESNIH STROJEV

ROBLEK ANTON s.p.
Bašelj 15/c, 4205 PREDDVOR
Tel.: 064/45-765, Mobil: 0609-639994

Folklorna skupina Preddvor

V Preddvoru skoraj iz vsake hiše kdo pleše pri folklori

Pleše že tretja generacija, pravi mentorica preddvorskih folkloristov Marinka Lombar.

Preddvor, 21. junija - Seveda, saj mineva 45 let, odkar je Tržičan Franc Uršič naučil Preddvorčane nekaterih izvirnih plesov, ki jih folkloristi nespremenjene plešejo še danes. V Preddvoru, zibelki folklorne, plešeta dve skupini, članska in otroška, za praznik pa so oživel tudi veteransko. Vselej je vzporedno z vaško plesala tudi šolska folklorna skupina, ki pa je plesala Maroltove plesne in ne izvirnih preddvorskih. Za praznični nastop so preddvorski folkloristi letos naštudirali tudi program belokranjskih plesov, da se predstavijo ne le kot izvirna, temveč tudi kot reproduktivna folklorna skupina.

Marinka Lombar, ki je pred nekaj leti prevzela mentorstvo folklorne skupine in s tem poskrbela, da tradicija ni zamrla, med izvirnimi preddvorskimi plesi omeja "zibensrit", marzulin (mlinarski, kmečki valček), šušarsko polko, krajc polko, štajeriš, traplan in gorenjski pozdrav. Člani jih dobro obvladajo, ljubko jih



zapešejo tudi otroci, ki jih vodi Alenka Lombar, veteranom pa se ob znanih zvokih tudi naglo obudi spomin in pete jih zasrbijo kot včasih, ko so še aktivno plesali. Marinka pravi, da so nekateri neumorno plesali neprekinjeno 20 ali 25 let, zato jim ob prazniku ne uidejo posebna priznanja. Del folklorne skupine so tudi instrumentalisti, trio Storžič, sami veseli mladci. Dolga leta pa je folkloro vodil zdaj že veteran Franc Tičar, veteran je tudi Ciril Šavs, ki je skupino vodil in ji igral.

Besede le malo povedo o folklornem izročilu teh krajev. Najlepše ga bo oživel nedeljsko dogajanje, ko se bo v čast preddvorske folklorne zbralo kar nekaj znanih folklornih skupin. Prireditve, povezane s folklornimi plesi, vseje pritegnejo veliko število obiskovalcev. Pričakujejo jih tudi v nedeljo, pa ne le v nedeljo, vse tri dni, kar bo potekala prireditev Preddvor praznuje, ki je tudi zrasla iz folklorne. • D.Ž. Ziebir

Turistično društvo Preddvor

Skrbimo, da se vedno kaj dogaja

O Turističnem društvu Preddvor, enem od treh prirediteljev tridnevne slovesnosti Preddvor praznuje, smo te dni zapisali že veliko besed. Kaj pa počnejo takrat, ko se ne pripravljajo na tako množična praznovanja?

Preddvor, 21. junija - Predsednica društva Mirjam Pavlič pravi, da društvo že dolga leta skrbi za raznovrstna dogajanja v Preddvoru, bodisi samo bodisi v sodelovanju s folkloristi. Lani so med drugim izdali prospekt in razglednice Preddvora, skrbijo za ureditev okolice, klopi in parkov, sodelujejo s turističnim podmladkom v šoli, vključujejo se v očistevalne akcije...

"Maja letos smo odprli turistično poslovalnico, kjer so uradne ure vsak torek in petek od 16. do 18. ure, uraduje pa prijazna gospodična Alenka Lombar.



Mirjam Pavlič

Namen društva je tudi zbirati informacije o Preddvoru

in okolici ter posredovanje le-teh, zato vabimo vse občane, naj se oglašajo v poslovalnici in pripomorejo k razvoju in promociji turizma v Preddvoru," spodbuja Mirjam Pavlič svoje rojake. "Z drugimi društvi pa sodelujemo na turističnih sejnih, kot sta denimo Gosttur v Mariboru in Alpe Adria v Ljubljani, letos pa smo bili s promocijskim materialom prisotni tudi na Primorskem sejmu. Oglašajo se nam že turistične agencije iz tujine, ki jih zanimajo počitnice pri nas in si želijo priti na dopust ravno v naš kraj."

O drevisnji podoknici, ki jo TD Preddvor poklanja mentorici folklorne skupine Marinki Lombar, smo že veliko napisali. Za njo se obeta že naslednja prireditve, tradicionalni družinski pohod na Sv. Jakoba, kjer bo 25. avgusta najprej maša, pester program z nagradami pa pripravljajo turistični delavci. Vse leto poteka akcija "Najlepše urejene hiše in vrtovi", jeseni pa podelijo nagrade najboljšim. Sezono vsakič zaokrožijo z izletom, letošnji cilj pa je še skrivnost. Pri prireditvah jim pomagajo sponzorji, za kar se jim ob tej priložnosti tudi zahvaljujejo. • D.Ž.

Marjana Košnjek, najstarejša faranka

Medetova mama so pred leti na ohceti še plesali

Skrivnost dolgega življenja je v tem, da delaš z veseljem, ne z nejevoljo, in da si rad med veselimi ljudmi. tako menijo 93-letna Medetova mama, Marjana Košnjek s Spodnje Bele.

Spodnja Bela, 22. junija - Kot dekle je bila Sneževa Manca, rojena na Spodnji Beli 16. decembra 1903, v preddvorski cerkvi pa krščena, prvoobhajana, birmna in poročena. Vse zakramente je prejela od župnika Lahmayerja. Omožila se je 23 let stara z Medetovim Janezom, z njim pa priložila tudi skrb za njegove samske brate.

"Menda me bodo v Preddvoru položili tudi k večnemu počitku," pravijo vedra in živahna Medetova mama, daleč od tega, da bi se bili že voljni posloviti. "Dolgo sem že na svetu, menda je Bog pozabil name. Ampak vsakomur želim tako dolgega življenja, kakor je dano meni. Kolikor je let, sem hvaležna tudi za dobro zdravje." Kako trden je njihov rod, priča tudi dejstvo, da sta živi tudi dve mlajši sestri, ena v Škofji Loki in druga v Zagrebu, pa druga k drugi zaradi starosti ne morejo. Medetova mama, sicer zdravi, bistri in živahni, merijo svojo vsakodnevno pot okoli hiše s palico za oporo. Še pred tremi leti, ko se je možila vnukinja Katja in ženil vnuk Janez, pa so s sinovoma še zaplesali.

O receptu za dolgo življenje jih povprašam. Z veseljem je treba delati, ne z nejevoljo, menijo Medetova mama, ki so radi obdelovali majhno kmetijo, čeprav je bilo delo naporno. Družina se je preživljala s kmečkim delom in z očetovimi cajami, cambohi in košarami, ki so jih pletli in prodajali kmetom daleč naokrog. Ata so umrli pred 14 leti,



Rodova, med katerima je več kot 90 let razlike: Medetova mama s pravnukom Janom.

tudi v visoki starosti, povesta sinova Franc in Jože. V družini se je rodilo šest otrok. Takole so si sledili: 1928 Manca, 1929 Franc, 1931 Janez, 1934 Ivanka, zadnji pred vojno rojeni sin (Jože) je umrl še v plenici, in 1946 Jože. Mama so vse rodili doma in za bolnišnico do

svoje pozne starosti niso vedeli. Sinova Franc (naslednik na domači kmetiji) in Jože (naš kolega pri Gorenjskem glasu) pa pomnita tudi veselje v hiši, ko so kaj skupaj zapeli. Mama so radi prepevali še v dekliskih letih. Spodnjebelska dekleta so se ob nedeljah popoldne zbirala na vrtu in prepevala, preden so se skupaj odpravila k nauku. "Vabili so me k cerkvenemu zboru, a mi starši niso pustili, ker so bile vaje za mlado dekle prepozno zvečer," se utrnejo spomini.

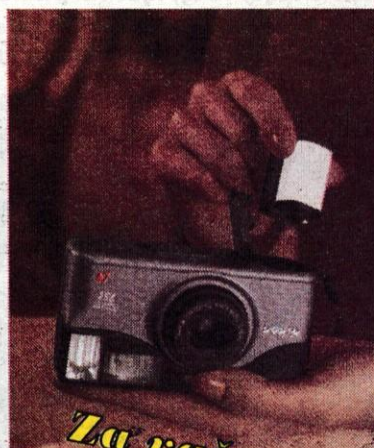
Spomin imajo Medetova mama še dober. Nekje še hranijo fotografijo svojega prvega razreda v preddvorski dvorazredni ljudski šoli. Učila jih je učiteljica Miheličeva. "Učila sem se lahko, v šoli so od nas zahtevali tudi lepopisje, dekleta pa smo se navajala tudi na ročna dela. Spominim se, da sem si na roke sešila predpasnik..." Učitelj so pri pouku potrebovali tudi palico, pa tudi klezanje je bila kazen za nemir in neposlušnost.

Danes Medetova mama še veliko berejo in se zanimajo za življenje okrog sebe. Naročeni so na Gorenjski glas, Kmečki glas in Družino, tudi televizijo pogledajo. Edina tegoba je precej slab sluh, zaradi česar morajo v hiši večkrat povzdigniti glasove. Dveletni pravnuk Jan mami včasih zameri, da ga ne slišijo, a je ob velikem prijateljstvu zamera kmalu pozabljen. Jan je že enajsti pravnuk Medetove mame (dvanaesti je na poti), ima pa osem vnukov in štiri še žive otroke. • D.Ž. Ziebir

foto bobnar

SUPER CENA

HALINA 28 DF
4.475 SIT



ŽEPNI
10 x 25 11.990 SIT
HALINA
SENZOR 11.220 SIT
HALINA
ZOOM 18.999 SIT
HALINA
ZOOM 19.999 SIT
z datumom

Za vas prijeten dopust

DALJNOGLEDI
8 x 40 8.500 SIT

DALJNOGLED
8 x 30 9.499 SIT

DALJNOGLED
10 x 50 (gumiran)
11.990 SIT

ŽEPNI
DALJNOGLED
8 x 22 7.990 SIT

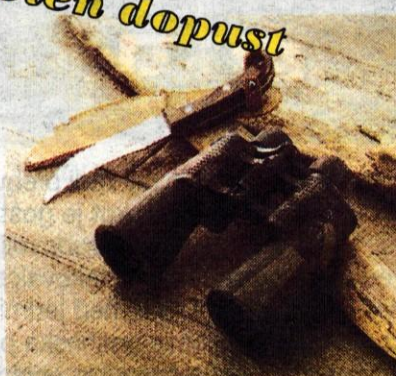


foto bobnar

Gostišče Uršič

ZAGORICA NAD KAMNIKOM 10,
tel.: (061) 825-446, 825-355

Delovni čas:

BISTRO: 6.00 - 22.00;

RESTAVRACIJA: 12.00 - 22.00

NEDELJA: 7.00 - 21.00 11.00 - 21.00

BISTRO: 30 sedežev; RESTAVRACIJA: 110 sedežev

Bogata ponudba jedi klasične kuhinje, rib in morskih sadežev, velika in raznolika ponudba solat iz solatnega bifeja, kvalitetna ponudba buteljčnih, arhivskih in šampanjskih vin iz hlajene vinske vitrine.



Nudimo nedeljska kosila, poslovna kosila in večerje, sprejemamo zaključene družbe, poroke in bankete, poslovne sestanke, seminarje, konference, ter razne predstavitve.

Nudimo tudi organizacijo večjih prireditev izven gostišča.

Velik parkirni prostor.

Velika planina

Zaklad narave

Sprehodi, večje planinske ture, prijetno počutje v pastirskem ambiantu ob svežem kislem mleku, skuti, siru. Vse to in še mnogo več je moč povedati s samo dvema besedama - Velika planina. Na planoti je eno najbolje ohranjenih



Informacije: - Glavni trg 23
Kamnik, tel. /fax.: 061 817-202
- žičnica, tel.: 061 825-566

pastirskih naselij na Slovenskem. Turisti so sem gor zahajali že v devetnajstem stoletju, njene lepote in mir pa privabljajo kopico ljudi še danes. Pozimi smučarje, poleti miru željne sprehajalce in pohodnike, padalce in zmajarje ter gorske kolesarje. Vse to na samo eni planoti - Veliki planini. Nanjo se lahko povzpnete sami, seveda pa vas v njene višave lahko popelje tudi nihalka. V poletnem času od ponedeljka do četrтка vsako polno uro od 8. do 18. ure ter ob koncu tedna vsako polno uro od 8. pa do 20. ure.

Pod vznožjem Velike planine pa tisti, ki ste navdušeni smučarji, prav gotovo poznate gostišče Žičnica. In zdaj je čas, da ga spoznajo tudi drugi. Dovolj prostora tudi za številno družbo je tam, v gostišču za štirideset, zunaj pa pod leseno streho kar za stopetdeset ljudi. In če vas prijetno in umirjeno okolje še ne prepriča, vas bo prav gotovo navdušila kulinarčna ponudba gostišča Žičnica: sveže postrvi, piščanci na žaru, nadevani kozlički iz krušne peči, pa orehovi štruklji in eno-



lončnice, še posebej divjačinski golaž. Od prejšnjega konca tedna naprej za dobro voljo vsako nedeljo popoldne skrbi ansambel Viharnik. Tisti pa, ki si želijo še dlje, se v gostišču Žičnica lahko dogovorijo za najem udobnih in prijetnih koč na Veliki planini. Tam, na planini, bodo lahko dobili domače mleko, kruh in sir, s katerim jih bodo oskrbovali tamkajšnji planšarji. In prav gotovo ni nepomembno tudi dejstvo, da boste, če se boste odpravili na izlet, v dolini pri gostišču Žičnica svoje jeklene konjičke lahko pustili brez skrbi. Prostorno parkirišče je skrbno varovano vseh štiriindvajset ur na dan, tudi z nočnim čuvajem in tremi psi. Pod Veliko planino bo v naslednjih mesecih prišlo na oddih lepo število domačih in tujih turistov, zato ni čudno, da je v načrtu temeljita obnova, ki bo gostišče že kmalu spremenila v prijeten hotel z več kot petdesetimi posteljami.

Dom na Kisovcu

Prijetno okolje in mirna narava ter kup možnosti za zabavo

Zakaj bi v poletni vročini silili v pločevinasto gnečo, zakaj se prerivali na nekaj kvadratih razbeljene obale, ko pa je komaj nekaj deset kilometrov od nas prava oaza hladnega miru.

Planina Kisovec pod Veliko planino je izletniška točka, kakor nalašč za poletni oddih cele družine. Tisti bolj hribovsko razpoloženi se boste tja odpravili peš, za druge tja pelje lepo urejena cesta. Franc in Boža Prusnik sta dom na Kisovcu spremenila v ljubko oazo miru. Na 1275 metrih višine je prostora za številne enodnevne goste, pa tudi za tiste, ki bi si tam želeli ostati dlje.

Dom na Kisovcu ima namreč kar šestdeset ležišč, tako da si tam lahko privoščijo prave počitnice vsi, ki jim ni do hrupa v dolini. Ob koncu tedna pa je veselo. Restavracija s sedemdesetimi sedeži je priljubljena med številnimi izletniki, ki se vedno znova vračajo tja na tri

vrste enolončnic med tednom, med vikendi pa, da poskusijo odlične jedi na žaru, po naročilu celo odojka in podobne specialitete. Mirna in prostorna okolica doma je kot nalašč za piknike v naravi, prostora je za več sto ljudi.

Pred tremi leti obnovljen dom na Kisovcu je odprt vsak dan in vse leto. Veseli bodo vaših vnaprejšnjih naročil na kosila ob posebnih priložnostih kot so obletnice, rojstni dnevi, piknik za zaključeno družbo... Ob koncu tedna vas bo tam čakalo nedeljsko kosilo, predvsem pa se tam ne boste nikoli dolgočasil. Dobra družba in možnost izletov po čudovitih okoliških planinah vas bo privabljala znova in znova. Informacije po telefonu 061/825-224.



Veselo v Kamnik pa malo naprej...

Ansambel Nagelj iz Kamniškega kota sicer ne poje povsem tako, pa vendar. Tokrat Vam na sledečih straneh skušamo predstaviti del turistične ponudbe doline reke Kamniške Bistrice. Za celo območje lahko brez sramu rečemo, da je rpavi zaklad narave. Kristalno čiste in hladne brzice reke Kamniške Bistrice, njena dolina, zeleni gozdovi. Pa Velika planina. To stoletno naselje pastirjev... Vsepovsod en sam mir, neokrnjena narava in pa prijazni ljudje.

Prijazni ljudje, ki znajo prisluhniti potrebam in željam popotnikov. Ki vedno radi vidijo, da se popotniki vračajo nazaj, v naročje kamniških vrhov. Tod najdejo svoj kotiček tako tisti, ki imajo radi daljše pohode v visokogorje kot tudi oni, ki rabijo le miren sprehod po zeleni travi. Oaza miru, lepote in gostoljubja vas pričakuje. Dobrodošli v dolini Kamniške Bistrice!

Tudi na počitnicah se ne odpovejte dobri in zdravi hrani

MAGIC KITCHEN



Konvekcijska pečica na topel zrak. Omogoča hitrejšo, varčnejšo, bolj zdravo, nizkokalorično kuhanje.

Konvekcijska pečica deluje na principu vpihovanja vročega zraka, ki kroži po posodi. V njej lahko gratiniramo, pečemo, kuhamo, odtajamo, vzhajamo testo, pogrejemo.

MAGIC KITCHEN popolnoma nadomešča klasično pečico, pa še bolj varčna je, kajti velikokrat pečemo v pečici manj, kot je njena zmogljivost. Zato jo priporočamo predvsem majhni družini in tistim, ki skrbijo za svoje zdravje in se izogibajo uživanju maščob.

Ker je MAGIC KITCHEN lahka in prenosna, jo lahko vzamete s seboj tudi na dopust. Uživate v dobri in hitro pripravljani hrani, saj boste presenečeni, kaj vse lahko pripravite v njej.

Zastopa in prodaja:
MONIA, d.o.o., Miklošičeva 38/III, Ljubljana
Tel.: 061/131-11-63, 132-01-41

Ob bistrem izviru Kamniške Bistrice

...vsakdo ve, da je doma gostoljubje. Dom v Kamniški Bistrici svoja vrata za goste odpre sredi aprila. Vse do jeseni nudi popotnikom okrepčilo in možnost počitka v mirnem planinskem okolju. Kraj, kjer na plano privre bistra in kristalna Kamniška Bistrica je shajališče vseh tistih, ki ljubijo lepote narave. Dobra gostinska ponudba v domu sodi seveda zraven.



Lepote narave, svež zrak in mir radi prebudijo pajke v želodcih popotnikov. In zoper to ni boljšega zdravila, kot je gostinska ponudba v Domu v Kamniški Bistrici. Prijazni gostitelji radi zadovoljijo tako organizirane skupine kot seveda tudi posamezne obiskovalce. Gostje lahko izbirajo med že pripravljenimi kosili kot tudi med jedmi po naročilu, pa naj bodo to ribe, zrezki, divjačina - njihova gostinska ponudba je vsekakor zelo pestra. Nepogrešljivi so seveda žganci in enolončnice - torej hrana, kakršno smo vajeni iz planinskih postojank.

Dom v Kamiški Bistrici bo imel svoja vrata odprta vsak dan vse do novembra, med zimo pa ob koncih tedna in ob praznikih.

Planinski dom v Kamniški Bistrici, Stahovica 9, 1242 Stahovica

Drugačen, okolju prijaznejši turizem

PRI JURJU SO V SOZVOČJU Z NARAVO

Novost v Evropi - drugačen turizem, prijazen naravi. - Disneyland v Sloveniji. - Western Trekking Club.

Kamniška Bistrica - Ta čas teče že peto leto, kar ob Kamniški Bistrici deluje eden od treh mednarodnih piknik centrov v Evropi, piknik center PRI JURJU. Centri bodo šest let delovali pod okriljem Evropske gospodarske skupnosti, ki bo po zaključnem poskusnem obdobju izdelala natančne smernice in ustrezno zakonodajo, ki bo tovrstni, okolju prijazen turizem, dokončno uveljavil tudi v tem koncu sveta.

Ideja o piknik centrih, dopolnjenih z Western Trekking Clubi, potepanjem po naravi, je doma v Kanadi. Trije evropski poskusni centri pa naj bi v šestih letih nabrali dovolj potrebnih izkušenj za odločanje o tem, če tovrstni turizem sploh sodi v to, drugačno in bolj gosto naseljeno okolje ter pod kakšnimi pogoji.

Piknik center PRI JURJU se je v Sloveniji v tem času že dodobra uveljavil. Pred dvema letoma so imeli tudi uradno predstavitev, ki je bila odlično ocenjena tudi na državni ravni. Prevzel je organizacijo prireditev, kot so osrednja prvomajska proslava v Kamniku, vsakoletni gorski tek in praznovanje stotih tridesetletnikov. Vedno je poleg udeležencev zraven tudi veliko medijev, saj so te, drugačne prireditve, zanimive za marsikoga. In ker je piknik center PRI JURJU odprt tako rekoč vse leto, brez dneva počitka, ni čudno, da so v sodelovanju z Zeleno bratovščino iz Rudnika ter klubom študentov iz Rožne

doline pripravili celo praznovanje prihoda dedka Mraza, ki se ga je udeležilo kar tri tisoč ljudi.

Sicer pa je na piknik centru PRI JURJU prostora za 12 tisoč ljudi. Zanje pripravijo piknike s hrano po domačem ali kakšnem drugem načinu, organizirajo zabavo na teh prireditvah in poskrbijo, da je vse skupaj kar se le da okolju prijazno. Delo je strokovno ekološko usmerjeno, ne nazadnje se to kaže tudi v uporabi treg vrst ekološke posode, pripravljene iz listja, ki je prav gotovo novost ne le pri nas in že uspešno izpodriva plastiko in karton.

Piknik center je povezan tudi s tujimi turističnimi agencijami na flamsko govorečem območju in v Ameriki. Gostje, predvsem iz Clevelanda, pridejo v Kamniško Bistrico, kjer jih sprejmejo narodne noše in jim predstavijo našo deželo. Piknik center PRI JURJU zato vabi k sodelovanju vse gostinske in turistične delavce na območju Gorenjske, saj so prepričani, da bi s skupnimi močmi lahko zadovoljili še tako specifične potrebe tistih, ki prihajajo k nam.

In še o Western Trekking Clubu, ki je ta čas še v razvojni fazi. Tudi zanj se lahko dogovorite v piknik centru PRI JURJU. Potepanje s konji po naravi - ta čas jih imajo šest, kmalu pa bo zgrajen novi hlev s prostorom za petnajst konj, najverjetneje arabske pasme - bo prav gotovo vznemirljivo za marsikoga. Potepanje po naravi, opazovanje dogajanj v njej, sozvočje z njo je ena od oblik turizma v prihodnosti. Piknik center PRI JURJU pa širi svojo dejavnost tudi na obalo. Organizirajo eno ali večdnevne turistične pakete, izlete v Benetke in na Kornate, in še in še. Letos sudi nekakšen slovenski Disneyland, enotedensko prireditev, kamor bodo povabljeni vsi slovenski osnovnošolci, predvajali pa jo bodo tudi na eni od satelitskih televizij. Za več informacij so na voljo na številko 061 825 547.



V gosteh pri Planinskem orlu

Šestdeset let se popotniki ustavljajo ob Kamniški Bistrici v Stahovici. Točneje, v Gostilni pri Planinskem orlu, ob cesti, ki vodi do izvira Kamniške Bistrice.. Daljnega leta 1938 je tamkajšnji gospodar v kamniških gorah uplenil čudovitega orla. Odtistihmal je omenjena trofeja zaščitni znak dobre gostinske ponudbe.



Ko vstopite v gostilno pri Planinskem orlu, vam je kmalu jasno, kaj vam bodo z veseljem ponudili - tu je doma prava lovška kuhinja. Prijeten lovski ambient človeka pripravi na srečanje z lovskimi specialitetami, prav tako kot tudi z drugimi dobrotami domače kuhinje. Ponudba izvrstne domače hrane pod Orlovo streho vedno znova privablja prave gurmane. Tako ob koncih tedna, ko je ponudba nekoliko bogatejša kot seveda tudi ob običajnih delovnih dneh.



A dobra gostilnska ponudba ni edino, kar vam lahko ponudijo pri Planinskem orlu. Če želite svoje počitnice preživeti v prijetnem planinskem ambientu, s kopico možnosti za različne sprehode, pa kolesarske ture, bo najbolje, da si pri njih rezervirate eno od kvalitetno opremljenih sob. Dopust v biseru kamniškega konca vam bo zagotovo za vedno ostal zapisan v spominu.

Gostilna pri Planinskem orlu, Stahovica 20, tel.: (061) 825-410



TURISTIČNA AGENCIJA ODISEJ

Maistrov trg 2, 4000 Kranj, Slovenija
Tel.: 064/221-103, 221-139, 221-146, fax: 064/211-790

IZ KATALOGA "MOJE POLETJE":

CLUB BERNARDIN PORTOROŽ, 5 DNI OD 185 DEM
7 POLPENZIONOV ŽE OD 285 DEM
V NOVIGRADU 260 DEM, POREČU 280 DEM
VRSARJU 269 DEM, NA KRKU 324 DEM
BRAČU 219 DEM, HVARU 215 DEM...

ORGANIZIRANI PREVOZI S HIDROGLISERJEM
IRIS V DALMACIJO IN PRODAJA LADIJSKIH
VOZOVNIC JADROLINIJE.

7-DNEVNO KRIŽARJENJE PO DALMACIJI
399 DEM

- ✓ TAJSKA 12 DNI OD 1.385 DEM
- ✓ ŠRILANKA 8 DNI OD 1.399 DEM
- ✓ RDEČE MORJE 8 DNI 999 DEM

POČITNICE V ŠPANIJI, GRČIJI, TURČIJI,
PORTUGALSKI, NA MALTI..

MEGA SPEKTAKEL - FESTIVAL BAR.
21. IN 22. 6. 96 V PULJSKI ARENI -
nastopajoči: Eros Ramazzotti, Kelly Family, Gina G...

Spoštovani!

Z veseljem Vam sporočamo, da smo za naše obiskovalce v Predjambi pripravili spet nekaj novega. V petek, 14. junija 1996, smo odprli Erazmov rov, po katerem se je po legendi Erazem Predjamski oskrboval v času obleganja.

Gre za 30 m visok rov, ki se nadaljuje vertikalno nad najstarejšim delom gradu. Rov je bil prej zasut, tako da prehod ni bil možen. Zdaj je očiščen in opremljen s klini, ki služijo kot pomoč pri plezanju. Obiskovalce, ki so se odločili za obisk tega rova, smo opremili s kombinezoni, gumijastimi škornji, čeladami in lučmi, za varnost in večjo draž pri plezanju pa služi tudi plezalna vrv za navezo. Ogled skupaj s pripravami traja eno uro. Ko obiskovalec pride na vrh rova, se mu odpre čudovit pogled po dolino. Sledi spust po gozdni stezici, ki vodi h gradu.

Menimo, da je dodatna ponudba Predjame - poleg krajših - krožnih in alternativnih daljših ogledov same Jame pod gradom in Predjamskega gradu, dovolj zanimiva, da se odzovete našemu vabilu.

Ogled je možen vsak dan skozi poletje.

Svečano odprtje rova je bilo v petek, 14. junija 1996, ob 20.30 uri. Tedaj so nas obiskali vitezi s sosednjega gradu, v Predjambi pa se je zopet pojavil vitez Erazem in njegovo spremstvo. Za prijetno vzdušje so poskrbeli rogisti in vokalno instrumentalna skupina Duma.

Večer smo zaključili v soju sveč in bakel ob kozarčku dobrega vina in Erazmovih skorjic.



Krpanova dežela - dežela ob Cerknškem jezeru

Gostilna Peščenek

V centru Cerknice



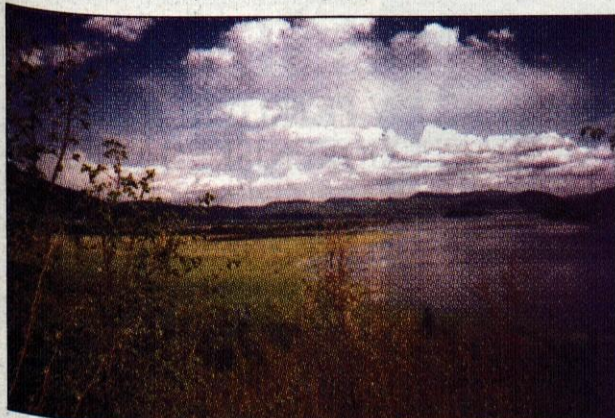
Cerknica je s Cerknškim jezerom zagotovo eden najlepših biserov Notranjske. Nekoč majhen kraj, danes pravo mesto z vsemi stvarmi, ki jih tako mesto mora imeti. Tudi nekaj dobrimi gostilnami, med katerimi gotovo izstopa Gostilna

Peščenek, ki se nahaja v samem centru mesta, tako rekoč ob glavni cesti, tam, kjer se odcepi pešpot na Slivnico, 1114 metrov visok vrh, ki pokončno stoji nad Cerknico in je kot nekakšen stražar Cerknškega jezera.

Gostilna Peščenek, katere lastnika sta Stana in Franc Cimermančič skupaj s sodelavci že vrsto let držita gostilno na dobrem glasu. Običajnim, klasično evropskim jedilnikom poskušajo dodati bogat izbor morskih jedi, ob koncu tedna pa so gostom na voljo žrebičkova pečenka, žrebičkovi zrezki, odojek, kozliček, telečja in svinjska pečenka ter divjačina.

V prijetnem ambientu gostilne je mesta za 60 gostov in seveda muzikante, ki za goste poskrbijo z živo glasbo. Postregli vas bodo vsak dan, razen četrta, ko je lokal zaprt, od sedmih zjutraj do enajste ure zvečer, ob nedeljah in praznikih pa je lokal odprt od desetih do trindvajsetih.

Kakorkoli že boste obiskali Cerknico, oglasite se v Gostilni Peščenek, za rezervacije in vse ostale informacije pa je dostopna tudi telefonska številka (061) 794 - 114.



Cerknško Jezero, foto: J. Košir

"Mislim, da ni najti v Evropi ne drugod na svetu tako čudovitega jezera," piše Valvasor. Jezero, ki spomladi umre in jeseni spet oživi. Ko voda odteče skozi požiralnike in spet priteče, prav od tam. Naravne znamenitosti, kot so Cerknško jezero, Rakov Škocjan in Križna jama, pa hrib Slivnica, stražar Cerknškega jezera, tista Slivnica, na kateri coprnice kuhajo točo in slikovita Loška dolina ter najvišji vrh Notranjske Snežnik, z istoimenskim gradom ob vznožju. Mnogotere so lepote teh krajev, obiščimo jih torej.

Dom na Slivnici

Na shod k coprnicam

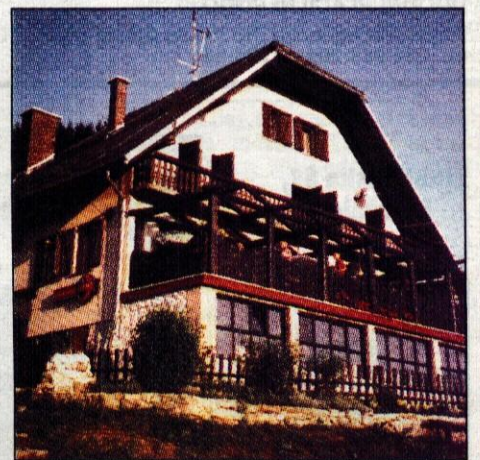
Me večče, v dežju, soncu ivju in snegu jadramo na Slivnico. Še ti, preden se luna obrne, zapleši v višino, poleti, metlo zajaši, nadeni si krila in z žaubami podplate namaži. Odpluj po zraku do horizontov; me, pa vetra ti damo.

Slivnica je 1114 metrov visok vrh, ki kraljuje nad Cerknico in Cerknškim jezerom, coprnice, ki zasedajo in kuhajo točo v tamkajšnjem coprniškem breznu pa se z metlami vozijo nad celo Notranjsko in zacoprajo notranjske fante in može. Ja, po starih verovanjih se na Slivnici zbirajo coprnice, dandanes pa v tamkajšnji dom prihajajo gostje od blizu in daleč. V največji meri po zaslugi Franca Frasa in podjetja Horizont Trade iz Logatca, ki že dve leti skrbi za gostinsko ponudbo v njem.

Z Gorenjskega bomo na Slivnico najlažje prišli kar po avtocesti proti Primorski, pri Uncu zavili z nje, se peljali do Cerknice, odkoder nas do doma, ki je le streljaj pod vrhom hriba, vodi še kakih devet kilometrov zgledno urejene makadamske ceste. Izpred doma se obiskovalcem razpre veličasten pogled na Cerknško jezero in kraje okrog njega, največjo Cerknico, Grahovo na levi. Če vreme dopušča, je mogoče videti tudi Triglav in Kamniško - Savinjske alpe. Primorsko zakrivata visoki Nanos in pobočja Javornikov. Ponosno pa se šopiri najvišji notranjski vrh Snežnik.

Dom na Slivnici je tako zaradi razgleda kot središčnega položaja v pokrajini zelo primeren za izhodiščno točko za izlete po Notranjski. Prav zato v ponudbi Doma na Slivnici lahko zasledimo tudi krajše vikend in daljše sedemdnevne pakete. Slednji pa s polpenzionsko oskrbo velja le okroglih 20.000 tolarjev. S Slivnice se začnejo mnogi izleti: v bližnjo Postojnsko jamo in Predjamski grad, v Rakov Škocjan do obeh naravnih mostov, k Cerknškemu jezeru z njegovimi naravnimi znamenitostmi, do Dolenjega jezera, kjer si pri Kebetovih lahko ogledate maketo Cerknškega jezera, ki na najboljši možni način razlaga delovanje presihajočega jezera, ali pa po slikoviti Loški dolini do gradu Snežnik ob vznožju istoimenskega vrha, ki se dviga nad njim. S svojo neokrnjeno naravo pa vas bo zagotovo privabila tudi sama Slivnica, ki ji vsak letni čas nadahne novo podobo, od značilnih lilij in kukovic, ki na Slivnici cvetijo spomladi, do pravih sibirskih zim, ki hrib v belino ovijejo pozimi. Takrat se vreme preobrne na glavo v pičilni dveh urah, iz sončnega dneva v snežni metež.

Medtem ko Slivnica pozimi, cesta je redno pluzena, ponuja možnost za zimske športe, pa v letnem času poleg pohodništva in kolesarjenja (priporočljiva tura Slivnica - Grahovo - Cerknica - Slivnica) Slivnica nudi "zavetišče" navdušencem letenja bodisi s padalom bodisi z zmajem. V dolini je na turistični kmetiji Kontrabant v Dolenji vasi na voljo jahanje, na Cerknškem jezeru pa surfanje, čolnarjenje, ribolov in seveda kopanje.



V Domu na Slivnici razpolagajo s 36 ležišči, od tega v dveh sobah za večje skupine turistov, tu pa sta še dve dvoposteljni sobi in štiri sobe s tremi ležišči. V restavraciji v prvem nadstropju lahko pogostijo med 100 in 120 obiskovalci, spodaj pa je gostom na voljo tudi pivnica. V Dom gostje prihajajo skorajda iz vsega sveta, saj so nedavno gostili celo Korejce, ki že po tradiciji prisegajo na zelenjavno hrano, ki je posebno spomladi prava specialiteta tamkajšnje kuhinje. V zelenjavnih solatah in juhah si lahko privoščite nekatere "zelenne" specialitete, ki rastejo samo na Slivnici, ime rastlin in recepte za njihovo pripravo pa v Domu na Slivnici skrbno skrivajo. Dolgoletne izkušnje v gostinstvu pa seveda narekujejo ponudbe raznovrstne evropske hrane s poudarkom na ribah, morskih, jezerskih in potočnih. In kot pravijo gosti, je njihova posebnost zajtrk, ko postrežejo domači "šmorn", kot rečemo tudi na Gorenjskem.

Vse potrebne informacije vključno z rezervacijami za večje družbe, poslovna kosila, praznovanje takih in drugačnih jubilejev boste dobili na telefonski številki (0609) 619 - 489, na voljo pa je tudi telefax (061) 743 - 284.

In če se za konec spet vrnem na začetek. Vsako leto v avgustu je na Slivnici prireditev Coprniški shod. Tudi letos bo, vse coprnice pa takrat lahko izjemoma pridejo tudi v parih.

ROGLA TERME

užitek nedotaknjene narave Z R E Č E

DRUŽINSKE POČITNICE ZA MALE IN VELIKE ŠKRATE

7 x polpenzion - pohorska večerja ali piknik - pohodniški izleti (Rogla - Lovrenška jezera) - družabne igre - izlet s kopanjem v Terme Zreče (Rogla) - neomejeno kopanje v Termah Zreče - za otroke brezplačni TOBOGAN (Terme Zreče) - turistična taksa in zavarovanje - športne aktivnosti...

Tedenski paketi od 29.600 tolarjev naprej

Dodatno: tedensko žrebanje nagrad, iskanje zaklada, ribolov, obisk pravljicarja, lovca, tabornikov, gorsko kolesarjenje...

UGODNI PLAČILNI POGOJI IN POLETNI POPUSTI ZA OTROKE

UNION TURIZEM

Tel.: 063/768-1106, 1107, 1116
Fax: 063/762-446

Predstavništvo Ljubljana

061/329-264
061/315-389

PELIKAN

TURISTIČNA AGENCIJA

Glavni trg 24, 4000 KRANJ - SLOVENIJA
tel./fax ++386 64 223 285, 221 554

KATALOG POLETJE '96

SLOVENSKA OBALA

7 dni polpenzion
Ankaran 286 DEM, Simonov zaliv 290 DEM, Izola 268 DEM;
Piran 250 DEM, Portorož 249 DEM

7 dni nočitev
zasebne sobe in apartmaji Portorož, Piran, Izola, Simonov zaliv 80 DEM

ISTRA

7 dni polpenzion
Umag 240 DEM; Pula 240 DEM, Opatija 260 DEM

7 dni nočitev
zasebne sobe in apartmaji v Istri 80 DEM

KVARNER

7 dni polpenzion
Mali Lošinj 244 DEM, Krk 249 DEM, Cres 296 DEM; Pag 245 DEM, Rab 229 DEM; Crikvenica 227 DEM

SREDNJA IN JUŽNA DALMACIJA

7 dni polpenzion
Silba, Dugi otok, robinzonski oddih na Kornatih že od 88 DEM/osebo
Najemi hiš z lastno plažo in privezom za čoln Brač, Hvar, Korčula, Vis, Pelješac že od 200 DEM dalje
Dubrovnik z letalskim prevozom že od 350 DEM dalje

ORGANIZIRANE POČITNICE V TUJINI Z LETALSKIMI PREVOZI (Portugalska, Španija, Malta, Tunizija, Grčija, Turčija,...)
UGODNI PLAČILNI POGOJI!

Turistična agencija PELIKAN, Glavni trg 24, Kranj
tel. 064 223 285 ali 221 554

Ljubljanska 85,
Domžale



061/711-229



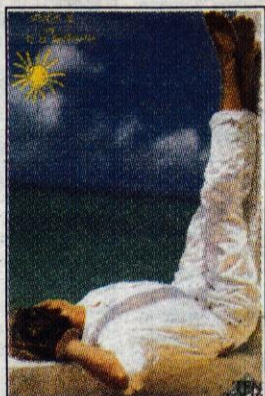
MAGNY COURS
27. 6. - 1. 7. (cena 329 DEM)

HOCKENHEIM
26. 7. - 28. 7. (cena 209 DEM)

BUDIMPEŠTA
9. 7. - 11. 7. (cena 139 DEM)

**ITC - DTM:
NORISRING**
22. 6. - 23. 6. (cena 169 DEM)

Turistična agencija



SLOVENSKO PRIMORJE,
ISTRA IN KVARNER

SREDNJE DALMATINSKI
OTOKI (Brač, Hvar in Vis)

POSEBNO LETALO
Odhod iz Ljubljane
in Maribora

KRIŽARJENJE PO SEV.
IN JUŽNEM JADRANU

IZREDNO UGODNE CENE - OBROČNO ODPLAČEVANJE
ZAHTEVAJTE NAŠE KATALOGE - POŠLJEMO VAM JIH PO POŠTI!

GLASOVI POLETNI IZLETI

MAJICE HUGO IN ZAKRPICE PRI VAS DOMA



VELIKOST: 1, 2, 4, 6, 8, 10, 12

CENA: 990 SIT + PTT

ZA MAMICE IN OČKE: M, L, XL, XXL

CENA: 1.500 SIT + PTT



Z ZAKRPICO ZAKRPAM STRIGANE HLAČE
ALI MAJICO KAR Z LIKALNIKOM!
CENA ZA EN PAR JE 340 SIT + PTT

NAROČILNICA

MAJICA: VELIKOST _____

ZAKRPICA: ŠTEVILKA _____

MOJ NASLOV: _____

PODPIS STARŠEV: _____

NAROČILNICO POŠLJITE NA **motex**, I. C. TRZIN, DOBRAVE 1, 1234 MENGEŠ.

NAROČILA PO TELEFONU (061) 715-100 OD 8. URE DO 16. URE. POPUSTI ZA VRTCE.

Kaj imajo skupnega 6. julij, 3. avgust in 7. september? To so prve sobote v poletnih mesecih, ko bomo za bralke in bralce Gorenjskega glasa pripravili tri celodnevne izlete z avtobusom + ladjo na avstrijsko Koroško: v Celovec, v Minimundus, po Vrbskem jezeru...

Na izletih bo dovolj časa za turistične ogleda, za nakupe - vselej pa bomo poskrbeli za veselo razpoloženje in dobro voljo. Vse informacije in predprijave: Gorenjski glas - mali oglasi, 064/223-444 ali 223-111.

Podrobnejši programi in cene v vsaki številki Gorenjskega glasa.

ANTICELULITNI KOMPLET

Vitka

Odstranjuje celulit, odvaja vodo iz telesa, urejuje prebavo, odpravlja strije in postanete vitki, ker shujšate.



Prijateljice so mi govorile, da sem lepo zalita, jaz pa sem vedela, da imam veliko kilogramov preveč. Ker sem velika, se je to kar nekako skrilo. Velikokrat sem se odločila, da bom shujšala, a sem zdržala na dieti le nekaj dni, kvečjemu en teden. Ker pa rada jem, sem v naslednjem tednu dobila nazaj vse izgubljene kilograme in še kakšnega zraven. Potem pa sem kupila Vitka komplet in čudo - normalno sem jedla in shujšala pet kilogramov prvi mesec, naslednji pa tri. Čaj in kremo sem uporabljala pol leta in lepo počasi shujšala za 20 kg. Tako je koža ostala mladostno napeta, brez gub. In letos bom z veseljem oblekla kopalke, ker nimam celulita.

PAKIRANJE ZA
1 MESEC + PTT
STROŠKI

Vitka čaj:
1.700,00 SIT

Vitka krema:
2.100,00 SIT

proizvaja in prodaja

BIOTIKA

p.p. 212, 6320 Portorož, tel.: 066/79-908

SOBOTNI VEČERI NA DOMAČIJI PAR GWOLEŠNK

DRAGO FRELIH IN IZIDOR MIKLAVČIČ:
SVET IZ PTIČJE PERSPEKTIVE
IZPOD JADRALNEGA PADALA



DIPL. ING. OLGA OBLAK:
TRŽENJE KMETIJSKIH PRIDELKOV

SREČANJE OB POLNI LUNI



KAJ NAS ŠE ČAKA?
PREBERITE V PETKOVIH
KAŽIPOTIH GORENJSKEGA GLASA

SPONZOR: ŽUPAN OBČINE
GOR. VAS - POLJANE G. JOŽE BOGATAJ

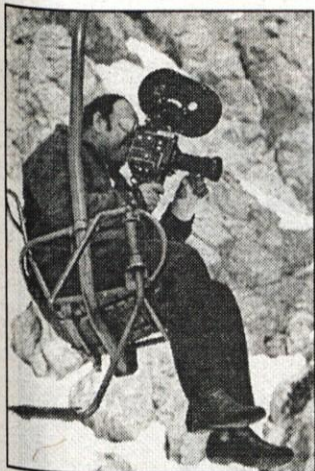
KJE?

SUŠA 9, 4224 GORENJA VAS
tel.: 682-174

Tine Golob, najbolj leteči Golob na Gorenjskem in snemalec TV Slovenija

Snemati v parlamentu, to te ubije

“A veš kaj, tisto, ko daš noter tudi del sebe. To so razne reportaže, ko se nekaj dogaja, naj bo kroparski praznik ali nekaj, kar je v naravi, živo, kmečki prazniki, običaji, planšarski bal... To je najbolj zanimivo. Najbolj butast pa je parlament, ta te ubije. Najtežje je sede snemat tiste seje, vrtanje po nosu, poslanci berejo cajtnge, čakaš dve, tri ure, vleče se, da ni za nikamor...”



Golobi (columbidae, lat.) - srednje veliki ptiči razširjeni po vsej Zemlji... in tako naprej lahko preberete v Leksikonu Cankarjeve založbe, 5. natis iz leta 1987, na str. 300. Gre torej za ptiča. Goloba z malo, goloba torej. Midva z Janezom pa sva tokrat v svoje mreže ujela Goloba z veliko, točneje Valentina Goloba, kot ponavadi piše na njegovi Press akreditaciji, kadar v svojo kamero lovi slike iz takih in drugačnih prireditvev, svetovnih prvenstev, avtomobilskih sejmov... in, ma ja na Gorenjskem akreditivi niti niso potrebni, saj ga vsi poznajo. Blazno zgovoren tip, veseljakar, tisti, ki je v parlamentu s stola padel in ki je s predsednikom Kučanom na ti, muzikant, ki zna zagosti na frajtonarce, tisti, ki obožuje pritrkavanje slovenskih zvonov, aja pa Šenčurjan, tisti, ki je lani za motive, dobil nagrado Društva novinarjev Slovenije... Tine, ki je videl cel svet in še kaj zraven... In če bi zapisali vse njegove zgodbe v knjigo, bi bržkone ogrozili debelino telefonskega imenika... Pa jo nismo. Ampak oni dan smo rekli marsikakšno, obrito in kosmato.

Glede na to, da ste čisto dostojen predstavnik vašega priimka, saj ste v glavnem kar leteči, torej vedno na terenu in glede na to, da ste ...

“No, dajva se kar tikat, bo lažje...”

... ste, torej si jih letos praznoval okroglih 50 in si v vseh letih dela na televiziji nabral mnogo izkušenj, glede na vse to sem se, ko sva iskala prosti termin za tale intervju, spraševal, a je tale Golob še vedno zagnan kot kak pripravnik, ali pa ima človek res toliko dela s tisto kamero...?

“Hmmm... če ti povem čisto tako med brati. Zagotovo sem eden tistih snemalcev na TV Slovenija, ki naredijo največ. Mogoče tudi zato, ker delam doma, na Gorenjskem, kjer poznam teren, poznam situacijo in se lahko blazno hitro zasučem. Ne glede na to, na katerem področju ali v katerem kraju se kaj dogaja. Kamor grem, naj bo v Iskro, Savo, Peko ali pa v Kranjsko Goro, točno vem, kako in kaj. Upam si trditi, da bi dvakrat ali pa trikrat toliko naredil v enakem času kot ljubljanska ekipa. Seveda pa časa kot ljubljanska ekipa. Seveda pa s tem povezane tudi velike izkušnje.”

Že dolgo delaš s kamero?

“18 let bo tega.”

Po stroki si sicer strojnik, zaposleni pa ste bili v kranjski Iskri?

“Tehnik, ja. V Iskri sem začel, izučil sem se za finomehanika, ob delu sem dokončal tehnično šolo in tako prišel do srednje izobrazbe. Ko sem šel iz Iskre, se spomnim, da so mi ponudili mesto obratovodje, ampak mene delo izza žice nikoli ni veselilo. “Fabrika je fabrika”, pa ne, da bi karkoli slabega mislil o tem, jaz pač nisem bil srečen v tem delu.”

Na TV ni bila takoj kamera...?

“Najprej sem bil v laboratoriju, kjer sem popravljaval kamere, a me to delo ni preveč veselilo, pa sem bil potem nekaj časa novinar na radiu. Delal sem za Val 202, pokrival pa sem območje Kamnika, Tuhinjske doline... Spomnim se, da sem takrat hodil naokrog z mopedom in magnetofonom, ki se mu je reklo “Nagra” in je tehtal kakih 10 kilogramov. Pa sem jo mahnil čez Kamnik, Gornji Grad, za Mozirje in v Logarsko dolino. Ob petih zjutraj sem šel, zvečer, ko je bila ura osem, pa sem prišel domov in s seboj prinesel 12 prispevkov. In pravi urednik, takrat je bil edini urednik Silvo Matelič, češ a samo 12 prispevkov imaš, za to se pa sploh ni splačalo hoditi. Danes pa naredijo enega in enako pot seveda.”

Je bilo pa fajn, ti povem, ko sem naokrog hodil z mopedom. Greš počasi, veliko doživiš, veliko vidiš, greš po hribih, ustaviš, če je kaj zanimivega... Še zdaj ponavadi na poletje zrihtam moped, recimo lani

sem šel z njim v Poljansko dolino, na Slajko pa čez hribe na Ermanovec... Mater, je bilo lepo, cel dan sem se potepal.”

Sem stal v Mozirju na avtobusni postaji, pa pride en možakar do mene in reče: “Zapomnite si, pošto morate vi gor pr’nest”, bil je iz vasi nekje gor pod hribi in je mislil, da sem poštar: “Madona, odkar ste vi, ne dobim več nobene taprave pošte.”

In potem z radia spet nazaj na televizijo?

“Potem sem pa dobil fest človeka, to je bil Drago Pečko, ki je imel novinarsko šolo in mednarodne tečaje za režijo. In smo po domače rečeno začeli malo fušat s kamero. Takrat smo za Lesnino naredili neki veleprojekt, ki so ga nato predvajali po vsej Jugoslaviji. Ja, pri Pečku sem se pravzaprav navadil dela s kamero, snemanja. Včasih so bile še Bolexove kamere na filmski trak in na tako imenovani “feder”, ko je bilo potrebno vrteti z roko. Tudi, ko sem začel v Kranju, so bile še take kamere.”

Je pa razlika med pojmom snemalec ali kameraman, kajne?

“Kameraman dela s taveliko kamero v studiu. Na ušesih ima slušalke in režiser ga vodi iz režije, reportažnega avtomobila, kjer je kontrola kamer. “Tole zoži, tega s



harmoniko približaj,” če se recimo snema ansambel. Pri taki kameri si od nekoga odvisen, s prenosno kamero, kot jo imam jaz, pa je vse odvisno od tebe, sam kadriraš... vse delaš sam. V prejšnjem primeru, se kontrola opravlja sproti, jaz to naredim tukaj v dopisništvu. Kamera, ki jo imam zadnja štiri leta, je vredna okrog 100.000 nemških mark, ampak je danes zagotovo že zamortizirana.”

Je bila takrat možnost izbire...?

“Seveda. Jaz sem se prej ukvarjal z novinarstvom, in ko je bilo prosto mesto snemalca za Gorenjsko dopisništvo, sem prišel sem. Moj predhodnik je bil Marjan Kragar, ki je potem šel na svoje, sedaj ima priznano

naredil namenoma. Prišli so tudi domov, spraševali, kje je bil foter, a je bil pri partizanih ali pri beli gardi. Jajca, da ti povem, in to takoj za začetek.

S časom se navadiš. Ko zadevo tehnično obvladaš, to ni več problem. Drugače pa pravim, doma namreč učim sina Klemena, pa se včasih kar skregava, a mu pravim, dober snemalec boš čez kakih pet let. Izkušnje so tu zelo pomembne. Če si reporter, se nobena stvar ne ponavlja. Recimo za filmsko snemanje danes ne bi bil več... kajti, pri igranem filmu lahko en kader ponavljaš tudi dvajsetkrat, celo dopoldne. Jaz bi ponorel. Rad imam, da sem na dogodku, da se nekaj dogaja, pa naj bo šport, ki je



privat video produkcijo. Kar rekli so mi naj grem jaz, ki sem se že ukvarjal z novinarstvom. Tako sem praktično padel noter, brez kakšnih velikih izkušenj.”

Kaj pa fotografija za hobi, kamera...?

“To že, se spomniš, ko so bile kamere “super 8”, tako sem imel doma tako za hobi, znanja pa nobenega. To je bilo podobno, kot danes, ko imajo mnogi videokamere. Kako pa je to posneto, se pa ve... Včasih kdo pride k meni, naj mu zmontiram, kar je posnel na videokamero. Pa zmontiram in opazim, da je na posnetku kup “švenkov”, zoomov in podobnega. Tak posnetek je praktično neuporaben.”

Se spomniš prvega prispevka na televiziji?

“Uhhh, gotovo ne... Vem, da sem takrat delal z Janezom Čadežem... Ja. Veš, da se spomnim. Mislim, da je bila to 30-letnica kranjske Save in je govoril Stane Dolanc. Takrat sem snemal s filmsko kamero. Bilo je na Gorenjskem sejmu, Dolanc je bil na odru ozadje za njim pa belo, v to belino pa je svetil še reflektor. Zmeril sem svetlobo in posnel. A me je neslo, saj sem za TV Dnevnik naredil čisto črnega Staneta Dolanca. Bil sem povsem brez izkušenj, svetlometer je zagrabil belino in sem pač blendo na kameri zaprl. Dolanc je seveda bil čisto temen. Drug dan so od UJV prišli preverjat, kaj za en človek, da sem, če nisem nemara tega

Se spomnim, ko sem kake štiri leta nazaj delal v parlamentu. Bil je tak dolgčas, da sem zaspal in padel s stola. In so mi rekli, da take sramote pa ne smem delati. Nikoli več, da ne bom šel v parlament. Hvala bogu, sem si mislil. Ja, takrat so nas kar pošiljali na seje, enkrat enega, enkrat drugega, no mene po tistem nikoli več.

dinamičen ali pa veselica, karkoli. To je tisto, kar sem vsa ta leta rad delal in še vedno me to veseli.”

Torej se ti bolj prilaga delo snemalca na terenu, kot pa delo kamermana, ki je koneckonцев v primerjavi z reporterstvom tudi bolj statično?

Zdaj, ko je bil pri nas papež, sem snemal pritrkavanje. Osem cerkva. To je bil največji užitek. Pa da ne boš mislil, da sem ne vem kako cerkven, sem pač kristjan. Ti povem, nikjer na svetu ne pritrkavajo. V Ljubljani, ko je bilo kup tujih novinarjev, so me ti spraševali, od kod pritrkavanje, da kaj takega še niso slišali. Sem bil v Crngrobu, tam je cerkveni turn 10x10 metrov in v njem zvon težak dve toni in pol. Zelo velik, ampak, ko prideš gor, ga nič ni. Ker je tako velik turn, se lahko sučeš po njem, kakor hočeš. Gori sem kadriral, zvok pa sem posnel spodaj. To je res nekaj božanskega. Ko bom enkrat v penziji, sem si rekel, bom naredil film z naslovom “Večno lepa pesem slovenskih zvonov”.

“Delo, ki ga opravljam, me bogati, srečuješ veliko ljudi, od zdravnikov, športnikov in delavcev... Človek avtomatsko dobi neko širino, to koristi k splošni razgledanosti. Posebno pa je veselje delati, če imaš kraje, kjer delaš, zelo rad. Verjamem, da če bi bil v ekipi v Ljubljani, zagotovo v svojem delu ne bi toliko užival, kot tu na Gorenjskem.”

V reporterstvu si inovator. Ko sem lani dobil tole nagrado (nagrada DNS za izstopajoče časnikarske storitve, op. I.K.), baje prvi med slovenskimi snemalci ali pa fotoreporterji, vredna pa je bila okrog 3000 DEM, je v obrazložitvi pisalo, da sem to nagrado dobil za posnetke, ki so jih takrat uporabljali pri vremenski napovedi. Se spomniš, tiste cerkvice, pa hribe in polja... Ljudje pravijo: “Kako vidiš.” Če hočeš videti, potem vidiš. Dober snemalec si šele takrat, kadar vidiš, kar drugi ljudje ne vidijo. Na Gorenjskem je res lepa pokrajina, in če jo gledaš s srcem, lahko narediš zelo dobre posnetke. Za “vremenske” posnetke sem včasih porabil več kot uro, čeprav je “bilo po televiziji vsega 30 sekund. Včasih sem šel take posnetke delat zjutraj, ko je šlo gor sonce. Ampak to sem delal zelo rad.”

V spominu mi je recimo ostal dogodek, ko so odpirali triglavsko kapelo. Otvoritev so naredili v sredo, ker bi bilo v soboto preveč ljudi. V sredo jih je bilo 8000. Tista množica je dala tako lep občutek, kar neko energijo je bilo čutiti. Bili so trije zvonovi, taki bolj majhni. In so začeli pritrkavati. Veličastno. Fantje so se kar tepli med sabo, kdo bo pritrkaval, oni s Šmarne gore, pa oni iz Smlednika, pa so prišli spet drugi... Kamniški koledniki so peli tisto... Slovenski zvonovi zvonite..., tam 8000 ljudi in tišina. To je neverjetno.”

Takrat najbrž delaš čisto drugače, z drugimi občutki? V takem počutju je najbrž težko snemati? Te kdaj “nese” ob takih trenutkih?

“Ne. Zdaj nič več. Z elektroniko skoraj ne moreš kiksiniti, posnetki uspejo skoraj 99,9-odstotno. Računaj, da ta kamera, ki jo imam sedaj, na terenu ni niti enkrat zatajila. To je zelo pomembno. Hmmm... nekaj problemov sem imel le lani, ko je bila 50-letnica taborišča na Ljubelju, ko je bilo tisto deževje in veliko vode... Ampak to je bilo čisto upravičeno.”

Ima vsak snemalec lastno kamero?

“Ta kamera je vseskozi v našem dopisništvu. To je velika prednost. Kamero imaš, kot da je tvoja in jo tudi čuvaš, kot da je tvoja. Tako je tudi zmeraj v redu, ker če bi bila le-ta v Ljubljani, je gotovo ne bi bilo več. Vsaka malenkost, če pri kameri kaj ni v redu, me moti in vedno sem takoj zato, da se popravi, če je kaj narobe. Enostavno ne moreš delati s polovično kamero.”

Na začetku pa si sam skrbel za kamere drugih?

“Leta in leta sem popravljaval kamere drugih in bil na neki način v anonimni, kot so sedaj mehaniki, ki skrbijo za mojo kamero. Mogoče je to tudi krivica, ker za teboj stoji še toliko in toliko ljudi, ki skrbijo, da vse skupaj sploh lahko steče. Na televiziji piše Tine Golob, ampak če ne bi imel vzdrževalcev, da bi “rihtali” moj objektiv, pa to in ono... potem ne bi bilo nič od snemanja.”

Nadaljevanje na 12. strani

Glede na to, da največ delaš na dopisništvu, kako izgleda en delovni dan?

"Sicer imamo tedenski plan, če pa se dogaja kaj posebnega, recimo smetišče Črničev jutra (s Tinotom sva se pogovarjala v začetku prejšnjega tedna, o.p., I.K.)..., ne veš, kaj bo, smeti je vedno več, oni tam zapirajo smetišče... Zapirajo zato, ker je nepravna država, ne ve se, kdo pije in kdo plača. Verjemi mi, če danes tamle na mostu cesto zapreš, pa postaviš nekaj tja gor, za to ne boš nič odgovarjal."

Ampak novinarji imamo največ dela, največ tem prav od takih zadev?

"Točno to. A si videl takrat, ko so tiste nemške vojske prekopavali na kranjskem pokopališču, kakšne je takrat počel Gros. Kdaj bi to morali že narediti ena, dva, tri. Ne pa, da sem jest dva dni na britofu delal po osem ur. To je bilo toliko enih jajc, pa ključavnice, pa pretepi, pa varnost, pa policija, pa unega na gobec..."

Take zadeve ponavadi pridejo nenapovedano vmes.

"Saj veš, kako je to, včasih je z dogodki mrtvi period. Recimo samo dnevni dogodki na Gorenjskem, kar se praktično po planu dogaja. Potem pa pride, kaj takega kot iskanje zasutih pod plazom, pa se ti vse podere. In letiš delati tisto. Pa če je kaj, kjer je policija zraven, če je prometna nesreča, kaj podobnega..."

Aha, kako pa je s tem? Polemike so posebno okrog te akcije, ki je na programu ob četrtih zvečer in sicer o tem, ali kazati mrtve po televiziji ali ne. Kolikor vem, se to dela skupaj s policijo?

"Pri teh stvarih moraš imeti neko etiko. Jaz ponesrečenih ne snemam v glavo. Snemam pokrite, pa kakšna roka, ki se vidi ven, pa gor kakšna ura, ampak le do te mere, da ga ne identifikiraš. To tudi ni fer do njegovih domačih in tistih, ki so ga poznali."

Pa se človek navadi snemat take stvari?

"Se. Malo zoprno je. Res pa je tudi, da ti včasih enostavno ni za gledat... Odkrito povem."

Tudi ti si imel na službeni dolžnosti karambol?

"Med vojno sem se zaletel s 140 na uro."

Se je pa blazno mudilo?

"Na Brnik. Ko so ga bombardirali. Naši so bili osli in so na strehe avtomobilov napisali TV. Pa me je z avionom nadletel kakih deset metrov, jaz sem malo preusmeril pozornost, nakar se na cesti pojavi kolesar in je dal levo smer ter zavil, ne da bi pogledal nazaj. V avtu sem imel Mirana Šubica od Dnevnika in Lada Stružnika od Dela. Jaz proti Brniku, kolesar proti Šenčurju. Zavore zacvilijo, kolesar se naenkrat ustraši in ko sem bil dva metra od njega, se premisli in zavije nazaj, meni pred avto. Izbira je bila njega podret ali pa v štango. Sem mislil, da bom štango zgrešil. Odrčal sem volan, z njim padel na cesto in obležal. Bil sem napol pri zavesti, pogledam na eno oko, vedel sem, da sem počil, pa vidim okrog mene vojaške čevlje in dve brzostrelki na tleh. Ne boš verjel, da sem dejansko mislil, da bi eno vzel, pa bi jih potolkel... V tistem trenutku sem mislil, da so "uni". Bili so naši policaji, ki so šli za menoj proti Brniku in so imeli brzostrelke. Zaslišim sireno, pride rešilec, pa doktorica in mi nadene kisik. Da ti vidiš, kaj je to, ko ti da gor kisik, to zaduhaš, ko madona."

Na televiziji v Ljubljani je bil tisti dan dežuren Franjo Mavrič, Zvezdan Martić, ki je šel potem na Brnik, pa je videl moj avto razbit in je v Ljubljano sporočil: "Tineta so zadeli z avionom." Z glavo sem razbil šipo, pa je z gledalo, kot da je priletel izstrelek. Mavrič pošlje ekipo v Klinični center, da me posnamejo, me ni, pridejo v Kranj, me ni. Jaz pa sem ležal v porodnišnici, kjer je bil med vojno intervencijski oddelek. Na eni strani je bil Šubica, na drugi pa sem ležal jaz. Stružnik jo je dobil v komolec.

Najboljša pa je bila potem tista, ko je rekel Demšar (prometni inšpektor UNZ, o.p., I.K.): "Če ne bi bil pripet z varnostnim pasom, kar tudi nisem bil, bi bil pa mrtev." "Gotovo," sem rekel. Kameri v prtljajniku ni bilo nič, tudi jaz sem čez dva dni bil spet zunaj in sva s Tonetom Smolnikarjem dala skozi vojno, on novinar, jaz sem pa snemal. Takrat niti trenutek nisem pomislil, kaj se lahko zgodi. To je v tistem trenutku enostavno del tebe."

Te kar zagrabi?

"Zagrabi in ne gledaš na nevarnost."

Podobno je bilo na Kosovu?

"Tam je bilo še bolj nevarno. Tam pa te ni nihče nič vprašal. Na Kosovu sem bil vsega skupaj kake tri mesece. Vsak dan so se ob petih začele demonstracije. Smo bili v Uroševcu, ko so jih policaji topli, lomili roke..., kamera je bila na tleh prižgana, kar so pozneje tudi ugotovili. Tiste kasete sem takrat uspel spraviti na varno, en mesec po tistem pa so na dopisništvu in pri meni doma vse pregledali."

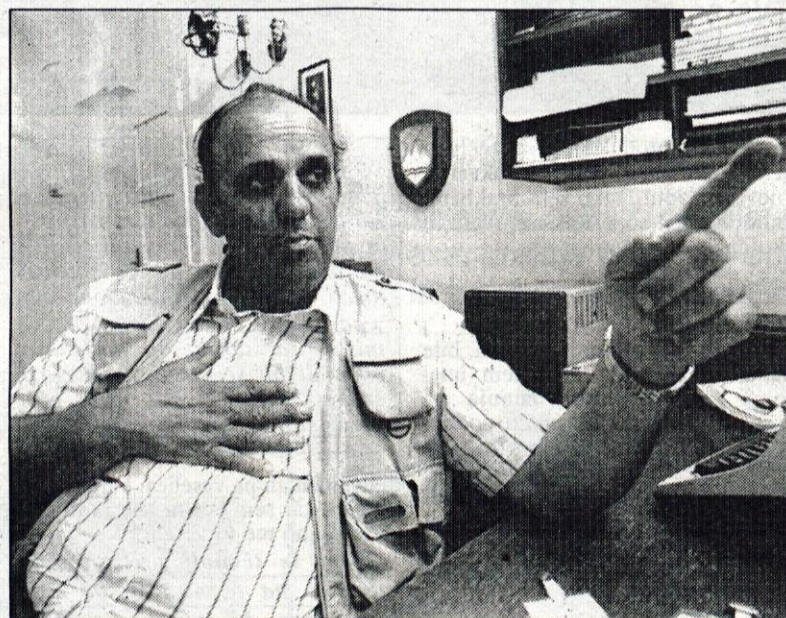
Najprej so rekli, da grem dol za en teden, pa štirinajst dni, pa tri tedne, potem se pa spomnim, ko sem na velikonočni ponedeljek klical domov, dobil na telefon Klemen in sem mu rekel, naj vse pozdravi, saj me ne bo nikoli več domu... To je bilo na ponedeljek, v četrtek pa sem prišel domov. Vem, da je bil lep sončen dan, nekje v aprilu, ko sem zagledal hribe in šel z aviona, sem jokal. Potem sem kušnu zemljo. Koliko so me zaradi tega zajevali, posebno vaši Glasovci. Ampak rekel sem si, da ne grem nikoli več."

No, kaj pa vojna pri nas?

"Že. Samo takrat nisem razmišljal. Slovenija je moja domovina. Jaz sem pa glavo nosil naprodaj čisto nekim tretjim ljudem."

Se je zgodilo kdaj na takih zadevah, Kosovo pa to..., da je bil kdo do tebe kot snemalca nasilen?

"Na Kosovu je bilo to normalno. Demonstracija, nekaj tisoč ljudi, hodil sem med njimi in snemal tiste roke s prsti dvignjenimi v obliki črke V. Takrat sem se naučil, da je množica nepredvidljiva. Podrli so me na tla, ker sem bil črn, so mislili,



tale je pa od beogradske televizije. Prav tako Labermika in so nas nagonili in obrcali..., polomili rekorde. Ko so ugotovili, da so ga usrali, da smo mi pač Slovenci, takrat smo na Kosovu imeli imidž, so naslednji dan prišli v hotel in prinesli 10 kilogramov kave pa 20 "stek" cigaret. Za opravičilo, ker smo bili tepeni."

Kaj pa tisto z Grosom, na volitvah izpred nekaj let?

"Ah, to je bil predvolilni šou, on je to vedel. S tem si je ustvarjal popularnost. Lahko bi rekel, da v tej deželi živijo civilizirani ljudje. Saj imaš konflikt, da se kdo noče snemat, da pa bi imel težave zaradi fizičnega obračunavanja, pa ne."

Imajo ljudje pri nas respekt do vas televizijcev, glede na izkušnje od drugod, videl si namreč že precej sveta?

"Se mi zdi, da so ljudje precej sproščeni."

Če se vrneva k snemalcu gorenjskega dopisništva, rekel si že, se mi zdi, da je to precejšnja prednost, da delaš tako rekoč doma?

"To je zagotovo velika prednost, ker poznaš kraje in ljudi. Recimo pred kratkim, ko sva z Janjo (Korenovo, o.p., I. K.) snemala Nicholasa Omana. On ni dal izjave nikomur, ne časopisu, ne drugi televiziji, samo nama, državnim televiziji. Skoraj bi rekel, da je to del osebnega poznanstva. Midva sva ga snemala v vseh situacijah, naj je ta bila dobra ali slaba zanj. In se je odločil, da bo dal intervju samo nama. Tudi Meršol je telefoniral, če lahko kaj "zrihtam". Pa sem dejal, da tudi za naju ne vem, če naju bo jutri še sprejel. Danes naju pač je."

Aha. Eno vprašanje iz naše redakcije. So kakšne razlike, če delaš z novinarjem ali novinarko?

"Spol ni važen. Fino je, če sta dva usklajena. Lahko bi rekel, da z Janjo zagotovo najboljše delam. Janja ima novinarski del, meni pa po drugi strani tudi ni treba razlagati s čim bom pokrival slikovni del, to je moja skrb."

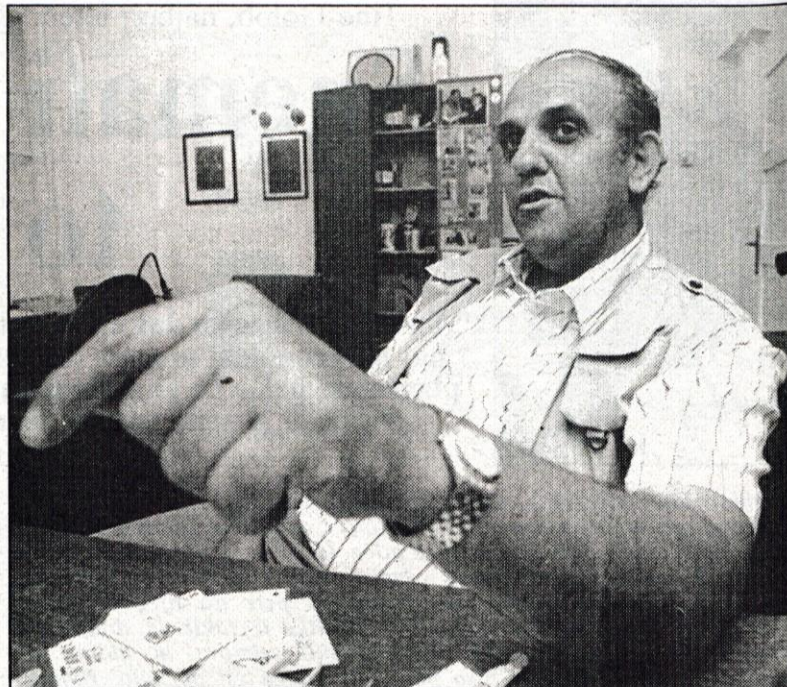
Tudi meni se zdi, da jo kar dobro vižata?

"To pa gotovo."

Ko sva bila leta '90 z Igorjem Bergantom na svetovnem nogometnem prvenstvu v Italiji, sva šla v neko restavracijo na špagete. Kamero sem tam imel vedno na tleh med nogami. In ko sva šla proti restavraciji, prideta dve ciganki, prosjačici... Silita v naju, v Igorja, pa se jih le rešiva... Čez čas pa priteče ena za nama in Igorju da potni list, pa pravi: "Izvinite, nisam znala, da ste naši, takrat smo bili še v Jugoslaviji."

A ti kdaj pomaga pri nošenju opreme? Koliko, da je že težka kamera?

"Deset kilogramov. Haa, zdaj sva dobila brezžični mikrofoni, pa ga



"Zdaj imava prednost, ker imava v avtu klimo in sva prav gospoda. Avto sem pravzaprav pršpilal. Finta okrog avta pa je bila v tem, da sem za novo leto igral frajtonarico na žurki vodstva RTV v Kanju. In smo ga srali sto na uro, pa so me vprašali, koliko košta. Sem rekel, da nič, no, en orn'k avto... In ga imava s klimo, 16 V..."

Sicer pa je veliko težje snemati pozimi. Recimo na Ljubelju je zaprto, nobeden ne gre gor, tebi pa pravijo, pojdi na Ljubelj gledat, zakaj je zaprt. Greš in jasno že v Trzihu naletiš na kolono. Pa nesereče pozimi, plazovi, to so zoprne zadeve. Smo šli letos s helikopterjem gor, nazaj pa skozi meglo... Nekje na Dolskem, ko je ponavadi slepo letenje, pa začne delati pak, pak, pak... Ni dosti manjkalo, da ni zaleđen propeler."

Kaj ti je najljubše snemati?

"A več kaj, tisto, ko daš noter tudi del sebe. To so razne reportaže, ko se nekaj dogaja, naj bo kroparski praznik ali nekaj, kar je v naravi, živo, kmečki prazniki, običaji, planšarski bal... To je najbolj zanimivo. Najbolj butast pa je parlament, ta te ubije. Najtežje je sede snemat tiste seje, vrtanje po nosu, poslanci berejo kajtnice, čakaš dve, tri ure, vleče se, da ni za nikamor..."

Ni taprave akcije?

"Imam občutek, da ni ustvarjalno, če pa ni ustvarjalno, potem je to sranje."

A kdaj posnameš kakšno zadevo, ki je ne naročijo direktno iz Ljubljane?

"Tudi. Pravijo, da se v Bohinju že kopajo, pa bom šel verjetno jutri gor, posnet kaj za konec dnevnika. Kako se v Bohinju kopajo, kar je sicer zelo nenavadno za ta čas. Vedno gledaš, da je ustvarjalno in nekaj, kar bi utegnilo ljudi zanimati. Pelješ se z avtom, se ustaviš, posnameš... z leti imaš rutino za to, če posnameš, se tudi objavi. Še zmeraj je tretjina mojega srca v novinarstvu."

Glede na staž na televiziji, ali lahko rečeš, ah tega pa ne bom šel posnet, se mi ne da, pošljite drugega?

"To pa ne. No, zdaj mogoče, ker imam doma Klemena, ki snema za rezervo tako, da se da..."

Klemen si za kamero navdušil ti?

"Naučil tudi in ga še učim, se včasih kregava ko hudič. A več, kako je to, to je še mlad fant in ne zastopi, kaj vse se da narediti. No nedavno pa je bil s Kučanom na Poljskem. To uživa ob takih stvareh. Sicer pa dela že kake tri leta."

Klemen je edinec?

"Ne, ne, še eden je."

Se pravi, da ni vedno žena sama doma?

"Ne, ne, k sreči... ha ha..."

Ja. Precej si od doma, bile so tudi nevarne zadeve, kako doma gledajo na to?

"Res sem veliko na poti. Ampak, a veš, kaj ti povem. Tudi zate to velja, če se boš kdaj odločil za reporterja. Preden se poročiš, moraš vedno

vedeti, da moraš res imeti tako ženo, da te razume, drugače je to bolj švoh. V aprilu sem bil 21 dni v tujini... v Maleziji, dvakrat v Nemčiji, na Dunaju in na Češkem."

Gredo radi novinarji s tabo?

"Najraje. Recimo Bulc ne bi nobenega drugega vzel, pa Smolnikar, kadar gre na avtomobilski sejem, grem obvezno jaz z njim. Včasih je tu že malo problemov, ko enostavno ne moreš več, ko je že preveč tega... koneckonцев je treba imeti tudi malo življenja zase."

Kako si urediš soboto in nedelje, tudi takrat je ponavadi kaj za posnet?

"Velikokrat ja. Si pa potem dam prosto kakšen dan med tednom ali pa so nadure. Včasih sem bil vse sobote in nedelje od doma, sedaj pa mi je šport vzel Klemen. Včasih ima tudi po tri, štiri stvari na dan. Pozimi, ko je smučanje, praktično ne dela drugega kot samo šport."

Torej nekaj prostega časa pa le ostane?

"Ker sem Golob, sem ljubitelj ptic in narave. Se hecam. Precejkrat grem v hribe. Rad sem v veseli družbi, ker sem veseljakar. To me včasih sicer v "kšeftu" hodi narobe, ker mi nič ne verjamejo. Se spomnim, ko sem posnel Kacina in tisto njegovo prometno nesrečo. Kličem v Ljubljano, Tomaž Perovič je bil takrat dežuren, in sporočim, da sem posnel nesrečo od Kacina. On pa: "La la la la la la ija ija o. Proklet nategne, zmeraj se zajejavaš." Potem se pa pozanima, pa tisto, saj je res... Ne verjamejo ti, če se vedno hecaš."

Sem najbrž eden redkih Slovencev, ki imajo vikend doma."

Na vrtu?

"Imamo hišo, 50 m od nje pa sem dokupil parcelo, kjer imam leseno brunarico in kadar kaj ne štima, grem tja. Pa kakšni znanci pridejo, pa mal spečemo, kakšen kozarček popijemo, malo raztegemo harmoniko, malo zapojemo... zelo rad sem vesel, to bogati življenje. Povem, ni boljšega, "vikenda" ne bi zamenjal za nič."

A dobro obvladaš harmoniko?

"Ja. Včasih sem igral kitaro, potem pa frajtonarico, kakih 12 let sem bil pri muziki. Enkrat sem v Larixu v Kranjski Gori poklicno igral cel mesec. To crkneš... Ravno zdaj en dan sem doma razlagal Klemenu, 21 let sem bil star, ko sem prišel od vojakov, pri 28 sem se oženil, vmes pa naredil tehnično šolo, nenehno sem iskal punco, bajto sem naredil, pa še pri muziki sem igral. Ker v Šenčurju je taka navada, bajta mora bit, kar je sicer butasto. Sedaj se pa sprašujem, kako sem to zmogel, muziko, bajto, žensko, vse v enem šusu..."

Ampak kar se muzike tiče, ta da človeku energijo človeku, energija pa ti da tudi zdravje. In za energijo moraš skrbeti sam, če jo potrošiš, moraš prej nehat. Da je ne potrošiš do konca."

Zdi se mi, da je ti še nisi potrošil?

"Jaz imam energije še pa še."

Nataša in Alenka Kejžar sta sestrin prijateljici, ki v bazenu postaneta tudi tekmici

Alenka je postavljala rekorde tudi zato, da je prehitela sestro

Že nekaj let sta sestri Kejžar med najboljšimi plavalkami v Sloveniji, še ne osemnajstletna Alenka pa se je uspela uvrstiti tudi na letošnjo olimpiado v Atlanto

Sestri Nataša in Alenka Kejžar poznajo vsi, ki se vsaj malo zanimajo za šport in plavanje. V bazenu sta na domačih tekmah vsaj za nekaj metrov, če ne kar za polovico bazena, hitrejši od tekmic, lepe rezultate pa sta lani začeli dosegati tudi v tujini. Vse to pa ni naključje, saj sta tako Nataša kot Alenka že kmalu začeli izstopati iz povprečja plavalcev v Radovljici, kjer sta začeli svojo športno pot.

Najprej je bila plavalka Nataša

"Dve leti in pol sem starejša od Alenke in tako sem tudi prva šla v plavalno šolo v Radovljici. To je bilo v prvem razredu osnovne šole. Hitro sem se navdušila za plavanje, po mojih stopinjah pa je čez dve leti šla še Alenka. Vendar pa sem bila prvih nekaj let pač vedno pred njo in sva pri trenerju Cirilu Globočniku začeli plavati skupaj šele, ko je bila Alenka v tretjem razredu," se začetkov plavalne kariere spominja Nataša, ki bo letos oktobra stara dvajset let.

"Ko sva z Alenko začeli plavati skupaj, me je hotela vedno prehiteti in tako je kmalu dosegala dobre rezultate. Jaz pa sem bila tudi trmasta in je nisem hotela spustiti naprej. Tako sva obe pridno trenirali in med nama se je razvilo

tisk, ki ga nisem ravno najbolje prestala, vendar pa se sedaj, ko je vse za mano in mi ni uspelo doseči potrebnega rezultata, za to ne obremenjujem. Bo pač v prihodnje bolje! Še veliko tekmovalij in priložnosti je. Najprej me čaka evropsko prvenstvo in svetovno prvenstvo v malih bazenih, univerziada, pa sredozemske igre in morda čez štiri leta nova olimpiada. Toda to je še daleč in o tem sedaj še ne razmišljam," optimistično načrtuje Nataša, ki je lani uspešno končala kranjsko Gimnazijo in je letos bruka na Fakulteti za računalništvo v Ljubljani: "Mislim, da je pri študiju najtežje v prvem letniku, nov način dela je in vse je drugače, vendar pa upam, da mi bo uspelo narediti izpite, in da bom vzdržala skupaj s študijem in plavanjem," pravi Nataša, ki je resna tako pri študiju kot pri športu. Kljub vsemu pa ji vedno ostane tudi nekaj prostega časa: "Z Alenko imava veliko skupnih prijateljev, predvsem plavalcev, večkrat pa se na potep odpraviva tudi vsaka s svojo družino, sošolci ali s svojim fantom. Kljub temu da prostega časa ni veliko, pa se ne pritožujem, saj se najdejo tudi takšni trenutki, ko greva v kino, jaz rada sestavljam sestavljanke (puzzle) in tako malce pozabiva na plavanje,



Najvišje stopničke so za sestri Kejžar že navada

naju spoznali s tukajšnjimi prijatelji," pravi Nataša.

Alenko so za plavanje navdušile prijateljice

"Če ne bi prva plavala Nataša, je vprašanje, če se ne bi odločila za kakšen drug šport. Všeč mi je bila naprimer tudi odbojka. Vendar pa je bil oče plavalec, že na morju sem bila vedno rada v vodi in tako sem se odločila za plavanje. Sprva sem seveda mislila, da bo vse skupaj bolj "hec", nato pa so se v tretjem, četrtem razredu začeli resni treninzi. K odločitvi, da vztrajam pri plavanju, so veliko pripomogle prijateljice Tamara Štefelin, Martina Mašič, Zdenka Muren, s katerimi smo skupaj hodile na treninge. Začeli so se uspehi, največ pa so mi pomenili rezultati na državnih prvenstvih. Tam je bilo vedno tudi veliko družbe, plavalci smo se med seboj dobro razumeli in to mi je poleg rezultatov vedno veliko pomenilo," pravi Alenka, ki je že kot mladinka začela z zbiranjem državnih rekordov in jih je kronala z letošnjo prvo zmago za Slovenijo v svetovnem pokalu: "Zmage v svetovnem pokalu, posebno v disciplini hrbtno, ki ni moja prva disciplina, sem bila zelo vesela, saj je nisem pričakovala. Po rezultatu je moja prva disciplina prsno, najraje pa plavam hrbtno in ravno v disciplini hrbtno mi je uspela prva zmaga za svetovni pokal," razmišlja Alenka, ki se te dni pripravlja za nastop na olimpijskih igrah v Atlantu: "Olimpijske igre so moj največji cilj tako letos kot v prihodnje, saj upam, da to niso zadnje. Sedaj se stoddostno pripravljam za Atlanto, treniram samo za ta cilj in upam, da bom tam dosegla svoje najboljše rezultate," načrtuje Alenka, ki podobno kot sestra Nataša največ časa preživi v bazenu in v šoli, v prostem času pa rada gre na sprehod s psom Arisom, v kino, le redko pa jo zanese pot v disko: "Diska nima rada, saj mi ni všeč glasba, ki se tam vrti. Tudi sicer bi lahko šla v disko le ob sobotah, ker so vse druge dni treningi, vendar pa tega ne pogrešam. Imam dosti prijateljev in nikoli mi ni dolgčas," pravi Alenka, ki je te dni z mislimi že v Atlantu.

Trener Ciril Globočnik je "drugi oče" sester Kejžar

"Če klub sistemsko dela z mladimi, je jasno, da bodo na površje vedno znova prišli dobri mladi plavalci. V Radovljici imamo takšno "političko", da tistim, ki so uspešnejši, vedno dajemo tudi boljše pogoje za delo. In to že najmlajšim. Pri tem

normalno delo, kar pomeni, da klub lahko pride do finančnih sredstev, da lahko "gradi" treninge in se udeležuje tekmovanj. Brez denarja se na žalost rezultatov ne da narediti," poudarja Ciril Globočnik, ki je z leti postal drugi oče Alenki in Nataši.

Zaradi novega bazena v Kranju

Imeti pri hiši dve vrhunski športnici pa tudi za starše pomeni veliko odrekaj, žrtvovanja prostega časa in "prilagojenega" življenja. "Z mojem sva sicer Jeseničana, v Radovljico pa smo se preselili, ko je bila Alenka stara dve leti. Takrat sem dobila stanovanje pri banki, kjer sem zaposlena še danes. Tako smo štirinajst let živeli v Radovljici in vedno smo načrtovali, da bomo kupili hišo na Bledu ali v Radovljici. Vendar tam so hiše drage in začela



Alenka in Nataša sta prijateljici in tekmici hkrati

nekakšno pozitivno rivalstvo, ki v bistvu obstaja še danes," pravi Nataša, ki kot starejša sestra še danes vedno "kontrolira" sestrine rezultate: "Alenka je bila vedno boljša od svojih sovrstnic, vedno je bila pol bazena pred njimi in že takoj na začetku se je vedelo, da lahko uspe."

Alenkini dobri rezultati pa so sestri Natašo pred štirimi leti tudi prepričali, da ni končala plavalne kariere, od katere se je že začela poslavljati. "Res sem imela pred leti nekaj krize, saj sem imela iz prestopa iz osnovne v srednjo šolo kar veliko skrbi, kako bo šlo vse skupaj. Hkrati je bila takrat ravno vojna v Sloveniji, ko ni bilo skoraj nič tekmovalij in razmišljala sem že, da bi prenehala s plavanjem. Posledica tega so bili slabši rezultati. Kasneje sem le ugotovila, da brez plavanja ne gre, in da bom lahko združila šolo in šport. Skušala sem se približati svojim "starim" rezultatom, in ko sem ugotovila, da se jim lahko, sem spet začela trenirati in nastopati z boljšim občutkom in seveda z večjimi uspehi," pravi Nataša, ki pa ji kljub trudu letos ni uspelo doseči olimpijske norme za nastop v Atlantu: "Lovljenje norme je bilo res kar naporno, saj so si vsi želeli, da jo dosežem, sama pa sem si tega gotovo še najbolj želela. Zame je bil to velik psihični pri-

čep prav povsem pozabiti pač nikoli ni mogoče," razmišlja Nataša, ki je imela kar nekaj krize, ko so se Kejžarjevi lani preselili iz Radovljice v Kranj: "Vse življenje sem preživela v Radovljici in tam sem imela veliko prijateljev. Kar naenkrat pa je bilo lani julija treba v Kranj in prve tedne sem se kar čudno počutila. So nama pa veliko pomagali prijatelji plavalci, ki so iz kranjskega prišli v naš klub in so

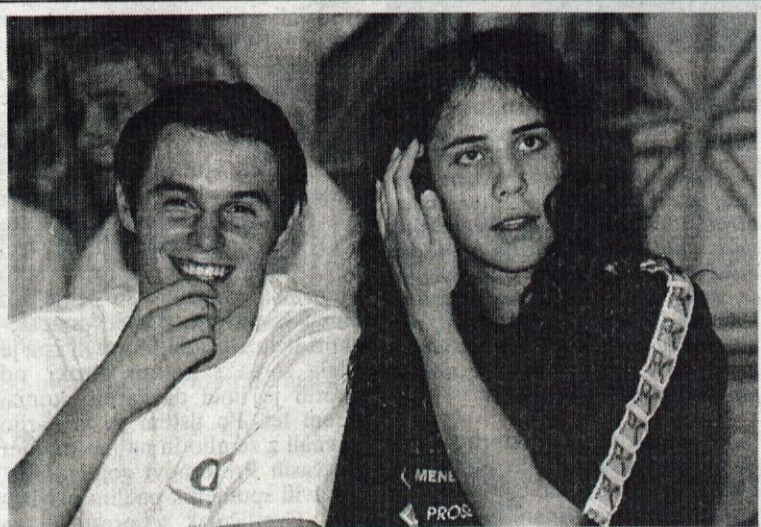


Mama Kati in oče Bogdan hčeri redno spremljata ob bazenu, če le tekma ni predaleč

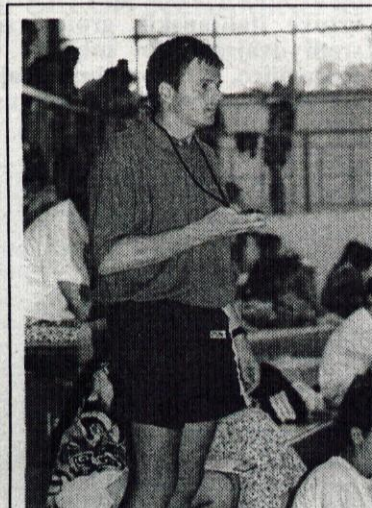
povezujejo starost, rezultate in vse to primerjamo s Slovenijo in tudi v mednarodnem merilu. Seveda je težko reči, da bo nekdo, ki je

sva se ozirati malo dlje.... razmišljala sva, da bo olimpijski bazen v Kranju, in da bosta dekleti tako imeli bližje na treninge. Prav srečo sva imela, ko smo izvedeli za hišo za Mlaki, od koder imata sedaj dekleti res blizu v šolo in na treninge. S preselitvijo pa sta morali postati tudi precej samostojni, saj sem še vedno v službi v banki v Radovljici in tako prihajam domov šele sredi popoldneva. K sreči Alenka rada in tudi že kar dobro kuha, Nataša pa navadno pospravlja in z njuno prehrano nimam skrbi. Najraje imata špagete, ki so hitro pripravljene," pravi mama Kati, ki je bila skupaj z očetom Bogdanom, sicer profesorjem matematike na kranjski gimnaziji, vedno "zaveznica" svojih deklet.

"Dekleti sta si zelo različni, saj je Nataša zelo vaze zaprta, rada najprej vse dobro premisli, "premelje" pri sebi, šele nato pa pove. Alenka pa je bolj neposredna, narejena "bolj na hitro", kar pa je največkrat kar dobro. Včasih imata pri naporih treningih tudi "krize", vendar pa sta do sedaj vse uspešno reševali. Še najtežje je bilo tisti dve leti, ko Nataša ni več dosegala rezultatov, ki jih je prej že plavala in takrat smo rekli, da je res dobra, ker je vztrajala. Posebej je bilo grozno takrat, ko jo je Alenka "prehitela". Vendar pa je nato Nataša spet začela dosegati nekdanje rezultate in lani je bilo krize konec," pravi mama Kati, ki seveda doma in ob bazenu vedno stoji ob strani svojih deklet. Z očetom Bogdanom sta tudi plavalna sodnika in dekleti redno spremljata po tekmah, če le niso predaleč. Poleg tega, kot večina staršev, pomagata pri delu radovljiškega kluba in sta ponosna na rezultate vseh plavalcev, ne le na Alenkine in Natašine rekorde in zmage. Vilma Stanovnik, foto: T. Dokl



Alenka je v Kranju hitro našla družbo in prijatelje. Med njimi je tudi vaterpolist Erik Bukovec

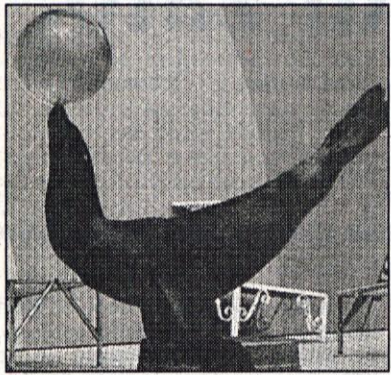


Trener Ciril Globočnik pravi, da sta dekleti nekaj posebnega tudi izven bazena

uspešen v nižjih razredih, kasneje tudi v svetovni "špici", saj je razvoj lahko različen in nekateri se razvijajo prej, nekateri pa kasneje," pravi Ciril Globočnik, trener pri Plavalnem klubu Radovljica in eden najzaslužnejših za uspehe sester Kejžar: "Nataša in Alenka sta odstopali od ostalih že v zgodnjih letih, čeprav Alenka ni plavala rekordov že prva leta. Vendar pa moram poudariti, da Alenka in Nataša ne odstopata od ostalih le na treningih, ampak tudi v vsakdanjem življenju. Tako je Alenka vzorna v gimnaziji, Nataša pa pri študiju, kar mislim, da je zelo pomembno. Zelo pomembno pri razvoju vrhunškega športa pa je tudi, da se tekmovalcem omogoči

SAFARI IN RAZVEDRILNI PARK GANSERNDORF

Živalski vrt brez kletk



si želite ogledati prav vse, si morate vzeti najmanj šest ur časa; če pa imate s seboj otroke, se čas vašega zadrževanja v parku lahko le še podaljša.

Ob vstopu v Park dobite zastoj zavojček krme za živali na osebni avto. Pot skozi kraljestvo živali je dolga 6

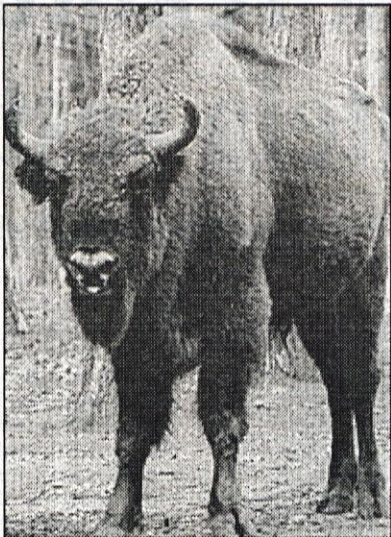
To je edinstveno doživetje! Ste že kdaj hranili slone, kamele, lame, opice in druge živali skozi okno svojega avtomobila? Ste že kdaj skozi strešno okno avtobusa božali žirafa in vam je pri tem od hvaležnosti oslinila roko vsaj do komolca? Si lahko predstavljate vaš občutek, ko vas od leva ali tigra loči le okensko steklo?

NE? Če hočete vse to in še več doživeti, vam vsekakor priporočam obisk Safariparka pri Dunaju.

Park je velik 680.000 m². Če

km. Skozi Park se peljete z lastnim osebnim avtomobilom, lahko pa tudi z avtobusom Safariparka, ki odpelje vsako uro, vožnja pa traja približno 45 minut.

V Parku gojijo več kot 750 živali - od morskih prašičkov do slonov, od pritlikavih zeber do nosorogov. Samo debelo-kožci (sloni in nosorogi) dnevno požro približno 400 kg sena, 50 kg kruha, 70 kg ovsa, 45 kg korenja, zraven tega pa še veliko sadja in zelenjave. Za več kot 50 velikih roparskih



mačk (levov in tigrov) potrebujejo dnevno 350 kg mesa.

V razvedrilnem parku se vsakih 30 minut začne kakšen šov program. Odkrit stadion premore 1600 sedežev. Tam vam prikazuje ameriška višinska skakalna skupina svoje predstave v vodi in slovit smrti skok v vodo s 35 metrov višine.

V areni na prostem je na voljo 1400 sedežev, tam pa vam prikazujejo dresuro morskih levov.

Navdušila vas bo vzgoja papig, ki vozijo kolo in znajo računati, parad kač in šov Vesela kmetija.

Vse nastope ponovijo večkrat dnevno. V razvedrilnem programu se ne le zabavate, marveč lahko zajahate tudi ponije in kamele.

Ogledate si lahko še indijski tempelj, ki ga čuvajo čudoviti in mogočni beli in zlati tigri, ki jih je na svetu samo še nekaj.



Skrivnostna moč borilnih menihov iz Kitajske

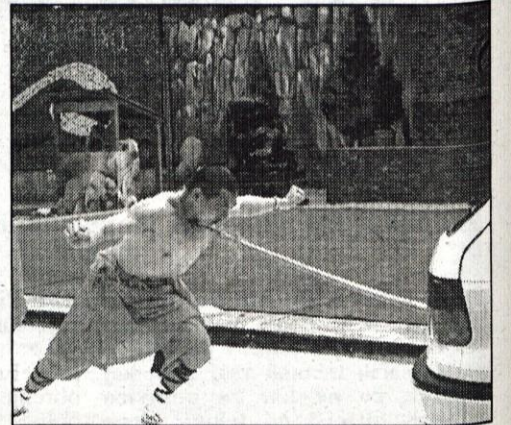
Kar ste doslej gledali le v filmih, lahko sedaj gledate v živo! Občudovali boste borilne veščine in mistično moč osmih mojstrov šaolinskega kung-fuja, ki do popolnosti obvladujejo svoje telo in duha.

Na svoji evropski turneji so legendarni menihi iz samostana Šaolin očarali več kot 100.000 obiskovalcev. In tako se je Direkcija Safari - in razvedrilnega parka odločila prvič letos predstaviti ta senzacionalni nastop.

Ekstremno težkih nastopov se borilni menihi iz Kitajske uče v najtežjih razmerah. Izključno harmonija telesa in duha omogoča menihom dosegati popolnost, nepojmljivo hitrost in preciznost svojih vaj, neposredno zatem pa vztrajati v meditativnem mirovanju.

Lahko vam navedem nekaj zgledov: Na golem trebuhu si menih brez kakršnegakoli pripomočka skledo tako pričvrsti, da je kar pet drugih menihov nikakor ne more odstraniti. Zelo atraktiven nastop je, ko si menih namesti na grlo kopje in z njim pred seboj potiska avto.

K vajam sodijo tudi palice in jekleni drogovi, ki jih menih zlomi, celo zdrobi in to z rokami, nogami, rameni in glavo - deli telesa, ki so z urjenjem postali neobčutljivi.



To je zares izjemno doživetje, ki ga obiskovalec zlepa ne pozabi.

Park je odprt vsako leto od 30. marca do 27. oktobra. Možen vstop vanj je vsak dan od 9.30 do 16. ure, zapirajo pa ga ob 19.30.

In kako pridete do Safariparka?

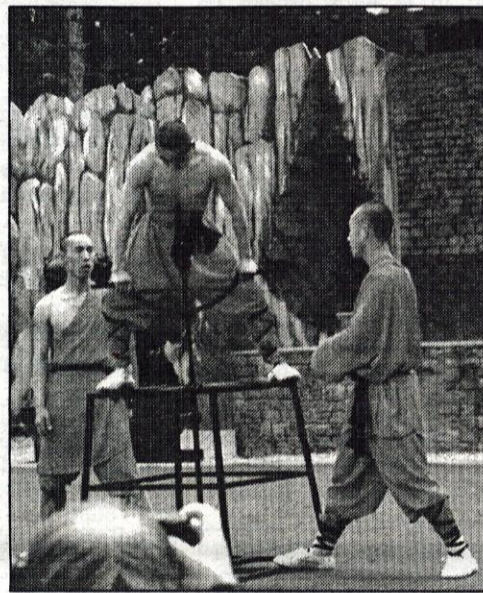
Park leži 30 km iz Dunaja proti Pragi. Torej se peljete po južni avtocesti A2, ter 5 km pred Dunajem zavijete levo na avtocesto A23 smer Praga - Budimpešta.

Sploh pa ni nujno imeti svoj avto, da bi prispeli v Ganserndorf. Vsakih 30 minut odpelje z Dunaja pospešeni vlak. Dovož z železniške postaje Ganserndorf do Safariparka je brezplačen. Skozi Safaripark vas nato zapelje njihov safarijski avtobus, čigar voznik vam bo med vožnjo pojasnjeval zanimivosti o živalih.

Poskrbljeno je tudi za okrepitev, saj imajo samopostrežno restavracijo, več stojnic z bogato ponudbo jedil in pijač, bonbon bar, safarijska prodajalna spominkov itd.

Torej če ste ljubitelji živali in če ne prenesete, da vam paznik diha za vrat in vam teži za vsak meter, ki ste ga naredili preblizu kletke, potem nikar ne zamudite svobode gibanja v Safariparku. Tu niso prijazne le živali, ampak tudi pazniki.

Pozor! Ob koncu še priporočilo: Ne bodite preveč prijazni s pavijani, kajti lahko se vam pojavi vprašanje, kako jih spraviti s strehe avtomobila? • Andreja Mrak



Nekoč je bila v radovljiškem grajskem vrtu velika vrtnarija

Rože so bile mestu v ponos

Vsak starejši Radovljčan se spomni vrtnarije Prešeren. Vrtnarska družina je po denacionalizaciji ostala brez premoženja, Radovljica brez cvetja.

Radovljica - Krivica boli, pravi Antonija Zupan, vrtnarjeva Tončka, kakor ji pravijo domačini, ko spregovori o svoji družini vrtnarjev, ki so skrbeli za vrtove italijanskih grofov, se sredi dvajsetih let preselili v Radovljico, kjer so dobrih dvajset let uspešno gospodarili na vrtnariji Prešeren.



Gospa Antonija Zupan se že bliža osemdesetim, pa še ni vrgla puške v koruzo. Bori se za tisto, za kar je prepričana, da je njeno, moč pa si (še vedno) nabira v hribih, kamor jo kdaj pa kdaj mahne v spremstvu otrok. "Nikoli nisem živela kar tako, tudi za vrtnarjenje se nikoli nisem nehala zanimati. In spomnim se, kako sem pred petindvajsetimi leti hodila delavce prepričevati, naj ne posekajo starih lip za Savnikovo villo, kjer so potem uredili parkirišče za avtomobile!"

"Od petnajstega leta starosti sem delala na vrtnariji, ki jo je oče leta 1926 kupil zato, da bi si ustvaril dom, družino in vrtnarsko podjetje, ki je bilo Radovljici lahko le v



Še posebej so bili ponosni na bogato zbirko kaktusov, ki je kmalu po nacionalizaciji izginila neznano kam.

ponos. Naša vrtnarija, ki je stala v grajskem vrtu, je bila ena najlepših na Gorenjskem in okras mesta. Njene lepote smo razstavljali in prodajali od Ljubljane do Celovca. Oče je bil šolan vrtnar in je delal v Udinah pri grofu Checonu. V stari Jugoslaviji je iz kraljičine roke prejel mojstrsko priznanje. "Vrtnarijo Prešeren so nacionalizirali maja '48, leto za tem je Martin Prešeren umrl, hči pravi, da zaradi žalosti ob izgubi premoženja. Leta 1950 je vodenje vrtnarije prevzel mož Antonije Zupan, prav tako cvetličarski mojster. Pa se je žal komaj šestinidesetleten ponesrečil pri delu v gozdu, Antonija pa je ostala sama s petimi otroki, od katerih je imel najstarejši komaj sedem let. Po tistem so vrtnarijo zravnali z zemljo in na mesto, kjer so včasih Prešernovi gojili cvetje, postavili spomenik padlim partizanom. Cvetličnjak so prestavili na drug konec Radovljice, kjer stoji še

danes. Pred petnajstimi leti jo je kupil drug vrtnar.

Pred petimi leti so tudi Zupanovi vložili denacionalizacijski zahtevek, a kaj, ko o nakupu vrtnarije in kasnejši denacionalizaciji, razen pričevanj, ni mogoče dobiti nobenih dokumentov. Antonija Zupan sumi, da so uničeni, ker je njen brat vedno želel, da bi oče vrtnarijo prodal občini in je nebi prevzela sestra z možem. "Že od leta 1991 se stvari ne premaknejo naprej. V tem času so stanovanjski objekt, ki ga je kupil moj oče, podrli, kljub temu da je bil najverjetneje spomeniško zaščiten. Stara sem že in hudo mi je, ko vidim, kaj se dogaja. Pisala sem pismo županu, pa mi niti odgovoril ni. Tako hitro so včasih vzeli, pa tako počasi vračajo nazaj..." pravi Antonija Zupan, ki še vedno upa, da bodo tudi krivice, ki so se zgodile njej, nekoč poravnane.

• M.A.



Steklenjak vrtnarije Prešeren, kjer je rastlinje vzgajala vsa družina.

TEHNIK

SPLOŠNO GRADBENO PODJETJE

Stara cesta 2, 4220 ŠKOFJA LOKA

**Končujemo gradnjo
stanovanjsko-poslovnega objekta
v Škofji Loki**

- visoko kvalitetna gradnja
- neposredna bližina mesta
- garaže v objektu

V PRODAJI STA ŠE DVE

3-sobni stanovanji s kabinetom velikosti 98 m²

CENA 1.700 DEM/m²

STANOVANJA VSELJIVA 30. 7. 1996

MOŽNOST NAKUPA LOKALOV
za mirno dejavnost

Informacije po tel. 064/620-371 od 7. do 15. ure

SANITARNA KERAMIKA

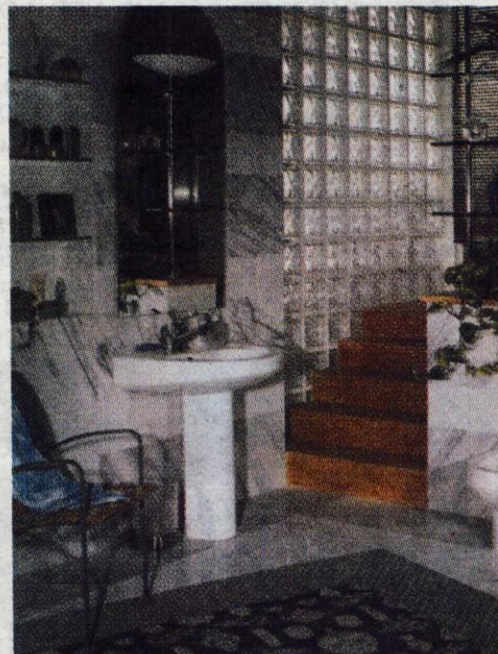
MAKOS

4000 KRANJ, Ljubljanska c. 30,

tel.: 064/332-202, fax: 064/332-203

**PESTRA IZBIRA
KOPALNIŠKE KERAMIKE**

- **CERAMICA DOLOMITE** (sanitarna keramika)
- **INDA** (kopalniška oprema)
- **SANT'AGOSTINO** (keramične ploščice)
- **CASALGRANDE PADANA** (granitogres ploščice)
- **GEBERIT** (instalacijski material)
- **GORENJE KERAMIKA** (Keramične ploščice)
- **KERAMIX** (keramične ploščice)
- **ARMAL** - ARMATURE
- **KOLPASAN** - KOPALNE KADI



SILVANOL-G osnovni zaščitni premaz za les

Kakovostna zaščita pred gnitjem in črvivostjo.

Primeren je za zaščito strešnih konstrukcij, predelnih sten, lop, drvarnic, gospodarskih objektov, skladišč.

Priporočamo tudi uporabo lazurnega premaza SILVANOL

- v 12 barvnih odtenkih - in drugih izdelkov za zaščito lesa

**Nizke cene!
Preprosta uporaba!**

Prodaja: **SILVAPRODUKT**, Dolenjska cesta 42, LJUBLJANA, tel. 061/127 34 97 in tel./faks 061/127 35 20



Ovsenik

V srcu  *lesa.*

Slovenske domačije si danes ne moremo zamisliti brez prijaznih oblik vhodnih in sobnih vrat, brez dekorativne balkonske ograje, po svežem lesu dišeče postelje, sten in podov, ki sestavljajo čudovito celoto v objemu zaključnih in obrobni letev.

Vso to skladnost lesa, prostora in okolja pomagajo ustvarjati nepogrešljivi lepljeni masivni leseni elementi in drugi gradbeni materiali z lesa.

Ekološko in človeku prijazno bivalno okolje vam pomaga ustvariti

mizarstvo, profiliranje lesa in žaga

OVSENIK ALOJZ

Jezerska c. 108 c, 64 000 Kranj
tel.: 064/242 481, 242 110, fax: 064/242 094



ALLIMEX INT.

RAZSTAVNI SALON KERAMIKE IN KOPALNIŠKE OPREME
ZLATO POLJE 3K, tel.: 064/224-013



**PESTRA IZBIRA KERAMIČNIH PLOŠČIC IN
GRANITOGRESA**

HIDROMASAŽNE KADI IN TURŠKE KOPELI

SANITARNA KERAMIKA

ARMATURE

KOPALNIŠKO POHIŠTVO

Razstavni salon si lahko ogledate vsak dan med 8. in 19. uro.
Hvala za obisk!

POSEBNA PONUDBA ARTIKLOV **SAMSUNG** V MESECU JUNIJU

BTB 51 cm, TTX, STEREO DESIGN, HYPERBAND, SCART, NOVI MODEL...
 BTB 55 cm, TTX, STEREO DESIGN, RAVEN EKRAN, HYPERBAND, SCART...
 BTB 63 cm, STEREO, TTX, HYPERBAND, RAVEN EKRAN
 VIDEOREKORDER 2 GLAVI, VPS, HYPERBAND, SNEMANJE Z ENIM DOTIKOM...
 VIDEOREKORDER 4 GLAVE, VPS, LONG PLY, HYPERBAND, NOVI MODEL...
 HI-FI STOLP 2 X 80 W (PMPO), CD, DVOJNI KAS., RADIO, KOMPLETNO DALJINSKO
 HI-FI STOLP 2 X 120 W (PMPO), CD, DVOJNI KAS., RADIO, KOMPLETNO DALJINSKO
 PRENOSNI KASETOFON, CD, RADIO, AUX VHOD, LOČLJIVI ZVOČNIKI...

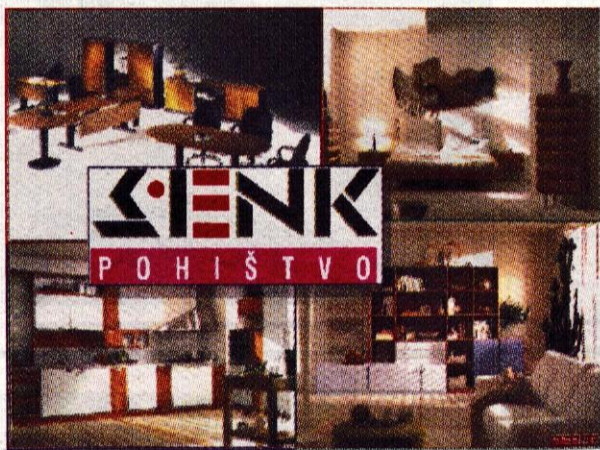
65.785,00 SIT
 74.612,00 SIT
 126.778,00 SIT
 51.313,00 SIT
 56.763,00 SIT
 77.034,00 SIT
 93.480,00 SIT
 28.570,00 SIT

61.181,00 SIT
 69.396,00 SIT
 99.990,00 SIT
 43.990,00 SIT
 52.790,00 SIT
 55.990,00 SIT
 65.990,00 SIT
 24.999,00 SIT

REKORD
 Trgovina in storitve, d.o.o., Kidričeva 2,
 4000 Kranj, tel.: 064 21 23 67, 21 11 42
 DELOVNI ČAS
 od 9. do 12. ure in od 15. do 19. ure
 sobota od 9. do 12. ure
SAMSUNG
 TV • AUDIO • VIDEO • HI-FI

ŠENK POHIŠTVO - ŠENK TRADE, d.o.o.

Projektiranje, izdelava, prodaja notranje opreme
 Britof 23, 4000 Kranj
 Tel. (064) 242-064, 242-358, fax. (064) 241-767

**Proizvodni program:**

- kuhinje
- dnevne sobe
- spalnice
- pisarne
- zidne in stropne obloge
- parket
- zaključne letve
- oprema hotelskih sob
- gostinska in druga oprema po načrtu

LIKOZAR
CEMENTNI IZDELKI

IZDELOVALEC STREŠNIKA
 S 70-LETNO
 TRADICIJO IN EVROPSKO
 KVALITETO PO UGODNI CENI.

Likožar Marjan, s.p.
 Benedikova 18,
 4000 KRANJ
 Tel./fax: 064/311-047



SALON POHIŠTVA
 TITOVA 1, JESENICE
 tel./fax: 864 441 (25-20)

JUNIJ - UGODEN MESEC ZA NAKUP

Ugodne cene kuhinje SVEA Zagorje
 Sedežna garnitura NOVA OPREMA
 Spalnice, vzmetnice, dnevne sobe...

Kredit 24 mesecev T + 7 %

Prevoz in montaža po dogovoru

PLINSTAL®

JESENICE

Tel.: 064/81-761, fax: 064/82-275
 Tel./fax: 064/861-551

- prodaja plina
- projektiranje
- trgovina
- montaža plinskih inštalacij
- montaža vodovodnih inštalacij
- montaža centralnega ogrevanja
- servis plinskih trošil



TRGOVINA DOM
 trade d.o.o.,
 ŽABNICA

GRADBENI MATERIAL
 OD TEMELJEV DO STREHE

AKCIJSKA PRODAJA DO 25. 6.

- APNO
- MODUL. BLOK
- KLINČER ZIDAK
- STREŠNA OKNA VELUX, STEL

INF. V TRGOVINI ALI PO TEL.: 311-545; 312-266

VEDEŽ
 SLIKOVNA KRIŽANKA CENA: 150 SIT
VELIKANKA
 Število 1, JUNIJ/JULIJ 1996



VSE OLIMPIJSKE IGRE V ENI KRIŽANKI

Vsak drugi četrtek
VEDEŽ - ugankarska
 revija z nagradami!

1. NAGRADA:
 100.000 SIT

ŽEPNI VEDEŽ
 izide enkrat na mesec.
 Priročen format!

V PRODAJI JE VEDEŽEVA VELIKANKA - VELIKA SLIKOVNA KRIŽANKA
 NA TEMO OLIMPIJSKIH IGER.

**NAJVEČJA, NAJBOGATEJŠA IN NAJBOLJŠA KRIŽANKA -
 V PRODAJI DO 20. JULIJA 1996.**

GLAVNE NAGRADE:

100.000 TOLARJEV, BARVNI TV, MULTIPRAKTIK CORONA
 IN VEČ KOT 100 MANJŠIH NAGRAD.

V VELIKANKI JE VEČ KOT 1000 POJMOV.

VELIKANKA JE KRIŽANKA, KI VAM BO PRIRASLA K SRCU.

UREDNIŠTVO VEDEŽA VSEM LJUBITELJEM KRIŽANK ČESTITA OB DNEVU DRŽAVNOSTI!



ETP Elektro center
 Koroška cesta 53 c, Kranj
 tel. 216 850, 216 172

**AUDIO - VIDEO - BELA TEHNIKA - MALI GOSPODINJSKI
 APARATI - SVETILA ELEKTROINSTALACIJSKI MATERIAL -**

POSEBNE UGODNOSTI

- 6 % popust pri gotovinskem nakupu dekorativnih svetil
- 10 % nižje akcijske cene izbranih izdelkov bele tehnike ZANUSSI
- praktično darilo pri nakupu blaga v vrednosti nad 20.000,00 SIT
 - možnost nakupa na 12 čekov ali bančno posojilo
 - dostava na dom
 - lastni parkirni prostor



trgovsko in proizvodno podjetje, d.d.
 LJUBLJANA, MAISTROVA 10

**VSE ZA GRADNJO IN OBNOVO VAŠEGA DOMA
 V TRGOVINAH****LJUBLJANA**

Slovenska 49, 061/310-423
 Maistrova 10, 061/320-348
 Šmartinska 152, 061/1402-103
 Cesta na Brdo 109, 061/268-824
 Preglov trg 15, 061/1407-784
 Dunajska 210, 061/1685-245

KRANJ

Staneta Žagarja 53, 064/241-397
 Mladinska 2, 064/214-091

JESENICE

Kidričeva 21, 064/81-703

DOMŽALE

Ljubljanska 84, 061/724-269

KAMNIK

Perovo 27, 061/812-873

JOŽE KOŠNJEK

slike GORAZD ŠINIK

Pet let samostojne Slovenije

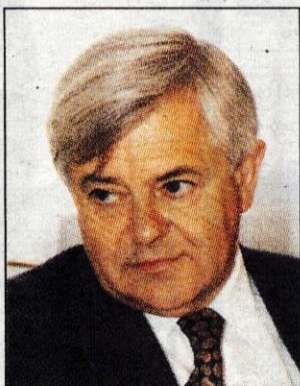
Zgodba o uspehu vendarle ni pravljica

Ob peti obletnici za Slovenijo in državljane Slovenije prelomnih dogodkih smo vprašali nekatere sodržavljane, ki so takrat odgovarjali za uspeh osamosvojitvene operacije, na najodgovornejših državnih in političnih dolžnostih pa so tudi danes, kakšni so njihovi razmisleki ob jubileju. Je država Slovencev in državljanov Slovenije po petih letih tisto, za kar smo se zavezali. Bi bili lahko po petih letih dlje, ali smo dosegli največ, kar smo mogli. Smo pravna in socialna država, varna in prijazna do vseh, v njej živčih. Vsem, ki so bili pripravljeni odgovarjati na naša vprašanja ali napisati svoja razmišljanja, iskrena hvala. Skupna ugotovitev pa je: zgodba o uspehu države na sončni strani Alp vendarle ni pravljica, ampak je resničnost. Da bi bilo tako še naprej.

MILAN KUČAN, predsednik Republike Slovenije

Država mora prva spoštovati zakone

Milan Kučan je bil v osamosvojitvenih dneh predsednik predsedstva Republike Slovenije in usklajevalac političnih in vojaških akcij.



nov, takšnega spoštljivega odnosa ni mogoče pričakovati od državljanov. Takrat ko država ne spoštuje svojih lastnih zakonov, ni mogoče več govoriti o pravni državi.

Sedaj, po petih letih preizkušenj in velikih naporov, ki jih zahteva ustvarjanje nove države, uveljavljanje sistemskih političnih, gospodarskih in socialnih reform, urejanje zapletenih vprašanj nasledstva nekdanje skupne države ter umeščanje države v mednarodno življenje in njeno vključevanje v mednarodne

organizacije, je mogoče ugotoviti, da Slovenija v splošnem sicer sledi standardom, ki se jim je sama zavezala že ob plebiscitu in z vsemi osamosvojitvenimi dokumenti ter z ustavo in na njej temelječi zakonodaji. Prav tako pa je treba ugotoviti, da smo soočeni tudi z nekaterimi resnimi problemi, ki jih ravno zaradi doslednosti zavezam, deklariranim ob osamosvojitvi, ni mogoče spregledovati. Sama pravna ureditev, nove organizacijske rešitve, novo ustanovljeni organi in načini njihovega konstituiranja sami po sebi še niso zagotovilo, da bi pravna država v vsej svoji razvejanosti in ob potrebi po doslednem spoštovanju načela delitve oblasti že tudi zagotavljala pravno in socialno varnost, kakršno ljudje upravičeno pričakujejo in terjajo in kar je zaveza upravljalcev države in nosilcev oblasti. Mislim, da Slovenija je zgodba o uspehu. Slovenija ima sedaj odprta vrata v evropsko združevanje in se je navadila živeti odgovorno.

LOJZE PETERLE, državnozborski poslanec in predsednik Slovenskih krščanskih demokratov

Storili smo, kar je bilo treba

Lojze Peterle je bil leta 1991 predsednik vlade Republike Slovenije, ki jo je oblikovala takratna koalicija Demos.



“Vesel sem, da smo leta 1991 storili tisto, kar je bilo treba storiti in kar je sledilo politični volji ljudi in programu Demosa kot nove politične sile. Ko gledam na dogodke iz tega časa, pa nisem vesel dejstev, ki so sledila razpadu Demosa. Dinamika preobrazbe se je upočasnila, nekatere stvari na gospodarskem, socialnem in drugih področjih pa so ostale neurejene, čeprav nam je marsikaj uspelo postaviti na pravo mesto. Po razpadu Demosa je začela močno naraščati javna poraba in v tem je glavni razlog za zmanjšano uspešnost slovenskega gospodarstva. To bo ključni prihodnji problem slovenske politike. Danes sem prepričan, da bi lahko moja oziroma Demosova vlada naredila bistveno več, če je ne bi začeli rušiti od znotraj. Očitno so imele nekatere sile posebne interese in zelo nenavadno je, da se koalicija sama od sebe podre. To se je zgodilo Demosu. Prepričan sem, da

različni pogledi, da nekatere stvari ni bilo mogoče uresničiti. Po petih letih slovenske države nisem zadovoljen, vendar sem realist, zato pa sem lahko tudi optimist. Vesel sem, da smo ob peti obletnici samostojnosti podpisali sporazum o pridruženem članstvu Slovenije v Evropski uniji, kar daje Sloveniji evropski položaj glede politike, varnosti in gospodarstva. Slovenska država se je potrdila in je definitivno na svetovnem političnem zemljevidu. Imamo pa še marsikaj za storiti. Mnogi problemi so povezani s preteklostjo, težave imamo s pravno državo, vendar mislim, da je mogoče sedaj, pred vstopanjem v Evropsko unijo, postaviti zadeve na trdna tla, na zdrava izhodišča. Vlada, ki bo to delala, bo delala za svoj poraz, vendar ima naša država velike možnosti za napredek. Moramo se pa zmeniti, iz česa izhajamo in kaj lahko realno naredimo.”

JOŽEF ŠKOLČ, predsednik državnega zbora

Nadarjena Slovenija

Jožef Školč je bil junija 1991 poslanec Liberalnodemokratske stranke v družbenopolitičnem zboru skupščine Republike Slovenije.



“Če bi se vam pred petimi leti, tam nekje konec junija 1991, rodil otrok, tedaj bi danes ne le ponosno tekal in brez prestanka klepetal, temveč bi znal zagotovo narisati že prav človeške človečke, pa tudi poteze velikih tiskanih črk mu ne bi bile več tuje. Počasi bi že začeli razmišljati o mali šoli, na petem rojstnem dnevu pa bi med gledanjem posnetkov prejšnjih pihanj tort za hip pomislili: **Jož, kako čas hitro teče!**”

Ko danes skupaj gledamo posnetke izpred petih let, tiste slovite posnetke iz slovenskega parlamenta in proslave, dan pred zlomom jutrom vojnega spopada, je tudi pogosto slišati: **Jož, kako čas hitro teče!** Iskreno verjamem, da ljudje tega ne govorijo zato, ker je bil takrat na prenekateri glavi kak las več, na mnogih obrazih pa tudi kakšna guba manj. Tudi ne zato, ker bi se bali, da bo dir zgodovine zabrisal usodnost tistih dni.

Ne, omemba naglice časa je način, kako izraziti ponos na našo skupno državo, ki se je

ga sveta ob koncu stoletja.

V tem hitrem času ob koncu tisočletja pa je neizmerno pomembno, da bomo znali izbirati pravo hitrost. Tisti, ki poznate mojo strast do gora, mi boste oprostili naslednjo visokoletečo prisposobo. Naj bo torej občutek naglice sedanjega časa podoben tistemu trenutku, ko visoko v hribih, s pogledom, uprtim v daljave na robu obzorja, za hip pogledate na uro, ki vas opozarja, da se bo treba pripraviti za sesto v dolino. Veste, da vas v dolini čaka obilica dela, tudi napor, nega in mukotrpna, a vas je današnji vzpon in vsa prijateljska srečanja med potjo, predvsem pa obetaven pogled z vrha, navdal s takim poletom in energijo, da že komaj čakate novega vzpona.

Zato lahko danes, ko praznujemo dan državnosti in peto obletnico osamosvojitve Slovenije, s ponosom pihnemo svečke in si pogledamo v oči: **Ja, čas res hitro teče, a smo ujeli korak z njim.** Državljanke in državljani Slovenije, vsi prebivalci te naše nadarjene dežele.”

Dr. IVAN KRISTAN, predsednik državnega sveta

Policija v beograjskem stanovanju

Dr. Ivan Kristan je bil leta 1991 zadnji slovenski član jugoslovanskega ustavnega sodišča.



“Slovenci smo v teh petih letih dosegli dejansko veliko, posebej v primerjavi z drugimi deli nekdanje skupne države. Pri zunanje politični uveljavitvi bi težko dosegli več, posebno zato, ker se je v začetku pri mednarodnem priznanju kompliciralo. Ko nas je priznala Unija, so se stvari bistveno premaknile in po petih letih imamo že podpisan sporazum o pridruženem članstvu v Evropski uniji. Znotraj imamo očitno problemov več. Posledice izgube jugoslovanskega trga so bile hude in še do danes niso odpravljene. Državi svet je zato predlagal državnemu zboru sprejem zakona, po katerem bi pomagali podjetjem, ki so na jugu največ zgubili. Zgodba o uspehu je bila mogoče malo preveč poudarjena, vendar ni razlogov za napovedovanje krize. Kako sem jaz doživljal osamosvojitve. Ker sem bil član zveznega ustavnega sodišča, je bilo na trenutke kar dramatično. Sodišče je obravnavalo vrsto slovenskih zakonov, ki so jih federalni organi napadali. 25. junija smo imeli še sejo sodišča,

nato pa smo nameravali v Ljubljano na slovesnost. Računali smo na letalo zveznega izvršnega sveta, vendar smo morali na redno linijo. To je bil sploh zadnji let iz Beograda v Ljubljano. Računal sem, da po vojni ne bo treba več v Beograd, vendar je Brionska deklaracija terjala, da v trimesečnem moratoriju še sodelujemo v zveznih organih. Predsednik Kučan je zahteval, da sporazum spoštujemo, obenem pa sva se dogovorila, da v za Slovenijo kritičnih primerih zadeve zaostrimo in tudi zapus-

timo sejo. V začetku oktobra se je to tudi zgodilo. Predsednik ustavnega sodišča je dal v presojo nevarno zadevo: sklep zveznega predsedstva o umiku armade iz Slovenije. Če bi sodišče sklep ovrгло, bi imeli nasprotniki umika v armadi razlog, da bi ravnali drugače, saj bi imeli ustavno pokritje, na kar pa tudi Evropa dosti da. Jaz sem uvrstil te točke na dnevni red nasprotov. Poslovnik je določal, da moramo zadevo imeti v rokah osem dni pred obravnavo. V tem primeru je bil poslovnik kršen. Protestiral sem tudi, ker nisem imel več pogojev za normalno delo. Tako kot še nekaterim Slovincem je tudi meni zvezna policija zasedla beograjsko stanovanje. Dejal sem, da nimam pogojev in zagotovil za varno življenje. Večina članov sodišča je predlog za presojo sklepa o umiku armade iz Slovenije spravila na dnevni red, mi pa smo sejo protestno zapustili. Kasneje sem zvedel, da so določili sodnika poveljalca iz Makedonije, ki pa je sprejel vse moje argumente in s sklepanjem ni bilo nič.”



OF MISTER HITS



NAROČILA: DŽIRLO p.p. 45
1101 Ljubljana, telefon:

061/213-475

**Tavam po svetu
in izbiram najboljše za vas!**

IZKUŠNJE KUPCEV ČANG ŠLANGA NA VIDEOKASETI!

Te zgodbe na videokaseti poklanjamo vsakemu kupcu Čang Šlanga, če naroči vsaj dve škatli in vsakemu kupcu Chang Luncha. Čang Šlang je na slovenskem trgu že tri leta. Tisoče naših kupcev je občutilo njegovo učinkovitost, kar potrjujejo njihova pisma. Na stotine kupcev Čang Šlanga je svoje izkušnje predstavilo tudi na videokaseti. Izbrali smo izvrstne zgodbe:



DRAGO POLC

"Nisem verjel v Čang Šlang, dokler ga nisem preizkusil. Shujšal sem štirideset kilogramov. To je del moje osebne zgodovine..."



LIDIJA KOLETIČ

"Preizkusila sem čisto vse: od uvoženih shujševalnih tablet do shujševalnih čajev, vendar je Čang Šlang zame najboljša rešitev. To je del mojega življenja..."

ČANG ŠLANG shujševalni čaj Z zmanjševanjem telesne teže krepite organizem

Vsi dosednji preparati za hujšanje (vitaminske tablete, dietetski preparati) so reševali problem zmanjševanja telesne teže, ne pa tudi ohranjanje idealne telesne teže.

Izjema pri tem je Čang Šlang čaj za reduciranje telesne teže po kitajski recepturi. Je zdravilen, iz naravnih sestavin in ga lahko uporabljamo za posebno nego telesa, povzroča izgubo teže, vetrov, nakopičenih maščob in spodbuja izgubo teka. Z rednim pitjem čaja Čang Šlang bodo izgorele odvečne telesne maščobe, vaše telo pa bo postalo gladko in gibčno.

Čaj Čang Šlang je sestavljen iz posebnih sestvin in je primeren za ženske in moške, stare in mlade, za vse starosti.

Čang Šlang so nekoč pili bogati Kitajci. S pitjem tega čaja so obdržali vitkost in gibčnost. Tudi vsak obrok hrane so čutili kot en sam požirek.

Škatlica Čang Šlang vsebuje 40 vrečk čaja, ki so garancija za dosego željene telesne teže. Po pitju čaja ne čutite v želodcu nobene teže niti kakšne druge neprijetnosti, kajti niste pili pivskega kvasa, pač pa Čang Šlang, čaj s tradicijo več kot 1700 let. Za izgubo teže je dovolj, da vsak dan pred obrokom popijemo eno skodelico tega čaja in vsi problemi bodo rešeni. Zaradi izgube telesne teže ne boste nervozni, nasprotno, ohranili boste dobro raspoloženje. Isti učinek boste dosegli če popijete dve skodelici Čang Šlang pred spanjem. Uživanje čaja ni dovoljen otrokom in nosečnicam.

Cena: 999 SIT



ZAHVALJUJEMO SE VSEM KUPCEM V SLOVENIJI, KI SO POVEDALI SVOJE MNENJE O ČANG ŠLANGU NA VIDEOKASETI IN S TEM POMAGALI VSEM, KI ŽELIJO SHUJŠATI.

DŽIRLO GUARD - USTNIK ZA TRAJNO UPORABO



DŽIRLO GUARD

DŽIRLO GUARD

V črni in prozorni (kjer boste lahko opazovali njegovo delovanje) barvi.

Cena: 1.999 SIT

Dva kompleta ali več: 799 SIT

URAVNALEC PRSTOV "HALLUX"

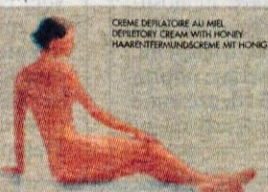


Ponujamo vam novi uravnalec prstov "HALLUX" iz mehke gume, ki neboleče uravnava prste. Nosite ga lahko ves dan iz že takoj boste občutili olajšanje. Tudi čevlje lahko brez skrbi obujete.

Cena: 1.999 SIT

KREMA ZA HITRO IN TRAJNO DEPIlacIJO

Cena: 2.799 SIT



Strep krema uničuje dlake na korenu. Strep se uporablja za dlake nad ustnico, na bradi, za noge in za intimna mesta.

PAS ZA PRAVILNO DRŽO HRBTA



Cena: 1.999 SIT

MEDICINSKO PRILAGOJEN PAS ZA ODSTRANJEVANJE MAŠČOBNIH NASLAG, 3-5 cm V 21 DNEH

Pas BIOTERM Vam omogoča, da v roku 21 dni zmanjšate obseg pasu in bokov za 3-5 cm, oziroma toliko, kolikor potrebujete za vitko postavo. Pas BIOTERM imate na sebi preko noči, lahko pa ga nosite tudi podnevi (6 do 8 ur).

Pas BIOTERM - Vaš intimni prijatelj in psihoterapevt Vam omogoča, da se ponovo z veseljem pogledate v ogledalo in da ugotovite, kako izzivalni ste za Vašega partnerja. Pas BIOTERM je izdelan v različnih velikosti glede na obseg vaših bokov in pasu.

Cena: 2.999 SIT

KREMA PROTI STAROSTNIM PEGAM



Cena: 2.999 SIT

King Kong

50 kondomov v medu - medenjaki.



Cena: 1.399 SIT



GIGIRICCI

Cena: 2.999 SIT

GIGIRICCI-LOSION, KI POSTOPNO VRNE LASEM
NJIHOVO PRVOTNO, MLADOSTNO NARAVNO BARVO

Revolucionaren dosežek kemične industrije v borbi za ohranitev mladosti! Ali poznate vzroke za sivenje las v starosti? Naj vam jih na kratko razložimo. Lasje so pretežno sestavljeni iz proteinov, kateri vsebujejo tudi snov MELANIN, količina melanina pa določa barvo vaših las. S starostjo se količina melanina v lasih zmanjšuje, zato lasje postopoma sivijo in s časoma postajajo popolnoma beli.

Losion GIGIRICCI je blaga, brezbarvna tekočina, ki vsebuje pigment, po sestavi podoben melaninu. Z vsakodnevnim vnašanjem na lase bo ta pigment postopoma nadomestil melanin. Rezultata ne boste takoj opazili kajti GIGIRICCI deluje počasi in postopoma. Okolice ne bo opazila nenadne spremembe! Losion ne vsebuje snovi, ki bi vašim lasem škodile in jih razžirale, kot se dogaja pri barvanju las. Primeren je za vse barve las, za vse dolžine. Uporabljajo jih moški in ženske.

NEVERJETNO, Vendar RESNIČNO, PREPRIČAJTE SE SAMI!

NAROČILNICA - 061/213-475

IME IN PRIIMEK:

ULICA in št.:

KRAJ, poštna št.:

KOLIČINA:IZDELEK:

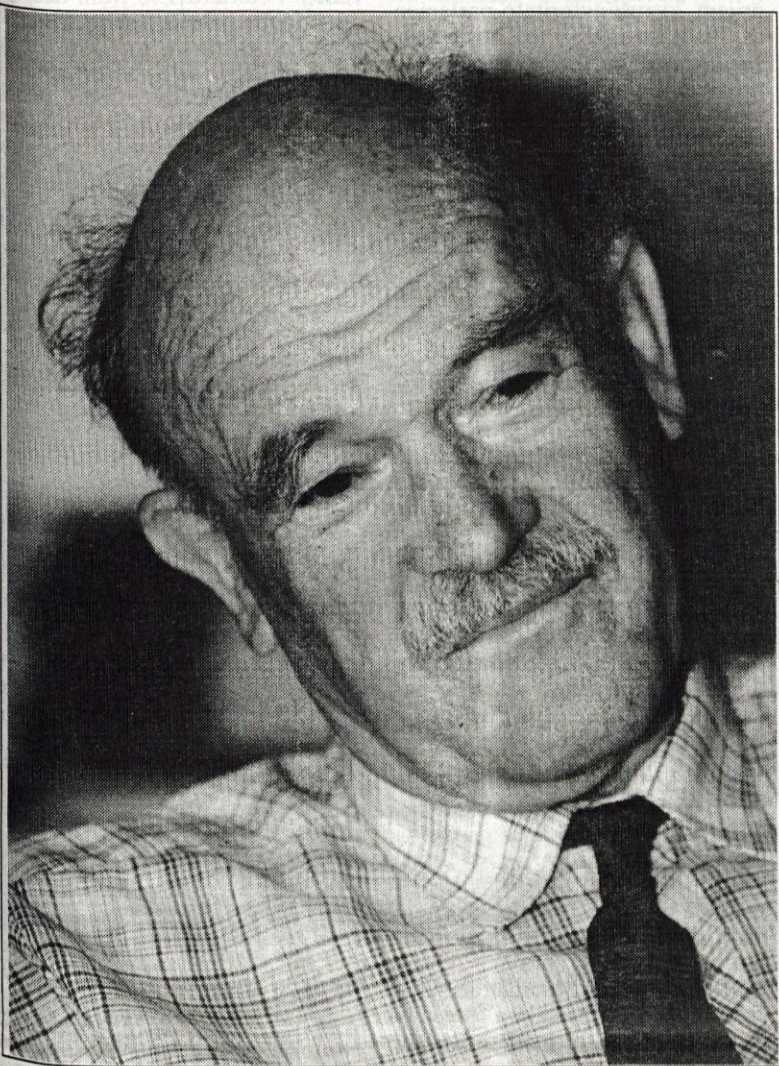
Naročilnico pošljite na naslov:
DŽIRLO International d.o.o., p.p. 45, 1101 Ljubljana

za vse izdelke: + PTT stroški in pakiranje

Pred Dnevom državnosti 1996

Človek in država v odločilnih trenutkih uspeta le, če sta do kraja predrzna

Pogovor z dr. Francetom Bučarjem, gorenjskim rojakom, ob petem rojstnem dnevu države, ki ji je bil za krstnega botra



Kdo ne pozna dr. Franceta Bučarja? Rodil se je 2. februarja 1923 v Bohinjski Bistrici. Od tu je šel v Ljubljano, študiral. Postal je partizan, služboval v državni upravi, 1956 doktoriral, bil profesor za javno upravo na Pravni fakulteti. Leta 1978 so ga zaradi "pomanjkanja moralopolitičnih kvalifikacij" odpustili in pregnali v status "neobstoječe osebe". Da še obstaja, smo vedeli po njegovih spisih v Novi reviji in po nastopu v Evropskem parlamentu v Strasbourgu, kjer je 1988 zahteval, naj Zahod preneha s podpiranjem jugoslovanskega komunističnega režima. Spomladi 1990 je sam postal predsednik prvega demokratično izvoljenega slovenskega parlamenta, ki je nato sprejel novo ustavo in razglasil samostojno slovensko državo. Bil je torej med njenimi očeti in hkrati krstni boter Republike Slovenije. Danes je ta pravnik po stroki in gorenjski rojak državnozborski poslanec. Pred Dnevom državnosti smo ga obiskali v njegovem kabinetu in tam je v delovnem, a prijaznem vzdušju nastal naslednji pogovor.

Kako je postal, kar je

Spoštovani gospod profesor, v zavesti naših ljudi ste zapisani predvsem kot politik, kot eden tistih, ki so bili pred petimi leti na čelu gibanja za osamosvojitve Slovenije in so zanjo prispevali največ. V najinem pogovoru ob peti obletnici tega zgodovinskega dogodka tako seveda ne bova mogla mimo politike. Ker pa sva oba Gorenjca in se pogovarjava za osrednji gorenjski časopis, lahko vso stvar zastaviva drugače, po gorenjsko. Nam lahko za začetek zarišete črto Vašega rodu?

"Ta prav Bohinc sem po materi, moj stari oče se je v Bohinj priselil. Sicer pa sem skoraj z vsemi v zlahti,

zaradi denarja. O počitnicah sem zmeraj delal."

So imeli tisti, ki so Vas poslali v Škofjeve zavode, "skrivni načrt", da postanete duhovnik?

"Tega ne upam reči. Župnik že mogoče, šolski upravitelj gotovo ne. Kakšne stare tete so imele gotovo svoje misli o tem, kako bi lahko postal gospod."

Kdaj ste maturirali?

"Takoj po okupaciji, na klasični gimnaziji v Ljubljani, kamor so nas pregnali iz Šentvida. Ko se je vojna začela, sem bil doma v Bohinju, na velikonočnih počitnicah."

Kako pa je šlo naprej?

"Istega leta (1941) sem se vpisal na pravo. To je bila pravzaprav edina meni dosegljiva študijska disciplina. Bil sem namreč brez sredstev. Edino od OF, katere simpatizerji smo bili tedaj praktično vsi po vrsti, sem dobival po tri lire na dan. Stanoval sem v hiši Lili Novy, v neki katakombi v grajskem hribu."

Domnevam, da ste bili med drugo svetovno vojno kot vsi gorenjski fantje postavljeni pred dilemo: ali v nemško vojsko ali k partizanom. Kako ste jo rešili?

"Z menoj je bilo drugače, ker sem živel v Ljubljani, v drugi državi, pod Italijo. Sodeloval sem v OF. 21. maja 1942 so nas Italijani zvečer obkolili. Tisti, za katere se je vedelo, da jih iščejo, so ušli čez streho, zato so pobrali vse, ki smo ostali. Zapri so nas v Šempetrovsko kasarno, 10. junija so nas poslali s transportom v Italijo. Takrat sem prvič videl morje. Dva meseca sem bil v Gonarsu, potem v konfinaciji. Naposled so nas iz zbirališča za nemško delovno silo (Sammelstelle fuer deutsche Arbeitskraft), neke ob Padu, poslali v Nemčijo. Nabrali so vse po vrsti: politične zapornike, navadne kriminalce, prostitutke, vse mogoče... Takrat smo en teden zelo dobro živeli. Prvič med okupacijo sem jedel z nožem in vilicami, dobili smo celo kozarec vina. A to je trajalo le do sobote. Potem so nas natrpali v vagone z zamreženimi okni in smo šli. Ko smo bili že v Nemčiji, sem nekega večera na neki postaji skozi okno na sosednjem vlaku ugledal napis: Villach-Asling. In sem ušel iz transporta in prestopil na ta drugi vlak. Ponoči smo se pripeljali v Beljak, kjer sem prestopil na vlak za Jesenice. A bil sem brez denarja. Ko smo se pripeljali do Podrožice, pred tunel, pride konduktor: "Fahrkarten, meine Herren, bitte!" Je nimam, sem rekel. "Jo boste pa plačali!" Nimam denarja. "Imate kakšno izkaznico?" Nimam. "Potem pa kar tule malo počakajte!" Medtem smo bili že skozi tunel, vlak se je začel ustavljati in jaz sem skočil z njega. Ko je človek enkrat predrzen, je res do kraja predrzen! Potem sem se namreč usedel na bohinjski vlak, v poseben vagon, kar med nemške vojaške, ki so šli hajkat partizane. V Soteski so izstopili. Vprašal sem starega Tirolca, kam gredo. "Da oben," je pokazal v visoki breg. Ostal sem sam v vagonu, ki je bil na koncu podaljšane kompozicije. V Bistrici sem izstopil in šel domov naravnost, po bližnjici, ne skozi postajo, v kateri so Nemci ravno tedaj delali kontrolo! Včasih človeka res varuje Usoda! Naslednji dan sem imel po sestri že zvezo s partizani. Skupaj sva šla nazaj na

vlak, nesla mi je nahrbtnik, peljala sva se do Žirovnice, od tam pa peš v Gorenjski, poznejši Kokrški odred..."

Gorenjski je bila, najbrž prav zaradi trdega nemškega prijema, prihranjena večja preizkušnja z nesrečnim domobranstvom. Po drugi strani je gorenjsko partizanstvo manj kot osrednje, dolensko, obremenjeno z revolucionarnim delovanjem KP. Kolikor vem, v svojih pogledih vztrajate pri narodnoosvobodilnem in humanističnem značaju partizanstva?

"Kdor je šel na Gorenjskem v partizane, je šel zato, da se izogne mobilizaciji v nemško vojsko, o kakšnem komunizmu se nam še sanjalo ni. Od tistega dne naprej sta bila on sam in vsa njegova zlahta zavezana partizanski, narodnoosvobodilni stvari. Pot mobilizirancev v nemško vojsko je bila znana: najprej šestmesečna "Ausbildung" v Franciji, potem za štirinajst dni domov na dopust, nato v Rusijo, na fronto, ali v partizane. Naš odred je bil vojaško izvrsten, sestavljen iz samih izurjenih vojakov. Ta bele so na Gorenjsko uvozili iz Ljubljane, čisto na koncu. Zato se mi zdi neumno in kar pobesnim, ko jih poslušam, kako danes napenjajo svojo zgrešeno stvar. Na Gorenjskem ni bilo nobene "komunistične zarote"."

Ko Vas je po vojni doletela "prekomanda" v Ozno, ste jo zavrnil. Kako ste si upali?

"Ko smo osvobodili Begunje, smo šli čez, na Koroško, od tam v Dravograd, kjer sem dobil brzojavko, naj se javim v Ljubljani, na štabu Knoja. Ti so te poklicali le, če si bil perfekten ali velika baraba; pri meni je šlo mogoče za oboje. Policaj pa že ne bom, sem si rekel. To ni bilo junaštvo; bila je čisto preprosta in predrzna odločitev, ker sem se ustrašil, da potem ne bom mogel ven. In na ta korak sem še danes ponosen."

Če zdaj preskočiva iz onega v naš čas, je zanimivo to, da ste danes v Državnem zboru predsednik komisije, ki izvaja nadzor nad delom varnostnih in obveščevalnih služb. Ali ni to svojevrsna ironija zgodovine?

"To je čisto naključje. Možna je druga vzporednica: kakor nisem takrat o teh tajnih službah vedel ničesar, tako danes spet ne vem nič. Čeprav sem predsednik komisije, o tej službi ne vem ničesar, čisto po pravici povedano, ne o vojaški ne o civilni. Počutim se kot zamašek na vodni gladini."

Vam ta funkcija vseeno "paše": ker ste starejši in ker veljate za poštenjaka!

"To so relativni pojmi, kajneda! Edino starost ni relativna."

Vrniva se v leta po vojni. Tedaj ste delali v državni upravi...

"Čakajte, najprej sem moral doštudirati! A so rekli: ja ljubčki, če boste vsi študirali, kdo bo pa delal! Tako sem delal v finančah in študiral ponoči, tako rekoč na skrivaj. Naposled sem si izprosil šest mesecev neplačanega študijskega dopusta, med katerim sem bil bolj lačen kot v Gonarsu. Tik pred zadnjim izpitom je prišla še direktiva: Ajd na progo, Šamac-Sarajevo!

Za tri mesece. Ker me ni bilo do časa nazaj, sem izgubil službo na finančah. Doštudiral sem pa le! In dobil takoj novo službo, na zakonodaji. Nastopil sem samozavestno: mlad človek, partizan, s fakulteto, akrabolt nazaj! Predstojnik, dr. Rupnik, mi je dal nalogo, ki sem jo hitro in enako samozavestno izvršil. A me je zavrnil. Tako sem začel študirati, kje sem ga polomil. Šestkrat sem šel k njemu, vendar se sploh ni hotel pogovarjati. Sedmič je videl, da sem zadel bistvo in je rekel: Francelj, sedi. Pozneje, ko sem opravil vajeništvo v zakonodaji, mi je dostikrat pokazal svoje stvari in jih popravi po mojih pripombah! To je bila zame izvrstna šola! Na njegovo priporočilo sem šel v Beograd, za šefa kabineta k dr. Breclju. A sem bil kmalu spet v Ljubljani, sekretar zbora v republiški skupščini. Takrat enkrat me je Stane Kavčič povabil, da bi bil finančni minister v njegovi vladi, kar sem zavrnil. To mi je zelo zameril. Sicer pa so bila to moja najbolj lahkotna leta. Zapisnike sem delal kar na zalogo, saj je bilo vse znano vnaprej. Svojo prvo knjigo Uvod v javno upravo (1969), sem napisal tu, v skupščini. Imel sem vrh tega brihtno in sposobno tajnico, ki sem jo navadil, da je kar ona opravljala moje delo."

A takrat še ni bilo takih, ki bi "afne guncal"?

"Ne, ne, takrat je šlo vse lepo "po znori". Predsedujočemu sem napisal scenarij, on ga je prebral, poslanci so dvignili roke in vse je bilo urejeno. Ko sem se 1990 vrnil v skupščino, sem si rekel: to sceno pa ti že obvladaš. A se je začelo in nadaljevalo čisto po novem!"

V šestdesetih letih Vas vodi pot iz praktičnega dela v tedanji upravi k strokovnemu p(r)oučevanju le-te na pravni fakulteti. V letih 1967 do 1978 ste bili vodilni strokovnjak za javno upravo. Torej v letih, v katerih je Kardelj upravo vse bolj mešal s samoupravo. Kako ste gledali na to zmes?

"Honorarni docent sem bil že med delom v skupščini, od 1964. Predaval sem tako, da sem pred študenti na glas razmišljal. Potem sem dobesečno stekel domov in te misli še sveže natipkal. V teh predavanjih sem užival jaz sam in študentje z menoj. Mladi ljudje želijo resnico in znajo biti hvaležni, če jim jo poveš. Lepi so spomini na polne predavalnice in na tiste žareče, hvaležne oči. No, to je bil hkrati začetek mojega konca. Čeprav nisem nikoli usekal naravnost po Kardelju ali komu drugemu. Moja metoda je bila ta, da se hotel čisto dobronamerno analizirati pojave, in če sem odkril, da ne štimajo, sem to tudi napisal. Spomladi 1978, ko se je tega že nabralo, sem se vrnil iz Amerike. Bil je pred izpiti, a sem moral kar na hitro spokat. Sedanji predsednik državnega sveta, tedanji partijski šef fakultete, je predlagal, da se oceni "primernost" knjige in njenega avtorja. Nakar se je stvar zelo hitro odvila, kot bi podiral domine. Sledili so zame težji časi."

Status, v katerega ste bili prestavljeni po svojem razhodu s samoupravnim socializmom, označujete z besedama "neobstoječa oseba". Kako je biti v takšnem "staležu", v praksi?

Nadaljevanje na 20. strani

"Ta termin so poznali že stari Rimljani. Te naenkrat ni bilo več, še z nagrobnikov so zbrisali tvoje ime. To je po svoje hujše, kot če bi te zaprli."

Ali to pomeni, da ste ostali tudi brez dohodkov?

"Ne, imel sem srečo, ker sem se, kot partizan od 1941, lahko upokojil. Nisem pa bil nikamor več povabljen, objaviti nisem mogel nobene vrstice več, ni me več bilo."

V proces osamosvojitve Slovenije ste se vključili s sodelovanjem v Novi reviji. V njej objavljate še danes. Nekateri kolegi, s katerimi ste bili skupaj pri 57. številki in v Demosu, so se medtem oddaljili od tega podjetja: Spomenka Hribar, Taras Kermauner, dr. Ivan Urbančič, dr. Dimitrij Rupel... Kako vidite njihovo pot Vi, ki ostajate?

"V tem ni nič čudnega. Takrat je bilo drugače: doseženo je bilo popolno soglasje v bistvenih rečeh. Ko so bile te uresničene, je šel vsak svojo pot."

Dva od nekdanjih sodelavcev iz Slovenske demokratične zveze (SDZ), s katerimi ste skupaj tvorili tudi uredništvo Demokracije (katere prvi izdajatelj je bil prav Gorenjski glas), sta danes na diametralno nasprotnih položajih v slovenski politiki: dr. Dimitrij Rupel in Janez Janša. Prvi je postal liberalni demokrat, drugi je po nazivu socialni demokrat, dejansko pa neko čudno poosebljenje skrajne desnice in revanšizma na Slovenskem. Zdi se, da edino Vi ostajate zvesti nekdanjim skupnim izhodiščem?

"Demokracija, naš prvi neodvisni časopis, je bila na dobri poti, da postane konkurenca Delu. Dosegla je že naklado 24.000 izvodov. Potem se je zalomilo. Krščanski demokrati niso hoteli sodelovati, so že imeli vizijo obuditve svojega Slovenca. To je bila velika napaka. Slovenec je partijsko glasilo in kot tak ne bo nikoli dober časopis z zadovoljivo naklado. Poleg tega je še za časa izhajanja prišlo do diverzij znotraj uredništva. Izhajali so članki, ki so napadali mene, denimo. Spodbujeni so bili od zunaj. Potem je šlo vse navzdol: nivo, naklada... Da ostajam "zvest" nekdanjim izhodiščem, ni dober izraz. Lahko bi ga uporabili pejorativno: da sem ostal za časom."

Kakorkoli že: takrat ste opravili fenomenalno delo...

"Že, že, šlo je za naš skupni, subjektivni napor. Po drugi strani je bil prejšnji sistem notranje že tako trhel, da se je sesul brž, ko smo mu malo pomagali."

Vsi niso pomagali; krščanski demokrati, denimo?

"Ti sploh niso imeli nič zraven, sploh jih ni bilo. Po svoje jih je treba razumeti: saj niso imeli ljudi. Po vojni so bili dobesedno obglavljeni, bodisi da so jih potolkli bodisi da so morali v emigracijo. Tisti, ki so se okoli 1990 kljub vsemu pojavili, so bili zraven zato, ker smo jih povabili mi. Demos je razpadel, ko je svoje dosegel, SDZ pa zato, ker so ji k temu pomagali Janez Janša in razni prebežniki, Igor Bavčar, na primer."

Kako gledate na Janeza Janšo danes?

"Od vseh potencialnih in najbolj verjetnih bodočih predsednikov vlade bi si najmanj želel njega. Zakaj? Zato ker je, sodeč po njegovih potezah v zadnjem času, in kljub dobri volji, ki mu je ne zanikam, nagnjen k skrajnostim. Te pa vodijo v totalitarni režim. Vrh tega ne smemo pozabiti, da so vsi veliki totalitarizmi našega stoletja nastali iz socialnih demokracij, iz socialistične podlage."

Pa še res je: Mussolini in Hitler sta bila v začetku neke vrste socialisti. In Stalin tudi...

"Ja, res je tako."



Kaj vse počnemo z lastno državnostjo in samostojnostjo

Kako je danes z demokracijo in demokracijo?

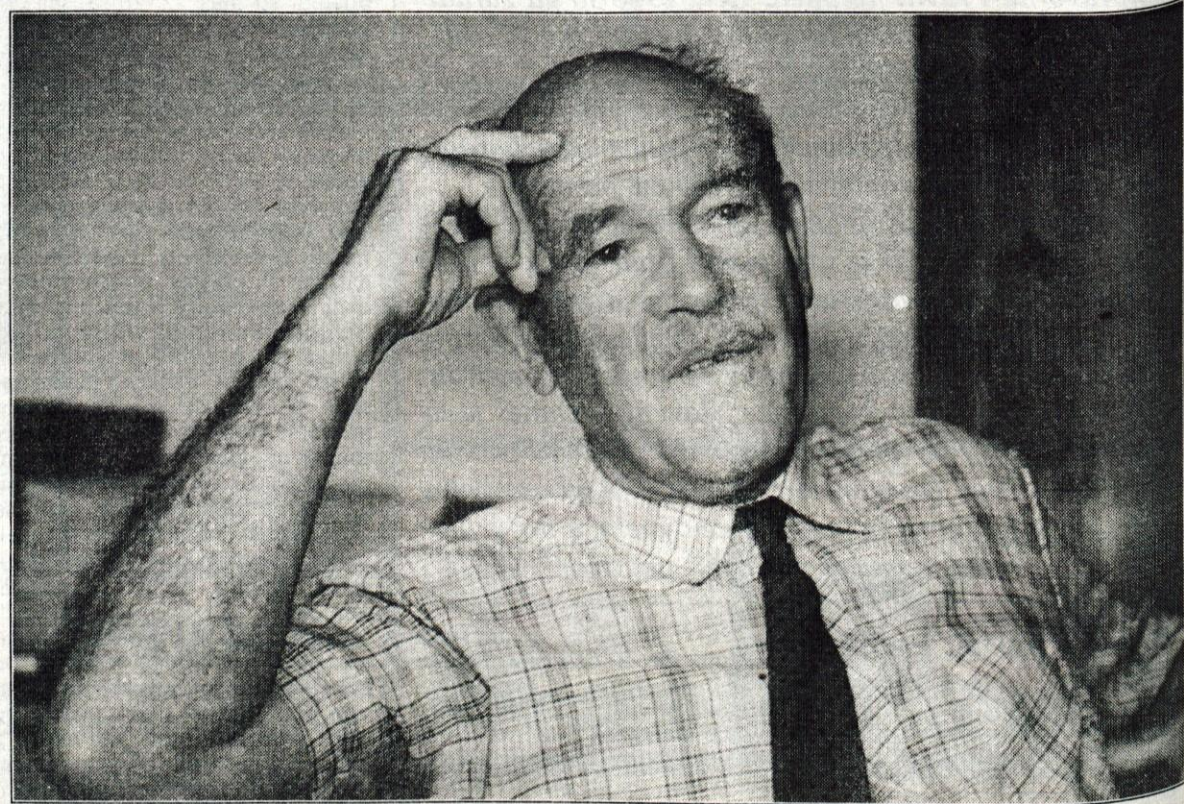
"Prej ste rekli, da nisem šel ne sem ne tja. Zakaj? Zato, ker je moderno pojmovanje političnih strank povsem drugačno od tistega, ki smo ga podedovali in je še v veljavi pri nas. Krščanski demokrati naj bi bili posebna stranka, ker so krščanski. A to je nesmisel. Če hočeš danes v Evropi biti demokrat, moraš sprejemati humanistično izročilo. To pa je pretežno krščansko. Enako velja za socialno demokracijo. Si lahko predstavljate moderno stranko, ki ni tudi socialno usmerjena? In hkrati še zelena, ekološka. Vsaka sodobna stranka mora torej vsebovati te tri razsežnosti: humanistično, socialno, ekološko..."

Toda po tej logiki pridemo spet nazaj na samo eno stranko?

"Ne na eno stranko, temveč na razpršitev političnega telesa na skupine, ki nastopajo s svojo intelektualno močjo. Američani jim pravijo "pressure groups". (Webster: vsaka skupina, ki pritiska na vladne uradnike in na javnost z lobiranjem, propagando, itd., z namenom, da bi vplivala na zakonodajno in izvršilno oblast; op. M.N.) Do izraza mora vrh tega priti neposredni vpliv posamezne osebnosti, ki s svojo moralno in intelektualno močjo vtisne pečat novemu razvoju. Ne v smislu mnenjskega voditelja, ki ima za seboj svojo "čredo". Prav zato sem ogorčen tudi nad Janševo zahtevo po ponovni uvedbi možnosti za odpoklic poslanca. To je največja norost. Poslanec ni poštar, ki mu lahko rečeš: če ne boš pridno nosil, te bomo pa odpoklicali. To bi bil konec demokracije, oziroma vrnitev v Kardeljevo "demokracijo". Poslanec mora biti neodvisen od kogarkoli. Volivec mu da mandat, carto bianco, da v njegovem imenu opravlja družbene zadeve. Izvolil ga je zato, ker verjame v njegovo intelektualno sposobnost in etično zrelost. Če poslanec tega nima, potem je zgolj uradnik in plačanec svoje stranke."

Vi to vsekakor niste. Pa vendar: ali v Vaših letih ne bi bilo lepše v miru uživati svoj penzion?

"Dajte no, to je spet ena neumnost. Najprej povem to, da sem kot predsednik skupščine prejšnjega sklica leto in pol delal zastoj. Potem šele so mi dali plačo, zato, ker je bil to slab zgled. Kar se starosti tiče, naj spomnim na trditev Ralpa Dahrendorfa, da je pokojni ena od blagodat moderne družbe. Ob tem se spomnim na stari rek: Timeo danaos et dona ferentes. Po mojem mora človek delati od rojstva do smrti, če le more, in sebi primerno. Enim se pamet skisa že pri štiridesetih; na drugi strani vidimo prof. Trstenjaka in njegovo bistrino pri devetdesetih. Moč libida pada že od osemnajstega leta naprej, prav tako se niža možnost retencije (pomnjenja), zmožnost analize pa se celo povečuje."



Smemo na temelju pravkar rečenega sklepati, da boste jeseni spet kandidirali za poslanca?

"Bom. Tako sem se odločil, čeprav imam majhne možnosti, da bi bil izvoljen. Ostajam pri demokraciji, ki so majhna stranka. Intelektualci tudi sicer nismo priljubljeni v teh demagoških časih."

Odkod ta sovražni odnos do poslancev nasploh, ki ga zadnje čase

opažamo pri ljudeh? Nemara ne gre samo za zavist zaradi visokih plač?

"Po mojem je za vsem tem načrtni poskus rušenja parlamentarne demokracije pri nas. Kakršenkoli že, je parlament simbol demokracije. Vsi veliki totalitarni sistemi v tem stoletju so nastali tako, da so najprej uničili parlament, mu odvzeli vso moč in ga spremenili v kuliso. Zato je vsako miniranje parlamenta izjemno nevarno. Napihovanje okoli plač je prijem, ki ruši avtoriteto parlamenta. Plače so morda res razmeroma visoke, ekonomsko pa niso noben problem. Če ukinemo vse poslanske plače naenkrat, ali če jih povečamo za desetkrat, se to v nacionalnem merilu ne bi prav nič poznalo. Cilj te sovražne kampanje je drugod."

Kdo je nosilec te kampanje? So to mediji?

"Mediji predvsem posredujejo. Poročajo o tem, kako se v parlamentu prepiramo. Ja, kaj pa je parlament drugega kot kraj za prepir? Tu je presečišče različnih nacionalnih interesov, prostor, kjer se le-ti soočajo. Parlament imamo zato, da bi v njem reševali konflikte in ne, da bi se božali ali v njem dosegali nirvano. Vprašljiv je kvečjemu način tega početja: da se ne tolčemo s koli po glavah, marveč pridemo sem in se zmenimo. Jaz nisem niti malo navdušen nad tem parlamentom. Ta je, na žalost, stoočstna odslikava stanja v naši družbi. Kar zamerim tistim, ki delujejo v ozadju tega stanja..."

Kdo so ti?

"Tega vam seveda direktno ne povem. Saj si lahko sami predstavljate. V ozadju vsega tega so nosilci starih pojmovanj o vlogi parlamenta. Ta je bila v prejšnjih časih v tem, da je odločitev, sprejetim v politbiroju, dal pečat pravne norme. Parlament je bil poštni urad, ki je žigosal partijske pošiljke. Vprašanje je, kje je ta politbiro zdaj? Rečeno drugače: kje je center moči, kjer se dejansko sprejemajo politične odločitve? Zopet ni v parlamentu. Vendar jim je ta, kakršen že je, vseeno napoti. Toliko jim še meša štrene. Mediji so ravno tako produkt prejšnjega sistema. Ljudje pa sploh ne razumejo, kaj je demokracija, saj

našim načinom privatizacije. Ko so krščanski demokrati škartirali Mencingerjev predlog lastninjenja (tega jim ne morem odpustiti), so rekli: dajmo raje vse skupaj pravično razdeliti! Mencingerjeva zamisel pa je bila: zatečene strukture v podjetjih naj zaenkrat ostanejo, vendar se morajo potrditi s svojo uspešnostjo. Podjetja naj se rešujejo sama, zaposleni naj jih postopoma odkupijo. Če tega ne bodo zmogli, bodo sami propadli, brez političnih intervencij. Peterletovi so trdili nasprotno: bodimo pravični, stare strukture je treba odstraniti, torej vse razdeliti. Za kaj smo se pa borili! In kaj so s tem dosegli? To je bilo, kot bi takratnim vodilnim pomahali z rdečo cunjjo pred očmi. Reagirali so nepremišljenemu izzivu primer: Fantej, reši se, kdor se more, denar ven, hitro ustanovite by pass firme, pograbbite vse reference, stare firme pa naj gredo v stečaj. Peterletovi so jih dobesedno pahnil v tako početje. Najprej so glasovali za tak koncept lastninjenja, zdaj pa v parlamentu vpijejo o udobomafiji. Kar naprej tožijo, kako oni drugi kradejo, ne znajo pa postaviti učinkovitega nadzornega sistema. To je dvakrat nič."

V 150. številki Nove revije je objavljen govor, ki ste ga imeli ob Kocbekovi 90-letnici pri Sv. Juriju ob Ščavnici, 25. septembra 1994. V njem stoji tudi tole: "In taki, kot smo, smo tudi danes sposobni velikih podvigov, sposobni ustvariti si samostojno državo, in to v mednarodnih razmerah, ki so nam bile v začetku vse prej kot naklonjene, sposobni to državo opremiti z moderno ustavo - pa hkrati nesposobni s to državo živeti, nesposobni ustvariti potrebno soglasje o temeljnih vrednotah, ki nas edine lahko povežejo v življenja sposobno skupnost. Spet smo pred istim problemom poguma in moralne preнове. Samo ta nam lahko odpre tudi nove vizije." - Te besede zvenijo neverjetno aktualno. V čem je pravzaprav ta naša nesposobnost "s to državo živeti" - ob njeni peti obletnici?

te pri nas nikoli ni bilo. To je proces, ki se je komaj dobro začel."

Toda ali ni ta skrivni center sprejemanja političnih odločitev, definiran zgolj abstraktno, blizu zloglasni udobomafiji?

"Ne, to je pojem, ki se sliši zelo siciljansko in je kot nalašč za medijsko rabo. Pa vendar: za vsem tem so konkretni nosilci posameznih interesov. Udobomafijo, ali kakor ji že rečemo, smo sami ustvarili! Z

"To je dolgo vprašanje, ki bi zahtevalo še daljši odgovor. Poglejte: kdor hoče biti samostojen, mora najprej razviti samostojen pogled na življenje. Na to je mislil Kocbek, ko je 1941 formuliral zahtevo po spremembi slovenskega narodnega značaja. Vprašanje je: ali vzeti svojo usodo v svoje roko ali samo zametati gospodarja, Dunaj z Beogradom, Beograd z Brusljem in ali Rimom."

Nadaljevanje na 21. strani

Petek, 21. junija 1996

Za prvo so potrebni novi vzorci mišljenja in ravnanja in odgovora na to ključno vprašanje pravzaprav še nismo izoblikovali. Če hočeš biti samostojna nacija, ne moreš še naprej živeti po miselnih vzorcih, izoblikovanih v času podločnosti, v katerem je ključne odločitve namesto tebe sprejemal nekdo drug, tebi pa prepuščal le posledice. V trenutkih odločitve je treba tvegati.

Kaj vam pomeni "moralna prenova", ki jo večkrat omenjate? Je ta pojem blizu "reevangelizaciji" Janeza Pavla II.?

"Glejte, ta nesrečna "kolaboracija v genih" mi je ušla iz ust v trenutku, ko sem bil jezen, ker smo se spet uklanjali Italijanom, podobno kot 1941. Ja, a res ne moremo brez tega! Ne, to nima nikakršne zveze s krščansko vzgojo v ponižnosti. Saj v tem je ravno vic. Kolaborira se vedno zaradi nekih koristi, ki jih imaš za pomembnejše od resničnih moralnih vrednot."

Kolaboracija je potemtakem utilitaristična?

"A, seveda!"

vsakogar, ki bi jo želel spremeniti, lahko označite za novega Kardelja?

"Naša ustava je vrhunska moderna ustava, na katero smo lahko upravičeno ponosni. Zato jo je treba kljub neprestanim odporom izvajati v dejanjih. Ker se je njeni nasprotniki ne upajo lotiti neposredno, skušajo po ovinkih. Tako posredno protiustavno dejanje je bila uvedba lokalne samouprave, ki je povsem skregana z ustavo. Pro-račun, ta kapitalni instrument moderne države, so torpedirali s skladi izvenproračunskega financiranja po kraigherjanskih zgledih. Nespošto-

"Tako je, zdaj se bo začelo to lobiranje. Najprej bodo pridobili krščanske demokrate in komuniste, to ne bo noben problem, ti dvoji gredo zmeraj vkup."

Kako, a res tako mislite?

"Govorim čisto resno. Pri vseh umazanijah, doslej spočetih v tem parlamentu, so vedno mežnarili krščanski demokrati. To si upam trditi in to napišite."

To so pa hude reči.

"So hude, ampak stoje."

Še beseda o gorenjskih in bohinjskih rečeh

Ali ima tudi Vaše nasprotovanje regionalizmu korenine v ustavi? - Po eni strani je razumljiva težnja Kranja, da bi Gorenjska spet postala regija in s tem posebna (samo-)upravna instanca. Po drugi je mogoče razumeti Bohinjske in Blejske, Ločane in Žirovce, in druge, ki temu nasprotujejo, češ da med seboj in Ljubljano ne potrebujejo še enega, vmesnega "filtra". Ste potemtakem regionalizmu nenaklonjeni tudi zato, ker ste Bohinjec?

"Odkar obstaja slovenska novodobna politična zavest, je v znamenju zahteve po slovenski nacionalni enotnosti! Zdaj bi radi nekateri doseženo spet razdeljevali. V tako majhni državi, kot je naša, lahko zlahka vse upravljaš iz enega centra - ne zaradi centralizacije, temveč zato, ker je taka uprava racionalna, enostavna in poceni. Protiutež taki upravi mora biti močna lokalna samouprava. Vendar je sedanja oblast ne pojmuje tako; za njih je lokalna samouprava še vedno le kardeljanski podaljšek državne uprave. Samouprava je pa samouprava, dobesedno, in ji ne moreš predpisovati, kaj naj sama s-

seboj. Kar je mogoče poenotiti, naj se ureja centralno. Kar je specifično bohinjskega ali žirovskega, je treba prepustiti občinam. Zato jim je treba prepustiti tudi ustrezna sredstva. Lokalna samouprava pomeni prestrukturiranje državnih financ, vendar jo tudi v tem oziru še naprej obravnavajo kot izpostavo države na lokalni ravni. Čeprav mi je beseda regija že sama po sebi zoprna, priznavam, da so določene zadeve, ki zanimajo tako Radovljico kot Kranj. Toda to naj najprej sami ugotovijo, kaj in kako, ali je to res v njihovem interesu. Za tem regionalizmom se skriva predvsem težnja po novih delovnih mestih za lokalno birokracijo, ki je te pozicije nekoč že imela. Poglejte, kdo je najglasnejši v teh zahtevah in vse vam bo jasno. Svoj pisiker pristavljajo tudi tisti, ki so izgubili pozicije v centru in zdaj iščejo novih, nekje vmes."

Kako ohranjate svoje stike in vezi z Bohinjem?

"Tam imam svojo bajto; ne vikend, bajto, kmečko, ki sem jo tudi uštimal. Drugič imam zraven malo zemlje, ki jo obdelujem, kmetjem. Prav to je bilo tisto, kar me je obdržalo v suhih letih, ko so me preganjali. Takrat je bil to zame azil."

Za rojake Bohinjske ste bili tedaj še obstoječa oseba?

"Absolutno. Tudi moji otroci so se družili s svojimi vrstniki in poznajo razliko med mestnim in podeželskim. To vidiš že, če pogledaš, kako kdo prime lopato. Če je ne drži prav in če zraven se trpi, potem veš, da je mestni človek. To mimogrede. Sicer pa se jaz še zmeraj čutim doma gor, v Bohinju, ne v Ljubljani."

To je pa lepo.

"Ne vem, če je lepo. Tako je. In gor bom pokopan, če bo prav."

Tudi to je lepo, vendar upam, da ne bo kmalu.

"Jaz tudi!"

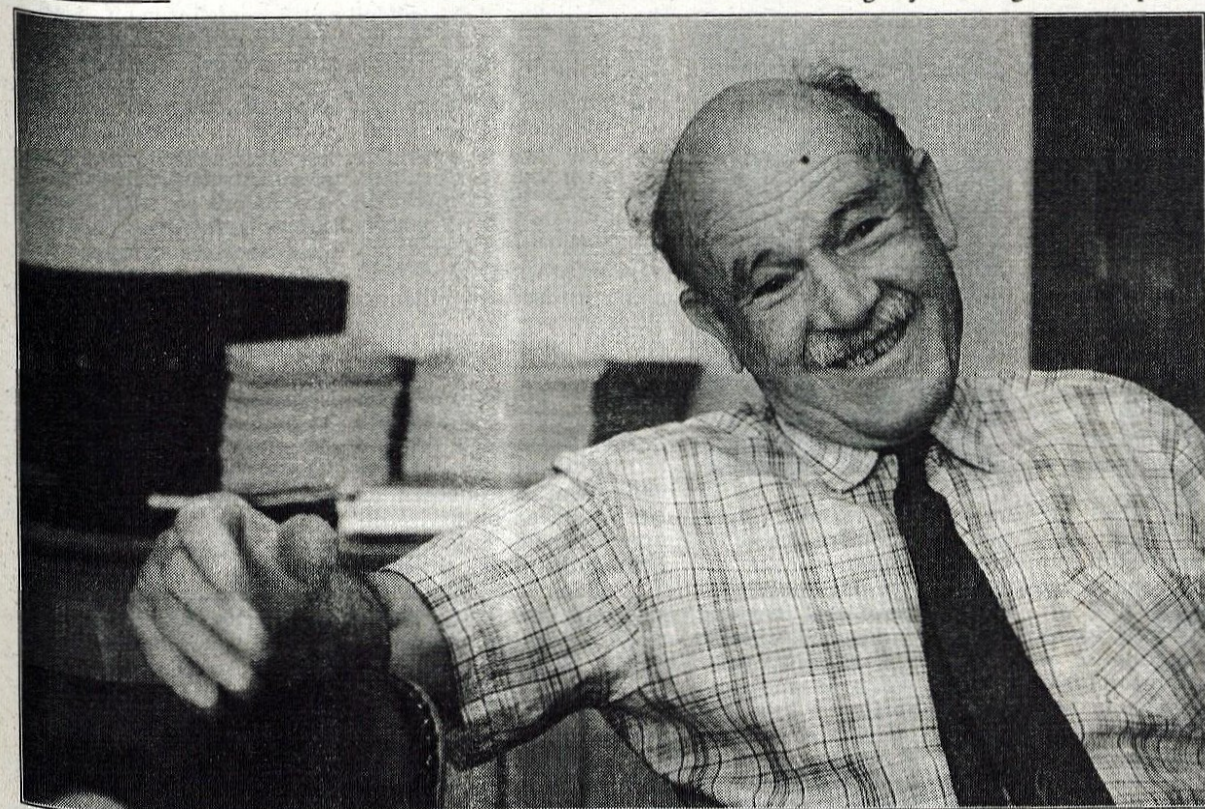
Zamisli si naposled možnost, da se v kresni noči, s 23. na 24. junij 1996, sprehajate tam nekje okoli sv. Janez Krstnika ob Bohinjskem jezeru. In najdete praprotno seme, ki po starem izročilu omogoča videnje v prihodnost. Kaj bi si z njim v žepu zaželeli za prihodnost slovenske države, ki goduje dan pozneje?

"Da bi se okrepila slovenska samozavest! Da bi ljudje znali živeti s svojo državnostjo in da bi se sporazumeli v temeljnih zadevah. Če tega ni, potem ni mogoče živeti skupaj. Taka je moja želja. Ob jezeru se pa ne bom sprehajal, ker Bohinjeci tega ne počnemo."

Gospod profesor, najlepša hvala za te modre in spodbudne besede!

P.S. Ko je bil "uradni del" pogovora za nama, sem profesorja povprašal, kako si razlaga fenomen slovenske osamosvojitve: je bila dosežek poguma posameznikov, ki so nas takrat vodili, ali je bila posredi tudi kakšna višja, "kresna" sila? "Imeti moraš pamet, pogum in sposobnost izkoristiti srečne zgodovinske okoliščine - da jih znaš identificirati, analizirati in sprejti ustrezne sklepe, prav tedaj, ko ta zgodovinska priložnost nastopi, ne prej ne pozneje, ko je prezgodaj ali prepozno. In mi smo takrat to zmogli, hvala Bogu!" Ob tem se mi je zazdelo, da smo pred petimi letimi skupaj zmogli nekaj podobnega kot mladi France Bučar takrat, ko se je predrznil ulti s transporta v Nemčijo in se na "strogo nadzorovanih vlakih" prebiti v Bohinj in od tam v partizane. Sicer pa je znano, da hrabrim pomaga sreča...

• Miha Naglič



"Če pojem reevangelizacije dekonfessionaliziramo, se vrnemo k vrednotam, ki so oblikovale Evropo v to, kar je bila. Gre za zavest odgovornosti do sebe, do družbe, do narave. To je krščanski duh, drugačen od tistega, ki je zapopaden v Marxovi enajsti tezi o Feuerbachu. Mi nismo gospodar nad zemljo, mi jo samo upravljamo! Človek ne more nadaljevati v duhu znanstvene paradigme, ki je bila v veljavi od 16. stoletja dalje in nas je pripeljala na luno. Toda tako naprej ne gre. Potrebna je nova, navsezadnje bi ji lahko rekli tudi reevangelizacijska paradigma, katera bistvo je po mojem v duhu odgovornosti."

Kako ste kot kristjan doživeli obisk poveljarja katoliške Cerkve?

"Pravzaprav me ni presenetil. Doživel sem ga kot potrdilo, da je 70 do 80 odstotkov Slovencev zakoreninjenih v krščanskem izročilu, čeprav jih v cerkev hodi le 18 do 20 odstotkov. Kot sicer v Evropi. To dragoceno potrdilo je treba zdaj pravilno ovrednotiti in se po njem ravnati. Zgrešeno bi bilo, če bi politiko, naravnano na tistih 18 do 20, skušali zdaj razširiti na 80 odstotkov. To napako so naredili 1941, ko je bilo sprva 80 odstotkov ljudi za OF. Če bi Cerkev tedaj to spoznala in se ne bi ravnala po starih vzorcih, bi se stvar lahko razvijala drugače in narodnoosvobodilne pobude ne bi mogli prevzeti komunisti. Vendar niso bili pripravljeni ne tvegati ne prevzeti odgovornosti, ravnali so se po preteklih vzorcih, izoblikovanih v razmerah stalne podrejenosti, ki so jo pripoznali tudi v odnosu do okupatorja. Radi se bahamo s slovenskimi lastnostmi, ki so dejansko velik kapital: pridnost, solidnost, zanesljivost, delavnost... Toda če te lastnosti prepustiš v službo drugemu, te bo ta hvalil in te gladil, hkrati pa jih obrnil in spravil sebi v prid. Zdaj moramo te na žalost že propadajoče lastnosti vpreči v novo slovensko paradigmo."

Ali je dejstvo, da imajo pri nas nekateri "kolaboracijo v genih" posledica "Krstja pri Savici"?

Ta mesec, 10. junija 1996, je Republika Slovenija podpisala sporazum o pridruženem članstvu v Evropski uniji in hkrati vložila prošnjo za polnopravno članstvo. Ali ni brezpogojno navezovanje na Evropsko unijo (EU) in pristajanje na njene zahteve svojevrstna "kolaboracija"? Komaj pet let uživamo polno suverenost, ki smo jo mukoma iztrgali Beogradu, a že ponujamo dobršen del te zlata vredne pridobitve Bruslju v zakup...

"Tu je treba razlikovati dvoje. Eno je, da se mi s tem svoji suverenosti ne odrežemo; samo prenašamo jo en del na drugega, ker jo pač lahko, ker jo imamo in jo lahko kadarkoli ponovno uveljavimo, z izstopom. Čisto nekaj drugega, sramotnega in poniževalnega pa je to, kako popuščamo Italijanom!"

Tu ne gre za evropske, temveč za italijanske zahteve, ki so jih Italijani spretno plasirali v Bruselj. Nakar jih je ta predstavil kot svoje. Ko smo jim enkrat ugodili, so Italijani, - pomislite, kako so spretni! - posredovali pri Angležih, naj vendar ne ovirajo te njihove male sosedice na poti v Evropo! Oglej je bil izdaja nacionalnih interesov. To, kar so podpisali zdaj, ni nič drugega. Kaj so pa sploh podpisali, kdo ve? V zadevi Ogleja smo vsaj vedeli, na kaj je pristal Peterle. Vsakršno popuščanje te vrste je vrh tega v nasprotju z ustavo."

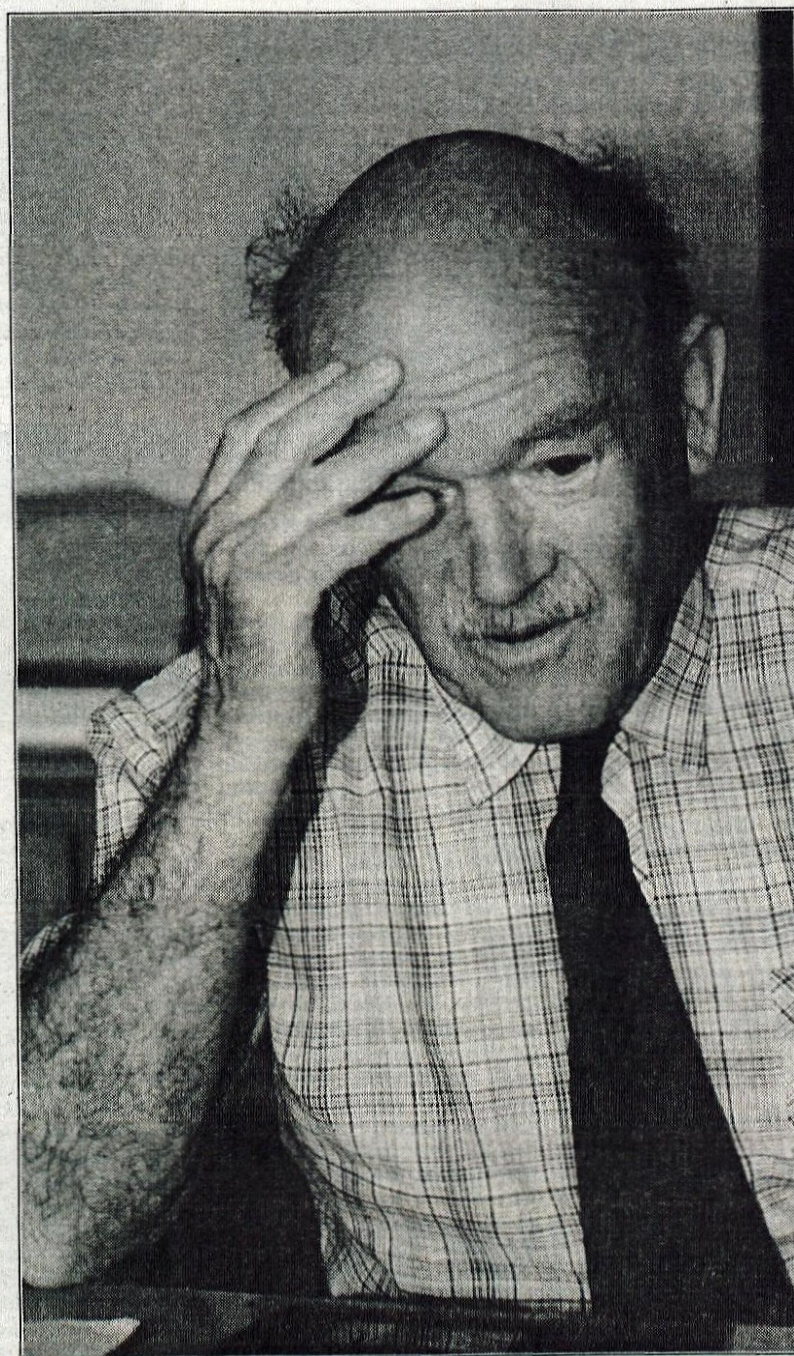
Je članstvo v EU za nas sploh smotno?

"Najmanj, kar lahko rečem, je, da ne kaže hiteti. EU je predvsem gospodarska združba, katere smoter je poenotenje. Ključno vprašanje za nas pa je: ali bomo mi v tej Evropi ohranili svojo nacionalno identiteto? Ali je to tista in taka Evropa, ki omogoča, da ostanemo, kar smo?"

Včasih se mi zdi, da prav ljubosumno čuvate Ustavo Republike Slovenije. Po eni strani Vas razumem, saj ste eden od njenih tvorcev, po drugi ne vem, če je prav, da

vanje ustave se kaže v odnosih vlade in parlamenta in v smešenju letega..."

Zdaj bo najbrž na udaru tisti člen ustave, ki prepoveduje prodajo zemlje tujcem.

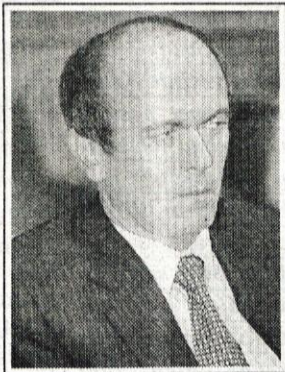


Dr. JANEZ DRNOVŠEK,
predsednik slovenske vlade

Marković se je uštel

Dr. Janez Drnovšek je bil junija leta 1991 slovenski član zveznega predsedstva in član slovenske delegacije na pogajanjih z Beogradom in Evropsko skupnostjo. V svoji knjigi *Moja resnica* je med drugim zapisal:

"Očitno je Ante Marković v svojem prizadevanju kot predsednik zvezne vlade napačno ocenil nekatere okoliščine - zlasti odnos mednarodne javnosti oziroma mednarodne politike do jugoslovanskega vprašanja. Res je, da si mednarodna politika ni želela razpada Jugoslavije, in da je bil zanj manjši problem ohranitev jugoslovanske federacije, kljub temu da je načelno morala priznavati demokratične spremembe v Sloveniji ter Hrvaški in tudi pravico do samoodločbe. Marković je to razumel bolj kot brezpogojno podporo jugoslovanski vladi in federaciji. Markovičeva vlada je takrat v tujini dobila ugodne finančne aranžmaje. Marković je navzven vzbujal večje upanje in zaupanje kot pa znotraj Jugoslavije. Videti je bilo, kot da želi mednarodna skupnost s podporo Markovičevi vladi kupiti mir v Jugoslaviji. Tudi obisk ameriškega državnega sekretarja Bakerja junija v Beogradu so si nekateri razlagali kot podporo zvezni vladi in federalni opciji in kot namig, da bo mednarodna skupnost zamažala, če bo federalna oblast poskušala urediti razmere v Jugoslaviji in zagotoviti nadaljnje delovanje federacije. Najbrž so tako ocenjevali tudi generali JLA. Vojaki so se očitno zavedali, da bi bila vojaška konfrontacija z vsem slovenskim narodom zelo problematična in bi težko dobila podporo mednarodne skupnosti. Zato je bil vojaški poseg usmerjen tako, da naj bi JLA zavzela vse mejne prehode, nadzorovala meje in najpomembnejše komunikacije v Sloveniji. Skušala se je izogniti neposrednemu spopadu s prebivalstvom, s Slovenci. Če bi ji intervencija uspela, bi to praktično pomenilo, da je Slovenija komunikacijsko zaprta, saj bi JLA nadzorovala glavne strateške pozicije in slovenska osamosvojitvena borba bi nekako padla v prazno. Lahko bi trajalo mesece ali celo leta, preden bi prišlo do kakršnih političnih dogovorov ali drugačnih premikov. Če



bi bilo takšno stanje vzpostavljeno, bi mednarodna skupnost težko naredila karkoli drugega, razen da bi pozivala k političnim pogajanjem. Mednarodno priznanje Slovenije pa bi bilo v takšnih okoliščinah skoraj nemogoče. Vendar je Slovenija reagirala zelo odločno. Zelo hitro je postalo jasno, da se je pripravljena braniti vsa Slovenija, da vsi ljudje stojijo za osamosvojitvijo. Zelo pomembna je bila informacijska vojna, ki jo je takoj začela izvajati Slovenija v mednarodni skupnosti, igrala je na podporo mednarodnega javnega mnenja. Ta podpora je takoj prišla in je gotovo vplivala na odločitve zahodnih politikov. Lahko bi rekli, da je Slovenija dobila medijsko vojno proti JLA, ta pa, multinacionalna, ni bila motivirana za boj proti Slovencem in je v desetdnevni vojni doživela polom.

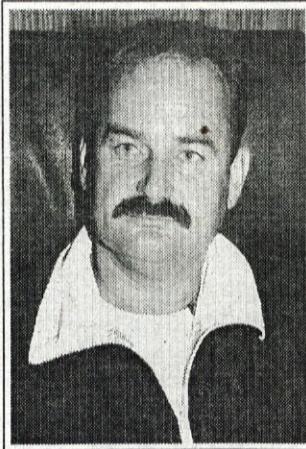
Svojo vlogo v takratni vojni sem videl v iskanju možnosti za čimprejšnjo prekinitev sovražnosti in s pogajanjmi zaključiti slovenski osamosvojitveni proces. Vsa svoja prizadevanja sem zato usmeril v priprave na prekinitev spopada, umik JLA iz Slovenije. Včasih sem se vprašal, kakšna je pravzaprav bila moja vloga. Zlasti ob nenavadnih situacijah, ko mi je general Kadjevič povedal, da je bilo bombardiranje Slovenije pripravljeno, potem pa so ga odpovedali po najinih telefonskih pogajanjih. Tisto bistveno, kar sem takrat zagotavljal, je bil odprt komunikacijski kanal. Lahko smo se pogovarjali ..."

General Janez Slapar je bil med osamosvajanjem vršilec dolžnosti načelnika republiškega štaba Teritorialne obrambe in zastopnik poveljnika Teritorialne obrambe Republike Slovenije.

JANEZ SLAPAR, general

Zmaga je za vojaka nekaj najlepšega

"Predsedstvo republike me je imenovalo na to funkcijo septembra leta 1990. Med osamosvojitveno vojno sem poveljeval teritorialni obrambi, ki je kasneje prerasla v Slovensko vojsko. Takrat je v operativni sestavi delovalo nekaj nad 35.000 oboroženih mož. Ko smo v Ljubljani 25. junija v parlamentu in večer kasneje na Trgu republike razglašali in slavili samostojno državo Slovenijo, slutnje o agresiji na mlado državo niso bile več slutnje, ampak realnost. Ocenjevali smo, da bo razglasitev samostojnosti tisti ključni trenutek, v katerem se bo jugoslovanska vojska odločila za poseg. Temu primerne so bile tudi naše priprave na morebitni spopad. V začetku junija je bilo angažiranih okrog 2000 pripadnikov Teritorialne obrambe. 23. junija se je število dvignilo na 11.000, dva dni kasneje pa je bilo pod orožjem 16 do 17.000 ljudi. S tem številom oboroženih mož smo tudi začeli osamosvojitveno vojno. V teritorialni obrambi smo se tako na eni strani pripravljali na spopad, na drugi strani pa



na slovesne trenutke razglasitve samostojnosti. Enote 13. korpusa jugoslovanske armade, ki je imel poveljstvo na Reki, poveljeval pa mu je general Marjan Čad, so se že premaknile na slovensko ozemlje. Postavili smo prve blokade na Črnem kalu in v Vipavski dolini. Tudi nekateri udeleženci sredine proslave so morali v Ljubljano po obhodnih poteh. Sploh je bilo 26. junija zvečer dramatično: Pol ure pred začetkom proslave je nadzvočno letalo

jugoslovanskega vojnega letalstva preletelo Ljubljano. Po preletu sem se pogovarjal s poveljnikom letalskega korpusa v Zagrebu in ga prepričeval, naj tega ne počenja več in naj vsaj ta večer dajo mir. Zagreb mi je zagotovil, da tega ne bodo več počeli. Vzporedno so potekale priprave na proslavo. S predsednikom predsedstva Milanom Kučanom sva pred proslavo trenirala pregled častne čete in predajo raporta. To je bila sploh prva postrojitev častne enote slovenske vojske. Zato izkušeni nismo imeli. Prijetno je bilo videti to četo in osebno sem zelo ponosen, da sem bil zraven ob prvi postrojitvi častne čete, in da sem predsednika države spremljal ob pregledu čete in potem na govorniški oder, kjer je slutel napad, izrekel tiste znamenite besede: Nocoj so dovoljene sanje. Jutri bo nov dan. To se je res zgodilo. Po veličastni proslavi in navdušenju smo odšli v Cankarjev dom. Vendar za kratko. Še isti večer smo imeli sejo koordinacijske skupine, ki je delovala pri predsedstvu države, po seji pa sem odšel v štab, kjer je

veljala popolna pripravljenost. Komaj sem slekel svečano uniformo in sodelavcem povedal, da grem na krajši počitek, je zazvonil telefon. Na drugi strani žice je bil obrambni minister Janša in povedal, da je oklepna enota zapustila vojašnico na Vrhniki. Nadel sem si bojno uniformo in v njej vztrajal štiri tedne, do popolnega konca vojne. Mislim, da smo takrat delovali modro v dogovarjanju in odločno na bojišču. Položaj smo obvladovali in se spuščali v spopade le tam, kjer je bilo nujno. Rečeno vojaško: uspelo nam je, da je bilo število žrtev minimalno. Smrt vsakega človeka je tragedija. Ne glede, kako se je končala moja vojaška kariera, sem ponosen, da sem bil poveljujoči vojski, ki je državi zagotovila samostojnost. Ti občutki so edinstveni. Zmagali smo, ker smo tako hoteli in ker smo bili enotni, ker se nismo ločevali po najrazličnejših merilih, in ker smo izkoristili trenutek, ki nam je bil ponujen. Za vojaka pa je zmaga v vojni nekaj najlepšega."

J. Košnjek

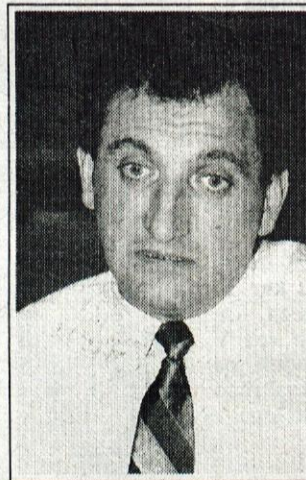
Praznične misli



JANEZ KOCJANČIČ, poslanec in predsednik Združene liste socialnih demokratov:

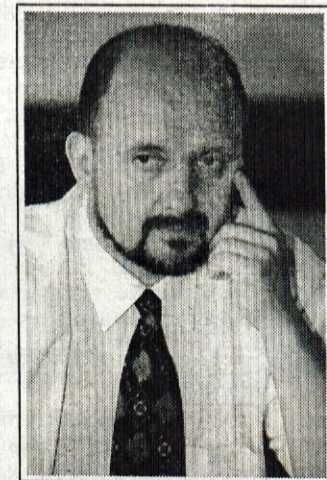
"Da smo bili takrat v naši stranki zoper osamosvojitve, je seveda najbolj odvratna laž. Osamosvojitve smo podprli, podpisali sporazum strank o plebiscitu in glasovali za vse odločitve glede osamosvojitve in nove ustave. Kot Stranka demokratične prenovitve in stranka relativne večine v takratni skupščini smo imeli častni delež pri osamosvajanju. Naši člani so bili takrat na nekaterih odgovornih položajih, konec koncev pa je bil tudi predsednik predsedstva naš član. Podtikanja so samo del umazane politične igre. Ni jim dovolj potvarjati polpretekle zgodovine, ampak to počnejo z dogodki, ki so nam še blizu in sveži. Mislim, da smo lahko na pet let samostojne države ponosni. Slovenija je uveljavila suverenost in neodvisnost in bila sprejeta v vse ustrezne mednarodne organizacije. S podpisom sporazuma o pridruženem članstvu je napočil nov trenutek, ko se

dokončno vključujemo v prostor, ki mu dejansko pripadamo. V tem okviru bomo sedaj oblikovali svojo in evropsko prihodnost. Mogoče je reči tudi kaj kritičnega. Zaradi napak Demosa je cena tranzicije previsoka. Zlasti plačuje delavstvo. Za moderno evropsko državo niso dovolj samo ustavnopravne odločitve, velike besede in deklaracije, ampak predvsem čvrsta in učinkovita praksa, v kateri se življenje izboljšuje in približuje evropski ravni."



ŠTEFAN MATUŠ, poslanec Slovenske ljudske stranke: "Lahko smo ponosni, da imamo vendarle že pet let svojo državo, za katero pa se je treba stalno boriti. Evropska evforija je povsem odveč. Ker nisem evroskeptik, ampak evrorealist, mislim, da bo morala Slovenija v prihodnje veliko storiti, da bo v Evropi ohranila svojo državno in nacionalno identiteto. Tudi v prihodnje moramo računati na pritisk. Jaz ne bi nikomur popuščal. Kot suverena država smo enakopravni in enakovredni sogovorniki

vsem drugim državam. S svojo trdnostjo bomo drugim pokazali, da smo vredni svoje države, da nismo narod, ki bi ga vsak lahko izsiljeval in ki poklekne pred vsakim pritiskom. Doma je več dogodkov, ki zadevajo nacionalne interese, vendar se politika ne uspe poenotiti. Odloča preglasovanje, kar je sicer demokratično, vendar bi bilo v najpomembnejših stvareh najbolje graditi na soglasju. Dosegli smo ga edino leta 1990 in 1991, ko nam je šlo za nohte in je bila v nevarnosti država. Sprašujem se: ali mora res vedno priti do najhujšega, da najdemo skupni jezik. Poskušajmo ga vendarle najti prej."



ZMAGO JELINIČ, poslanec in predsednik Slovenske nacionalne stranke: "Prepričan sem bil, da bomo v teh petih letih naredili bistveno več, kot smo. Socialna vprašanja so iz dneva v dan ostrejša, zdravstveno varstvo peša. To ni hvalnica prejšnjemu režimu. To so gola dejstva in dokaz, da vladajoči strukturi uhajajo stvari iz rok. Naslednje volitve morajo

stvari postaviti na trdnije temelje, v parlament pa morajo priti ljudje, ki bodo sestavili boljšo vlado. Žal se je slovenska identiteta obkolila. Danes je Slovenija manjša, kot je bila v času osamosvojitve. Hrvati so naredili nekaj agresivnih potez in si priključili ozemlje ob Dragonji, pri Šri-govi in Banfiju, pri Hotizu ob Muri in tako naprej. Gre za agresijo, ki je Slovenija ne bi smela trpeti. Žal nimamo vlade, ki bi ji kaj bilo do slovenske identitete. Tudi kobilarna Lipica, ki je rešena na račun zakona, ki ga je predlagala naša stranka, je del slovenske identitete. Pozabljamo, da je identiteta tudi slovenska kultura. Naredili smo bore malo. Rečeno po domače: obnavljajo se samo cerkve in samostani, ostalo pa propada. Evropa je nujna posledica in Slovenija se ji ne more izogniti. Vanjo bomo šli, vendar plačujemo mnogo previsoko ceno. Če bomo podpisali še kakšen evropski sporazum, nam bo zmanjkalo stvari, da bi jih položili k nogam matere Evrope! Slovenska vlada in diplomacija se ne zavedata, da tudi Evropa rabi Slovenijo, predvsem zaradi strateškega položaja. V Natu niso brez razloga dejali, da bodo, če bo potrebno, na ozemlju Slovenije namestili atomske konice. Če bo začelo padati, je bolje, da pada po nekakšni Sloveniji, kot pravijo, kot pa po Italiji, Franciji ali Nemčiji. Italijanskim zahtevam bodo sledili še drugi, ustrezne varovalne zakonodaje pa še nismo sprejeli. Evropa je dobila novo kolonijo. Določena stranka in njeni ljudje pa politično promocijo in predvolilne točke, katere pa bo plačevala desetletje vsa Slovenija."

J. Košnjek

KANJA PROTECT d.o.o.

VARNOSTNA SLUŽBA
Radovljica, Šerčeva 22, tel.: (064) 71-41-41

Ob dnevu državnosti čestitamo
poslovnim partnerjem in jim
želimo veliko poslovnih
uspehov.

Slaščičarna Šmon na Bledu praznuje 30-letnico

Slaščičarno Šmon so predstavili tudi na BBC

Blejci se lahko zahvalijo mami Francija Šmona, da lahko uživajo ob svetovno znanih sladica. Zaradi nje je namesto duhovnika na Bled prispel slaščičar.

Bled - Po nekajletnem delu v ljubljanskih hotelih se je pred tridesetimi leti Franci Šmon odločil, da gre na svoje. Na Bled. Začel je z majhnim, danes pa so njegovi sladki izdelki znani daleč naokoli. Ševeda, beseda teče o Franciju Šmonu, lastniku slaščičarne Šmon, ki letos praznuje tridesetletnico delovanja.

- Gospod Šmon, ko turist vpraša, kje na Bledu postrežejo z najboljšimi slaščicami, ga bo vsak domačin napotil prav v vašo slaščičarno. Človek dobi občutek, da je vaša slaščičarna na Gorenjskem daleč najbolj znana. Se strinjate?

"Da je najbolj znana, ne bi upal trditi. Je pa res, da smo kar precej znani. Ko se naprimer v bližini slaščičarne odpre novi lokal ali trgovina, je v njihovih reklamnih sporočilih obvezno omenjeno, da so locirani v bližini slaščičarne Šmon. V teh letih smo že postali nekakšna orientacijska točka na Bledu."

- Kaj pa turisti? So pogosti gostje v vaši slaščičarni?

"Turisti radi pridejo k nam, predvsem Angležev je veliko. Če drugega ne, pridejo na obvezen popoldanski čaj. Lahko se pohvalim, da so pred leti k nam prišli tudi z BBC-ja (britanska državna televizija, op. p.) in posneli prispevek, ki so nato v Angliji predvajali. Po tej oddaji se je dogajalo, da so angleški gostje po vsem Bledu spraševali, kje je Brown bear (rjavi medved, op. p.). Rjavi medved je namreč znak slaščičarne Šmon in Angleži so se ga najverjetneje najbolj zapomnili."

- Po osamosvojitvi so se turistične sezone poslabšale. Se to pozna tudi pri vas?

"Seveda se slabše turistične sezone poznajo tudi pri Šmonu. Predvsem med tednom se to občuti, medtem ko imamo konec tedna vedno dober obisk. Se pa razmere že izboljšujejo, še vedno pa ni tako, kot je bilo pred leti."

- Če se povrneva k začetkom. Kako ste sploh zašli v slaščičarstvo in kasneje na Bled?

"Moram povedati, da je bila moja prva želja postati duhovnik. Vendar me mama ni pustila, saj je bil študij za našo družino predrag. Tako sem pač postal slaščičar. Sprva sem delal v Ljubljani po različnih hotelih, nato pa sem si pred tridesetimi leti zaželel iti na svoje. Tedaj je Žito na Bledu oddajal svoje prostore. Sprva je bilo prostora bolj malo, z leti smo dograjevali, uredili tudi vrt. V naslednjih letih načrtujem zimski vrt, saj nam pozimi zmanjkuje prostora."

- Verjetno se je težko obdržati med najboljšimi, posebej če je govor o sladica. Kako vam uspeva?



Vendar nam uspeva. Ob tem ne smem prezreti zaposlenih, na katere se povsem zanesem. Večina jih pri meni dela po dvajset let, tri so pri nas tudi že dočakale upokojitev. Trenutno imam dvanajst zaposlenih, ki delajo vse, samo sladoled še vedno sam pripravljam. Pri-



"Res je. Sladice so artikli, ki morajo biti dnevno sveže. Krofi, kremne rezine ali torte niso tako obstojne kot golaž ali klobasa. Pri sladica se takoj vidi, če niso sveže. Poleg tega si vedno vezan na rok. Če kdo naroči torto, jo moraš pripraviti do roka. Tukaj ne moreš zamujati, saj naprimer tudi rojstni dnevi ne morejo počakati. Poleg tega je Bled turistični kraj, zato moraš neprestano delati."

prava sladoleda je namreč zelo delikaten postopek, kjer ga človek lahko hitro kaj polomi. In takrat je najbolje, če veš, da si ga sam polomil."

- Kaj pa recepti? Imate kakšen skrivni, lasten recept?

"Posebnih receptov nimamo, pravzaprav je pri slaščičarstvu pomembno le odstopanje v količini uporabljenega sladkorja. Nujno pa je slediti svetovnim slaščičarskim trendom, zato si pogosto ogledam slaščičarske sejme. In če tam vidim kakšno zanimivo in okusno sladico, jo poskusim narediti tudi sam."

- Kaj vam slaščičarji izdajo svoje recepte?

"Ne. Navadno moraš kar sam ugotoviti, kako narediti sladico. Tako imamo eno sladico, ki sem jo prinesel iz Duesseldorfa, za katero sem potreboval kar nekaj časa, da sem jo 'pogruntal'. No, pri tej sladici, so mi delno tudi pomagali. Iz Pariza sem prinesel drugo sladico, ki sem jo malo spremenil in nastala je Šmonova rezina."



SLAŠČIČARNA ŠMON SE VSEM SVOJIM STRANKAM ZAHVALJUJE ZA DOLGOLETNO ZVESTOBO IN ZAUPANJE IN VSEM DRŽAVLJANOM ČESTITA OB DNEVU DRŽAVNOSTI!

OPREMA MENGEŠ
20 LET

NEMOGOČE DOBRE CENE!

BTV VOYAGER

51 TTK

49.990 SIT

BTV VOYAGER

55 TTK

58.930 SIT

BTV SOFT LINE

70 TTK slika v sliki

120.124 SIT

VIDEOREKORDER

PHILIPS VCR 451

54.900 SIT

GLASBENI STOLP

KÖRTING MC 101 CD

22.990 SIT

10 % gotovinski popust
7 čekov brez obresti ali
10-mesečni kredit brez obresti

V TEDNU OD 24. DO 29. JUNIJA
DOBI VSAK KUPEC ZA
GOTOVINO NAD 20.000 SIT
LEPO DARILO!

TEL.: 061/737-006

KOVIN  TEHNA



trgovina,
proizvodnja
uvoz-izvoz,
ribarnica
gostinstvo,
turizem

RIBA ZA VAŠO ZDRAVO PREHRANO

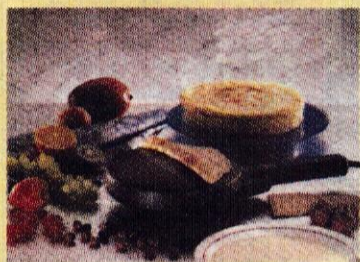
PESTRA PONUDBA SVEŽIH RIB

- MORSKE RIBE - NAJRAZLIČNEJŠE VRSTE
- SLADKOVODNE RIBE
POSTRV - AMERIKANKA
POTOČNA POSTRV
BOHINJSKA ZLATOVŠČICA
- KONZERVIRANE RIBE
- SLANI SARDONI IN SLANI FILETI SARDEL
- POLENOVKA KOT NAMAZ
- KVALITETNO - HLADNO STISKANO -
DEVIŠKO OLIVNO OLJE

POLEG SVEŽIH RIB V RIBARNICI DOBITE VSAK DAN
3 - 4 TOPLE MALICE TER PRIGRIZKE PO NAROČILU
TER RIBE, KI SO V DNEVNI PONUDBI

Po oceni GOSPODARSKE ZBORNICE SLOVENIJE in normativih
Evropske skupnosti je bila naša ribarnica ocenjena kot tretja v Sloveniji.

Tudi na počitnicah se ne odpovejte dobri in zdravi hrani



CREPES MAKER - s priloženim keramičnim krožnikom za vse ljubitelje palačink in tiste, ki boste to šele postali. Ali ste kdaj pomislili, da je mogoče brez štedilnika in brez kakršnekoli maščobe v hipu speči čudovite palačinke? Najbrž ne - pa je res! CREPES MAKER - nov električni aparat Vas bo navdušil, saj peka palačink nikoli ni bila tako preprosta in hitra.

Zastopa in prodaja:
MONIA, d.o.o.
Miklošičeva 38/III, Ljubljana
Tel.: 061/131-11-63, 132-01-41

CEMENTNINE DRAŠLER

IZDELAVA, PRODAJA IN MONTAŽA IZDELKOV IZ BETONA.

Staneta Žagarja 52, 4000 KRANJ Tel. (064) 324-474



alpski letalski center lesce-bled

4248 LESCE, BEGUNJSKA 10
Telefon: +386 (0)64 733 431
Fax: +386 (0)64 733 882



- | | |
|-------------------------------------|----------------------------|
| - panoramski polet - Bled | 5.500,00 SIT/3 osebe |
| - panoramski polet - Bohinj | 11.000,00 SIT/3 osebe |
| - panoramski polet - Triglav | 16.500,00 SIT/3 osebe |
| - let po želji | 22.000,00 /uro SIT/3 osebe |
| - panoramsko jadranje | 5.500 SIT/uro + aerovleka |
| - skok s padalom TANDEM
- 3000 m | 21.000,00 SIT/osebo |
| - šolanje za
motornega pilota | 13.750,00 SIT/uro |
| - snemanje iz zraka | 27.500,00 SIT/uro |
| - vleka reklamne mreže | 27.500,00 SIT/uro |



KMETIJSKA GOZDARSKA ZADRUGA, z.o.o.
KRANJ, Šuceva 27, tel. uprava: 268-500
direktor tel.: 238 501, komerciala fax: 258 510

KMETOVALCI POZOR!

Po ugodnih cenah vam nudimo kmetijsko mehanizacijo:

- senena linija programa SIP in Bori Sežana
- traktorji ZETOR, v mesecu juniju 5 % popust
- traktorji TORPEDO
- cisterne za gnojeko CREINA
- nakladalci za gnoj
- hladilni bazeni za mleko NIEROS
- molzni stroji ALFA - LAVAL, WESTFALIA, MILKLINE
- traktorske gume BARUM
- hlevska oprema
- rezervni deli Zetor, SIP
- rezervni deli za molzne stroje
- pooblaščen servis za SIP-ove stroje
- čistila in pripomočki za mlečno proizvodnjo

ROTO



SIPOVA DISKASTA ROTACIJSKA KOSILNICA

REPMATERIAL: gnojila, krmila, žita, zaščitna sredstva, semena, drobno orodje...

ODKUPUJEMO VSE VRSTE LESA

Obiščite nas v naši prodajalni na Šucevi 27 v Kranju.

TELEFON: Prodajalna 064 268-521
Komerciala 064 268-504
Centrala 064 268-500

Delovni čas trgovine je od ponedeljka do petka od 7. do 17. ure, sobota od 7. do 12. ure.

ARVAJ

Dober tek!



mesarija Anton Arvaj, Britof 25, Kranj
Tel./Fax: 064/242 376

SUPER AKCIJSKA PRODAJA

ZAMRZOVALNIH OMAR
GORENJE
ZOS 23.3



stol PVC 890	redna cena	75.614
miza PVC 2.850		
senčnik 2.190	čeki, kredit	69.900
podstavek 1.490		
stol otroški		
posode za led 224	za gotovino	64.999

ZA PROSTI ČAS
ZELO UGODNA PONUDBA:
6 čekov brez obresti

Ponudba velja do konca junija
oziroma do odprodaje zaloga.

PRALNIH STROJEV
GORENJE
do 15 % POPUST



za gotovino
47.990

čeki, kredit gotovina
PS 904 X 56.401 50.517 47.990
PS 906 X 65.776 60.950 57.900

Podobne so tudi cene nekaterih
drugih izdelkov bele tehnike.

BLAGOVNICA
FUŽINAR JESENICE
telefon: 064 81 952

KOVIN & TEHNA



Gorenjski glas povsod z vami

Kranj - Dvakrat na teden vsak teden in iz vikenda v vikend ob sobotah in nedeljah je z vami Gorenjski glas. Ob torkih in petkih ga naročniki dobite na dom. Ob koncu tedna pa je Gorenjski glas z vami tudi na različnih prireditvah. Naj vas spomnimo na nekaj večjih, kjer smo bili z vami: izbirno srečanju citrarjev v Cerknem, na Križu pri Komendi ali pa v Begunjah. Potem smo bili v začetku tega meseca na Ermanovcu s slovenskimi citrarji in minulo nedeljo v Besnici s harmonikarji.

Posnetka z majicami in sloganom Gorenjskega glasa: Od kar znam brati, berem Gorenjski glas pa sta z letošnjega državnega prvenstva gasilcev. Zadnji konec tedna v maju in v začetku junija so gasilke in gasilci iz Prostovoljnega gasilskega društva Šinkov Turn nastopali na državnem prvenstvu gasilcev. Kar sedem desetih iz tega gasilskega društva v občini Vodice je bilo v majicah Gorenjskega glasa. Drugi posnetek pa je z Ermanovca, kjer smo se pri domu Planinskega društva Sovodenj slikali s citrarji, ki so bili na letošnjem šestem srečanju na Ermanovcu.

Priložnosti, da bomo skupaj čez vikende, pa bo to poletje še več. Če pa se boste še naročili na Gorenjski glas, bomo z vami tudi dvakrat na teden med tednom.



Kmečka kartica nadomešča plačevanje z gotovino na prodajnih mestih, ki so označeni z nalepko **kmečka** to je v Vaši zadružni in drugih trgovinah, gostinskih lokalih, turističnih agencijah, hotelih).

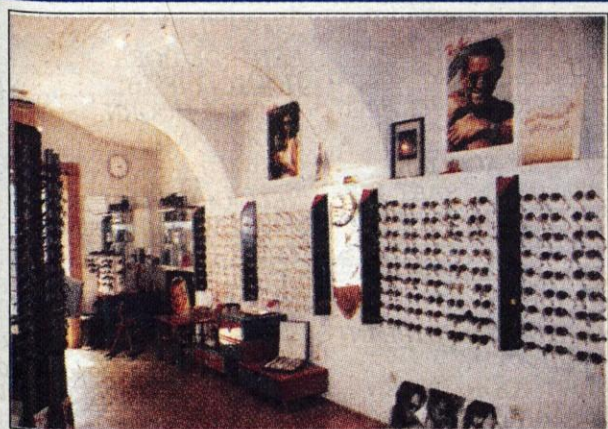
POENOSTAVITE SI NAKUPE IN PLAČEVANJE -



SLOVENSKA ZADRUŽNA KMETIJSKA
BANKA, d.d., Ljubljana
Miklošičeva 4, Ljubljana,
telefon: 061/125 32 51



ZVEZA HRANILNO
KREDITNIH SLUŽB
SLOVENIJE, p.o., Ljubljana
Miklošičeva 4, Ljubljana,
telefon: 061/132 53 21



OPTIKA IN OKULISTIČNA AMBULANTA NA MOHORJEVEM KLANCU V KRANJU



- OKULISTIČNI PREGLEDI
- KONTAKTNE LEČE
- SONČNA OČALA
- OTROŠKA OČALA

Optika Monokel na Mohorjevem klanecu
- REŠITEV VAŠIH TEŽAV
☎ 212-535

Medi San

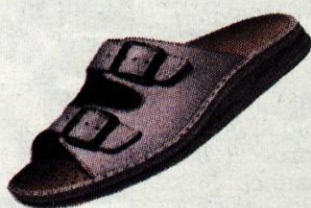
Medicinski in

ortopedski pripomočki

Kidričeva 47 a, 4000 Kranj, tel.: 064/ 21 87 87

ZA UDOBNO
IN SPROŠČENO HOJO
ORTOPEDSKA OBUTEV

berkemann



berkemann

Delovni čas: 8-19, sobota: 8.-12.

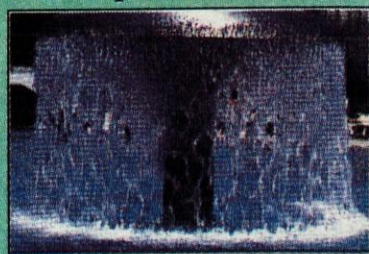


**5 dnevni
paket**
(nedelja - petek)



HOTEL AJDA 37.665,00 SIT
HOTEL TERMAL 31.720,00 SIT
TUR. NASELJE 25.950,00 SIT

5 x polpenzion, kopanje v bazenih, jutranja gimnastika, 2 uri uporabe igrišč v športnem parku na umetni travi.
Možnost plačila na tri obroke. Na voljo pa so vam še 7-, 10- in 14-dnevni paketi.



Popusti za otroke:

od 2. leta (bivanje in hrana)	gratis
od 3. leta do 7. leta	50 %
od 7. leta do 14. leta	30 %

INFORMACIJE IN REZERVACIJE:

Zdravilišče Moravske Toplice

Telefon: 069/48 210, 48 106, faks: 069/48 607



Je kdo doma? Tale teden mogoče še, že v naslednjih dneh pa vas bo zvabilo na sonce, na morje, v hribovje, skratka daleč od doma, vsakdanjosti in spominov na pravkar minulo šolsko (m)učenje. Če je namreč šlo vse po sreči, smo zdajle tisti med eNAJST in devetNAJST že prosti vsega hudega.

Tisti z manj sreče zakopani v knjige v prihodnjih dneh poskušajo unovič na popravcih, kategorije najmanj srečnih pa bodo znanost znova naskočili po počitnicah... No, tudi oni ne bodo čisto brez počitnic, čeprav z Damoklejevim mečem nad glavo ne bodo tisto čisto pravo.

Kaj vse bomo počeli ta dva meseca mi NAJSTniki po letih in po srcu? Spet vas vabimo k sodelovanju. Zagotovo imate

Živijo!



izvirne zamisli, kako si krajšati čas med počitnicami. Ste našli zanimivo delo prek študentskega servisa? Ste se odpravili z avtoštopom po Evropi? Ste našli počitniško delo na tujem? Taborite s prijatelji kje v naravi? Morje? Veseli bomo vaše pošte, od koderkoli nam boste že pisali. Jasno, da bo vsak dober prispevek tudi nagrajen. O današnji vsebini ne bomo nič rekli. Preberite in oglejte si sami. Pišite nam tudi o tem! In kaj pravite na naš novi imidž? In še najvažnejše: strani, namenjene NAJSTnikom, kajpada ne gredo na počitnice. Še bolj radožive in sveže pričakujte v juliju in avgustu, ko bo tudi kaka nova rubrika! Pozdravček!

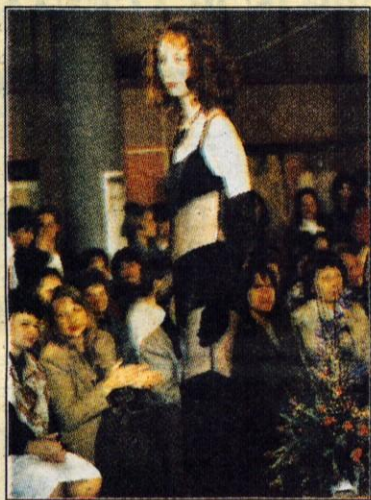
Cunjice!!!

Spomladi nas je močno prevzela modna revija, ki so jo ob sodelovanju učiteljev strokovnih predmetov pripravili učenci in učenke Srednje tekstilne in obutvene šole v Kranju. Utrinek tega modnega dogodka smo objavili na prejšnjih straneh, namenjenih nam med eNAJST in devetNAJST, poletne poslastice pa smo prihranili za uvod v počitnice. Oglejte si jih in jih (na svoj način) posnemajte!



Pisana mavrica poletnih barv.

Foto: Gorazd



Nekaj drznih predlogov za večerne izhode.

Dopisujmo si v tujem jeziku

Prijatelji v Belgiji in na Nizozemskem

Dopisovanje v tujem jeziku ima več prednosti, med drugim se naučimo jezika in si pridobimo prijatelje iz drugih držav. Dobili smo že drugo pismo z naslovi dopisovalcev, ki nam jih tokrat pošilja Tadeja Bolka iz Poženika. V uredništvu rubrike ...NAJST pričakujemo še več podobnih predlogov z naslovi frendov iz bližnjih evropskih ali daljnih eksotičnih dežel, z angleško ali kako drugače govorečimi vrstniki. Tadejino pismo pa pravi takole:

"Stara sem 16 let. V angleščini si dopisujem že četrto leto. Dopisovalce imam predvsem z Nizozemskega, kjer jih imam možnost tudi obiskati. Posre-

dujem vam naslove enega fanta in treh punc iz Nizozemske ter naslov punce iz Belgije.

Njihovi hobiji so kot od vseh mladih: glasba, šport, zabava...

GERT - JAN AGELINK
KRUIZEMUNTSTRAAT 147
7322 LG APELDOORN
NEDERLAND
(starost 23 let)

CAROLINE MULDER
VAN SLINGELANDTPLANT-
SOEN 20
2253 WT VOORSHOTEN
NEDERLAND
(17 let)

NANCY ROELOFS
BURCHT 41
7608 JB ALMELO

NEDERLAND
(15 let)

ENITH DE BOER
HOUTOLUIF 16
2628 DK HOORN
NEDERLAND
(16 let)

NELE GEVERS
ZWALUWENSTRAAT 15
2440 GEEL
BELGIUM
(16 let)

In še za tiste, ki bi radi pisali uneti dopisovalki Tadeji: Tadeja Bolka, Poženik 15, 4207 Cerklje.

Tadeji hvala za sodelovanje. Nagrada ji ne uide. Vsem ostalim pa veliko sreče z novimi prijatelji.

Tudi v Kranju "permanentni make-up"

To je naravni make-up, ki nam olajša jutranje ličenje. Trajno ličenje poudarja linijo in lepoto našega obraza.

S permanentnim make-upom se odpravljajo tudi težave, nastale ob izgubi obrvi zaradi različnih bolezni, opeklin, obsevanj...

Trajni make-up. Privoščite si gal



Več o permanentnem make-upu vam bodo radi povedali v Studiu Rafaela v Kranju, vsak dan od 16. do 19. ure. Dobite jih po telefonu: 064/326-683.

Naj vzdevki

Ne, nikakor nismo pozabili na naše utečene rubrike. Tudi vaše predloge naj vzdevkov skrbno spravljamo in jih objavimo, ko nam to dopuščata čas in časopisni prostor. Tokrat objavljamo dvoje vaših pisem z vsemi NAJSTniškimi duhovitostmi vred. Škoda, ker bralcem ne moremo pokazati tudi pisem z veselimi okrasjem, ilustracijami, nalepkami in drugimi dodatki. Prepričani smo, da kljub telefonom in drugim sodobnim pripomočkom za komunikacijo med mladimi kroži še veliko tako izvirnih pisem, ki zblizu-jejo NAJSTnike med seboj.

No, pa k stvari!

"Najprej vas lepo pozdravljam," piše **Darja Potočnik** iz Zgornje Luše. "Vaše štiri strani so mi ZELO všeč, pa vam še jaz pošiljam nekaj vzdevkov. Začela bom kar pri sebi: sem KLOP (zaradi večnoma črne garderobe). Ostali pa so: KOMAR (iz imena), MILA TRAVCA (od spraševanja pri zemljepisu: v vsakem rastlinskem pasu je mila travca), PTIČ (ker

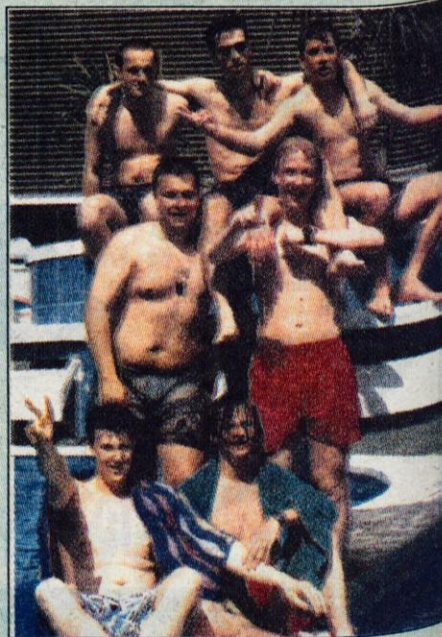
tako malo poje, včasih je tudi SUHA "JUŽNA"), ROBČEK (ker ga nikoli nima), SLON (ker je okrogel), FRENKIČ (iz imena), ŠTAJERC (ker je doma s Štajerske), GRAH ali FIŽOL (iz prtimka), ŠILJO (ker je majhen in suh) ČOPKA (zaradi čopa vrh glave).

Darja Rozman z Brega ob Kokri in **Romana Zupanec** iz Potoč, pa sta nanizali 14 naj vzdevkov svojih sošolcev in sošolk. Toliko zaradi tega, ker sta stari štiriNAJST let, takole si sledijo:

1. SUHA JUŽINA (ker je suhec)
 2. LUKAS (podoben je Lucasu iz Seaquesta)
 3. KLOP (ker se te vedno drži)
 4. DON VINČENZO (ima se za zelo pomembnega)
 5. MIŠKA (ker je majhen)
 6. MEDO (zaradi kosmatih nog)
 7. MAČO (full, full, full dober tip)
 8. MLEČEVKA (ker je bled)
 9. "VALAR" (ima "povalano" rit, je brez)
 10. KMETAVZ (full se tako oblači - grozne obleke)
 11. ŽABA (zaradi nog)
 12. HUDIČ (čudnop se obnaša)
 13. BABA (obnaša se kot ženska, čeprav je fant)
 14. PUŠČAVSKA PODGANA (je full puščobna).
- Vsem trem hvala. Nagrade sledijo!

Na maturantcu...

Tisti, ki vas zdajle na vso moč žreeta matura ali zaključni izpit, ste si pred končno preizkušnjo kar dvakrat napolnili baterije: na maturantskem plesu in maturantskem izletu. Nekateri si jih boste šele potem, ko bo najhuje za vami. Mi tokrat objavljamo fotko z maturantcu, ki so si ga na Costa Bravi privoščili bodoči blejski gostinci. Preden bodo začeli po hotelih kuhati in streči gostom, so si sami pustili postreči, preden bodo prijazni in ustrezljivi natakariji in kuharji, so si še zadnjič dovolili biti razposajeni, odšte-kani, crazy... Fotke je v Španiji posnel naš sodelavec Sladžan.



Vprašaj kozmetičarko

Pretirano sončenje nas prehitro postara

Sem zelo belokoža, čeprav imam sicer temne lase. Če sem predolgo na soncu, sem vsa rožnata, zato se ga izogibam. Vendar imam sonce rada, na morju pa bom letos kar tri tedne. Svetujte mi, kako naj se zaščitim, da bom imela lep ten, ne pa rdečice ali celo mehurjev, piše 17-letna SANJA.

Med ljudmi še vedno prevladuje mnenje, da je zagorela polt znak zdravja in lepote. Vendar zaradi ozonskih lukenj in večjega pojava kožnega raka to ne drži več. Pretirano sončenje v želji, da čimhitreje porjavimo, se še zlasti v prvih dneh na soncu, lahko konča z opeklinami in celo trajnimi posledicami. Te pa so močna izsušitev, staranje in gubanje kože, nastajanje počenih žilic, groba koža. Sonce pa še zdaleč ni tako nevarno, če pustimo koži, da s postopnim izpostavljanjem soncu po nekaj minut sama naredi varovalni plašč. To je pigment melanin, ki nastaja v pigmentnih celicah. Dodatna naravna zaščita pa je rožena plast, ki se odebeli. V zadnjem času je zelo popularen obisk solarija, predvsem z vidika priprave kože na močnejše sonce. V solariju so žarki UVA, ki povzročajo nastanek pigmenta melanina, ne pa tudi opeklin. Zelo malo pa je UVB žarkov - le toliko, da se v koži razvije debelejša varovalna plast. Sončenje v solariju je ena od zaščit pred sončenjem na prostem, druga je uporaba sredstev za samoporjavitve.

Na počitnicah ob morju ali v gorah, kjer je sonce še posebej močno, pa je obvezna uporaba kvalitetnih zaščitnih sredstev, ki vsebujejo tudi zaščitne faktorje. V prvih dneh naj bi bil zaščitni faktor višji. Z zaščitnim preparatom se namažemo pol ure preden gremo na sonce. Tudi na ustnice ne smemo pozabiti. Zavarujemo jih z negovalno šminko, ki vsebuje zaščitni faktor. Predvsem bi ti svetovala sončenje zgodaj dopoldne, ko sončni žarki niso tako močni. Me 11. in 16. uro pa je sonce najmočnejše, zato si v tem času



poišči dobro senco, ali kar je še bolje, počitnik v sobi.

Če hočeš ohraniti zdravo in lepo kožo, moraš tudi po sončenju poskrbeti zanjo. Temejito se oprhaš z namenskim šamponom za lase in telo po sončenju. Tak šampon ne vsebuje detergenta, ki bi kožo osušil, temveč jo pomirja. Po umivanju kožo obraza in telesa še nahranimo. Sonce, voda in veter jo namreč izsušijo, in če ji ne vrnemo izgubljenega, se začne hitro starati. Zato je potrebna nega z negovalno kremo ali mlekom po sončenju. Vsak kožni tip zahteva svojo negovalno kozmetiko in po sončenju jo je potrebno negovati ne glede na starost.

Kozmetičarka Ana Mali

kozmetika ana

Vojna napoved kilam in celulitu

Za lepše face

Dragi mladenič, draga mladenka!

Izdajalske kopalke

Tudi vročina ima svoj čar in prav je, da ga izkoristimo sebi v prid. V času, ko pripeka sonce, zorijo vsi plodovi narave, pa naj bo to sadje ali zelenjava, in zdaj je čas, da jih uživamo v polni meri in prečistimo svoje telo in kožo. Ne samo mamice, tudi hčerke se v tem času bolj pozorno ogledujejo v ogledalu in ga sprašujejo o svoji lepoti in primernosti za lahka oblačila. Še sreča, da je temu tako, kajti drugače bi "lišpali" le obraz, telo pa tako pokrijemo s kavbojkami in prevelikimi puloverji in tako je vse O.K. Kratka krila, kratke majčke in kopalke, to pa je že nekaj "izdajalskega". Zdaj je čas da se "pokažeš". Veliko šolskih skrbi in obveznosti je prineslo tudi zasedenost in številne sladkorčke, vse skupaj pa morda malo nezadovoljstva v ogledalu.

Danes ko je pouka konec, si naredi načrt, ali še bolje, povabi eno ali dve prijateljici, da skupaj začnete oblikovati svoj novi look.

Jej po zdravi pameti in se veliko gibaj

Ne bomo naštevali, koliko kalorij najdeš v kakšni hrani, tudi ne, ob katerih urah kaj počni, pomembno je, da si sama želiš sprememb in akcija bo stekla. Uživaj veliko negazirane tekočine (dva litra na dan), zelo dober je čaj iz koruznih laskov in kopriv (poparek), ki ga spiš kakšen liter na dan za dobro odvajanje vode. Jej veliko sveže in če se le da surove zelenjave in sadja, pazi pa pri sladkorčkih, sladoledu in pre-



telefon 064 218-785

velikih količinah ogljikovih hidratov v kruhu, makaronih, rižu... Toliko o prehrani, na katero glej s svojo zdravo pametjo in ne z različnimi dietami v roki. Druga pomembna stvar pa je gibanje in tega si sedaj načrtno privošči zvrhano mero, rezultati pa te bodo presenetili in osrečili. Celulit je problem, ki se pojavlja že pri mladih in tudi prav je, da se mu že v tem obdobju posveti pozornost. Brez panike o tem, ali sploh imaš celulit, se posvetuj z mamo, ki zagotovo ve, kako izgleda celulitna koža. Če pa ji ne zaupaš dovolj, stopi v kak kozmetični salon po nasvet. V kozmetičnih salonih poznajo postopke, s pomočjo katerih pomagajo pri odpravi celulita, najbolj pomembno pa je, da se za sebe malo potrudiš sama, kar bo preprečilo nastanek "pomarančne kože" in ti dvignilo samozavest.

Važna je samozavest!

Da, samozavest je tista, na katero računaj, ko boš pridno telovadila, tekla, plavalala in pojedla dovolj sadja in zelenjave ter popila dovolj tekočine, sladkarje pa popolnoma opustila. Vse napisano, razen skrbi zoper celulit (še dobro, da ga fantje nimate, (ha, ha ha), velja tudi za moški del mladine.

Lep začetek počitnic in veliko prijetnih doživetij ti želi

kozmetičarka Mojca Zaplotnik.

P.s. Make-up poleti omeji le na večerne ure, da ne boš vsa razmazana od vročine, pa tudi parfumi niso za na sonce, to menda že veš.

Studio MA, nebotičnik, IV. nadstropje, Bleiweisova 6, Kranj; od 9. do 19. ure; telefon 064 218-785

NAJST predlog za tvoje počitnice

Na pot!

Če nameravaš poleti potovati (boljše ideje za počitnice tako rekoč ni), s seboj ne jemlji preveč prtljage. Potujemo lahko na različne načine: z nahrbtnikom na avtoštop, z vlakom, z avtobusom od cilja do cilja, z družino v prijateljevem (za pot trpežnem) avtomobilu... Popotnih zamisli je celo vrsto, mi pa tokrat ponujamo eno udobnejših.

Denimo, da so glavne priprave na potovanje (potovalni cilj in načrt) že za teboj in da potrebuješ le še nekaj nasvetov, kaj vzeti s seboj in kako se obnašati na poti, da bo potovanje minilo brez večjih neuspešnosti.

Nekaj zlatih pravil:

- * potuješ, da vidiš in doživiš kaj novega, da navežeš stike z novimi ljudmi
- * ne obremenjuj se s tem, kaj boš nakupil(a) na poti
- * tvoj cilj je dobra zabava
- * nikar ne obljubljaš staršem, da se boš vsak dan oglašal(a) s potovanja, zlasti še, če greš kam na tuje, kjer bo obljuba nemogoče izpolniti
- * če potuješ za krajši čas, se jim denimo oglašaj samo enkrat, takrat ko prispeš na cilj; če greš za več tednov, se jim javi enkrat tedensko, da bodo mirneje spali
- * od doma si verjetno vaje(a) udobja, vendar na poti ne pri-

čakuj preveč: morda bo postelja pretrda in tudi prhati se ne bo mogoče ravno vsak dan.

Katera oblačila vzeti s seboj? Če potuješ za krajši čas, ne potrebuješ veliko garderobe. Za teden dni zadošča:

- * 3 do 4 poletne majice
- * 2 kratke hlače
- * ene dolge hlače, najbolje kavbojke ali kakšne iz tvojega materiala
- * pulover, trenirka ali kaj drugega z dolgimi rokavi za morebitna hladna presenečenja
- * kopalke
- * perilo
- * nekaj parov nogavic
- * sončna očala, kapa s senčnikom za močno sonce
- * za na noge pa superge, dekleta lahko udobne sandale
- * v dekliško potovalko sodi tudi tanka letna oblekica
- * za oba spola je potrebno tudi nekaj kozmetike (poleg tekočega mila, zobne kreme in ščetke ter

lahkega deodoranta še sredstvo za sončenje, osvežilni robčki, za dekleta majhen zavitek higien-skih vložkov, pa tudi zavoj toaletnega papirja ne bo čisto odveč).

Če potuješ za več tednov, vzemi večje število majic in nekaj več perila in nogavic, vse ostalo ostane isto. Vse to boš najlažje prenašal(a) s seboj v veliki športni torbi za čez rame ali v nahrbtniku, če ne nameravaš ostati na enem mestu, pač pa potovati od kraja do kraja.

Zagotovo ne pozabi na:

- * svinčnik, notes in adresar sodijo v vsako popotno torbo: svojim najbližnjim moraš napisati vsaj kartico s pozdravi
- * fotoaparat (da s poti prineseš dokumentirane vtise)
- Kaj pa hrana? Nekaj je zagotovo vzeti s seboj, tudi če imaš na počitnicah sicer za to dobro poskrbljeno. Vsaj kak sendvič naj bo v popotni blagi, nekaj sokov s slamico, kakšen sadež, kak slan prigrizek, bombone ali žvečilce za osvežitev daha.
- Na kaj je treba posebej paziti?
 - * denar, potni list in morebiti še kak dokument imej vedno pri sebi, v torbici okoli vratu ali pasu, da ti jih zagotovo nihče ne ukrade
 - * dragocen nakit raje pusti doma
 - * če greš na tuje, denarja ne



menjaj v prvi menjalnici, pač pa preudari, kje je tečaj ugodnejši

- * če se namestiš v hotelu ali kampu, imej svoje stvari trdno zaprte v kovčku ali torbi, da se ne bi komu "prijele na prste"
- * medtem ko se greš kopat, torbice z denarjem in dokumenti ne puščaj brez nadzora (nekdo naj ima to vedno na očeh)

* če potuješ s skupino, se drži dogovorjenih pravil.

Najbrž si take in podobne nasvete slišala(a) že z več strani. Pa nič zato, čeprav je videti kot še eno soljenje pameti, ti bo tale "vodič" na poti zagotovo prišel prav. O nasvetih tistim bolj avanturističnim popotnikom pa priložnost.

KULTURNI KOLEDAR

KRANJ - V Mali galeriji v Mestni hiši je na ogled razstava *Premantura '95*, dela nastala v lanskim slikarski koloniji Likovnega društva Kranj v Premanturi. V pritličju Mestne hiše je na ogled razstava *Dr. Janez Bleiweis in njegov čas*. V galeriji Pungert je na ogled razstava del slikarja *Todorčeta Atanasova*.

BLED - V Hotelu Astoria razstavlja slike *Brane Jug*, fotografije pa *Oskar Dolenc*. V Knjižnici Blaža Kumerdeja je na ogled razstava *Bled v utrinku tisočletja*. V Hotelu Toplice razstavlja grafije slikar *Lojze Spacal*.

RADOVLJICA - V Čebelarstvu muzeju je na ogled razstava ročno rezljanih *modelov za loški kruhek* Petre Plestenjak - Podlogar. V galeriji Sivčeva hiša razstavlja slike *Bojan Bensa*. V avli Občine Radovljica je na ogled razstava *Gostoljubje nasmeh turizma*.

BEGUNJE - V galeriji Avenik razstavlja *Martin Avenik*. **BOH. BISTRICA** - V Domu Joža Ažmana je na ogled razstava slik *Valentina Hodnika (1896-1935)* ob stoletnici slikarjevega rojstva.

ŠKOFJA LOKA - V galeriji Loškega gradu so na ogled dela nastala na *Mali Groharjevi koloniji*. V Kašči na Sp. trgu razstavlja likovna dela akad. slikar *France Mihelič*. Zbirke Loškega muzeja so odprte vsak dan med 9. in 17. uro, ob ponedeljkih je zaprto. V mini galeriji Upravne enote Škofja Loka razstavlja *Jože Peterelj-Mausar* slike na temo Motivi iz moje mladosti. V galeriji Ivana Groharja razstavlja *Franc Novinc*.

TRŽIČ - V Paviljonu NOB je na ogled razstava ob 30-letnici *Folklorne skupine Karavanke* in razstava *Etno Lom 96*, dela otroške likovne kolonije. V Primožkovi kašči v Pristavi je odprta stalna *razstava domače obrti* Jerneja in Mateja Kosmaka.

ŽIRI - V galeriji Stare šole-žirovskega muzeja je na ogled razstava slik *Jožeta Primožiča*.

MOTIVI DUPELJ NA SLIKAH

Duplje - Po enem letu premora sta Meta in Matjaž Mauser od minulega petka do nedelje gostila v Dupljski graščini udeležence II. slikarske kolonije. Tam so se zbrali Dolfe Pen iz Murske Sobote, Niko Ribič iz Maribora, Štefan Horvat iz Višnje Gore, Milena Rupar iz Ljubljane in Mojca Vilar iz Domžal. Ker je bila kolonija ena od prireditev ob 750-letnici vasi Duplje, so se slikarji zanimali predvsem za vedute kraja in etnografske motive. Nastalo je več kot 40 slik v različnih slikarskih tehnikah, od akvarelov do olj.

Izmed nastalih del so udeleženci kolonije izbrali 38 slik, ki so jih postavili na ogled v Dupljski graščini. Na nedeljskem odprtju razstave se je zbralo kar okrog dvesto ljudi. Gostitelj kolonije in razstave vseeno pričakuje, da bodo slike privabile v Duplje še kakšnega obiskovalca vse do konca julija. Kot je Matjaž Mauser obenem povabil, ob predhodni najavi vsakomur rad odpre grajska vrata in razkaže tudi muzejsko zbirko in druge znamenitosti graščine. • S. Saje

GROHARJEV TEDEN

Sorica - Jutri se v Sorici začne tradicionalni, letos že 9. Groharjev teden z vrsto prireditev za otroke in odrasle, ki ga pripravlja Prosvetno društvo Ivan Grohar iz Sorice.

Jutri, v soboto, ob 19. uri bo v cerkvi koncert, na katerem sodelujejo prof. Tone Potočnik, Brane Robenšak in kvintet Sonček. Tudi v nedeljo, 23. junija, ob 17. uri bo koncert, nastopil pa bo mladinski orkester Orfej iz Sorice.

Ves prihodnji teden, v sredo, četrtek, petek in soboto se bodo v Sorici odvijali dnevi risanja in slikanja. Likovna dela pa bodo razstavili v soboto, 29. junija ob 17. uri v Groharjevi rojstni hiši in v šoli. Sobotni večer bo popestril koncert rap skupine Captamur v dvorani Zadrugnega doma. V nedeljo popoldna pa bodo pripravili še zabavni program za otroke in odrasle.

SREČANJE PIHALNIH
ORKESTROV GORENJSKE

Tržič - Jutri, v soboto, bodo v različnih krajih tržiške občine promenadni koncerti, na katerih bo nastopilo sedem pihalnih godb z Gorenjskega. Srečanje pihalnih orkestrrov sodi v program skupnih prireditev Zvez kulturnih organizacij Gorenjske. Koncerti bodo ob 17. uri in sicer v Lomu, Podljubelju, Ljubelju, Retnjah, Bistrici, Jelendolu in Tržiču. Srečanje se bo ob 20. uri zaključilo s skupnim nastopom v poletnem gledališču pri sv. Jožefu nad Tržičem. Nastopili bodo: Pihalni orkester iz Škofje Loke, Godba na pihala Gorje, Pihalni orkester jeseniških železarjev, Mengeška godba, Mestna godba Kamnik, Pihalni orkester mestne občine Kranj ter Tržiški pihalni orkester. • Boris Kuburič

GIMNAZIJA JESENICE
Trg Toneta Čufarja 1
4270 JESENICE

razpisuje prosto delovno mesto

1. UČITELJ PSIHLOGIJE

za določen čas s polnim delovnim časom od 1. 9. 1996 do 31. 8. 1997, z dopolnjevanjem učne obveznosti na Srednji šoli Jesenice.

Pogoji: kandidat mora imeti visokošolsko izobrazbo v skladu s Sklepom o določitvi kadrovskih pogojev za učitelje in sodelavce - laborante v programih srednjih in osnovnih šol, Ur. l. RS št. 42/95).

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite na naslov šole v 8 dneh po objavi razpisa. O izbiri bomo kandidate obvestili v 5 dneh po končanem zbiranju prijav.

Nova stalna razstava Muzeja novejšje zgodovine

SLOVENCİ V 20. STOLETJU

Ljubljana - Sinoči so v Muzeju novejšje zgodovine (Cekinov grad) odprli novo stalno razstavo o zgodovini Slovencev v 20. stoletju od prve svetovne vojne pa do danes.

Projekt, ki je seveda skupinsko delo, je nastajal dlje časa, glede na zahtevnost in uporabo tehničnih pomagal, ki so danes ob dokumentih, fotografijah in muzealijah že kar obvezna stvar, pa so ustvarjalci razstave s sodelavci tudi za postavitev potrebovali kar nekaj časa. Kot je na tiskovni konferenci v sredo dopoldne povedal direktor Muzeja dr. Izotok Durjava, so pri nastajanju te razstave naleteli na veliko razumevanja ne le pri Ministrstvu za kulturo, ki je projekt financiralo, pač pa tudi pri posameznikih, od katerih so dobili v dar nekaj gradiva, od sponzorjev in od nekaterih kulturnih ustanov kot na primer Restavratorskega centra, ki je nekatera dela opravil brezplačno.

Muzeološko interpretacijo zgodovine preteklih več kot devetdeset let so muzealci razporedili v več sklopov. Le-ti se tudi pokrivajo s prostori, ki jih ima muzej na voljo, pri tem pa je baročna viteška dvorana v sredini razstave poti ostala kot nekakšna muzejska oaza, ki bo v prihodnje služila kot oddih, predah za obiskovalce.

Muzej novejšje zgodovine zdaj ponuja že četrto stalno razstavo, odkar je bil sploh ustanovljen; zadnjo razstavo na tematiko NOB, ki so jo po več kot treh desetletjih pospravili v depoje leta 1990, seveda niso pospravili v celoti, pač pa je kustos Vanja Martinčič predstavil vojno obdobje na slovenskih tleh le z izborom dokumentov, fotografij in muzejskih predmetov v vitrinah. Bolj kot v ostalih prostorih se zdi, da je program multiziven, ki visoko pod stropom z vseh štirih sten gledalca zasipa s serijo

vojnih fotografij iz bogate muzejske fototeke, svetlobnimi in zvočnimi vtisi, ki še podčrtujejo vtis o posledicah, ki jih pusti vojna na vsakih tleh. Če bo obiskovalec ob petnajst minut trajajočem vojnem "spektaklu" dobil kurjo polt, potem je učna ura zgodovine iz tega časa vsekakor dosegla svoj namen.

Muzejska postavitev se seveda začneja s prvo svetovno vojno, v katere predverju je seveda železniška kavarnica iz tistega časa, s sliko cesarja Franca Jožefa in mobilizacijskimi oglasi na stenah ter z zvočno kuliso. Vstop "na fronto", v rov s periskopom, vojaškim bivališčem, ki se je v tej vojni končevalo - za nekatere z življenjem, za druge s pokopališčem -, je nazorna podoba vojskovanja na začetku stoletja, kot si ga je zamislil avtor Marko Štepec.

Predstavitev Slovencev med obema vojnama se po zamisli avtorja Ljudmila Osjak deli na politična, gospodarska in kulturna dogajanja, ustanovitev nove države, boj za slovenske meje, ustanovitev ljubljanske univerze, uvedbo diktature, gospodarsko krizo in dogodke pred izbruhom druge svetovne vojne.

Predstavitev Slovenije v vojnih razmerah je predstavlj-

Razstavo, ki se razteza na več kot 380 kvadratnih metrih, so si zamislili Nataša Urbanc, Marko Štepec in Marjan Loboda, avtorji posameznih sklopov pa so: Irena Kodrič, Vanja Martinčič, Ljudmila Osjak, Marko Štepec, Nataša Urbanc in Ivo Vraničar. Razstavo je oblikoval Marjan Loboda.

na na razmeroma majhnem prostoru, ki pa so ga tudi po zamisli oblikovalca celotne postavitev razstave arhitekta Marjana Lobode, izrabili tudi po višini. Dežela delavcev in kmetov, avtorica postavitev je Nataša Urbanc, se začneja s povojno obnovo do začetka petdesetih let. Rdeča barva sten stropa in razstavnega pohištva z originalnim gradivom iz tega obdobja, uporabo filmskega in fotografskega gradiva (trinajstminutni filmski obzorik), ter svetlobe in glasbe popelje obiskovalca v ne tako davna desetletja slovenske zgodovine. Na to temo se navezuje tudi predstavitev slovenskega gospodarstva po letu 1945, v katerega je avtor Ivo Vraničar domiselno nagnel izdelke, stroje in še marsikaj, kar mor-

da še hranimo tudi v domačih predelih, ne da bi se zavedali, da je to že tudi zgodovina. Nataša Urbanc je zasnovala tudi naslednja dva sklopa razstave - samostojno Slovenijo, ki se začneja s prelomnim 1991 letom z razbitinami vojaškega helikopterja in drugimi avtentičnimi muzealijami, poleg tega pa je predstavljen o tudi civilno dogajanje, od nosilcev nove miselnosti, strank itd. Na TV ekranu je mogoče opazovati dogodke iz desetdnevne vojne. Večnamenski prostor z novimi slovenskimi simboli dopolnjuje računalniško voden aparat za kemične analize kot predstavitev računalniške dobe. Trije računalniški programi - znameniti Slovenci, zemljevidi in simboli ter poglobljena predstavitev razstavljenega gradiva bodo obiskovalcu nudila tudi bolj natančne informacije, saj vseh podatkov na omejenem prostoru ni mogoče ponuditi. Kot most pa se od tal in čez strop vzpenja mozaik podob znamenitih Slovencev in Slovencev. V tem prostoru bodo tudi učne ure za najmlajše, pa tudi za srednješolce in drugi programi za odrasle.

• Lea Mencinger

Muzej pod Studorom

OPLENOVA HIŠA VABI

Studor - V nedeljo, 23. junija, ob 15. uri bo pred Oplenovo hišo slovesnost, na kateri bodo proslavili petletnico, odkar je ta bohinska domačija odprta kot muzej bivalne kulture v Bohinju.

Oplenova hiša, gre za bohinsko domačijo stegnjenega tipa, je bila od lastnikov odkupljena že leta 1981. Stavba, ki je last občine Bohinj je pred časom uredil Zavod za varstvo naravne in kulturne dediščine Kranj. Strokovno pa s tem muzejem, v katerem je razstavljena oprema in pohištvo avtentična zapuščina zadnjih lastnikov, upravlja Gorenjski muzej Kranj.

Stavba je sicer iz začetka 19. stoletja, nekateri ostanki zidovja pa so seveda še starejši. V hiši je črna kuhinja s šipovnikom (zidanom obodom), kamra in pa hiša, v kateri je nad pečjo še vedno ohranjeno ležišče, podstrešje in klet. Oplenova hiša je odprta vse leto. Posameznikom in skupinam jo odpira oskrbnik Gregor Resman, ki ne glede na uro dneva razkaže obiskovalcem domačijo - muzej.

Obletnico so v Bohinju sklenili proslaviti kar se da prisrčno. Povabili so kar dve folklorni skupini - Otroško folklorno skupino Bohinj in Folklorno skupino KUD Srednja vas, nastopile pa bodo tudi Srenjske predice. Zbrane bodo nagovorili bohinski župan Franc Kramar, Vladimir Knific, ravnatelj Zavoda za varstvo naravne in kulturne dediščine Kranj in Barbara Ravnik-Toman, ravnateljica Gorenjskega muzeja Kranj. • L.M.

Nova knjiga Marka Pogačnika

ELEMENTARNA BITJA

Ljubljana - Založba Iskanja je ta teden predstavila novi prevod knjige Marka Pogačnika "Elementarna bitja - Inteligenca narave in zemlje". Delo pripoveduje o bitjih, ki jih vsi poznamo iz pravljic in pripovedi: o škrtatih, vilah, rusalkah, ognjenih duhovih. ...

Kot pravi avtor, obstajajo ta bitja na dveh bivanjskih ravneh hkrati: njihovo telo ima obliko energijskega vrtinca, ki vibrira na vitalnoenergijski ravni, njihova zavest pa temelji na čustvenem nivoju. Zaradi tega nam elementarna bitja niso dosegljiva po miselni poti, ampak samo prek čustvene povezave. Skozi svoje praktične izkušnje in stike z elementarnimi bitji avtor bralca vodi s pripovedjo, risbami in razpredelnicami.

Delo je v izvirniku izšlo v nemškem jeziku in nekako sodi v cikel, ki se je začel z Zdravljenjem zemlje v osemdesetih, nadaljeval s Ko se boginja vrne v začetku devetdesetih in nato z delom, ki je pravkar izšlo v slovenskem jeziku. "V natančno trinajstih mesecih, ki so potekali od mojega prvega stika z elementarnimi bitji, 26. januarja 1993, do tedaj, ko sem dokončal rokopis, so mi ona sama pokazala in mi pojasnila vse temeljne razsežnosti elementarnega sveta. Počutil sem se kot gost, ki so ga povabili v neznan svet, da bi nato svojim bližnjim lahko poročal o njegovi osupljivi lepoti in resničnem obstoju," pojasnjuje Marko Pogačnik nastanek knjige, ki je slogovno nekakšno poročilo o tem, kaj je preživljal v trinajstih mesecih svojega življenja, dopolnjeno s teoretičnim pogledom na elementarna bitja in nekaj praktičnimi napotki.

Glede na to, da so njegove knjige najprej začeli objavljati nemški založniki, Marko Pogačnik še vedno piše v nemščini; na nemškem tržišču so knjigo Elementarna bitja prodali že v dvanajst tisoč izvodih, ta čas pa pripravljajo tudi prevode v nizozemskem, angleškem in hrvaškem jeziku. V slovenščino je knjigo prevedla Miriam Drev. • M.A.

GLASBENA LOKA '96

Škofja Loka - Ljudska univerza Škofja Loka v sodelovanju z Glasbeno šolo Škofja Loka že šesto leto zapore organizira poletno glasbeno šolo.

Letos se je v poletno šolo prijavilo več kot 80 mladih glasbenikov iz vse Slovenije. Teden dni se bodo izpopolnjevali pod vodstvom priznanih mentorjev Drage Ažmanove, Andreja Grafenauerja, Klemena Ramovša, Antona Grčarja, Borisa Šinigoja, Alojza Zupana in Petra Kopača.

Med poletno šolo se bo v večernem času zvrstilo tudi več koncertov. Prvi uvodni koncert bo jutri, v soboto, ob 18. uri v kapeli Loškega gradu. Nastopila bosta Andrej Grafenauer, kitara in Klemen Ramovš, kljunasta flavta.

Do sobote, ko se bo poletna šola zaključila z nastopom udeležencev poletne šole v kapeli Puštalkega gradu, se bo v tej kapeli, pa tudi v cerkvi v Crngrobu zvrstili še trije koncerti. Eva Hren in Uroš Usenik, duo kitar, bosta v Crngrobu nastopila v ponedeljek, 24. junija, ob 18. uri. Andrej Zupan, klarinet in Hinko Haas, klavir, bosta nastopila dan kasneje, v torek, ob 19.30 v Puštalski kapeli. Tam bo tudi koncert Anje Burnik, flavta in Petra Zoltana, klavir. • L.M.

Junij je mesec, ki čebelarjem letino piše

Čebele je treba imeti rad

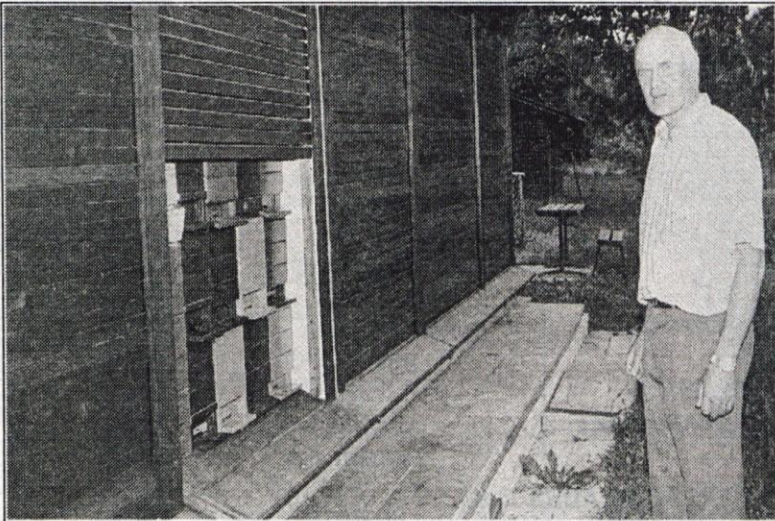
Čebelarji imajo različna mnenja o letošnjem juniju in pašni sezoni. Tistim pod Krvavcem bi morala pomagati država, kdor pa je čebele odpeljal na pašo, ni razočaran.

Junij je v Sloveniji, sploh pa na Gorenjskem, mesec, ko čebelarji že ocenjujejo, ali bo leto, ki se še prevesilo ni v drugo plovico, dobro, srednje ali slabo s pašo in s pridelkom medu. Temu je nekako prilagojena tudi kranjska čebela, ki je pridna delavka, trdna in ciklusno tako aklimatizirana, da družine v panjih v juniju dosegajo največjo razvojno moč. Za letošnji junij in s tem v zvezi tudi za čebelarstvo leto pa bi lahko po mnenjih sodeč ocenili, da bo povprečno ali pa celo podpovprečno.

Medtem ko predsednik Čebelarstva družine Cerkle Franc Zorman-Čamernik in tajnik Andrej Repnik ugotavljata, da na območju pod Krvavcem ni prav pašo in morajo nekateri družine celo krmiti, tajnik Čebelarstva družine Komenda Franc Prezelj ugotavlja, da so čebele v akacijevi pašni kar dobro prebile in

da trenutno ponekod že med smreka. Drugače povedano, čebelarji, ki imajo na Gorenjskem družine čez leto doma v čebelnjaku, se letos za zdaj ne morejo pohvaliti z dobro pašo. Regrat in sadje sta zaradi dežja domala povsod skoraj čisto zatajila. Tisti, ki so čebele odpeljali v nekatere znane pašne kraje, pa so ta trenutek še kar zadovoljni. Tako se tudi se tudi letos potrjuje ocena in že od nekdaj čebelarjem poznana ugotovitev, da pravi čebelar, ki mu je čebelarjenje morda še nekaj več kot zgolj ljubiteljsvo, med letom čebele prevaža.

"Razvoj čebeljih družin na Cerk-ljanskem je še kar močan. Kakšna je pašna, pa so najboljše merilo roji. Če ob dobri pašni roju daš v panj štiri satnice, jih v nekaj dneh že zastavi z delom in kmalu potegne celice. Letos je takšno leto, da močni roji v najboljšem primeru potegnajo dve



Franc Prezelj, tajnik ČD Komenda ima čebele v pašni. Od prejšnje sobote do sredine minulega tedna je bila na območju med dolino Črne in Tuhinjsko dolino dobra smrekova pašna.

satnici," sta pred dnevi razlagali predsednik in tajnik Čebelarstva družine Cerkle.

O vročini, ki je bila za mesec junij minuli teden precej nenavadna, pa sta menila, da ni najboljše za čebele v krajih, kjer zemlja ni težka ali močvirnata. Je pa letos dobro medila akacija v Prekmurju, pa tudi tista na Primorskem oziroma v Braniku.

"Letošnja sezona je za zdaj za čebelarje, ki ne vozijo v pašo (pa tudi pri vožnji v pašo je treba poleg znanja imeti največkrat tudi precej sreče) takšna, da bi jim morala država pomagati. V tujini je tako, pri nas pa največkrat tudi službe, ki se ukvarjajo z napovedmi ali ugotavljanjem stanja oziroma medenja, ta trenutek sploh še ne delujejo."

Čeprav je zanimanje za čebelarstvo med mladimi precejšnje in daje celo vtis, da narašča, je in bo najbrž še lep čas v Sloveniji označeno predvsem kot ljubiteljsko-upokojska dejavnost. In prav nad slednjo, predvsem upokojsko dejavnostjo, bi se bilo potrebno zamisliti. Pa ne zaradi tega, ker upokojsenci ne bi bili perspektivni za čebelarjenje, pač pa zaradi državnega nerazumevanja za spodbujanje čebelarstva kot gospodarske dejavnosti. Ne nazadnje drži trditev, da razvito čebelarstvo pomeni tudi razvito vrtnarstvo, sadjarstvo, zdravo naravo in okolje... Pregovor pravi: čebelo je treba imeti rad. Če je letina slaba, ji moraš dati jesti. Le tako ti bo ob dobri pašni potem obilno povrnila.

• A. Žalar

Mira svetuje



V boju proti zajedavcu Varro jacobson ne gre prisegati samo na naravni način, prav tako pa ne tudi zgolj na kemične preparate. Predvsem je potrebno redno nadzorovati družine in ugotavljati morebitno napadenost. Varroo lahko ugotavljamo s spremljanjem naravnega odpadanja varoj, kar je posledica naravne smrtnosti le-teh. Tako odpadle varoje šteje-mo na vazelinski podlagi na dnu panja.

Če junija v desetih dneh odpade manj kot ena varoa na dan, lahko počakamo z zdravljenjem do jeseni. Pri odpadanju pet do deset varoj na dan, začnemo zdraviti čebele takoj po točenju medu. Če pa na dan odpade deset do trideset varoj, začnemo zdraviti takoj. Pred vsakim zdravljenjem pa moramo medišča sprazniti.

Za vse informacije glede čebeljih bolezni in njihovega zatiranja pa naj se čebelarji obračajo na specialista za zdravstveno varstvo čebel Janeza Jelenca, dr. vet. med. na Veterinarskem zavodu Slovenije, Območna enota Kranj. Telefon 064/221-063.

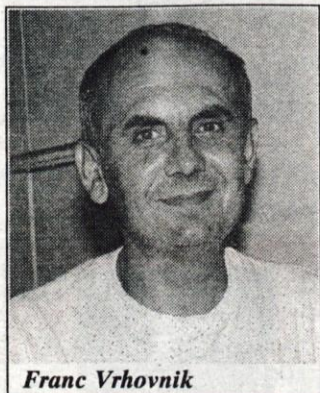
Kazen za gobarje brez košar

Nevarne jelše ob robu gozda

Nekateri gobarji, ki so imeli "stalna lovišča" gob, bodo letos razočarani. Žled je pozimi podrl sožitje med drevesi in gobami, ki navadno rastejo skupaj.

20. aprila letos je bila v Kranju skupščina zveze gobarskih družin Slovenije, katere organizator je bila že tretjič Gobarska družina Kranj. Takrat je ob 35-letnici organiziranega gobarstva v Sloveniji izšla tudi druga številka Gobarskega vestnika. Člani gobarskih družin Slovenije ga lahko dobijo v svojih gobarskih družinah, cena zanj pa je 1200 tolarjev. V tej številki so tudi nekatera poznana imena članov gobarskih družin in med njimi je tudi determinator oziroma prepoznavalec Franc Vrhovnik iz Kranja. Njegov glavni mentor pri spoznavanju gob in mikologije nasploh je bil dr. Dušan Vrščaj. "Z njim sem prekrizal vslo Slovenijo. Znanje, ki sem si ga pridobil, sem lahko koristno uporabil kot determinator na razstavah v Kranju, Škofji Loki, Trzinu, na Jesenicah, Ravnah na Koroškem, v Murski Soboti, Celju, Ribnici, Zagorju in drugod. Na Orehku pa sem spoznal župnika, ki je veliko vedel o gobah. Pri njej sem videl tudi prvo slovensko knjigo o gobah, ki jo je leta 1923 izdal Ante Beg."

Franc Vrhovnik, ki bo prihodnje leto zadnjega marca srečal Abrahama, je danes eden tistih poznavalcev gob v Sloveniji, ki ima zaradi številnih izkušenj tudi zanimive in predvsem koristne nasvete. Po njegovem mnenju mora imeti dober prepoznavalec gob (determinator) predvsem dober spomin, razlikovati mora barve, ne sme imeti težav z orientacijo (v gozdu) in pred-



Franc Vrhovnik

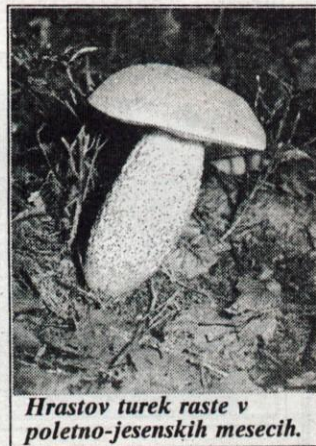
vsem mora imeti rad naravo. Dober in "vzdržljiv" želodec s prepoznavanjem in določanjem strupenih in nestrupenih gob, kot je poudaril, nima pri tem nobene zveze.

Zaupal mi je, da je danes, ko že pozna številne vrste gob, zanj največja nagrada, če odkrije gobo, ki je še ni videl. Pred leti je bila takšna veliki lovkar. Ta mediteranska, in v Sloveniji zelo redka goba, raste tudi pri Trzinu. Zanimivi pa so tudi njegovi nasveti in razlage gobarskega bontona.

"Potrebno se je zaščititi pred klopi. Po prihodu iz gozda je obvezno tuširanje. Letos do konca maja so imeli v Kliničnem centru že blizu 70 klopov. Tisti, najbolj strupeni, so menda v jelšah na robu gozda. Sicer pa zdaj velja, da se morajo gobarji v gozd dati s košaro in ne več s polivinilasto vrečko. Gozdar te lahko kaznuje, če nimaš košare, ali če imaš več kot dva kilograma gob. Tudi po travnikih oziroma gozdnih ja-

sah se ni (več) dovoljeno voziti z avtomobili ali motorji in po stranskih makdamskih cestah tudi ne."

Za letošnjo nevnadno junjsko vročino pravi Franc Vrhovnik, da podraži oziroma rasti gob ni škodila. Vlaga je v gozdu po letošnji zimi dovolj. Bolj presenečeni pa bodo morda nekateri ljubitelji gob, ko bodo ugotovili, da je hrastovo drevo izginilo iz gozda, ker ga je polomil pozimi



Hrastov turek raste v poletno-jesenskih mesecih.

žled. Vsako leto so tam zrasli poletni jurčki, letos pa jih ne bo. Franc Vrhovnik ve, da je med poletnim gobanom in hrastom neke vrste sožitje. In ker hrasta ni več, tudi jurčkov tam ne boste več našli. Sicer pa v gobarski bonton sodi tudi pravilo, da zrelih (črvivih) gob ne trgamo, ampak jih pustimo pri miru (za seme). In še to. Odkup gob (za izvoz na primer) se bo letos začel šele 1. septembra.

• A. Žalar

Ribiška družina Kranj

Skrb za urejenost in za vode

Ribiška družina Kranj je uredila okolico brunarice v Prašah, asfaltirano cesto do nje in ob cesti tudi ograjo. Zdaj obnavljajo tudi brunarico na Bregu.

Delo pri urejanju okolice brunaric in druge podobne akcije seveda niso edina in glavna naloga članov Ribiške družine Kranj. Njihova skrb je pravzaprav dobro gospodarjenje z vodami, v okviru športnega ribolova pa so tudi različna srečanja in tekmovanja.

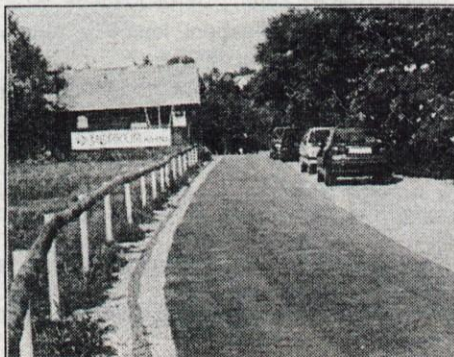
Na letošnjih treh tekmah, dve sta bili aprila, ena pa junija, so bili najboljši pri pionirjih Martina Dežman, Jaka Dežman in Matej Rupnik, pri mladincih pa Marko Popit, Darko Dopudja in Sandi Kokaš. Pri članih je bil najboljši Martin Dežman, drugi je bil Borut Dežman, tretji pa Lazar Angelovski.

Že popjutiršnem bo na Savi veliko muharsko tekmovanje, naslednjo soboto pa potem nočno tekmovanje za veliko ribo v Bobovku. 7. julija pa bo tudi odprt lov na klena na jezeru na Bregu.

Gospodar Ribiške družine Kranj Matevž Hudovernik je z uresničevanjem letošnjega programa zadovoljen. "Uredili smo cesto do brunarice v Prašah in tlakovali tudi okolico brunarice. Ob cesti pa smo z ograjo razmejili travnik. Zdaj potekajo dela na brunarici na Bregu. Sicer pa je bila dokaj dobra bera tudi pri vzgoji mladice v ribogojnici v Besnici.



V Mavčičah je v teh dneh v kanalu pod elektrarno v drstu veliko podusti.



Ribiška družina Kranj je v Prašah do brunarice uredila asfaltirano cesto in ob njej ograjo. Položili pa so tudi tlak okrog brunarice.

Izvalilo se je 527.000 mladice potočne postrve, ki smo jih sami vzgojili in jih vložili v naše gojitvene potoke. Vložili pa smo tudi že precej konzumne ribe. Tako vsak mesec povprečno vložimo 500 do 600 kilogramov rib v Savo, 200 kilogramov v Kokro in okrog 400 kilogramov v Zbiljsko jezero."

Posebnost, bi lahko rekli, na katero so v Ribiški družini Kranj v teh dneh še posebno ponosni, pa je drsišče pod elektrarno v Mavčičah. Ko je bila v Mavčičah v gradnji elektrarna, so člani Ribiške družine Kranj predlagali, da namesto tako imenovane nefunkcionalne ribje poti pri elektrarni, zgradijo pod njo raje kanal za drsišče. Odločitev se je zelo hitro izkazala za zelo dobro in predvsem pravilno. Ta "naprava" vsako leto zelo dobro deluje. Tako na primer tudi v teh dneh, ko je v drstnem kanalu polno podusti.

• A. Žalar

RAČUNALNIŠKE IN VIDEO IGRE



DISTRIBUCIJSKA HIŠA

C.S.C.

DISTRIBUCIJSKA HIŠA, KJER SO DOMA NAJBOLJŠE IGRE
C.S.C., d.o.o., Gornji trg 24, Ljubljana, tel.: (061)125-9-153, 125-9-235
LESTVICA NAJBOLJŠIH 10 (PC CD ROM):

- | | |
|------------------------------|---------------------|
| 1. DUKE NUKEM 3D | (eidos interactive) |
| 2. EURO 96 | (ega/gremlin) |
| 3. FIFA SOCCER 96 | (elektronik ARTS) |
| 4. WORMS | (ocean/team 17) |
| 5. CIVILIZATION 2 | (microprose) |
| 6. THEME PARK (EA CLASSICS) | electronica arts |
| 7. ACTUA SOCCER | gremlin |
| 8. COMMAND & CONQUER | virgin |
| 9. WARCRAFT2: EXPANSION DISK | blizzard |
| 10. ENCARTA 96 | microsoft |

Pozor: Tudi vi lahko glasujete za najboljših 10. Pošljite nam vaš glas - naslov igre, za katero glasujete na dopisnici. Med vsemi, ki bodo glasovali, bomo izbrali praktično nagrado.

NOVOSTI

AH-64D LONGBOW (ELECTRONIC ARTS, bojna simulacija helikopterja 2CD-ja)

ELECTRONIC ARTS nadaljuje tradicijo odličnih bojnih simulacij z enim najboljših bojnih helikopterjev na svetu. Pri izdelavi igre so sodelovali strokovnjaki iz podjetja JANE'S INFORMATION GROUP (eno najbolj znanih založniških podjetij, ki se ukvarja z vojaškimi časopisi) in pa ustvarjalec letalskih simulacij Andy Hols, ki ga poznavajo poznajo iz iger, kot so: F-15 STRIKE EAGLE, GUNSHIP 200, F-19 STEALTH FIGHTER. Skratka pri EA so združili dva aduta in dobili brezpopojno uspešnico. Igra se lahko poleg odlične grafike in zvočnih efektov pohvali še z realistično pokrajino, povzeto iz pravih ameriških topografskih map, s 5 različnimi načini letenja od takojšnje akcije, pa do podrobnjšega urjenja, ki vas bo resnično življe v dogajanje. Za popestritev pa si boste lahko ogledali tudi številne fotorealistične animacije.

Novosti v ponudbi: CHAOS OVERLORDS (WIN95) DUKE NUKEM 3D, EURO 96 (nogomet) NORMALITY, THE SETTLERS 2, WITCHAVEN 2.

NAGRADNA IGRA

Na nagradno vprašanje smo prejeli celo 6 pravih odgovorov. Na žalost je bilo med prispelim dopisnicami mnogo nepravilnih. Med pravih odgovorov smo izbrali nagradenca, to je g. Peter Frelih iz Železnikov. Nagrado (CD ROM igra DARKER) bo prejel po pošti.

Novo nagradno vprašanje: S čim se ukvarja skupina JANE'S INFORMATION GROUP?

Med pravih odgovorov bomo podelili nagrado: CD ROM Iga TIME GATE. Odgovore pošljite najkasneje do 10. julija na naslov CSC, d.o.o., pp 6, 1351 Brezovica pri Ljubljani (ne pozabite pripisati svojega naslova).

Podjetje C.S.C., d.o.o., se ukvarja z distribucijo in prodajo računalniških in video iger ter multimedije. Našo kompletno ponudbo si lahko ogledate v trgovinah HOBBI in Ljubljani, Zalcu in Mariboru. Kmalu pa tudi drugod po Sloveniji. V naših trgovinah lahko izbirate med igrami za osebne računalnike (PC CD ROM), igrami in opremo SONY PLAYSTATION, SEGA - MEGADRIVE, SATURN; NINTENDO GAME BOY in SUPERNINTENDO. Na izbiro je tudi vsa računalniška oprema in multimedija.

Trgovina HOBBI, Gornji trg 24, Ljubljana, tel.: (061) 125-9-153, fax: (061) 125-9-235

AKCIJSKA PONUDBA V MAJU in JUNIJU:

3D LEMMINGS	4990,00	SUPERKARTS	3990,00
DARKER	4490,00	SYSTEM SHOCK	1990,00
DESTRUCTION DERBY	4990,00	TIME GATE	3990,00
DUNGEON MASTER II	4990,00	U.S. NAVY FIGHTERS gold	4490,00
FLIGHT COMP. (3 igre)	2990,00	WING COMMANDER II	1990,00
MORTAL KOMBAT II	2490,00	WING COMM. ARMADA	1990,00
NBA LIVE 96	5990,00	WIPEOUT	4490,00



Podjetje za proizvodnjo, video zastopanje in trgovino d.o.o. Kranj, Smledniška 58, 4000 Kranj, tel./fax: 064/320-041

LESTVICA 10. NAJBOLJ IZPOSJOJENIH FILMOV V MAJU:

1. OBLEGANI 2 (Under Seage 2) Steven Seagal
2. MASKA SMRTI (Mask of Death) Lorenzo Lamas
3. ZAZNAMOVAN ZA SMRT (Marked for Death) Steven Seagal
4. POLJUB SMRTI (Kiss of Death) Nicolas Cage
5. UTEMELJEN SUM (Just Cause) Sean Connery
6. IZBRUH (Outbreak) Dustin Hoffman
7. KONGO (Congo) Dylan Walsh
8. HITROŠT (Speed) Keanu Reeves
9. RESNICNE LAŽI (True Lies) Schwazrenegger
10. VRTNICE IN SMRT (Dark and Deadly) Jack Scalia

MREŽA (The Net) - akcijski triler

V napetem trilerju Mreža prelepa Sandra Bullock, v vlogi računalniške strokovnjakinje Angelle Bennett, odkrije tajni računalniški program, ki ga ne bi smela videti. Zaradi tega postane tarča tajne teroristične organizacije, ki za zaščito svoje skrivnosti ne izbira sredstev. V boju za lastno življenje se lahko Angela zanese le nase...

CASPER (Casper) - mladinski

Ambin Entertainment in izvršni producenti Steven Spielberg, Gerald R. Molen in Jeffrey A. Montgomery vas bodo popeljali na kraj poln smeha in presenečenj, v povsem novo hišo strahov. Ob izredno domiselnih posebnih efekih kreatorjev vrhunskih filmov Kdo je potunkal zajca Rogerja in Jurski park boste uživali ob filmu Casper, dinamični družinski pustolovski. V maju smo vam zastavili nagradno vprašanje o superagentu 007. Kar 627 bralcev pozna Jamesa Bonda in njegove akcijske pustoloviščine.

Nagrajenci so:

1. nagrada: en teden brezplačne izposoje filmov - Janez Zavrl, Pot na Jošta 19, Kranj
2. nagrada: 2 glasbeni kaseti - Alojzija Čebašek, Voklo 12, Šenčur
3. nagrada: čistilna kaset za videorekorder - Marjan Trškan, Jaka Platiše 3, Kranj

Novo nagradno vprašanje:

V katerem filmu, ki je na naši lestvici, igra Sandra Bullock vlogo voznice avtobusa?

Nagrade so: 1. 14 dni brezplačne izposoje filmov v videoteki Lipa, 2. en teden brezplačne izposoje, 3. 3 prazne audio kasete.

KAKO DOBITE NAŠO NAGRADO

Odgovore pošljite na naslov ALTEKA d.o.o., Kranj, Smledniška 58 najkasneje do 13. julija.

Glasba izpod Žirka

Prva plošča Lintvernov

Ko sem se oni dan (kak teden nazaj) peljal v Žiri, kjer smo bili zmenjeni z Lintvernoma Dragom in Matjažem, da kakšno rečemo o njihovi prvi plošči, sem ob cesti videl plakate, ki so obveščali, da bo skupina v soboto igrala v Račevi vasi (če se ne motim). Fanta sta mi povedala, da res in ko sem se vračal proti Škofji Loki..., sem še v Žireh na štop pobral Ireno. Punca, srednješolka, kot je povedala, je rekla, da gre le 2 kilometra do Sela in na vprašanje, če kaj pozna skupino Lintvern, je rekla: "Seveda. S prijatelji komaj čakava na sobotni koncert..."

Sodelovali ste z Adijem Smolarjem, ki vam je napisal tekste in melodije?

"Ja, vse tekste in melodije je napisal Adi Smolar. Štirje komadi so stari že kake dve, tri leta, iz časov ko smo se v nekem lokalnu v Žireh spoznali z Adijem, ki je imel tam koncert. Sicer imamo tudi nekaj svojih komadov, a jih na plošči nismo hoteli mešati z Adijevimi, zato smo pri njem naročili nadaljnjih pet skladbic in plošča je tu."

Igrate tudi skladbo "Iskra, čas in mraz", ki je sicer na prvi Adijevi plošči?

"Takrat, ko smo Adija prvič slišali, se nam je najboljši komad zdel prav "Iskra, čas in mraz" in ko smo bili pred

tem, da čisto zares izdamo svojo ploščo, nam je dal na izbiro, da zanjo lahko izberemo katerikoli njegov komad. In smo ga. Zdi se nam, da je komad celo bolj primeren za band kot za kantavtorja."

Snemali ste v Panovem studiu v Kranju izdali pa pri ljubljanski založbi Menart?

"Ja, za snemanje v studiu Pan smo porabili kakih 60 ur, stroške so nam pokrili naši sponzorji, naš material pa so se odločili izdati pri Menartu. Sicer je bilo tu nekaj zavlačevanja, vse je bilo gotovo že lani decembra, no plošča in kaset sta končno zunaj. Potrebno pa je poudariti, da nam je ovitek likovno pripravil akademski slikar Tomaž Kržišnik."



Lintvern so: Drago Kramperšek (vokal, kitara, orglice), Matjaž Zabukovec (kitara), Robert Križnar (bas), Vojc Erzenožnik (bobni), Drejc Pogačnik (klaviature), Nataša Gladek in Urša Poljanšek (spremljajoči vokali).

Tudi naš znak, zmaj Lintvern, je njegovo delo."

Zmaj torej?

"Lintvern je zmaj, ki po legendi živi v hribu Žirk. Ime je sicer nekoliko nekomercialno, mogoče težko zapomnljivo, no mi smo dali prednost dejstvu, da je ime izvirno in ima nekaj skupnega s krajem, od koder prihajamo. Vsi, razen klavirista, ki je iz Kranja, smo iz Žirov."

Videospot je danes skorajda nujnost?

"Pa precej denarja tudi. Upamo, da nam bo tja do jeseni enkrat vseeno uspelo posneti vsaj en video. Najbrž bo to naša prva velika uspešnica "Nedelja lep je dan". Jutri se greva menit (to je bilo prejšnji petek) v Ljubljano za spot in večji promocijski nastop."

Baje ste v živo najboljši, kakšen je pravzaprav vaš repertoar vaše glasbe, tako na koncertih, kot na vaši prvi plošči?

"Na plošči je mogoče slišati rock'n'roll od bluesa in klavirskih balad, skratka imamo nekakšen hmmm... lintvern stil. Ja, lintvern stil napiši. Sicer pa na koncertih poleg svojih igrano tudi stare rockerske zadeve, naj bo v džumbus varianti ali pa akustično. V živo smo res dobri, z back vokali... folk pravi, da je super."

Nastopi v prihodnje?

"Upamo, da jih bo čimveč."

Filatelistične novice XXII.

Slovenija je 6. junija izdala letošnji tretji sklop znamk. Prva je namenjena Zagorju ob Savi in njegovi 700-letnici. Na znamki je grad Gamberk, kakor ga je videl zgodovinar J. V. Valvasor. Druga znamka je namenjena kolesarskemu svetovnemu prvenstvu za mladince, ki bo 10. avgusta v Novem mestu. Tretja znamka je likovno najbolj uspela (M. Licul) in je posvečena 5. obletnici osamosvojitve Slovenije. Naslednji dve znamki sta skupaj v bloku in predstavljata dve najbolj znani slovenski gobi - lisičko in jurčka. Znamki sta na



pogled zelo lepi, vendar ne sodita v blok, ker človek nehoti pogleda, kje so Snelguljčica in sedem škratov.



Pošta je pri tem mislila tudi na filateliste in izdala esej v treh začetnih fazah. S to donacijo podpira Filatelistično Zvezo Slovenije. Eseji se dobijo v filatelističnih trgovinah, dobijo pa ga tudi vsi člani klubov. Dve znamki sta namenjeni 100. obletnici olimpijskih iger ter bližnjim letnim olimpijskim igram v Atlanti. Znamke so likovno zanimive, vendar z dvema velikima napakama - z izpisanimi štirimi našimi udele-

ženci na znamkah smo se uvrstili med arabske šejkate, ki običajno slavijo žive, športnike in, ne nazadnje, z napačno slovensko zastavo na robu male pole! Znamki sta izšli v mali poli s tremi serijami v obrnjenem vrstnem redu (vsekakor drugič malo več pozornosti ne bi škodilo). Dne 15. 6. 1996 je izšla tudi redna poštna dopisnica s Škocjanskimi jamami.

Filatelistična zveza Slovenije je ponovno začela z izdajo filatelistične revije NOVA FILATELIJA (četrtletno), ki je prenehala izhajati leta 1959. Želimo ji vso srečo na novi poti.

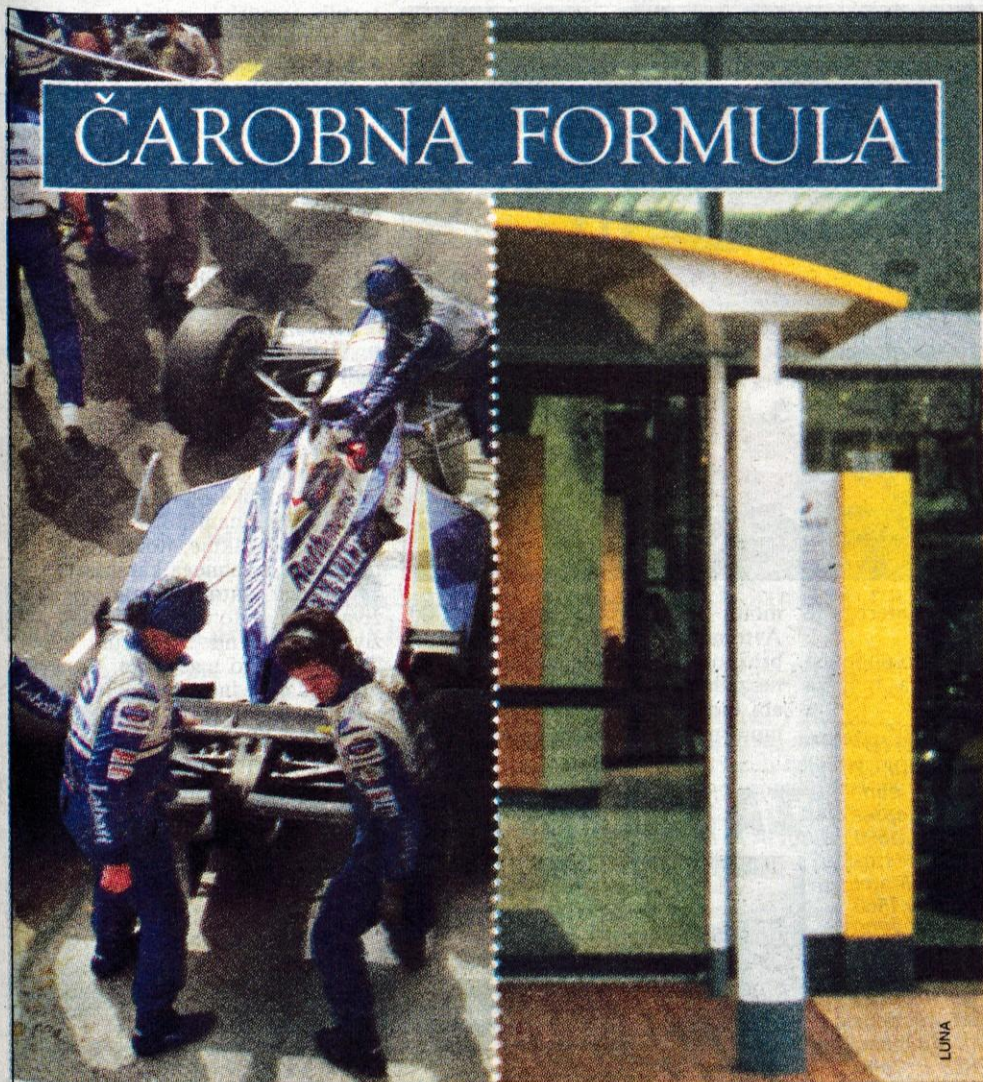
Od 17. do 30. junija 96 poteka v Kranjski Gori (Brdo pri Kranju in Gozd Martuljek) XV. evropsko in svetovno prvenstvo v lokostrelstvu. Pošta je to žal prezrla, zato je filatelija Mauritius izdala poseben dotisk dopisnice (Milan Batista) in prijavila dva žiga, ki bo na pošti Kranjska Gora spet 24. junija, prvič je bil v ponedeljek, 17. junija. Dopisnice se dobijo na samih tekmovališčih kakor tudi v filatelijah. Mihael I. Fock

FILATELIJA MAURITIUS in FOTO STUDIO 163

Tavčjarejva 19, 4000 KRANJ, tel. (064) 224 505 od 16. do 19. ure

Nudimo:

- ves filatelistični pribor - žige in dotiske - ocena in odkup opuščanih zbirk znamk, starih pisem in razglednic - nasveti za oblikovanje zbirk - fotografije za dokumente - družinski posnetki - komercialna fotografija - razvijanje filmov in izdelava fotografij



Vzemite več kot 1000 zaposlenih. Na leto pripravite zanje vsaj dva izobraževalna seminarja. Nato jih enakomerno razporedite po 69 lokacijah v Sloveniji. Poskrbite za enoletno garancijo za vsa popravila. Ta naj velja tudi za vse nadomestne dele, ki so dostavljeni vsak dan. Za vsak primer dobro ogrejte še 50 nadomestnih vozil. Dobili boste največjo avtomobilsko mrežo pri nas. Znanje, ki zmaguje na svetovnih pistah, je doma pri najbližjem prodajno-servisnem centru Renault.

RENAULT - največja prodajno-servisna mreža v Sloveniji



Vitara in Magna za Andrejo Grašič

Podjetje Suzuki Odar utrjuje poslovne vezi s slovensko naftno družbo Petrol. Vsi imetniki Petrolove plačilne kartice Magna imajo posebne popuste pri nakupu avtomobilov in motociklov znamke Suzuki. Magno pa so pri Petrolu podarili tudi naši uspešni biatlonki Andreji Grašič, ki se sicer že nekaj časa vozi s suzukijem vitaro.

S tem avtomobilom je Andreja prevozila vso minulo zimo, še posebej pa ji je koristil, kadar se je z njim odpravila na Pokljuko, kjer prav v tem času že potekajo priprave na novo biatlonsko sezono. Plačilna kartica Magna si je v dobrih dveh letih in pol pridobila sloves najbolj razširjene plačilne kartice, saj ima že več kot 75.000 uporabnikov, uporabiti pa jo je moč na vseh Petrolovih bencinskih servisih in na več kot tisoč drugih mestih. • M.G.



AVTOHIŠA KADIVEC
HYUNDAI
SUBARU
ROVER

SERVIS, PRODAJA
STARO ZA NOVO
KREDIT, LEASING

Janez Kadivec
Pipanova 46, Šenčur
TEL.: 064/41-573,
41-426

HONDA ŽIBERT
NOVI MODELI
BINGO že za
21.900 DEM
CIVIC
ACCORD
AERODECK
SHUTTLE

Britof 173, 4000 Kranj, tel.: 064/242-167



AVTO MOČNIK
Britof 162, Kranj, tel.: 064/242-277

POSEBNA PONUDBA
PRIMERA 1.6, 16V, 102 KM

STANDARDNA OPREMA:

• AIR BAG • CENTRALNO ZAKLEPANJE • ABS • MEGLENKE • ELEKTRIČNA ZAŠČITA PRED KRAJO • SPOJLER

CENA: 33.990 DEM

DARILO: KLIMA



VRTAČ d.o.o.



Visoko 77a, Visoko pri Kranju 4212
Tel./fax: 064/43-072, 43-148

NOVO • NOVO • NOVO • NOVO
PRODAJNI SALON V KLETNI ETAŽI
BLAGOVNICE GLOBUS

**POOBlašČENI TRGOVEC IN SERVISER
ZA VOZILA VOLKSWAGEN IN AUDI**

GOLF RABBIT

športni sedeži,
električni pomik vseh stekel,
blokada motorja proti kraji,
voznikov sedež nastavljen
po višini...

od 22.996 DEM



**IZREDNO UGODNI KREDITI in leasing
za fizične osebe, obrtnike, podjetja...**

Del. čas: od 8. do 18. ure, sobota od 8. do 12. ure

Za NOV PRODAJNI CENTER iščemo mlade, usposobljene
PRODAJALCE VOZIL. Lastnoročno napisane vloge pošljite do 28. junija
1996 na VRTAČ, d.o.o., Visoko 77a.

REMONT p.o. KRANJ

SERVISNO PRODAJNI CENTER KRANJ - LJUBLJANSKA 22
Tel.: 223-276, 211-225

RENAULT MEGANE



NAJ BO
DRUŽINSKA
LIMUZINA



ALI

ŠPORTNI
KUPE

Da bo vaša odločitev lažja, ju preizkusite na testni vožnji, v Alpetour Remontu
pa vam bomo našli najugodnejšo pot do nakupa megana.

TEST: SUZUKI X-90

LAHKOTNOST GIBANJA

Komaj se je dobro pojavil na cestah, že si je Suzuki X-90 prislužil vrsto pripomb: od tega, da je to za nič uporaben avtomobil, do primerjave z vesoljsko ladjo in avtomobilskimi starodobniki. Tovarniško sporočilo pa je jasno: avtomobil za prosti čas in zabavo, ki se v angleščini imenuje fun car.

Nadaljuje pa se lahko z besedami: fun to own, fun to drive, kar po domače pomeni, da je zabavno že parkiranje na domačem dvorišču, še bolj pa vožnja. Suzuki X 90 je nekakšen mešanec med terenskim avtomobilom, kabrioletom in dvosedom. Konstruktorji so ga postavili na temelje suzukija vitare, toda njegova podoba je povsem drugačna. Na zaobljenem nosu so nagajivo oblikovani žarometi, karoserijske linije so oble in kabina je prirezana takoj za sedežema. Na zadnjem delu je navidezno velik prtljažni pokrov, ki ga na obeh straneh omejujejo dovolj vpadljive zadnje luči, poseben pečat

pa mu daje zračni stabilizator. Sedeža sta torej samo dva, zato je X-90 uporaben predvsem za takšne in drugačne duete, zagotovo pa ne za družinski avto, ker enostavno ni prostora, za vožnjo vseh družinskih članov ali pa večjih kosov prtljage.

A vendar življenje s tem avtomobilom ni dolgočasno. Ko je sonce pretoplo, voznik odstrani stekleni polovici strehe in nad potniškim prostorom ostane samo vzdolžni strešni opornik. Steklena dela imata svoje mesto v posebnih žepih v prtljažniku, ker pa je tam tudi rezervno kolo, od prtljažnega prostora ostane bolj malo.

Dvema potnikoma je v kabini namenjeno kar dovolj prostora, vendar pa je v avtomobilu premalo prostorčkov za odlaganje drobnarij. Oprema je zadovoljiva, elektrika streže samo steklom v vratih, ne pa tudi ogledalom, osrednja ključavnica pa samo bočnim vratom in ne tudi

prtljažnemu pokrovu, za katerega je potrebno nekaj vaje.

Armatura plošča je zelo podobna modelu vitara in to velja tudi za

TEHNIČNI PODATKI: vozilo: terenski avtomobil, 2 vrata, 2 sedeža. Motor: štirivaljni, štiritaktni, vrstni, nameščen spredaj, poganja prednji kolesi, 1590 ccm, 71 KW/96 KM, petstopenjski ročni menjalnik. Mere: d.3710 mm, š.1695 mm, v.1560 mm, medosna razdalja 2200 mm. Najvišja hitrost: 150 km/h (tovarna) 152 km/h (test). Poraba goriva po ECE: 6,9/10,9/9,0 l neosvinčenega 95 okt. neosvinčenega bencina na 100 km. Poraba na testu: 10,8 l. Cena do registracije: 34.700 DEM (Suzuki Odar, Ljubljana)



tevni terenskih avantur si s tem avtomobilom vendarle ne kaže privoščiti, ker jim tudi ni namenjen.

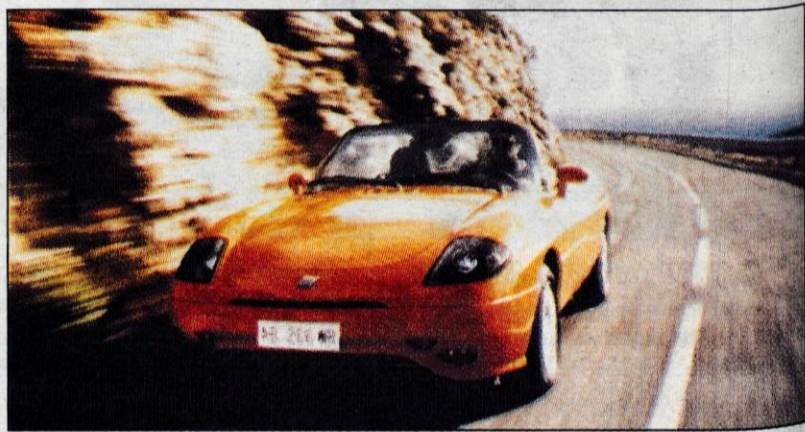
Precej bolje se Suzuki X-90 znajde na običajnih cestah in s primerno količino šminke je namen dosežen. Če ne drugega, je takrat deležen številnih pogledov, v katerih je vsaj kanček zavisti. Do prave mere pa je izkoriščen tudi 1,6-litrski motor s 96 konjskimi močmi, ki je vsaj do višjih vrtljajev dovolj tih in miren, po drugi strani pa zelo poskočen in zmogljiv.

Pri vožnji skozi ovinke velja upoštevati zakonitosti zadnjega pogona in tudi vsega 371 centimetrov dolžine. Tako kot je živahna oblika, je živahna tudi vožnja in zadek pri pospeševanju zelo rad zdrzne iz prave smeri. Ker je karoserija nasajena na dokaj trdo vzmetenje, avtomobil že na manjših cestnih grbinah zoprnno poskakuje, toda to je del njegovega živahnega karakterja.

Fun car zato ne pomeni samo živahnega avtomobila, ampak tudi živahno življenje. Z vetrom v laseh ali pa s streho nad glavo. Drugačna uporabna vrednost Suzukijevega terena X-90, pa je čisto drugo poglavje.

• Besedilo in slike: M. Gregorič

ZA PREPIH IN RESNO VOŽNJO



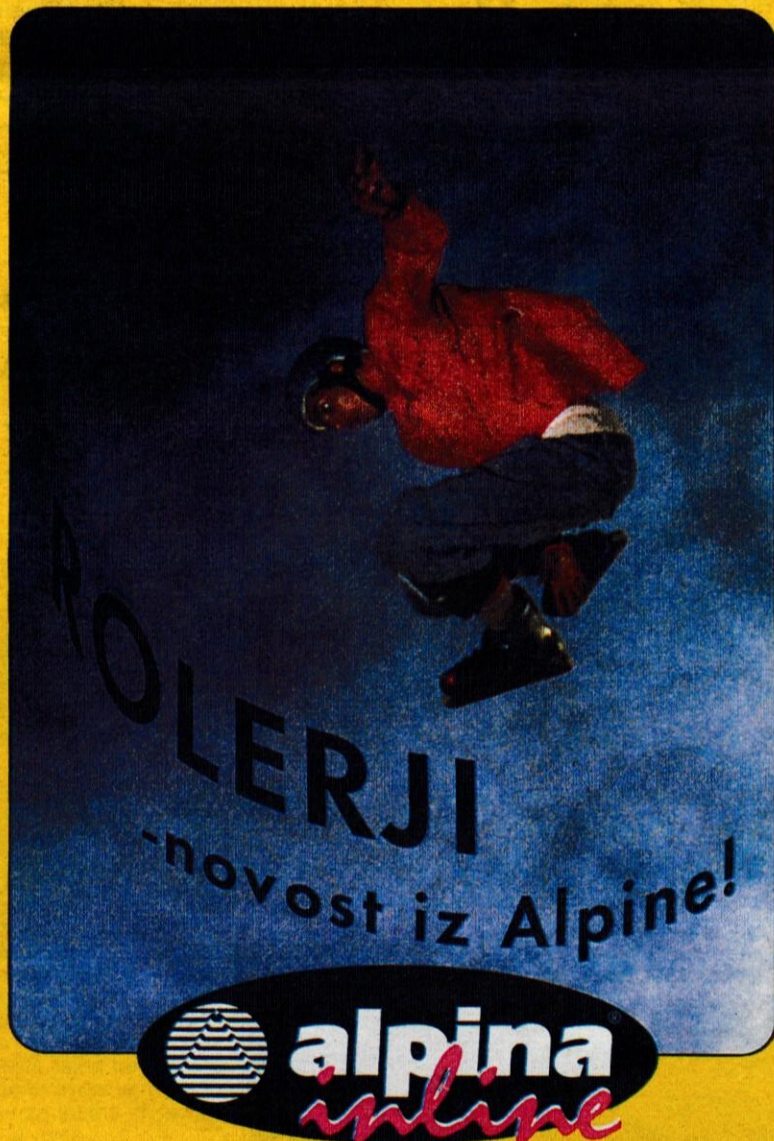
Podjetje AC Avto Triglav, ki je v začetku letošnjega leta podpisalo zastopniško pogodbo za avtomobile Fiat, Lancia in Alfa Romeo, je razširilo prodajno servisno mrežo, večja pa je tudi ponudba vozil, predvsem dostavnih in športnih. In najpomembnejše: do konca leta ne bodo spreminjali cen.

Letos se je namreč že kar nekajkrat zgodilo, da so pri Avto Triglavu morali spreminjati cene, zaradi okrepitve italijanske lire. Zato so se ob zadnjem povišanju odločili za cene v markah, hkrati pa zagotavljajo, da so se s koncernom Fiat dogovorili, da bodo cene do konca leta ostale nespremenjene.

Sicer pa so v prvem četrtletju prodali manj avtomobilov, kot so načrtovali. Prodanih je bilo nekaj več kot 1500 avtomobilov vseh treh znamk, med njimi največ fiatov. Tržni delež je znašal približno 6 odstotkov, med zastopniki pa so z lanskega

tretjega, zdrsnili na sedmo mesto. Z razširitvijo prodajne servisne mreže, v kateri je 26 prodajnih mest, uvajanje sistema neposrednega naročanja, zaloge vozil pri trgovcih in usklajitve dobavnih rokov, ki znašajo do 15 dni bodo poskušali do konca leta ujeti bodo spodbujali tudi s krediti in lastnim leasingom.

Tudi pri ponudbi modelov se slovenskemu trgu obeta kar nekaj novosti. Novo gospodarsko vozilo scudo se pridružuje že znanemu ducatu, za sladokusce in ljubitelje prepiha pa prihajajo še fiat barcheta, fiat coupe 1.8 16V, alfa romeo GTV in alfa romeo spider. V jeseni se bosta pridružili še dve povsem sveži lancii in sicer kappa coupe in petratni kombi kappa SW, nekaj kasneje pa naslednica fiata tempre, ki se imenuje marea in bo na voljo kot klasična štirivratna limuzina ali kot petratni kombi. • M.G.



Program ROLERJEV iz Žirov!
Na voljo v vseh trgovinah Alpina v Sloveniji.

Posebne odlike naše kolekcije so:

*odlično prilaganje nogi (dolgoletne izkušnje v oblikovanju in proizvodnji obutve)

*izbira optimalnih materialov za posamezne kakovostne razrede

*zagotovljen servis in oskrba z dodatnimi deli

Visoko zmogljiva
pnevmatika
za deževne
pogoje.

GOODYEAR

AQUATRED in

EAGLE AQUATRED

Prodaja:

BOLTEZ

VAŠ NAJBOLJŠI PARTNER ZA VARNO VOŽNJO

KRANJ, STANETA ŽAGARJA 58 c
telefon: 064/331-639, 331-662



Danes je zadnji šolski dan

Po krivici jih štejemo za "piflarje"

Včeraj srednješolci, danes pa osnovnošolci začenjajo dvomesečne poletne počitnice. Priznanja najboljšim.

Kranj, 21. junija - Šolsko leto 1995/96 je mimo, vsaj za tiste uspešnejše, medtem ko pešico manj uspešnih čakajo še popravni izpiti. Tudi maturantom in drugim dijakom zaključnih letnikov srednjih šol, ki slednjo končujejo z zaključnim izpitom, še ni dano uživati zasluženih počitnic. Do konca prihodnjega tedna imajo še nekaj preizkušenj, pa skrbi pred vpisom na visoke šole in univerzo. Tudi vsem osmošolcem, ki so pouk končali pred ostalimi, še ni jasno, ali se bodo lahko vpisali na željeno šolo ali pa bodo morali izbrati rezervno možnost.

Najboljši, ki v osnovnošolskih letih niso poznali druge ocene kot petico, so lahko glede bližnje srednješolske prihodnosti najbolj brez skrbi. Osnovnošolsko smetano, ki je vsa leta končevala z odličnim spričevalom, so pred koncem leta na svojih sprejemih pohvalili tudi gorenjski župani. Osemletni odlični uspeh pa ni najboljše, kar lahko doseže bodoči srednješolec. Dokaz za to sta dva gorenjska šolarja, ki jima je uspelo doseči največ, kar se v osnovni šoli da doseči: brezmadežno odliko v vseh razredih osnovne šole, vse možne točke na "mali maturi" (40 pri slovenskem jeziku in prav toliko pri matematiki), pa še kupček priznanj na različnih tekmovanjih. To sta **Urška Markun** iz osnovne šole dr. Franceta Prešerna v Kranju in **Klemen Klinar** iz osnovne šole Toneta Cufarja na Jesenicah.

Že po majskem zunanem preverjanju znanja je Urška dosegla vse možne točke pri materi-
nščini in matematiki, z zlatim Vegovim priznan-
jem za matematiko pa ima dovolj točk, da se
vpiše na katerokoli elitno
gimnazijo. Urška si je iz-
brala kranjsko.

"Pravzaprav se niti ne
učim veliko," pravi nadvse
uspešna šolarka. "Kaki dve
uri dnevno porabim za
šolo, drži pa, da delam
sproti. Poleg tega se v
glasbeni šoli sedmo leto
učim tudi klavir, v šoli pa

še fakultativno nemščino. Obiskovala sem tudi
precej krožkov: pri biologiji, matematiki, kemi-
ji, slovenščini, likovni krožek..."

Urška je torej univerzalna, čeprav ji bolj
"leži" matematika, fizika in kemija. S teh
tekmovanj ima tudi vrsto priznanj, večinoma
srebrnih, Vegovo pa tudi zlato. Vsa leta je
tekmovala tudi za bralno značko, ima tudi
priznanje iz logike, jezika... Kdove ali bi nam
Urška povedala vse to, če ne bi bilo doma njene
stare mame, nekdanje učiteljice (v prosveti dela
tudi Urškina mama), ki je na vnukinje dosežke
zelo ponosna. Vsi trije so pridni, tudi Urškina
starejša brata (eden od njiju, tudi odličnjak, ta
čas maturira na kranjski gimnaziji), pravi babica.

Klemen Klinar s Plavš-
kega Rovta si je veliko
delovnih navad, ki so mu
pomagale k odlični, pridobil
na domači kmetiji. Prav
pred koncem šole je bilo
veliko dela s spravilom
sena. Tudi Klemen pravi,
da se mu ni treba veliko
učiti. "Sošolci me imajo za
"piflarja", vendar po krivi-
ci, saj se skorajda ne učim. Naredim pač nalogo,
se pripravim se na kak referat, to pa je v
glavnem vse," trdi Klemen, ki ima porav tako
kot Urška vrsto priznanj za dosežke v matema-
tiki, fiziki, kemiji, angleščini...

"Pričakujem pa, da se bo v prihodnje treba
bolj učiti. Vpisal sem se namreč na Škofijsko
klasično gimnazijo. S 160 zbranimi točkami (80
za šolski uspeh in 80 za malo maturo iz
matematike in slovenščine) imam dobre mož-
nosti. Ob vpisu so mi zagotovili, da se jeseni
vidimo. Odločitev za gimnazijo je bila težka,
izbiral sem še med jeseniško in ono v Želimljah,
za škofijsko pa sem se odločil zato, da bom
lahko stanoval v internatu in mi ne bo treba
izgubljati časa z vožnjo."

Najboljšima gorenjskima osnovnošolcema
tudi v našem uedništvu želimo, da bi bila v
gimnazijskih letih in pozneje v življenju enako
uspešna. • D.Z.Žlebir, foto: J. Pelko

Seja radovljiskega občinskega sveta

Denar za župnišče, cerkev in športno dvorano

Radovljica - Občinski svet je na seji v sredo najprej brez razprave umaknil z dnevnega reda predlog za spremembo prometnega režima v starem delu Radovljice in osnutek odloka o glasilu občine, nato pa je med drugim sprejel spremembe in dopolnitve za-
zidalnega načrta Lesce - cen-
ter, stanovanjski program

občine in osnutek odloka, po katerem bo občina za obnovo župnišča, kaplanije, cerkve in pripadajoče infrastrukture na Linhartovem trgu zagotovila v naslednjih treh letih skupno nekaj manj kot 220 tisoč mark, za dograditev športne dvorane pri srednji gostinski šoli v Radovljici pa v prihodnjem letu 26,7 milijona tolarjev. Svet je soglašal s prodajo dveh občinskih stavbnih parcel v Lescah ter po ene v Novi vasi in v Radovljici, zavrnil pa je pro-
dajo dveh parcel pod Volčjim hribom. Soglašal je z lastnin-
jenjem ŽVZG Kranj in skle-
nil pomagati Tapetništvu Radovljica, ki je zašlo v težave. • C.Z.



Čestitamo ob 25. juniju,
dnevu slovenske samostojnosti in državnosti

OBČINA ŠKOFJA LOKA

Avstrijsko slovensko bančništvo nudi univerzalni bančni servis na 25 bančnih mestih na Koroškem

Posojilnica- Bank

ZVEZA BANK

Vaš zanesljivi partner za vsa denarna vprašanja v Avstriji!

Stoletnica radovljiskega turističnega društva

Manj nočitev kot pred pol stoletja

V Radovljici so lani beležili manj nočitev kot 1939. leta in trikrat manj kot sredi osemdesetih let.

Radovljica - Jutri (v soboto) bo na Linhartovem trgu v Radovljici osrednja prireditev ob 100-letnici turističnega društva Radovljica. Praznovanje se bo začelo ob štirih popoldne in bo trajalo vse do polnoči. Nastopila bo folklorna skupina s harmonikarjem, gledališka skupina z Bohinjske Bele bo uprizorila Županovo Micko, ob 21. uri bosta modna revija in nastop Kranjskega dixieland ansambla s pevko Metko Štok, predstavili bodo videokaseto o Radovljici, na stojnicah pa bo ves čas prodajna razstava etnoloških spominkov. Že v nedeljo so v avli občine odprli razstavo društvenih dokumentov, razglednic, prospektov in vsega drugega, kar kaže na stoletni razvoj društva.

Kot je povedal predsednik radovljiskega turističnega društva **Andrej Golčman**, je društvo začelo svojo stoletno pot 1896. leta, ko sta bili ustanovljeni Društvo za olepšavo mesta Radovljica in Društvo za privabitev tujcev za občine Radovljica, Lesce in Begunje z okolico. Prvi prospekt alpskega letovišča Radovljice z okolico je izdalo 1908. leta, z izgradnjo bazena 1933. leta in nato še hotela Grajski dvor pa je mesto dobilo dobre možnosti za razvoj turizma. V petdesetih letih so v društvu začeli graditi kamp Šobec, ki ga je potlej prevzelo novoustanovljeno društvo v Lescah. Šestdeseta leta je zaznamovalo posredovanje pri oddaji skoraj štiristo ležišč v zasebnih sobah, za primerjavo povejmo, da jih je danes samo še 26. S posodobitvijo hotela Grajski dvor in ustanovitvijo izobraževalnega centra IBM ob koncu osemdesetih let so v stoletni društveni zgodovini zabeležili največ nočitev (65 tisoč). Osamosvojitvena vojna je zmanjšala število tujih gostov, zožilo se je delovanje izobraževalnega centra, močno se je skrcilo število zasebnih oddajalcev sob, prav tako tudi število ležišč v Grajskem dvoru... Nove okoliščine, ki se najbolj odražajo v podatkih, da je Radovljica lani beležila le 19 tisoč nočitev ali 2.600 nočitev manj kot 1939. leta, vplivajo tudi na delovanje društva, ki se ukvarja predvsem z informacijsko dejavnostjo: dajanjem informacij v društveni pisarni, izdajanjem prospektov in kart, postavljanjem informacijskih tabel... Ker nima lastne gospodarske dejavnosti, ga vedno pestijo tudi finančne težave. • C.Z.

Odločanje tudi o samoprispevku

Mekinje, 20. junija - V krajevni skupnosti Mekinje v občini Kamnik se bodo na nedeljskih volitvah članov sveta krajanj v krajevni skupnosti odločali na referendumu tudi o krajevnem samoprispevku.

Če se bodo odločil za 1-
odstotni samoprispevek do
leta 2000, bodo z zbranim
denarjem asfaltirali Jeranovo
in Cesto treh talcev, financirali
izdelavo dokumentacije in iz-
gradnjo prizidka k Osnovni šoli
Mekinje, širili in urejali poko-
pališče skupaj s komunalnim
podjetjem, dokončali kanaliza-
cijo in sicer del Jeranovega in
Zduša-Breg, urejali Keršman-
čev park in otroško igrišče,
sofinancirali vzdrževanje in
obnovo Mekinjskega doma,

določili in uredili prostor za
rekreacijo, urejali z denarjem
javno razsvetljavo in asfaltirali
preostale makadamske kra-
jevne ceste (Kotarjevo), zgra-
dili pločnik od Osnovne šole
Mekinje do Zduše in avtobus-
no potajališče za smer Kamnik,
urejali zgornji del struge Os-
ranca ter še naprej podpirali na
ta način z zbranim denarjem
od samoprispevka delovanje
raznih društev, Osnovne šole
ter zagotavljali delovanje kra-
jevne skupnosti. • A. Zalar

Ob obletnici
slovenske
državnosti,
samostojnosti,
in demokracije

čestitamo

OBČINA
ŽELEZNIKI

VSE ZA

mobitel

URADNI

PRODAJALEC

YUNI

POKLICI

ZDAJI

064/225-060, 860-029

KIDRIČEVA 6b/ KOROŠKA 26, KRANJ

DATRIS

Prodaja tekočih in trdih goriv

telefon 064 77 081

064 53 429

PAPIRNICAM D7

Po ugodnih cenah vam nudimo EKSPRES BREZPLAČNO DOSTAVO PISARNIŠKEGA MATERIALA NA VAŠ NASLOV!

AKCIJA!!!

Do 30. 6. 1996 zbiramo naročila za nakup šolskih potrebščin, učbenikov in delovnih zvezkov na tri obroke oz. na tri čeke.

Tel.: (064) 325-474

GORENJSKA
OD TORKA DO PETKA

AMZS

Pri Avto-moto zvezi Slo-
venije so po gorenjskih
dneh v minulih dneh opravi-
lili 22 vlek, 7-krat pa so
nudili strokovno pomoč.

GASILCI

Kranjski gasilci so prejeli
obvestilo, da gori v skladiš-
ču bombaža v IBiju, vendar
so ugotovili, da je nekdo za
IBijem kuril odpadke. Re-
snično pa je gorelo v Sur-
ovini na M. Vadnova, kjer
se je vžgal odpani material
in kamion. Gasilci so požar
pogasili. Vozili so tudi vodo
na Jošta. Pri gašenju v tork
omenjenega požara ob že-
lezniški progi na Rečici in v
Zaki so sodelovali tudi
gasilci iz Podhoma. Jeseniš-
ki gasilci so prepeljali vodo
za Športno društvo Jese-
nice, eksplozivno telo -
minometno mino iz 2. svet.
vojne iz Tržiča ter pohiteli v
hidroelektrarno Moste, kjer
je nekdo našel naboje.

NOVOROJENČKI

V Kranju se je v minulih
dneh rodilo 12 otrok, polo-
vica dečkov in prav toliko
deklic. Izmed 6 deklic je
najlažja ob rojstvu tehtala
2.550 gramov, najtežji deček
pa je bil korenjaček s 3.850
grami. Na Jesenicah se jim
je pridružil 8 novorojenč-
kov. Rodilo se je 5 dečkov in
3 deklice. Najtežji deček je
tehtal 3.910 gramov, najlažji
pa 2.080 gramov.

URGENCA

V Splošni bolnišnici Jese-
nice so na interni oddelek
sprejeli 45 bolnikov, ki so
urgentno potrebovali zdrav-
niško pomoč, na pediatriji
23 otrok, na kirurgiji 143
bolnikov, na ginekologiji pa
5 bolnic in 8 porodnic.

GOSTILNA IN PIVNICA
MARINŠEK
NAKLO

Tel.: 064/48-220

Poleg bogate izbire
jedi nudi tudi jedi
z žara, pečene na
kamnu, odojka in
jagenjčka, v petkih
in sobotah pa
ples ob žvi glasbi.

RETNJE PRI TRŽIČU 064/58-458

RIMSKA KUHINJA

19.-30.junij 1996

RAČUNALNIŠKI KLUB

Pentium 75 že od 136.208,00 SIT
ali 7.372,00 SIT mesečno!

Tel.:064/22 10 40

Fax:064/22 37 92



Fontana
d.o.o. BLED
Zgornje Gorje 8
4247 ZG. GORJE

TRGOVINA: tel. 725-323

- vodovodni material
- kopalniška oprema
- keramične ploščice
- barve, laki, čopiči
- gospodinjski aparati
- papirnica, filmi

ODPRTO: od 9. - 12. in 15. - 19. ure, sobota od 9. - 12. ure
NUDIMO VAM KOMPLETNE OBNOVE KOPALNIC!
UGODNE CENE! UGODNE CENE! UGODNE CENE!

Dan državnosti v Cerkljah

V soboto, dne 22. 6. 1996, ob 20. uri bomo proslavili dan državnosti s kulturnim programom in slavnostnim govornikom prvim brigadirjem slovenske vojske Antonom Krkovičem ob velikem ognjemetu pred samostanom in cerkvijo v Adergasu.

ŽUPAN FRANC ČEBULJ

SKD

SLOVENSKI KRŠČANSKI DEMOKRATI OBČINSKI ODBOR KRANJ

VSE NAJBOLJŠE, DOMOVINA
TEBI V ČAST BOMO NA SV. JOŠTU NAD KRANJEM
DNE 23. JUNIJA ZVEČER
PRIŽGALI KRES.

Spregovorila bosta

ANDREJ ŠTER in dr. JANEZ REMŠKAR
ob KRESU bomo s pomočjo pevskih zborov zapeli,
ob zvokih ansambla bomo zaplesali.

Začeli bomo ob 19. uri.



SDS

*Socialdemokrati Slovenije vabimo
člane in prijatelje k molitvi za domovino h
kapelici na KOFAH nad Tržičem, v nedeljo,
30. 6. 1996, ob 11.30 uri. Po končani sv. maši
bo pri Planinskem domu na Kofcah še srečanja
udeležencev. V primeru slabega vremena
prireditve odpade.*

Vabljeni!

**OBČINA
TRŽIČ**

TRG SVOBODE 18, 4290 TRŽIČ
TEL: 064 50 072, FAX: 064 50 790

**V LETOŠNJEM LETU PRAZNUJE
30 LET POBRATENJA S FRANCOŠKO OBČINO
STE MARIE AUX MINES.
TESNO PRIJATELSTVO MED MESTOMA SE
JE ODBRŽALO TUDI ZARADI ŠTEVILNIH
SKUPNIH ZNAČILNOSTI OBEH MEST.**

V mesecu juniju vam bomo z osmimi vprašanji predstavili nekaj značilnosti, ki nas povezujejo. Prve črke pravih odgovorov vam bodo dale geslo, ki je hkrati tudi odgovor na zadnje vprašanje, ki vam ga bomo zastavili konec meseca. Med pravih odgovorov na vsako od vprašanj bomo izžrebali nagradenca, ki bo prejel priložnostno nagrado. Izmed vseh prispelih pravih odgovorov pa bomo izžrebali srečneža, ki bo v družbi sebi drage osebe, preživel teden dni v Alžaciji. Nagradenci bodo izžrebani na veselici v Tržiču, 6. julija 1996.

Tako Tržič kot Ste Marie aux Mines imata bogato obrtniško tradicijo, iz katere se je v obeh mestih ob koncu 19. in v začetku 20. stoletja razvila proizvodnja, ki je botrovala nastanku tovarn. Izdelovanje tekstila, predelavo in obdelavo lesa je v zadnjih letih prizadela gospodarska recesija, zato v obeh mestih vidimo razvojne priložnosti v turizmu, kmetijstvu in malem gospodarstvu.

Kako z eno besedo imenujemo del gospodarstva, ki temelji na proizvodnji?

Dopisnice z odgovorom in vašim naslovom pošljite najkasneje do 26. junija 1996 na naslov:
Občina Tržič, Trg svobode 18, 4290 Tržič.

IZ SLOVENSKEGA PARLAMENTA

Izredna seja državnega zbora se nadaljuje

Skoraj tri milijarde za popravilo cest

Državni zbor je sklenil, da bodo plače direktorjev z individualnimi pogodbami javne, bruto regres 102.000 oziroma 82.000 neto pa pripada tudi zaposlenim v negospodarstvu.

Ljubljana, 21. junija - Izredno zasedanje državnega zbora je zadnja dneva potekalo dokaj hitro. Vendar je državni zbor vseeno v veliki zamudi, saj sta sklicani že dve redni seji, ki pa se sploh še začeli nista. Poslanci so sprejeli zakon o izvajanju socialnega sporazuma, ki so ga partnerji podpisali pretekli teden. Zakon je dodatno obtežil državni proračun za 500 milijonov tolarjev, ker bodo do bruto regresa 102.000 upravičeni tudi de-

lavci v negospodarstvu, ki so zadnje mesece niso zaslužili 110.000 tolarjev (izjema so železničarji, kar bi terjalo dodatnih 200 milijonov tolarjev), plače direktorjev z individualnimi pogodbami pa bodo javne. Parlament je sprejel za državo pomemben zakon za zagotovitev sredstev za odpravo posledic zadnje zime. Poškodovanih je 300 kilometrov cest, škode pa je za okrog 7 milijard. Nekatere občine lokalnih cest niso sposobne popraviti, zato bo

pomagala država. Poslanci so tehtali med tremi predlogi: Slovenska ljudska stranka je zahtevala za popravilo vseh cest in zato 4 milijarde tolarjev (1,7 milijarde za lokalne ceste), SKD blizu 3 milijarde, od katerih bi šlo za lokalne ceste 700 milijonov tolarjev, tretji blok pa je menil, naj o tem odloča vlada. Odločitev je bila na strani pičlih treh milijard, katere lokalne ceste pa bodo popravljene, pa bo odločala vlada. Tudi zakon o spremembah in dopolnitvah

zakona o davku od dobička pravnih oseb je bil sprejet. Finančni minister ni bil pretirano zadovoljen, saj bo prišlo v proračun nekaj milijard manj. Davek se v primeru naložb zmanjša z 40 na 20 odstotkov, vendar se ta denar ne sme prelivati v plače. Zato so poslanci terjali kontrolo, zavrnili pa predlog, da bi bila v primeru naložb v nova delovna mesta oprostitvev popolna. **J. Košnjek**

Slovesno ob dnevu državnosti

Vrhunec v ponedeljek in torek

Ob 25. juniju, dnevu državnosti in 5. obletnici osamosvojitve, bodo številne prireditve, osrednje državne prireditve pa bodo v ponedeljek in torek v Ljubljani.

Ljubljana, 21. junija - Prireditve in proslavitev 25. junija, dneva državnosti, in pete obletnice osamosvojitve in začetka desetdnevne vojne za Slovenijo, bo veliko. Najslovesnejše bo v ponedeljek, 24., in v torek, 25. junija, v Ljubljani. V ponedeljek ob 20. uri bo v Cankarjevem domu slovesna akademija. V torek, na praznični dan, pa bo ob 20. uri slovesna seja državnega zbora, ob 21. uri pa slovesna prireditev na Trgu republike. V sredo pa so v državnem zboru odprli razstavo Slovenske aktivnosti v Londonu 1991 - 1994.

V uredništvo smo dobili kar precej obvestil o slavnostnih prireditvah. Na tem mestu obveščamo predvsem o tistih, ki jih pripravljajo politične stranke. Mestni odbor Liberalne de-

mokracije Ljubljana vabi že danes ob 17. uri na ploščad pred Halo Tivoli, kjer bo praznovanje dneva državnosti in srečanje ob zaključku šolskega leta. Osrednji zbor Liberalne demokracije ob prazniku pa bo v torek, 25. junija, ob 12. uri na Šmarjetni gori nad Kranjem. Nastopili bosta glasbeni skupini Orleki in Čuki, ob treh popoldne pa bo govoril predsednik stranke in vlade dr. Janez Drnovšek. Priporočilo: vozila parkirajte na kranjskem sejmišču, od koder bo vozil na Šmarjetno poseben avtobus. Podpredsednik državnega zbora in poslanec Slovenskih krščanskih demokratov Miroslav Mozetič vabi v ponedeljek, 24. junija, ob pol devetih zvečer na kresovanje na Banovcu pri Medvodah. To je že tradicionalno srečanje, na katerega so vabljeni tudi udeleženci

proslave Cankarjevemu domu v Ljubljani. Program bodo oblikovali dekleški kvintet iz Bukovice, otroška folklorna skupina Oton Zupančič s Sore, Medvoška pihalna godba in ansambel Jevšek. Organiziran bo tudi srečelov. Združena lista socialnih demokratov bo imela jutri tradicionalno srečanje na Mostecu pri Ljubljani. Začelo se bo popoldne. Iz Kranja in drugih krajev bodo organizirani avtobusni prevozi. Slovenski krščanski demokrati, Slovenska ljudska stranka in Socialdemokratska stranka pa vabijo na slovesnost s kresovanjem na Jančah, ki bo v ponedeljek, 24. junija, ob 19. uri pri planinskem domu. Krščanski demokrati pa bodo imeli osrednjo proslavo jutri ob 18. uri pri Zbiljskem jezeru. **J. Košnjek**

Spomin na peto obletnico vojne

Dejanja, vredna obžalovanj in ponosa

Gorenjski teritorialci niso mislili, da bodo morali obrniti orožje proti vojski, ki so jo imeli za svojo. Vseeno so dobro opravili svojo dolžnost.

Brnik, 21. junija - Ob spominskem obeležju na brniškem letališču so v sredo popoldan s krajšo svečanostjo počastili peto obletnico vojne za samostojno Slovenijo. Peter Zupan, ki je bil v času vojne poveljnik pokrajinskega štaba TO za Gorenjsko, se je v govoru spomnil tedanjih dogodkov. Poseben pozdrav je namenil družini padlega Petra Petriča.

Plošča pred vhodom v letališče spominja z likom letala nad kontrolnim stolpom in napisom na dogodke ob napadu jugoslovanske armade na državo Slovenijo. Ob njej so se v sredo zbrali obrambni minister Jelko Kacin, načelnik generalštaba SV Albin Gutman, častniki Slovenske vojske, poslanke in poslanci državnega zbora, gorenjski župani in drugi gostje. Na svečanosti v organizaciji Aerodroma Ljubljana, občine



Cerklje in pokrajinskega poveljstva Slovenske vojske Gorenjske je slavnostni govornik Peter Zupan izrekel poseben pozdrav Ireni, Matjažu in Alenki Petrič, ženi in dvema od treh otrok padlega

vojaka Petra Petriča. Kot se je spomnil dejanja hrabrega borca, se je Petrič skušal približati tankom enote JA na Brniku in uničiti poveljniški tank. Njegov izstrelak je poškodoval tank, toda pogumni teritoria-

lec je pri tem padel. Za njegovo junaštvo so izvedeli šele ob premiku enote, ko so odkrili njegovo truplo. Petričev junaški napad je bistveno vplival na upad bojne morale vojakov JA, je med drugim ocenil tedanji poveljnik gorenjskih teritorialcev. Zupan je tudi poudaril, da je spomin na 27. junij 1991 hkrati poln obžalovanja in poln zavesti, da so slovenski vojski opravičili svojo dolžnost. Teritorialci so obžalovali, ker so morali seči po orožju in ga obrniti proti vojski, ki so jo imeli še dan prej za svojo. A ko so s tanki in orožjem šli nad Slovenijo, so potegnili jasno in ostro črto med nekdanjo JLA in agresorsko vojsko. Govornikove besede je pospremil z več slovenskimi pesmimi cerkveni dekleški zbor Andrej Vavken iz Cerkelj. **Stojan Saje, foto: Gorazd Sinik**

Predstavitev knjige dr. Viktorja Meierja

Zakaj je razpadla Jugoslavija

Ljubljana, 19. junija - V Ljubljani so v torek predstavili knjigo dr. Viktorja Meierja Zakaj je razpadla Jugoslavija. Avtor, odličen poznavalec zgodovine jugoslovanskih narodov, jo je v izvirniku izdal lansko jesen, v slovenskem prevodu, delu Mojce Drčar Murko, pa jo je založilo Znanstveno in publicistično središče.

Delo ki, zajema dogodke od Titove smrti pa do padca Srebrenice v letu 1995, je poročilo o dogodkih in njihova analiza, dopolnjena s strnjeno zgodovi-

no dogajanj na balkanskem prostoru, saj je bila najprej namenjena nemško govorečim bralcem. Po Meierjevem prepričanju sta za razpad Jugoslavije, ki se mu nikoli ni zdela umetna tvorba, poleg splošnega razpoloženja tedanjega vladajočega političnega razreda, ki ni bil naklonjen nikakršnim demokratičnim reformam, kriva predvsem Miloševićeva nacionalistična politika in armadni vrh, nikakor pa ne Slovenija in Hrvaška.

"Knjiga je dosledno očiteljevo por-

očilo o dejstvih, poznavalčeva analiza o ozadnjih, aktualna replika na še močno vgnezeno mnenje o "krivdi" Slovencev in Hrvatov za razpad Jugoslavije, prepričljivi, na dejstva oprti prikaz kolektivne slepote Zahoda, ki je za vsako ceno hotel obnoviti Jugoslavijo, pri tem pa visel zdaj na Markoviču, zdaj na Miloševiću in naredil usodne napadne poteze, ki jih je najbolj občutila Bosna," ocenjuje prevajalka Mojca Drčar Murko in pri tem poudarja predvsem pomen piščevega strokovnega pristopa. Viktor Meier je bil namreč dolga leta novinar in politični opazovalec dogajanj v jugovzhodni Evropi - poročal je za Neue Zürcher Zeitung in nato za Frankfurter Allgemeine Zeitung. **M. A.**

Unitech LTH-OL Škofja Loka veliko vloga v ekologijo

Tuji lastnik ima posluh za ekologijo

Avstrijski Unitech je tovarno dokapitaliziral s sodobno in ekološko prijazno tehnologijo v vrednosti 4,2 milijona mark.

Škofja Loka, 21. junija - Unitech LTH-OL je zdaj v 86,9-odstotni lasti avstrijske firme Unitech, ki je v tovarno pripeljal sodobno in ekološko prijazno tehnologijo. Veliko so v zadnjih treh letih vložili v ekologijo in lahko se pohvalijo, da na nekaterih področjih celo presegajo tehniko v matični tovarni, znano pa je avstrijska okoljevarstvena zakonodaja ostra. Livarna in orodjarna ostaja v Vincarjih, zaradi težavnega dostopa z velikimi tovarnjaki blago zdaj razkladajo ob carinjenju na Trati in ga nato z manjšimi pripeljejo v tovarno.

Livarna in orodjarna se je leta 1989 izločila iz Loških tovarnih hladilnikov, z bivšo matično hišo danes nima pomembnejših poslovnih stikov. Po razpadu Jugoslavije so izgubili polovico trga in podjetje je bilo globoki krizi, iskalo je nove povezave na evropskih trgih. Jeseni 1992 so premoženje prenesli na sklad za razvoj, s čimer so lažje izpeljali prodajo 51-odstotnega deleža leta 1993 avstrijski firmi Unitech AG iz Kirchdorfa.

Sodobno in ekološko prijazna tehnologija

Pogodba je vsebovala tudi dokapitalizacijo v višini 4.215 tisoč mark, ki so jo izpeljali do februarja 1994. Speljana je bila v obliki prevzema novih strojev in naprav za proizvodnjo in spremljanje proizvodnega procesa, zagotavljanje kakovosti in varstvo okolja. Tovarna je tako dobila sodobno in ekološko prijazno tehnologijo. Samo leta 1993 je na naložbe v ekologijo odpadlo 13 odstotkov sredstev dokapitalizacije. Z dokapitalizacijo je avstrijski Unitech svoj lastninski delež povečal na 66,8-odstotnega, do konca leta 1994 je na podlagi pogodbe od sklada za razvoj odkupil še 20-odstotni delež in tako postal 86,8-odstotni lastnik škofjeloške tovarne.

Preostalih 13,2 odstotka je rezerviranih za interno razdelitev, ki je trenutno v teku in postopek bo v kratkem zaključen. Tako kot večina slovenskih podjetij se niso odločili za oblikovanje delniške družbe,

saj so se razen devetih upravičencev v internem lastninjenju vsi izrekli za združitev svojih deležev v enotni delež. Pri lastninjenju bodo upoštevali tudi zadolžnice in po končanem postopku bodo notranji lastniki imeli 7,6-odstotni delež, pokojninski sklad pa 5,6-odstotnega.

Poslovanje postaja uspešno

Po globoki krizi zaradi izgube jugoslovanskega trga, ki je imel polovični delež, so se tržno preusmerili in lani je Unitech LTH-OL kar 91 odstotkov prihodka ustvarila v izvozu, domači trg pa ima samo 9-odstotni delež. V Škofji Loki obvladujemo 80 odstotkov trga, le petino prodaje gre prek matične firme v Avstriji, zanjo izdelujemo več vrst vodnih črpalk za vozila BMW, kakršne matična firma obdeluje in montira ter dobavlja BMW-ju. Prihodek se je v zadnjih letih hitro povečeval, leta 1993 je znašal 11,8 milijona mark, leta 1994 je znašal 16,32 milijona mark in lani 21,79 milijona mark. Preračunano v tolarje je prihodek leta 1994 glede na leto poprej porasel za 64 odstotkov, lani pa glede na leto poprej za 44 odstotkov, je povedala direktorica Mirjam Jan-Blažič.

Podjetje je lani uspešno poslovalo, še bolj ambiciozen je letošnji plan. Po izgubi leta 1993, ko je znašala 28 milijonov šilingov, je podjetje leto 1994 zaključilo brez izgube in brez dobička, vendar še ni smo podpisali pogodbe o prenosu dobička v Avstrijo, temveč lanske ostaja v tovarni,



Direktorica Mirjam Jan-Blažič in direktor za ekonomsko področje Peter Richter iz Avstrije.

je povedal direktor za ekonomsko področje Peter Richter iz Avstrije. Škofjeloško podjetje je avstrijski Unitech, ki je zdaj v 100-odstotni lasti Bank Austrie, kupil zaradi povečanja zmogljivosti, podjetniška strategija pa temelji na večji stopnji obdelave in s tem na večji moči lastnega financiranja.

Avstrijski koncern Unitech ustvari 2,2 do 2,3 milijarde šilingov letnega prometa s 1.400 zaposlenimi. Z vstopom Avstrije v EU banke ne smejo biti več pretežni lastniki podjetij, zato bo na vrhu koncerna prišlo do lastninske spremembe, kar pa na tovarno v Škofji Loki ne bo imelo vpliva. Obema vodilnima, Blažičevi in Richeterju, je skupščina družbe 3. junija mandat podaljšala za dve leti.

Ekološko čista livarna ostaja v Vincarjih

Pred dvajsetimi leti smo bili finančno sposobni plačati ceno preselitve, v devetdesetih letih, ko se je zaostрил problem ekologije pa ne več, zdaj so

vsil izpusti v dovoljenim mejah, zato o preselitvi ne razmišljamo več. Če občina želi, da se preselimo, bo morala to ceno plačati, je dejala Blažičeva.

V zadnjih treh letih smo zelo veliko naredili z ekologijo in odveč je bila bojazen, da tuji lastnik nima posluha zanjo, na nekaterih področjih smo celo presegli stanje tehnike v matični tovarni v Avstriji, znano pa je, da ima Avstrija zelo strogo okoljevarstveno zakonodajo, je dejala Liljana Ogorevc, ki kot kemik v tovarni skrbi za ekologijo. Po priključitvi na zemeljski plin so izpusti v zrak pod dovoljenimi mejami, zmanjšali so tudi hrup. Leta 1993 so se priključili na komunalno čistilno napravo in zaprli vse iztoke odpadnih in tehnoloških vod, v Selščico odteka le deževnica. Posebej velja omeniti merilno vzorčevalno napravo, ki omogoča popoln nadzor nad vodami v proizvodnji ter na odtoku iz tovarne, takšne naprave še nima nobena druga tovarna v Škofji Loki.

• M. Volčjak

Lepenka še vedno ni prodana

Kranj, 19. junija - Drugi postopek za vnovčitev stečajne mase tržiške tovarne Lepenka na kranjskem sodišču minuli torek ni bil nič uspešnejši od prve javne dražbe novembra lani. Premoženje so skušali prodati za 1 milijardo tolarjev, vendar do roka ni nihče plačal 10-odstotne varščine niti ni prijavil svoje ponudbe. Kot je po hitro končanem postopku povedal stečajni upravitelj Mitja Ulčar, bo stečajni senat predvidoma prihodnji teden sklical upniški odbor, ki bo odločal o nadaljnjem postopku. Zaenkrat so odprte vse opcije vnovčenja premoženja podjetja, vendar je po njegovem mnenju sedaj velika ovira tudi tako imenovani "efekt Vidma". Težave pri plasiranju denarja tujcev v našo državo so postale še večje, doma pa je malo interesentov za tako velike nakupe.

Medtem ko se stečajna ekipa ukvarja s prodajo premoženja, najemniki tovarne še naprej uspešno vodijo proizvodnjo. V teh dneh se je pojavil nov proizvod iz tržiške Lepenke, to je potiskan dvoslojni beli papir.

• S. Saje

Danes dražba za ZLIT

Tržič, 21. junija - Premoženje tržiškega podjetja ZLIT, ki je v stečajnem postopku, bodo skušali prodati danes ob 12. uri na prvi javni dražbi v kranjskem sodišču. Izklicna cena je 5.343.000 nemških mark v tolarški protivrednosti. Kot je tik pred iztekom roka za plačilo varščine povedal stečajni upravitelj Matija Roblek - Majcen, na prvi dražbi najbrž ne bo nobenega kupca, saj ni nihče položil kavcije.

Tudi v tem tržiškem podjetju so uspešno oživili proizvodnjo. Na žagi, v tapetništvu, pohištvenem obratu in upravi je 125 delavcev, ki mesečno ustvarijo za okrog 380.000 nemških mark prihodka. Če stečajni postopek ne bi oviral financiranja nakupa reprodukcijskih materialov, bi obseg proizvodnje lahko še povečali. Zaenkrat imajo namreč dovolj naročil za izdelke iz proizvodnega programa. • S. Saje

KBM Infond zapustil Iskroemeco

Kranj, 21. junija - Družba KBM Infond je 10-odstotni lastninski delež v kranjski Iskroemeco prodala kapitalskemu skladu, zanj se je zanimal tudi nemški Siemens.

KBM Infond se je torej odločil za domačega kupca, v zameno pa je dobil delnice nekaterih drugih podjetij, v katerih je že prisoten in tako svoj delež povečal v Večeru, Primorskih novicah in Pinusu. V Iskroemeco so s tem zadovoljni, saj med lastniki ne žele imeti tujcev, direktor Nikolaj Bevk pravi, da lahko uspešno delujemo brez povezav s strateškimi partnerji. Sami delnic KBM Infonda niso mogli kupiti, ker niso ustanovili sklada lastnih delnic, kar nameravajo storiti na naslednji skupščini delničarjev, ki bo 4. julija.

BSC - poslovno podporni center iz Kranja ima na razpolago 300 m2 pisarniških prostorov in 100 m2 prostorov primernih za manjšo ali prototipno proizvodnjo.

Prostori so namenjeni malim inovativnim podjetjem s področja proizvodne ali storitvene dejavnosti kot npr. inženiring, računalništvo, projektiranje, konstruiranje in razvoj, ki vsebujejo visoko stopnjo lastnega znanja, inovacij in lastnega razvoja.

Prostori so na razpolago v Škofji Loki po subvencionirani najemini.

Vabimo vse podjetnike, ki jih ponudba zanima, da med 7.30 in 15. uro pokličejo BSC Kranj po telefonu: 064 273 297.

Banka Slovenije ustavi poslovanje KB Triglav

Gorenjska banka lahko ostane v igri

Gorenjska banka se je dogovarjala o nakupu Komercialne banke Triglav, vendar posel ni bil sklenjen.

Ljubljana, 20. junija - Banka Slovenije je zaradi likvidnostnih težav z današnjim dnevom ustavila poslovanje Komercialne banke Triglav iz Ljubljane, kar lahko traja do preklica oziroma največ 15 dni. Jutri (v petek), bo BS sporočila, prek katerih bank bo poslej poslovala za varčevalce, saj imajo njihove vloge 100-odstotno državno jamstvo. Pooblaščenec BS v KB Triglav je Boštjan Zorman, guverner France Arhar pa je dogajanje pojasnil na tiskovni konferenci.

Komercialna banka Triglav je na podlagi začasnih podatkov za lansko leto poslovala uspešno, prikazala je celo 211

milijonov tolarjev dobička, nakar so revizorji ugotovili, da vendarle ni tako, saj ima zaradi slabih terjatev za približno 900 milijonov tolarjev potencialne izgube. Vendar ima dovolj jamstvenega kapitala, tudi solventna je, problematična je le njena likvidnost. Do konca maja je imela celo več rezerve kot zahteva BS, šele po prihodu revizorjev se je likvidnost poslabšala in v celoti ni več izpolnjevala obvezne rezerve.

BS je svojo kontrolo poslala v KB Triglav 3. junija, se sestal z bančnim upavnim odborom in nadzornim svetom, ki sta poznala težave. Ker je to zasebna banka (njeni lastniki so podjetja, uslužbenci in direktorji banke), so bili zainteresirani za njeno predsanacijo, BS so celo sporočili, da naj bi to napravili z dokapitalizacijo v višini 2,5 milijona tolarjev (svežega kapitala) v 45 dneh. Hkrati se je KB Triglav začela pogovarjati o pripojitvi k drugi banki, z Gorenjsko banko iz Kranja so že podpisali pismo o namerah. Nenehno pa se je zastavljalo vprašanje, kako lahko pomaga BS, čeprav je pomoč s svežim denarjem nemogoča, pomaga lahko le z refinanciranjem blagajniških zapisov BS v tuji valuti, tudi državnih vrednostnih papirjev. Minuli ponedeljek je svoj pristop predstavila Gorenjska banka, ki je želela asistenco BS, vendar smo povedali, da je to nemogoče, je povedal guverner Arhar.

Direktor Gorenjske banke Zlatko Kavčič je že pred časom napovedal prihod v Ljubljano, vendar proti pričakovanjem niso kupili banke Noricum. Očitno so našli boljše možnosti, saj so kupili Cimosove prostore na Dalmatinovi v Ljubljani in konec minulega tedna z oglašom že začeli iskati nove sodelavce. Gorenjski bani bi torej zelo prav prišla pripojitev TB Triglav, saj bi s tem pridobila njene kliente. TB Triglav ima 26 milijonov tolarjev bilančne vsote in z njo 1,7- do 1,8-odstotni tržni delež v Sloveniji.

Ker so se nato likvidnostne razmere v TB Triglav še poslabšale, se je svet BS sestal včeraj zvečer in danes zjutraj ustavil njeno poslovanje, za pooblaščenca je imenoval Boštjana Zorman. Lastniki TB Triglav imajo zdaj 15 dni časa, da banka rešijo, še eno možnost predstavlja skupščina delničarjev, ki je bila že prej sklicana za 28. junij, ko se bodo morda odločili za dokapitalizacijo. Še vedno obstaja možnost, da jo prevzema druga banka in Gorenjska banka torej še lahko ostane v igri. Če res ostaja, nam danes tam ni uspelo izvedeti. Če bodo te možnosti propadle bo preostali likvidacijski postopek, zanj se lahko odločijo lastniki ali ga predlaga BS. • M. Volčjak



"GIDOR" obrtno podjetje p.o.
GORENJA VAS v stečaju

na podlagi SKLEPA OKROŽNEGA SODIŠČA V KRANJU, oprav. št.: St 15/94-209 z dne 13. 6. 1996 objavlja

RAZPRODAJO

premičnega premoženja po ponovno 40 % znižanju cen

1. Razprodaja se nanaša na neprodane zaloge naslednjih vrst stvari: reprodukcijski material kovaško-ključavničarske stroke, polizdelki, izdelki, ležaji, elektromotorji, avtodeli, klinasta jermena, električni kablji, vodovodni material, barve-laki, rezilna in merilna orodja, drobni pisarniški in kuhinjski inventar in drugo.

2. Od strojne opreme je po znižani ceni v zalogi še naslednje:

- stružnica KRAVSEKO	70.000.- SIT
- pnevmatski ročni krivilni stroj	60.000.- SIT
- strojne škarje za pločevino	30.000.- SIT
- vretenska stiskalnica WEINGARTEN 60 t	90.000.- SIT
- stranski brusilni stroj z mizo in 2 brusa	60.000.- SIT
- padalno kladivo z elektromotorjem	45.000.- SIT
- pnevmatsko kladivo ITAS VC 150	150.000.- SIT
- protiidarno kladivo	250.000.- SIT

3. V prodaji je še nekaj druge strojne opreme in inventarja. Kupec plača kupnino in prometni davek pred prevzemom.

Prodaja in informacije so vsak delavnik od 8. do 12. ure, razen četrta in sobota, ali po tel. na št.: 064/681-479.

Za hranilne vloge in depozite jamči država in varčevalci bodo lahko vpogledna sredstva dvignili takoj, ko bo BS sporočila prek katerih bank bo zdaj potekalo poslovanje. Vezana vloge pa bodo lahko dvignili, ko se bo iztekel rok vezave. Guverner Arhar je dejal, da razpolagojo z celotno evidenco, in da je strah ljudi nepotreben. Pri TB Triglav se je pokazala še ena resnica, da so banke v Sloveniji druga drugi volk, je dejal Arhar, saj je drugod po svetu običajno, da v takšnih primerih druge banke priskočijo na pomoč.

Davki, ki ne bodo sprejeti z aplavzom

Davki na premoženje bodo prav tako evropski

Pri davkih na premoženje je finančno ministrstvo najbolj previdno, skupaj z davkom na dodano vrednost in trošarinami pa naj bi jih prav tako uvedli z letom 1998.

Večkrat, tudi v parlamentu, smo že slišali vprašanje, kdaj bomo tudi pri nas dobili davke na premoženje in tako obdavčili tiste, ki si lahko privoščijo drag avtomobil, počitniško hišico itd. Kakor hitro pa financarji povedo, kakšni avtomobili naj bi bili obdavčeni, vprašanj ni več, vsakdo - seveda tudi poslanci - pa si želi, da njegovo premoženje ne bi bilo obdavčeno. Tega se zavedajo tudi na finančnem ministrstvu in minister Mitja Gaspari je ob nedavni predstavitvi izhodišč za premoženjske davke dejal, da je zakon že napisan, vendar so pri njem previdni, ker ni urejen kataster nepremičnin, vrednotenje stanovanj itd.

Premoženjski davek pri nas zdaj plačujejo le fizične osebe, premoženje pravnih oseb pa ni obdavčeno. Davek od premoženja plačujejo posamezniki, ki posedujejo stavbe, počitniške hišice oziroma rekreacijske prostore in plovne objekte. Osnova za davek je vrednost objekta oziroma dolžina plovila, določena je lestvica davčnih stopenj, za plovila pa je določen letni pavšalni znesek davka. Davek plačajo le tisti, ki imajo več kot 160 površinskih metrov stanovanjske površine, določene so še nekatere druge oprostitve. Po sedanjih predpisih davek od premoženja pripada občinam.

Neke vrste davek na premoženje je tudi nadomestilo za uporabo stavbnega zemljišča, ki se plačuje po zakonu o stavbnih zemljiščih. Plačujejo ga uporabniki zemljišč oziroma stavb ali delov stavb: lastniki, najemniki, imetniki stanovanjske pravice.

Pri novem zakonu pomagali tuji strokovnjaki

Ker se na finančnem ministrstvu zavedajo, da so premoženjski davki zelo občutljiva stvar, so pri pripravi zakona o premoženjskih davkih previdni, pomoč pa so poiskali pri tujih strokovnjakih. V razvitem svetu imajo namreč premoženjski davki že dolgo tradicijo in nekatere poznamo le po pikantnih člankih, kako so daccarji preganjali filmsko zvezdo zaradi utaje davka, izkazalo pa se je, da je ogrlica z diamanti ponarejena. Pri nas dragoceni nakit in krzno ne bo obdavčeno, saj bi imeli daccarji s stikanjem po stanovanjih preveč dela. Lahko pa pričakujemo druge premoženjske davke, kakršne že dolgo poznajo v drugih državah.

Tuji strokovnjaki, sodelavci OECD, so za naše finančno ministrstvo pripravili študijo, s katero si lahko pomagajo pri pripravi zakona. V njej so zajete izkušnje drugih držav na področju premoženjskih davkov, tudi držav v tranziciji, kakršna je Slovenija.

Potem ko smo proučili izkušnje drugih držav, menimo, da je najprimernejše začeti z obdavčenjem zemljišč in stavb, ne glede na status lastnika. Šele v drugi fazi naj bi prišli na vrsto davki na premoženje, predvsem motornih vozil, plovil, letal in helikopterjev, pravi

Davke na premoženje naj bi uveljavili z letom 1988, hkrati z davkom na dodano vrednost in trošarinami. S premoženjskim davkom naj bi se izdatost davčnih virov povečala za 4 do 6 milijard tolarjev letno, pri davčni osnovi, ki je ocenjena na 230 milijard tolarjev. Sedaj z davki na premoženje zberejo le 300 milijonov tolarjev. Tako kot doslej se bodo tudi v prihodnje premoženjski davki stekali v občinske blagajne in obeta se jim torej več denarja. Pri določanju stopenj naj bi občine imele tudi nekaj svobode.

Mejo za plačilo davka na stanovanje oziroma stanovanjsko površino namenjajo postaviti pri 80 kvadratnih metrih za štiričlansko površino, torej na vsakega člana odpade 20 kvadratnih metrov. Doslej je bilo neobdavčenih 160 kvadratnih metrov stanovanjske površine in mejo bodo torej krepko spustili. Pri počitniških hišicah oziroma stanovanju pa te meje ne bo, kar pomeni, da bo njihova površina obdavčena v celoti.

finančni minister Mitja Gaspari. Dobili naj bi torej dva zakona, s prvim (ki je že napisan) bodo obdavčene nepremičnine, z drugim pa premoženje.

Davek na vsa zemljišča in stavbe

Z novim zakonom naj bi bila obdavčena zemljišča in stavbe in sicer stavbna zemljišča in zemljišča kmetijskih in gozdnih površin ter stanovanja, stanovanjske hiše, pomožni stanovanjski prostori, počitniške hišice in poslovni prostori.

Davčni zavezanci pa bodo tako fizične kot pravne osebe, torej lastniki in uporabniki zemljišč oziroma stavb. Tako bi bile ustvarjene tudi ekonomske cene zemljišč in stavb, s tem pa tudi stvarnejša cena stroškov posamezne dejavnosti, ki jo opravlja davčni zavezanec. Zdaj se namreč dogaja, da nekatere poslovne površine niso izkoriščene ali opuščene prodajajo, takšna brezbriznost se z novimi davki na premoženje ne bo ve "splačala".

Na vprašanje, ali bo obdavčeno tudi cerkveno premoženje, odgovorja še ni. Minister Mitja Gaspari pravi, da bo to odvisno od statusa, ki bo dogovorjen državo in rimsko-katoliško cerkvi ter z ostalimi verskimi skupnostmi. Če želijo integracijo v sistem na enakopraven način, potem bo seveda veljalo načelo, da so obdavčitve za vse davčne zvezance enotne. Tudi ali pa predvsem, če se to premoženje uporablja za pridobitno dejavnost, kamor seveda običajno sodijo tudi gozdovi.

Osnovo za davek bi določali različno, glede na predmet obdavčitve. Pri kmetijska in gozdna zemljišča naj bi bila osnova njihova uporabna vrednost, za stavbe pa uporabna vrednost površine stanovanj, stanovanjskih hiš, pomožnih stanovanjskih objektov, garaž, prostorov za počitek in rekreacijo in poslovnih prostorov, izračunana v površinskih metrih. Davek na nezazidana stavbna zemljišča bi se plačevala od površine nezazidanega stavbnega zemljišča, ki je prostorsko izvedbenem načrtu določeno za gradnjo oziroma za katero je pristojni organ izdal lokacijsko dovoljenje. Davek na zazidano stavbno zemljišče pa bi se plačeval od stanovanjske oziroma poslovne površine stavbe.

Vrednotenje nepremičnin bi izvedli vsake štiri do pet let.



Evropske premoženjske davke bodo najprej uvedli za zemljišča in stavbe, nato pa tudi na avtomobile, letala, plovila in helikopterje, izpustili pa bodo nakit in krzno.

Upoštevali bodo dejansko torej skupno površino zemljišča, torej površino parcele in ne samo površino zgradbe kot doslej. Določili bodo nove cone oziroma območja, predvsem za poslovne prostore in sicer glede najemnine in lastništva - coning trgovin, lokalov, drugih poslovnih prostorov. Za vrednotenje stavb bo potrebno urediti enoten sistem vrednotenja, nemara najbolje v površinskih metrih ter ponovno izvesti vrednotenje, saj v nekaterih občinah ni bilo izvedeno že dvajset let. Glede na sistem vrednotenja nepremičnin pa se bo potrebno odločiti ali nadgraditi obstoječe vrednotenje in ga v določeni meri popraviti ali pa začeti s popolnoma novim vrednotenjem.

Stopnja premoženjskih davkov naj bi bila največ 1-odstotna, seveda pa bi bile stopnje lahko različne. Za zemljišča naj bi bila davčna stopnja 0,10 do 0,15 odstotka vrednosti zemljišča. Ta je razvidna iz bilanca stanja podjetij, za zasebna zemljišča pa naj bi veljali pavšalni zneski po kvadraturi. Glede na vrsto zemljišč naj bi davek znašal od 5 do 15 tolarjev na kvadratni meter. Davek bi morali plačevati tako za kmetijska kot gozdna in stavbna zemljišča, zazidana in nezazidana.

Problem zemljiške knjige in katastra

Obdavčenje zemljišč in stavb pa bo pravično in učinkovito, če bi izpolnjeni nekateri predpogoji, ki niso v pristojnosti finančnega ministrstva. Dovolj znan je problem zemljiške knjige, vpis vanjo pa je možen v petih letih od uveljavitve zakona, torej do leta 2000. Približno dve leti bi bili potrebni za ureditev zemljiškega katastra, Geodetska uprava naj bi do leta 1988 uredila kataster zgradb, popisala torej vse zgradbe, etaže itd. Strokovne osnove za vrednotenje stanovanjskih nepremičnin pripravlja ministrstvo za okolje in prostor s sodelovanjem fakultete za arhitekturo in gradbeništvo.

Dokler tega ne bo, bo vrednotenje na pamet zelo težko, čeprav bomo po besedah Mitja Gasparija prav zaradi tega prisiljeni uporabljati preprostejše metode, kakršne so uporabljali tudi Avstrijci, ki pomagajo pri pripravi našega zakona.

Z novim premoženjskim davkom pa o ukinjeno nadomestilo za uporabo stavbnim zemljišč, ki temelji na starem ekonomskem sistemu.

Davki takšni, da ljudi ne bodo silili v prodajo premoženja

Premoženjski davki s sorazmerno nizkimi davčnimi stopnjami najbi predstavljali le dopolnitev drugih davkov. Najprej naj bi uvedli premoženjski davek na nepremičnine, ki naj bi imel najširšo osnovo in ustvaril pregledno odvisnost med dohodki od dejavnosti in imetjem.

Težave pa po oceni ministra Gasparija pričakujejo pri obdavčitvi stanovanj in stanovanjskih hiš. S stanovanjsko reformo je moč sorazmerno ugodno kupiti stanovanje, po drugi strani pa so ljudje "s svojimi žulji" in ugodnimi posojili zgradili stanovanjske hiše, zdaj pa bodo težko plačevali premoženjski davek. Rešitve bodo take, da ljudi ne bodo silili v prodajo stanovanjskih enot, ker ne bi zmogli plačevati davka.

Zaplete pa je seveda moč pričakovati tudi pri obdavčevanju zemljišč in gozdov.

• M. Volčjak

MEŠETAR

Odkupne cene goveje živine

Čeprav v Sloveniji niso ugotovili niti enega primera t.i. bolezni norih krav, so potrošniki reagirali dokaj podobno kot v državah, kjer se je bolezen pojavila in razširila. Poraba govejega mesa in izdelkov iz govedine se je zmanjšala, posledice občutijo poleg govedorejcev tudi v mesno predelovalni industriji in v trgovini. Ker je ponudba veliko večja od povpraševanja, so po logiki ekonomskih zakonitosti padle tudi odkupne cene. V Mesninah dežele Kranjske, kamor oddajajo živino tudi številni gorenjski govedorejci, so, na primer, letos cene znižali že dvakrat: aprila za pet odstotkov in pred dnevi še za šest odstotkov.

Poglejmo, kakšne odkupne cene za goved (preračunane na meso) veljajo od 10. junija dalje v Kmetijsko gozdarski zadrugi Sloga Kranj, ki odkupljeno živino prodaja Mesninam dežele Kranjske!

Vrsta živine	Plačilni razred	Ocena	Odkupna cena za meso (v sit/kg)
Biki do dveh let ter telice in krave prvesnice do 30 mesecev	I.	E2,E3	477,61
	II.	E1,E4,U2,U3	436,11
	III.	E5,U1,U4,R2,R3	415,34
	IV.	U5,R1,R4,O2,O3	353,05
	V.	R5,O1,O4	311,50
	VI.	O5,P1,P2,P3,P4,P5	249,21
Krave od 30 mesecev do 5 let, biki nad 24 mesecev, voli nad 30 mesecev	I.	E2,E3	352,56
	II.	E1,E4, U2,U3	321,89
	III.	E5,U1,U4,R2,R3	306,57
	IV.	U5,R1,R4,O2,O3	260,57
	V.	R5,O1,O4	229,93
	VI.	O5,P1,P2,P3,P4,P5	183,94
Krave, stare več kot 5 let	I.	E1,E2,E3	264,42
	II.	E4,U1,U2,U3	241,43
	III.	E5,U4,R2,R3	229,93
	IV.	U5,R4,O1,O2,O3	195,44
	V.	R5,O4	172,43
	VI.	O5,P1,P2,P3,P4,P5	137,94

Kmetje dobijo denar za krave v 25 dneh, za ostalo živino pa v 20 dneh.

V bohinski gozdarsko kmetijski zadrugi, ki ima v svojem okviru tudi klavnico, še naprej odkupujejo živino po cenah, ki veljajo od 22. februarja dalje. Poglejmo jih!

Plačilni razred	Biki do 2 let, telice in junci do 30 mes.	Teleta	Krave do 5/nad 5 let	Biki nad dve leti	Volli nad 30 mes.
I.	502,57	804,11	402,05/331,69	452,31	402,05
II.	484,62	775,39	387,69/319,85	436,16	387,69
III.	448,72	717,95	358,98/296,16	403,85	358,98
IV.	403,85	646,16	323,08/266,54	363,46	323,08
V.	358,98	574,36	287,18/236,92	323,00	287,18
VI.	269,23	430,77	215,39/177,69	242,31	215,39

SUZUKI

ko je varnost trdno v vaših rokah...

PREUDARNOST IN VARČNOST:

- dvojni airbag
- servo volan

od 19.990 DEM naprej

TRI KVALITETE V ENEM:

- dvojni airbag + servo volan
- centralno zaklepanje
- HI - FI avtoradio - kasetofon

od 20.990 DEM naprej

Evropski šampion varčnosti

SWIFT

ZMAGOVALEC "3 ECO TOUR OF EUROPE"

od 15.990 DEM naprej

SPECIALNA MAGNA

quattro MAGNA

od 24.990 DEM naprej

ABS MAGNA

od 24.490 DEM naprej

PONUDBA

SUZUKI

Odar

Prodaja in servis pri pooblaščenih trgovcih

Specialne cene za lastnike kartice magna!

Kam še lahko vložite certifikat

Kranj, junij - Lastninski certifikati veljajo do konca letošnjega septembra, velika večina jih že zamenjalo za delnice, nekateri pa se še niso odločili, zato smo pregledali, kakšne so še njihove možnosti.

Lastninske certifikate lahko zamenjate za delnice podjetja, kjer ste bili ali ste zaposleni, če te možnosti nimate ali svojemu podjetju ne zaupate pa imate na izbiro dve možnosti. Lahko se odločite za javno prodajo delnic, ki jih razpisujejo predvsem večja podjetja ali pa certifikat zamenjate za delnice pooblaščenih investicijskih družb. To smo zapisali za vse tiste, ki se doslej še niso odločili, kaj naj napravijo s svojim certifikatom, takšnih pa ni več veliko, saj je porabljenih že več kot 80 odstotkov certifikatov.

Če torej ne čakate, da vaše podjetje dobi soglasje agencije za privatizacijo, lahko izbirate med pooblaščenimi investicijskimi družbami ali javnimi prodajami. Skoraj vse pooblaščenice investicijske družbe še zbirajo certifikate in stopite lahko do najbližje pošte, kjer vam bodo povedali, kakšna je izbira in tam boste certifikat lahko tudi oddali. Praktično vse banke imajo prav tako svoje sklade oziroma investicijske družbe, zato lahko stopite tudi do bančnega okenca. Gorenjska banka je denimo soustanoviteljica Nacionalne finančne družbe, ki ima tudi Gorenjski sklad in certifikat lahko vložite v najbližji bančni poslovalnici.

Največje javne prodaje delnic so že mimo, vendar jih je nekaj še poteka, nekaj pa jih lahko še pričakujemo. Tako zdaj poteka javna prodaja delnic Modernih interierov iz Ljubljane, za njihove delnice lahko certifikat zamenjate do 16. julija, tudi v Kranju in sicer na ulici Mirka Vadnova 7, od 8. do 12. ure. Poteka še javna prodaja delnic IMP Elektromontaže iz Ljubljane in sicer do 26. junija ter Zasavskega računalniškega centra Trbovlje do 5. julija.

Napovedane pa so še javne prodaje Gorenja Velenje, Žita Ljubljana, Gradisa Ljubljana, Colorja Medvode, Grand hotela Metropol Portorož in še nekaj manjših.

Informacije o tem, kam lahko vložite svoj certifikat, kje ga lahko zamenjate za delnce, koliko so vredne in podobno dobite v informacijski oziroma privatizacijski pisarni, ki jo je že marca letos v Ljubljani odprla agencija za privatizacijo. Telefonska linija 061/131-00-59 je odprta od ponedeljka do petka med 9. in 16. uro.

ZAŠČITA POTROŠNIKOV

PREVZEM AVTOMOBILA

Na našo pravno pisarno se prodajalec s pripombami je obrnil kupec, ki je pri podjetju GAMA AUTO, d.o.o., kupil rabljen avtomobil alfa romeo. Ob prevzemu avtomobila je kupec ugotovil, da ima avtomobil več pomanjkljivosti, med drugim tudi alarm ni delal. Prodajalec je kupca napotil na servis, češ da bo serviser napake nemudoma odpravil. Kupec se je ravnal po navodilih prodajalca in avtomobil odpeljal na servis. Vendar je bil nemalo presenečen, ko mu je serviser za popravilo izstavil račun in zahteval, da ga takoj poravnava. Kupec je račun plačal v dobri veri, da mu bo prodajalec plačani znesek povrnil.

Glede na to, da je kupec ugotovil napake že pred prevzemom avtomobila in jih tudi nemudoma grajal, je bil prepričan, da mu bo prodajalec povrnil stroške popravila zlasti še zato, ker se je prodajalec s pripombami kupca strinjal in ga celo napotil na servis. Vendar prodajalec kasneje o povračilu stroškov popravila ni hotel nič slišati in tudi na dopise pravne službe ZPS ni odgovoril.

Ker je kupec že ob pregledu vozila, ko je bil navzoč tudi prodajalec, opazil očitne napake in jih takoj sporočil prodajalcu, je seveda upravičen zahtevati, da prodajalec na lastne stroške stvarno napako odpravi. Vendar nam opisani primer nedvomno kaže na to, da bi se kupec veliko lažje izognil vsem kasnejšim zapletom v zvezi s povrnitvijo stroškov za odpravo napak, če bi odklonil prevzem avtomobila in zahteval, da prodajalec najprej napake odpravi. Če prodajalec napake ne odpravi, lahko kupec zahteva zamenjavo vozila.

Sonja Teržan

Informativno okno KDD

Kranj, junij - Od srede, 19. junija, naprej je v poslovni stavbi na Trgu republike 3 v Ljubljani (bivša Iskra) odprto informativno okno KDD Centralne klirinško depotne hiše.

Informativno okno je namenjeno predvsem občanom, ki tam lahko oddajo vlogo za: izpis - potrdilo o stanju na računu vrednostnih papirjev, izpis iz delniške knjige na zahtevo delničarja, spremembo enotne identifikacijske številke imetnika vrednostnih papirjev, prekinitvijo vrednostnih papirjev na podlagi sodnega sklepa o dedovanju in drugo. Na okencu so na voljo tudi vse pomembne informacije o načinu poslovanja klirinško depotne družbe, seznam članov, na katere se občani lahko obrnejo za nakup in prodajo prednostnih papirjev in podobno. Okno je odprto od ponedeljka do petka med 10. in 12. uro, ob sredah pa tudi od 14. do 15.30.

KOLIKO JE VREDEN TOLAR

MENJALNICA	1 DEM	1 ATS	100 ITL
A BANKA (Tržič, Jesenice)	88,30	89,90	12,36 12,75 8,55 9,15
AVL Bled			741-220
AVL Kranjska gora			881-039
BANKA CREDITANSALT d.d. LJ	88,50	89,30	12,50 12,90 8,60 9,00
EROS (Stari Majr), Kranj	88,80	89,10	12,53 12,60 8,70 8,90
GEOSS Medvode	88,80	89,10	12,53 12,60 8,70 8,90
GORENJSKA BANKA (vse enote)	87,50	89,10	12,18 12,80 8,48 9,27
HRANILNICA LON, d.d. Kranj	88,65	89,29	12,50 12,60 8,80 8,95
HKS Vignod Medvode	88,40	89,30	12,30 12,70 8,50 8,90
HIDA-tržnica Ljubljana	88,85	89,10	12,56 12,62 8,78 8,87
HRAM ROŽICE Mengeš	88,60	89,15	12,57 12,70 8,78 8,91
ILIRIKA Jesenice	88,40	89,60	12,40 12,65 8,60 9,00
INVEST Škofja Loka	88,80	89,10	12,60 12,64 8,70 8,85
LEMA Kranj	88,70	89,10	12,52 12,60 8,70 8,90
MIKEL Strazšče	88,70	89,20	12,52 12,63 8,70 8,92
NEPOS (Šk. Loka, Trata)	88,80	89,00	12,57 12,60 8,80 8,90
NOVA LB Kamnik, Medvode, Šk. Loka	88,80	89,60	12,46 12,85 8,67 9,26
PBS d.d. (na vseh poštah)	86,90	89,40	11,20 12,65 8,25 8,95
ROBSON Mengeš	88,70	89,10	12,55 12,63 8,75 8,90
SHP-Slov. hran. in pos. Kranj	88,70	89,10	12,52 12,62 8,72 8,85
SKB (Kranj, Radovljica, Šk. Loka)	87,80	89,70	12,35 12,78 8,59 9,00
SLOVENIJATURIST Boh. Bistrica	87,50	-	12,18 - 8,48 -
SLOVENIJATURIST Jesenice	88,40	89,60	12,40 12,65 8,60 9,10
SZKB Blag. mesto Žiri	88,40	89,75	12,20 12,76 8,50 9,18
ŠUM Kranj			211-339
TALON Žal. postaja, Trata, Šk. Loka, Zg. Bistrica	88,70	89,25	12,50 12,65 8,60 8,89
TENTOURS Domžale	88,50	89,70	12,50 12,85 8,70 9,00
TROPICAL Kamnik - Bakovnik	88,80	89,00	12,55 12,63 8,78 8,98
UKB Šk. Loka	88,30	88,80	12,45 12,78 8,60 9,00
WILFAN Kranj			360-260
WILFAN Radovljica, Grajski dvor			714-013
WILFAN Tržič			53-816
POVREČNI TEČAJ	88,42	89,36	12,40 12,70 8,64 8,98

Pri Šparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po 12,50 tolarjev. Podatke za tečajnico nam sporočajo menjalnice, ki se pridružujejo pravico dnevnih sprememb menjalnih tečajev glede na ponudbo in povpraševanje po tujih valutah.

MENJALNICA WILFAN

Vaš najboljši partner
pri menjavi deviz

P.E. KRANJ,
Delavski dom
NOVA TEL. ST.:
tel.: 360-260
P.E. RADOVLJICA,
Hotel Grajski dvor
tel.: 064/714-013
P.E. TRŽIČ,
klet Veletekstil
tel.: 53-816

monika SAVNA SOLARU
šport 064/22-11-33
BRDO PRI KRANJU FITNES AEROBIKA

VEDETI NI NIKOLI ODVEČ

Kako privarčevati sredstva za izgradnjo doma, nakup vrednejših dobrin, za šolanje otrok, za doto vnukom, za dodatno pokojnino, za ...?

Ob trdni podpori strokovnjakov, ki z vsem svojim znanjem in prizadevanji za dobro človeka jamčijo, da je vaš denar varno naložen in visoko obrestovan, je uresničitev vaših ciljev lažja kot kdaj koli prej.

RENTNO VARČEVANJE KREKOVE BANKE!

Rentno varčevanje je posebej ugodno dolgoročno varčevanje za različne namene. Ponuja vam številne možnosti, izmed katerih sami izberete zase najprimernejšo obliko.

Neglede na vaš izbor se vaša sredstva v okviru rentnega varčevanja obrestujejo po obrestni meri, ki omogoča, da vaše premoženje zanesljivo in strmo narašča, vam pa med tem pripadajo vse prednosti in ugodnosti, ki jih Krekova banka zagotavlja svojim komitentom, in še več.

V skrbi za vaš jutri bomo kot edina banka nezgodno zavarovali vse rentne varčevalce. To je naše darilo za vaše zaupanje.

Obiščite nas v vam najbližji poslovni enoti! V osebnem razgovoru vam bomo z veseljem pojasnili vse, kar vas zanima.

RENTNO VARČEVANJE

ZA DAN URESNIČENIH SANJ

Dobrodošli
v Ljubljani na Pogačarjevem trgu 2, tel.: 061/ 13 28 135,
v Ljubljani na Linhartovi c. 9, tel.: 061/ 31 17 22,
v Mariboru, Murski Soboti, Zrečah, Šoštanj, Novem mestu,
Novi Gorici, Kopru!



KREKOVA BANKA d.d.

Hofer

Informira

4x Celovec

10. - Oktoberstr. 25
Lodeng. 22
St. Veitstr. 70
Steing. 209

3x Beljak

Ossiacherzeile 56b
Italienerstr. 14
Maria - Gailerstr. 30

Velikovec

Umfahrungsstr. 6

Wolfsberg

Packerstr.

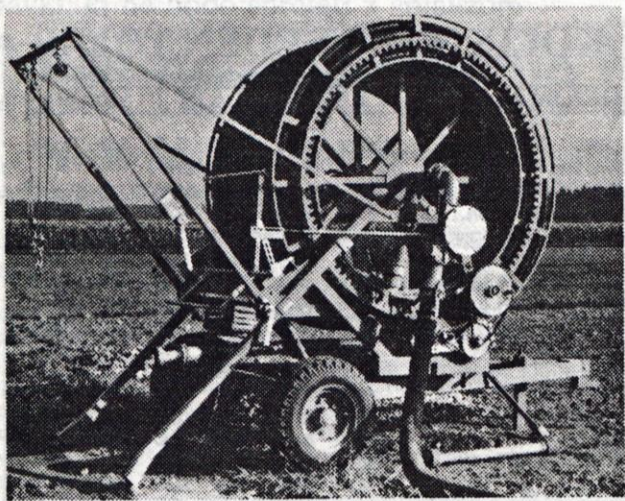


	ATS
ALUMINIJASTA FOLIJA, 20 m	14,50
VREČKE ZA MALICO, 100 kosov	9,90
PAPIRNATI ROBČKI "Morana", 4-slojni, v zavoju 10 x 10 kosov ...	9,90
PAPIRNATI ROBČKI "Morana", v zavoju 100 kosov	7,90
KREMA ZA SONČENJE "Ombra", zaščitni faktor 15 ali 20, 100 ml ...	39,90
MLEKO ZA SONČENJE "Ombra", zaščitni faktor 10 ali 12, 250 ml ...	39,90
MILO "Clivia" ali "Fee", 150 g	4,90
ŠAMPON ZA LASE, različne vrste, 200 ml	12,90
KOPEL "Adriana", (blaga ali sveža), 300 ml	14,90
POMIVALNO SREDSTVO "Zekol Zitro", 2 l	24,90
LEDENI ČAJ, (breskov ali citronin), 1,5 l	8,90
LIMONADA "Goldana", (cola, zeliščna, citronina, pomarančna), 1,5 l	7,90
GRAPEFRUIT sok, 1 l	7,90
JEDILNA ČOKOLADA "Bella", 400 g	14,90
MLEČNA ČOKOLADA "Bella", 100 g	3,90
BRESKVE, (blago sladkane), 1/1 pločevinka	9,90
FIŽOL, 850 ml pločevinka	5,90
DELIKATESNO OLJE "Osana", 4 l	54,90
SONČNIČNO OLJE "Osana", 2 l	32,90
TESTENINE, (špiralice, široki rezanci, rožički, špageti), 1 kg	12,90
SIR "Geheimratskaese", 45 % maščobe, 250 g	17,90
ŽELE SLADKOR, 1 kg	15,90

UPOŠTEVAJTE, DA SO NAVEDENI IZDELKI
V ZALOGI LE NEKAJ ČASA (do prodaje).

CENE SO V BRUTO IN VKLJUČUJEJO VSE DAVKE

ZA VSE, KI RADI POCENI KUPUJEJO



Če so se kmetje veselili sončnih, vročih dni, ko so kosili in pospravljali prvi letošnji odkos, zdaj že nekaj časa zastoj pogledujejo proti nebu in se sprašujejo, kdaj bo narava končno namočila že precej izsušene travnike in njive. Pomanjkanje moče za zdaj najbolj občutijo govedorejci, ki ostajajo brez normalnega drugega odkosa in kajpak tudi brez "zelene krme". Kmetom, ki so predlani ali že leto prej investirali v namakalne naprave, se nakup obrestuje, saj tudi letos z namakanjem izboljšujejo rast na travnikih in njivah in zmanjšujejo posledice suše. Žal je kmetij, ki so se za sušne razmere opremlile z namakalnimi napravami (na sliki je rolomat), na Gorenjskem še bolj malo. • C.Z.

Klasje

KRANJ, C. Na Klanec 9
Tel.: 064/331-375

- prodaja rezervnih delov za traktorje IMT, Tomo Vinkovič, Zetor, Univerzal, Fiat, Torpedo
- kardani (domači, uvoženi), rezervni deli za kardane in popravilo kardanov
- akumulatorji, olja, jermeni
- popravilo vseh tipov traktorjev (generalna popravila motorjev, menjalnikov...) tudi na vašem domu
- rezervni deli SIP

SERVIS Alfa Romeo

Starha Branko s.p.

Vopovlje 33, Cerklje

Tel./Fax: 064/422-216

SERVIS ALFA ROMEO, FIAT, LANCIA

odprto 8. - 17. ure

ROČNO PRANJE AVTOMOBILOV

odprto 8. - 20. ure

nedelja 8. - 12. ure

FIAT

PRODAJNI CENTER STARI DVOR

Škofja Loka, Kidričeva 26, tel.: 634 - 800

HLADILNIK HZ 26.3 S

55.900,-

za gotovino

59.110,-

na čeko 1+2 ali 0+2

62.221,-

na čeko 1+6 ali 0+5

ŠOLARJI!

Vabljeni, jutri, 22. 6., ob 10. uri pred PC, kjer se boste pomerili v spretnostni vožnji s kolesi. Prve tri čakajo lepe nagrade, vse udeležence vožnje pa sladoled. **PRIDITE!**

STARŠI!

Jutri Rogova kolesa s 15% popustom, artikli iz programa akustike pa z dodatnim 5% popustom ali plačilo na čeko brez pologa.

KMEČKI STROJI KOVINOTEHNA

NEMOGOČE JE MOGOČE!!!

Prvič v gorenjskih gozdovih

Stroj, ki seka, obvejuje, razžaguje...

V blejskem zavodu za gozdove ocenjujejo, da je procesor s svojimi dobrimi in slabimi stranmi primeren predvsem za delo v gozdovih, ki so jih prizadele naravne ujme.

Peračica - Gozdarski inženir Rok Gašperšič iz Mišač, zastopnik podjetja Waldcommerce AG v Sloveniji, je v sodelovanju z Združenjem gozdarstva Slovenije že sredi maja predstavil delovanje procesorja in transporterja v gozdnem revirju Ravnik v bližini Logatca, minuli teden pa sta stroja, kakršnih imajo v Skandinaviji več sto, prvič delala tudi v gorenjskih gozdovih, natančneje - na samotni kmetiji Alojza Rozmana na Peračici pri Brezjah.

Vošarjeve oz. Janeščeve kmetije, kot se po domače pravi Rozmanovi domačiji, na kateri ob "pomladku" živahnih otrok gospodarita Alojz in Blanka, se drži neverjetna smola. Ob koncu lanskega maja je strela udarila v njihovo gospodarsko poslopje in leseni deli stavbe in večina kmetijskih strojev so pogoreli. Poslopje so do jeseni dali pod streho, posledice pa kljub solidarnosti še občutijo. Po drugi svetovni vojni jih je prizadela nacionalizacija, ki jim je pobrala lepe gozdove, iz katerih je potlej "smetano" pobrala država. Ko so gozdove s približno trideset let starimi smrekami pred časom le dobili nazaj, jim je spet poraslo upanje, da jim bodo "nekoč nekdanj" prinašali tudi gospodarske koristi. No, upanje je bilo le kratkotrajno! Snegolom, ki je lani in letos v gozdovih na območju blejskega zavoda poškodoval okoli 15 tisoč kubičnih metrov drevja, se je najbolj "znesel" nad gozdovi v radovljiški krajevni enoti, še posebej pa na Rozmanovi kmetiji, kjer so gozdarji odkazali za posek okoli 750 kubičnih metrov poškodovanega drevja ali skupno okoli sedem tisoč drevesc.

Orjak z dolgo roko

Procesor je stroj, ki si v gozdu sam utira pot (dela vlako), seka drevje, ga obvejuje in razžaguje na določeno dolžino, transporter, ki izgleda kot traktor s polprikolico in nakladalnikom, pa ga naloži in ga odpelje iz gozda. Posebnost procesorja je "roka", s katero lahko seka les v desetmetrskem pasu levo in desno. Ima široke gume in pogon, ki omogoča premagovanje ovir.

V gozdu se je že mudilo

Gospodar Lojze se je zavedal, da ob vsem delu na kmetiji in ob rokih, ki so jih zaradi nevarnosti lubadarja postavili gozdarji, tolikšnega dela v gozdu ne bo zmogel sam in se je že začel dogovarjati o poslu z različnimi skupinami. Pri tem očitno ni imel najbolj srečne roke, izvajalec, s katerim se je že dogovoril za posek in spravilo, je tik pred zdajci rekel "ne". Če bi zavod za gozdove tedaj zahteval izvršbo in bi delo zaupal enemu od gozdarskih podjetij, bi lastnik za spravilo vsakega kubičnega metra lesa (ob že vračunani vrednosti lesa) moral doplačati še tri tisoč tolarjev, kar bi ob veliki količini lesa pomenilo za kmetijo tudi



Veliki kupi drobnega in malovrednega lesa na Rozmanovi kmetiji dokazujejo, kako neusmiljeno se je nad njihovimi gozdovi znesla narava (žled).

veliko izgubo. In v takšnih okoliščinah, ko se je z delom v gozdu že mudilo, je vskočil Rok Gašperšič s "svojima" strojema, procesorjem in transporterjem; strokovno pomoč pa so ponudili goz-



Gozdna "kolega" procesor in transporter med počitkom ob "sadovih" svojega dela.

darji iz blejskega zavoda za gozdove, ki so ob tem tudi želeli spoznati, kaj nova tehnologija poseka, obvejevanja, razžagovanja in spravila lesa pomeni za gozd.

kubičnih metrov drevja), varno delo, možnost dela ponoči in v vseh vremenskih okoliščinah, nič več ni ročnega dela... In kaj so slabosti? Procesor je primeren predvsem za goloseke in robne sečnje, kjer je na majhni površini veliko drevja. Za delo potrebuje dokaj lep in ne preveč strm teren ter tudi precej gosto mrežo nenormalno širokih vlak. V gozdu ostaja za njim precej vejevine in drugih sečnih ostankov, ki bi jih morali pospraviti, če bi površino hoteli pogozditi. Tudi panji so precej visoki in bi jih bilo treba obeliliti...

Le za delo v izrednih razmerah?

Čeprav je med gozdarskimi podjetji in podjetniki v Sloveniji kar precej zanimanja za uporabo procesorja in transporterja v naših gozdovih, v blejskem zavodu za gozdove poudarjajo, da sonaravnega gospodarjenja z gozdovi ne bi smeli prilagajati tehnologiji, ampak se bo tehnologija morala prilagoditi gospodarjenju. Ocenjujejo, da je uporaba procesorja primerna le za posek in spravilo v iglastih gozdovih, ki so jih prizadele naravne ujme (veter, sneg, žled), ne pa za redno sečnjo in spravilo. Primerjava med Skandinavijo, kjer prevladuje delo s tovrstnimi stroji (imajo jih 650), in Slovenijo ni možna, ker je med njima velika razlika: na severu Evrope gospodarijo z gozdovi na velikih površinah, medtem ko gre pri nas za malopovršinsko gospodarjenje. • C. Zaplotnik

Leto je naokrog in pridelovalci se spet sprašujejo:

Kolikšna bo letos cena krompirja

Pridelovalni stroški za zgodnji krompir znašajo okoli 55 tolarjev za kilogram, za srednjegodnjega 40 in za poznega nekaj manj kot 20 tolarjev.

Kranj - Leto je naokrog in pridelovalci krompirja so spet pred najpomembnejšim vprašanjem: koliko bodo letos iztržili za svoj pridelek. Ker so že tudi najspretnější trgovci na lastni koži občutili, kako nepredvidljiv je trg s krompir-

jem, jim je na takšno vprašanje zelo težko odgovoriti. Cena bo odvisna od domače letine, torej od zakona ponudbe in povpraševanja, pa tudi od pridelka v sosednjih državah, uvoznih in izvoznih možnosti in še od nekaterih drugih okoliščin.

Pridelovalce zdaj najbolj zanima, kakšna je (bo) cena zgodnjega krompirja. Po podatkih kmetijske svetovalne službe, ki redno objavlja tržne informacije, velja pri prodaji na debelo za mladi krompir cena od 80 do 125 tolarjev za kilogram. Iz tržnih pregledov je razvidno, da so med tržnicami velike cenovne razlike in da

ga ponujajo po cenah od 80 do 180 tolarjev za kilogram. Čeprav so cene zgodnjega krompirja v zadnjih dneh nekoliko upadle, je po mnenju mag. Neve Zibrik iz Kmetijskega inštituta Slovenije preplah med pridelovalci neutemeljen, saj je padanje cen proti koncu sezone normalen pojav. Pa ne le to! V državah Evropske zveze je zgodnji krompir le za 70 do 120 odstotkov (odvisno od letine) dražji od poznega krompirja, medtem ko je pri nas razlika še precej večja.

Na Kmetijskem inštitutu Slovenije so ocenili, da so bili maja stroški pridelovan-

ja, sortiranja in vrečenja zgodnjega krompirja na četrt hektarski parceli ob pričakovanem tržnem pridelku 11,5 tone na hektar 55,32 tolarja za kilogram, stroški na pol hektarja veliki parceli pa ob enakem hektarskem pridelku 52,07 tolarja. Stroški pridelovanja srednjegodnjega krompirja na polhektarski parceli znašajo ob pričakovanem pridelku 15,3 tone na hektar 40,10 tolarja za kilogram, stroški pridelovanja poznega (ozimnega) krompirja na en hektar veliki parceli pa ob pridelku 24 ton na hektar 19,46 tolarja za kilogram. • C.Z.

GITAS

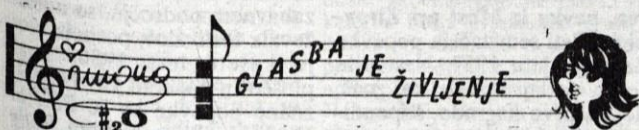
Trgovina
GORENJSKA 15, KRANJ
Tel.: 223-820, 223-830
Servis
Kališnikova 26, KRANJ
Tel.: 241-592
KARCHER

VREME

Vremenslovci nam za danes napovedujejo sončno in vetrovno, popoldne je možna kakšna osamljena nevihta. Jutri bo spremenljivo do pretežno oblačno s padavinami. V nedeljo bodo padavine ponehale, bo pa še vedno oblačno in hladno.

LUNINE SPREMENBE

Tudi Herschlov ključ nam za soboto in nedeljo napoveduje mrzlo in dež. V ponedeljek pa bo prvi krajec nastopil ob 7.23, kar pa po Herschlovem vremenskem ključu napoveduje spremenljivo vreme.



MIRKO LEBAR - SLOVENSKI HEROJ SKOZI GLASBENO PRIZMO

Vesela sem, da jutri v oddaji "Glasba je življenje" gostili enega izmed znanih Slovencev za največ življenjske volje in moči. Mirko Lebar, ki je v Atlanti prižgal olimpijski ogenj, ki se je brez nog povzpela na Mount Blanc, ki ta dni odhaja na 800 kilometrov dolg maraton, je zelo povezan tudi z glasbo. Poročen je celo z glasbenico. Soproga je dolga leta vodila pevske zборе, igra na violino, harmoniko, synthesizer in mnogokrat skupaj muzicirata - igra na prepevata. Mirko rad vzame v roke kitaro.

Kadar se skupaj z ženo in hčerko vozijo v avtomobilu, radia ne potrebujejo, saj celo pot prepevajo. Mirko Lebar obožuje Tino Turner, ki ga po svoji energiji spominja na ženo. Spomladi bo zagledala luč sveta tudi knjiga o njegovem življenju, ki jo pripravljata z Ivanom Sivcem.

Pa še nekaj glasbenih misli.
- Preveč glasbenih stvaritev se končuje s predolgim zaključkom.
- Rad imam glasbo Richarda Wagnerja, bolj kot katerekoli drugo; tako je glasna, da lahko ob njej nemoteno berem, ne da bi slišal karkoli drugega.
- Glasba je kot del Boga. Slika lahko vsakdo; tudi opica. Toda opica nikakor ne more komponirati.

IQ + ♥ = ŠKODA
Volkswagen Group

Pogledaš na koledar: dan državnosti. Odpreš časopise: za dan državnosti bo kakšnih pet velikih in številnih male prslave. Slišiš po radiu: za dan državnosti so spet nastali neki spori okoli scenarija ob osrednji prslavi.

In te bolijo ušesa. Ne zaradi političnih razprtij, ki so postale že sestavni del tega praznovanja največjega slovenskega praznika - če je to zdaj to in smo za nekaj let po sili političnih razmer pozabili na favorita Prešerna in njegov kulturni dan in France iz Vrbe ni več največji slovenski praznik - in končno si vzamemo v zakup tudi to, da se trošijo kar ogromna sredstva za praznovanje dneva državnosti. Ušesa bolijo zato, ker je to državni dan in ne dan državnosti.

Tako kot imamo kulturni dan, naj bi bil tudi 25. junij državni dan in ne - dan državnosti. Kako lepše in še slovnico pravilneje je, če rečemo: gasilski dom in kulturni dom ali prosvetni dom, ne pa: dom kulture, dom gasilcev, dom prosvete. Saj - država je tega dne pred petimi leti dobila svojo državnost, a še zmeraj je bolj prav, da je to državni dan, ne pa dan državnosti.

Kakšni dlakočepci? Saj ni res. Saj smo država, kajne, in res je, da še zmeraj malo čudna in tranzicijsko zmedena, a bi bilo zelo samoumevno in vsak bi razumel, da sta državna prazna in praznik na tisti dan, ko smo postali država. Državni dan pa amen - pustimo že dan državnosti. Morda se tudi zato, ker praznujemo dan državnosti vzbujajo številne asociacije na

težko in mukoma pridobljeno - državnost. Če bi rekli: dan države ali celo državni dan, bi se vsi državljani uščipnili v roko in si rekli: oh, sreča, oh tiščolčni sen, res smo država. Če pa rečemo dan državnosti, potem je že tako, da v mislih in domišljiji zapljemo v davne čase pred petimi leti, ko smo se rodili in državnost pridobili.

Zato, ker plujemo v to preteklost in ker smo še vsi čili in krepki, se v političnih



Če izgubiš "file"

Takole je bilo. Doma napisal ves tekst, zadevo shranil na disketo in le to prinesel v redakcijo Gorenjskega glasa. Ko se mi na ekranu pojavi "replace it", torej nadomestiti, zamenjati, moraš pritisniti "no", torej ne, meni pa se je pritisnilo "yes" in prvotni tekst, ki je bil res dober (perla pa to...) je šel po gobe... No ja, na kratko pravilni odgovor je bil Coca cola, kdo je bil nagrajen, pa se sedaj ne spomnem naslova, ker sem dopisnico nekje pozabil... obljubim pa, da bo nagrajenka (zagotovo je bila to punca iz Senčurskega konca) naslednji objavljena.

TOP 3

1. Load - Metallica
2. Pozabu naslov - Gimme 5
3. To The... - The Cranberries

NOVOSTI

Torej, najprej tisto o koncertih, zadnjič je bilo na tem mestu napisano, da prevoza v Koper na koncert Bryana Adamsa ne bo. Mistake, uuuu sm falu, prevoz namreč organizira tudi Aligator in sicer za šest jurvoj pa po, pod geslom "Pr'nes keš, pa greš". In, da ne pozabim, pri Aligatorju dobite tudi vstopnice. Danes pa imate tudi

enkratno šanso, da si ogledate in "oposlušate" koncert skupine Parni valjak, ki se bo začel ob 21. uri v tamkajšnji športni dvorani. Pa še novi nosilci zvoka: Poletni Super Megamix (uspešnice založbe RTV ZKP), tu so žirovski Lintverni, pa jeseniški Riko s Piloti (pilot bobnar je čist tako mimogrede Mare iz Aligator Music Shopa), na hrvaškem so novosti skupina Latino, Josipa Lisac - Live, in Minea "Vrapci & Komarci". Tujina: The Cranberries - To The Faithfull Departed, Lenin-grad Cowboys - Go Space, pa Mr. President, tu je Capitan Jack (uni, k je bil pri Auerju)...

IN ŠE NAGRADNO VPRAŠANJE ŠT. 220:

Kaj sem že mislil vprašat? Aha, veste iz katere države izhaja Brian Adams, ki ob nastopil julija v Kopru. No, če pa kaj napišem še o javorovem listu na zastavi in hokeju na ledu, vam s tem tudi malo držim potuho. Rešitve čakam do srede, 26. junija, seveda v uredništvo Gorenjskega glasa, pripis "Jodlgator". Tako to je vse, pa drugi več sreče. Čav... Aja, da ne pozabim posebnega sporočila - Pri nas ga točimo že od leta 1825.

Spačkarji in Adi Smolar na Bledu

Točneje na Homu bo ta konec tedna živo 100 na uro. Zadeva se uradno imenuje "2. Gorenjsko mini srečanje ljubiteljev Citroenovih vozil", zbralo pa se bo okrog 120 avtomobilov, s primeroma vsebino seveda (ljudmi seveda). V petek zvečer bo nastopil Adi Smolar, naš veliki prijatelj, v soboto se bodo vrstila taka in drugačna tekmovanja, od kegljanja za postrvi, do tekmovanja z avtomobili, vlečenja štrika, perla pa bo tako imenovana "palerina"... Večerni rockovski koncert je seveda spačkarska klasika. V nedeljo se bodo udeleženci srečanja zbrali v konvoji in se popeljali skozi Bled, Lesce, Radovljico v Posavec, kjer bo v tamkajšnjem Rafting centru zaključek srečanja. Vsi firbci ste vabljeni, si ogledat lepe avtomobile, poslušati dobro glasbo in... še kaj. • I.K.

kih piscev in herojev državnosti, se bo praskal za ušesi - kdo je pravzaprav zrušil komunizem? Se je sam vase sesedel ali so ga dotolkli pravi ljudje na pravem mestu in ob pravem času? So mu zadali smrtni udarec zainteresirani tuji krogi, lokalni patrioti pa so po komunistični mrhovini le zašibali z leskovo palico?

A pustimo času čas, čez tisoč let bo vse znano. Čas bo zacelil tudi raznorazne lokalne

stranke, ni mogel mimo krutega dejstva, da se bodo na dan državnosti najbolj trkali po prsih tisti, ki so desetdnevno vojno za Slovenijo prečeli za mejo - v Celovcu in v drugih krajih na avstrijskem Koroškem.

Pričakovati je bilo, da bomo enkrat za vselej in iz prve roke izvedeli, kdo, za vse na svetu, je bil takšna baraba in narodni izdajalec? Kdo je zapustil svojo domovino v najbolj kritičnih in usodnih dneh njene zgodovine? Kdo je kot podlasica "skliznil" čez mejo in se potem vrnil ter tolkel po prsih: mi smo jo rešili, mi smo stali v prvih vrstah?

Od raznih namigovanj, kdo da je vse bil in kdo da je lahko tudi bil, nimamo državljeni nič. Meglo in kup nezdravih podtikanj in sumničenj ter medsebojnih obtoževanj.

Borci za dan državnosti, tisti, ki so stali v prvih vrstah, naj torej enkrat že povedo: tainta politik je v času bitke za Slovenije "šibnil" v Celovec, a ne po par teniških copat, ampak za nekaj najbolj kritičnih dni v hotel ali zasebni apartma. Naj bo država oprana sramote, da ima baje med političnimi vrhovi še vedno take, ki so bili bojazljivci in strahopetni izdajalci slovenske državnosti.

Tako pa zgleda vse skupaj sitno: nadležen je tisti heroj, ki uporablja neimenovane izdajalce za svojo promocijo, nerodno je izdajalcem, ki so bežali čez Karavanke, najbolj pa je vse skupaj zoprno državljanom, ki nič ne vedo, še manj verjamejo... • D.Sedej

Tema tedna Glosa

Državni dan

Tako kot imamo kulturni dan bi lahko imeli tudi državni dan in ne dan državnosti. Če tukaj rečeš "državnost", se takoj najde politik, ki se bo trkal po prsih, kako da je zaslužen za slovensko državnost.

vrhovih prav ob tem prazniku znova in znova porajajo različne interpretacije, kako da je tedaj v resnici bilo. Napisalo se je na kupe memoarske literature. Ko bo čez tisoč let kakšen tuji zgodovinar prebiral to čutno in sentimentalno zgodovinske brezštevilnih slovens-

travaj in rane, iz katerih še zmeraj kaj bridkega curlja in kaplja.

Ko oni dan poslušam nekega domačega politika, ki je svoj nastop pred dnevom državnosti kot dober politik, seveda, izkoristil za politično promocijo samega sebe in svoje

RADIO
87.7 MHz
SALOMON

ZA GORENJKO
IN GORENJKO!

24 UR DOBRE GLASBE!!!

OD 24. 6. - 29. 6. 1996

LESTVICA NAJGIBLJIVEJŠIH 30

1. POWER DANCERS - VSEČ SI MI
2. CUPIDO - HISTORIAS DI AMOR
3. NAPOLEON - NAPOLEON
4. ICE MC - GIVE ME THE LIGHT
5. GINA G. - OOH AHH... JUST A LITTLE BIT
6. ALEXIA - SUMMER IS CRAZY
7. TINY TOT - LA BAMBOLINA
8. FOXTER - LEMON TREE
9. GIMME 5 - KO UGASNEJO LUČI
10. U 96 - HEAVEN
11. SCOOTER - REBEL YELL
12. ROBERT MILES - FABLE
13. NEW/ DATURA - MANTRA
14. JAMIE DEE - U
15. NEW/SWEETBOS feat JON - WOT
16. KLUBMEADS - KLUBMOPPING
17. NEW/BLISS PEAT - U TAKE ME UP
18. NEW/TALEESA - FALING IN LOVE
19. THE SOUNDLOVERS - RUN AWAY
20. NEW/DO MOOLIGAN SYSTEM ECSTASY
21. 24-H STREET GET DOWN ON IT
22. NEW/CUBAN ANGELS EVERYTIME EVERYDAY
23. IMPERIO - CYBERDREAM
24. TEH BIMPS feat VINCENZO - LADY BUG
25. NEW/DINSPIRATION - I WANT U Z...
26. LOS DEL RIO-MACARENA (remix)
27. CT GROOVE feat MANU - MAD
28. 7 T feat KOOL AND THE GANG - LADIES NIGHT
29. DA VINOY - GOING ALL THE WAY
30. MZ HEKTOR - DANES JE MAXI MALNO DOBER DAN

LESTVICA NAJPOPASTIH 15

1. CELINE DION - BECAUSE YOU LOVED ME
2. BACKSTREET BOYS - GET DOWN...
3. TINA TURNER - ON SILENT WINGS
4. VILI RESNIK - IŠČEM TE
5. EROS RAMAZZOTTI - PIU BELLA COSA
6. CALIFORNIA - HREPENENJE
7. DANA DAWSON - SHOW ME
8. NEW/BRYAN ADAMS - THE ONLY GOOD THING...
9. DAZ - OPROSTI MI
10. NEW/SUGGS - CECILJA
11. NEW/MICHAEL LEARNS TO ROCK - SOMEDAY
12. SONIC DREAM COLLECTIVE - I WONDER WHY
13. NEW/BLUE (THE STORY OF) THE CHARMLESS MAN
14. NEW/CHILDREN - CHILDREN
15. FUN FACTORY - DONT GO AWAY

TRŽIŠKI HIT

vsak ponedeljek ob 17.25 na 88,9 in 95,0 MHz

Lep pozdrav, prijatelji Tržiškega Hita. Pa je teden naokoli in mi se oglašamo v Gorenjskem glasu z novo lestvico, katero smo skupaj izoblikovali v ponedeljek. Dobili smo veliko vaših dopisnic, kar pomeni, da vam je lestvica še vedno všeč, in da radi v njej sodelujete. Podelili smo tudi nagrado našega pokrovitelja KNJIGARNE DOMINA iz Radovljice, ki jo prejme Jože Dovžan; Kranj. Da ne pozabim, sotrpinka v našem studiu pa bo Mojca iz Kovorja. ČESTITAVI! Torej, če se želite zabavati in obenem poslušati najnovejšo glasbo ta hip, potem prisluhnite vsak teden T. HITU. ČAO Vesna in Dušan

Lestvica:

1. Sonce - ČUKI (1)
2. On silent wings - TINA TURNER (2)
3. Atlantida - GIMME 5 (9)
4. Ne laži - 4 FUN (4)
5. Rebel Yell - SCOOTER (novo)
6. Pomlad - NAJ RUPEL (novo)
7. Drill instructor - CAPTAIN JACK (13)
8. Všeč si mi - THE POWER DANCERS (12)
9. You and I - SCORPIONS (14)
10. Always be my baby - MARIAH CAREY (3)
11. Ooh aah ... just a little bit - GINA G. (7)
12. That c.i.t.a. feeling - CAUGHT IN THE ACT (novo)
13. Sexy eyes - WHIGFIELD (8)
14. Iščem te - VILI RESNIK (6)
15. Dream land - SLO ACTIVE (novo)

Izpolnite kupon in ga pošljite na Radio Tržič, Baioš 4, Tržič, do 24. junija.

KUPON

Glasujem za skladbo: št. _____ in št. _____

Moj predlog:

Moj naslov:

LESTVICA 5 + 5

NA RADIU ŽIRI UREJA SAŠA PIVK

- I. DEL:
1. 4 FUN: Ne laži
2. HELENA BLAGNE: Angel moj
3. STRMINA: Spet domov
4. MARTA IN VILI: Vse kar sva bila
5. MONROE: Solza sreče

- II. DEL:
1. FARAONI: Ti nisi sam
2. JAN PLESTENJAK: Brez drog
3. SASHA: Vrtnar
4. NAPOLEON: Napoleon
5. SENDI: Zase me vzemi

Živio! Upam, da vas pomlad nosi vsaj toliko na svojih krilih kot oblikovalec lestvice 5 + 5 in da se predajate z vso močjo žarkom, ki vabijo k zabavi. Tudi v sredo smo se v našem studiu krepko zabavali in ob lestvici podelili tudi nagrado Založbe Bimi iz Ljubljane, ki jo prejmeta Zorka Čelič, Frankovo nas. 73, Škofja Loka in Urša Eržen, Bukovica 4, Selca, ter nagradi - pizzi v Pizzerii Romano v Kranju, ki je glavni sponzor naše lestvice. Sladkali se bosta Nataša Trček, Pod grici 12, Žiri in Lea Jezeršek, Nova Oselca 5, Sovodenj. Čestitke in pozdrav do prihodnjic. Kupončke pa pričakujem na naslov Radio Žiri, Trg svobode 2, 4226 Žiri. Vaša Saša Pivk.

KUPON

Glasujem za:

Moj naslov:

GLASBENIKI MESECA JUNIJA



Alpski kvintet med igranjem na odru...

Glasbenike smo fotoreporterka Tina Dokl, snemalec Pavle Dobovšek in avtor projekta Drago Papler obiskali na nastopu v Domu upokojencev Poljane v Ljubljani, kjer živi tudi njihov dolgoletni prijatelj in znani besedilopisec Marjan Stare. Televizijsko reportažo z obiska Glasbeniki meseca: Alpski kvintet si boste lahko ogledali v programu GORENJSKE TELETV KRAJ danes, v petek, 21. junija, ob 22. uri.

Alpski kvintet je okrog sebe združeval vedno dobre glasbenike in pevce. Sedaj z njimi ob pevkah Ivanka Kraševac in Branka Kraner prepeva ponovno Oto Pestner. Ker je v času našega obiska imel tudi kot član New Swing Quarteta nastop v Mengšu, smo naš glasbeni potep zaokrožili še s pogovorom z njim po mengeškem koncertu in tako povezali predstavitev vseh osmih članov Alpskega kvinteta. Alpski kvintet je izdal 35 kaset, plošč in zgoščenek, za prodajno uspešnost je prejel v tujini pet zlatih plošč, eno diamantno ploščo, doma pa dve zlati plošči, na kar so člani zelo ponosni. In kaj pravijo glasbeniki o sebi, objavljamo v tem zapisu.

• **Jože Antonič, kitarist in vodja ansambla iz Zgornjih Gorij pri Bledu:** "Glasbeno pot sem začel pri znani Godbi na pihala Gorje, kjer sem igral 10 let, krilovko in mali bobenček. Za rojstni dan mi je stric Hugo prinesel kitaro in bil sem prav užaljen, ker mi ni kupil jazz trobente, nad katero sem bil navdušen. Po radiu sem začel poslušati glasbo Avenikov in Zadovoljnih Kranjcev. Ko sem slišal kakšno Avenikovo vižo, sem vzel v roke kitaro in poleg poizkušal igrati ritem. Ta me je tako navdušil, da sem se potem odločil za poklicno glasbeno pot. Kitara je pri narodnozabavnem ansamblu za ritem, kot bobni pri zabavni glasbi.

Po osnovnem poklicu sem finomehanik, za katerega sem se izučil v Lescah v tovarni TIO. Opravljal sem ga zelo kratek čas, leto in pol. Začel sem pri Veselih Lancovčanih, kasneje pri ansamblu Gorenjci iz Radovljice, po vojaščini pa sem se odločil za poklicno pot glasbenika in odpotoval z Alpskim kvintetom na našo prvo pot v tujino v Francijo. Pri Alpskem kvintetu sem ostal vseh 30 let.

Kot direktor Gorenjske glasbene agencije Antonič, s.p., želim dati več narodnozabavnega poudarka turističnim krajem Bledu, Bohinju in Kranjski Gori. S Turistično poslovnim centrom Bled in ob podpori Občine Bled smo se letos odločili za poletne koncerte ob srednjih večerih v juliju in avgustu na terasi Poslovno trgovskega centra Bled z naslovom Veselo po domače, kjer bodo igrali sami znani ansamblji. Veselo po domače pa bo tudi v soboto, 29. junija, ko bo z gosti Alpski kvintet praznoval 30 let dela.

• **Ivan Prešeren, trobentar v Alpskem kvintetu, aranžer in komponist iz Most pri Žirovnici:** "Violino sem igral že pri 6 letih, potem sem za nekaj časa prekinil, pri 12 letih pa sem začel igrati trobento. Na Jesenicah sem naredil nižjo glasbeno šolo, zatem pa v Ljubljani še srednjo glasbeno šolo. Ker sem v študentskih letih igral jazz in dixieland glasbo, sem te vplive, vložke prenesel v instrumentalne polke, ki jih igram na svoj način kot nekakšen domači swing. Težko bi rekel, katere pesmi so bolj znane, mogoče so mejnik skladbe Čas počitnic, med pevskega pa Kranjca in Ko v nošo se odenem... Na ploščah je še veliko zanimivih stvari, ki pridejo v poštev bolj za televizijske oddaje. Pred leti sem pomagal razvijati trobento na ventile pri priznanem proizvajalcu koncertnih B trobent Martinu Leherju v

Alpski kvintet

V okviru akcije GORENJSKEGA GLASA in GORENJSKE TELETV KRAJ "Glasbeniki meseca" smo vam junija predstavljali ansambel Alpski kvintet, ki letos praznuje 30-letnico delovanja. K sodelovanju smo ob torkovih zapisih novinarja Andreja Žalarja povabili tudi bralce in gledalce, ki so na kuponih posredovali vprašanja za Alpski kvintet.

Bischofshofnu pri Salzburgu. Z ženo Ivanko, ki poje v ansamblu, novo melodijo takoj preizkusiva in ugotoviva, če je kaj za izpiliti, ali za popraviti. Z glasbo se bom ukvarjal naprej z malo več odmorom, da bo ostalo še kaj prostega časa za zasebne izlete in šport, saj je treba malo misliti nase in na zdravje."

• **Janez Per, baritonist, pozavnist in basist iz Mengša:** "Pri 11 letih sem začel igrati bariton pri Mengeški godbi. Prvo leto sem se učil pri godbi, potem pa smo vsi mladi fantje šli v glasbeno šolo. Šolanje sem nadaljeval najprej na baritonu, potem pa na pozavni in pozneje še pri prof. Miškoviču v Ljubljani. Izučil sem se za kovinostrugarja, potem pa posvetil glasbi, ki je del mojega življenja. Igranje instrumenta je približno tako kot šport, če imaš kondicijo, zaigraš. Pri Alpskem kvintetu sem 26 let. V zadnjem času smo naredili tudi nekaj skladb za bariton, najbolj znana je Janezov bariton, s katero smo v tem žanru hoteli narediti nekaj posebnega. Rad ga igram, to je pač instrument, s katerim sem zlit, in ki ustreza moji pojavi. Z baritonom me je narisal slikar Jože Trobec in karikatura je postala zaščitni znak Alpskega kvinteta. Polno sem angažiran pri Alpskem kvintetu, sem župan novoustanovljene občine Mengeš, doma pa imam 10 hektarov veliko kmetijo, tako da mi dela ne zmanjka. Ko sem z Alpskim kvintetom potoval po tujini, sem videl, kako se lotevajo urejanja okolja in infrastrukture, turizma ter promocije. To poskušam prenašati na našo mengeško občino..."

• **Vinko Sitar, klarinetist iz Mengša:** "Igrati sem začel, ko mi je bilo 13 let pri Mengeški godbi, saj takrat še ni bilo glasbene šole. Zbral nas je kapelnik in nas učil, kasneje sem obiskoval glasbeno šolo. Medtem sem se izučil pri očetu za krojača. Po vajenški

dobi sem se vpisal in šolal na Srednji glasbeni šoli v Ljubljani, zraven pa igral pri Godbi milice v Ljubljani, vse do služenja vojaškega roka. Po vrnitvi sem imel bolezenske težave in nisem smel igrati, zato sem se vpisal na Pedagoško akademijo v Ljubljani. Postal sem učitelj in poučeval, potem pa začel ponovno igrati. Pri Alpskem kvintetu sem že 27 let. Zaradi kondicije je treba dosti vaditi, ostalo potem samo pride. Težko bi se odločil, katere viže so mi najbolj pri srcu. Doma rad poslušam klasiko, včasih jazz, karkoli. Imam družino, dva sinova, ki tudi že poskušata malo igrati."

• **Edi Semeja, harmonikar iz Doba pri Domžalah:** "Moj stric je bil prof. glasbe na Glasbeni šoli v Domžalah, stari oče je igral harmoniko, moj oče pa kontrabas in tudi jaz sem šel po isti poti. Pri sedmih letih sem šel v glasbeno šolo, kjer sem trobental in naredil štiri letnike. Igral sem tudi kontrabas, potem sem pristal in ostal pri harmoniki. Sedem let sem igral v Švici, po vrnitvi sem dve leti sodeloval z Veselimi planšarji Frančka Povšeta. Alpskem kvintetu sem se pridružil decembra 1983, ko je prejšnji harmonikar Jože Burnik zbolel, pa so člani prišli k meni s prošnjo za nadomeščanje. Pri Alpskem kvintetu sem že 13 let. Lepi in prijetni so spomini iz tega obdobja. Najrajši igram viže, ki jih publika najbolj toplo sprejme. Harmonika je v bistvu spremljevalni instrument, moraš biti soliden, zelo dober, če hočeš, da igraš s takšnimi mojstri, kot so instrumentalisti Alpskega kvinteta. Nisem gojil nobenega športa, tudi hobyja ne. V glavnem se ukvarjam z glasbo kot poklic in hoby hkrati. Po poklicu sem strojni tehnik ljubljanske strojne tehniške šole, vendar je prevladovala muzika. Imam družino, sina in hčerko. Oba igrata, hčerka violino, sin pa klavir in synthesizerje, kar je danes moderno."



... in po koncertu skupaj s svojim dolgoletnim besedilopisec Marjanom Staretom.

• **Ivanka Kraševac Prešeren, pevka iz Most pri Žirovnici:** "Peti sem začela popevke daljnega leta 1957. Nastopila sem v oddaji Pokaži, kaj znaš, dobila prvo nagrado, štipendijo Radia Ljubljana in se preselila v Ljubljano. Do konca sem se izučila za šiviljo, ker sem se že doma začela učiti. Snemala sem z raznimi orkestri Radia Ljubljane, od narodnozabavnih do zabavnih in ljudskih, sodelovala s Folklorno skupino France Marolt, kjer sem pela stare belokranjske pesnice. Potem sem bila članica ansambla Mihe Dovžana, 20 let pa pojem pri Alpskem kvintetu, kjer je tudi moj mož Ivan Prešeren. Rada pojem narodnozabavno glasbo z modernimi stili, ki so blizu popevkam, še posebno valčke. Pri Založbi Sraka je izšla kasetna z 20 popevkami, med katerimi so zimzelene melodije: Bele rože iz Aten, Prodajalka vijolic, Violino cigano, Zakaj nocoj je tih večer... Mož Ivan mi je napisal lepe pesmi dobesedno na kožo, kjer mi ustreza notaliteti in možnost interpretacije. S svojo nizko štimom imam prepoznaven vokal. Alpčki so me poiskali pred 20 leti, in da sem tako dolgo vztrajala, so zasluge fantov in mene, da smo se tako dolgo razumeli. Sedaj bo pa treba počasi zaključiti..."

• **Branka Kraner, pevka iz Ljubljane:** "Začela sem davnega leta 1978, ko je popevka Ko me osvaja dobila nagrado publike in nagrado za najboljšo debitantko. Tistega leta je bila tudi najbolj priljubljena popevka leta. Potem sem se uveljavljala na Slovenski popevki in takratnih jugoslovanskih festivalih do leta 1993, ko sem prestopila k drugi vrsti glasbe, k Alpskem kvintetu. Z njim sodelujem tri leta. V Srednji glasbeni šoli sem se učila petja. Prehod ni bil težak, bil je le drugačen pristop in način petja. Vsesko-

zi sem aktivno delala na zabavnem področju, se udeleževala festivalov, posnela svojo kaseto leta 1980, singlo ploščo in cocktail LP. Najbolj znane popevke so še Poletni žigolo, Ljubljanski zvon, Sneg v maju in Vse te čaka. Z Alpskim kvintetom sem posnela štiri projekte. Pevski tercet se vokalno in barvno izredno lepo skupaj zlije. Vsek od nas je lahko solist, prepeva pa lahko v duetu ali tercetu."

• **Oto Pestner, pevec iz Ljubljane:** "Za začetek karriere štejem leto 1968, ko sem sodeloval z mojim očetom, ki je imel svoj ansambel in takrat smo posneli moji prvi plošči z otroškim glasom. Druga prelomnica je bilo sodelovanje z New Swing Quartetom leta 1970, kjer sem sodeloval kot gost, potem pa sem zamenjal njihovega člana drugega tenorista Vlada Bezenška, ki je odšel v Zagreb študirat vokalno in je glasbo opustil. Sledila je dolga zlata doba slovenske popevke od leta 1971 do leta 1980. Moje komponiranje se je hkrati začelo, vse stvari niso bile festivalske, bile so tudi stvari, ki so bile vzporedne. Po letu 1982 sem se več začel ukvarjati s producentskim in aranžerskim delom. Moje sodelovanje z Alpskim kvintetom je zadnji dve leti nekoliko drugačno kot prej, ne bi se mogel šteti za rednega člana. In zasebno? Sem poročen. Rad užijem doma vsako prostotino, ki mi je na razpolago, da je oddih res oddih. Hobyji? Kakšen video, sprej, zbiranje vinilnih in novih CD plošč..."

Televizijska reportaža Glasbeniki meseca: Alpski kvintet bo na sporedu GORENJSKE TELETV KRAJ danes, v petek, 21. junija, ob 22.00 - Foto: Tina Dokl

AUTOLINE KRAJ
Bleiweisova 10
4000 Kranj
tel.: 064/216 563

PANČUR
Blejska Dobrava 1
4273 Blejska Dobrava
tel.: 064/874 000

FIAT PUNTO

COOL AUTO
NI DRAG

od 16.450 DEM
KREDIT + 6%

ZAPELJIVA ZERVENOST. ZAPRAJ!

120ATX1
11 PIPKA
ZEVITI
SEATCA
20-12
RILS ZA METKO (ne pravi)
PANJE (odpravi)
ATF
obrok kreditne
12.000
34.000

UGODNO



POSLOVNI SISTEM MERCATOR, d.d.

PC PRESKRBA TRŽIČ

Salon pohištva in talnih oblog, Balos 1, TRŽIČ

NOVO: 180 m2 dodatnih razstavnih površin

- POHIŠTVO ZA KOMPLETNO OPREMO VAŠEGA STANOVANJA
- SVETILA • VGRADNI APARATI
- TALNE OBLOGE, LEPILA, LAKI ZA PARKET

Brezplačno polaganje kupljenih tapisonov, itisonov in toplih podov!
BREZPLAČNA DOSTAVA POHIŠTVA IN
TALNIH OBLOG DO DOMA!

UGODNI PLAČILNI POGOJI:

- do 30% popusta za gotovino
- 5 mesečni brezobrestni kredit brez pologa
- do 48 mesečni kredit brez pologa
- pri nakupu na kredit vam priznamo tovarniški gotovinski popust

Astrolajf od 21. junija pa do naslednjic



OVEN

Glede na to, da ste z vašim zadnjim dopustom, izletom ali karkoli ste si v tej smeri privoščili v začetku tega meseca, zadeli glavni dobiček, boste bržkone kaj podobnega ponovili tudi jeseni. Nabrali ste si nove energije, le denarja za plačilo zadnjega dolga državi vam bo spet primanjkovalo. Tu ste zares nepopravljivi.



BIK

Zavedati se morate, da zelenjava ni samo zelena, paradajzi so recimo rdeči, paprika tudi, karjola je bela in koruza rumena. Ampak vi se ne boste, vašo bližnjo okolico boste prepričevali, da ste sanjali zelene paradajze, zeleno papriko, zeleno karjolo in zeleno koruzo. Edina razlaga "zelenih" sanj bi lahko bila sledeča: v poletju se vam obeta par dni prehlada, problemček z gripom in zjutraj kakšen tazelen.



DVOJČEK

Sedem rodov nazaj ste imeli dva prednika, kot je razvidno iz vaše astrogodovine, je bila ena ženska, eden pa moški. Potem je tu govora, no, napisano je o nasledniku šest rodov nazaj, ki je imel za sosedo nekega astrologa. Od njega se je naučil horoskopskih znanj. Baje, da se tovrstni talenti pojavljajo le na vsakih šest rodov in ravno na vas je prišla vrsta. Poskusite torej.



RAK

To, da vam je te dni nekdo prinesel češnje (ali pa vam jih kdo še bo), ima v zvezdah poseben pomen. Star pregovor namreč pravi, kdor češnje v dar dobi, ta še cev let fino žvi. Filozofi pa so že v stari Grčiji pogruntali, da kdor češnje vse poje, druge kupi še. Ja v prihodnjem mesecu si boste nekaj kupili. Kaj, zvezde žal skrivnostno molčijo?



LEV

Iz Afrike je v astrološki center prišla ena pošta. Pisalo je: Samo za levineje. Našle ste si prijateljico, s katero boste skovale popoln načrt, s katerim boste presenetile prave moške. Seveda, če ti ne bodo prepogosto držali v roki škarij ali noža (plastika ni izvzeta, o.p. av.). Ne branite se skupnih večerij, niti obiskov v poznih nočnih urah. Pazite se datuma 3. julij in pazite na šifre, ki vam zagotavljajo vroče in pestro poletje. Podpis antilopa. Hja, moški levi bodo v teh dneh očitno dremali in poslušali muziko.



DEVICA

Vaše priprave na poletje so v polnem zamahu, mislim lovljenje sončnih žarkov in pleskanje kože na rjavo farbo, pa te zadeve... No, pretiravat glih ni treba. Bo čisto zadosti, da ujamete sonce takrat kot je, tako da se vam ponoči ni treba sončiti. Znanstveno je namreč dokazano, da sonce ponoči ne sije. Baje, da tega ne verjamejo le še pripadniki plemena Hulu-Bulu. Vi pa baje niste...?



TEHTNICA

Verjamem, da so vam všeč miške, toda kljub temu vam kanček pazljivosti ne bo škodilo. Miške se rade poigrajo in vam kakšno uspičijo. Zadnjič ste dobili neko sporočilo na računalniku (tu je v zvezdah sicer malo megleno, sporočilce je bilo lahko tudi na papirčku ali pa samo z očmi...), toda očitno ga niste prav razumeli, drugače bi že ukrepali. Ste se že spomnili, katera roka vas je pobožala po zadnji plati (t.j. riti) in zakaj?



ŠKORPIJON

Glede na to, da vam je v juniju, posebno na začetku kar dobro zalafalo, se držite načela "ne menjaj konja ki zmaguje". No, če doma slučajno nimate konja, potem za vas to načelo ne velja, za vas imamo v zvezdah drugega, namreč "ne menjaj mince kemičnega svinčnika, če ta še piše". Če slučajno doma nimate kemičnega svinčnika, potem za vas... (tokrat je na vaših zvezdnih straneh napisanih 86 strani).



STRELEC

V juliju vam bo nekdo zrihtal recept za pripravljane presenečenja. Pripravite ga lahko na tri temeljne načine: 1. Na način "neprijetno"; 2. na način "prvovrstno"; 3. na način "neverjetno". Mislili boste, da boste vse tri načine priprave obvladali že v treh dneh. Napaka. Variant je namreč milijardo. Samo John Presenec je znal pripraviti vse. No, skoraj vse, namreč na nobenega od

treh temeljnih načinov ni uspel presenetiti samega sebe.



KOZOROG

Bliža se čas poletnih zabav, žurov, vesellic in bliža se dan, ko boste ugotovili, da je do novega leta le še 171 dni, ni pa daleč tudi dan, ko bo do novega leta ostalo le še 168 dni. Zdelo se vam bo neverjetno, fascinantno, ampak z vsakim novim dnevom bo manj dni preostalo do novega leta. Če se boste s posli ukvarjali na podoben način, vam preostane le še upanje, da bo novo leto čimprej tu.



VODNAR

Prav pasalo vam bo, če boste po vročem dnevu skočili v morje, jezero, banjo, tudi tuš nebi bil napačen, samo da teče. In tudi v gostilni boste naročili pijačo. Kelnar vas bo spraševal, kaj, vi pa mu boste odgovorili, da ni važno samo da teče. In čez nekaj minut bo prisledla Brigita Bukovec.



RIBI

Tudi vi imate podoben talent kot tisti, ki so rojeni v znamenju dvojčka. Namreč, da kakšno stvar napoveste in se potem res zgodi. Tako boste 6. julija napovedali, da bo 31. julija sredo. Hmmm... briljantno za začetek. No, dlje najbrž ne boste prišli, saj se vam po glavi podi kup prijetnejših razmišljanj kot pa prebiranje zvezdnih vrstic. V prihodnjem mesecu boste še posebej zadovoljni s samim seboj in bližnjo okolico.

Strminovci imajo svoj FAN-CLUB

Ljubitelji strmin...

Oprostite, skupine Strmina - če iz Gorenjskega glasa in naše oddaje na televiziji TELE-TV še niste uspeli izvedeti vsega o dekle in fantih, je njihov Fan klub za vas še poslednja rešilna bilka. In če ste zamudili otvoritveni žur minuli petek, vam je zares lahko žal. Ne verjamete?

Ja, kar verjemite. Strmina, skupina, ki je bila pred nekaj meseci naša skupina meseca se je odločila, da je vendarle skrajni čas, da se odloči za ustanovitev svojega FAN KLUBA. Rečeno storjeno. Ker pa seveda vsaka ustanovitev potrebuje svoj svečan in



tudi glavni sponzor in pa sedež Strmininega Fan kluba. Kot sem že omenil, je fantom pri zabavanju občinstva na pomoč priskočil eden letošnjih petelinov Adi Smolar, pa domači Fantje spod kovčka, en, dva, tri oziroma nekaj več poljanskih bluzov

nam je odblužiral Gwolešku Brane. Slišali smo tudi Monrojevce - skratka žur je bil popoln in je trajal do zgodnjih sobotnih ur.

Ja in sedaj še tisto glavno - kako postati član Strmininega Fan kluba. Enostavno - dve svoji fotografiji pošlite v Pizzerijo Fortuna Karmen in Slavcu Demšarju. Za ostalo bosta menda poskrbela onadva. Ko pa bomo o Strmini zvedeli še kaj novega, pa boste seveda pravočasno izvedeli. Prvi, jasno!

• Besedilo in foto U.Š.

Poskrbite za varen vsakdan in varnejšo finančno prihodnost. Svojo in svojih najbližjih.

Adriaticova življenjska zavarovanja Vam nudijo pestro izbiro možnosti, da prehitite negotovost prihodnosti in da Vaši finančni viri ne ugasnejo v primeru nezgode, manjše delovne sposobnosti, starosti ali v primeru najhujšega.

Izbirate lahko med raznimi oblikami življenjskih zavarovanj za primer doživetja, katero lahko spremenite tudi v eno izmed vrst rentnih zavarovanj. Odločite se lahko za življenjsko zavarovanje za primer smrti ali pa za kombinacijo življenjskega in nezgodnega zavarovanja in še mnogo več.

Zahtevajte podrobne podatke o življenjskih zavarovanjih. Pokličite na telefon 064 211 688, obiščite Adriaticovo poslovno enoto Kranj ali najbližjo pooblaščenico agencijo.

Adriatic

Vem, da mi bo ob strani stala dobra zavarovalnica

radio triglav
96 MHz



Vse, kar želite izvedeti o sebi in svoji prihodnosti. Zaupajte najboljšim!
090/41-29
090/42-38

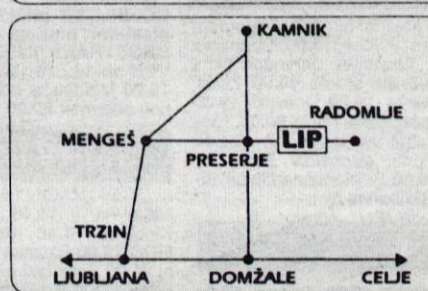
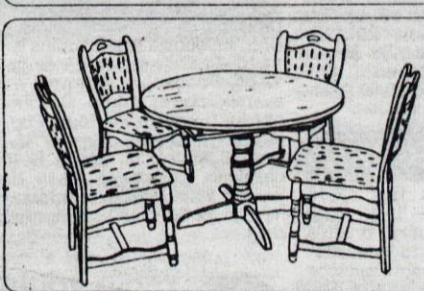
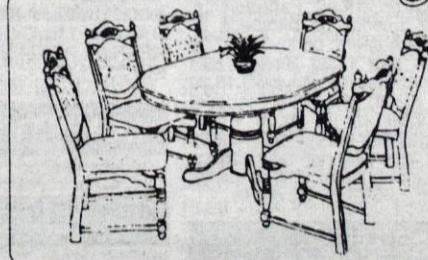
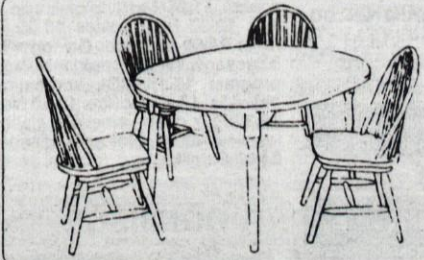
S tem kuponom vam odobrimo 20% popusta
AVTO VLEKA PREŠERN



IMETNIKOM MOBILTEL PREŠERN JOŽE
odobrim 30% popusta iz kraja nezgode
64248 LESCE
Savska 36A

NON STOP MOBILTEL: 0609-610-633

BOGATA PONUDBA stolov in miz



R. LIP RADOMLJE

Prodajni salon
☎ 061/727-122

Posebej ugodne cene v mesecu JUNIJU. Miza in 4 stoli že od 32.500 SIT dalje.

Ob koncu vsakega meseca bomo izžrebanemu kupcu povrnilo stroške nakupa do 50.000 SIT.

SOBOTA, 22. JUNIJA 1996

TVS 1

8.30 Videostrani
8.55 Otroški program
8.55 Radovedni faček: Šola
9.10 Portret Naceta Simončiča
9.30 N. Simončič: Ključkeve dogodivščine
9.45 Zgodbe iz školjke
10.15 Učimo se tujih jezikov: Angleščina
10.30 Guliverjeva potovanja, španski film
11.50 Izobraževalna oddaja
12.20 Iz baletne produkcije srednje baletne šole v Ljubljani
13.00 Poročila
13.05 Hugo, ponovitev Tv igrice
13.45 Vrhunski posnetki, D.N., angleška dokumentarna serija
17.00 TV dnevnik 1
17.10 Otroški program
17.55 Slovenski magazin
18.25 Ozare
18.30 Hugo, Tv igrice
19.00 Včeraj, danes, jutri
19.05 Tv noč, napovedniki
19.10 Risanka
19.30 Tv dnevnik 2, Vreme
19.45 Šport
19.50 Utip
20.10 Presodite
21.15 Sokolarstvo, kanadska dokumentarna oddaja
22.10 Turistična oddaja
22.25 Napovedniki
22.30 Včeraj, danes, jutri
22.40 Tv dnevnik 3, Vreme
22.50 Šport
23.10 Ona, angleški film
0.50 Poročila
0.55 Tv jutri

TVS 2

9.00 Euronews 10.30 Pogled in zadnji, ponovitev 12.00 Ciklus filmov Billyja Wilderja: Emperor Waltz, ameriški film 13.40 Znanost od blizu, kanadska znanstvena nadaljevalna 14.05 100 let olimpijske slave, 1. del športnega filma 14.55 SP v športno-ritmični gimnastiki, posnetek iz Budimpešte 15.55 EP v nogometu, prenos 17.50 4 x 4, oddaja o ljudeh in živalih 18.20 Karaoke, razvedrilna oddaja Tv Koper - Capodistria 19.25 EP v nogometu, prenos 21.25 Moški za vsako vižo, nemški film 22.55 Sobotna noč

KANAL A

8.55 Spot tedna 9.00 Kaličopko, ponovitev otroške oddaje 10.00 Risanka 10.30 Glasbeni spoti 11.00 Dance session, ponovitev 11.30 Oddaja o stilu, ponovitev 12.00 Tv prodaja 12.20 Predstavitev izdelkov 12.45 Videostrani 13.55 Spot tedna 14.00 Aronove viteške igre na Socerbu, reportaža 14.45 Chicaške zgodbe, ponovitev 16.00 Plinska svetilka, ponovitev ameriškega čb filma 18.00 Otroški kotiček: Mala morská deklica, ponovitev; Račje zgodbe 19.00 SP v športno-ritmični gimnastiki, posnetek 20.00 Tropska vročica, ameriška nanizanka 21.00 Rumeni lasje in zlata trdnjava, ameriški barvni film 22.45 Dežurna lekarna, španska humoristična nanizanka 23.15 S kamera na potepu 23.45 Spot tedna 23.50 Tv prodaja 0.10 CNN poročila

POP TV

9.00 Brisco County, ml., ponovitev nanizanke 10.00 Srečni Luka, ponovitev nanizanke 11.00 Highlander, ponovitev nanizanke 12.00 Vr. 5, ameriška nanizanka 13.00 Grand Prix Magazin 14.00 Fantovščina, ponovitev ameriškega barvnega filma 16.00 Argument, ponovitev 17.00 Imamo jih radi 17.30 Beverly Hills 90210, ponovitev nadaljevalke 18.30 Melrose Place, ponovitev nadaljevalke 19.30 24 ur 20.00 Eljiev ogenj, ameriški barvni film 22.00 Razprtje, ameriška nanizanka 23.00 Ljubezen med platnicami, ameriški barvni film 1.00 24 ur, ponovitev

TV 3

10.00 Otroški in mladinski program 12.00 Vera in čas 13.00 Dvomišljiva prednost, ponovitev barvnega filma 14.40 Družinski studio 18.00 Živali, dokumentarec 19.00 Dnevnik 19.30 Klubski večer Nove revije 20.00 Pasji detektiv, ameriški barvni film 21.45 Boston Pops, ponovitev 22.45 Tv prodaja 23.10 Smrtonosna ključavnica, ameriški barvni film

HTV 1

12.00 Dnevnik 12.20 Prizma 13.20 Zumberak, ceststvo tišine 14.20 Briljantina 15.10 Vsi poročevalci sveta 16.00 Poročila 16.05 Televizija o televiziji 16.35 Sinovi viharjev 18.00 Turbo Limach show 19.15 Na začetku je bila beseda 19.30 Dnevnik 20.10 Dokumentarna oddaja 20.55 26. mednarodni otroški festival Šibenik 96, prenos otvoritvene slovesnosti 22.05 Tjačev denar, ameriški barvni film 23.45 Dnevnik 0.05 Polnočna premiera; Glavni osumljenec, nanizanka

HTV 2

13.30 Video strani 13.45 TV Kolesar 13.55 Beverly Hills, 90210, ameriška nanizanka 14.45 Melrose Place, ameriška nadaljevalka 15.30 EP v nogometu 15.55 EP v nogometu, prenos tekme iz Londona 18.05 Sladki pomarančni poljubčki, dokumentarna oddaja 19.00 EP v nogometu, iz studia 21.30 Osfist 96, prenos zaključnega večera iz Osijake 23.10 Vidikon 23.25 Od duha k duhu, dokumentarna serija 23.50 HR TOP 20

AVSTRIJA 1

12.25 Klac v sili Kalifornija 13.15 Življenje in jaz 13.35 Čudovita leta 14.00 Blossom 14.25 Princ iz Bel Aira 14.55 Nick Foley 15.40 EP v nogometu, prenos četrtfinala iz Liverpoola 18.00 Tohuwabohu, Tv zmešnjava 18.50 Nonstop neumnost, zadnji del 19.20 EP v nogometu 96: četrtfinale, prenos iz Londona 21.35 Šport v soboto 22.00 Trden kot jeklo - made of steel, ameriški akcijski film 23.35 Teksaški graničar, ameriška akcijska srhljivka 1.00 Festival na Dovanskem otoku 1.40 Klac v sili, Kalifornija, ponovitev 2.25 Trden kot jeklo, ponovitev ameriškega filma 4.05 Priča obtožbe, ponovitev ameriške drame

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.30 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Hello Austria, Hello Vienna, magazin v angleščini 9.35 Nekateri so za vroče, ameriška komedija 11.30 Zmaga ljubezni, ponovitev italijanske melodrame 13.00 Čas v sliki 13.10 Početniški otrok, nemška komedija 14.35 Početnice s Pirocho, nemško-avstrijska komedija 16.10 Nabodeno v Avstriji, kulinarčni magazin 16.30 Dežela in ljudje 17.00 Čas v sliki 17.05 Ozri se po deželi 17.35 Kdo me hoče?, živali iščejo dom 17.53 Svetovne religije 18.00 Milijonsko kolo 18.25 Špori, državljani se bojujejo za svoje pravice 19.00 Avstrija danes 19.17 Loto 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.00 Pogledi od strani 20.15 Kaj pa je sedemdeset let..., zabavna oddaja 23.20 Čas v sliki 23.25 Priča obtožbe, ameriška drama 1.15 Pogledi od strani 1.20 Šport v soboto, ponovitev 1.50 EP v nogometu 96, dogajanje današnjega dne 5.05 Videonoč

TELE-TV KRANJ

... Videostrani 18.45 Test slika 18.55 Tv napovednik TELE-TV 19.00 Tv kažipot 19.02 EPP blok - 1 19.07 Glasbeni spot 19.10 Mini pet - otroška glasbena lestvica 19.40 Utip Kranja (ponovitev) 19.55 Danes na videostranah 20.00 Top spot 20.08 EPP blok - 2 20.10 Poročila 249. (ponovitev) 20.25 Duhovna misel - 4. oddaja 20.35 Kulinarika: Emonska in rimska kuhinja v gostišču Smuk v Retnjah pri Križah 21.00 2. sobotna sreča '96 (akcija TA ODISEJ, GORENJSKE TELEVIJZE TELE-TV Kranj in GORENJSKEGA GLASA) 21.55 EPP blok - 3 22.00 Odprti ekran (ponovitev) 21.40 Kamera presenečenja: Ovekovčenje ob 50 letnici mature prve povojne generacije kranjske gimnazije 21.55 Z Gorenjskim glasom na Koroško 22.05 5. gorenjsko prvenstvo harmonikarjev v Besnici 96 (iz studia) 23.30 Videoboom 40 (prva slovenska video lestvica zabavne glasbe) - 94. oddaja 00.25 Erotični film (distribucija: ALTEKA d.o.o. Kranj) 1.55 Z vami smo bili... nasvidenje 1.56 Odpovedni spot programa TELE-TV Kranj 1.57 Videostrani
SODELUJTE V KONTAKTNIH OD-DAJAH TELEVIJZE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 561

LOKA TV

... Videostrani, non stop

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri; VIDEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18., 19.15 in 21. uri 19.00 Mladinska oddaja 20.00 Antonov obzornik 20.20 Serijski film

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.08 Test 18.15 Napovednik 18.16 EPP blok 18.20 Kinofilija 18.40 Kinološko društvo FIDO 19.00 Risanke 19.15 Videostrani 21.00 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

KINO

CENTER amer. kom. ORANGUTAN V HOTELU MAJESTIK ob 17., 19. in 21. uri STORŽIČ amer. rom. kom. MESEČINA IN VALENTINO ob 17. in 19. uri, prem. drame OTHELLO ob 21. uri ŽELEZAR amer. kom. PTIČJA KLETKA ob 18.30 uri, amer. drama ZADNJI PLES ob 20.30 uri BLED amer. akcij. film ZMEDA NA POŠTNEM VLAKU ob 18. uri, amer. kom. ANGLEŽ ob 20. uri ŠKOFJA LOKA amer. psih. thrill. POSNEMOVALEC ob 18.30 in 20.30 uri ŽIRI amer. akcij. film OSUMLJENIH PET ob 20.30 uri

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.50 Popolno zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - ponovitev 22.00 OSO - otrok nove dobe - ponovitev 22.30 Telemarket 22.40 Napoved sporeda za nedeljo 22.45 Videostrani

RA KRANJ

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Druga jutranja kronika 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.25 Hov, ne znam domov 8.30 Cestitka presenečenja 8.50 EPP 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.20 Rožnati planet s klovneso Mikomako 9.50 EPP 10.00 - 11.30 Kviz z znanjem do izleta 10.50 EPP 11.10 Nagradna uganka 11.20 Novinarske prispevke 11.50 EPP 12.00 Brezplačni mali oglasi 12.30 Osmrtnice, zahvale 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.20 Novinarski prispevek 13.50 EPP 14.00 Gorenjska danes 14.30 Pregled tedenskih dogodkov 14.50 EPP 15.00 Aktualno 15.25 EPP 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.00 EPP 16.15 Snemanje Deutsche Welle 16.20 Izbor pesmi tedna 16.50 EPP 17.20 Novinarski prispevek 17.50 EPP 18.00 Gorenjska danes, jutri in poročila Radia Deutsche Welle 18.50 EPP 19.30 Večerni program s Stojanom Lavtarjem v oddaji Večno mladi 19.50 EPP 24.00 Zaključek programa Radia Kranj

R TRŽIČ

Oddajamo od 13.30 do 19.00 na UKV stereo na 88,9 Mhz iz Kovorja in 95 Mhz iz Tržiča. Program bomo začeli ob 13.30, govorili pa bomo o knjigi Serpe umirajo počasi. Sledila bo ob 14.30 oddaja Ta dobrih 10 radia Tržič. Nato bodo na vrsti aktualne informacije, pa horoskop, ob 16.10 bodo sledila obvestila. Nadaljevali bomo z oddajo Deutsche Welle poročila, nato pa bomo izpolnjevali glasbene želje poslušalcev. Svoj brezplačni mali oglaš boste oddali od 17.30 do 18.00, nato pa bomo prebrali še pravljico izpod peresa Zlate Volarič.

R TRIGLAV

6.00 Dobro jutro 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodišnica 8.00 Nočna kronika 10.00 Aktualno 11.15 Duhovni razgledi 12.00 BBC novice, osmrtnice 13.00 Glasba je življenje 14.30 Popoldanski telegraf 15.30 Dogodki in odmevi 16.30 Osmrtnice, domače novice 17.00 Čez pregrade do Merkurjeve nagrade 18.30 Pogled v jutrišnji dan 19.00 Voščila

R ŽIRI

5.30 Prva jutranja kronika RA Slovenija 5.40 Napoved programa - servisne informacije 6.20 Noč ima svojo moč 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Minute za klasično glasbo 9.30 Glasbo izbirate poslušalci 10.00 GIM 9 - mladinski program 11.00 Evropa v enem tednu 12.00 BBC - novice 12.30 Škofjeloških 6 14.30 Brezplačni mali oglasi 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.50 Športni utrinki 17.00 Male živali in mi 18.00 Študentska tribuna 19.30 Odpoved programa

R RGL

KRIM: 100,2 MHz-ŠANCE: 99,5 MHz-LJUBLJANA: 105,1 MHz 7.00 Dobro jutro Slovenija 7.15 Novice 8.00 Horoskop 9.30 Kam danes 10.15 Novice 11.00 Naj, naj pesem 11.05 Notranjsko-kraški mozaik 12.00 BBC novice 13.55 Pasji radio 14.00 Lestvica: Doktorjevih 13 ožigosanih 15.00 Popoldanski vodeni program 15.15 RGL komentira in obvešča 17.15 Novice 19.25 Vreme 19.30 Rick dees - ameriška glasbena lestvica 22.30 Hot mix disco žur 24.00 Satelit

R OGNJIŠČE

5.30 - 8.30 Jutranji program 6.45 Duhovna misel, svetnik dneva 8.30 Dop. inf. oddaja 9.00 Sobotna iskrica 11.10 Za življenje, za danes in jutri 12.05 Ponovitev: duhovna misel, svetnik dneva 13.00 Cestitke in pozdravi poslušalcev 15.00 Pop. inf. oddaja 16.05 Mali oglasi 17.15 Naš gost 18.30 Več. inf. oddaja 19.40 Za najmlajše poslušalce 20.15 Radio vatican 20.35 Molitev + priprava na nedeljo 22.00 - 5.30 Nočni glasbeni program

radio triglav
96 MHz

NEDELJA, 23. JUNIJA 1996

TVS 1

8.30 Videostrani
8.50 Tedenski izbor
8.50 Živ žav
9.35 Sredi galaksije zavij levo, avstralska nanizanka
10.00 Glasbena oddaja
11.00 Atlas človekovega telesa, ameriška izobraževalna serija
11.30 Obzorja duha
12.00 Ljudje in zemlja
12.30 Mednarodno zborovodsko tekmovalstvo Maribor '96: Najboljši slovenski zbor
13.00 Poročila
13.05 Šentvid pri Stični: 27. tabor slovenskih pevskih zborov, prenos
14.25 Nedeljska reportaža
14.55 Dian v dani
15.10 Pirat, ameriški film
17.00 Tv dnevnik 1
17.10 Po domače
18.45 Za Tv kamero
19.00 Včeraj, danes, jutri
19.05 Tv noč, napovedniki
19.10 Risanka
19.15 Loto
19.30 Tv dnevnik 2, Vreme
19.45 Šport
19.50 Zrcalo tedna
20.10 Nedeljskih 60
21.20 Dosej
22.40 Napovedniki
22.40 Včeraj, danes, jutri
22.50 Tv dnevnik 3, vreme
23.00 Šport
23.10 Ciklus filmov Orsona Wellsa: Confidential report, ameriški film
0.45 poročila
0.50 Tv jutri, Videostrani

TVS 2

9.00 Euronews 9.10 Tedenski izbor 9.10 Angleška glasbena lestvica 10.00 Videošpon 10.45 Hugo, Tv igrice 11.15 Karaoke, razvedrilna oddaja Tv Koper - Capodistria 12.15 V vrtincu 13.00 Tok, tok, kontaktna oddaja za mladostnike 13.45 Planet 13.45 4 x 4, oddaja o ljudeh in živalih 14.55 SP v športno-ritmični gimnastiki, posnetek iz Budimpešte 15.55 EP v nogometu, prenos 17.50 Kolesarski magazin 19.25 EP v nogometu, prenos 21.20 Očetje in sinovi 22.20 Modri deček, angleška drama 23.25 Športni pregled 23.55 SP v športno-ritmični gimnastiki, posnetek iz Budimpešte

KANAL A

9.00 Muppet Show 9.30 Kaličopko, otroška oddaja 10.30 Risanka 11.00 Jeleni z zahoda, ponovitev ameriške nanizanke 12.00 Tv prodaja 12.45 Spot tedna 14.50 Rumeni lasje in zlata trdnjava, ponovitev ameriškega filma 16.30 Muppet show, ponovitev 17.10 Mala morská deklica, risana serija 17.30 Račje zgodbe, 5. del sinhronizirane risane serije 18.00 Skrivnosti izgubljene doline, ameriškega filma 19.00 SP v športno-ritmični gimnastiki, posnetek 20.00 Jessie, ameriška nanizanka 21.00 Kako je bil osvojen divji zahod, ponovitev ameriške nanizanke 22.45 Unpato, ponovitev 23.45 Spot tedna 23.50 Tv prodaja 0.10 CNN poročila

POP TV

8.30 Spidi in Gogi show, otroška oddaja 9.30 Morská deklica, otroška serija 10.00 Peter Pan, risana serija 10.30 Edera, nadaljevalka 11.30 Kuharje skupaj, kulinarčna oddaja 12.00 Med prijatelji, oddaja o narodnozabavni glasbi 13.00 Avtodrom, ponovitev oddaje o avtomobilizmu 13.30 Grand Prix Magazin 14.00 Eljiev ogenj, ponovitev ameriškega filma 16.00 Razprtje, ponovitev nanizanke 17.00 Januarski moč, ameriški barvni film 18.30 Lois & Clark: Nove Supermanove dogodivščine, nanizanka 19.30 24 ur 20.00 Navaronski topovi, ameriški barvni film 23.00 Na severi, ameriška nanizanka 0.00 Grdi raček, nanizanka 0.30 Eureka, ameriški barvni film 2.30 24 ur, ponovitev

TV 3

11.00 Otroški in mladinski program: Nas pet 12.00 Angelus 12.15 Iz življenja cerkve 13.00 Pasji detektiv, ponovitev barvnega filma 14.30 Družinski studio 18.00 Vera in čas, ponovitev 19.00 Dnevnik 19.30 Angelus, ponovitev 20.00 Vodni stroj, film 21.45 Zdrava video glava, vodi Tomaž Domicelj 22.45 Daljni sorodnik, film

HTV 1

11.40 Risanka 12.00 Poročila 12.20 Kmetijska oddaja 13.10 Folklor 13.40 Mir in dobrota 14.10 Duhovni klic 14.15 Opera box 14.50 Vedno v nedeljo: Oprah Winfrey Show 17.10 Poročila 17.15 Pled Piper, angleški barvni film 18.50 Kremenčkovci, risana serija 19.15 Tv fortuna 19.30 Dnevnik 20.10 Bravol 22.15 Dnevnik 22.35 Človeška žival, dokumentarna serija 23.30 Poročena iz z otroki, ameriška humoristična serija 0.00 Poročila

HTV 2

13.15 Tv kolesar 13.40 Briljantina, ponovitev 14.25 Športna nedelja: Peta hitrost 14.05 Peta hitrost 14.50 NBA pregled 15.30 EP v nogometu, oddaja iz studia 15.55 EP v nogometu, prenos 18.15 Vidikon 18.55 EP v nogometu, prenos 21.20 EP v nogometu, iz studia 21.35 Podoba, ameriški barvni film 23.05 Šport, reportaža

AVSTRIJA 1

9.40 Bugs Bunny 10.05 Confetti-club 10.10 Ene, dva ali tri 10.35 Confetti-club 11.05 Disneyjev festival 12.00 Sanjska ženska z Beverly Hillsa, ameriška komedija 13.25 Šport: ITC: International Touring Car Championship 15.50 EP v nogometu, četrtfinale 18.05 Gospod Fižolček, angleška humoristična oddaja 18.25 Srček 18.55 Kuharski mojstri 19.00 Noro zaljubljeni 19.30 EP v nogometu '96, četrtfinale 21.45 Čas v sliki 21.55 K stvari 23.10 Vizije 23.15 Dunajski slavnostni tedni, portret skladatelja Herberta Williha 0.00 Festival na Donavskem otoku 0.30 Odprta vrata, italijanska drama 2.20 Kriki smeri, ponovitev ameriške Tv kriminalke 3.50 Teksaški graničar, ponovitev ameriške akcijske srhljivke 5.30 Princ z Bel-Aira, ponovitev

AVSTRIJA 2

10.30 Kultura 11.00 Novinarska ura 12.00 Visoka hiša, iz parlamenta 12.30 Orientacija 13.00 Čas v sliki 13.05 Tednik 13.30 Domovina, tuja domovina, oddaja za manjšine 14.00 Pogledi od strani, ponovitev 14.30 Britanski kraljevski vrtovi, dokumentarna serija 15.00 Pomlad na Immenhofu, nemški film 16.30 Wildlife, dokumentarni film 17.00 Čas v sliki 17.05 Klub za seniore 17.55 Lipova ulica 18.25 Kristjan v času 18.30 Silka Avstrije 18.55 Kuharski mojstri 19.00 Avstrija zdaj 19.17 Loto 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.45 Vreme 19.54 Pogledi od strani 20.15 Žaja po masčevanju, nemški Tv film 21.50 Kraj zločina: Frankfurt - Miami?, nemška Tv kriminalka 23.20 Čas v sliki 23.25 En, dva, tri, ameriška komedija 1.10 Pogledi od strani 1.20 Kultura, ponovitev 1.50 EP v nogometu 96, pregled današnjega dne 5.15 Videonoč

TELE-TV KRANJ

... Videostrani 8.45 Test slika 8.55 Tv napovednik TELE-TV 9.00 Tv kažipot 9.02 EPP blok - 1 9.07 Glasbeni spot 9.10 Miha Pavliha (ponovitev otroške oddaje) 9.45 Mini pet - otroška glasbena lestvica 10.15 Krila na nebu: Pokal breittling (produkcija: Marko Malec) 10.55 EPP blok - 3 11.00 Poročila 249. (ponovitev) 11.15 Top spot 11.20 Duhovna misel - 4. oddaja 11.30 Marindol - poletni mladinski tabor ob Kolpi 12.10 Videoboom 40 (prva slovenska video lestvica zabavne glasbe) - 94. oddaja 13.10 Z vami smo bili... nasvidenje 13.11 Odpovedni spot programa TELE-TV Kranj 13.12 Videostrani
SODELUJTE V KONTAKTNIH OD-DAJAH TELEVIJZE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 561

LOKA TV

19.00 Nedeljska reportaža 19.30 Videostrani 20.00 Napovednik 20.01 Spot tedna 20.05 EPP blok 20.10 Tedenski pregled dogodkov, informativna oddaja 20.40 EPP blok 20.45 Film, podnaslovljen ... Videostrani

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri.

19.00 Antonov obzornik 19.20 Športni utrinek 20.00 Potopisna oddaja 20.50 Brez komentarja

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.08 Test 18.15 Napovednik 18.16 EPP blok 18.20 Kronika tedna 18.40 Risanke 19.15 Videostrani 21.00 Satelitski program Detusche Welle 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 14.50 Napoved sporeda 15.00 Telemarket 15.05 3, 2, 1 GREMO, zabavno glasbena oddaja - ponovitev 16.30 Nora nedelja: zabavno nedeljsko popoldne 18.40 Mini 5

KINO

CENTER amer. kom. ORANGUTAN V HOTELU MAJESTIK ob 17., 19. in 21. uri STORŽIČ amer. rom. kom. MESEČINA IN VALENTINO ob 17. in 19. uri, amer. drama OTHELLO ob 21. uri ŽELEZAR amer. kom. PTIČJA KLETKA ob 18.30 uri, amer. drama ZADNJI PLES ob 20.30 uri BLED amer. kom. ANGLEŽ ob 18. uri, amer. akcij. film ZMEDA NA POŠTNEM VLAKU ob 20. uri ŠKOFJA LOKA amer. film SABRINA ob 18.30 in 20.30 uri ŽELEZNIKI amer. psih. thrill. POSNEMOVALEC ob 19. uri DOVJE - MOJSTRANA amer. film ZLOMLJENA PUŠČICA ob 19.30 uri ŽIRI amer. akcij. film OSUMLJENIH PET ob 18. uri, amer. drama HOLLANDOV OPUS ob 20.30 uri

19.00 Telemarket 19.10 Napoved sporeda za ponedeljek 19.15 Videostrani

RA KRANJ

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam domov 8.50 EPP 9.20 Zvone Modrej in njegov kanček upanja 9.50 EPP 10.50 EPP 11.00 Po domače na kranjskem radiu 11.50 EPP 12.00 Brezplačni mali oglasi 12.30 Osmrtice, zahvale 12.40 Kmetijska oddaja 12.50 EPP 13.00 Voščila 13.50 EPP 14.00 Voščila 14.50 EPP 15.25 EPP 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.10 Nagradna uganka 16.20 Prelepa Gorenjska 16.50 EPP 17.20 Hitro, daleč, visoko 17.50 EPP 18.20 Nagradni kviz Kina Kranj 18.50 EPP 19.30 Večerni program - Glasba po izboru Urše Mralje 24.00 Zaključek programa Radia Kranj

R TRŽIČ

Oddajamo od 10.00 do 15.30 na UKV stereo na 88,9 Mhz iz Kovorja in 95 Mhz iz Tržiča. Pozdravi iz studia ob 10.00 sledi Klepetalnica, Klepetulje so se vrnile. Ob 11.40 se bomo z Ivkom Bergantom potepali po planinah. Opoldne bo na vrsti tedenski mozaik, sledi Nedeljska duhovna amisle, nato pa podrobosti iz našega vsakdanjika. V njih bomo govorili o praznovanju dneva državnosti v Tržiču. Ob 12.50 bodo na sporedu obvestila, ob 13.20 pa glasbene čestitke. Nedeljsko popoldne bomo zaključili s Kolovratom domačih, ki se bo zavrtel ob 14.30.

R TRIGLAV

7.00 Druga jutranja kronika 8.00 Mirin vrtiček 9.55 Fiat Pančur 12.00 Osmrtice, BBC, voščila 13.00 Nedeljska tema 14.00 Osebná voščila 15.30 Dogodki in odmevi 16.00 Osebná voščila 17.00 Nedeljski klepet 18.00 Minute za ljubitelje resne glasbe 18.45 BBC - poročila

R ŽIRI

8.00 Napoved programa 8.40 Naš zgodovinski spomin 9.10 Aktualna tema 10.00 Kmetijska oddaja 10.30 Minute za narod

PONEDELJEK, 24. JUNIJA 1996

TVS 1

10.00 Videostrani
10.30 Otroški program
10.30 Pravičice iz lutkarskega vozička
10.55 Arabella se vrača, češka nadaljevalka
11.25 Ciklus filmov Orsona Wellsa: Cinfidenciat report, ponovitev španskega filma
13.00 Poročila
13.05 Novice iz sveta razvedrila, ponovitev
14.25 Tedenski izbor
14.25 Utrip
14.40 Za TV kamero
14.55 Zrcalo tedna
15.10 Forum
15.25 Nedeljska reportaža
15.55 Očetje in sinovi
16.55 Dober dan, Koroška
17.25 Simpsonovi, ameriška nani-zanka
18.00 TV dnevnik 1
18.05 Otroški program
18.05 Radovedni faček: Meh
18.20 Živalske praviljice - Orel z imenom Ivan
18.35 ABC - ITD, TV igrice
19.00 Včeraj, danes, jutri
19.05 Risanka
19.15 Zrebanje 3 x 3
19.30 TV dnevnik 2, Vreme
19.56 Sport
20.05 Proslava ob dnevu državnosti, prenos iz Cankarjevega doma
21.10 Slovenija na Barikadah
22.20 Napovedniki
22.25 Včeraj, danes, jutri
22.35 TV dnevnik 3, Vreme
22.55 Sport
23.05 Sova
Taggart, škotska nanizanka
Osmočeje somraka, ameriška nani-zanka 0.25 Svet poroča
0.55 Poročila
1.00 TV jutri, Videostrani

TVS 2

9.00 Euronews 11.50 Tedenski izbor
11.50 Učimo se tujih jezikov: Angleščina 12.05 Turistična oddaja 12.20 V žarišču 12.35 Christy, ameriška nadaljevalka 13.25 Presodite 14.25 Sobotna noč 16.25 Studio City
17.25 Športni pregled 17.55 Sova: Severna obzorja, zadnja epizoda ameriške nanizanke 18.40 Včeraj, danes, jutri 18.45 Sedma steza
19.15 Angleška glasbena lestvica 20.05 EPP, TV nocoj, napovedniki
20.10 Osmi dan 20.40 Čudna pokrajina: Osvetlitev srednjega veka, angleška dokumentarna serija 21.30 Peki na Pacifiku, ameriški film
23.10 Brane Rončel izza odra 0.40 Tenis: Grand Slam, posnetek iz Wimbledon

KANAL A

15.10 Spot tedna 15.30 Predstavitev izdelkov 15.55 Video strani 16.55 Spot tedna 17.00 Unpat, ponovitev
18.00 Jessie, ponovitev ameriške nanizanke 19.00 CNN poroča 19.30 Novosti iz zabavišnega sveta 20.00 Zlata dekleta, ameriška humoristična nanizanka 20.30 Filmska uspešnica: Splošna anatomija, ameriški film
22.30 Tropska vročica, ameriška nanizanka 23.30 Glasbena oddaja 0.00 Spot tedna 0.05 TV prodaja 0.30 CNN poroča

POP TV

9.00 Lois & Clark: Nove Supermanove dogodivščine, ponovitev ameriške nanizanke 10.00 Santa Barbara, ponovitev nadaljevalke 11.00 Spidi in Gogi show, ponovitev 12.00 POP kviz, ponovitev 12.30 Imamo jih radi, ponovitev 13.00 Navaronski topovi 16.00 POP 30 16.30 Krila, nanizanka 17.00 Dangerfield, nanizanka 18.00 Santa Barbara, nadaljevalka 18.55 Rolling Sprite - in line hokej, reportaža 19.00 POP kviz 19.30 24 ur 20.00 Električni jezdec, ameriški barvni film 22.00 M.A.S.H., ameriška nadaljevalka 22.30 Športna scena 23.00 Magnum, ameriška nanizanka 0.00 24 ur, ponovitev 0.30 POP 30, ponovitev

TV 3

9.00 Noč ima svojo moč - slovenski nokturmo, ponovitev 10.30 TV prodaja 10.50 Video kolaž 12.30 TV razglednik - Bled, ponovitev 13.30 Družinski studio, izbor 15.30 TV prodaja 16.00 Zdrava video glava, ponovitev 17.00 Otroški in mladinski program 18.00 Medicinski center, 14. del 19.00 Poročila 19.10 TV prodaja 19.30 Marijana, 6. del 20.00 Zdravje na tri 21.00 iz življenja cerkve, ponovitev 21.45 TV dnevnik 22.15 TV prodaja 22.30 Noč ima svojo moč - Slovenski nokturmo 24.00 Radio FM, 9. del

HTV 1

11.30 Otroški program 12.00 Dnevnik 12.20 Ljubzen, nadaljevalka 12.45 Prah si in v prah se povrneš, ponovitev angleškega barvnega filma 14.35 Moja zamisel 15.05 Poročila 15.10 Zgodba 15.45 Mala delavnica - Igralnica 15.55 Angleščina 16.15 Modul 8 16.45 Angel Falls, ameriška nadaljevalka 17.50 Kelo sreče 18.25 Alps - Donava - Jadran 18.55 Hugo, TV igrice 19.30 Dnevnik 20.10 Zvezde 20.40 Zvezde nad: Nava Rošič 21.45 Mali sejmji v

velemestu, dokumentarna oddaja 22.10 Dnevnik 22.30 Slika na sliko 23.00 Deček in njegov pes, ameriški barvni film 0.35 Poročila

HTV 2

17.20 Video strani 17.35 TV koledar 17.40 Mestice Peyton, ameriška nadaljevalka 18.35 Podobno in različno 18.45 Pozor, steklo 19.20 Risanka 19.30 Dnevnik 20.15 Murphy Brown, humoristična nanizanka 20.45 Hrvška in svet 21.35 Kri, znoj in slava 22.30 Sum, nanizanka 23.20 Zakladnica, glasbena oddaja

AVSTRIJA 1

11.30 Sanjska ženska z Beverly Hillsa, ponovitev ameriške komedije 13.00 Otroški program 15.40 Lois in Clark: Nove Supermanove pustolovščine 16.25 Knight Rider 17.15 Katts & Dog 17.40 Kdo je šef? 18.05 Polna hiša 18.30 Alf 19.00 Tenis s Tomom, teniški tečaj s Thomasom Mustrom 19.05 Roseanne 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.00 Sport 20.15 Nežni povzročitelj zmede, nemška komedija 21.40 O3 - teleclub 21.50 Ko se zakon spremeni v pekel, ameriška TV drama 23.25 Čas v sliki 23.30 Tenis iz Wimbledon 0.15 Apartma, ameriška komedija 2.15 Čas v sliki 2.45 Schliejok, ponovitev 3.45 Dobrodošli v Avstriji 5.35 Risanka

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.30 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Schliejok, ponovitev 10.05 Vreme 10.15 Umor, je napisala, ponovitev 11.35 Slika Avstrije, ponovitev 12.00 Čas v sliki 12.10 Šiling 12.40 Avstrijska kuhinjska, recepti, ponovitev 13.00 Čas v sliki 13.10 Orientacija 13.40 Umor, je napisala 14.25 Santa Barbara - Kalifornijski klan 15.10 Bogati in lepi 16.00 Vsak dan s Schliejokom 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošli v Avstriji 18.50 Posebna izdaja 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.00 Pogledi od strani 20.15 Vaški zdravnik 21.05 Tema 22.00 Čas v sliki 2.22.30 Srečanje - kultura 1.30 Pogledi od strani 1.35 Santa Barbara - Kalifornijski klan 2.20 K stvari, ponovitev 3.35 Naš svet: Naš svet: Vsakodnevne zgodbe, ponovitev 4.20 Kultura 5.00 Videonič, novi videospoti

TELE-TV KRANJ

... Videostrani 18.45 Test slika 18.55 TV napovednik TELE-TV 19.00 TV kažipot 19.05 Glasbeni spot 19.02 EPP blok - 1 19.07 Glasbeni spot 19.10 Poročila 250. 19.25 iz izbora 19.55 Danes na videostranih 20.01 EPP blok - 2 20.05 Top spot 20.08 TV kažipot 20.10 Srečanje najstarejših krajanov Zlatega polja 20.30 Šport: Predstavljamo kolesarski klub Žirovnica, gosti: Egi Rakovec, Maks Pogačar, Mitja Šorn in Damjan Vidmar (v živo, pokličite po telefonu: 33 11 56, voditeljica: Branka Jurhar) 21.10 Poročila 250. 21.25 EPP blok - 3 21.30 Servis in prodajalna Vally Žagar v novih prostorih 21.35 Vroča kolesa - 6. oddaja 22.05 Gorska avto moto dirka veteranov - Šmarjetna gora '96 (reportaža) 00.10 Poročila 250. 00.25 Z vami smo bili... nasvidenje 00.25 Odpovedni spot programa TELE-TV Kranj 00.27 Videostrani SODELUJTE V KONTAKTNIH OD-DAJAH TELE-TV TELEVIZIJE KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 56!

LOKA TV

20.00 Napovednik 20.01 Spot tedna 20.05 EPP blok 20.10 Športni pregled dogodkov 21.00 EPP blok 21.05 Tedenski pregled dogodkov, ponovitev ... Videostrani

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi radija Žiri. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri.
19.00 Ob zaključku za 8. r v OŠ 20.00 Dan odprtih vrat v OŠ Železniki 20.45 iz arhiva

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.08 Test 18.15 Napovednik 18.16 EPP blok 18.18 Radio klub Bor Kranjska Gora 18.40 Obisk v Parizu 19.00 Risanka 19.15 Satelitski program Deutsche Welle 21.15 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.05 Popolno

KINO

CENTER amer. kom. ORANGUTAN V HOTELU MAJESTIK ob 19. in 21. uri
STORŽIC amer. rom. kom. MESEČINA IN VALENTINO ob 19. in 21. uri
ZELEZAR amer. drama ZADNJI PLES ob 18.30 in 20.30 uri

zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - kontaktna oddaja 22.00 OSO - otrok nove dobe 22.30 Telemarket 22.40 Napoved sporeda za torek 22.45 Videostrani

RA KRANJ

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila STA 7.20 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam domov 8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.50 EPP 10.20 Novinarski prispevek 10.40 Zaposlovanje 10.50 EPP 11.10 Nagradna uganja 11.20 Novinarski prispevek 11.40 Prihaja čas čudežev 11.50 EPP 12.30 Osmrtice, zahvale 12.40 Pometamo doma 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.20 Črna kronika 13.40 Pometamo doma 13.50 EPP 14.00 Gorenjska danes 14.30 Točke, metir, sekunde 14.50 EPP 15.00 Aktualno 15.25 EPP 15.30 Dogodki in odmevi 15.30 Terenski studij Senčur 16.20 - 17.20 Gost v studiju: Župan občine Naklo Ivan Stular 16.50 EPP 17.20 Gost v studiju župan občine Predvor - Miran Zadnikar 17.50 EPP 18.00 Gorenjska danes, jutri 18.10 Vsakdo svoje pesmi poje 18.50 EPP 19.30 Večerni program z Robertom Baumanom 19.50 EPP 22.00 Gl. oddaja Old timer shop 24.00 Zaključek programa Radia Kranj

R TRŽIČ

Oddajamo od 13.30 do 19.00 na UKV stereo 88,9 Mhz iz Kovorja in 95 Mhz iz Tržiča.
Najprej bomo zavrteli in predstavili nekaj novosti iz fonoteke, nato pa bo na spodu oddaja Storitve nekaj zase. Nadaljevali bomo z informativno oddajo ob 15.30. Sledila bodo obvestila ob 16.10, nato pregled zunanje političnih dogodkov v oddaji Deutsche Welle poroča. 17. ura je čas, ko vas seznanimo z novostmi na številki 92, ob 17.30 pa se bo pričela oddaja Tržiški hit. Tudi tokrat bodo za presenečenje poskrbeli pokrovitelji oddaje.

R TRIGLAV

6.00 Dobro jutro 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, poročnišnica 8.00 Nočna kronika (OKC) 10.30 Novice 11.00 Vedeževanje 12.00 BBC, osmrtnice 14.30 Popoldanski telegraf 15.00 Poročila BBC 15.30 Dogodki in odmevi 16.15 Obvestila, osmrtnice 16.30 Domače novice 17.00 Občinski tednik - občina Kranjska Gora 18.30 Pogled v jutrišnji dan 18.45 BBC novice 19.00 Voščila

R ŽIRI

5.30 Prva jutranja kronika RA Slovenija 5.40 Napoved - servise informacije 6.20 Noč ima svojo moč 7.00 Druga jutranja kronika RA Slovenija 7.30 Zelene melodije 9.00 Krik usode 9.30 Glasbo izbirate poslušalci 10.00 Servise informacije 12.00 BBC novice 12.30 Skofjeških 6 14.30 Brezplačni mali oglasi 14.50 Borza 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 17.00 Otroški program 19.30 Odpoved programa

R RGL

KRIM: 100,2 MHz-ŠANCE: 99,5 MHz-LJUBLJANA: 105,1 MHz
6.00 Jutranji program 6.15 Novice 7.35 Vremenska napoved 8.00 Dopoldne na RGL 8.15 Napoved dogodkov 8.30 Jutro je tudi takšno 9.30 Kam danes 10.15 Novice 11.00 Anketa 12.00 Novice bbc 12.15 Novinarjev gost 13.00 3x1 - glasbena oddaja 13.15 Novice 14.05 Pasji radio 14.30 Hello again 15.00 Popoldne z Blanko M. Koželj 15.15 RGL komentira in obvešča 15.45 RGL za študente 16.00 Avtomobili: Alpetour - Remont 16.10 Spoznajmo se 16.25 Nagradna uganja 17.15 Novice 19.15 Novice 19.25 Vreme 20.00 Modni bla-bla 21.00 Zaslon - oddaja za računalništvo 22.00 Sršenovo gnezdo 1.00 Satelit

R OGNJIŠČE

5.30 - 8.30 Jutranji program 6.45 Duhovna misel, svetnik dneva 8.30 Dop. inf. oddaja 9.00 Ponovitev: Naš gost 10.15 Ponovitev ned. oddaje 12.05 Ponovitev: duhovna misel, svetnik dneva 15.00 Pop. inf. oddaja 16.05 Čestitke in pozdravi poslušalcev 17.45 Izbor Vaša pesem 18.30 Več. inf. oddaja 19.00 Glas Amerike 19.40 Za najmlajše poslušalce 20.15 Radio Vatikan 20.35 Prijatelji Radia Ognjišče 21.40 Poezija za lahko noč 22.00 - 5.30 Nočni glasbeni program

ZA USPEŠEN POSEL
POKLIČITE 064/223-111
GORENJSKI GLAS

TOREK, 25. JUNIJA 1996

TVS 1

10.30 Videostrani
11.05 Otroški program
11.05 Japonske praviljice: Ribič Urushima Taro
11.40 Guliverjeva potovanja, španski film
13.00 Poročila
13.05 ABC - ITD, ponovitev TV igrice 14.50 Tedenski izbor
14.50 Atlas človekovega telesa, ameriška izobraževalna serija
15.20 Obzorja duha
15.50 Modri deček, angleška drama
16.55 Mostovi
17.25 Komisar in kompanija, nemška nanizanka
18.00 TV dnevnik 1
18.05 Otroški program: Sredi galaksije zavij levo, avstralska nanizanka
18.30 Kolo sreče, TV igrice
19.00 Včeraj, danes, jutri
19.10 Risanka
19.30 TV dnevnik 2, Vreme
19.56 Sport
20.05 Brez ženske ne gre, 16. epizoda angleške nanizanke
20.35 Srce dežele
21.10 proslava ob dnevu državnosti, prenos s Trga republike
22.20 Včeraj, danes, jutri
22.30 TV dnevnik 3, Vreme
22.50 Sport
23.00 Sova
Taggart, škotska nanizanka
V območju somraka, ameriška nanizanka
0.15 poročila
0.20 TV jutri, Videostrani

TVS 2

9.00 Euronews 12.10 Tedenski izbor 12.10 Sedma steza 12.40 Osmi dan 13.10 Ognjena moč, ameriška dokumentarna serija 13.40 Slovenski magazin 14.10 Trend, oddaja o modi in vizualni POP kulturi 15.00 Analitična mehanika 15.30 Nedeljskih 60 16.35 Brez ženske ne gre, angleška nanizanka 17.05 Dr. Quinnova, ameriška nanizanka 17.50 Sova: Taggart, škotska nanizanka 18.40 Včeraj, danes, jutri 18.45 Priljubimo tišini 19.15 Videošpon 20.05 Gore in ljudje 20.55 Muenchenčana v Hamburgu, nemška nadaljevalka 21.50 Opus 22.40 Trnuličica, angleški kraljevi balet 0.50 Tenis: Grand Slam, posnetek iz Wimbledon

KANAL A

15.10 TV prodaja 15.30 Predstavitev izdelkov 15.55 Video strani 16.55 Spot tedna 17.00 Glasbena oddaja 17.30 Novosti iz zabavišnega sveta, ponovitev 18.00 Tropska vročica, ameriška nanizanka 19.00 CNN poroča 19.30 Dežurna lekarna, španska humoristična nanizanka 20.00 Hermanova glava, ameriška humoristična nanizanka 20.30 Jeleni z zahoda, nanizanka 21.30 Sirene, nanizanka 22.30 Živeti danes: Raspletovanja 23.00 Danjnyjeve zvezde, vedeževanje v živo 0.00 Spot tedna 0.05 TV prodaja 0.30 CNN poroča

POP TV

10.00 Santa Barbara, ponovitev nadaljevalke 11.00 Magnum, ponovitev nanizanke 12.00 POP kviz, ponovitev 12.30 M.A.S.H., ponovitev nanizanke 13.00 Morska deklica, ponovitev otroške serije 13.30 Športna scena, ponovitev 14.00 Električni jezdec, ponovitev ameriškega barvnega filma 16.00 POP 30 16.30 Krila, nanizanka 17.00 Dangerfield, nanizanka 18.00 Santa Barbara, nadaljevalka 19.00 POP kviz 19.30 24 ur 20.00 Chicago Hope, nanizanka 21.00 Acapulco Heat, nanizanka 22.00 M.A.S.H., nanizanka 22.30 Avtomobil, oddaja o avtomobilizmu 23.00 Magnum, nanizanka 0.30 24 ur, ponovitev 1.00 POP 30, ponovitev

TV 3

9.00 Noč ima TV moč - Slovenski nokturmo, ponovitev 10.30 TV prodaja 10.50 Video kolaž 12.30 Koncert skupine Šank rock, ponovitev 13.30 Družinski studio, izbor 16.00 Zdravje na tri, ponovitev 17.00 Otroški in mladinski program: A., Ab., Abc., ponovitev 18.00 Medical center, 20. del 19.00 Dnevnik 19.30 Marijana, 7. del 20.00 Boston pops 21.00 Kaj ima ljubezen s tem, dokumentarni film 21.45 TV dnevnik 22.30 Noč ima svojo moč - slovenski nokturmo 0.00 Radio FM, ameriška humoristična nanizanka 0.30 TV prodaja

HTV 1

7.15 TV koledar 7.25 Poročila 7.30 Santa Barbara 8.15 Dobro jutro 10.00 Poročila 10.05 Izobraževalni program 10.25 Rentgenski žarki 10.45 Prisluškovanje naravi 11.15 Aktualnosti 11.25 Urejanje in izkoriščanje primorskih travnikov 11.30 Otroški program 12.00 Poročila 12.20 Ljubzen, nadaljevalka 12.40 Carrie, ameriški barvni film 14.40 Otroški program 15.05 Poročila 15.10 Prisluškovanje naravi 15.40 Rentgenski žarki 15.55 Plesni 16.10 Otroški program: Majhen veliki svet 16.40 Majhen veliki

svet 16.40 Poročila 16.50 Dokazovanje krivice, nadaljevalka 17.40 Slička 17.50 Kolo sreče 18.50 Hugo 19.30 Dnevnik 20.10 Vukovarski poliptih, dokumentarna oddaja 20.55 TV parlament 22.15 Dnevnik 22.35 Slika na sliko 23.05 Portreti, angleška dokumentarna serija 0.05 Poročila

HTV 2

17.00 TV koledar 17.10 Z razlogom 18.00 Zakladnica 18.45 Podajmo si roke, izobraževalna oddaja 19.20 Risanka 19.30 Dnevnik 20.15 Urgenca, ameriška nanizanka 21.10 Črno-belo v barvah: Noč in dan, ameriški čb film

AVSTRIJA 1

6.00 Roseanne 6.25 Otroški program, ponovitev 9.05 Alf, ponovitev 9.35 Kdo je šef? 10.00 Knight Rider 10.45 Lois in Clark: Supermanove dogodivščine 11.30 Nežni povzročitelj zmede, ponovitev nemške komedije 13.00 Otroški program: Milla Superstar, risana serija 13.25 Confetti Paletti 13.40 Perrine 14.05 Am Dam Des 14.20 Uganke 14.30 Tom in Jerry 14.55 Artelx 15.05 Bugs Bunny 15.30 Mini čas v sliki 15.35 Lois in Clark: Nove Supermanove dogodivščine, ameriška serija 16.25 Knight Rider 17.15 Katts & Dog 17.40 Kdo je šef? 18.05 Polna hiša 18.30 Alf 19.00 Tenis s Tomom, teniški tečaj s Thomasom Mustrom 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.00 Sport 20.15 Univerzum: Gorske gorile - propad kraljestva, dokumentarni film 21.05 Selfman 21.10 Kri na zibelki, nemška TV srhljivka 22.50 Bermuda Cops, angleška TV kriminalna 0.20 Čas v sliki 0.25 Tenis, Opdoro prvenstvo Anglije 1.10 Zadnja noč Borisa Grušenka, ameriška filmska satira 2.30 Čas v sliki 3.05 Schliejok, ponovitev 4.05 Dobrodošli v Avstriji

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 9.00 Čas v sliki 9.05 Schliejok, ponovitev 10.05 Vreme 10.15 Umor, je napisala, ponovitev 11.35 Zvezna dežela danes 12.00 Čas v sliki 12.10 Tema, ponovitev 13.00 Čas v sliki 13.10 Spori, ponovitev 13.40 Umor, je napisala 14.25 Santa Barbara - kalifornijski klan 15.10 Bogati in lepi 16.00 Vsak dan s Schliejokom 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošli v Avstriji 19.00 Zvezna dežela zdaj

TELE-TV KRANJ

... Videostrani 14.30 - 16. ure Direktni prenos iz Šmarjetne gore s srečanja LDS ob dnevu državnosti in vklopom govora predsednika slovenske vlade dr. Janeza Drnovška 18.45 Test slika 18.55 TV napovednik TELE-TV 19.00 EPP blok - 1 19.05 Glasbeni spot 19.08 TV kažipot 19.10 Poročila 251. 19.25 iz izbora 19.47 Utrip Kranja 19.55 Danes na videostranih 20.01 EPP blok - 2 20.05 Top spot 20.08 TV kažipot 19.59 Torkov večerni družabni program 20.00 EPP blok - 2 20.05 Top spot 20.08 TV kažipot 20.10 Utrip Kranja 20.30 Torkova tema: Pred praznikom cvetja in obiti 20.40 Razvoj cerkljanskega turizma 21.10 Poročila 251. 21.25 EPP blok - 3 21.30 Spodbudni načrti občine Cerklje - pogovor z županom Francme Cebuljem 22.00 Pred dnevom Nakla 96 22.20 Promocija kasete Jutro skupine Obvezna smer 22.45 Poročila 251. 23.00 Z vami smo bili... nasvidenje 23.01 Odpovedni spot programa TELE-TV Kranj 23.02 Videostrani

V TOREK OD 14.30 DO 16.00 PRENOS S ŠMARJETNE GORE SREČANJE LDS OB DNEVU DRŽAVNOSTI IN GOVOR PREDSEDNIKA SLOVENSKE VLADE JANEZA DRNOVŠKA

LOKA TV

20.00 Napovednik 20.01 Spot tedna 20.05 EPP blok 20.10 Gorenjec meseca (v živo) 20.25 EPP blok 20.30 Športni pregled (ponovitev) ... Videostrani

TV ŽELEZNIKI

19.00 Moda za najmlajše 20.00 Odrska predstava 20.50 Brez komentarja

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.08 Test 18.15 Napovednik 18.16 EPP blok 18.18 Torkov športni pregled 18.43 Mini 5... 19.03 Risanka 19.15 Satelitski program Deutsche Welle 21.15 Videostrani

KINO

CENTER amer. kom. ORANGUTAN V HOTELU MAJESTIK ob 17., 19. in 21. uri
STORŽIC amer. rom. kom. MESEČINA IN VALENTINO ob 19. in 21. uri
ZELEZAR amer. erot. thrill. JADE ob 18.30 in 20.30 uri
LOKA amer. ljub. melod. CARRINGTON ob 20.30 uri

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.05 3, 2, 1 GREMO - oddaja domače zabavne glase z gosti v živo iz studia 21.30 Telemarket 21.40 Napoved sporeda za sredo 21.45 Videostrani

RA KRANJ

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila STA 7.20 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam domov 8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.50 EPP 10.20 Pred tečajem meditacije v Kranju 10.40 Zaposlovanje 10.50 EPP 11.10 Nagradna uganja 11.20 Vedeževanje v živo 11.50 EPP 12.30 Osmrtice, zahvale 12.40 Novinarski prispevek 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.20 Tudi jeseni je lepo 13.50 EPP 14.00 Gorenjska danes 14.50 EPP 15.00 Aktualno 15.25 EPP 15.30 Dogodki in odmevi 16.00 EPP 16.10 Varujmo zdravje: tema - o pravilnem sončenju in nevarnosti pretiranega sončenja 16.50 EPP 17.20 Mladi, nadarjeni, obetavni 18.00 Gorenjska danes, jutri in poročila Radia Deutsche Welle 18.50 EPP 19.30 Večerni program z Mirkom Bartolcem 19.50 EPP 20.00 911 turbo 24.00 Zaključek programa Radia Kranj

R TRŽIČ

Začetek programa bomo posvetili prazniku. Ob 14.30 bo sledila oddaja Na štirih kolesih. Nato bomo postregli z informacijami in nekaterimi drugimi zanimivostmi. Ob 16.10 bodo na vrsti obvestila, nato pregled zunanje političnega dogajanja s pomočjo kolegov iz Deutsche Welle. Ob 16.30 lahko prisluhnete oddaji S'm Tržičan, ob 17.40 pa se z nami lahko učite nemščine. Torkov spored bomo sklenili s Športnim obzorikom, ki se začne ob 18.00



**BONBONIERA CAFFÈ
BOUTIQUE BIMO**

GORENJSKA

Doc. dr. Emil Erjavec

Slovenija ni Avstrija, več prednosti kot slabosti

STRAN 46

Štefan Domej, kmet in svetnik

skupnosti južnokoroških kmetov v koroški kmetijski zbornici

Evropa se "dogaja" predvsem v kmetovih glavah

STRAN 49

HANZI MIKL,

po domače Gams iz Ločila (Hart) pri Brnci

Država ne zagotavlja več visokih cen

STRAN 50

FRANC JOŽEF SMRTNIK,

kmet iz Kort nad Obirskem v občini Železna Kapla

Slovenski kmetje popolnoma neorganizirani

STRAN 51

Pričakovanja in izkušnje

Slovenija je pred kratkim podpisala sporazum o pridružitvi Evropski zvezi, predsednik slovenske vlade dr. Janez Drnovšek je predsedniku ministrskega sveta zveze Lambertu Diniju izročil že tudi vlogo za polnopravno članstvo naše države v zvezi.

Vlak, ki pelje v Evropsko zvezo, je torej krenil z začetne postaje in na poti do cilja ga lahko ustavi samo še negativno razpoloženje slovenskih državljanov, ki naj bi se o tem odločali na referendumu.

Ali imajo slovenske oblasti ob začetnem sopihanju evropskega vlaka že odgovore na vprašanja, kakšne bi bile prednosti in slabosti življenja v veliki evropski "družini", se bo družbeni proizvod povečal ali zmanjšal, kakšne bodo posledice v javnem sektorju in v posameznih gospodarskih dejavnostih, kakšne v kmetijstvu...?

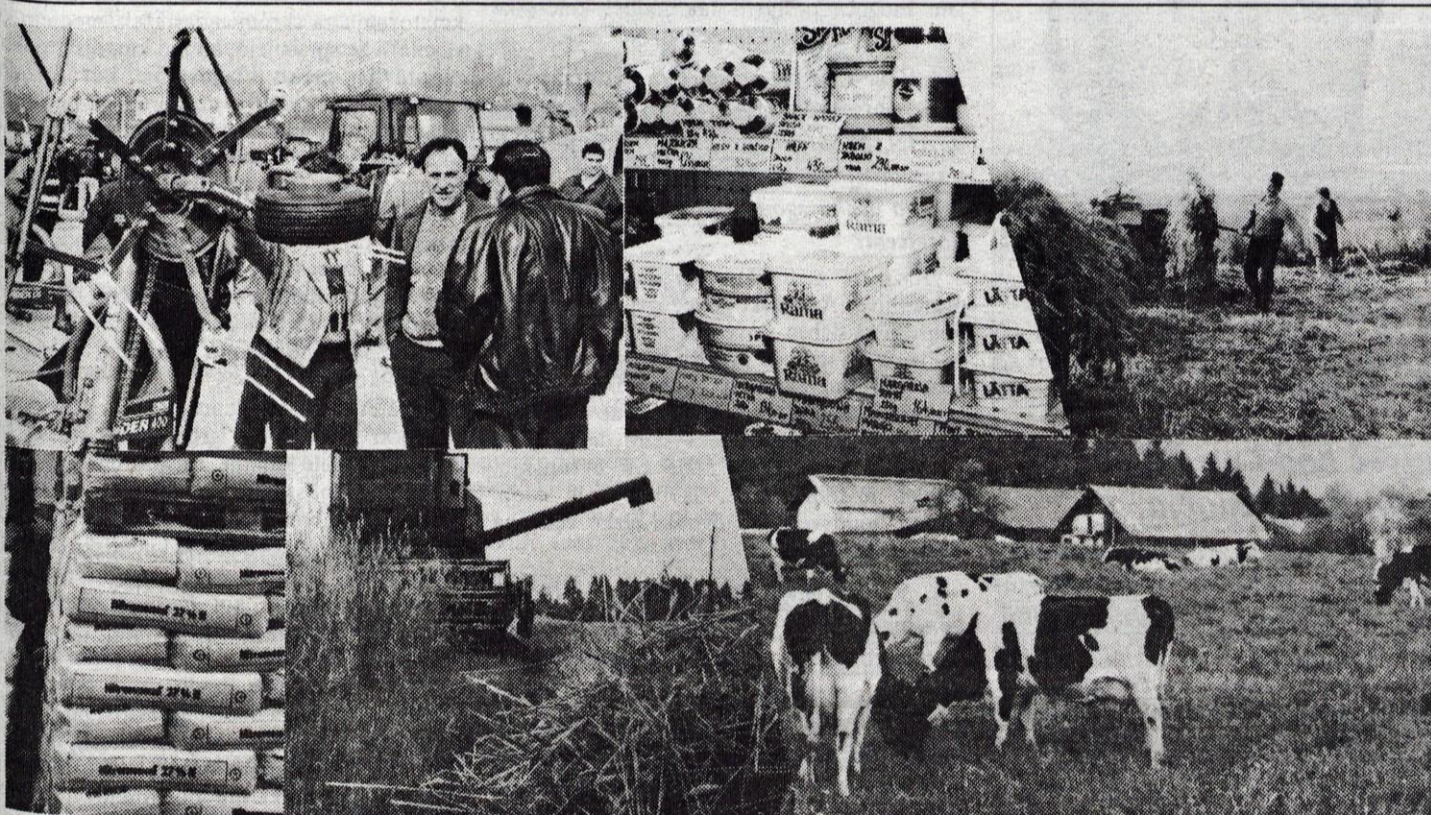
Ker izkušnje kažejo, da je prav kmetijstvo najtrši oreh v pogajanjih med Brusljem in državami, ki trkajo na vrata združene Evrope, so v Sloveniji že pripravili prve ocene posledic v kmetijstvu. Kakšne bodo posledice? Dva scenarija obetata, da se bodo dohodki kmetov izboljšali, le tretji, najbolj črnogled, dopušča možnost, da bi se celo poslabšali. Natančnih odgovorov ni mogoče dati, ker ni znano, kdaj bo Slovenija vstopila v zvezo in kakšna bo tedaj skupna evropska kmetijska politika.

Če mnogi kmetje vidijo Evropsko zvezo le kot pošast, ki hodi po Evropi in uničuje (male) kmetije, si je vendar treba naliti vsaj nekaj kapljic čistega vina: kmetije so propadale (opuščale kmetovanje), kmetije propadajo in kmetije bodo propadale tudi v prihodnosti - ne glede na to, ali se bo Slovenija včlanila v Evropsko zvezo ali ne. In tudi slovensko kmetijstvo bo (spet) neodvisno od članstva v Evropski zvezi) moralo v prihodnosti še marsikaj postoriti na svojem pragu, če bo hotelo slediti splošnemu napredku in sodobnim razvojnim težnjam.

Slovenski kmetje, gorenjski pa še posebej, že od nekdaj zelo radi pogledujejo prek Karavank in Alp v sosedno deželo Koroško in se primerjajo s položajem njihovih kmetov; to zanimanje pa se je še povečalo, odkar je Avstrija predlani postala polnopravna članica Evropske zveze. Prve ocene kažejo, da so se skupni dohodki kmetov v prvem letu "življenja" v Evropski zvezi v primerjavi z letom prej povečali od 10 do 20 odstotkov, da je dohodkovni položaj kmetov v posameznih kmetijskih dejavnostih različen in da so jo (zaradi padanja vrednosti lire in boleznih norih krav) še najslabše odnesli govedorejci.

C. Zaplotnik

Gorenjsko ureja uredniški odbor:
zgodovinar Jože Dežman, sociolog Emil Milan Pintar, filozof Miha Naglič,
novinarka Marija Volčjak in
odgovorna urednica Leopoldina Bogataj.
Fotografija: Gorazd Šinik



POGLEDI Z GORENJSKEGA JUGA



Se gorenjskemu kmetijstvu obeta evropska slana?

Marije Terezije, v 18. stoletju. Takrat je nastajala moderna država, ki je potrebovala vse več denarja. Tega je pridobivala po ekonomskem nauku fiziokratov: da je edina prava podlaga državnega bogastva dohodek od zemlje. Če bi imeli več prostora bi lahko orisali številne ukrepe, s katerimi je država spodbujala razvoj kmetijstva: razdelitev srenjskih pašnikov, uvajanje novih kultur in novih načinov pridelave, prevratne spremembe v poljedelstvu in živinoreji, ki so se po svoje odrazile tudi v kmečkem stavbarstvu...

Potem je nastopila prva agrarna kontrarevolucija, v drugi polovici 19. stoletja. Povzročila jo je železnica. Ta je v slovenske dežele pripeljala konkurenco, kmetijske pridelke, ki so bili cenejši od slovenskih. Kmetije so se začeli zadolževati, kmetije pa drobiti. Izvod: Amerika. Komentar dr. Petra Vodopivca, zgodovinarja: "Ko se je v drugi polovici 19. stoletja, z novimi prometnimi

potmi (železnica), slovenski prostor odprl industrijsko razvitejšim državam Zahodne Evrope in Avstrije, sta konkurenca in preprih v glavnem uničila tradicionalne gospodarske panoge, nastanka novih, sodobnih obratov in podjetij pa nista spodbudila." (Slovenija po letu 1995, zbornik.) - Kdo nam zagotavlja, da ne bo naša vključitev v EU prinesla podobnih, za nas usodnih nasledkov?

Ostane nam še druga agrarna kontrarevolucija, tista, za katero so poskrbeli revolucionarni komunisti. Spomin nanjo je še živ, saj se je komaj sklenila. Končala se je, na da bi ji uspelo kmetijstvo do kraja uničiti. Njen veliki navdihovalec, Edvard kardelj, je bil odpoklican z revolucionarnega prizorišča, še preden mu je zmanjkalo idej. Njegove dediče je spričo tega, kar so storili s slovenskim kmetijstvom, očitno pekla vest, saj so "malemu kmetu" v zadnjih letih svoje vladavine zvalili toliko nepovratnega ali poceni posojenega družbenega denarja, da te radodarnosti še zdaj, v demokraciji, ne more pozabiti.

Spet nas je zaneslo in še preden smo se izpovedali, je zmanjkalo prostora. Mogoče je tako še najbolje. Sicer pa imamo zdaj "daljši rok za premislek", med katerim lahko še ostanemo vsak na svoji parceli. Premislimo tedaj vso stvar še enkrat. Ker je lahko usodna.

Miha Naglič

"Malemu kmetu ne moremo ne danes ne kdajkoli obljubiti, da mu bomo rešili njegovo individualno lastnino in individualno proizvodnjo pred kapitalistično premočjo. Obljubimo mu lahko samo, da ne bomo proti njegovi volji nasilno posegali v njegove lastninske razmere. In lahko se zavzamemo za to, da bodo kapitalisti in veleposestniki uporabljali v boju proti malim kmetom čimmanj nezakonitih sredstev in da se kolikor mogoče prepreči neposredno ropanje in sleparstvo, kar se danes le prepogosto dogaja. Posrečilo se nam bo to le izjemoma. V razvitem kapitalističnem proizvodnem sistemu ne ve nihče, kje se konča poštenost in kje začne goljufija. Vendar pa je vedno velika razlika, kje je javna oblast, ali na strani sleparja ali na strani malega kmeta; storili bomo vse, kar je dopustno, da mu olajšamo prehod v zadruge, in če se za to še ne bi mogel odločiti, da mu omogočimo daljši rok za premislek, med katerim bo lahko ostal na svoji parceli. Tega ne delamo samo zaradi tega, ker mislimo, da sodi mali kmet, ki živi od svojega dela, virtualno k nam, marveč tudi iz neposrednih interesov stranke..."

Ne, to ni predvolilna obljuba Slovenske ljudske stranke ali Socialnih demokratov Slovenije, obljuba v letu 1996, ko je RS postala pridružena članica v EU in hkrati zaprosila za polnopravno članstvo. Slednje utegne postati, po bojazni nekaterih, usodno ravno za slovenskega kmeta, ki je po evropskih merilih "mali kmet". Ne, navedeno je obljuba, ki jo je novembra 1894 zapisal Friedrich Engels v delu Kmečko vprašanje v Franciji in Nemčiji; to je postalo eden temeljnih dokumentov marksizma o agrarnem vprašanju. Preden nadaljujemo, zapišimo, da način, kako so ruski komunisti reševali "kmečko vprašanje" ni bil Engelsona zamisel; le-tej so dolgo sledili nemški socialdemokrati. Če zdaj v njegovem pisanju samostalnika kapitalisti in kapitalistična premoč nadomestimo z besedno zvezo "kmetijski lobi EU in njegova moč", postane nadvse aktualno in kar sami od sebe se vprašamo, ali in kako se bodo slovenska država in slovenskemu kmetu naklonjene stranke zavzele za njegov interes?

Preden preberete obširen prikaz teh obetov na naslednjih straneh, bi bilo dobro malo pogledati v zgodovino. Ta nam razkrije, da je slovensko kmetijstvo doslej preživelo eno agrarno revolucijo in dve kontrarevoluciji. Agrarna revolucija je strokovni pojem, s katerim zgodovinarji zapopadajo zlato dobo slovenskega kmetijstva v času

Slovenija ni Avstrija, več prednosti kot slabosti

"Najslabše, kar se nam v kmetijstvu lahko zgodi, je to, da bomo Evropsko zvezo dočakali nepripravljeni," pravi doc. dr. Emil Erjavec, vodja raziskovalne skupine za proučevanje posledic vključevanja Slovenije v evropske povezave na področju kmetijstva

*** Ko se pogovarjamo s kmeti, je pogosto vprašanje: ali je za Slovenijo nujno, da se včlani v Evropsko zvezo ali bi po vzoru nekaterih drugih držav lahko ostala zunaj evropskih povezav...**

"To vprašanje je izrazito osebno, politično... Volivci, ki bodo na referendumu odločali o vstopu Slovenije v Evropsko zvezo, bodo prej želeli zvedeti, kakšne so prednosti in slabosti vstopa. V Sloveniji za zdaj na vrsto pomembnih vprašanj še nimamo odgovorov, med drugim tudi ne na vprašanja, ali bo vstop v Evropsko zvezo pospešil gospodarski razvoj ali ne, se bo slovenski bruto družbeni proizvod povečal ali ne, kakšne bodo posledice v posameznih gospodarskih panogah in vplivi na okolje, koliko lahko Slovenija računa na pomoč skladov Evropske zveze... In čeprav na takšna in podobna vprašanja ni odgovorov, se mi zdi, da nam bo članstvo v Evropski zvezi ob dobri pripravljenosti lahko prineslo več dobrega kot slabega."

Dva scenarija obetata boljši dohodek, tretji slabšega

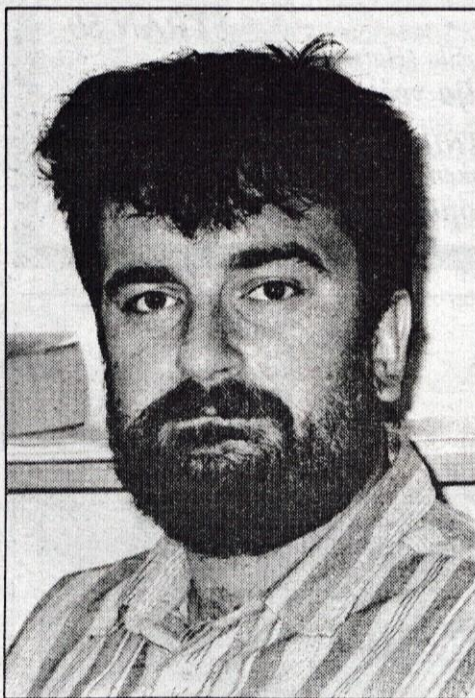
*** Za kmetijstvo je več znanega, posebna raziskovalna skupina že proučuje posledice vstopa Slovenije v Evropsko zvezo. Kaj se bo zgodilo s kmetijstvom?**

"Veliko je neznanega, tisto, kar vemo, pa je naslednje: če bi Slovenija zdaj v celotnem obsegu sprejela sedanjo skupno evropsko kmetijsko politiko, bi prešla z nižje zaščitne ravni na višjo in bi se dohodki kmetov povečali približno za 40 odstotkov. V sosednji Avstriji, s katero se slovenski kmetje zelo radi primerjajo, so bile razmere ob vstopu v Evropsko zvezo bistveno drugačne, saj so z visokozaščitnega sistema prešli na nekoliko nižjo raven."

Kakšne pa bodo dejanske posledice v slovenskem kmetijstvu, je nemogoče napovedati, ker ni znano, kakšna bo tedaj, ko bo Slovenija postala polnopravna članica zveze, njena kmetijska politika. Ta politika se namreč spreminja tako, da države vse bolj odpirajo meje in da dohodke kmetov čedalje bolj ščitijo z neposrednimi kompenzacijskimi plačili iz proračuna. Če Slovenija ne bo upravičena do teh plačil iz skupne evropske blagajne, kot je že slišati iz Bruslja, se bodo dohodki kmetov povečali le za nekaj manj kot 25 odstotkov."

Skupina je pripravila še tretji scenarij o možnih posledicah, po katerem bi se dohodki kmetov (ob sedanji produktivnosti) v primerjavi s predlani zmanjšali, morda celo do ene četrtine. Ta scenarij predpostavlja, da bo v petih do osmih letih prišlo do nadaljnje liberalizacije skupnega evropskega kmetijskega trga in s tem do sprostite mednarodne trgovine s hrano, drastičnega znižanja zaščite kmetijstva in spustitve cen na svetovno raven. Tudi ob tem scenariju moramo biti pošteno in se vprašati, kaj bi se sicer zgodilo s slovenskim kmetijstvom, če bi ostalo zunaj Evropske zveze. Ne verjamem, da bi v takšnih okoliščinah lahko zdržalo s svojo zunanjetrgovinsko zaščito. V kmetijstvu bo dolgoročno prišlo do liberalizacije trga, tudi Slovenija jo je z vstopom v Cefto in s podpisom sporazuma Gatt že najavila in začela."

Izračuni so nam tudi pokazali, da bi se kmetijski proračun v Sloveniji podvojil, če bi, denimo, Slovenija danes vstopila v Evropsko zvezo. Slovenski delež bi se povečal le malo, za vsega nekaj odstotkov, medtem ko bi okoli 90 milijonov ekujev oz. približno polovico podvojene vsote prispevala Evropska zveza. S temi sredstvi bi lahko spodbudili preobrazbo kmetijstva, pospešili razvoj podeželja, dali kmetijstvu poleg pridelovalne še krajinske, poselitvene, estetske, socialne in druge vloge in uresničili ostale cilje, zapisane v strategiji razvoja slovenskega kmetijstva. V Sloveniji zdaj za vse to ni denarja ali ni dobrih smernic, Evropska zveza pa bi lahko s svojimi programi regionalne politike veliko pomagala, kot je, na primer, tudi pokrajina Baden - Wuertemberg in Južna Tirolska."

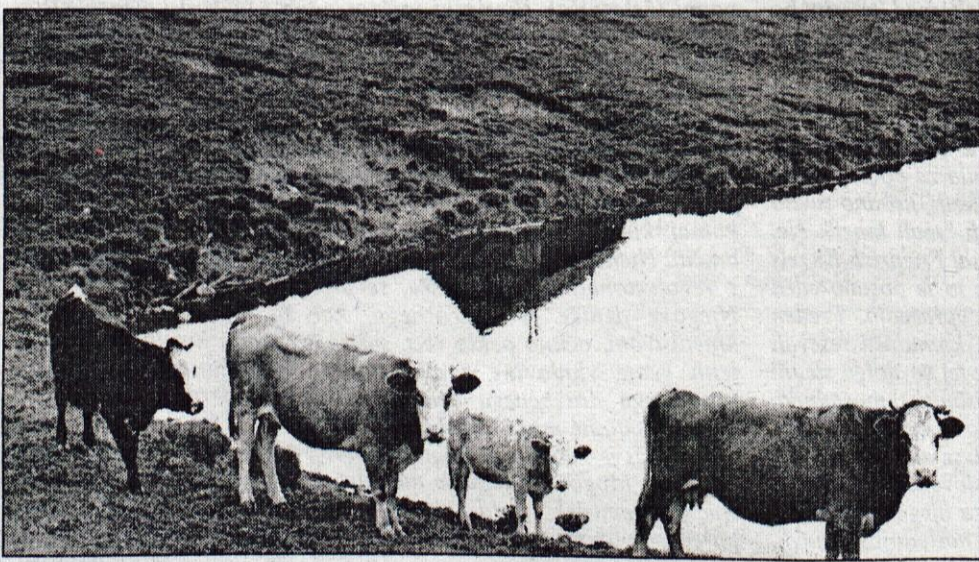


Največ bodo pridobila hribovska območja

*** Študija, ki ste jo pripravili, ugotavlja, da se bo v Evropski zvezi položaj nekaterih kmetijskih dejavnosti izboljšal, drugih pa poslabšal. Kaj si lahko v Evropi obetajo gorenjski kmetje, ki so predvsem govedorejci, številni tudi na območjih z oteženimi pridelovalnimi razmerami?**

"Čeprav možnih posledic nismo analizirali po regijah, vsi scenariji kažejo, da bo razviti hribovski svet, kar Gorenjska nedvomno je, največ pridobil, najslabše pa jo bo odnesla nižinska severovzhodna Slovenija, za katero je najbolj optimistični scenarij prinaša negativni rezultat oz. izgubo, vsi ostali scenariji pa ji obetajo še slabše. In zakaj naj bi osrednja oz. severozahodna Slovenija največ pridobila? Prireja mleka in mesa je v Sloveniji tržno cenovno na nižji ravni kot v Evropski zvezi, zato bi se z vstopom v zvezo povečale tako cene kot subvencije. Bistveno bi porasle tudi intervencije za hribovsko in gorsko območje, vendar le ob predpostavki, če bi k deležu Evropske zveze prispevala svoj del še slovenska država. Tudi napovedi gibanja ekonomskih rezultatov za pridelovalce krompirja, ki jih je na Gorenjskem precej, so kljub predvidenemu padcu cen v najbolj realni varianti še vedno ugodne."

Evropska zveza je zelo zbirokratiziran aparat z zapletenim sistemom financiranja kmetijstva, zato je ta sistem treba dobro proučiti in v pogajanjih doseči čimboljši izhodiščni položaj. Avstrija je v tem uspela, proračun za kmetijstvo je podvojila in čeprav so odkupne cene kmetijskih pridelkov padle povprečno za 30 odstotkov, so se dohodki kmetov realno povečali."



Naša prednost so (malo) nižje cene

*** Je takšno pripravljenost kot, denimo, v Avstriji mogoče pričakovati tudi v Sloveniji?**

"Najslabše, kar se nam lahko zgodi, je to, da bomo vstop v Evropsko zvezo dočakali nepripravljeni; sicer pa je s spretim pogajanjem mogoče postaviti tak model kmetijske politike, ki bo boljši od sedanjega."

*** V Avstriji po prvem letu "življenja" v Evropski zvezi negodujejo predvsem govedorejci, ki zatrjujejo, da se jim je položaj v spremenjenih razmerah poslabšal. Se kaj takega lahko zgodi tudi slovenskim govedorejcem?**

"Razmere med Slovenijo in Avstrijo niso primerljive. Avstrijski govedorejci so prešli z boljšega na slabše, slovenski bi šli s slabšega na boljše. V Avstriji so prej visoke govedorejske cene občutno padle, z neposrednimi proračunskimi plačili pa vse te razlike ne pokrijejo. Naša velika prednost je v tem, da so cene kmetijskih pridelkov nižje od evropskih, vendar ne toliko nižje, da bi ovirale vstop, kot ga bodo verjetno ovirale nizke cene na Madžarskem."

*** V Sloveniji je vprašanje mlečnih kontingentov ob velikih presežkih mleka aktualno že v sedanjih razmerah, v Evropski zvezi se jim zanesljivo ne bi mogli izogniti. Govedorejce skrbi, kakšna bo njihova usoda, če jim bo zveza določila kontingent na sedanjih količinah mleka...**

"Če bi bil kontingent na sedanji ravni, in če bi mlečnost dvignili na evropsko raven, bi število krav molznic, od katerih bi odkupovali mleko, padlo s 130 tisoč na 80 tisoč. Kaj bi to pomenilo za živinorejce, predvsem za izrabo travinja, kmetijcem ni treba posebej razlagati. Ker pa Slovenija v Evropsko zvezo ne vstopa danes, bo medtem prirejo mleka lahko še povečala pa tudi sicer ni nujno, da se bo sistem kvot obdržal tudi po letu 2.000. Nekateri v Sloveniji poudarjajo, da bi morali do vstopa v zvezo bistveno povečati prirejo mleka in s tem tudi osnove za kontingent. Če izhajamo iz sedanje kmetijske politike evropske zveze, je takšno razmišljanje pametno. Le kaj pa bomo rekli kmetom, ki bodo na veliko investirali v mlečno prirejo, v primeru, če bo Evropska zveza morebiti liberalizirala tržni red za mleko, odpravila kvote in znižala odkupne cene?"

Evropska zveza bolj kot Slovenija podpira male kmetije

*** Slovenske (gorenjske) kmetije so v povprečju zelo majhne, med najmanjšimi**

v Evropi. Že največje kmetije se bodo težko kosale z evropskimi, kakšna usoda čaka male?

"Izkušnje kažejo, da pri tem ne gre za konkurenco med kmetijami, ampak za primerjavo med kmetijskim in drugimi poklici. Nihče nikogar ne meče s trga, vsak se mora sam odločiti, ali je pripravljen še naprej delati za skromen dohodek in zaslužek ali celo z izgubo. Starejši rod kmetov, ki nima kam iti, vztraja pri kmetovanju za skromen zaslužek, medtem ko se mlajši že sprašujejo, ali jim kmetijski poklic zagotavlja enako blagostanje kot sorodni poklici. Če so zdaj, v razmerah gospodarske krize, v kateri ima kmetijstvo tudi pomembno socialno vlogo, še nekako pripravljeni delati sedem dni na teden po štirinajst ur na dan za tristo mark mesečnega plačila, te pripravljenosti v prihodnosti, v boljših gospodarskih razmerah, zanesljivo ne bo več. Zdaj je tako, da le najuspešnejši kmetje zaslužijo na mesec toliko, kot, na primer, delavci v državni upravi, nikakor pa se ne morejo primerjati z zaslužki podjetnikov."

Nekateri zganjajo demagogijo in govorijo o Evropski zvezi kot o grozeči pošasti, ki bo uničila vse male kmetije. Nasprotno! Evropska zveza z neposrednimi plačili in drugimi oblikami intervencij celo bistveno bolj podpira male kmete kot sedanja kmetijska politika v Sloveniji. Male kmetije se bodo lahko obdržale predvsem kot mešane kmetije, ki bodo del dohodka zagotavljale iz drugih dejavnosti. Ob tem, ko bodo nekateri kmetje opuščali kmetovanje, bodo drugi povečevali kmetije, od katerih bodo lahko dostojno živeli. Pričakujem, da bomo v prihodnosti imeli v Sloveniji dve skupini kmetij: večjo skupino mešanih kmetij, ki jim bo kmetovanje predvsem način življenja, in manjšo skupino večjih kmetij (od 2.000 do 5.000), ki se bodo po velikosti in produktivnosti morale prilagoditi evropski konkurenci."

Kmetje povezujejo propadanje kmetij z Evropsko zvezo predvsem zato, ker se bo z vstopom v zvezo verjetno spremenil tudi vrednosti sistem. Ena od teh vrednot je močna navezanost na zemljo in podeželje (posledica je tudi drobnoposestna sestava kmetij), z večjo vlogo podjetništva in trga, kar bo Evropska zveza nedvomno prinesla, pa bodo mnogi poiskali vrednote tudi drugje."

Čeprav so velike spremembe možne le ob generacijskih zamenjavah, pa bo do nekaterih sprememb na kmetijah prišlo že prej, med drugim tudi do zmanjšanja števila krav. Če je bila krava tedaj, ko so kajzarji prešli z drobnice na kravo, simbol blagostanja in napredka, je v sedanjih razmerah v hlevih, kjer jih ni vsaj dvajset, trideset, simbol revščine. Krave na malih kmetijah bodo morale odstopiti mesto praščem, drobnici, s sadjarstvu, zelenjadarstvu..."

Dražja surovina za klavnice in mlekarne

*** Kakšne bodo posledice v živilski predelovalni industriji?**

"Klaviška industrija bo šla zanesljivo na slabše. Poceni uvoza z vzhoda ne bo več, surovina bo dražja, močna bo konkurenca okoliških predelovalnih obratov. Mlekarne bodo morale računati z višjo ceno surovine, žitarji pa z nižjo."

Od pripravljenosti predelovalne industrije bo veliko odvisna tudi usoda kmetijstva. Časa za priprave je še dovolj: v najboljšem primeru bomo pristopili k Evropski zvezi v petih do šestih letih, realno v šestih do osmih letih, v najslabši različici pa v osmih do petnajstih letih. Zdaj za Evropsko zvezo še nismo zreli."

*** In nenazadnje: kaj lahko od Evropske zveze pričakujejo porabniki hrane?**

"Višje cene! Če bi Slovenija v tem trenutku vstopila v Evropsko zvezo in bi v celoti sprejela njeno kmetijsko politiko, bi se izdatki potrošnikov za hrano povečali skoraj za sto milijonov ekujev."

Mag. Jurij Kumer, vodja gorenjske kmetijske svetovalne službe

Za vse le ne bo kriva Evropska zveza

"Opuščanje kmetovanja, ki ne pomeni vedno tudi propada kmetij, se je že začelo in se bo neodvisno od tega, ali se bo Slovenija včlanila v Evropsko zvezo, nadaljevalo tudi v prihodnje. Evropska zveza bo morda te spremembe le nekoliko pospešila."

*** V razpravah o posledicah vstopa Slovenije v Evropsko zvezo na področju kmetijstva je slišati tudi mnenja, češ - kolikor več Evrope, toliko slabše za kmete. So takšni in podobni strahovi upravičeni?**

"Strahovi obstajajo, deloma tudi upravičeno, vendar vseh le ne bi smeli pogojevati z vstopom Slovenije v Evropsko zvezo, ampak s potrebnimi spremembami v slovenskem kmetijstvu. Marsikaj, kar pripisujejo vstopu v Evropsko zvezo, bomo v našem kmetijstvu morali urediti, ne glede na to, ali bo Slovenija postala polnopravna članica zveze ali ne. Spremembe so nujne predvsem na področju storilnosti, kakovosti in ponudbe pridelkov ter dohodka na kmetiji oz. v družini.

Največje breme prilagajanja bodo zanesljivo nosili kmete, svoj del pa bosta morali prispevati tudi slovenska država in Evropska zveza. Ocenjujem (enakega mnenja pa so tudi nekateri kmetje), da bo s širitvijo Evropske zveze proti vzhodnim in srednjeevropskim državam sedanja skupna kmetijska politika le težko vzdržala in da bo bržkone morala postati bolj ohlapna in tudi bolj sprejemljiva za različnosti in posebnosti posameznih okolij. Težko je namreč verjeti, da bodo iz Bruslja narekovali ukrepe na območjih s težjimi pridelovalnimi pogoji, ampak bodo verjetno to prepustili predvsem državam."

Neugodni časi za povečevanje kmetij

*** Čeprav ni znano, kdaj bo Slovenija postala polnopravna članica Evropske zveze, se bo na ta korak morala dobro pripraviti že prej. Kaj naj bi v slovenskem oz. gorenjskem kmetijstvu ukrenili v pripravljalnem obdobju?**

"Prvič - na območjih, kjer je smiselno in možno, bi morali izboljšati posestno sestavo oz. povečati kmetije, kar bi posredno dvignilo tudi storilnost in povečalo dohodek kmetij. V času gospodarske krize je to težko doseči, pogoj za živahnejši promet s kmetijskimi zemljišči je zagotovljena socialna varnost kmetov v ostalih gospodarskih dejavnostih.

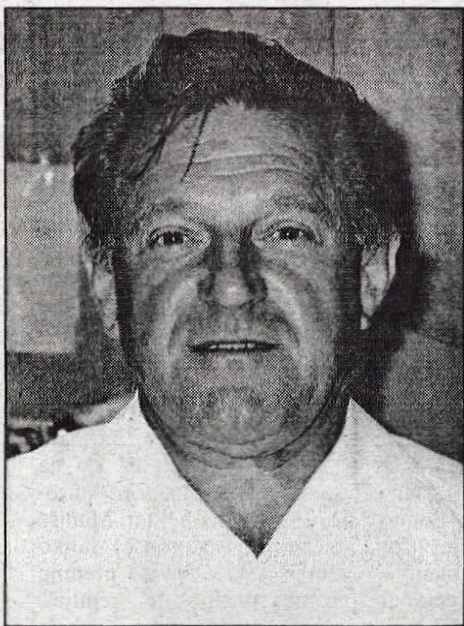
Drugič - kmetije bodo morale bolj pospešeno iskati dohodek v dodatnih in dopolnilnih dejavnostih. Pomemben delež kmetij si bo tudi v prihodnje del dohodka zagotavljali s kmetovanjem, del pa z nekmetijskimi dejavnostmi. Slovenski kmet se namreč težko odloča za opuščanje kmetovanja in oddajo zemlje v najem, zato je pripravljen nekaj več prostega časa in tudi denarja vložiti za to, da ohrani kmetijo.

In tretjič - na kmetijah bodo morali v prihodnje še bolj kot doslej paziti na stroške, ki jih je med drugim mogoče zmanjšati tudi z različnimi oblikami medseosebske nabave in deluje kmetijskih strojev. Na Gorenjskem že deluje nekaj strojnih krožkov (v Škofji Loki, v Medvodah, v Komendi), na nekaterih območjih (Naklo) pa se na ustanovitev tudi že pripravljajo."

Država naj ukrepa, da ne bo prepozno

*** To naj bi v pripravljalnem obdobju storili kmetje. Kaj pa naj bi v tem času ukrenila država?**

"Država bi morala ukrepe in celotni sistem finančnega interveniranja hitreje prilagajati skupni kmetijski politiki Evropske zveze. Na področju interveniranja imamo zdaj nenaadne razmere: intervencije je mogoče uveljaviti na več načinov, vse težje breme postopkov uveljavljanja različnih denarnih podpor pa nosi kmetijska svetovalna služba, ki je tako vse manj razvojna in vse bolj administrativno tehnična služba. V slovens-



kem kmetijstvu imamo tudi dokaj slabe informacijske osnove, nimamo niti registra kmetij, zato bi morali čimprej urediti zbirko podatkov, ki bi bila podlaga za vse ukrepe. Država bo morala pravočasno sprejeti in prilagoditi tudi zakonodajo, potrebno za uveljavljanje kmetijskih intervencij (zakon o kmetijstvu, zakon o kmetijskih zemljiščih, status kmeta...), skupaj s stroko pa naj bi čimprej pripravila za okolje in porabnike hrane sprejemljive programe kmetovanja, ki bi prek blagovnih znamk zagotavljali tudi kakovost in zaščito potrošnika... Da je slovenska hrana v povprečju še zelo zdrava, bi se morali najprej zavedati kmetje, potem pa tudi trgovci in porabniki hrane. In nena zadnje: država bi morala takoj, še pred vstopom Slovenije v Evropsko zvezo, ukrepati na območjih s težjimi pridelovalnimi razmerami, sicer ob vstopu v zvezo ne bomo imeli več "živih kmetij", ki bi lahko izvajale dogovorjene prostorske programe. Opuščanje in zaraščanje kmetijskih površin v hribovskem in gorskem svetu je namreč tako obsežno in nenadzorovano, da preseneča tudi največje poznavalce pokrajine. (Izraziti primer je škofjeloško območje.) Čeprav z zaraščanjem izgublja tudi kmetijstvo, je to predvsem prostorski problem. Gre namreč za pokrajino, ki jo potrebujemo kot rekreacijski prostor, za turistično dejavnost... Ker so sedanje finančne podpore na teh območjih odvisne predvsem od količine pridelane hrane, bi morali po zgledu Evropske zveze čimprej pripraviti sistem, ki bi spodbujal obdelovanje, vzdrževanje oz. negovanje krajine."

Pravila ali recepta ni

*** Nekateri kmetje vidijo v Evropski zvezi le pošast, ki bo "požrla" številne slovenske oz. gorenjske (male) kmetije. Bodo kmetije res propadale samo zaradi morebitnega vstopa Slovenije v Evropsko zvezo?**

"Že zdaj, ko še nismo v zvezi, nekatere kmetije opuščajo kmetovanje. Število pridelovalcev mleka se je prepolovilo, zmanjšalo se je tudi število živinorejcev. Opuščanje kmetovanja, ki ne pomeni vedno tudi propada kmetije, se je že začelo in se bo v omejenem obsegu nadaljevalo tudi v prihodnosti, neodvisno od tega, ali se bo Slovenija včlanila v zvezo ali ne. Evropska zveza bo morda le nekoliko pospešila ta proces, sicer pa pravila oz. recepta ni. Usoda kmetij bo največ odvisna od splošnega gospodarskega razvoja in od ljudi, ki delajo na kmetijah. Ni nujno, da bodo opuščale kmetovanje le manjše kmetije. Velikost je le eden od kriterijev, ki omogoča obstoj kmetije. Kmetovanje lahko opusti tudi katera od večjih kmetij in tudi manjša kmetija lahko ob primerni usmeritvi dobro napreduje."

Ivana Valjavec, direktorica Gorenjske mlekarne

Mleko je že (skoraj) evropske kakovosti

"Naša politika, ki se ukvarja s posledicami morebitnega vstopa Slovenije v Evropsko zvezo, se uči predvsem na avstrijsko-koroških izkušnjah, pri tem pa zanemarija, da se naše razmere precej razlikujejo od njihovih," pravi Ivana Valjavec, direktorica največje gorenjske mlekarne.

*** Izkušnje avstrijske Koroške kažejo, da so bile mlekarne celo slabše pripravljene za vstop v Evropsko zvezo kot kmetijstvo. Ali bi to veljalo tudi za slovenske razmere?**

"Če se primerjamo s koroškimi mlekarnami, potem lahko rečem, da smo pripravljeni kar dobro; v primerjavi z velikimi mlekarnami, ki naredijo na dan tudi tridesetkrat več sira kot, denimo, Gorenjska mlekarna, pa smo bržkone pripravljeni še slabo."

*** Vstop Avstrije v Evropsko zvezo je spodbudil povezave v živilsko predelovalni industriji, še zlasti med mlekarnami. Ali je takšne procese mogoče pričakovati tudi v slovenskem mlekarstvu?**

"Napaka je, ker se naša politika, ki se ukvarja z možnimi posledicami vstopa Slovenije v Evropsko zvezo, uči predvsem na koroških izkušnjah, pri tem pa zanemarija, da se slovenske razmere precej razlikujejo od koroških. Na avstrijskem Koroškem je res prišlo do združitve več mlekar, vendar so bili to manjši predelovalni obrati, za katere je bilo povezovanje nujno že zato, da so bolje izkoristili prevelike predelovalne zmogljivosti in zmanjšali stroške. Za slovenske mlekarne je značilno, da so v povprečju večje od malih koroških združenih obratov, ki so se združili, in da vsaj za zdaj nimajo prostih predelovalnih zmogljivosti. Žal si ne znam predstavljati, kako bi se lahko povežale slovenske mlekarne, ko pa so lastniško tako zelo različne. Vsakršno povezovanje, ki ne temelji na kapitalskih osnovah, pa je že vnaprej obsojeno na neuspeh."

Država štiti domači trg

*** Koliko so slovenske oz. gorenjske mlekarne že zdaj izpostavljene tuji konkurenci?**

"Slovenski trg je pred uvozom mlečnih izdelkov zaščit s posebnimi uvoznimi dajatvami (prelevmanji), zato ponudba tujih izdelkov, preračunana v količine mleka, predstavlja le tri do štiri odstotke domačega odkupa mleka. Izdelki prihajajo na naš trg predvsem s Hrvaške, iz Nemčije, Avstrije in Italije. Močnejši so izvozni tokovi. Slovenija prodaja na tuje trge okoli sto milijonov litrov mleka ali skoraj četrtino celotnega odkupa, od tega 60 odstotkov kot surovo mleko in 40 odstotkov v obliki izdelkov, ki jih izvažajo predvsem na Hrvaško, v Bosno in Makedonijo. Gorenjska mlekarna, na primer, je lani odkupila 33,5 milijona litrov mleka, od tega ga je štiri milijone litrov prodala na Hrvaško."

*** Je slovensko mleko po kakovosti že konkurenčno evropskemu?**

"Slovenski mlečni pravilnik je glede mikrobiološke kakovosti (števila mikroorganizmov v mililitru) enak kot v državah Evropske zveze, po številu somatskih celic, ki kažejo na zdravje vimena krav, pa so še razlike. V Avstriji je primerno le mleko, ki vsebuje manj kot 250.000 celic v mililitru, v Sloveniji je meja pri 400.000 celicah. Podatki kažejo, da gorenjsko mleko že zdaj po kakovosti bistveno ne zaostaja za evropskim. V Gorenjski mlekarni je aprila kar 74 odstotkov oddanega mleka vsebovalo manj kot 400.000 somatskih celic, 21 odstotkov od 400.000 do 600.000, le pet odstotkov mleka pa več kot 600.000 celic. Kar zadeva higiensko kakovost mleka, je bilo 83 odstotkov mleka v ekstra razredu (do 50.000 mikroorganizmov v mililitru), 9,5 odstotka v prvem razredu (od 50.000 do 100.000) in vsega 7,5 odstotka v ostalih razredih (nad 100.000, zalito mleko). Povprečno je vsebovalo 3,21 odstotka beljakovin in 3,99 odstotka mlečne maščobe."



Podvojitev količine - to ni realno!

*** V mlekarnah zatrjujejo, da je mleka že zdaj preveč in da ne vedo kam s presežki, kmetijski politiki pa poudarjajo, da bi prirejo in odkup mleka morali vsaj podvojiti, če bi hoteli doseči normalno izrabo travinja in s tem ob morebitnem vstopu Slovenije v Evropsko zvezo tudi zadostne mlečne kontingente. Kako uskladiti naravne možnosti in tržne potrebe?**

"Mlekarne v Sloveniji smo že zdaj moralno zavezane odkupiti vse ponujene količine mleka. Če bi ta obveznost obveljala tudi tedaj, ko bi namesto sedanjih 360 do 380 milijonov litrov morale odkupiti 600 milijonov litrov, bi ob sedanjih izvoznih nadomestilih (pet tolarjev za liter mleka in sedem tolarjev za mleko v izdelkih) vse propadle. Ob izgubi pet tolarjev pri litru bi si pri izvozu 250 milijonov litrov mleka nakopale 1,25 milijarde tolarjev izgube, kar je štirikrat več od dobička, ki so ga vse slovenske mlekarne lani ustvarile v minulemu letu. Zdi se mi, da je izdatno povečanje količine mleka ne glede na naravne možnosti nerealno."

*** Ali odkup še narašča?**

"Odkup se še povečuje, vendar ne več tako skokovito kot v prejšnjih mesecih. Razlog je podražitev koruze in ostalih krmil."

Nove blagovne znamke

*** Koliko se cene slovenskega mleka že lahko primerjajo z evropskimi?**

"V Avstriji je bila lani maloprodajna cena pasteriziranega mleka 10,50 šilinga za liter in cena steriliziranega mleka 8,90 šilinga, pri nas 73 tolarjev oz. od šest do sedem šilingov. Podobno je bilo razmerje pri surovem mleku: avstrijski kmetje so za liter skupaj s subvencijo dobili 4,80 do 5,00 šilingov, v Sloveniji je bila lani cena okoli 45 tolarjev."

*** Kako bo Gorenjska mlekarna izkoristila čas do morebitnega vstopa Slovenije v Evropsko zvezo?**

"V Gorenjski mlekarni že zdaj razvijamo lastne blagovne znamke za skupine izdelkov (najbolj znana je Megamilk), delamo izdelke po tuji licenci (napitki Lattella) ali v sodelovanju s tujimi mlekarnami (jogurti Meggle), v prihodnje pa bomo sami razvili ali prevzeli še dve ali tri uveljavljene znamke. Načrtujemo tudi tehnično in tehnološko posodobitev mlekarne (izgradnjo nove hladilnice), izboljševanje kakovosti izdelkov, obogatitev ponudbe in zmanjševanje stroškov."

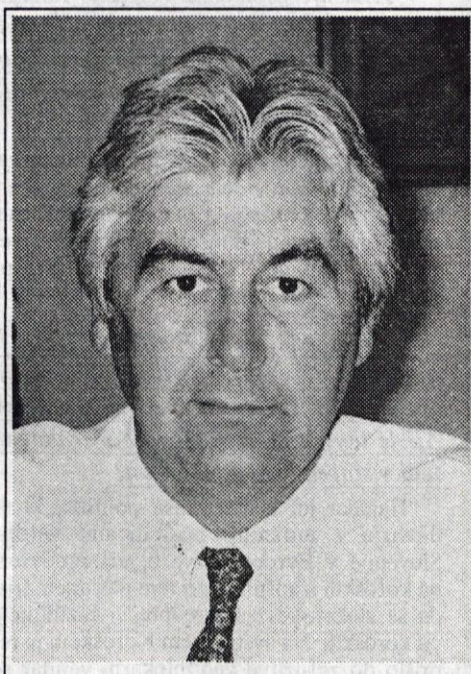
Avstrijsko (koroško) kmetijstvo po poldrugem letu "življenja" v Evropski zvezi

Pod evropskim soncem boljši zaslužki kmetov?

Čeprav natančni podatki o dohodkovnem položaju avstrijskih (koroških) kmetov v prvem letu "življenja" v Evropski zvezi še niso znani, prve ocene pa kažejo, da je bil lani njihov dohodek od 10 do 20 odstotkov večji kot predlani. Najslabše so jo odnesli govedorejci, ki so zelo občutili posledice padanja vrednosti italijanske lire.

Ko je Avstrija 1. januarja 1995 pristopila k Evropski zvezi, je sprejela glavna načela skupne kmetijske politike (enotnost trga in svobodno trgovanje med članicami zveze, zaščita kmetijske pridelave Evropske zveze pred ostalo svetovno konkurenco in finančna solidarnost med članicami) in tudi glavne reformne ukrepe, med katere sodijo znižanje cen kmetijskih pridelkov, količinsko zmanjšanje pridelave, finančno podpiranje kmetij z neposrednimi plačili, uvedba olajšav (ugodnosti) za majhne kmetije, pospeševanje ekološko prijaznega kmetovanja in podpiranje predčasnega upokojevanja kmetov. V praksi je to pomenilo, da je Avstrija z lanskim 1. januarjem prevzela 22 tržnih redov za vse glavne poljedelske in živalske pridelke, nov način financiranja kmetijstva, kmetijske smernice in vse drugo, kar predstavlja skupno kmetijsko politiko zveze.

Tržni redi, kakršne je imela Avstrija pred vstopom v Evropsko zvezo, so kmetom zagotavljali dokaj visoke cene kmetijskih pridelkov in zanesljivo prodajo. Ko je Avstrija vstopila na skupni evropski kmetijski trg, je prišlo do občutnega znižanja cen. Odkupna cena mleka je padla povprečno za 32 odstotkov, cena govejega mesa za 20 odstotkov, prašičev za 25 odstotkov, žita od 35 do 50 odstotkov - in tako dalje. Cene krmil, v katerih kot sestavine prevladujejo žita, so se tudi znižale, vendar manj, kot so pričakovali kmetje. Cene mineralnih gnojil in sredstev za varstvo rastlin so se lani zmanjšale le za malo, do večjega znižanja je prišlo šele letos, ko so v



Dr. Ernest Groblacher, direktor Koroške deželne kmetijske zbornice

zavzemala za to, da bi se postopoma vključevala na skupni evropski kmetijski trg. Bruselj s tem ni soglašal, pristal pa je na dodatne, t.i. regresivne podpore, ki naj bi ublažile posledice občutnega padanja cen kmetijskih pridelkov. Podpore so bile prvo leto najvišje (100-odstotne), letos so 65-odstotne, prihodnje leto bodo samo še 40-odstotne, zadnje leto pa 15-odstotne. V štirih letih bodo med kmete razdelili 16 milijard šilingov regresivnih podpor, od tega so jih prvo leto 7,2 milijarde.

Olajšave tudi za mlade kmete

Avstrijski kmetje dobivajo hektarske premije za žito, oljnice, beljakovinsko bogate poljščine, hmelj, lan, konopljo, škrobni krompir in za mirovanje zemljišč, premije za biko, vole, krave in ovce dojlje, različne regrese za ekološko kmetovanje ter za kmetovanje na gorskih območjih in na drugih območjih s težimi pridelovalnimi pogoji. Po novem jim pri nakupu gnojil in koruznega semena ni več treba plačevati posebne davka. Država in dežela jim plačajo polovico premije za zavarovanje proti toči ter 70 odstotkov stroškov kontrole mlečnosti. Kmetje so upravičeni tudi do različnih finančnih podpor za naložbe v kmetijstvo in gozdarstvo, za predelavo in trženje kmetijskih pridelkov, za neposredno prodajo pridelkov na domu, za kmečki turizem... Posebnih ugodnosti so deležni mladi kmetje in kmečke skupnosti za samopomoč (strojni in proizvodni krožki) ter območja, ki po kategorizaciji Evropske zveze sodijo med slabše razvita (cilj 5b). V prehodnem, štiriletnem obdobju dobivajo tudi t.i. regresivne premije za žita, oljnice, beljakovinsko bogate

Lani 1,7 milijarde šilingov EU- podpor

Kmetje z avstrijske Koroške so lani na podlagi domala 40.000 prošelj prejeli skupno 1,7 milijarde šilingov, od tega 1,25 milijarde hektarskih premij, 188 milijonov šilingov živalskih premij, 487 milijonov šilingov regresivnih premij in 144 milijonov šilingov za zaloge, ki so jih zaradi vstopa Avstrije v Evropsko zvezo morali prodati po nižjih cenah. 15.526 prošelj je bilo za hektarske premije in 19.704 za živalske. Največje kmetije so prejele tudi več kot milijon šilingov podpor.

rastline, sadje, zelenjavo, krompir, konopljo, prašiče, plemenske krave in svinje, perutnino...

Večje kmetije imajo obvezno praho

Naj spregovorijo še številke! Kmetje, ki pridelujejo pšenico, rž in silažno koruzo, bodo letos dobili 6.333 šilingov premije na hektar, od tega 3.928 šilingov evropske in 2.405 šilingov t.i. regresivne premije. Za pridelovanje beljakovinsko bogatih rastlin je skupna hektarska premija 7.234 šilingov, za oljnice 9.309... Kmetje, ki imajo več kot 17,5 hektarja obdelovalne zemlje, so upravičeni do vseh teh premij le pod pogojem, da najmanj desetino zemljišč pustijo mirovati oz. da na njih ničesar ne sadijo ali sejejo. Za "mirovanje" dobijo 5.626 šilingov na hektar. Manjše kmetije (do 17,5 hektarja zemljišč) lahko uporabljajo vsa zemljišča in dobivajo premije kot večje ali pa tudi pustijo del zemljišč mirovati in prejema višje premije.

Premije za košnjo strmih travnikov

Poglejmo še nekatere preostale premije! Za pridelovanje alternativnih poljščin (oljne buče, mak, kumina, sončnice...) je letos regresivna

Skoraj povsod težje razmere

Na avstrijskem Koroškem so zadovoljni, da po merilih Evropske zveze kar 95 odstotkov vseh kmetijskih zemljišč sodi v območja s težimi pridelovalnimi pogoji, za katere daje združena evropska petnajsterica dodatne, v nekaterih primerih pa višje podpore. Pri razvrščanju zemljišč so upoštevali nadmorsko površino in povprečno strmino zemljišč v občini.

premija od 3.055 do 3.900 šilingov na hektar in za krmne dosevke (ogrščica, lucerna, detelja, ovsenica...) od 3.250 do 6.800 šilingov. Premije so tudi za pridelovanje lanu (lani 12.646 šilingov na hektar), konoplje (lani 10.628 šilingov), krompirja in še nekaterih drugih poljščin.

Evropska zveza, država in dežele namenjajo velike denarje tudi za pospeševanje ekološko prijaznega kmetovanja. Samo za izvajanje avstrijskega programa, ki obsega različne ukrepe za ekstenzivno kmetovanje, zmanjšanje uporabe mineralnih gnojil in kemičnih pripravkov za varstvo rastlin, so lani porabili 7,4 milijarde šilingov. Pri orni zemlji letos vsota različnih premij ne sme preseči 8.500 šilingov na hektar, pri pri travinju je meja pri 9.500 šilingih. Za košnjo strmih površin je premija, odvisno od strmine, od 2.000 do 4.000 šilingov na hektar. Če se na orni zemlji odpovedo uporabi kemičnih sredstev za varstvo rastlin, lahko uveljavljajo 1.400 šilingov premije na hektar. Če pa se odpovedo samo mineralnim gnojilom, je premija 2.000 šilingov.

In kolikšne so premije za živali? Za biko in vole daje Evropska zveza 1.490 šilingov premije (ob določeni starosti živali pa še enako premijo), za krave dojlje 2.400 šilingov, za ekstenzivno rejo bikov, volov in krav dojlj (do 1,4 glave velike živine na hektar) še 495 šilingov dodatka, za ovce dojlje 272 oz. 340 šilingov. Regresivna premija za plemenske krave in telice je 1.350 oz. 2.250 šilingov, za plemenske svinje 910, za prašiče pitance 52 šilingov, za mleko 53,3 groša za kilogram... Gorska območja in ostala področja, kjer prevladujejo težji pridelovalni pogoji, dobijo, odvisno od razvrstitve v kategorijo, od 1.000 do 2.412 šilingov premije na hektar.

Dohodek kmetij se je izboljšal

Gorenjske kmetje zaradi približevanje Slovenije k Evropski zvezi kajpak najbolj zanima vprašanje, ali se je dohodkovni položaj avstrijskih (koroških) kmetov po vstopu Avstrije v zvezo izboljšal ali poslabšal. Ob tem, ko govedorejci poudarjajo, da se je njihov položaj predvsem zaradi znižanja vrednosti italijanske lire in posledic t.i. bolezni norih krav poslabšal, in ko ostali kmetje glede dohodkov niso pretirano zgovorni, v koroški kmetijski zbornici zatrjujejo, da so bili lanski dohodki

V prvem letu kontingenta niso presegli

Avstrijski kmetje, ki se ukvarjajo s pridelavo mleka, v prvem letu "življenja" v Evropski zvezi niso presegli nacionalnega mlečnega kontingenta, ki se sestoji iz količine v mlekarno oddanega mleka (2.385.000 ton) in mleka, ki ga kmetje neposredno prodajo šolam, vrtcem, hotelom in drugim (360.000 ton). Če namreč kmet odda v mlekarno več mleka, kot mu dovoljuje kontingent, in če je hkrati kontingent presežen tudi na državni ravni, mora od presežka plačati za pospeševanje prodaje 15 odstotkov več, kot je "ciljna cena" (4,89 šilinga na hektar). Vstop Avstrije v Evropsko zvezo je še pospešil trgovanje z mlečnimi kontingenti, predvsem manjše kmetije jih prodajajo večjim.

kmetov boljši od predlanskih. Natančni podatki iz analize kmetijskega ministrstva bodo znani v dveh tednih, prve ocene pa kažejo, da se je dohodek kmetij izboljšal od 10 do 20 odstotkov. Premije in ostale denarne podpore so v prvem letu očitno dobro nadomestile občutno zmanjšanje odkupnih cen pridelkov; vprašanje pa je, kako bo v prihodnosti. Že letos so regresivne premije za 35 odstotkov nižje kot lani, čez tri leta jih ne bo več in bodo tudi avstrijski kmetje dobivali enako podporo kot vsi ostali v zvezi. Na nekaterih kmetijah predstavljajo premije in ostale denarne podpore tudi 60 do 70 odstotkov dohodkov, le 30 do 40 odstotkov pa dohodki, doseženi s prodajo pridelkov.

Najtežje je govedorejcem

Posledice vstopa Avstrije v Evropsko zvezo so v posameznih kmetijskih dejavnostih različne. Agrarni ekonomisti so napovedovali, da se bo slabo pisalo predvsem prašičereji, vendar enainpolletne izkušnje kažejo prav nasprotno: cene pujskov so na domala enaki ravni kot pred vstopom Avstrije v zvezo, rejci pa so upravičeni še do hektarskih premij, premij za živali in drugih denarnih podpor. Dobro so jo odnesli tudi pridelovalci žit, v najslabšem položaju pa so govedorejci. Začetek je bil obetaven, odkupne cene bikov so se zmanjšale celo za tri šilinge pri kilogramu manj (s 50 na 43 ATS), kot so pričakovali, potlej pa so nastopile težave, ki jih niso mogli predvideti niti najboljši agrarni ekonomisti. Vrednost italijanske lire je v enem letu padla za 25 odstotkov, to pa je bil za Avstrijo, ki ji je Italija glavni trg za prodajo klavnih in plemenskih goved, hud udarec, ob katerem pa tokrat ni več mogla sama ukrepati, tako kot je lahko pred vstopom v zvezo. Položaj govedorejcev je še dodatno poslabšala t.i. bolezen norih krav, ki je občutno zmanjšala povpraševanje po govejem mesu. Posledica so se pokazale pri ceni, ki je padla na 35 do 37 šilingov za kilogram. Evropska zveza bo govedorejcem tri leta pomagala iz "sklada" za usklajevanje medvalutnih razmerij s skupnim zneskom pol milijarde šilingov (k temu bo enako vsoto primaknila še avstrijska država), poleg tega pa bo prispevala 300 milijonov šilingov še za ublažitev posledic t.i. bolezni norih krav.

Cilj 5b zajema 70 odstotkov ozemlja

Evropska zveza še posebej denarno podpira območja, ki so slabše razvita, in ki po kategorizaciji zveze spadajo v območja, znana pod imenom "cilj 5b". Avstriji je uspelo doseči takšen položaj za 70 odstotkov koroškega ozemlja, izjema so le predeli med Celovcem in Beljakom in okolice obeh mest. Evropska zveza je v prvem letu na tem območju sofinancirala nekatere skupne projekte.

primerjavi s predlani padle tudi od 30 do 50 odstotkov. Kaj pa cene hrane v trgovinah? Najbolj so se ob vstopu Avstrije v Evropsko zvezo pocenili mlečni izdelki, medtem ko so se goveje meso in izdelki iz govedine za vsega pet, šest odstotkov. "Tu gre za problem, ki v prihodnje v javnosti lahko negativno vpliva na razumevanje in na odnos do kmetijstva. Avstrijska država in dežele so namreč namenile iz proračuna velike denarje za to, da bi kmetom olajšale položaj, ki je nastal zaradi velikega znižanja odkupnih cen pridelkov, davkoplačevalci oz. potrošniki hrane pa ob nakupih tega občutnega znižanja cen ne občutijo," pravi dr. Ernest Groblacher, direktor koroške kmetijske zbornice, in poudarja, da sta razliko pobrali predvsem predelovalna industrija in trgovina.

Degresivne podpore za prehodno obdobje

Ko je Avstrija pristopila k Evropski zvezi, se je v državi močno spremenil sistem pospeševanja kmetijstva in tudi način financiranja. Stroške izvajanja tržnih redov je prevzela Evropska zveza, pri različnih pospeševalnih ukrepih zveza prispeva četrtino in država tri četrtine sredstev, za nekatere podpore pa ves denar zagotovijo država oz. njene dežele. Pri financiranju na državni ravni je uveljavljeno načelo, da 60 odstotkov sredstev da država, 40 odstotkov pa dežele. Avstrija se je pri pogajanjih po vzorunekaterih članic zveze

Štefan Domej, kmet in svetnik skupnosti južnokoroških kmetov v koroški kmetijski zbornici

Evropa se "dogaja" predvsem v kmetovih glavah

"Nekateri negodujejo, da se jim več ne splača kmetovati, dajejo zemljo v najem, kmetujejo le še ekstenzivno in "vlečejo" podpore. Drugi sprejemajo spremenjene razmere kot izziv, najemajo zemljo, povečujejo hleve, razmišljajo o zmanjševanju stroškov in oplemenitenju pridelkov...", pravi dipl. inž. Štefan Domej, doma iz Rinkol pri Pliberku.

*** Kako ste se koroški kmetje pripravljali na vstop v Evropsko zvezo? Ste bili o vsem dobro obveščeni?**

"Koroška kmetijska zbornica kot interesno zastopstvo kmetov je v času priprav na včlanitev Avstrije v Evropsko zvezo in med pogajanji dokaj dobro obveščala kmete o skupni evropski kmetijski politiki pa tudi o tem, kaj jih čaka. Cele skupine agrarnih ekonomistov so se ukvarjale z vprašanji, kakšne bodo posledice v kmetijstvu in v živilsko predelovalni industriji in kakšne v posameznih kmetijskih dejavnostih. Kdor je hotel biti obveščen, je za to imel dovolj možnosti. Večina se, žal, v ta vprašanja ni veliko poglobljala, ker se jim je Evropska zveza zdela precej oddaljena in ker si ni predstavljala, da bo včlanitev v zvezo prinesla

Ne dodatek, le nadomestilo

"Vsi govorijo o denarnih podporah Evropske zveze, Avstrije in deloma dežele. Večina razume te podpore le kot dodatek, nekaj, kar kmetje dobijo "za povrh" vsega, kar iztržijo s prodajo. V resnici ne gre za dodatke, ampak le za nadomestilo dohodka ob zmanjšanju odkupnih cen oz. za drugi del dohodka kmetij."

v kmetijstvo tako velike spremembe. V stanovski organizaciji kmetov smo bili precej kritični do teh sprememb, kritični smo še tudi zdaj, ker menimo, da vseh velikih naravnih in drugih razlik med državami, članicami zveze, ni mogoče spraviti pod skupno evropsko kmetijsko politiko. Zdaj poti nazaj ni več, gledati moramo naprej in poskušati nove razmere čimbolje izkoristiti sebi v prid."

*** O včlanitvi Avstrije v Evropsko zvezo in s tem tudi o posledicah za kmetijstvo so bržkone odločili drugi sloji prebivalstva...**

"Vsekakor! Domnevam, da je bila tudi približno polovica kmetov "za", saj je njihova večinska frakcija podpirala vstop Avstrije v zvezo. Naša stanovska organizacija je bila na podlagi študij, ki kmetijstvu niso obetale najboljših časov, drugačnega mnenja in je kmetom svetovala, da lahko glasujejo tudi "proti."

Da prehod ne bi bil preveč boleč...

*** Kaj je kmetom oz. vašim predstavnikom uspelo doseči v pogajanjih?**

"Prav pogajanja o kmetijstvu so najbolj zavračevala sklepna dogovarjanja med Brusljem in Dunajem. Pogajanja so se največ sukala okrog vprašanj o pogojih kmetovanja avstrijskih kmetov, predvsem o pridelovalnih kontingentih, ki naj bi jih Avstrija dobila v Evropski zvezi, o tem, ali bo avstrijsko kmetijstvo v prehodnem času lahko dobivalo dodatne podpore, koliko ozemlja bo Bruselj uvrstil med manj razvita, hribovska območja, ki so po sedanjih skupni evropski politiki upravičena še do dodatnih podpor, koliko bo Avstriji uspelo uveljaviti regionalne programe - in tako dalje. Pogajalcem je za prehodno štiriletno obdobje uspelo zagotoviti še dodatne regresivne (vsako leto nižje) podpore, ni pa jim uspelo, da bi zunanjetrgovinsko zaščito za kmetijstvo odpravljali postopoma kot v nekaterih drugih državah - članicah zveze."

*** Ali so kmetje sploh seznanjeni z vsemi vrstami podpor, do katerih so upravičeni in za katere lahko zaprosijo?**

"Kmetje morajo tudi sam kaj storiti za to, da so obveščeni in seznanjeni z vsemi možnostmi, ki jim jih dajejo Evropska zveza, država in posamezne dežele. Čeprav nekateri še vedno pravijo, da jih podpore ne zanimajo, in da ne bodo vložili zahtev, pa je koroški kmetijski zbornici že v prvem letu uspelo vključiti v



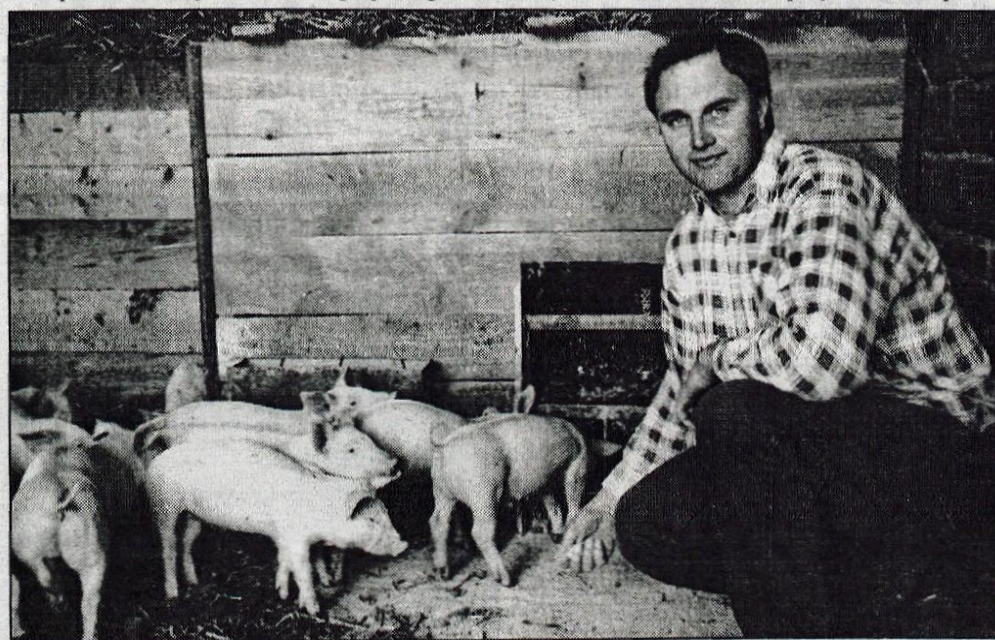
osnovne programe (gre za podpore poljedelstvu in živinoreji) zelo velik delež kmetij. Tisti, ki teh možnosti niso izkoristili, so si po nepotrebnem zmanjšali dohodek.

Povsem drugače je, na primer, pri naložbah, kjer se morajo za vlaganja najprej odločiti na kmetiji, denarne podpore Evropske zveze pa so lahko le dodatni vir. No, teh podpor tudi ni toliko, da bi se kdo samo zaradi njih odločil za naložbo!"

Najbolj negodujejo govedorejci

*** Kakšne izkušnje imate kmetje z enainpolletnim "življenjem" v Evropski zvezi?**

"Razmere v kmetijstvu so podobne kot v ostalem gospodarstvu, kjer so nekateri z Evropsko zvezo pridobili, drugi pa izgubili.



Negotovost: kako v prihodnje

"Koroški kmetje se po enoinpolletnem "življenju" v Evropski zvezi sprašujejo, kako dolgo bo obveljala sedanja skupna evropska kmetijska politika in koliko denarja bo v Evropi na razpolago za kmetijstvo v prihodnosti. Negotovost povečuje tudi dejstvo, da je že zdaj za nekatere podpore krog upravičencev omejen in da bodo prej kot v treh letih prenehale veljati regresivne podpore."

Napovedi, da bodo za govedorejo nastopili boljši časi, se, žal, niso uresničile. Izkazalo se je, da številne mlekarne niso bile dovolj pripravljene za konkurenco na skupnem evropskem trgu in so po vstopu Avstrije v Evropsko zvezo cene znižale celo pod raven bavarskih mlekar, močno pa so upadle tudi odkupne cene mleka. Podobno je bilo v prireji govejega mesa, kjer se je prav tako pokazala slaba pripravljenost mesne predelave na nove razmere. Govedorejci so na začetku doživeli pravi šok, od katerega so se nekoliko opomogli šele po enem letu, ko so prejeli dežarne podpore Evropske zveze in Avstrije. Njihov položaj sta dodatno poslabšala padanje vrednosti italijanske lire in t.i. bolezen norih krav, ki je zmanjšala zanimanje za porabo govejega mesa."

*** Koliko so v govedoreji upadle cene, je dohodek govedorejcev še vedno manjši, kot je bil prej...?**

"Natančno ne morem odgovoriti, ocenjujem pa, da je njihov dohodek skupaj z denarnimi nadomestili Bruslja in Dunaja še vedno za 30 do 40 odstotkov manjši. Vzdušje med govedorejci je zelo slabo, kmetje iz okolice Podjune, na primer, prodajajo mlečne kontingente ali jih oddajajo v najem. Odkupna cena mleka je bila prej šest do sedem šilingov za liter, medtem ko je zdaj skupaj z državnim nadomestilom okoli pet šilingov. V težkem položaju so tudi kmetije, ki so se v preteklosti zaradi nestrokovnosti in nepremišljenosti preveč zadolžile. Kmetije, ki imajo po par milijonov šilingov dolga - in takih je kar precej - se ne bodo skopale iz težav. "Zlati časi za prašičerejce

*** Na vaši kmetiji se ukvarjate predvsem s prašičerejo. Kako je "Evropa" vplivala na to dejavnost?**

"Čeprav napovedi za prašičerejo niso bile najbolj spodbudne, smo z vstopom v Evropsko zvezo "padli" v ugodne razmere pomajkanja prašičev na skupnem evropskem trgu, dodatno pa se je zanimanje za prašiče povečalo še po pojavu t.i. bolezni norih krav. Za prašičerejo so zdaj zlati časi, za katere pa je težko napove-



dati, koliko časa bodo trajali. Odkupne cene so zelo dobre in skoraj take kot v najboljših časih, k iztržku od prodaje pa je treba prišteti še denarne podpore Evropske zveze in Avstrije."

*** In kako je na hribovskih, gorskih kmetijah, kjer je glavni vir prihodka gozd?**

"Snegolomi so povečali ponudbo lesa na trgu in vplivali na znižanje že tako nizkih odkupnih cen borove hlodovine in ostalega lesa. No, pocenitev hlodovine ni posledica vstopa Avstrije v Evropsko zvezo, ampak predvsem razmer na evropskem trgu lesa, zmanjšanja vrednosti italijanske lire in splošnih gospodarskih okoliščin."

Kontrolorji pridejo na kmetijo

*** Zunanjetrgovinske zaščite ni več. Je v takšnih okoliščinah kmetijske pridelke lažje ali težje prodajati?**

"S prodajo je zdaj še težje, kot je bilo prej. To še posebej velja za manjše rejce ali pridelovalce. V takšnih razmerah je nujnost, da se kmetje združujejo in da na trgu nastopajo skupaj. Na področju govedoreje je že prišlo do združitve vseh rejskih krožkov v enega, ki zdaj poskuša s skupnim marketingom. Tudi prašičerejci razmišljamo o skupni tržni usmerjenosti na Koroškem in o tržni znamki, ki bo tudi malim rejcem zagotavljala prodajo."

*** Kmetom ni nič vnaprej danega, za vse podpore morajo zaprositi sami, izpolniti številne obrazce... So se že navadili na "evro-birokracijo"?**

"Kmetje se na to niso navadili, ampak so jih k temu prisilile razmere. Če hočejo dobiti nadomestila, ki predstavljajo na kmetijah pomemben vir dohodka, nimajo druge izbire, kot da se usedejo, izpolnijo obrazce in zaprosijo za nadomestila. Po občinah je to dobro organizirano, tam so tudi ljudje, ki jim pri tem pomagajo. Za vlaganje prošnje veljajo določeni roki. Za poljedelske podpore je bilo prošnje treba vložiti do 15. maja, formalno so jih lahko vlagali še do 1. junija, vendar se jim je za vsak dan zamude vrednost podpor zmanjšala za en odstotek. Pravilnost podatkov in uresničevanje napovedi (setve, prireje...) v obrazcih preverjajo kontrolorji, ki nenapovedano pridejo tudi na kmetijo."

*** Ali kmetje od denarnih podpor plačujejo dajatve državi oz. deželi?**

"Ne! Podpore, ki jih kmetje dobivamo od Evropske zveze in od Avstrije, so le drugi del dohodka oz. nadomestilo za razliko ob zmanjšanju odkupnih cen, zato bi bilo smešno, če bi od tega plačevali še dajatve. Kmetje smo namreč "pavšalisti" in ne plačujemo davka od dejanske ustvarjenega dohodka, ampak od ocenjene kmetijske oz. gozdne vrednosti."

Lani 234 tisoč šilingov "EU-podpor"

*** Če ni poslovna skrivnost... Koliko podpor je za minulo leto prejela vaša kmetija?**

"Kmetija obsega 21 hektarjev njiv, en hektar travnikov in dvajset hektarjev gozda, še štiri hektarje zemlje pa imamo v najemu. Trenutno redimo 46 plemenskih svinj in se ukvarjamo s prodajo pujskov. Lani smo prejeli 54 tisoč šilingov hektarskih premij, za ekološko okolju prijazno kmetovanje 50 tisoč šilingov, 75 tisoč šilingov regresivnih državnih podpor in za plemenske svinje 55 tisoč - skupno torej približno 234 tisoč šilingov. Nekateri kmetje so, žal, naredili napako in so ves denar ne najbolj premišljeno investirali v nakup dragih traktorjev in ostalih kmetijskih strojev. V takšnih okoliščinah so dobro zaslužili trgovci s stroji, ki so že na začetku leta izpolnili letošnji prodajni načrt. Na kmetijah, kjer se dobro zavedajo ekonomike kmetovanja in razmer v kmetijstvu, zelo pazijo na pridelovalne stroške in tudi trikrat premislijo, predno se odločijo za nakup lastnega novega stroja ali za gradnjo (dragega) objekta. V svetu že poznajo cenejšje tehnološke rešitve, le poznamati se je treba."

*** Kakšne so posledice evropske konkurence v predelovalni industriji?**

"Na Koroškem smo že zaprli tri mlekarne, pet mlekarne se je združilo v eno, ta pa se je že povezala z največjim avstrijskim mlekarskim sistemom, ki bo poskušal konkurirati ostalim evropskim mlekarnam. Do koncentracije prihaja tudi na področju mesne predelave, kjer zmogljivosti že doslej niso bile povsem izkoriščene."

Država ne zagotavlja več visokih cen

Vstop v Evropsko unijo je povzročil v avstrijskem kmetijstvu strukturne spremembe. Družbena vrednost kmetovanja je padla. Če je liter mleka vreden samo še štiri šilinge, potem bo marsikateri kmet, ne glede na dodatne podpore, pustil kmetijstvo in počel kaj drugega, pravi Hanzi Mikl iz Ločila, vasi v podnožju Korenskega sedla z okrog 300 prebivalci.

Za vas so povedali, da ste poklicni kmet z ekonomsko izobrazbo. Ste tudi aktivni v kmetijskih organih dežele in zagovornik biološkega kmetovanja. Je vaša kmetija velika?

„Lastnik kmetije je še oče. Sem srednje velik kmet za koroške razmere in bom kmalu, vsaj tako kaže, kmalu edini kmet v vasi. Sedaj nas je še pet ali šest. Travnikov imamo 14 hektarov, 33 hektarov pa je gozda. Končal sem srednjo kmetijsko šolo v Salzburgu, študiral pa sem tudi agrarno ekonomijo. Imam nekatere funkcije. Sem predsednik Kmetijske izobraževalne skupnosti, ki z raznimi akcijami pomaga južnokoroškemu kmetu. Imam pa tudi dovoljenje za kontrolo biokmetovanja in to edini na Koroškem. Dopolnilna dejavnost kmetije sta predvsem žganjekuha ter izdelovanje pijač in napitkov iz domačega sadja ter jagod, ki jih pridelujem povsem naravno.“

Ko je Avstrija vstopala v Evropsko unijo, ste bili kmetje, tudi južnokoroški, precej glasni nasprotniki tega koraka. Je bil strah upravičen?

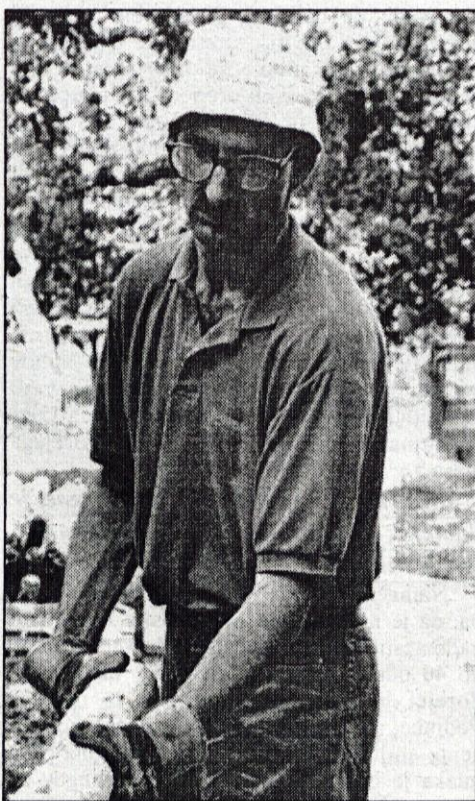
„Do določene mere je bil. Avstrija sedaj sama ne more več oblikovati agrarne politike. Komanda prihaja iz Bruslja. Mogoče lahko kmetijsko politiko sooblikuje in vpliva, da je avstrijski kmet deležen večje podpore. Unija nam je prinesla najprej slabše cene in kup birokracije, ki jo je sedaj dolžan opravljati kmet. Za vsako žival v hlevu in za vsak posevek na polju je potrebnih kup papirjev. Kontrola je stroga in kmetje so zaradi tega razočarani. Svobode, ki smo jo bili vajeni prej, ni več. Treba pa je povedati, da bi se položaj kmeta v Avstriji poslabšal tudi brez vstopa v evropsko unijo. Država finančno ne bi bila več zmožna zadrževati visoke ravni cen kmetijskih izdelkov. Pri žitu in govejem mesu je bila naša proizvodnja bistveno prevelika. Izvažali smo, vendar poceni, država pa je kmetu krila razliko, ker mu je pač garantirala visoko ceno. Letno je šlo za to iz državnega proračuna sedem, osem ali celo devet milijard šilingov. Vsota se je poviševala in država ni zdržala več. Ocena, da se je položaj kmeta poslabšal zaradi Evropske unije, je zato relativna.“

Kakšne so sedaj cene kmetijskih pridelkov in živine?

„Nižje so, vendar ne povsod enako. Pri žitu je bil padec večji kot pri koruzi. Prašičje meso ima sedaj, tudi zaradi bolezni norih krav, malo boljše ceno. Prej je dobil kmet za kilogram bikovega mesa 55 šilingov, sedaj pa 38. Treba pa je povedati, da dobi kmet za vsak hektar, ki ga zasaadi ali zaseje, za vsakega bika ali kravo, ki ju krmi po zahtevah unije, določeno podporo. Za zdaj veljajo tudi tako imenovane regresivne izravnavne cene, ki bodo pa po štirih letih članstva v uniji ukinjene. Kmetje smo zaradi tega nejevoljni.“

Koliko znašajo te podpore?

„Na splošno je to zelo težko povedati. Vse je odvisno od tega, koliko in kaj nasadiš in poseješ, kaj imaš v hlevu. Tu ni nobene povprečne številke. Za hektar žita dobiš 3500 šilingov ali nekaj več, če ga seveda prodaš. Če pa ga imaš zase, podpore ne dobiš za vsak hektar. Cena prašičev narašča, vendar še ni dosegla ravni pred vstopom v Evropsko unijo. Mislim, da sedaj plačajo 18 šilingov za kilogram. Cene pujskov pa rastejo. Če me že sprašujete po podporah, ki razumljivo vaše kmete najbolj zanimajo, moram povedati, da pa Unija zelo spodbuja biokmetovanje, vendar ima glede tega jasna in stroga pravila. Razen unije pospešuje biokmetovanje tudi država Avstrija, ki ima poseben sklad OE - pul imenovan. Ker je pridelkov preveč, je treba pridelavo upočasniti, ekstenzivirati. Kmet tako dobi podporo, če ne uporablja umetnih gnojil, herbicidov, stabilana in podobno. Za dražavo in unijo je cenejši kmetom dati podporo, kot pa imeti probleme z visoko proizvodnjo. Sklad da



za tako kmetovanje za hektar 4500 šilingov. Če je žito za trg, primakne Unija še okrog 3500 šilingov in tako skupaj z izravnavo cene dobi kmet za hektar okrog 10.000 šilingov. To se pa splača in zato se je v Avstriji biokmetovanje zelo razširilo. V enem letu je v Avstriji število biokmetij naraslo na 25.000, na Koroškem pa jih je 2500. Logika unije je: producira naj se

tisto, kar je zdravo, pa čeprav v manjših količinah, da bo lahko cena višja.“

Tudi vi ste biokmet?

„Uradno nisem. Z občino Podkloster sem se pogodil, da bom prevzel kompostiranje bioodpadkov iz občine. Biokmet namreč sme kompostirati samo odpadke iz svoje domačije, ne pa od drugih. Občina urejuje ustrezen prostor. Glede tega so predpisi strogi. Evropska unija pa uporabo komposta ne šteje za biokmetovanje. To je zapletena zadeva. Imam pa licenco, da biokmetovanje lahko nadziram in tudi sam se ga držim.“

Ukvarjate se tudi z gojenjem jagod in žganjekuho. Morate imeti za to posebno dovoljenje ali celo obrt?

„Za žganjekuho, manjšo žago ali gostilno velja, da je to dopolnilna dejavnost kmetije in priložnost za dodaten zaslužek. Vendar so omejitve, do kam smeš. Vse sadje in tudi jagode, v kolikor jih ne prodam, predelam doma. Sadovnjaka ne škropim, prav tako pa tudi pri pridelovanju jagod ne uporabljam kemije. Imam jih 80 arov. Moram reči, da brez žganjekuho in jagod ne bi preživel. Jagode prodajam direktno. Sam poiščem kupca ali pa me ljudje poiščejo sami. Uvedel sem tudi sistem samopostrežnega nabiranja. Kilogram tako nabranih jagod računam od 23 do 25 šilingov. Pri jagodah ni niti v Avstriji niti v Uniji posebnega tržnega reda. Razmeroma prosti smo in tudi cena se oblikuje prosto, na osnovi ponudbe in povpraševanja. Pred vstopom v Unijo je Avstrija v času zorenja domačih jagod prepovedala uvoz, sedaj pa tega zaradi prostega pretoka blaga v Uniji ne

sme več. Dokler ne bo hujše konkurence, se splača. To je dobra, vendar občutljiva tržna niša. Takšne niše pa so kmalu zasedene.“

Kdo je torej v Avstriji z vstopom v Evropsko unijo pridobil in kdo zgubil?

„Ponovno bom povedal, da neke splošne ocene ni. Kmet, ki veliko neposredno prodaja, tako kot na primer jaz, ali dela doma salame in klobase, je nekaj pridobil. Cene mojih izdelkov se na primer niso tako hudo znižale. Največ pa so zgubili kmetje, ki so imeli intenzivno proizvodnjo in so se specializirali samo na živino, koruzo ali žito. Mešane oziroma kombinirane kmetije, ki imajo vsakogar nekaj, pa so zgubile nekoliko manj. Je pa res, da država Avstrija iz svojih javnih financ še vedno pomaga kmetijstvu. Vendar s to razliko, da je prej posredno pomagala kupcem v tujini, da so kupovali poceni avstrijske pridelke, sedaj pa ostaja ta denar doma. Na splošno pa velja, da so sedaj ekstenzivni proizvajalci na boljšem.“

Kaj napovedujete Sloveniji, če bo članica Evropske unije?

„Pojavile bi se težave in tom predvsem strukturne, tako kot so se pri nas. Pri vas je še dodaten problem: majhne kmetije. Kar bo preživelo, bo, kar pa ne, se bo moralo prestrukturirati. Tudi opri nas je tako, kljub podporam. Vrednost in spoštovanje kmetovanja padata. Kmečko delo ni cenjeno. Če bo dobil kmet za liter mleka samo 4 šilinge, bo premislil, če se ga mu še splača proizvajati. Raje bo iskal prihodnost drugje. Opuščene površine jemljejo pri nas v najem poklicni kmetje, večinoma zastoj, vsaj manjše površine. Danes moraš nekomu že nekaj plačati, da ti pokosi travnik.“

Marijan Olip iz Sel

Za krmo samo seno in otava

Pred tremi leti smo ustanovili interesno skupnost selskih kmetov. Danes nam to prihaja prav, saj Evropa pomaga skupinam in ne posamezniku, pravi Marijan Olip, selski kmet s 15 hektari travnikov in 25 hektari gozda.

Kaj se je pri vas in v koroškem kmetijstvu spremenilo, odkar je Avstrija članica Evropske unije.

„Spremenilo se je v toliko, da moramo vsako leto izpolniti cele kupe formularjev in da je cena živine močno padla, pa je kljub temu nihče noče kupiti. Enako se dogaja pri lesu. Deloma je kriva velika količina lesa zaradi snegoloma, deloma pa je kriva tudi Evropska unija.“

Pri nas smo slišali in brali, da Evropska unija podpira manjšo proizvodnjo in ekokmetovanje. Podpore naj bi bile velike. Je to res?

„Unija res finančno pomaga, vendar so proizvodi toliko cenejši, da ni mogoče govoriti niti o izravnavi, kaj šele večjem denarju. Prav tako bomo podpor deležni samo pet let, potem pa bo konec.“

Kje se na vaši kmetiji Evropa najbolj pozna?

„Pri nas je tako, da vse, kar proizvedemo doma tudi prodamo in imamo srečo, da nismo toliko odvisni od splošnih cen. Gojimo pa tudi bio kmetijstvo. Pridelke težje prodamo, vendar pa smo lahko dražji. Naša živina je kakovostna. Krmimo jo doma in tudi doma zakoljemo. Seno in otava sta



krma. Nobenih krmil in drugih dodatkov. Prireja je sicer manjša, vendar je meso kakovostno. S tem razbremenimo trg.“

Mi lahko poveste, koliko podpore ste dobili lani zaradi biokmetovanja?

„Glede finančne podpore sem sedaj, ko smo v uniji, nekoliko na boljšem. Prej sem moral pri vsaki prošnji navesti tudi dohodek družinskih članov oziroma partnerja, sedaj pa tega ni treba več. Soproga je namreč zaposlena. Prej so bile zato podpore minimalne, sedaj pa znašajo letno okrog 65.000 šilingov.“

V Selah ste kmetje dobro organizirani. Ustanovili ste interesno skupnost selskih kmetov. Se je obnesla?

„Interesno skupnost selskih kmetov smo ustanovili pred tremi leti. V to nas je prisilila nuja. Pred tem se je vsak posameznik tolkel na svojo prho. Predvsem za svoje planine, potem pa smo spoznali, da je v skupnosti moč. Takrat se nismo zavedali, da nam bo prišla ta skupnost prav tudi sedaj, v Uniji. Ponuja nam dodatne možnosti za podporo. Evropska unija razne skupnosti spodbuja in jim tudi raje in več pomaga kot pa posameznikom.“

Kaj svetujete slovenskim kmetom, ko bodo vprašani za članstvo v Uniji?

„Jaz sem bil od vsega začetka proti članstvu v evropski uniji in tudi danes bi bil, če bi me ponovno spraševali. Vsakemu Slovencu, ki me sprašuje o tem, odsvetujem članstvo. Če si zunaj, ne more biti slabše, kot če si notri.“

Ste bili v Selah proti?

„Kje pa. V Selah je bila za unijo največ glasov. Kako se je to zgodilo sam Bog ve.“

Slovenski kmetje popolnoma neorganizirani

Če se vaši kmetje ne bodo strokovno oziroma stanovsko organizirali, jih bo Evropska unija zmlela kot buldožer. Mi to dobro vemo. Imamo zbornico, ki je sicer majhna, vendar nam veliko pomeni, svetuje slovenskim kmetom mladi visokogorski koroški kmet Franc Jožef Smrtnik, ki je na kmetiji nasledil očeta Franca Smrtnika, najjužnejšega koroškega kmeta.

Prav čudno je, da na tej čudovito ležeči kmetiji ne gojite turizma.

"To bi bila dodatna obremenitev in je preveliko, ali bi prinašala toliko, kolikor bi imela truda in dela. Eden bi bil stalno vezan k hiši. Na kmetiji je veliko dela v hlevu in pri nas ga v glavnem opravljajo ženske, moški pa smo v gozdu, ki je za našo kmetijo glavni vir dohodka. Živine imamo malo za svojo uporabo. V hlevu imamo šest krav in tri gorske vole, ki dajejo kakovostno mleko. Za domačo uporabo imamo prašiče, glavni na kmetiji pa je gozd, ki ga je 250 hektarov. Travniki imamo 10 hektarov in kosimo dvakrat, seno in otavo. Oče se je ukvarjal s kmetijem, kmetijo pa sem prevzel jaz, ki sem od njega tudi naučil, tako kot moji štirje bratje, končal slovensko gimnazijo v Celovcu."

Veliko gozda imate. Imate lastno govedarstvo?

"Nimamo. Ima jo sosed in če moram kaj pomagati, grem k njemu."

Ali vam država določa, koliko lesa imate posekati?

"Za vsako leto imam natančno določen kontingent. Letošnji znaša 800 kubikov in tega vse, od najkakovostnejšega lesa do najslabšega. Les je glavni dohodek, veliki pa so stroški. V Avstriji so razna zavarovanja, ki so draga. Treba je zavarovati posestvo, kmetija in družinske člane. Zavarovalnine plačujemo letno blizu 100.000 šilingov."

Imate tudi svoj lov?

"Da. Vsi smo navdušeni lovci. Od šestih hektarov smo lovci štirje, oče pa je lovski

nadzornik. Opravi je ustrezen izpit."

Ali z lovom tudi služite?

"Ne. Imamo ga za svojo zabavo. Meso od uplena porabimo doma. Če pa pade kaj večjega, na primer jelen, pa meso prodamo."

Kdo nadzira vaše lovišče?

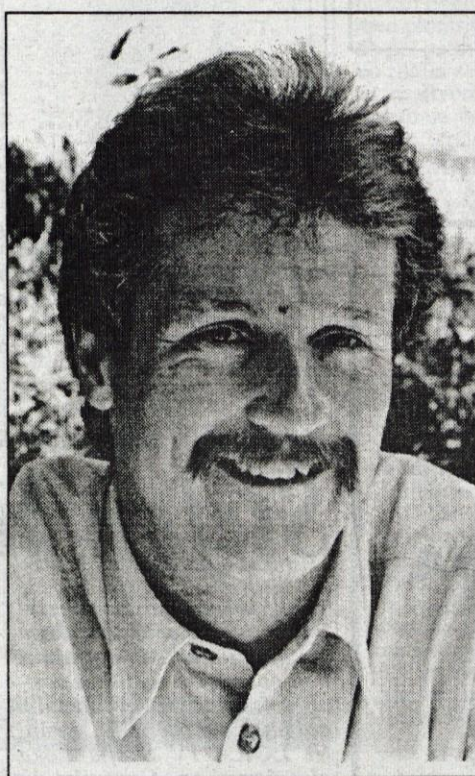
"Oče je lovski čuvaj. Za vsako leto nam določijo uplen. Za zdaj je to 11 srnjakov, gojitev jelenov pa imamo skupaj z vašim zavodom Kozorog. Skupno lovišče obsega blizu 50.000 hektarov. Jeleni lahko uplenim samo v svojem lovišču."

Gozd je bistvo vaše kmetije. Kaj se je spremenilo, odkar ste člani Evropske unije?

"Za zdaj ne občutimo nobenih večjih sprememb, razen precejšnjega padca cene hlodovine. Ker smo pričakovali pri trgovanju z lesom boljše čase, smo razočarani. Vprašanje pa je, ali je za sedanje stanje na lesnem trgu kriva samo unija. Leso moramo ponujati. Včasih so se na vigred trgovci tepli za les in smo lahko zbirali, sedaj pa prosimo in telefoniramo, da ga kdo vzame. Kaj pa nas gozdarje v uniji še čaka, še ne vemo. Napovedujejo nam popisovanje gozdov. Če bo to taka birokratska vojna kot je bila pri travnikih, bo nekaj groznega."

Unija vam pomaga z denarjem, ker vztrajate in kmetujete tako visoko. Vsaj tako so mi povedali.

"Da, vendar sem moral vse travnike prej popisati in se obvezati, da bom pet let kosil samo dve košnji, seno in otavo, in gnojil



samo s hlevskim gnojem, in to preležanim, da je tak kot prst. Ker spoštujem dogovor, dobim letno za hektar okrog 6000 šilingov, kar zneso skupno okrog 60.000 šilingov."

Nekaj pa to vseeno je. Kako porabite ta denar?

"Ta denar imamo za sprotno uporabo, za nakup goriva in za delno poplačilo ročne košnje. Imaš vsaj občutek, da ne garaš popolnoma zastonj. Vendar je ta pomoč iz

leta v leto manjša in tega vira dohodka ne bo več."

Ali država visokogorskim kmetom ne pomaga več?

"Kmetje, ki smo pripravljene živeti tako visoko, v takih razmerah, on obdelovati zemljo ter skrebiti za krajino, bi morali dobiti veliko večjo pomoč. Mi bi morali dobiti letno vsaj 100.000 šilingov. V zameno pa bi se morali obvezati, da bomo skrbeli za zemljo, jo obdelovali, kosili in skrbeli za življenje v teh krajih. Ker tega ni, ljudje še vedno odhajajo. Cene so katastrofalne. Mleko je slabo plačano. Prej si dobil za tri tedne starega telička 5000 šilingov, sedaj pa od 1500 do 2000 šilingov. Za zdaj se splača živino rediti in jo potem zaklati in prodati doma. Problem pa bo, ko bodo vsi počeli to, saj je vprašanje, kdo bo toliko mesa pojedel."

Kaj obetate Sloveniji, če bo nekoč članica Evropske unije?

"Pričakujem, da bo unija postajala z novimi članicami vedno bolj neučinkovita. Razraha se birokracija in je že sedaj tako, da polovico denarja, ki ga Bruselj namenja kmetom, požrejo uradniki. Za Slovenijo je sicer prav, da gre v Unijo, vendar bo vaše neorganizirano kmetijstvo Evropa zmlela kot buldožer. To sem jasno povedal tudi zadnjič v Predstavstvu. Vi nimate strokovne, stanovske organizacije. Politično organiziranje v tem primeru nič ne pomaga. Mi imamo izkušnje. Čeprav je naša zbornica šibka, nam vseeno pomaga in nas rešuje. Slovenski kmet pa je v tem pogledu neobgleden."

Franc Krušič, kmet iz Velinje vasi (Wellersdorf) pri Bilčovsu

Birokracija je prava nadloga

Tako kot kmetje so tudi državljani razočarani, ker od obljubljenih pocenitev, razen pri moki in smetani, ni bilo nič, je povedal v pogovoru mladi kmet Franc Krušič iz Velinje vasi. Njegov oče Anton, so povedali, je na svojo pest pred leti postavil dvojezični krajevni napis. Krušičevi so trdna in zavedna slovenska domačija.

Imate urejeno kmetijo. Jo lahko predstavite?

"Imamo srednje veliko kmetijo. Okrog 35 hektarov imamo svoje zemlje. Polovico je gozda, polovico pa njiv in travnikov. 10 hektarov pa imamo tudi v najemu. Na kmetiji imamo vsakega po nekaj. V hlevu imamo 18 molznic. Podpisal sem, da bom letno oddal 40.000 litrov mleka. Imam 10 nemenskih svinj. Razen tega doma letno zakoljem okrog 20 blizu 130 kilogramov prašičev. Doma zakoljemo tudi nekaj živino. Klanje in prodaja mesa in mesnih izdelkov na domu še kar uspeva. Prava nam to dovoljuje. Živinozdravnik mora pred zakolom pregledati živo žival, nato pa še meso. Vendar nam obetajo, da bodo pravila. Klanje na prostem ne bo več dovoljeno, ampak boš moral imeti urejeno klavnico."

Prodajate mleko. Se vam splača?

"Naš kontingent je 40.000 litrov mleka. Tega mi plačajo po pet šilingov za liter. Presežke pa bi oddajal skoraj zastonj, zato z mlekom raje krmim teličke in pujske. Nekaj mleka oddam na domu, nekaj pa ga, če negujemo, predelamo v skuto in jo prodamo stalnim strankam."

Žita ne sejete?



"Sejemo ga na okrog petih hektarih, vendar za svojo uporabo. Sejemo tudi oves in razne krmne mešanice, ki kar dobro uspevajo."

Se tudi vi pritožujete nad birokracijo, ki jo zahteva Evropska unija?

"Tudi. Sploh je vzdušje med kmeti slabo. Volja do dela peša, nejevolja pa narašča. Večina cen je padla, pa tudi drugi državljani od obljubljenih pocenitev nimajo veliko. Kolikor vem, sta se pocenili le moka in smetana. Nad kmeti je uvedena stroga kontrola. Za malenkostno napako pri izpolnjevanju formularjev si kaznovan in moraš vrniti denar tudi za nazaj. Natančno moraš na primer napisati, da od krave, ki ima telička, ne smeš oddajati mleka. Obvezal sem se, da bom polovico travnikov gnojil, polovico pa ne in da ne bom upoprabljal umetnih gnojil. Za to dobim subvencije. Skupno znesejo nekaj tisoč šilingov. Nekateri kmetje, predvsem starejši, nad birokracijo obupujejo. Na stara leta pa tega ne bomo počeli, pravijo. Kmetijska zbornica je na vsaki občini imela svojega človeka, da je pomagal pri izpolnjevanju obrazcev. Če ne bi bilo teh ljudi, bi bilo problemov še več."

Grozi torej predvsem manjšim kmetijam propad?

"Ko bodo začasne subvencije usahnile, se zna tudi to dogajati. Evropska unija je smrt za male kmete in teh je na Koroškem precej. Veliko je takih, da je mož zaposlen, žena pa je doma. Denar, zaslužen v tovarni, gre v kmetijstvo in marsikdo v tem ne vidi več prihodnosti, zato kmetijo enostavno opusti in da zemljo v najem. Tudi mi moramo biti pri naložbah in prihodnih usmeritvah previdni. Enostranske specializacije so nevarne. Pravijo nam, da načrtovanje za obdobje, daljše od petih, ta trehtrek ni smiselno."

Unija je neizprosna do avstrijskega kmeta in kmetijstva, ki sta v vseh ozirih na boljšem kot slovensko. Kaj se obeta našim kmetom?

"Pri vas imam veliko dobrih prijateljev. Evropska unija ima za vas dvojni pomen. Vključevanje vanjo je za vas smiselno zato, da se dokončno odlepate od Balkana. Tvegano pa je zaradi razvitosti kmetijstva in njegove zemljiške strukture. Tudi veliko denarja pri vas po nepotrebnem vlagate v stroje. Vsak hoče imeti vse, vsak želi imeti vse novo. To so velike, vendar malo izkoriščene naložbe. Pri nas imamo stare traktorje. Veliko strojev imamo skupnih. To je edino smotrno."

Na nagradno vprašanje, povezano z nocošnjim koncertom skupine **PARNI VALJAK** na Bledu (ob 21. uri v športni dvorani) smo prejeli le pravilne odgovore: odbojarski klub **Bled** je najuspešnejši gorenjski odbojarski klub. Vstopnice za Parni valjak prejmejo: **ANDREJA BOGATAJ**, Srednja vas 169, Senčur; **TADEJ KRIZAJ**, Alpska 61, Lesce; **RADO SUŠNIK**, Svetinova 19 a, Jesenice; **LIDIJA GRAŠIČ**, Barletova 19, Cerklje; **KSENJA SUŠNIK**, Svetinova 19, Jesenice; **MELITA SKUMAVEC**, Cesta v Rovte 19, Jesenice; **VOJKO POLJANEC**, Partizanska 5, Žiri; **SANDRA RADOSEVIČ**, Deteljica 5, Tržič; **JANA KLUN**, Britof 348, Kranj; **BRANKO HORVAT**, Bevkova 43, Radovljica.

P.S.: Če ste zamudili nakup vstopnic v predprodaji - uro pred koncertom (nocoj) jih bo še nekaj v prodaji na blagajni športne dvorane Bled.

EJGA Danes zjutraj, torej v petek, 21. junija, je že navsezgodaj izbruhnilo koledarsko poletje. **EJGA** Vastronomsko fizikalnem laboratoriju FNT so izračunali, da je poletni čas začel ob 04. uri in 24 minut. **EJGA** Na okroglo: ob pol petih zjutraj. **EJGA** Že cel teden povsod na Gorenjskem vlada loto vročica: za sedmico se je super dobiček 27 milijonov. **EJGA** V Kranjski Gori je cel teden najbolj odmevala vest iz časopisa z zeleno piko, da naj bi zadeva s karavanško pimo vodo, ki jo začela funkcionirati. **EJGA** Ne, na policah vaše trgovine boste zastoj iskali plastenko z napisom Julijana. **EJGA** Pač pa se vam bo povsod ponujala Edina, ki jo marketinški strokovnjaki iz Kolinske predvčerajšnjim v škofjeloški Kašči še posebej predstavili velikemu številu gorenjskih trgovcev. **EJGA** V dnevih, ki prihajajo, bodo za večino mini počimice, saj v ponedeljek zaradi prazničnega torka ne bo kake posebne delovne vneme, zlasti po uradih. **EJGA** Po stari gorenjski šegi se v teh dneh vrstila kresovanja, gasilske veselice in druge oblike praznovanja ob Dnevu državnosti. **EJGA** V Medvodah bodo še naprej žagali Žagarja. **EJGA** V Predvorju bodo prav danes in jutri na vrhuncu slavnosti ob občinskem prazniku. **EJGA** Jutri zvečer ansambel Gašperji v Predvorju - in prihodnjo soboto Alpski kvintet Zgornjih Gorjah - bosta pripravila mega celovečerna koncerta z uglednimi gostji in gostji. **EJGA**



SIQ
Janez Drnovšek
(vodja Službe
za stike z javnostjo)

Dr. Janez Drnovšek, poštini predal 2000, Ljubljana, je Gorenjкам in Gorenjcem v teh dneh poslal pismo. In zraven anketo - na vidiku so pač volitve. V **EJGA** rubriki pa predstavljamo Janeza Drnovška, vodja Službe za stike z javnostjo SIQ - seveda tistega dr. Drnovška, ki vam je poslal modro kuverto "2000", in tega Janeza Drnovška s Slovenskega inštituta za kakovost in meroslovje, povezujeta le ime in priimek.

V juniju izbiramo **GORENJKO** ali **GORENJCA MESECA MAJA 1996**

Štefan Horvat je še v vodstvu

Vsak mesec v tej rubriki bralke in bralci Gorenjskega glasa, poslušalke in poslušalci treh gorenjskih radijskih postaj ter gledalke in gledalci gorenjske TELE-TV Kranj ter **LOKA TV Škofja Loka** glasujemo za Gorenjke in Gorenjce meseca.

Danes je prvi poletni in hkrati predzadnji petek v juniju in z njim začetek tretjega kroga glasovanja za **GORENJKO** ali **GORENJCA MESECA MAJA 1996**. Možnost glasovanja je vsak petek na **RADIU KRANJ**, **RADIU TRŽIČ** in **RADIU ŽIRI** ter na gorenjski televiziji **TELE-TV Kranj**; ter vsak torek na **LOKA TV Škofja Loka**. Vse do prihodnje sobote, 29. junija, lahko glasujete z dopisnicami na naslov: **GORENJSKI GLAS**, 4 001 Kranj, p. p. 124, glasovnice pa lahko oddate (brez znamke!) povsod tam, kjer lahko oddate tudi rešitve Glasovih nagradnih križank, male oglase, prijave za Glasove izlete in vse drugo za Gorenjski glas: v TD Bled, Bohinj, Cerklje, Dovje-Mojstrana, Jesenice, Kranjska Gora, Radovljica, Škofja Loka in Tržič, v Turistični



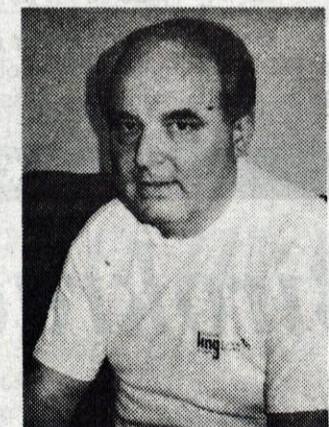
NADA RABIČ

agenciji Meridian na Jesenicah ali v Tik-Taku Predvor. Možnosti in časa za to, da namenite Vaš glas enemu ali obema predlaganim kandidatom za **GORENJKO** oz. **GORENJCA MESECA MAJA 1996**, je do konca junija še cel teden plus en dan: lahko glasujete danes in prihodnji petek v radijskih oddajah in na **TELE-TV**; na praznični torek, 25. junija, še zadnjič ta mesec na **LOKA TV**; kadarkoli do vključno 29. 6. z dopisnico. Sodelujte v največji gorenjski akciji iz-

biranja najbolj popularnih med popularnimi!

Nasha predloga, kdo bi lahko bil **GORENJKA** ali **GORENJEC MESECA JUNIJA 1996**, smo prvič predstavili prejšnji petek: **1/ NADA RABIČ** z Dovjega pri Mojstrani -

2/ ŠTEFAN HORVAT iz Kranja
V drugem junijskem glasovalnem krogu smo prejeli 166 (v prvem: 169) glasovnic. Od



ŠTEFAN HORVAT

teh ste jih 127 v drugem krogu prejeli. V prvem krogu nam je glasovalnih 146 prejelo. Štefanu Horvatu, 39 + Nadi Rabič. Med prejeto glasovnicami smo jih izločili 10 in nagradenci drugo glasovalnega kroga so: **1/ NEJ ZEVIK**, Podreča Mavčiče; **LEONA GOMBIČ**, Ul. Jakoba Aljaža 3, Mojstrana; **MATEJA GRČAR**, Ljubno 133, Podnart; **KA VIDMAR**, Pionirska 7, Žiri; **VALERIJA NAGL**, Bedrih 48; Žiri, ki prejme nagrade v vrednosti po 1. SIT. Glasove majice tok prejmejo: **MATEJA KOTIČ**, Spodnje Senica 17, Medvode; **ZVEZDANA B. BIČ**, Cesta na Loko 7, Tržič; **BARBARA STARE**, proše 12, Tržič; **MOJCA GERGAR**, Na Kresu 1, Železniki; **JANKO K. UN**, Slovenska c. 3, Cerklje; **JOŽICA K. PERLE**, Pod Plevno 1, Škofja Loka. Tudi v junijevih glasovalnih krogih v juniju izmed vseh, ki glasujete treh radijskih postajah, obeh kabelskih televizij ali z dopisnicami na naslov, vsak teden izberemo dvakrat po pet nagradcev!



Trgovsko podjetje d.d., Kidričeva 54, Škofja Loka

IZJEMNA PONUDBA AKUSTIKE

TV Philips, ekran 37 cm, 38.443 SIT
TV Philips, ekran 55 cm, 73.102 SIT
TV Philips, ekran 70 cm, stereo, 140.346 SIT
Glasbeni stolp Philips, FW 330, 52.355 SIT
Videorekorder Philips, 2 glavi, 41.371 SIT
Videorekorder Grundig, 4 glave, 52.355 SIT
Avtoradio Philips, DC330, 24.652 SIT

in še nekaj drugih artiklov

do 6. julija
pri takojšnjem plačilu

Loka BC Železniki, tel. (064) 66 364
Loka BC Medvode, tel. (061) 611 106

UGODEN NAKUP JE PRI LOKI NAKUP

Ko beseda resničnost postane

V tem tednu trikrat - 10 %

1. Naša izbranka, gospa Darinka, je že izgubila 10 odstotkov svoje začetne teže.



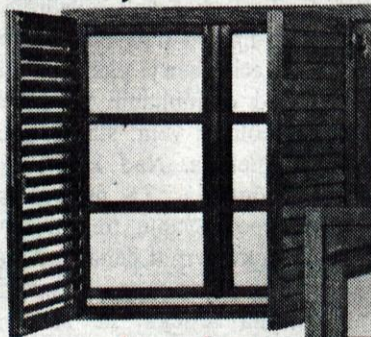
2. Garancija za 10 odstotkov manjši obseg pasu in nog.
3. V tem tednu za 10 odstotkov nižja cena.

LEPE NOGE, VITEK PAS, VSE ZA SUPER DOBER STAS!

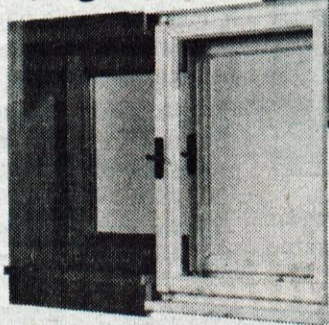


Studio MA,
nebotičnik v
Kranju;
064/ 218-785
od 9. do 19. ure.

OKNA, POLKNA



toplota lesa
za toplino
vašega doma



VRATA



JELOVICA

Lesna industrija, 4220 ŠKOFJA LOKA
tel.: 064/61-30, fax: 064/634-261

od 10. do 22. junija

- **GOTOVINSKI POPUST** do 10 %
- **KOLIČINSKI RABATI** za nakup nad 500.000 SIT
- **NOVO:**
- **KARTICA ZVESTOBE +3 %**
- Kartico pridobi kupec pri prvem nakupu nad 150.000 SIT. Pri naslednjih nakupih je lastnik kartice upravičen do popusta glede na vrednost nakupa.
- možnost obročnega odplačevanja
- brezplačen prevoz za nakup nad 100.000 SIT
- **GARANCIJSKI ROK 2 LETI**
- organiziran servis in montaža

Informacije na prodajnih mestih:

JELOVICA: - ŠKOFJA LOKA, Kidričeva 58, tel.: 064/61-30; fax: 632-761
- KRANJ, Partizanska c. 26, tel. fax: 064/211-232
MURKA Lesce, tel.: 064/718-110

tek, 21. junija 1996

torek dopoldne bo v Kranju olimpijski tek

TECIMO K ZDRAVJU IN PRIJATELJSTVU

art teka na 2 in 7 kilometrov bo ob 10. uri na kranjskem stadionu, sploh pa bo tega dne ob teku zabavno.

Kranj, 21. junija - Slab mesec ob 10. uri bo na kranjskem stadionu start olimpijskega teka. Progi sta dolgi 2 in 7 kilometrov. Sploh pa ne bo to

OLIMPIJCI DOLOČENI

Slovenski Olimpijski komite je odločil, kdo bo šel na igre v Atlanto. Slovenska udeležba bo rekordna. 36 športnikov gre na svetovno prvenstvo, 37 pa gre za eden več, to je 37. Skupno pa bo na odpravi v Atlanto šlo 67 športnikov in spremljevalcev. Med Gorenjci so vmes. V Atlanto gre plavalca Alenka Kejžar in blejski veslači Iztož Cop, Jani Klemenčič, Sadik Mujkič, Milan Janša, Denis Žvegelj in Luka Špiš.

LOKOSTRELSTVO

UŠČICE LETIJO PO BRDU

Kranj, 21. junija - V torek popoldne se je na Brdu pri Kranju odvijalo, s slovesnostjo, začelo evropsko prvenstvo v tarčnem strelstvu. Pred olimpijskimi igrami se je pri nas zbrala kar vsa evropska lokostrelska elita.

Prvotne besede so imeli predsednik organizacijskega komiteja Igor Ferencak in imenu prirediteljev, minister za promet in šport, minister Urek in predsednik Evropske lokostrelske zveze Gino Urek. Minister Urek je zaželel tudi veliko užitka gledalcem, kar pa je bilo žal gledalcev ob množici tekmovalcev (234) prav komaj nekaj več kot trideset, pa še ti so bili novinarji in fotografi. Med tekmovalci ekip. Za boljše razpoloženje pa je skrbel Alfi Nipič s svojimi muzikanti. Verjetno je k slabemu obisku pripomogla slaba vidljivost širšega občinstva, saj tudi Gorenjski glas kot osrednji časopis k poročanju uradno ni bil povabljen. Naj vseeno omenimo, da bodo najbolj zanimivi boji ravno jutri in pojutrišnjem, 22. in 23. junija, ko bo šlo tudi za medalje, morda tudi kakšno zlato, in da si jih je vredno ogledati. Tekmovanje poteka na Brdu pri Kranju.

Prvo mesto do popoldne potekale kvalifikacije v compoudnem stilu. Med razdalje, pri moških je Polzelan Grega Emeršič dosegel rekord na 90 m s 321 krogi in zasedel končno 7. mesto, Sitar 18., Jarc 29. in Ušaj 44., zmagal pa je Šved Morgan. Tudi pri ženski zmagala je na Švedsko z Ericssonovo, od naših je bila 14., Žiberna 25., Zemljakova 31. in Erjavškova 34. Popoldne pa so v hudo mnotečem vetru potekale kvalifikacije v olimpijskem stilu, kjer je zmagal Rus Mitrofunov, naši olimpijci pa so bili naslednja mesta: 4. je bil Koprivnikar, 13. Krumpeštar in 14. Medved. Edina naša predstavnica v tem stilu je bila Koprivnikarjeva iz Kamnika na 40. mestu, zmagala pa je Moldavka. • M. Vozlič

VESLANJE

tri in v nedeljo regata na Bledu

ADNJI NASTOP OLIMPIJCEV

Kranj, 21. junija - Jutri in v nedeljo bo na Blejskem jezeru 41. mednarodna regata. Predtekovanja bodo oba dneva dopoldne, v nedeljo pa bodo finala, jutri od treh dalje, v nedeljo pa od dveh dalje. Napovedana je dobra udeležba (9 držav, 400 ekip, 784 tekmovalcev), od naših pa bodo nastopili vsi olimpijski člani in članske državne reprezentance, ki gre na svetovno prvenstvo na Bledu. Nedeljska tekma v članskem četvercu bo v spomin na pokojnega Saša Mirjaniča.

ABILA, PRIREDITVE

Vaterpolisti doma in na Madžarskem - Državni vaterpolski klub Triglav odhaja na mednarodni turnir na Madžarsko, ki bo trajal teden, na njem pa bodo sodelovali še domači klub USC, Kassa iz Slovaške, Szentes z Madžarske, Koloszar iz Madžarske in Vardar iz Makedonije. Kranjski vaterpolisti bodo zaradi pomanjkanja denarja odpotovali na Madžarsko kar z lastnimi avtomobili. To je znak, da Kranj ne zna ceniti naslovov svetnega prvaka. Kranjski vaterpolski klub pa organizira skupaj z Orli mednarodni turnir za najmlajše vaterpoliste, ki bo leta 1983 in mlajše. Tekmovanje se bo začelo jutri ob 10. uri na Bledu, razen Triglava pa bodo sodelovala moštva iz Primorja in Medveščaka. • J. Marincek

Tržiške prireditve - Športno društvo Brezje pri Trziču prireja 22. junija, ob 10. uri tradicionalni hitropotezni šahovski turnir za Pokal Dobroče. Pokrovitelj je Usnje Slatnar iz Trziča, ki je kombinacija vzpona na Dobroče in šahovskega turnirja v koči na Dobroči. Tekmovanje pripravljata tudi teniški klub Tržič. Jutri, 22. junija, ob 12.30 bo na igriščih v Križah tekme občinskega teniškega prvenstva. Športni klub Tenis bo jutri, 22. junija, ob 8. uri na igrišču v Lešah. Tekma bo štela za delavske športne igre. Če bo velika udeležba, se bo turnir nadaljeval tudi v nedeljo. Prijave sprejemajo danes do 12. ure v športni klub Tržič (telefon in fax 53 - 084) in v brunarici ob igrišču v Lešah do 19.30 (telefon 52 - 044). Žrebanje bo danes ob 20. uri na Bledu. • J. Marincek

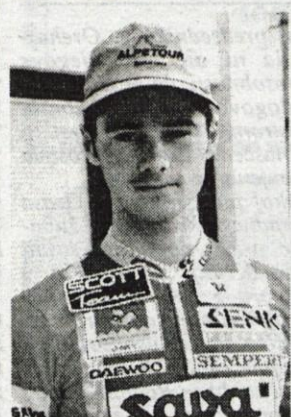
Turnir v malem nogometu v Železnikih - Klub malega nogometa Sportfit Beli vrati iz Železnikov prireja v soboto, 29. junija, tradicionalni, letos že 13. nočni turnir v malem nogometu. Prijave bodo prejimali do četrta, 27. junija, po telefonu (064) 67-318 dopoldne (Zdeno Soklič) ali zvečer po telefonu (064) 67-318. Prve štiri ekipe prejmejo pokale in bogate denarne nagrade v vrednosti 120.000 tolarjev.

Pohod na Jošta - Trim klub Sava iz Stražišča je organiziral že 12. let pohod na Jošto, potem pa jih tri leta ni bilo. Letos ga bodo organizirali in sicer v spomin na prezgodaj umrlega člana kluba za organizacijo pohoda Matjaža Miklavčiča. Organizirali naj bi še deset pohodov. Prvi bo že to nedeljo, 23. junija, med 11. uro po smeri Stražišče - Besnica - Čepulje. • M. Dolanc

Kolesarji v Završnici - Kolesarski klub Završnica vabi na tekmo v gorskem kolesarstvu Završnica 96, ki se točkjuje za evropski pokal. Tekmovanje se bo začelo ob 9.30.

KOLESTARSTVO

Imeniten uspeh kranjskega kolesarja
TADEJ KRIŽNAR
DEVETI



Kranj, 21. junija - Na evropskem prvenstvu kolesarjev do 23 let na angleškem otoku Man se je izkazal 21-letni Kranjčan Tadej Križnar. Bil je deveti z le 12 sekundami zaostanka, prepričljivo pa je dobil sprint glavine. Zmagal je Portugalec Barbosa. Tudi drugi naši mladi kolesarji so bili odlični. Hauptman in Murn sta bila tudi med petnajsterico, Mugerli in Filip pa sta v sprintu zaostala.

PADALSTVO

LEŠKI USPEH V ITALIJI

V italijanskem mestu BOLZANO je bilo padalsko tekmovalstvo za pokal mesta. Nastopilo je 25 ekip iz petih držav, v katerih je bilo skupaj 102 tekmovalcev in 18 tekmovalk. Največ uspehov so dosegli domačini, ki so posamezno osvojili vse medalje v moški in ženski konkurenci, razen srebrne, ki je prišla v roke našega ROMANA KARUNA. Prireditelji tekme so imeli kar precejšnje težave z vremenom, pošteno jim je namreč nagajal premočan veter. Tako jim je na koncu uspelo izpeljati le pet serij skokov na cilj namesto planiranih osem.

Prva slovenska ekipa je na koncu nabrala en centimeter preveč za prvo mesto in tako pristala na drugem. Izvrstno drugo mesto ekipno so si torej priborili padalci ALC 1 v postavi Roman Karun, Matjaž Pristavec, Bogdan Jug, Senad Salkič in Borut Erjavac. ALC 2 so zastopali Toni Košir, Tadej Pristavec, Domen Vodišek, Gorazd Lah in Irena Avbelj, povratnica in mlada mamica, ki še lovi svojo staro padalsko formo. V ženski konkurenci je z 9 centimetri dosegla solidno 6. mesto.

Prvenstvo v trojicah

TUDI LETOS ZNANA IMENA

Čeprav se je za letošnje državno prvenstvo v trojicah prijavilo le 16 ekip, pa so le te zelo kvalitetne, tako da bomo v soboto v Radovljici lahko videli kar nekaj izvrstnih košarkarjev. Naj jih omenim le nekaj: Kahvedžić, Todorović, Omahen, Stavrov, Mitič, Džino, Jeras, Radović, Kunc, Bavec, Tadič, Stojšek, Tonejc, Ceranja, Galil, Dražović, Ličan in drugi.

Pari prvega kroga so: Sadje in zelenjava pri Klemenu: ZT servis in Ekipa Janče: Gralan (ob 11.00), d.o.o.: Rodeo in SIMP: Europro (ob 11.30), Klub Prekmurških študentov: Diesel bar in Vinoteka Valvasor: GEM okrepčevalnica Uob 12.00) ter Lipa bar: Pizzeria Log in Brez imena: Converse (12.30). Letošnji sistem tekmovalstva je malce spremenjen, saj bodo poleg zmagovalcev prvega kroga (ti bodo igrali za prvaka) tudi poraženi igrali za razvrstitev od devetega mesta naprej.

Pri žrebanju je imela največ smole ekipa SIMP-a (Tušek, Golmajer, Lazar), ki je naletela na trikratne zmagovalce - ekipo Europro (Jeras, Mitič, Džino), pa tudi ostale radovljiske ekipe niso imele kaj dosti več sreče.

Po skoraj dveh mesecih mirovanja so svojo prvo tekmo (prijateljsko) odigrali tudi člani KK Didakta Radovljica - novi A-2 ligaši. V novi dvorani na Jesenicah so se pomerili z Loka Kavro, ig je zmagalo z 94:62. Da so izven forme se je najbolje videlo na začetku, saj je bil v deveti minuti rezultat neverjetnih 2:26 za goste. Po nekaj ostrih besedah trenerja Martina Gorencina so se "domačini" le

NOVO!

REZERVNI DELI:
-akumulatorji FIAMM
-svečke NGK
-zavorne ploščice
-BREMBO
-filtri MEIWA
-verige RK

OPREMA:
-čelade FM,
SHOE I
-jakne SPIDI
-škrnjasti MARTIN,
ALPINE STAR
-rokavice

-kovčki GIVI
-ščitniki UFO

ANGUS
MOTO CENTER
PRODAJA MOTORJEV
HONDA

ALPSKA 40, LESCE, Tel.: 064/719-530

NOGOMET

Naklanci končno na svojem
NA PRAZNIK OTVORITEV IGRIŠČA
Novo nogometno igrišče je osnovni pogoj, da bo nogomet v Naklem ostal.

Naklo, 21. junija - V Naklem imajo dva razloga več za še slavnostnejše praznovanje dneva državnosti. Nogometaši so ostali v drugi državni ligi in tako zagotovili, da se bo v Naklem še igral nogomet, razen tega pa so se dokončno preselili na novo igrišče ob Merkurju. Nogometaši so pokalni prvaki Gorenjske, saj so v Kranju v odločilni tekmi porazili Kranjčane.

Uradna otvoritev igrišča bo v torek, 25. junija, ob 16. uri, ko bo vso popoldne glavna dejavnost nogomet. Ob dveh bo tekma med pionirji in njihovimi starši, ob treh mladinska in kadetska, ob pol petih bosta igrali ekipi Merkurja in Živil, ob 18. uri pa se bo začela zanimiva tekma med današnjim naklanskim moštvom in moštvom, ki ga bodo sestavili nekdanji igralci Nakla. Nazadnje bodo igrali igralci, ki so se uveljavili v Naklem, pa danes igrajo v skoraj vseh slovenskih klubih. Za vse bo poskrbljeno. Organiziran bo srečlov, ki bo pomagal k boljšemu gmotnemu položaju kluba. Ljubitelji nogometa, vabljeni v Naklo. • J. Košnjek

Pol stoletja smučarskih skokov v Kranju

TEKMA IN SKUPŠČINA

V Ljubljani je bila tiskovna konferenca, ki sta jo sklicala Smučarska klub Ilirija Center iz Ljubljane in Triglav iz Kranja. Predstavniki obeh klubov so novinarje seznanili z organizacijo in izvedbo tekmovalstva na Gorenji Savi v Kranju in v Mostecu v Ljubljani. V Kranju gre za tradicionalni, že šesti memorial Marjana Kroparja, v Ljubljani pa že memorial Blaža Horvata. Kranjčani in Ljubljana pričačujejo dobro mednarodno udeležbo. Tekmovalo bo 50 smučarjev skakalcev iz sedmih držav. Med njimi bo več državnih reprezentantov, zlasti iz Češke, Poljske in Japonske, njim pa se bodo pridružili še skakalci iz Avstrije, Italije in Slovaške ter slovenska mladinska in članska reprezentanca v popolnih postavah. Tekmovanje na Gorenji Savi v Kranju bo v petek, (danes) 21. junija, ob 17. uri na skakalnici s kritično točko K62, po tekmovalju pa bo jubilejna skupščina SK Triglav ob 50-letnici delovanja kluba. • Nenad Antonič

Spektakl na Jesenicah

TURNIR V ROLER HOKEJU

Jutri, v soboto, 22. junija, vse poti vodijo v dvorano Podmežaklo na Jesenicah, kjer bo 6. turnir iz serije desetih turnirjev za državno prvenstvo v roller hokeju. Jeseniški ljubitelji hokeja ga težko pričakujejo.

V dvorani Podmežakli bo torej v soboto še kako vroče. Organizatorji športna zveza - ZTKO Jesenice, ŠD Jesenice, Hokejski klub Acroni Jesenice in glavni organizatorji letošnjega državnega prvenstva podjetja Semkol iz Ljubljane in Hokejska zveza Slovenije so v priprave 6. turnirja vložili vse sile. Pričakuje se številna udeležba ekip. Prostora na turnirju je za 16 ekip do 15 leta starosti, ter 16 ekip starejših od 15 let. Organizatorjem so se pridružili tudi sponzorji in donatorji: ROBIS, d.o.o., JESENICE TRGOVINA IN STORITVE, PRIMUS JESENICE, FINISH AVTO SERVIS IN VULKANIZACIJA TRIGLAV, PIVOVARNA UNION, POP TV, RADIO GAMA, GORENJSKI GLAS, TELESAT JESENICE.

V mlajši kategoriji nastopajo ekipe iz Ljubljane, Kranja, Naklega, Bleda, Vevč, Zagreba, Maribora, Celja, Jesenic.

Poslastica turnirja pa so spopadi v starejši kategoriji. Mik prvenstva je prav gotovo v tem, da so se slovenski vrhunski igralci hokeja, porazdelili v različne ekipe, v katerih ob njih nastopajo še manj znani hokejisti, ali pa celo fantje, ki nikoli niso aktivno igrali hokeja.

Za gledalce v dvorani Podmežakli bo poskrbljeno. Dvorana nudi prijeten hlad, za hrano in pijačo bo prav tako poskrbljeno, tako da bo spremljanje turnirja pravi športni užitek. Se to. Turnir se odvija zelo hitro. Tekme se vrstijo kombinirano v mlajši in starejši skupini. Igralni čas predtekmovalja je 2 x 15 minut, finalni dvoboji se igrajo 2 x 20 minut, med tekami praktično ni odmorov. Pravila igre se od hokejskih razlikujejo le toliko, da ni modrih linij, offside pa je takrat, če je bil igralec, ki pak sprejema pred tem preko sredinske linije.

KOMENTAR



Odperta vrata hiše strahov

(En župan afne gunca?)

Peter Colnar, zunanji sodelavec

Če se prepričata dva, tretji dobiček ima, pravi stari slovenski pregovor. Kdo je tretji, ki bo imel dobiček ob stavbi bivšega Doma JLA v Kranju? Pred dnevi so se odprla vrata stavbe, ki je bila zaklenjena od osamosvojitve Slovenije. Pravzaprav je znano, da so jo prej odklenili samo enkrat, takrat, ko je led razginal njene radiatorje. Drugače, pravijo, jo je stavba, ki spominja na hišo strahov, kar poceni odnesla. Ko pa se odprejo takšna vrata, skoznje uhajajo strahovi in spomini na dogodke. Nekateri so zanimivi...

Bivši Dom JLA je pomenil pred osamosvojitvijo nekakšen družbeni center. Do neke mere je predstavljal tujek, v katerem je domovala tuja beseda in se je plesalo kolo. Po potrebi je bila dvorana na razpolago tudi za zrežirane zборе volivcev tedanjega časa, pa tudi že za bolj resne predvolilne spopade v času demokratizacije družbe.

Tu je prišlo do enega prvih javnih predvolilnih spopadov takratnega tovariša Aleksandra Ravnikarja in gospoda Vitomirja Grosa, ki sta se potegovala za kranjskega republikanskega poslana in posredno tudi za kranjskega župana. Aleksander Ravnikar se je lepo vladno predstavil. Povedal je, da je sedanji predstavnik Kranjčanov v republiški skupščini, njen podpredsednik in predsednik komisije JBTZ. Vitomir Gros je povedal, da je

samo Vitomir Gros, da je nenavadno in čudno, da je podpredsednik republiške skupščine šele na novem predvolilnem zborovanju čuti potrebo, da se predstavi Kranjčanom...

Nekateri so negodovali nad nesramnostjo, drugi so ravnali pritrjevati, vrata Doma JLA pa so ostala po osamosvojitvi zaklenjena, kljub njegovemu šestletnemu vodilnemu položaju v mestu.

Kranj je potreboval in pogrešal družabne prostore. Bilo je več poskusov, da bi občina prevzela dom od slovenske vojske. Takratna občinska skupščina je sklenila, naj bo v domu občinska knjižnica. Zapletlo se je pri lastništvu. Župan (takratni predsednik skupščine) Gros je tako kot kasneje za 80 podjetij (?), trdil, da je dom "občinska last", da ga je občina zgradila s svojim denarjem v zameno za "staro pošto", kjer je bil prej Dom JLA, da ni govora, da bi dajali kakršnokoli odškodnino...

Praksa je pokazala, da se je župan v svojih viharjih trditvah že takrat "zaletel". V zemljiški knjigi je bilo namreč zapisano drugače in stavba je ostala zaklenjena.

Izvršni svet je poskušal doseči dogovor z ministrstvom za obrambo. Občina naj bi dobila stavbo doma v zameno za strelišče v Struževem. Zopet se je oglasil g. Gros. V spominu je ostala seja občinskega izvršnega sveta, na kateri je župan grobo

očital predsedniku g. Oreharju, da ni on kriv njegove nesposobnosti, da se je o vsem že dogovoril z obrambnim ministrom, da izvršni svet ni pooblaščen... Stavba je ostala zaklenjena.

Takoj po izvolitvi g. Grosa za uradnega kranjskega župana je prišla pobuda s strani Radia Kranj, da naj bi v dogovoru z županom in novim obrambnim ministrom g. Kacinom stavbo usposobili za družabni center Kranja. Upravljal naj bi ga Radio Kranj, v njem pa bi imeli svoje prostore tudi kranjska kabelska televizija, kulturna društva, klub študentov. Dom naj bi prerasel v središče, ki bi omogočalo tudi poletne kranjske prireditve...

Žal niti eden od obeh popularnih Kranjčanov ni pokazal nikakršnega zanimanja za predlog... Stavba je ostala zaklenjena.

Ko so se sedaj odprla vrata za delavce, uhajajo skoznja govornice in strahovi. Obujajo se govornice o plačevanju uslug, o tem kako naj bi bil g. Kacin dolžan nekaj Iskra Commerce, ki naj bi posamezne prostore doma oddajal že naprej. Govori pa se tudi, da naj bi Kranj tako končno le prišel do koncertne dvorane...

In kaj naj bi imel pri tem kranjski župan g. Vitomir Gros? Žal nič, čeprav bi moral imeti. Javnosti bi moral kaj povedati tudi kot kranjski župan in ne samo kot predsednik Liberalne stranke.

PREJELI SMO

Odgovor g. Vitomirju Grosu

Spoštovani g. Vitomir Gros!

Dobro veste, da je mestni svet v minulemu letu in pol zelo dobro deloval in sprejel vse ključne predpise za normalno delovanje Mestne občine Kranj. Svet je kot najvišji organ zakonodajne oblasti v občini med drugim sprejel tudi proračun za leto 1996, ki ga sedaj izvajate, kot ste sami opisali. Svet Vam je dal podporo celo tedaj, ko tega očitno niti sami niste pričakovali, na primer pri odločitvi o neposrednem financiranju športnih klubov, namesto financiranja preko Športne zveze. Postavlja se torej vprašanje, zakaj dogajanje, ki smo mu priča letošnjo pomlad in predvsem, zakaj ste sedaj postali že povsem osebni.

Na tako vprašanje ne morem odgovoriti kot predsednik sveta, kot politiku pa mi je slika povsem jasna. Kot sami veste, g. Gros, je minilo že dobri dve leti, odkar sem z ogorčenjem zavrnil Vaše skrajno negativno mnenje o predsedniku stranke, katere član sem. Še posebej zato, ker ste me (seveda zaman) poskušali prepričevati še celo potem, ko je bil g. Janez Janša z umazano igro "star-ih sil" že razrešen kot obrambni minister.

Letošnjo pomlad je potekala akcija za poštene volitve. Komur je bilo do sodelovanja demokratičnih strank, je akcijo podprl. Podpise za poštene volitve so dali člani različnih strank, v glavnem iz vrst SDS, SLS in SKD. Vi, g. Vitomir Gros, pa ste prizadevanja za bolj pošteno Slovenijo pospremili s trditvami, da gre za

poskus tujdmaniziranja Slovenije in poskus prevare (!). Ste potem, ko je bilo v samo 29 dneh zbranih kar 44.000 podpisov podpore, kaj obžalovali neprimernost svojih besed?

Najbrž je vsa resnica skrita v odgovoru na vprašanje, komu namerava g. Vitomir Gros s svojo Liberalno stranko jemati volilne glasove. Vaš odgovor, g. Vitomir Gros, je (bil) nedvoumen: Socialdemokratski stranki Slovenije. Jasno mi je, da sem se Vam pri tem znašel na poti. Gre torej za negativno predvolilno kampanjo, v kateri očitno menite, da so Vam dovoljena vsa sredstva. Menim, da je pot negativne volilne kampanje, ki ste jo ubrali, napačna in se Vam ne bo izplačala.

Boj za oblast in glasove volivcev je legitim, sporen je lahko le način. Vprašajte se, g. Gros, komu v resnici koristijo metode Vaše umazane predvolilne kampanje. V Informatorju Združene liste (!!) so Vaše besede, g. Vitomir Gros - prav tiste, s katerimi ste poskušali oblatiti predsednika SDS - objavljene celo v okvirju. Zamislite se nad tem.

Branko Grims, Kranj

Izjava za javnost

Ugotoviti moram, da je moja odgovornost za izločitev treh svetnikov iz Občinskega sveta Občine Tržič le v tem, da sem na zahtevo skupine svetnikov, kot predsedujoči, uvrstil na dnevni red ponovno odločanje o nezdržljivosti funkcije občinskega svetnika s profesionalno povezanostjo letih z občinsko upravo. Po opravljeni

razpravi in glasovanju bil dolžan ugotoviti rezultate, ki je pomenil ugotovitve sklep, o nezdržljivosti funkcije svetnika v občinskem svetu za g. Ignaca Primožiča, g. Nika Ahačiča in g. Darka Veternika.

Ce navedeni in g. župan tega ne sprejemajo kot demokratično odločitev svetne, lahko le ugotovim, da sprejemajo demokratičnih načel delovanja v javnih organih, in da se na tak način izločajo iz demokratičnega sistema delovanja političnih organizacij.

Morebitne argumentirane razloge za izpodbijanje dane odločitve imajo možnost predstaviti občinskemu svetu in javnosti.

O črno rdeči koaliciji: član Liberalne stranke, niso bili nikdar udeleženi v nikakršni koaliciji strank, razen DEMOS-u.

V okviru Občinskega sveta Občine Tržič ne deluje koalicija političnih strank, ampak le skupina svetnikov, ki združuje nekatera skupna stališča. Po delovanju in glasovanju v svetu, bi g. župan že lahko ugotovil, da v njej delujejo liste in tudi dva svetnika SDS. Vprašani za g. Ruparja:

a. V katerih koalicijah doslej nastopala stranka SDS, ki ste si jo izposodili za svojo politično promocijo.

b. Kakšne barve je vrnil simbol stranke SDS. Vprašani za g. N. Ahačiča: Na osnovi registracije in tuta katere od strank zeleni deluje občinski odbor stranke, ki mu predsedujete? Večkrat ste namreč v javnosti izjavili, da z Gošnjikovimi zelenimi nimate nič skupnega razen imena.

Peter Smuk
Predsedujoči
v Občinskem svetu
Občine Tržič

78

Moje življenje

(zgodba o ženski, ki se je rodila brez nog in leve roke)

Preden nadaljujem z zgodbo o naši junakinji Tončki, bi vam rada povedala, da me ob vsaki besedi razjeda dvom: mar res pišem zgodbo o ženski, ki se je rodila brez nog in brez roke? Ogledujem si njene slike. Vame zre prijeten in simpatičen obraz. Fotografijo je zmeraj "ujel" tako, da jo je slikal s strani, ki je bila "normalna". Njena hči, Jasna, ki hrani večino materinih stvari, mi je zatrdirila: "Moja mama je bila nenavadna ženska, polna ognja, moči in volje do življenja. Toda številni udarci, ki jih je doživela na svoji življenjski poti, so jo čez leta, spravili na kolena... Toda nikoli se ne spominim, da bi se sramovala svoje hibe na ta način, da bi se želela skrivati..."

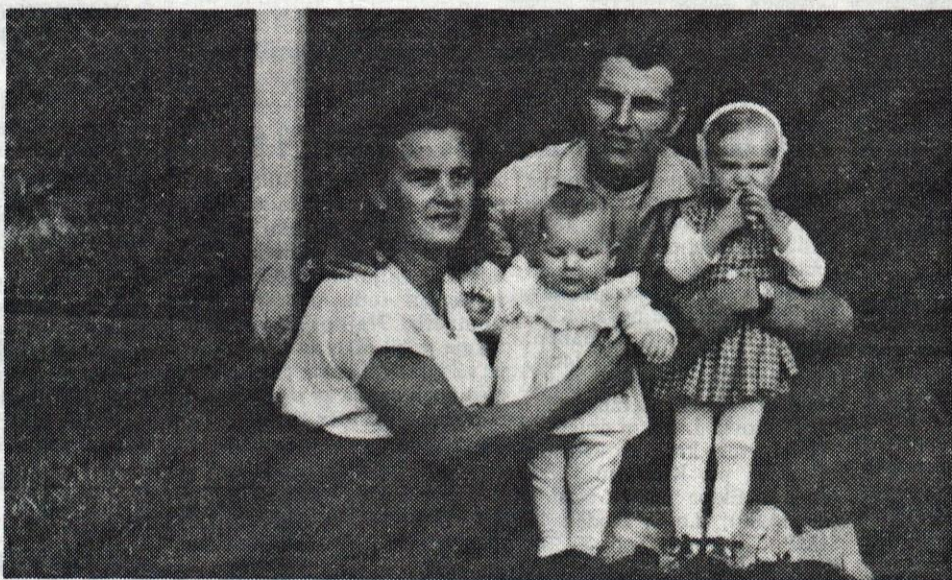
Tončka je tisti dan pri Vidi Tomšičevi dobro opravila. Ta ji je prisluhnila in obljubila, da ji bo priskočila na pomoč.

Začasno, dokler ne bi našli druge rešitve, je Tončka odšla v dom invalidov v Preddvor. To je bilo zanj zelo ugodno, saj je bil njen invalidski voziček popolnoma uničen in potreben temeljitega popravila.

"Malo mi je bilo tesno pri srcu, ko sem se peljala v Preddvor," nadaljuje s svojimi spomini Tončka. "Tam je bilo veliko moških in kako naj se jaz, neuko, kmečko dekle obnašam do njih?! Priznati moram, da toliko tovarištva, kot sem ga doživela med njimi, nisem občutila ne prej in nikoli pozneje. V srcu sem še zmeraj preživljala bolečino prve ljubezni, toda postavljeni fantje, ki so mi delali družbo, so mi pomagali preganjati črne misli. Nenadoma sem se zavedala, da sem prvič v življenju nepopisno srečna. Bila sem med sebi enakimi. Sreča pa ponavadi traja le kratek čas... Tečaj je bil končan decembra 1945. Tedaj smo se morali raziti in le skupinska slika mi je ostala v spomin na tiste čudovite dneve..."

Tončka se je spet vrnila v Ljubljano. Že po enem tednu jo je prišla iskat mama in jo prosila, naj odide z njo domov. Želela se je s hčerko pobotati. Nerodno se ji je začela opravičevati za vse krute besede, ki so padle med njima. Toda Tončka je bila neizprosna: domov nikoli več.

"Končno je tudi zame napočil trenutek, ko sem želela objeti ves svet. Dobila sem službo telefonistke in majhno sobico, kjer sem si uredila skromno bivališče," pripoveduje Tončka. Na žalost sem o telefoniji, kjer sem začela z delom, vedela marsikaj le teoretično, praktično pa je bilo



Tončka z možem in hčerkama 1961. leta.

vse drugače. Zelo težko je bilo vsem ustreči. Že takoj prvi dan sem se sprla s pomočnikom direktorja. Prihrumel je k meni in me nadržal. Toda nisem bila tiho, ker sem vedela, da imam prav. Kmalu sva se pomirila in, ne boste verjeli, postala sva celo dobra prijatelja. Potem mi je še velikokrat rekel, da ne mara ljudi, ki mu samo kimajo. Ženske so me zaradi tega gledale zviška in prezirljivo, toda nihče mi ni nič mogel, ker sem bila z vsem srcem predana delu. Pa ne samo to. Zagrizeno in z vso vno sem delala tudi politično. Uspešno sem naredila več tečajev partijske šole in bila zato predlagana, da me sprejmejo v KP. To me je tako prevzelo, da na svoje osebno življenje dolgo časa niti pomislila nisem. Tončka je na neki način vedno bolj pogrešala vojaški režim, ki se ga je bila navadila v Preddvoru. V srcu je bila še zmeraj velik idealist. Včasih ji je direktor to poodčital in jo opozoril, da bo imela v življenju zaradi tega še kopico težav. Tončka je ponavadi zmajala z glavo. Še predobro je zaznala, kako so se partizanski ideali o enakosti med ljudmi sesuvali v prah.

"Avgusta 1946 sem spoznala svojega prvega moža. Na cesti se mi je pokvaril voziček, na pomoč pa mi priskoči moški, ki je šel po naključju

mimo. Bolj za šalo kot zares sem se z njim malce pošalila, toda očitno sem mu bila všeč, saj je že čez nekaj dni potrkal na moja vrata. Ostal je pri meni. Toda moje srce je bilo še zmeraj polno idealov o "veliki stvari", in kot sekretarka Skoj-a sem želela biti drugim za zgled... Ta fant pa ni premogel drugega kot malo mlačnosti. Zajel me je val obupa. Bila sem razpetna med srcem in dolžnostjo. Bolj kot sem premlevala, slabše je bilo. Ljubezen je bila ostre boje s komunistično partijo. Toda ni bilo zmagovalca. V duševni stiski sem popila pol litra lizola... S tem dejanjem nisem priklicala smrti, saj me je fant pravočasno odpeljal v bolnišnico. Le na "disciplinsko" sem morala oditi. Nič kaj niso bili prijazni z menoj, le to so mi svetovali, naj se vendar poročim, da "svetlim ciljem revolucije" ne bom v sramoto. Imela sem komaj 21 let in še danes ne vem, kako razum ni mogel dopustiti srcu, da bi to zmoglo... Tončka se je vseeno poročila, toda zakon še zdaleč ni bil srečen. Domov je hodila le jest in spat, ves ostali čas pa je preživela v službi ali pri političnem delu. Pa vendar je bila ljubosumna in razočarana, ko jo je prevaral z njeno najboljšo prijateljico. Po dveh letih mučnega skupnega življenja sta se ločila. Tončka je spet točila solze toda z iskrenim

upanjem, da je bila to le ena grenka življenjska izkušnja, ki ji bo vsaj malo koristila...

Tončka se je moškimi v naslednjih treh letih izogibala. Niso je zanimali. Toda njen neutrudni jeziček se je kljub temu vneto vrtel, saj se je radu šalila, smejala in jih imela za norca. Potihem se jim je želela maščevati zaradi obeh razočaranj, ki jih je doživela. Rada jim je obljubljala marsikaj, a le redkokdaj je obljube tudi izpolnila. To se ji je pošteno maščevalo...

"Poleg tega so se začeli spreminjati tudi ljudje in razmere, v katerih sem živela. Spomini na vojne grozote in na tovarštvo so vedno bolj bledele. Vedno bolj sem spoznavala, da me družba ne potrebuje več. Še huje: name so gledali zviška. V službi so me postavili pred dejstvo, da me ne potrebujejo več. To me je popolnoma spravilo iz tira. Napisala sem ostro pismo in ga poslala Titu. Prišel je odgovor, naj poskrbijo zame. In res so. Upokojili so me. To je bil hud udarec... Nenadoma sem bila sama in zapuščena, razočarana in odrinjena od družbe, za katero sem živela in ji dajala vse, kar sem imela. Trpko in boleče je bilo spoznanje, da sem bila tudi v KP le številka, nepomembna oseba, ki jim je bila dobrodošla, dokler so imeli od nje koristi. Izstopila sem. In čeprav sem ostala vse življenje komunistka, se z "njimi" nisem želela več družiti... "Uboga Tončka, sem vzkliznila sama pri sebi, ko sem razmišljala, kako ji je moralo biti pri srcu, ko so ji vsi obrnili hrbet. Kdo ve, kaj se je pletlo v njej, ko je osamljena sedela v svoji sobici in razmišljala o letih, ki jih je "podarila" domovini. Doslej ni niti z besedico omenila, kako je lahko poskrbela zase, kako se je gibala, kako si je skuhalo, oblekla, poskrbela za najosnovnejše stvari. Njena hči mi je takole odgovorila:

"Dolgo časa je imela poseben lesen čevlji, ki si ga je nataknila na roko in se z njim "poganjala" po tleh. Drugače pa je bilo po stanovanju nekaj pručk, na katere se je zavihala. Nobenih težav ni imela niti pri menjavi žarnice. Na mizo je postavila stol, "splezala" po pručki nanj in rešila problem. Šivala si je pa tako ali tako vse sama. Bila je prava umetnica in nikoli si ni priznala, da česa ne more narediti..." Spet sem pobrskala med fotografijami in nenadoma ugotovila. Moški, ki so Tončko spremljali skozi življenje, so bili vsi, brez izjeme, postavni, pravzaprav lepote.

"Morda res," se je z menoj strinjala njena hčerka Jasna, "kajti na sliki se ne more videti, kako so bili gnili v svoji duši..."

Nekoč je prišel k Tončki na obisk njen bivši mož. Z njim pa je bil tudi Karlo... Lepotec, da mu ni bilo para...

(konec tretjega dela)

Očetu tržiške demokracije, gospodu Petru Smuku, dipl. ing.

Verjetno je sila težko živeti pod
imenom očitkov laži, pranja
denarja in osebnega okoriščanja,
če so očiti dokazljivi in vero-
jetni. Zato povsem razumem
akcije in boj za vzpostavljane
demokracije, ki jo povzroča prede-
ložiti Občinskega sveta Tržič.
Več kot eno leto, odkar se je
izdal rezultat revizijskega poro-
čila za leto 1994, ko je imel pri-
denarja, tresče se strastni bivši
župan g. Peter Smuk glavno
vlogo, vlada v odnosih med
županom in županom stanje po-
polne obsedenosti. V svoj boj za
politično predstojništvo potegnil
je predstojnika komunizma (ki to
menda niso) ZLSD in
njihove mladince polnih ust-
redbe o uspehu, ter od vsega
nasprotujoče iz SKD, ki
morejo prenesti, da niso edini.
Kljub jasnemu glasu ljudstva, ki
je v prvem krogu lokalnih
volitev pokazal g. Smuku vrata
odhoda, le-ta vztraja pri anarhiji
političnega, da bi se vrnil na
politično. Ta njegova želja je ne-
moralna, saj je sam izjavil, da bi se
moral vrniti za štiri ure dnevno
v občino, da bo lahko naredil
v upravi. Pa ne zato, da bi
v občinski upravi kaj narobe,
ampak, da bi na tak način
prevzema oblasti lahko zakril
svoje dokaze o rezultatih revizije
morda še kje zakrite manip-
ulacije z denarjem iz občinskih
računov. Seveda govorimo o
množini, ker je revizija ugotovila
vsebinsko le enega leta in samo
ena nomenklatura Smukove
uprave ve za skrito preteklost
in osamosvojitve do leta 1994.
Pri tem izigrava zakone, spreje-
ma dnevna pravila glede na
potrebne potrebe, ignorira pravo-
vna pravila in mi očita grehe,
ki jih sam povzroča.

Težnje gospoda predsednika
Občinskega sveta Občine Tržič
podreditvi župana z občinsko
upravo, po podreditvi Nadzorne-
ga odbora Občine Tržič in Ob-
činske volilne komisije Občine
Tržič, kažejo na človeka, ki ne
da ni oče tržiške demokracije,
ki sam sebe rad imenuje, temveč
človek, kateremu je tuje eno-
samostni načel demokracije -
načelo delne oblasti. Čudi me
tako a mu tako zvesto in nekritič-
no sledi večina članov sveta.
Velikokrat sem se zamislil, kaj
bi mi je bilo, da sme g. Smuka
osebno predlagati za predsednika
sveta. Prijatelji, nekoč tudi nje-
ga, so me opozarjali na neskončni
in brezobzirni liberalizem ime-
vanega. Pa vendar sem sledil
načelu, ki naj bi vladal "strankam
in mladim" in svoji sentimentalni
sklonjenosti g. Smuku. Po odk-
ritju prvih manipulacij z občins-
kimi sredstvi v njegovi režiji, pa
se mi pomisleki o napačnosti
volilne samo stopnjevali. Člove-
ka, ki ga je odplaknil politični
pretek, ne bi nikoli smeli imeti
med volilnimi. Zlasti pa ne
človeka, ki ne more preko spoz-
navljanja, da ni bil neposredno
voljen na prvih lokalnih volit-
vah. Tako pa smo danes priča
manipulaciji, ko nekaj svetnikov zma-
nipulira z neresnicami večino
svetnikov in le-ti si vzamejo
pravo in iz klopi sveta odstra-
nijo celotno stranko Zelenih
Slovenije in člana Socialdemo-
kratske stranke. Verjamem, da je
zgodnja naključje hotelo, da so to
ravno tisti člani, ki so se že
nekajkrat uprli načinu vodenja
sveta, ki ga uporablja g. predsednik.
Naslednji na vrsti demokracije-
ga discipliniranja bo verjetno še
kdo.

Iz moralne in zakonske obveze
sem revizijo poslovanja za leto
1994 izročil računskemu sodišču.
Ker je po našem mnenju mnogo
dokumentacije izginilo, spraš-
vam g. Smuka:
- kje je domnevnih 17 MIO SIT
pridobitih od prodaje stano-
vanj, ki so bili po govoricah
nakazani na neko hranišnico
vrednega poročstva,
- mar je režijski prihodek ob 500-
letnici trških pravic zares veljal
kar 500.000 DEM in kje je denar,
ki je bil ob tej priložnosti manip-
uliran mimo občinskega proraču-

na in mimo posebej za ta namen
odprtega žiro računa,
- na kakšni osnovi ste imeli
zaobračun svojega polovičnega
osebnega dohodka višji koeffi-
cient, kot jaz za celega (obema
ga je namreč določila država),
- kje so obresti vezanih vlog
občinskega denarja v SHP, pre-
dvsem pa kje so vsi dokumenti o
teh vezavah in po čigavem nar-
očilu so izginili,
- ali vaša Liberalna stranka še
naprej zagovarja take poteze
svojih vodilnih mož,
- predvsem pa, koliko časa še, g.
Smuk

Kljub pritiskom g. Smuka, da
se gradnja obvoznice ustavi,
kljub pritiskom SKD Tržič, da
se ustavi gradnja ceste v Lomu,
kljub preprečevanju gradnje par-
kurnih prostorov v Bistrici in
kljub nasprotovanju obnovi cerk-
va in mestnega jedra in kljub
zaostrovanju odnosov z g. Pet-
rom Smukom, bom samovoljno,
na lastno odgovornost in za ljudi
podpisal pogodbe za vse pro-
jekte, ki si jih želijo občani in v

skladu z zakoni. Poteze, ki jih
izvaja predsednik sveta, so neza-
konite in v posmeh vsem obča-
nom.

Svojo nezmožnost in gledanje
v lastni žep je bivši župan
dokazoval štiri leta. Pri tem je
bil tako intenziven, da je pozabil
na občino. Zato so rezultati dela,
kljub veliko manjšim sredstvom v
tem letu in pol, občutno boljši od
preteklega obdobja, predvsem pa
jih je več. Sklepi sveta, ki ga je g.
Smuk zmanipuliral do mere
nelegitimnosti, za mene ne bodo
zavezujoči do trenutka, ko bo
svet zasedal v svoji zakonsko in
statutarno določeni sestavi, sode-
lovanje s svetom pa zagotovo
bistveno težje, dokler mu bo
predsedoval g. Smuk. Do tega
dne pa bom po zakonih, veljav-
nih tudi za kranjske liberalne,
delal naprej.

G. Smuku pa kljub vsemu,
SREČNO.

PAVEL RUPAR
legitimno izvoljeni župan
Občine TRŽIČ

GLASOV KAŽIPOT

Izleti

Družinski pohod v Predvor

Kokrica pri Kranju - Turistično društvo Kokrica
prireja v nedeljo, 23. junija, drugi družinski tradicio-
nalni pohod in sicer v Predvor. Zbor udeležencev
pohoda je v nedeljo ob 14. uri pred brunarico
Turističnega društva pri Čukovem bajerju.

Z naklanskimi upokojenci

Naklo - Društvo upokojencev Naklo vabi junija
in julija 1996 na naslednje izlete: 28. junija in 10.
julija bodo šli na kopanje v Čateške Toplice, s seboj
pa vabijo še otroke, vnuke... 3. in 5. junija bodo imeli
izlet v Reisseck v Avstriji. Če želite z njimi, čimprej
pokličite vaše poverjenike.

S cerkljanskimi upokojenci

Cerkija - Društvo upokojencev Cerkije vabi jutri,
v soboto, 22. junija, na izlet v Marjeto. Ogledali si
boste Marjeto, v katerem bo obratovala
kovačnica in mlin. Postregli bodo a pijačo in
kruh, Košnikov Janez pa bo dal navzgor za
dolgo življenje. Sledi zabava. Odhod je ob 8. uri. V
sredo, 3. julija, z odhodom ob 7. uri, vabijo na
nakupovalni izlet v Avstrijo, v soboto, 6. julija, pa na
Viharnje. Ogledali si boste še nekaj krajev v Avstriji,
med njimi tudi Osojsko jezero. Za vse izlete se lahko
prijavite pri poverjeniki ali pa po tel.: 422-241, kjer
boste dobili tudi druge informacije.

Na Matkov Škaf

Domžale - Planinsko društvo Domžale organi-
zira 22. junija izlet na Matkov Škaf. Informacije in
prijave pri vodi izleta Antonu Knapsu, tel.: 061/722-
113.

V Reisseck v Avstriji

Žabnica - Društvo upokojencev Žabnica vabi
svoje člane in druge upokojence na zanimiv vzpon in
razgled v gorske skupine Reisseck na avstrijskem
Koroškem, ki bo v torek, 2., oziroma v ponedeljek, 8.
julija, z odhodom ob 8. uri z vseh avtobusnih postaj
od Sv. Duha do Strazšča. Prijave sprejemajo
poverjeniki društva.

V Posočje

Žirovnica - Društvo upokojencev Žirovnica vabi
svoje člane na enodnevni izlet v Posočje, ki bo v
četrtak, 27. junija, z odhodom avtobusa ob 6. uri z
Brega in bo ustavljal na vseh AP do Rodin. Prijave z
vplačili sprejema gospa Arnoldova v trafiki v
Žirovnici in Pavel Dimitrov, Breg 60, tel.: 802-742
do zasedbe avtobusa.

Pohod okoli Bohinjskega jezera

Kranj - Pohodniška sekcija pri DU Kranj vabi
člane na pohod okoli Bohinjskega jezera, ki bo 4.
julija z odhodom ob 6.40 z rednim avtobusom do
Bohinja. Hoje bo za 2 do 3 ure.

Planinski izlet Medjdol - Vajnež

Kranj - Planinska sekcija pri Društvu upoko-
jencev Kranj vabi člane na planinsko turo, ki bo 27.
junija in sicer na Medjdol - Vajnež (2102 m). Hoje bo
za 8 ur, hrano in pijačo vzemite s seboj.

V pogorje Grintavcev

Kranj - Planinsko društvo Kranj prireja v soboto,
29. junija, izlet v pogorje Grintavcev - s Kravca čez
planino Košutna na Kompetelo, Koren in Kalški
greben. Odhod z osebnimi avtobusi ob 7. uri izpred
Hotela Greina v Kranju do sp. postaje žičnice
Kravcev. Hoje bo za 7 do 8 ur. Prijave sprejema
pisarna PD Kranj, tel.: 225-184.

Prireditve

Trim kolesarjenje

Cerkija - Športno društvo Kravac Cerkije
organizira v torek na dan državnosti z začetkom
ob 8. uri potep s kolesi po cestah cerkljanske
občine. Zbor udeležencev je pred OS Davorin Jenko
v Cerkiji, po izletu bo bo pri teniškem igrišču v
Dvorjah piknik, pripravili pa bodo tudi več družabnih
iger.

V Gostiču Draga

Begunje - Jutri, v soboto, bo ob 11. uri v
Gostiču Draga otvoritev prenovljenega gostišča s
kratkim kulturnim programom.

Po Idrijskem in Cerkljanskem

Občina Cerkno in Mestni muzej Idrija vabita na
predstavitve novega turističnega prospekta z naslo-
vom Po Idrijskem in Cerkljanskem, ki bo v nedeljo,
23. junija, ob 17. uri v čudovitem podzemlju
aragontne Ravenske jame.

Srečanje gorskih naravovarstvenikov

Kranj - Planinsko društvo Kranj vabi na
tradicionalno srečanje gorskih naravovarstvenikov
v nedeljo, 23. junija, ob 10. uri v planinskem domu
na Kalšcu. V soboto, 22. junija, bo pri planinskem
domu na Kalšcu kresovanje v spomin na ustanovi-
telj Koroškega odreda. Organizirajo pa tudi planinski
izlet na Pristovški Storiž z odhodom 22. junija
izpred hotela Creina.

Tekmovanje voznikov in avtomehanikov

Zveza združenj šoferjev in avtomehanikov
Slovenije in Združenja šoferjev in avtomehanikov
Celje prireja jutri, 22. junija, 15. državno delovno

tekmovanje poklicnih voznikov Slovenije in 3.
državno delovno tekmovanje poklicnih voznikov
Slovenije in 3. državno delovno tekmovanje avto-
mehanikov Slovenije. Tekmovanje poklicnih vozni-
kov bo potekalo na Avtopoligonu Ljubecna pri Celju,
tekmovanje avtomehanikov pa bo potekalo v
delavnicah podjetja Avto Celje.

Martin Krpan

Tržič - Rezultati drugega izbirnega tekmovalja
za najmočnejšega Slovence "Martina Krpana 96", ki
je bilo minulo soboto v Tržiču, so sledeči: 1. mesto
Lorde Trifunovič, 2. mesto Janez Štefe, 3. mesto
Jože Godnov. Zmagovalec osmih izbirnih tekmovalj
po Sloveniji se bodo pomerili na finalu v Portorožu,
ki bo 14. septembra.

Poletje na Mestnem trgu

Škofja Loka - Zanka, ženska in moška oblačila,
lika, perilo in nogavice in Indian, otroška oblačila
vabijo, da danes, v petek, ob 20. uri skupaj z njimi
ob 20. uri na Mestnem trgu pričakate poletje.

100-letnica TD Radovljica

Radovljica - V Okviru pridelitve ob 100-letnici
Turističnega društva Radovljica bodo jutri, v soboto,
ob 18. do 24. ure v graščini na Linhartovem trgu:
ponudba izdelkov domače obrti na stojnicah,
nastop harmonikarja in folklornih parov, ob 19.30
uri bo gledališka predstava Zupanova Mica, ob
20.30 uri bo predstavitev videokasete o Radovljici,
sledi govor župana g. Vladimira Černeta in
podelitev priznanj Turistične zveze Slovenije. Ob 21.
uri bo nastop kranjskega Dixielanda s pevko Metko
Štok. Program bo povezoval g. Franci Černe.
Gostinska ponudba bo iz gostilne Lectar, Linharto-
vega hrana in Lipa bara. V nedeljo bodo prav tako
ob 18. do 24. ure na Linhartovem trgu številne
pridelitve z veselico Turističnega društva. Med
drugim bo ponovno pestra ponudba domače obrti
na stojnicah, ob 18. uri bo nastop ansambla
Jukebox, seveda pa bo obilna tudi gostinska
ponudba.

Roka roko ubije

Škofja Loka - Klub škofojloških študentov vabi
danes, v petek, ob 21.30 uri na predstavo gledališke
skupine Nasa kabinet, ki bo v Klubu škofojloških
študentov Rdeča ostriga na Partizanski 1 (kasarna).

Predvor praznuje

Predvor - Ta konec tedna bodo v Predvoru
številne pridelitve. Danes, v petek, bo ob 20. uri na
dvorišču gostilne Majč Podoknica Nedeljskega
dnevnika s Podoknicarjem in ansamblom Nagelj.
Jutri, v soboto, bo ob 20.30 uri na dvorišču
Vzgojnega zavoda koncert ansambla Gasperci, ki
bo hkrati tudi predstavitev njihove nove kasete. Pred
in po koncertu bo v centru Predvora veselica s triom
Storžič. V nedeljo se bo ob 15.30 z nastopom
številnih folklornih skupin začela pridelitev ob 45-
letnici folklorne skupine v Predvoru, popestril jo
bodo upokojenski pevski zbor, nonet Jezersko in
igralska skupina KUD Predvor. Ob koncu pridelitve
bo podelitev občinskih in Maroltovih priznanj. Ob 18.
ure naprej pa bo za vse, ki jim tridnevne
praznovanja občine Predvor še ne bo dovolj, v
centru Predvora veselica s triom Storžič.

Zaradi pridelitve bo v soboto od 19. do 3. ure in
v nedeljo od 15. do 24. ure za ves promet zaprto
središče Predvora. Obvoz bo mogoč po lokalni
cesti skozi Breg ob Kokri in bo, tako kot zgoraj,
označen z ustrezno prometno signalizacijo.

Praznik cvetja in obrti

Cerkija - V Turističnem društvu Cerkije hitijo z
zaključnimi deli za tradicionalno, že devetindvajseto
pridelitev Praznik cvetja in obrti, ki bo v osnovni šoli
v Cerkiji ob 28. do 30. junija, slovesne otvoritve z
nastopom harmonikarja Župana pa bo v četrtek, 27.
junija, ob 19. uri. Po otvoritvi bo zabavni program,
nastopil bo ansambl Pop design. V petek, 28.
junija, bo nastopila skupina Monroe, v soboto trio
Storžič, v nedeljo pa ansambl Slapovi. V nedeljo
popoldne bo tudi tekmovanje harmonikarjev, ki se
bo začelo ob 15. uri. Prijave za tekmovanje
harmonikarjev so možne vsak dan v pisarni
Turističnega društva Cerkije. Pokličite lahko tudi
po tel.: 422-506.

Regijsko tekmovanje ženskih skupin GD in veselica

Mojstrana - V petek in soboto, 21. in 22. junija,
prireja Gasilsko društvo Mojstrana Regijsko tekmo-
vanje ženskih skupin GD. Po tekmovalju bo oba
dneva velika gasilska veselica na Prolih v Mojstrani.

Z Jožtarčkom na otroško rajanje

Jošt - V organizaciji Mateja in Damjana Berginc
so vabljivi veliki in mali otroci, željni živ-zava, na
celodnevno otroško rajanje na Joštu, ki bo jutri, v
soboto, 22. junija, z začetkom ob 9. uri. Skupaj z
vami bodo rajali Grajski norček Ferdinand, Čuki,
Kalčopko, Čarodej Marko, Melita Osojnik, Tjaša
Grah...

Srečanje brigadirjev

V torek, 25. junija, bo ob 11. uri v Kotu pri
Semiču v Beli Krajini srečanje brigadirjev mladinskih
delovnih brigad vseh generacij pod več kot 600 let
staro lipo. Proslava bo posvečena tudi 5. obletnici
samostojne Slovenije. Slavnostni govornik bo pre-
sednik Državnega zbora Republike Slovenije Jožef
Škofc.

Nova Atlantida

Suša pri Gorenji vasi - Na Domačiji Par
Gvolesnk bo jutri ob 21. uri Franci Zagorčnik
predstavil gorenjsko revijo Nova Atlantida in Založ-
bo Gozd.

Nadaljevanje na 57. strani

OBČINA TRŽIČ

TRG SVOBODE 18, 64290 TRŽIČ
TEL: 064 50 072, FAX: 064 50 790

Ob dnevu državnosti in ob peti obletnici
razglasitve samostojnosti republike Slovenije
čestitam
vsem občankam in občanom Občine Tržič

ŽUPAN
Pavel Rupar

ŽUPAN OBČINSKI SVET IN UPRAVA OBČINE NAKLO

čestitajo vsem občankam in občanom
ob 5. letu državnosti



Ob dnevu državnosti občankam in občanom občine
Bohinj čestitamo z vabilom na osrednjo proslavo, ki
bo v ponedeljek, 24. 6. 1996, ob 19. uri v domu
Jožeta Ažmana.

OBČINA CERKLJE

čestita občankam in
občanom ob
peti obletnici
državnosti



Občankam in občanom občine BLED
čestitamo ob peti obletnici
samostojne države Slovenije.



OBČINA ŠENČUR
čestita vsem občankam in
občanom ob peti obletnici DRŽAVE SLOVENIJE

Razkritje po skoraj treh letih

Bil naj bi klasični rop

Kranj - V uradu kriminalistične službe-UJV Kranj so po dobrih dveh letih in pol prijeli 38-letnega M. K. z Jesenice, ki ga sumijo, da je s še najmanj tremi pajdaši 15. oktobra 1993 zvečer poskušal oropati kamnoseka Cirila Luskovca iz Srednje vasi pri Šenčurju.

Do stanovanjske hiše v Srednji vasi se je skupina pripeljala z avtom okrog osmih zvečer. Trije neznanci so vstopili v garažo, v kateri je bil takrat gospodarjev sin. Udarci s kladivom po glavi je fanta omamili. Neznanci so se spravili tudi nad njegovo mamo, ki je vstopila, jo napadli, z več udarci po glavi spravili v nezavest, nato pa poskušali zveči v klet, da bi jo zvezali in v miru preiskali hišo. Sin se je medtem ovedel in pobegnil, roparji so se prestrašili in odšli, ne da bi karkoli odnesli. Hudo ranjeno mater so zdravili v bolnišnici, medtem ko je bil sin lažje ranjen. Dogodek je tedaj glasno odmeval v javnosti, ugibalo se je, kaj je bil dejanski povod za večerni obisk v Luskovčevi hiši in za nasilje nad njegovo ženo in sinom. Med drugim sta bili omenjeni tudi možnosti izsiljevanja in maščevanja. Kriminalisti so s prijtem enega od osumljencev ugotovili, da nobena od teh dveh domnev ne drži, pač pa, da je šlo za klasičen rop. O pajdaših M. K. kriminalisti še zbirajo obvestila. • H. J.

Potrjena sodba

Prepovedano nežen

Kranj - Višje sodišče v Ljubljani je potrdilo sodbo kranjskega prvostopenjskega okrožnega sodišča Kranjčanu, obsojenemu na leto dni zapor zaradi spolnega nadlegovanja še ne 14-letne deklice.

Senat okrožnega sodišča v Kranju je obtoženca obsodil na enoletno zaporno kazen 5. marca letos. Za kazniva dejanja so po Kazenskem zakoniku sicer zagrožene visoke zaporne kazni, vendar v tem primeru ni prišlo do "dokončanega spolnega akta", zato na videz tudi dokaj kratka kazen, ki je z odločbo višjega sodišča že pravomočna.

Obtoženec je bil obsojen po tretjem odstavku 183. člena Kazenskega zakona, ki pravi: "Učitelj, vzgojitelj, skrbnik, posvojitelj, roditelj, duhovnik, zdravnik ali druga oseba, ki z zlorabo svojega položaja spolno občeje ali stori kakšno drugo spolno dejanje z osebo, ki še ni stara štirinajst let in mu je zaupana v učenje, vzgojo, varstvo in oskrbo, se kaznuje z zaporom od enega do osmih let." • H. J.

Še preslaboten, da bi mu sodili

Pogovor z novinarji prepovedan

Zvoneta Lončariča so pazniki v torek sicer pripeljali iz pripora na sojenje v Kranj, vendar je bilo že po petih minutah vse končano. Preslaboten, da bi zdržal že petič razpisano - in spet preloženo - sojenje.

Kranj, 21. junija - 43-letni Zvone Lončarič iz Kranja je obtožen kaznivega dejanja poskusa umora, ki naj bi ga zakrivil sredi lanskega aprila, ko je s pištolo prišel v stanovanje neformalne sva-kinje na Planini poračunat s svojo partnerko, ki se je odselila tja. Med prerivanjem je strel zadel svakinjo in jo hudo ranil.

Zvone Lončarič je že dobro leto dni v priporu, kjer je prisiljen čakati na sojenje. Ker njegova prošnja za odpravo pripora in preselitev sojenja iz Kranja v Ljubljano, ki jo je naslovil prek svojega zagovornika, odvetnika Antona Rusa, na Višjem sodišču v Ljubljani ni bila uslišana, je Lončarič v začetku lanskega avgusta začel gladovno stavkati. Januarja je bil celo tako slaboten, da so ga prepeljali v bolnišnico.

Lončariča aprila, na četrti sklicano glavno obravnavo, iz pripora sploh niso pripeljali v Kranj, ker je bil prešibek. V

torek je predsednik senata, sodnik Igor Mokorel, že petič razpisal obravnavo. Tokrat so obtoženca iz Radovljice sicer pripeljali, vendar je bilo vse končano v petih minutah.

Ko smo ga ob odhodu skupaj z zagovornikom Rusom čakali v sodni avli in je odvetnik želel, da novinarjem spregovori vsaj par besed, sta paznika vztrajala: "Zaprosite sodnika, naj izda dovoljenje za pogovor z novinarji..."

Anton Rus je sicer vztrajal z vprašanjem, kdo je odredil, da ne sme govoriti, vendar sta paznika vztrajala pri svojem. Lončarič, vidno shujšan in šibek, ni rekel nobene. Ko je sedel v pravosodno "marico", je odvetnik pojasnil, da je njegov varovanec izjemno slabega zdravstvenega stanja. Morda bi zdržal pol ure koncentriranega spremljanja sojenja, več ne.

Obravnava proti Zvonetu Lončariču je bila torej tudi v torek, že petih, preložena za nedoločen čas. • H. J.

Alkohol za volanom

"Balončki" so tudi maja zeleneli

Kranj - Alkohol je, razen hitrosti, še vedno najhujše zlo na slovenskih cestah, čeprav se prometni policisti trudijo, da bi ga čim bolj omejili, če se ga že izkoreniniti ne da.

Policisti so maja za 23 voznikov, zvečine povzročiteljev hudih prometnih nesreč, in za peščico osumljencev kaznivih dejanj terjali odvzem krvi za analizo. Rezultati so zdaj znani.

Prejšnji mesec je bilo samo osem vzorcev vzete krvi negativnih. V dveh je bilo od pol do enega grama alkohola, v osmih od enega do dva grama, v štirih od dva do tri, v enem pa celo več kot tri grame alkohola na kilogram krvi. Majsko povprečje je 1,09 grama.

Vse bolj se potrjuje pravilo, da slovenski vozniki bodisi vozijo trezni, če pa ga že pijejo, to počno brez zavor. • H. J.



ALPETOUR - BANDAG, d.d.
Kidričeva 8, 4220 ŠKOFJA LOKA
razpisuje prosto delovno mesto

GUMAR 2

Pogoji:

- V. ali IV. stopnja tehniške smeri
- zaželene izkušnje
- starost od 25 do 35 let

Delovno razmerje bomo sklenili za določen čas z možnostjo kasnejše zaposlitve za nedoločen čas.
Pisne prijave z dokazili pošljite v 8 dneh po objavi na gornji naslov.

**DONOSNO IN VARNO
NALAGANJE ZA TUJE
VLAGATELJE V VSEH
VALUTAH**

**VOLKSBANK**

BOROVLE, Hauptplatz 6 / Glavni trg 6

Tel.: 00 43 42 27 - 37 56 - 18 ali
00 43 42 27 - 37 56 - 12

Poslovalnica Ljubelj (v stavbi carine)

odprto od 12. do 19. ure,
tel.: 00 43 42 27 - 62 01

* HRANILNE VLOGE

* SEFI ZA HRANILNE KNJIŽICE

* VREDNOSTNI PAPIRJI, DELNICE

* KREDITI

* PRENAKAZILA PO VSEM SVETU

Vse posle lahko opravite v slovenskem jeziku!
Veselim se vašega obiska!

**VAŠ NAJBЛИŽJI
BANČNI SERVIS V AVSTRIJI**

KOCKA POHIŠTVO, BELA TEHNIKA,
ORTOPEDSKE VZMETNICE
TEL.: 064/403-871
TRGOVINA S POHIŠTVOM, SPODNJA BESNICA 81

40 let tradicije
prodaje in servisiranja
vozil

V dneh od
3. do 8. junija
vas vabimo na
ploščad pred na-
šim salonom na
Celovski 182, kjer
vam bomo prikazali
celoten prodajni program



Vsi obiskovalci
boste sodelovali
v nagradnem
žrebanju prakti-
čnih nagrad, ki bo
v soboto, 8. junija
ob 12. uri na ploščadi
pred našim salonom

cosmos d.o.o.

**MESEC POPUSTOV
ZA VOZILA ALFA ROMEO
od 27.5. do 28.6.**

cosmos d.o.o. Ljubljana, Celovška 182, tel.: 15-95-333, 553-153

KRIMINAL**Od kod mamila?**

Kranj - Policisti so prejšnji teden v Kranju legitimirali nekaj narkomanov. Od kod jim mamila, še raziskujejo.

Tako so policisti v bližini Prešernovega gledališča srečali starega znanca, 31-letnega G. P., pri katerem so dobili okroglo 200 semen indijske konoplje in dve polni vati, zaviti v cigaretni ovoj, z značilno ukrivljeno žličko in že uporabljeno injekcijsko brizgalko. G. P. bo moral (spet) na zagovor k sodniku za prekrške.

Enaka usoda bo doletela tudi 20-letnega M. K. Policisti so ga pregledali kar trikrat. Prvič so pri njem odkrili 20 gramov hašiša, drugič v cigareto zvito mešanico "trave" in hašiša ter injekcijsko brizgalko, nekaj dni kasneje pa spet brizgalko. Tedaj so legitimirali tudi 18-letnega M. V., ki je skrival osem "pisemčkov" z rjavo prašno snovjo, domnevno heroinom.

S strehe v skladišče

Kranj - Varnostnik Tekstilindusa-Aquasave je v nedeljo zvečer opazil tri sumljive neznance, ki so hodili po strehi skladišča in poskušali vlomiti.

Poklical je dežurne v operativno komunikacijskem centru UJV Kranj. Kriminalisti in policisti s kranjske postaje so se družno podali na lov. Prijeli so trojico mladoletnikov, starih 14 in 15 let, ki naj bi od 14. do 16. junija kar štirikrat obiskali skladišče z gasilsko opremo in iz njega odnašali različne predmete. Kriminalisti so s početjem fantičev seznanili starše, kljub temu pa jim ne uide tudi ovadba na državno tožilstvo.

Tihotapec nabojev

Ljubelj - 38-letni B. M. iz Črnomlja je prek mejnega prehoda na Ljubelju skušal pretihotapiti 180 različnih nabojev.

Na carini B. M. ni ničesar prijavil, enemu od carinikov pa se je očitno zdel sumljiv in je natančno pregledal njegov avto. Našel je 160 skritih nabojev za mesarsko pištolo in lovsko puško ter 20 raketnih nabojev. Prepovedano blago so B. M. zasegli, sledi kazenska ovadba. • H. J.

AKCIJA

**NAJVEČJA IZBIRA -
NAJNIŽJE CENE!**

Hladilniki GORENJEže od **36.990** SIT dalje

**Zamrzovalne omare
GORENJE ZO 23,3E**

samo **69.990** SIT

**Kombinirani štedilniki
SUPER KS 91, 4+2**

Vlažilci zraka HF-608HCod **27.690** SIT dalje

**OPREMA MENGEŠ
in
FUŽINAR JESENICE**

KOVINTEHNA

HALO - HALO GORENJSKI GLAS • TEL.: 064/223 111

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 064/223-111, faksu 064/222-917 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do 12.30 ure dan pred izidom Gorenjskega glasa! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.

VOZNIŠKI IZPIT MED POČITNICAMI tel.: 22-55-22

AVTOŠOLA B in B

AVTO ŠOLA B in B v Kranju na Begunjski 10, tel.: 22-55-22
Tečaj CPP se začne v ponedeljek, 24. junija, dopoldne ob 9. in popoldne ob 18. uri.

NAKUPOVALNI IZLETI - GARDALAND
Palmanova 25. 6., Madžarska Lenti 22.6., 6.7., Trst 2.7., Gardaland ali Aqualand 24.6., 29.6., 8.7., Rozman, tel.: 064/715-249

AVTO ŠOLA ING. HUMAR
NAJBOLJŠA AVTO ŠOLA! Tečaj CPP se začne v ponedeljek, 24.6. 1996, ob 9. uri dopoldne in ob 18. uri popoldne. Tel.: 311-035

MREŽE KOVINSKE PROTIVLOMNE
za okna in vrata izdelujemo po naročilu. Pomerimo in zmontiramo. GOLDI Predvor, d.o.o. - Tel. 45-129

Z AVTOBUSOM NA IZLET
Palmanova - Trst 25. 6., 27. 6. kopalni izlet v Čatež. Drinovce, tel.: 731-050

AVTO ŠOLA STOP OVINEK PRED DRUGIMI
ŠE BOLJŠA AVTO ŠOLA, ZA VSE KATEGORIJE! KRANJ, KOLODVORSKA 6, (ZEL. POSTAJA). Tel.: 221-131

AVTO ŠOLA STOP OVINEK PRED DRUGIMI
ŠE BOLJŠA AVTOŠOLA, KATEGORIJE A, B, C, D, E. TRŽIČ, PARADIŽ 3. Tel.: 53-602

Trgovina VIDA v Šenčurju, Kranjska 2, vam nudi
PERILO in ŠIVILJSKI MATERIAL po ugodnih cenah - KOPALKE enodelne 1.250 SIT, ženske sp. majice 800 SIT, PAJKICE, GUMBE!

Maturantje, šole, društva, klubi...
MAJICE potiskane po vaših željah, po ceni 690 SIT, AKCIJSKA PONUDBA. Tel.: 323-667 ali osebno v trgovini VIDA, Reševa 14, Kranj

ŠIVILSTVO IN TRGOVINA "CVETKA" TEL.: 225-162
velika izbira majic brez rokavov, otroških kompletov, ženskih hlač od 1.900 do 3.900, bermuda hlače vseh velikosti, ženske bluže od 2.900 do 4.500. In še mnogo drugih oblačil za otroke in odrasle. Odprto: 9. - 19. ure, sobota 9. - 12. ure VABLJENI!

AVTOŠOLA "KC"
organizira tečaj iz CPP za A in B kat. v prostorih AMD Radovljica in v Gasilskem domu Bohinjska Bistrica. Prijave sprejemamo vsak dan po tel.: 712-338, Radovljica in 721-419, Boh. Bistrica

NOVA AVTO ŠOLA V MOŠNJAH
Informacije po tel.: 714-731 s teorijo in praktično vožnjo lahko začnete takoj.

DOM NA JOŠTU
vabi vsako soboto ob 20. uri na ples; "po domače" z živo glasbo dueta NIKO KRAIGER. Ob jehi z žara in drugimi specialitetami - zaplešite z namil

DOM NA JOŠTU
vabi vse tiste, ki pogrešajo "ŽIV-ŽAV", na veliko otroško rajanje, ki bo 22. junija od 9. ure dalje. Zabavali vas bodo Čuki, Kaličopko, Ferdo... in še, in še se bo dogajalo. Pridite vsil!

ATELJE JOC ŠENČUR
Kranjska c. 3, nad ŽIVILA CENTROM
Nudimo vam akcijsko prodajo zlatega nakita in stenskih ur s 15 % popustom.

No9 Z.D. PRIMSKOVO
Ženske viskozne bluže, tudi za najmočnejše postavne po 1.999 SIT, T-shirt majice, bele in barvne, izjemno poceni. Za skupine dodatni 25 % popust. Špagarice (espadrile) samo 199 SIT.

STANOVANJSKI SERVIS GAVRAN. d.o.o. Tel./fax: 064/266-595
Servis in montaža stavbnega pohištva, senčila, predelave stanovanj, talne, stropne in stenske obloge, elektroinstala-cije, montaža kuhinj in pohištva.

AVTOMURKA LESCE DO 20. AVGUSTA "POLETITE Z NAMI"
Pri nakupu novega avtomobila Renault - brezplačen polet nad Bledom za 3 osebe. Vsi modeli Renault DOBAVA TAKOJ Zelo ugodni kreditni pogoji. V račun vzamemo staro vozilo. INFORMACIJE: AVTOMURKA LESCE Telefon št.: 064/718-100, 718-102

AVTOŠOLA GOLF KRANJ
Kategorije A, B, C in D - vse po ugodnih cenah! vozila: GOLF, POLO, PUNTO, TWINGO, CLIO, R5 itd. Motorno kolo Yamaha 125, in tovornjak MB B14

AVTOŠOLA GOLF ŠK. LOKA
Izpit za tovornjak, prikolico, avtomobil ali motor? Vsa vozila imajo klimatsko napravo! Avto šola GOLF Ne samo boljše, ampak NAJBOLJŠE!

AVTO ŠOLA GOLF EDINI V SLOVENIJI!
DA VAM POLETI NE BO VROČE, IMAJO VSA VOZILA VGRAJENO KLIMATSKO NAPRAVO!

JEREB, d.o.o. 621-773, 682-562
DVODNEVNI IZLET NA BOROMEJSKE OTOKE 27. - 28. 6. 96, cena 150 DEM; ENODNEVNI IZLET NA "ORLOVO GNEZDO" 13. 7. 1996; 17-dnevno popotovanje po ANGLIJI, ŠKOTSKI in IRSKI od 26. 7. - 11. 8. 96. VABLJENI!

KOPALIŠČE RADOVLJICA Tel.: 715-770
Odprto od 10. - 18. ure, sobota, nedelja in prazniki od 10. - 19. ure. 20-urni tečaj plavanja z začetkom 24. 6. od 10. - 12. ure; rekreacijsko plavanje - ponedeljek, sredo, petek od 21. - 22. ure. V sklopu kopališča lahko gostje uporabljajo fitness, odbojko na mivki. Novost pice iz krušne pečli

KMETIJSKA TRGOVINA V PC STARI DVOR V ŠK. LOKI TEL.: 064/634-800
Prodajamo rezervne dele in gume za kmetijsko mehanizacijo (Zetor, Sip, Tajfun, BCS, itd.). V zalogi kosilnice BCS mini, SIP 100, motorji za kosilnice ACME ALN 330 in LOMBARDINI diesel (13 km). Ugodne cene motornih žag Jonsered in druge gozdarske opreme. Mineralna gnojila KAN = 24,7, 6 x 30 x 18 = 35,80 SIT, 8 x 24 x 24 = 35,70 SIT, semenska kornuza BC - 272 in 278 = 454,00

75 let GD Velesovo
Velesovo - Gasilsko društvo Velesovo vabi na praznovanje 75-letnice delovanja, ki bo jutri, v soboto, ob 21. uri z ansamblom Monroe in v nedeljo ob 17. uri z ansamblom Poljanek. Postregi na boud domni gasilci.
Piknik društva Sožitje
Mengeš - Društvo za pomoč duševno prizade- lani Sožitje Mengeš danes, 21. junija, od 14. do 18. ure organizira že 16. tradicionalni piknik za starše in njihove otroke. Ob kramljanju, izmenjavi delovnih in vsakodnevnih izkušnji, in dogajanju bo vodstvo društva poskrbelo za prijetno počutje ob srečelo- vu. Piknik bo v invalidskem centru Mengeš, igral pa bo ansambel Gamsi.
Srečanje laringektomiranih
Rudnik pri Kamniku - Pod pokroviteljstvom župana mestne občine Ljubljana dr. Dimitrija Rupla in župana občine Kamnika Toneta Smolnikarja bo jutri, 22. junija, ob 12.30 v Galeriji Janez Repanšek v Rudniku pri Kamniku (za Arboretumom) drugo srečanje laringektomiranih Slovenije. V programu bodo sodelovali pevka Jožica Kališnik, muzikant Božo Matičič in Franc Pestotnik-Podokničar.

Sv. Florjan za gasilce v Javorjah

Javorje - Tudi letos se gasilci v Javorjah nad Poljanami na budo izveševili tradiciji, tako da bo tudi letos gasilska prireditev in veselica. V nedeljo, 23. junija se bo prireditev začel ob 15. uri z občinsko vajo članic gasilskih društev v občini Gorenja vas - Poljane, po koncu vaje bo približno ob 17. uri otvoritev in blagoslov nove freske s priložnostnim programom, nato pa se bo na dvoršču osnovne šole v Javorjih začela gasilska veselica. Na gasilski veselici, ki je seveda namenjena tudi zbiranju sredstev za delo gasilskega društva, bo igral ansambel Stmina, posebej pa poudarjajo, da vstopnine ne bo.

Jubilej Oplenove hiše

Studor - V Oplenovi hiši pod Studorjem bo v nedeljo, 23. junija, ob 15. uri slovesnost ob 5. obletnici odprtja hiše kot muzeja bivalne kulture. Na prireditvi bodo nastopili: komorni zbor Anton in Janko Ravnik, Otroška folklorna skupina Bohinj, Folklorna skupina KUD Srednja vas in Srejske predice.

Janezu Svetini v spomin

Radovljica - V dvoranici radovljiške knjižnice bo v torek, 25. junija, ob 19.30 večer posvečen Janezu Svetini. Odomilec iz pravkar natisnjenih razmiselnih bodo brali njegovi prijatelji, v drugem delu pa dr. Peter Skoberne ob Haydnovi maši predvajal svoje pesnitke iz narave.

Folklorna skupina Tanec

Bled - V ponedeljek, 24. junija, ob 20.30 bo v festivalni dvorani nastopila folklorna skupina Tanec iz Makedonije.

Ob dnevu državnosti

Sv. Jošt nad Kranjem - Občinski odbor Slovenskih krščanskih demokratov Kranj vabi na praznovanje dneva državnosti s kresovanjem, ki bo v nedeljo, 23. junija, zvečer na Sv. Joštu nad Kranjem. Prireditev se bo začela ob 19. uri s sveto mašo, nadaljevala z z nagovorom domačinov in znanih Slovencev, Ministrar Andreja Štera in dr. Janeza Remškarja. Vmes bodo zaigrali in zapeli kulturni poudarjanci.

Kranj - V počastitev praznika dneva državnosti Gostilce Dežman Korkica vabi na družabni večer s promernim koncertom pihalne godbe iz Kranja, ki bo na predvečer praznika, to je v ponedeljek, 24. junija, z začetkom ob 20.30.

Kranj - Župan Mestne občine Kranj Vitomir Gros vabi v počastitev dneva državnosti in ob peti obletnici razglasitve samostojnosti Republike Slove- nije na predvečer praznika na srečanje, ki bo v ponedeljek, 24. junija, ob 19. uri ob kranjskem vodniku na Glavnem trgu. Program bodo oblikovali gojenci Glasbene šole Kranj, Moški pevski zbor Kranj in Občniški pevski zbor Janez Bleiweis, Pihalni orkester občine Kranj, Gimnazija Kranj pa bo prikazala predstavitel mesta Kranj na internetu. Povezovalka programa bo Andreja Rekar.

Bled - Na Bledu bo v Festivalni dvorani v torek, 25. junija, proslava ob obletnici osamosvojitve Slovenije in otvoritev razstave "Apiki kvintet skozi 30 let" ter razstava starih razglednic Bleda.

Tržič - Občinski svet tržičke občine skupaj z Zvezo kulturnih organizacij občine Tržič na predve- čer dneva državnosti, v ponedeljek, 24. junija, ob 20. uri na poletnem gledališču pri sv. Jožefu nad Tržičem pripravljajo prireditev z naslovom Jaz, bratje, pa vem za domovino. Slavnostni govornik na prireditvi, na kateri bo nastopilo več kot 150 tržičkih kulturnih ljubiteljev, bo g. Peter Smuk, predsednik občinskega sveta. Ob peti obletnici slovenske samostojnosti in 120-letnici rojstva Ivana Cankarja bodo nastopili: Pihalni orkester Tržič, FS Karavanke Tržič, CPZ Ignacij Hladnik, plesna skupina Vekusta, citrar Stane Bistjak, recitatorka Vesna Štefe, zbor kolektivna OS Zali Rovt in Janez Kikel, za družabno srečanje pa bo z narodno- zabavnimi vidmi poskrbel ansambel Zarja. Uro pred prireditvijo bo v cerkvi sv. Jožefa maša za domovino, v primeru slabega vremena pa bodo osrednjo prireditev prestavili v prostore OS Bistrica.

Koncert in

proslava ob dnevu državnosti

Radovljica - V nedeljo, 23. junija, bo v gorenjski avli v Radovlji koncert Mešanega pevskega zbora A. T. Linhart z dirigentom Petrom Škerjancom in Mešanega komornega zbora Hozan z dirigentko Elizabeto Demšar - Zupan.

V ponedeljek, 24. junija, bo ob 19. uri pred Lipo osamosvojitve zraven Srednje ekonomske šole v Radovljici proslava ob dnevu državnosti. Adergas - Osrednja občinska proslava ob dnevu državnosti v občini Cerklje na Gorenjskem bo jutri, v soboto, ob 20. uri se bo slovesnost začela s sveto mašo v cerkvi Marijinega vnebovzečja v Adergasu, ki jo bo daroval cerkljanski župnik Stanislav Gradšček. Nato bodo člani KUD iz Adergasu pripravili bogat kulturni program. Ob dnevu državnosti bo tudi petminutni ogled v Adergasu. Po končani slovesnosti bosta cerk- janski župan Franc Čoburič in predsednik občinskega sveta občine Cerklje Mila Ževnik pozdravila ude- ležence prireditve v Velesovem ob praznovanju 75- letnice Gasilskega društva Velesovo.

Železniki - Občina Železniki vabi vse občane, da se udeležijo praznovanja pete obletnice državnosti, ki bo v ponedeljek, 24. junija, ob 20. uri v Kulturnem domu Železniki. Ob 19. uri bo v cerkvi Sv. Antona maša za domovino.

Kamnik - Ob 5. obletnici osamosvojitve bo v občini Kamnik več prireditev, praznovanje pa bodo začeli že danes (petek), 21. junija, ko bo ob 19.30 v Matični knjižnici v Kamniku kulturni večer ob izidu Kamniškega zbornika XIII. Vsebinsko zbornika bosta predstavljala župan Tone Smolnikar in glavna urednica Marijeta Humar, v kulturnem programu pa bosta sodelovali prof. Samo in Vlasta Vremšak.

Jutri, 22. junija, bo po nastopu (ob 10. uri) kamniške godbe ob 11. uri na Šteti otvoritev razstave portretov 50 Kamničarjev avtorja Dušana Starleta. Otroški program pa bo jutri sestavljen z

nastopom učencev glasbene šole ob 17. uri in ansamblom Country Joy od 19. do 1. ure. V nedeljo, 23. junija, bo ponovna postavitev slik, ob 18. uri pa bo recital kamniških pesnikov.

V ponedeljek, 24. junija, pa se bo praznovanje začelo 10. uri z otroškim življavom za Kavarno in boljšim trgom ob 17. uri. Predstaviteli se bodo tudi likovna in lutkovna ter plesna in glasbena delavnica, nastopila pa bo še skupina Underground. Ob 19. uri pa bo prireditev, na kateri bosta govornika župan Tone Smolnikar in predsednik občinskega sveta Igor Podbrežnik, v praznični razstavi z Alfijem Nipičem pa se bo potem ob 21. uri začelo kresovanje na Starem gradu.

V občini Mengeš bo velika zabavna prireditev ob obletnici državnosti že danes, 21. junija. Začela se bo s povorko ob 18.30 in nadaljevala potem ob 20. uri s proslavo v Sportnem parku pri Osnovni šoli. Po proslavi pa bo zabavna prireditev s Heleno Blagoe. Posebnost srečanja in zabave do jutrišnjih ur pa bo bogat srečelov, v katerem bo začela vsaka srečka. Polovico izkupička bodo priredili (Kultu- no društvo Franca Jelovška, PGD Mengeš, TD Mengeš in Podjetniško združenje Mengeš) namenili tizgredni dvigala za invalide učence v Osnovni šoli Mengeš, ostalo pa kulturi in delovanju Podjetniškega združenja v Mengšu. Prireditelji bodo pripravili tudi veliki ogled.

V občini Medvode bo jutri (sobota), ob 18. uri srečanje članov slovenskih pevskih zborov v Zbiljah. Pod naslovom Vse najboljše domovina bodo zbori nastopili na jezeru. Organizator je stranka Slovenski krščanski demokrati skupaj s Turističnim društvom Zbilje, govori pa bo predsednik stranke Lojze Peterle. V nedeljo, 23. junija, ob 15. uri bo na Osnovni pri Rožniku družabno srečanje članov medvoške in vodilke podružnice SLS, ob 18. uri pa v Blagovnem centru Loka v Medvodah zaključni koncert učank in učencev glasbene šole Franca Sturma. V ponedeljek, 24. junija, ob 20.30 pa bo na Bonovcu pri Preski kresovanje z ansamblom Jevšek, prireditelj pa bo SKD Medvode.

Obvestila

Odprte planinske postojanke

Planinsko društvo Kamnik obvešča, da sta Zoisova koča na Koroškem sedlu in Kamniška koča na Kamniškem sedlu od 15. junija naprej redno odprti. Planinsko društvo Kranj obvešča, da bo Planinski dom na Kališču stalno odprt od 22. junija do 10. septembra, planinski dom na Ledinah pa od 29. junija naprej. Planinski dom na Kravcu je stalno odprt do konca septembra. Planinsko društvo Javornik Koroška Bela obvešča, da ima Dom Pristava na Javornškem Rovtu sprejeto telefonsko številko: 064/806-702.

Koncerti

Akademski pevski zbor

FRANCE PREŠEREN KRANJ
vabi na LETNI KONCERT posvečen slovenski zborovski glasbi. Koncert bov soboto, 22. junija, ob 20. uri v Gimnaziji Kranj. Dirigent bo Damjan Močnik. Sponzor: MERKUR Kranj

Vokalna skupina Rosa

Kovor - Vokalna dekleška skupina Rosa prireja koncert v ponedeljek, 24. junija, ob 19.30 v krovski farni cerkvi. Nastopili bodo še Cerkevni mešani in otroški pevski zbor, kvintet Vedrina iz Strahinja ter mlada pianista Katja in Janez Šter. Program bo povezovala Esmeralda Vidmar.

Nastop pihalnih orkestror Gorenjske

Tržič - Jutri, v soboto, bo ob 20. uri v okviru Tržičkih poletnih prireditev na poletnem gledališču na Griču pri Sv. Jožefu nastop pihalnih orkestror Gorenjske. V primeru slabega vremena bo prireditev v OS Bistrica.

Koncert ob kresu

Zgornji Brnik - Jutri, v soboto, bo ob 20.15 v podružnični cerkvi sv. Janeza Krnika koncert ob kresu. Na tradicionalni prireditvi bodo nastopili trije pevski zbori in sicer mešani pevski zbor Titan iz Kamnika pod vodstvom Ane Stele, Komorni zbor Gallus iz Kranja pod vodstvom Angele Tomanič in Moški pevski zbor Kranj pod vidstvom dirigenta Milana Bajžija. Program bo povezovala Cilka Pengov. V nedeljo ob 21. uri pa se bo ob glavni cesti Kranj - Mengeš, odcep na Zgornji Brnik začelo še kresovanje in sprejem brniških fantov v fantovski družini.

Trideset let Alpskega kvinteta

Bled, 20. junija - Alpski kvintet, ki letos praznuje 30-letnico, bo v torek, 25. junija, ob 18. uri v avli Festivalne dvorane na Bledu pod pokroviteljstvom občine Bled, LIP Bled, Gorenjskega glasa in Casino Bled pripravil razstavo Alpski kvintet skozi trideset let. Na razstavi bodo stare razglednice Bleda (iz zbirke Leopolda Kolmanja) in narodne noše. V programu ob otvoritvi razstave pa bodo nastopili Tanja in Katja Kokalj na citrah in Matjaž Kokalj na harmoniki. Razstava bo odprta do 30. junija vsak dan od 10. do 19. ure.

Svetujemo pa vam, da pohitite tudi z nakupom vstopnic za jubilejni koncert Alpskega kvinteta, ki bo v soboto, 29. junija, ob 18. uri na Sportnem igrišču v Gorjah. Če bo vreme slabo, bo koncert isti dan ob isti v Sportni dvorani na Bledu. Poleg Alpskega kvinteta bodo na koncertu nastopili še godbeniki iz Gorj in Mengša, New swing kvartet, Slovenski kvintet, ansambel Borisa Razpotnika, harmonikarja Dejan Raj in Matjaž Kokalj, die Drei Oldis (ansambel - humoristi brez instrumentov) iz Beljaka in Krški kvintet z Bracom Korenom in folklorna skupina Gorje-Bled.

Vstopnice za jubilejni koncert Alpskega kvinteta v Zgornjih Gorjah (ali v Sportni dvorani na Bledu, če bo slabo vreme) so v prodaji v Agenciji Kompas na

Bledu (tel.: 741-515), v Trgovini Soble v Zgornjih Gorjah (tel.: 725-425) in v maloprodajni službi Gorenjskega glasa v Kranju, Zoisova 1 (tel.: 223-444).

Koncert v Zabrdi

Sorica - Na obitvenem koncertu Groharjevih dnevorv bodo v jutri, 22. junija, v Sorici nastopili organist Tone Potočnik, tenorist Branko Robinsk ter kvintet Sonček iz Pivke. Prireditev se bo pričela ob 19. uri v cerkvi na Sorici, nadaljevala pa s petjem, predvsem kvinteta Sonček, znanega po odlični interpretaciji slovenskih narodnih pesmi, s katerimi so uspešno nastopali tudi v Argentini, pod lipami v vasi. Po končanem koncertu v Sorici se boste vsi skupaj odpravili do kakih osem kilometrov oddaljene zapuščene vasi Zabrdi, ki ji Tone Potočnik, zaskrat predvsem s kulturnimi prireditvami, ponovno pos- kuša vrniti življenje. Tudi v prijetnem okolju stare zapuščene vasi bodo umetniki nadaljevali s koncer- tom.

Koncert Prima viste

Jesenice - V Kosovi graščini bodo v nedeljo, 23. junija, ob 21. uri ponovili koncert skupine Prima vista.

Glasbena Loka 96

Škofja Loka - V kapeli Loškega gradu bo jutri, v soboto, ob 18. uri koncert v okviru prireditev ob poletni glasbeni šoli. Nastopila bosta Andrej Grafenauer, klara, in Klemen Ramovš, flavta.

Koncert v Grobljah

Groblje - V cerkvi v Grobljah pri Domžalah bo danes, v petek, ob 20. uri koncert, na katerem bo nastopil Kvartet violončel Univerze J. Gutenberg iz Mainz, solist bo violončelist Julius Berger. Na programu so dela Franca in Sostakoviča.

Letni koncert

Radovljica - V graščinski avli bo danes, v petek, ob 20. uri letni koncert Moškega pevskega zbora Podnart pod vodstvom Eglja Gasperiča.

Škofjeloški poletni večeri

Škofja Loka - V Škofjeloški hnuški cerkvi bodo v okviru poletnih večerov v nedeljo, 23. junija, ob 20.30 uri kot prvi v nizu koncertov nastopili ljubljanski madrigalisti pod vodstvom Matjaža Ščeka. V torek, 25. junija, ob 19.30 pa bo v kapeli Pušalskega gradu nastopil kitarist Andrej Zupan, spremljava ob klaviru Hinko Haas.

Senjantje koncert

Sp. Otok - V cerkvi na Sp. Otoku pri Podvinu bo v ponedeljek, 24. junija, ob 19. uri nastopil Mešani pevski zbor Kolekva pod vodstvom Eglja Gasperiča. Senjantje koncert posvečen Kresu vsebuje glasbo Schuberta in slovensko duhovno glasbo.

Renesančna in baročna glasba

Žiri - V cerkvi sv. Ane na Lednici pri Žirih bo v nedeljo, 23. junija, ob 21. uri koncert Kvarteta kljunastih flavt, ki ga sestavljajo: Nina Kokalj, Bonif Bogataj, Andrej Zajek in Dušan Mlakar. Skupljujejo še blejski plesni studio, koreografinja Sonja Sajin, na flautah bodo zaigrali člani Pihalnega orkestra Lesce.

Nastop Barocco forte

Bled - V cerkvi na blejskem otoku bo v ponedeljek, 24. junija, ob 21. uri koncert Trja barocco forte, ki svojo desetletnico delovanja praznuje s koncerti po Sloveniji, Avstriji in Italiji. Trio v sestavi Olga Graček, sopran, skladatelj in organist Maks Strmčnik in Stanko Arnold, trobenta, bodo na koncertu poleg standardnega programa prvi izvajali tudi dela slovenskih skladateljev, ki so jih le- ti napisali za njihov trio.

Koncert Okteta LIP

Radovljica - V ponedeljek, 24. junija, ob 20. uri bo v graščinski avli koncert Okteta LIP Bled pod vodstvom Matevža Fabijana.

Koncert kitaristista

Škofja Loka - V kapeli Pušalskega gradu bo v torek, 25. junija, ob 19.30 nastopil Andrej Zupan, kitarist.

Gledališče

Komedija Prva klasa

Tržič - V poletnem gledališču pri sv. Jožefu nad Tržičem danes, v petek, ob 21. uri v okviru tržičkih poletnih prireditev nastopila Mala drama iz Ljubljane s predstavo Alda Nicolaja Prva klasa. Igrajo: Jeri Souček, Iva Zupančič in Danilo Benedičič. Če bo vreme slabo, bo predstava v tržički kinodvorani.

Lutke brez meja

Bled - Danes dopoldne ob 10. uri se v okviru lutkovnega festivala Lutke brez meja začeljo predstave v Gorjah, v Ribnem in na Boh. Beli. Popoldne ob 18. uri pa bo pred Turističnim društvom Bled na Bledu nastopilo Lutkovno gleda- lišče iz Mehike, fakir Joshi Toma iz Avstrije in Lutkovno gledališče GM Jesenice s predstavo Klovni Papi. V nedeljo, 23. junija, ob 18. uri bo na Bledu nastopil Jazz band iz Italije, uro kasneje Lutkovno gledališče Fru-fru z Muco copatanico in še lutkar Tomaž Jelinek s Češko.

Razstave

Razstava fotografij

Škofja Loka - V galeriji Fara odpirajo danes, v petek, ob 19.30 razstavo fotografij Tončka Benedik. V glasbenem programu nastopa duo kitar - Dejan Laparja in Luka Vehr.

Skupinska razstava

Radovljica - V razstavnem salonu Dolik bodo danes, v petek, ob 18. uri odprli skupinsko razstavo slikovih del članov likovne sekcije VIR Radovljica. Na otvoritvi bo nastopil mešani oktet Svoboda F. Prešeren Žirovnica.



OBČINA RADOVLJICA
Gorenjska cesta 19 • 4240 Radovljica • tel. 064 715 127 • 714 222 • fax: 714-684

ŽELI PREBIVALCEM
LEPO PRAZNOVANJE DNEVA DRŽAVNOSTI
IN VABI NA
OSREDNJO PROSLAVO, KI BO
24. JUNIJA 1996 OB 19. URI
OB LIPI PRED EKONOMSKO ŠOLO V RADOVLJICI

JUTRI PONOVO SOBOTNA SREČA

Tudi letos bo potekala poletna akcija Sobotna sreča, ki jo pripravljajo: Turistična agencija Odisej, Gorenjski glas in Gorenjska televizija TELE-TV Kranj. Javna prireditev Sobotna sreča bo na sporedu v soboto, 22. junija, ob 10. uri na Maistrovem trgu pred agencijo Odisej. Glavnino programa bosta oblikovali štirilčlanski ekipo osnovnih šol iz Tržiča in Kranja, ki se bodo med seboj pomerili v kvizu, vse pa čakajo še presenečenja. Ne pozabite izpolniti kupon objavljen v Gorenjskem glasu in ga oddati v stekleno kocko pred Odisejem. Izžrebance in udeležence prireditev čakajo turistične in praktične nagrade. Pravilno izpolnite kupon nagradne križanke in ga prilepite na dopisnico ter najkasneje do srede, do 8. ure jutraj pošljite na Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj ali oddajte na turističnih društvih Bohinji, Bled, Cerklje, Dovje-Mojstrana, Jesenice, Kranjska Gora, Radovljica, Škofja Loka, Tržič ali turističnih agencijah Meridian Jesenice ter Tik-tak Predvor.

KUPON • KUPON • KUPON

NAGRADNO VPRAŠANJE: S katerimi prevoznimi sredstvi vas Turistična agencija ODISEJ popelje na oddih?

-
-
-



Gorenjska mlekarina, d.d.

vabi k sodelovanju

PRODAJALCA

- imate izkušnje s prodajo v prehrabnih in živilskih prodajalnah
- ste komunikativni
- nimate težav pri navezovanju stikov
- veseli vas delo s strankami v prodajalni
- po poklicu ste prodajalec

Želeli bi vas spoznati, saj

- mi vam nudimo delo za dobo enega leta, z možnostjo podaljšanja
- znamo ceniti prizadevanje in uspešno delo
- spoštujemo z delom pridobljena znanja in izkušnje
- vemo, da smo dobri, a z vami bi bili lahko boljši

Vašo prijavo pričakujemo v 8 dneh od objave na naslov: Gorenjska mlekarina, d.d., Smedniška cesta 1, Kranj, z oznako "Za razpis".

GLASBENA ŠOLA JESENICE

Kejžarjeva št. 22
4270 JESENICE

Glasbena šola Jesenice razpisuje naslednja prosta delovna mesta:

- **4 UČITELJE KLAVIRJA**
- s polnim delovnim časom, v katerega je všteto korepetitorstvo, za nedoločen čas
- **1 UČITELJA HARMONIKE**
- s polnim delovnim časom, za nedoločen čas
- **1 UČITELJA KLJUNASTE FLAVTE**
- s polnim delovnim časom, za nedoločen čas
- **2 UČITELJA KITARE**
- s polnim delovnim časom, za nedoločen čas
- **1 UČITELJA KLARINETA**
- s polnim delovnim časom, za nedoločen čas
- **1 UČITELJA FLAVTE**
- s polnim delovnim časom, za nedoločen čas

Začetek dela 1. 9. 1996.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju z zakonom določenih pogojev pošljite v 8 dneh po objavi razpisa na gornji naslov.

Kandidate bomo obvestili o izbiri v 15 dneh po roku za prijavo.

SREDNJA GRADBENA ŠOLA KRANJ

Cankarjeva 2, Kranj, tel.: (064) 221-621,
fax: (064) 221-631

razpisuje za šolsko leto 1996/97 delovna mesta, in sicer:

UČITELJA SLOVENSKEGA JEZIKA IN KNJIŽEVNOSTI

z dopolnjevanjem dela v šolski knjižnici, za nedoločen polni delovni čas

2. UČITELJA PRAKTIČNEGA POUKA

za poučevanje v programu Pleskar antikorozijski, za nedoločen polni delovni čas

3. UČITELJA PRAKTIČNEGA POUKA

za poučevanje v poklicu slikopleskar-črkoslikar, za določen krajši delovni čas od polnega

4. SVETOVALNEGA DELAVCA

za določen polovični delovni čas

5. ČISTILO

za določen polovični delovni čas

Kandidati morajo izpolnjevati z zakonom določene pogoje. Poskusna doba traja tri mesece.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 8 dneh po objavi razpisa na naslov: Srednja gradbena šola Kranj, Cankarjeva 2, 4000 Kranj s pripisom "Za razpis - ne odpiraj".

Začetek dela je 2. 9. 1996.



SREDNJA TRGOVSKA ŠOLA

SREDNJA TRGOVSKA ŠOLA
KRANJ, Župančičeva 22

razpisuje prosto delovno mesto

UČITELJA ANGLEŠKEGA JEZIKA

za določen čas s polnim delovnim časom

Prijave z dokazili o izpolnjevanju z zakonom določenih pogojev pošljite v 8 dneh po objavi razpisa. O izbiri vas bomo obvestili v 8 dneh po razpisnem roku.

OJAČEVALEC MARSHALL* in KI-TARO IBANEZ, prodam. ☎217-715

Prodaj HARMONIKO FRAJTO-NARICO. ☎310-170

Prodaj novo domačo HARMONIKO od Sitarja, duri C.F.B. ☎312-050

Prodaj HARMONIKO diatonično trivrstno in klavirsko 4x glašeno. ☎621-211

Prodaj 4-vrstno diatonično HARMONIKO MELODIJA. Jensterle Peter, Sp. Besnica 32, ☎403-457

GR. MATERIAL

CISTERNO izdelamo v vašem prostoru po vaših merah. ☎0609/635-262, 806-069

SNAGOLOVLICE naročite ☎725-319, možna montaža

Prodaj PORTUGALSKO PLUTO. ☎241-687

LEKERO, d.o.o.

Cesta na Rupo 45
KRANJ (KOKRICA)

V zalogi velika izbira španskih keramičnih ploščic priznanega proizvajalca

GRES DE NULES & KERABEN (ISO 9001):

- ker. ploščice za kopalnice in kuhinje
- visoko kakovostne talne ker. ploščice (tudi za terase, balkone)
- keramična tla prihodnosti
- MARATHON - odpornost, pestrost, higijenski, varnost in stil
- več od tal ne morete zahtevati

POPUST DO 10 %

AKCIJSKE CENE

- * kopalniškega pohištva
- * tuš kabine - steklo 75-90 že za 38.496,00 SIT
- * tuš kabine - polkrožne, acryl 80x80 že za 36.415,00 SIT

Nudimo vam tudi:

- kadi, tuš kadi
- enoročne mešalne baterije
- sanitarno keramiko
- okna, vrata ter vse vrste senčil
- laminatne talne plošče ter stenske in stropne obloge

Tel.: 064/245-124 ali 245-125

Delovni čas: od 8. do 19. ure, sobota od 9. do 12. ure

OPAŽ in LADIJSKI POD smrekov, suh, I. klasa prodamo in dostavimo. Andrej. ☎63/451-082

Prodaj smrekove punte, latene in late. ☎061/823-119

Suhe smrekove deske, plohe in les za ostrešje, prodam. ☎421-441

Prodaj večjo količino OPAŽA (fabjon). ☎0609/618-581

Gradbeno konzolno DVIHALO in elek. motor 3 KW prodam. ☎311-877

PUNTE železne, nastavljive do 4 m prodam 56 komadov. ☎41-062

POLKNA za dve okni 120x80 prodam. ☎58-463

Prodaj SMREKO 2,5, 5,0, 8,0 cm, javor, jesen 5,0. ☎633-187

Prodaj 2000 kosov rabljene OPEKE Kikinda. ☎217-105

Prodaj suh nažagan LES za objekte 5x6 m, komplet cca 6 kubikov. ☎331-361

MREŽE KOVINSKE protivlomne okna in vrata izdelujemo po naročilu. ☎45-129

PRODAM TLAKOVCE betonske 150 m2. ☎421-265

Prodaj nova VHODNA Vrata. ☎43-198

SALONITKA nova 60 X 40 320 raklamna cena, prodam. ☎221-872

Prodaj hrastove DESKE 1,5 m debelina 30. ☎45-202

Prodaj 25 pocinkanih kljuk žlebove. ☎43-259

KARNISE DORNIK
Izdelujemo vse vrste plastičnih karnisov
tel.: 064/421-060
Glinje 17, 4207 Cerklje

IZOBRAŽEVANJE

Inštruiram angleščino za osnovne in srednje šole. ☎225-467, 56-095

Kemijo in matematiko inštruiram. ☎311-266, Petra

Prodaj KNJIGE za 3. in 8. razred. ☎323-499

Prodaj zelo dobro ohranjene KNJIGE za 6. in 7. razred. ☎312-517

Ugodno prodaj RAČUNALNIK AMIGA 600 z dodatno opremo igraricami. Informacije po 16. uri na ☎712-213

POLETNA ŠOLA NEMŠČINE, priprava vajanje, inštrukcije, konverzacija tujcem. ŠVICARSKA ŠOLA, 520 Kranj

ANGLEŠČINO in NEMŠČINO osnovne in srednje šole, že več uspešno inštruiram v Škofji Loki. ☎621-048

RAČUNALNIK 486/dx2-66 8 MB 1MB grafična kartica, barvni monitor disk 475MB, CD rom, Soundblaster 16pro ASP, floppy 1.44 in 1.2, programi WIN 3.1ee, Word Slo 6.0, Wordstar 7.0 itd. Prodaj v kompletu ali po želji. ☎631-504 po 15 h

KUPIM

Odkupujemo vse vrste STARINSKEGA POHIŠTVA, ure, umetnine, nakovance, razglednice... Nudimo tudi kvalitne RESTAVRATORSKE URE, LUGE, ANTIKA KIRKA, Tavčarjeve, 7, Kranj, ☎221-037, ali ☎211-921 ali ☎47-534.

HLODOVINO SMREKE večje kot 4000, E. klasa, odkupujemo, cenimo 15500, I. klasa cena 13500, DEKORACIJSKA, fco kamionska cesta. ☎061/864-070

Hlodovino bora, smreke odkupujemo, lahko tudi na panju. ☎57-848

Kupim APN 4 ali PAN 6 dobro ohranjen. ☎731-091

Za manjšo ceno kupim ČELADO z motor. ☎802-649

Kupim STREŠNO OPEKO Kikinda. ☎41-443

MACESNOVE PLOHE deb. 40, 50, 80 mm cca 4 m3 KUPIM. ☎731-172

Kupim CAMP PRIKOLICO Adria. ☎733-106

LOKALI

Prodajmo: na glavni ulici v mestu, jedru Kranja prodajmo več kot 100 m2 poslovnega prostora. K3 KERN, 221-353, fax 221-785

MALI OGLASI

☎ 223-444

APARATI STROJI

PANASONIC TELEFONI, TELEFAXI, TAJNICE IN TELEFONSKE CENTRALE. SERVIS TELEFONSKIH APARATOV. ☎634-012

MOBITEL YANNI d.o.o. - kompletna ponudba, dobava takoj. Ne izgubljajte časa, pokličite zastopnika na ☎0609/612-256, 064/218-317

TRAČNI OBRAČALNIK SIP in GUMI VOZ, prodam. ☎49-076

Prodaj minikomponentni dvokasetar z radijem, 2x50 W. ☎58-371

Nov SONČNI KOLEKTOR IMP 850x1830 prodam za 30.000 SIT. ☎806-355

Ugodno prodaj PUHALNIK Tajfun z motorjem in z "rori". ☎214-968

Prodaj avto radio PHILIPPS DC 203 še v garanciji, za 16000 SIT. ☎620-643

Kupim dobro ohranjeno traktorsko CISTERNO za anojnico. ☎421-538

Prodaj KOMBAJN Hagedorn za pobiranje krompirja. Strahinj 38, Naklo. ☎47-019

Prodaj zamrzovalno SKRINJO LTH 380 l, novo in ZS LTH 300 l novo, 15% ceneje. ☎620-859

Prodaj novo digitalno kljunasto Merilo 150 mm. ☎324-629

Prodaj CIRKULAR za drva, enofazni motor 2,2 KW. ☎064-85-410

Prodaj "vzdolžni žamer" z motorjem ali brez za žamanje desk. ☎311-665

Prodaj DIELSKI MOTOR za TRAKTOR Zetor, 47 konjskih moči, nerabljen, ugodno. ☎714-104

Prodaj dobro ohranjen PLETILNI STROJ Singer. ☎85-447, po 14. uri

Prodaj TV GRUNDIG super color stereo, in avto radio Blaupunkt. ☎325-543

GORENJE pralni stroj, obnovljen z garancijo, prodam. ☎332-350, 325-917

Prodaj izkopač KROMPIRJA. ☎802-080

BTV GORENJE 51 TTX za 42000 SIT, nov (v trgovini 46000 SIT). ☎81-808

Prodaj barvni TV ORBITER, ekran 55 cm. ☎325-505

Prodaj MOZNIČARKO in PRETOČNO BRUSILKO, širina 1300. ☎061-737-093 in 0609-610-271

Prodaj STROJ ZA NAVOJE Ridgid do 2 cole. ☎624-109

ČESTITKE

LOJZE! Bodi zdrav in vesel - ti želijo: Beti, Maja in Vera;

GLASBILA

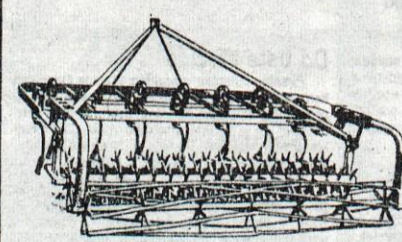
Prodaj KLAVIRSKO HARMONIKO, 96 basno, Melodijo s kovčkom. ☎620-259



Podlublje 104, Tržič
tel.: 064/59-005

MUŠIČ - MENGEŠ

Tel.: (061) 738-619



PREDSETVENIKI z ježi in valjem, dvo ali trivrstni, širin od 120 do 300 cm, od 360 cm naprej pa hidravlični!

ODDAMO v NAJEM Sp. Bitnje 30 m2 poslovnega prostora z lasnim parkirnim prostorom, možnost pariranja, odlična lokacija. K3 KERN, 221-353, fax 221-785

PRODAMO poslovno stanovanje na Bledu, objekt je gradnja 1991, ima 300 m2 površine, parkirni prostor, 560 m2. K3 KERN, 221-353, fax 221-785

PRODAMO večnamensko hišo Podnartu (pizzerija, fitnes, savna) cena 195.000 DEM. K3 KERN, 221-353, fax 221-785

ODDAMO v najem v bližini Kranja trgovino v obratovanju 100 m2 bistro 50 m2. K3 KERN, 221-353, fax 221-785

ODDAMO opremljeno TRGOVINO za prodajo živil. PUGR, d.o.o., 242-20063

ODDAMO Tržič center 100 m², z različnimi dejavnostmi: Kranjska Loka, ob glavni cesti, cca 200 m². MIKE & Comp., d.o.o., 216-20170

ODDAMO v Škofji Loki, adaptirane poslovne prostore, 41 m², v pritličju, primerno za različne dejavnosti, cena 100.000 DEM. NAJAMEMO v Kranju prostor primere za frizerski salon, v pritličju in s parkirščem. MIKE & Comp., d.o.o., 216-544 20171

Kranj-center, Cankarjeva ul., oddamo v najem trgovski lokal v izmeri 27 m², nadstropju poslovne zgrade, površina 30 DEM/m², oddamo tudi poslovne prostore za pisarniško ali poslovno dejavnost v isti zgradbi v ul. MAKLER Bled, d.o.o., 216-77-026 20181

ODDAMO: PREDDVOR 50 m² gost. prostora, 1800 DEM/mes in odkup inv. 1000 DEM; KRANJ Planina III: lokal 20 m² primeren za trg. ali storitveno dejavnost - tudi prodajo; Center v Kranju lokal 90 m² in 40 m² v I. nadst. Planina I, 20 m², več skladiščnih in pisarniških prostorov. DOM NEPREMIČNINE, Koroška c. 16, Kranj, 22-33-00 20457

ODDAMO ŠKOFJA LOKA nov poslovni objekt, 300 m² površine, 2000 DEM. DOM NEPREMIČNINE, Koroška c. 16, Kranj, 22-33-00 20457

BOVCU ODDAMO v najem za obdobje še nedograjen poslovni objekt s 1400 m² površine ob glavni cesti. STANING, 242-754 20688

DOVOLJICA ob glavni cesti oddamo poslovne prostore za trgovino ali proizvodnjo z možnostjo parkiranja. STANING 242-754 20689

RADOVLJICI IN KRANJU oddamo prostore za trgovino ali pisarne. STANING, 242-754 20690

GENES-CENTER oddamo poslovne prostore za trgovino ali servis 40 m² z možnostjo parkiranja. STANING, 242-754 20691

ODDAMO poslovne prostore v Kranju 70 m², 60 m², 40 m². STANING, s.p., 332-061 20695

ODDAMO gostilno s stanovanjem v Kranju na Dolenjskem. KOŠČE, s.p., 332-061 20696

centru Kranja oddamo v najem prostor za trgovino. Primerno za pripravo izdelkov hitre hrane ali podobno. STANING, 223-485 20710

KRANJ - prodamo 1061 m² poslovne površine na Prešernovi. Cena po dogovoru. 061/1257505 ali 061/1257505 20794

ŠKOFJA LOKA - V strogem centru Kranja oddamo 609 m² prostora za trgovino, primerno za prodajo in trgovsko dejavnost. Cena po dogovoru. 061/1257505 ali 061/1257505 20795

Megabit

igralne palice, multimedijске kartice, računalniki in tiskalniki ter ostali računalniški pribor

Abakus TRADING, Lda

RAČUNALNIKI

5X86-133	128.900
PENTIUM 100	151.200
PENTIUM 120	160.500

KONFIGURACIJA VSEBUJE: RAM 1.000B, TROJ DISK, GRAF. KART. MONITOR PHILIPS 14", TISKALNIK PHILIPS WINDOWS 95, MIŠKA

TISKALNIKI

SON LX-300	29.900
SON STYLUS 820	42.500
HEWLETT PACKARD	52.900
EPSON 600C (BARVNI)	52.900
LASERJET 5L	95.500

SERVIS

PRAVILA IN DOGRADITVE PC-JEV

ostala računalniška oprema v trgovini MEGABIT

odpovedna 17, telefon 22 20 30

delovni čas:

9.00-13.00, 15.00-18.30

sobota 9.30-12.00

RAČUNALNIŠKO TEHNIČNA TRGOVINA

MIŠKA

RAČUNALNIŠKO TEHNIČNA TRGOVINA

Glavni trg 16, 1. nadst. STARI TRGOVCI

064/260-350, Fax 064/260-355

4000 KRANJ

RAČUNALNIKI sestavljene konfiguracije in sestava po želji in specifikaciji

5X86-133	115.990 SIT
micro procesor AMD 5x86-133, osnovna plošča	
PENTIUM 75	126.990 SIT
micro procesor AMD P-75, osnovna plošča	

konfiguracija vsebuje še: RAM 8M / grafična kartica 1Mb PCI / trdi disk 1Gb, disketna enota 1.44Mb, obilje mini tower, tipkovnica, barvni monitor 14", miška.

TISKALNIKI PANASONIC, EPSON, STAR, FUJITSU, BROTHER, OKI, CANNON

MULTIMEDIJA ZVOČNE KARTICE (od 8.100 SIT dalje) CD-ROMI (4X od 7.600 SIT dalje) ZVOČNIKI (aktivni od 5.600 SIT dalje) MIKROFONI (od 1.800 SIT dalje) IGALNE PALICE (od 18.990 SIT dalje) MULTI-MEDIA KIT (18.990 SIT) (CD-ROM 4X, zvočna kartica 16 bit, zvočnik 50W)

INTERNET vstopne točke v Kranju, na Bledu in v Ljubljani fax/modem, QuickCam kamera za internet in vsa ostala oprema za računalniške komunikacije

PROGRAMSKA OPREMA Steinberg, Microsoft, Adobe, Symantec... programi za izdelavo glasbe, MIDI datoteke ...

CD-IGRE za PC velika izbira najnovejših uspešnic

NAJVEČJA IZBIRA računalniških revij in knjig

POTROŠNI MATERIJAL trakovi, tonerji, čistila, diske, skafle, podloge

PANASONIC videokamere, televizorji, Hi-Fi komponente, telefoni, telefaksi, avdiovizorji

SAMSUNG telefoni, telefaksi

odprto vsak dan od 9 do 18h
sobota od 9 do 13h

ŠKOFJA LOKA - v poslovni zgradbi v 1. nad. nasproti avtobusne postaje oddamo 76 m² pisarniških prostorov. Cena najema znaša 18 DEM/m². 061/1258013 ali 061/1257505 20796

FITNESS OPREMA - zelo ugodno prodamo skoraj novo profesionalno fitness opremo za večji fitness studio. Poleg tega prodamo zelo ugodno tudi finskih savno. Možnost leasinga ali kredita. 061/1258013 ali 061/1257505 20797

JESENICE - v centru Jesenic prodamo 3 sobno stanovanje v 4. nad. velikosti 76 m². Cena nakupa znaša 1200 DEM/m². Možen nakup na kredit. 061/1258013 ali 061/1257505 20798

Kranj Planina III, prodam ali oddam LOKAL 20 m². 41-172 20800

Najamemo trgovski lokal v Kranju ali bližnji okolici. 623-347 20813

ODDAMO v Kranju v mestu LOKAL 20 m², na Planini LOKAL za trgovsko servisno dejavnost ter več PISARN. NAJAMEMO TRGOVSKE IN GOSTINSKE LOKALE, lahko neopremljene. Pripravi pogodb, provizijo plača najemnik. APRON 331-366 in 331-292 21005

KOLESA

Prodaj ital. dirkalno kolo na 12 prestav, malo voženo. 620-259 20525

APN 6 s, letnik 1988, lepo ohranjen, prodaj za 550 DEM. 725-848 20600

Prodaj zelo malo vožen MOPED AVTOMATIK. 325-508 20778

Novo žensko KOLO prodaj 30 % ceneje. 312-259 20817

Prodaj otroško GORSKO KOLO Rog. 801-492 20823

APN 6, letnik 93, izredno lep, športne izvedbe in AVTOMATIK, letnik 1984, ugodno prodaj. 332-557 20979

OBVESTILA

NAKUPOVALNI IZLET NA MADŽARSKO s kombijem, vsak teden. 49-442 20945

Obveščamo, da je z 15. 6. 1996 začela obratovati kabinska žičnica Kravac z ustaljenim voznim redom vsak dan od 8. do 17. ure vsako polno uro. Odprti so tudi gostinski objekti.

Nakupovalni izlet v Italijo s kombijem, sreda. 49-442 20947

IZOLA oddam APARTMA blizu Simonevega Zaliva za 4-5 oseb od 20.6 dalje. 066-62-153 21008

OBLAČILA

NEVESTE - obiščite butik VERITAS in si izberite sanjsko poročno obleko. 224-158 18928

VERITAS - najcenejša izposoja POROČNIH OBLEK v centru Kranja. Maistrov trg 11, 224-158 18929

MLADOPOROČENCI - velika izbira poročnih oblek vseh velikosti. VERITAS, Maistrov trg 11, 224-158 18930

NEVESTE - obiščite izposojevalnico oblek RIJA v Naklem. Del.čas od 16-19. ure sob. 9-12. ure. 48-737 20824

OTR. OPREMA

OTROŠKI VOZIČEK, stol, mizica, avtosedle (kombinirano). 725-307

PRIDELKI

Brezplačno ODDAM KOŠNJO sena v Selcih. 66-752 20587

Prodaj drobni KROMPIR. Poklukar, Žeje 12 20870

TRAVNO SILAŽO v balah kupim. 49-149 20873

OSTALO

Prodaj OKOVANE GAJBICE za krompir ali jabolka. 731-208 18385

Ugodno prodaj KOLOVRAT. 733-437 20599

Prodaj otroški lesen VOZIČEK (za igrače), ki ga otrok potiska. 326-869 20613

Posodim HODULJO za odraslo osebo. 422-059 20679

Prodaj plastično CISTERNO 2000 l za kurilno olje. 331-476 20804

Ugodno prodaj OKROGLE OGRADE za zaščito drevov pred divjačino. 217-213 20812

Prodaj samostojne LESTVE cena 3000 SIT. 51-458 21882

G.A.M.A.

106.4 fm

POSESTI

Prodaj v Cerkljah novo hišo, cena 250.000 DEM. K 3 KERN, 221-353, fax 221-785 14768

Prodaj pri Medvodah (Senica) nov enonadstropen prizidek 7,00x9,50 m, cena 130.000 DEM. K 3 KERN, 221-353, fax 221-785 14767

Prodaj v Vodichah enonadstropno hišo, parcela je 500 m², možno je dokupiti še 500 m². K 3 KERN, 221-353, fax 221-785 14768

Prodaj (Žigantja vas) starejšo kmečko hišo in 1600 m² parcela, cena 120.000 DEM. K 3 KERN, 221-353, fax 221-785 14770

Prodaj v Strahinju pritličje hiše (90m²) s kletjo, ločen objekt za garažo, samostojen vhod, parcela 636 m², svojo kotlovnico, cena 98000 DEM. K 3 KERN, 221-353, fax 221-785 14771

Prodaj na Drulovki končano atrijsko hišo, 400 m² sveta in nedokončano atrijsko hišo. K 3 KERN, 221-353, fax 221-353 14773

Prodaj v Tržiču meščansko hišo, 4 etaže, v pritličju trgovina, cena 290.000 DEM, v Tržiču manjšo hišo v mestu, tudi primerno za poslovno dejavnost, cena 90.000 DEM. K 3 KERN, 221-353, fax 221-785 14775

V Belci pri Mojstrani prodajmo zazidljivo parcelo 1700 m². K 3 KERN, 221-353, fax 221-785 14781

V Dupljah prodajmo zazidljivo parcelo 1130 m², lokacijska dokumentacija je zaprosena, cena 70 DEM/m². K 3 KERN, 221-353, fax 221-785 14783

Plača prodajmo zazidljivo parcelo 1060 m². K 3 KERN, 221-353, fax 221-785 14784

Nad Tržičem (pod Dobroč): prodajmo čebelnjak z dokumentacijo in 1400 m² parcelo. K 3 KERN, 221-353, fax 221-785 14787

Duplje prodajmo brunarico 4x5 m, ni dokumentacije, parcela 530 m², cena 27.000 DEM. K 3 KERN, 221-353, fax 221-785 14789

Tržič prodajmo zazidljivo parcelo 1400 m² za 70.000 DEM. K 3 KERN, 221-353, fax 221-785 15909

KMETIJSKE POVRŠINE: Gozd Martuljek prodajmo GOZD 1,5 ha in 41 a travnika. K 3 KERN, 221-353, fax 221-785 15910

LE TEHNIKA

KRANJ Šuceva 27, 24 21 21

NOVO trgovina ŠKOFJA LOKA, Mestni trg 32

BREZZIČNI TELEFONI, TELEFAXI, CENTRALE, ZAŠČITE, MONTAŽE, ISDN

Trstenik (Orlova glava), prodajmo VIKEND v gradnji (I. plošča), parcela 500 m², cena 50.000 DEM. K 3 KERN d.o.o., 221-353, fax 221-785 16786

Kupim GRADBENO PARCELO za vikend do 10.000 DEM v Planini pod Golico ali Javorniški rovt. 862-827 16850

Podbrezje prodajmo 13.372 m² gozda in travnik 335 m². K 3 KERN, 221-353, fax 221-785 18502

PRODAMO v Dupljah HIŠO v 3. gradb. fazi, 15 X 15 m, parcela 870 m², primerna za poslovno dejavnost. K 3 KERN d.o.o., 221-353, fax 221-785 18660

PRODAMO Bled stanovanjsko HIŠO na parceli 1200 m², cena 330.000 DEM. K 3 KERN d.o.o., 221-353 in fax 221-785 18662

Kupimo HIŠO v okolici Tržiča, cena okoli 90.000 DEM ali menjamo STANOVANJE ZA HIŠO, na odlični lokaciji v Bistrici pri Tržiču, 64 m², SAT TV, tel., CK, sončna lega. Šifra: MENJAVA 18636

Kupim zazidljivo parcelo v Kranju ali okolici. 331-266 dopo. in 326-585 popoldan 18698

PRODAMO v Kranju polovico hiše dvojček, 3 etaže po 50 m², manjša parcela, cena 215.000 DEM, v Britofu polovico hiše dvojček, parcela 300 m², cena 160.000 DEM. K 3 KERN 221-353, fax 221-785 19264

Žirovnica - prodajmo ZAZIDLJIVO PARCELO 1011 m², v delnem naklonu, cena 60.000 DEM. K 3 KERN d.o.o., 221-353 in fax 221-785 19566

Senično - prodajmo ZAZIDLJIVO PARCELO 1575 m² po 50 DEM/m². K 3 KERN d.o.o., 221-353 in fax 221-785 19567

Oddajmo ZAPUŽE gornji del HIŠE, opremljeno, cena 500 DEM/mes., 3 mes. predp. K 3 KERN d.o.o., 221-353 in fax 221-785 19575

ODDAM v najem v Kranju - klet 1. nadst. in mansarda, v nedokončani hiši, primerno za mirno dejavnost ali pisarne na prometni lokaciji s parkirščem. K 3 KERN d.o.o., 221-353 in fax 221-785 20128

PRODAMO BESNICA gozdno parcelo, 6750 m², za 11000 DEM, možnost menjave za avto. Tržič okolice, zazidljive parcele, ŠKOFJA LOKA - okolica zazidljiva parcela 550m² za 37000 DEM. MIKE & comp., d.o.o. 216-544 20162

Prodajmo BITNJE novejšo dvostanovanjsko hišo na parceli 760 m², 2x100 m², klet, garaža. MIKE & Comp., 216-544 20163

TRGOVINA KITAJ

V ŠK. LOKI NA ŠOLSKI UL.2

VAM NUDI:

- * KRILA ZMEČKANKE
- 2.100,00 SIT
- * SVILENI TOP
- 2.250,00 SIT
- * OBLEKE
- 3.540,00 SIT
- * SVILENE SRAJCE
- 3.200,00 SIT

VABLJENI

ODPRTO od 8. do 19. ure
SOBOTA od 8. do 12. ure

PRODAMO DRULOVKA - nova atrijska hiša, podkletena, parcela 349 m², v Bitnjah samostojno hišo na parceli 500 m², adaptirano, v Poljanski dolini novo hišo v III. grad.fazi skupaj s staro kmečko hišo, na parceli 1200 m², lepa sončna lega, Poljanska dolina posestvo 5200 m² od tega je 400 m² zazivljive parcele z lokacijskim dovoljenjem za gradnjo, mirna, sončna lega, cena zelo ugodna. MIKE & Comp., 216-544 20167

SAMSUNG

AKCIJSKE CENE

Podlublje - prodajmo BRUNARICO 5 X 7 m z ločenim garažnim objektom, parcela 1400 m², cena 150.000 DEM. K 3 KERN d.o.o., 221-353 in fax 221-785 19568

Oddajmo v najem v Kranju, 130 m² v pritličju, za pisarne, cena 1300 DEM/m². K 3 KERN d.o.o., 221-353 in fax 221-785 19570

Oddajmo HIŠO v Kranju, opremljena, CK, tel., primerna za mirno dejavnost, cena 1000 DEM, 3 mes. predplačilo. K 3 KERN d.o.o., 221-353 in fax 221-785 19574

Prodajmo lesen vikend pri Predvoru 7x5 m, podkleten, opremljen, na arceli 300 m². Prodajmo na pobočju Jelovice opremljen vikend, zelo lepo urejen, brunarico 4,20 x 5,20m, na parceli 400 m², z urejeno dokumentacijo, po ugodni ceni. MIKE & Comp., 216-544 20168

KUPIMO več stanovanjskih hiš različnih vrednosti, v bližnji ali širši okolici Kranja in Škofje Loke, PRODAMO Škofja Loka dolina Hrastnice, 10 let star vikend, lesen, klet zidana, veliko zemlje, ob gozdu, dovoz urejen, PRODAMO Primskovo 18 let staro hišo, CK, telefon, v pritličju poslovni prostori, parcela 300 m². MIKE & Comp., 216-544 20169

V Radovljici gradimo štiri stanovanjske dvojčke (osem stanovanjskih enot) na sončni lokaciji z lepim razgledom v centru mesta, 200 m² stanovanjske površine, 500 - 600 m² zemljišča, gradnja od III. faze, cene objektov so od 150 - 160.000 DEM, ostale informacije in ogled Makler Bled, d.o.o., Bled, Ljubljanska 3, tel. 76-461, 77-026.

Bled, starejša obnovljena hiša na Rečici, 140 m² stan., površine, 450m² zemljišča, vseljiv objekt, mirna lokacija cena 130.000 DEM, BLED stanovanjska hiša v dvojčku na lepi lokaciji na Dobah, 250 m² stan. površine, 600 m² zemljišče, novejši dobro vzdrževan objekt, takoj vseljiv, cena 330.000 DEM. MAKLER Bled, 76-461, 77-026 20184

Bled, starejša stanovanjska hiša na izredno lepi lokaciji na polju brez neposrednih sosedov, 180 m² stan. površine, 900 m² zemljišča, cena 240.000 DEM, Dvorska vas , starejša stanovanjska hiša, delno obnovljena, 130 m² stanovanjske površine na zemljišču 400 m², cena 69000 DEM ali zamenjava za stanovanjaje do te vrednosti. MAKLER Bled, 76-461, 77-026 20185

Staning Kranj

NEPREMIČNINE

tel.: 242 754, Tekstilna 7

KUPIJEMO-PRODAJAMO, NAJEMAMO-ODDAJAMO: STANOVANJA, HIŠE, POSLOVNE PROSTORE IN PARCELE. DOM NEPREMIČNINE, Koroška c. 16, Kranj, 22-33-00 20443

PRODAMO: BLED, visoko pritl.hišo na parceli 900 m², 330 m² uporabne površine, cena 490.000 DEM, NAKLO dvostanovanjska hiša v IV. gr. fazi na parceli 700 m², 295.000 DEM, BRITOF poslovno stanovanjsko hišo, 3 etaže x 150 m², na parceli 1300 m², 235.000 DEM. DOM NEPREMIČNINE, Koroška c. 16, Kranj, 22-33-00 20450

PRODAMO KRANJ visl.pritl. hišo na parceli 900 m² in samostojno nedokončano delnico s stanovanjem, BASELJ nedokončano hišo na parceli 700 m², 150.000 DEM, DRULOVKA IV, gr. f. vrstno hišo 160.000 DEM, STIŠKA VAS hiša v IV. gr. f. in I ha travnika, 100.000 DEM, GORENJA VAS okolica obnovljena hiša na parceli 900 m², primerna za vikend, 105.000 DEM. DOM NEPREMIČNINE, Koroška c. 16, Kranj, 22-33-00 20451

KUPIMO v okolici Kranja kupimo manjšo hišo ali bivalni vikend; za Slovenko živečo v Franciji kupimo manjšo hišo na večji parceli, 5000, 10.000 m². DOM NEPREMIČNINE, Koroška c. 16, Kranj, 22-33-00 20452

Prodaj kmetijo na Gorenjskem. 78-487, vsak večer po 20. uri 20541

CERKNO - okolica - hiša manjša vseljiva, mail vrt, prodaj. 632-002 20829

TRŽIČ - Pristava nova stanovanjska hiša na parceli 1200 m², 320.000 DEM. PRIMO, 50-502 20844

Gozd Martuljek prodajmo novejšo lepo dvo stanovanjsko hišo s 500 m² parcele za 275.000 DEM. STANING, 242-754 20865

PARCELE PRODAMO GRADBENE: SR. DOBRAVA nad Podnartom 500 m²; KRIZE več sončnih parcel v hribu, 40 DEM/m²; ZVIRČE 842 m² ob zelenm pasu, lokac. dokumentacija urejena, 75 DEM/m²; SENIČNO 1575 m², elek. na parc., PREBAČEVO 1000 m², 80 DEM/m, Catež okolica 4650 m², 27000 DEM, pod BLEGOSEM večjo parcelo in vikend; pod DOBRČO zazidljivo parcelo 1000 m². DOM NEPREMIČNINE, Koroška c. 16, Kranj, 22-33-00 20455

KUPIMO Kranj gradbeno parcelo od 500 do 1000 m² in večje parcele za montažno gradnjo na Gorenjskem. KUPIMO KRANJ okolica (6 km): 2000 - 3000 m², sočino parcelo na robu naselja, lahko tudi nezazidljivo. DOM NEPREMIČNINE, Koroška c. 16, Kranj, 22-33-00 20456

Oddajamo poslovne in skladiščne prostore v izmeri 85 m². Informacije po telefonu: 064/634-500.

Tržič - Pristava Dvostanovanjska vrstna hiša, dve terasi, CK, tel., 250.000 DEM. PRIMO, 50-502 20849

TRŽIČ center poslovno stanovanjska hiša, takoj vseljiva, 165.000 DEM. PRIMO, 50-502 20854

Leše pri Tržiču stanovanjska hiša na parceli 800 m², takoj vseljiva, 180.000 DEM. PRIMO, 50-502 20855

V Dovjem pri Mojstrani prodajmo hišo s 95 m² stanovanjske površine za 100.000 DEM. STANING, 242-754 20891

KRANJ-Britof prodajmo novo takoj vseljivo enonadstropno hišo 11x9 m in garaže 6x8 za 387.000 DEM. STANING, 242-754 20886

POLJANSKA DOLINA ali Pokljuka kupimo vikende - brunarice. STANING, 242-754 20887

Starejšo hišo v okolici Kranja, kupimo. AGENT Kranj, 223-485 20713

Potok pod Blegošem prodajmo starejšo kmečko hišo, popolnoma adaptirano s CK , na 1000 m² zemljišča, za 100.000 DEM. AGENT Kranj, 223-485 20717

SVARJE PRI GORIČAH - prodajmo hišo staro 10 let, cca 120 m² bivalne površine, v 3. etažah. Na 1000 m² zemljišča. AGENT Kranj, 223-485 20719

TRSTENIK - prodajmo 1000 m² zazidljive parcele z vikendom, lepo urejena okolica, voda in elektrika na parceli. Ugodno prodajmo za 93.000 DEM. AGENT KRANJ, 223-485 20721

SREDNJA VAS pri Tržiču prodajmo 1000 m² zemljišča z vikendom za 55000 DEM. AGENT Kranj, 223-485 20722

Besnica - prodajmo gozd 6700 m² za 8000 DEM. AGENT Kranj, 223-485 20724

Zalog pri Goričah, prodajmo vikend na 406 m² zemljišča, za 26000 DEM. AGENT Kranj, 223-485 20726

Prodajm NJIVO v izmeri 900 m² v Senčurju. Naslov v oglasnem oddelku. 20727

Prodajmo novo HIŠO, takoj vseljivo v središču Mengša. 061-738-426 20728

TV-VIDEO-AUDIO-HI-FI

ALF

ZASTOPSTVO IN PRODAJA

PIONEER & **Sherwood**

MINI STOLP PIONEER 76.990 SIT

TV ISKRA 55 TTX ST 64.990 SIT

TV ISKRA 55 TTX 59.990 SIT

SHERWOOD HI-FI SISTEM

PO KOMONENTAH 103.680 SIT

PHILIPS ENJOJI

RADIOKASOTOFON 6.300 SIT

PHILIPS VIDEOREC. (*) 42.990 SIT

PIONEER ZVOČNIKI

2x 120W (POMP) 29.900 SIT

SONY VHS E-180 590 SIT

SONY AUDIO UX-S60 290 SIT

KASOTOFONI PIONEER -10%

KARAOKE STOLP PIONEER -10%

(*) PONIŽENA CENA ZA OTOVNO

3% POPUSTA NAJ 10.000 SIT

3% POPUSTA NAJ 100.000 SIT

MOŽNOST NAKUPA NA ČEKE ALI POTROŠNIŠKI KREDIT

PRI NAS JE DENAR VREDEN VEDNO VEČ

IZPOSUJA SONY VIDEO KAMERE

CANKARJEVA 5, KRANJ

TEL.:064/222-055

NOBNO novejši komfortno stano-
vanje na Planini, kabelska,
kupa, prodam. 328-275,
19156

damo Jesenice 4 ss stanovanje,
m2, 1 garsonjera 17 m2 v
hiši, cena 70 000 DEM. K3
d.o.o., 221-353 in fax 221-
19571

damo Kranj 2 ss + 2 k, 93 m2, v
nadstr., menjamo za 2 ss ali
K3 KERN d.o.o., 221-
19572

TRŽIČ DETELJICA 2 ss, 58 m2, II.
nad., CK, tel., CATV, 70.000 DEM.
PRIMO, 50-502 20650

Tržič - Bistrica: popolnoma obnovi-
jeno 3 ss, CK, tel. I. nad, 100.000
DEM. PRIMO, 50-502 20651

TRŽIČ - Detelja 1 ss, 40,60 m2, 5.
nad., CK, telefon, 50.000 DEM.
PRIMO, 50-502 20652

Tržič Detelja 3 ss, 76 m2, I. nad.,
CK, telefon, 85000 DEM. PRIMO 50-
502 20653

Kranj - v našem oddamo več
stanovanj. AGENT Kranj, 223-485
20723

Prodram trisobno STANOVANJE v
Kranju. 214-628 20753

Prodram 2 ss STANOVANJE 75 m2,
cena 1180 DEM/m2, vselitev takoj in
prepis takoj. 325-764 in 323-067
20762

V Šk. Loki oddam opremljeno
komfortno 2 ss STANOVANJE, 60
m2. 323-719 20775

Oddam 3 sobno STANOVANJE v
najem. 224-631 Kranj 20816

V Škofji Loki Frankovo nas. prodam
1 sobno STANOVANJE, cena po
dogovoru. 631-259 20906

Oddam GARSONJERO v Kranju.
225-743, po 19. uri 20938

Kranj Planina 1 stanovanje 2+2, 89
m2, VII. nad., prodamo. Mike & Comp.,
216-544 20941

Kranj - Zlato polje, 3 sobno 70 m2,
prtičje, zaprt balkon, prodamo ali
menjamo za 2 sobno. Mike & Comp.,
216-544 20942

Na Jesnicah oddam opremljeno
garsonjero. 403-301 20955

ŠENČUR - oddamo opremljeno
stanovanje v hiši. ROBSUS Kranj,
324-165 20957

OGREVRANO SOBO z balkonom, s
sopporabo kuhinje in kopalnice, po
želji, oddam. 48-621 20958

Prodramo Kranj 2 s 65 m2 v 5. nad.
stanovanje je prazno, cena 1400
DEM/m2. K 3 KERN, 221-353,
FAX 221-785 20959

Prodramo na Bledu (alpski blok) 1
sobno 35 m2 prodamo za 65.000
DEM, 3 sobno z atrijem 74m 2. K 3
KERN, 221-353, fax 221-785 20960

Prodramo Kranj 3 sobno 74 m2 na
Planini III v 3. nad., cena 99000 DEM.
K 3 KERN, 221-353, fax 221-785
20961

Prodramo Kranj 4 sobno 97,70 m2
atrijsko stanovanje na Planini. K 3
KERN, 221-353, fax 221-785 20962

V Šk. Loki takoj kupimo več 2 sobnih
stanovanj do 82000 DEM ter 1 ss do
70.000 DEM. Kupimo tudi več HIŠ na
področju Šk. Loke in Kranja. 061/
1404-300 20977

VOZILA

Odkup, prodaja in prepis vozil in
avtosejem, v bivši vojašnici v Šk.
Loki, vsako soboto od 8-12. ure 634-
148 in mobil. 0609/632-577,
Adrija Avto Škofja Loka. 5658

LADA SAMARA, RIVA KARAVAN,
MOSKVIČ ALEKO, takoj ku-
pim. 061-1263-400 in 0609-614-
484 17143

ODKUP IN PRODAJA RABLJENIH
VOZIL, STARO ZA STARO, PRENOS
LASTNOSTI. 325-981 18100

Najugodnejši odkup karamboliranih
vozil vseh znamk. 061/344-929,
0609/614-013 18769

Prodram OPEL OMEGA 2.0 I, CD
oprema, I.91, izredno ohran-
jen. 733-585 od 15-19 h ali 0609-
628-616 19760

Ugodno prodram FIAT TIPO 1.6 SX, I.
93, 75000 km, prvi lastnik, garažiran,
servisna knjižica, cena 14500 DEM.
862-827, popoldan 20260

UNO 45 S, letnik 1987, reg. do 5/97,
črne barve, lepo ohranjen, prodam.
41-348 20271

Prodram rdečo LADO SAMARO, I.12/
86, 80 000 km, 1. lastnik, garažir-
an. 212-457 20281

Prodram Z 750, letnik 1985, lepo
ohranjeno. Ogled po 18. uri. Stirn,
Tatinec 3, Predvor 20381

Prodram CITROEN BX 16 TRS, I. 84,
120.000 km, 12/96, 4500 DEM.
50-874 20421

Prodram generalno obnovljenega
HROSCA tip 1303, metalno zelene
barve, I. letnik 1973. 41-143 20438

Prodram GOLF diesel, letnik 1984,
prevoženih 150.000 km. 45-822,
Zaplotnik, Tupaliče 9, Predvor 20530

BMW 315, letnik 1983, reg. 5.6.97,
prodram ali menjam. 731-086 20535

Prodram R 4 GTL, I. 86, rdeč,
prevoženih 110.000 km, reg. do 5/
97. 323-626 20538

Prodram FORD ESCORT KARAVAN
1.8, I. 92, cena po dogovoru. 401-
492 20539

NISSAN SUNNY 1.6 SLX, letnik
1990, prvi lastnik, 78000 km, pro-
dam. 41-651 20542

Prodram CITOREN ZX 1.4 AVAN-
TAGE, I. 10/92, prevoženih 76000 km,
z veliko dodatne opreme. 323-
551, po 16. uri 20543

Prodram JUGO 55 KORAL, letnik
1990, reg. do 5/97, rdeče barve,
cena 3600 DEM. 41-893 20545

Za 900 DEM prodram JUGO 45 I. 84,
reg. do avgusta, ohranjen, oranžne
barve. 730-703 20546

NISSAN SUNNY 1.4 SLX, letnik 2/
91, prvi lastnik, garažiran, reg. do 2/
97, cena 1125.000 SIT. 633-893

Prodram OPEL ASCONO, letnik
1985, bele barve, reg. celo leto,
cena po dogovoru. 211-325 20549

Prodram AUDI 80 CC, letnik 1986,
diesel. 47-231 20550

SEAT CORDOBA 1.6 GLX, letnik
1994/11, bel, prevoženih 28.000 km,
air bag, prvi lastnik, prodam. 242-
861n 20552

KNAUF, ARMSTRONG, spuščeni
stropovi, predelne stene, obloge
sten, izdelava mansard, izolacije...
SUMONT d.o.o. Kranj, tel./fax:
064/328-022, mobil: 0609/
629-765 in 629-736

Z 101, 1989, cena 2800 DEM.
Matovič, Detelja 3, Tržič 20620

FIAT TIPO 1.4 model 95 nujno
prodram ali zamenjam. 326-025
20624

PRODAMO NASLEDNJA VOZILA:
OPEL ASTRA TDI 5 v, I. 94, ASTRA 3
v, I. 93, ASTRA 5 v, I. 95, VECTRA
1.8, 4 v, I. 94, VECTRA 1.6, 4 v, I. 94,
R 4 1988, 1991, JUGO 45 I. 89,
JUGO 55, I. 89, FIAT PUNTO 55 S, I.
94, TIPO 1.8 IE, I. 93, UNO 45, I. 93,
GOLF D, I. 84, GOLF BE, 5 v, I. 90, R
9, I. 82, MITSUBISHI LANCER, I.
90, FORD FIESTA I. 93, AUDI 100,
2.8, AVTOSALON STIL 061/444-
592, 061/444-688 20558

V ponudbi nova vozila: FIAT UNO,
PUNTO, BRAVO, BRAVA. Posebna
ponudba GOLF 1.8 GL, VELIKO
DODATNE OPREME. AVTOSALON
STIL, 061/444-592, 444-688 20559

GOLF JXD, I. 85, svetlo rdeče barve,
ohranjen, prodram cena 6000 DEM.
326-094 20582

Prodram GOLF 1.3 bencin, bele
barve, letnik 1987, 85000 km. Okro-
glo 6, Naklo, 47-764 20585

Prodram GOLF JXB, I.89, metalne
barve, reistiran do 6/97, dobro oh-
ranjen. 64-105 20589

BX 1.6, letnik 1988, reg. do 3/97,
ugodno prodram. 681-356 dopol-
dan, 681-260 popoldan 20573

Prodram DAIHATSU CHARADE trubo
diesel, I. 90, reg. do 11/96. 81-612

RADIO
88,4 MHz
POSLOVNI VAL

Z Vami vsak dan
od 05. do 09.
in od 15. do 21. ure

Privoščite si več in še prihranite hkrati

Gorenjski glas in Radio Poslovni val Vam svetujeta, kako si privoščiti več in še prihraniti hkrati. Škarje v roke, izrežite današnjih pet oglasov in v denarnico z njimi. Ko boste naročili storitve, na katere tokrat v "kuponskih oglasih" predstavljeni oglaševalci dajejo navedene super ugodnosti, bo zadoščalo, če boste s seboj imeli oglas in nižja cena bo Vaša. Prav zares si lahko privoščite in privarčujete hkrati!

Kuponske oglaševanje objavljamo najmanj dvakrat mesečno v taki obliki po pet kuponov hkrati kot tokrat. Če morda ŽELITE SODELOVATI KOT PONUDNIK: pravi naslov za dober dogovor je marketing Gorenjskega glasa, telefon 064/223-111. Presenečeni boste nad našo super ponudbo za sodelovanje!

POPUST 15%



GOSTILNA VIGRED
Reteče 59, ŠKOFJA LOKA
Tel.: 064/632-677

Vam nudimo:

- 15 % popusta za POSEBNE PRAZNIKE ob konzumaciji hrane
- 10 % ob predložitvi kupona
- 5 % ob predložitvi vizitke
- 10 % za vse gostinske storitve ob konzumaciji hrane
- 5 % ob predložitvi kupona
- 5 % ob predložitvi vizitke

Vsako soboto
živa glasba,
popust velja tudi
ob sobotah.

Kupon lahko izkoristite do konca julija 96.

10 % POPUST

FRIZERSTVO KUNSTELJ

JENKOVA 4, KRANJ

Nudimo vam:

- ženske pričeske (striženje, hladna ondulacija, niansiranje)
- NOVOST - modno striženje moških

ODPRTO OD 7. DO 19. URE

S tem kuponom imate
10 % popust pri naših storitvah

Kupon lahko izkoristite do konca julija 96.

15% POPUSTA

GOSTIŠČE - Vrtna restavracija

DEŽMAN

KOKRICA

Tel.: 064/218-956, odprto vsak dan: od 9. do 23. ure

Prinesitelju kupona podarjamo 15% popusta pri naših gostinskih storitvah (tudi pri pijačah).

Nudimo še: • dobro domačo hrano in jedi na žaru • pečene kozličke • jagenjčke in odojke • tople malice • nedeljska kosila • izbrana domača vina z geografskim poreklom

* sprejemamo rezervacije za zaključene družbe in izletniške skupine
* po želji preskrbimo živo glasbo • organiziramo razne športne in kulturne prireditve

Kupon lahko izkoristite do konca julija 96.

Prodram GOLF JL, I. 80, 137000 km,
generalno obnovljen, odličn. 41-
702 20578

FORD ESCORT 1.8 16 V GHIA, letnik
1993, ugodno prodma. 734-066
20580

Prodram CITROEN AX 1.1 TRE, I.88,
prodram, cena ugodna. 332-178
20581

Prodram SUBARU M 70, letnik 1989,
49-406 20590

Prodram R 18, letnik 1985, s cen.
zakl., elek. pomikom stekel, zatemn-
jenimi stekli za 4000 DEM. 216-
684 20591

Prodram GOLFA diesel, letnik 1990,
bele barve, reg. do 2/97, cena 12600
DEM. 326-819 20593

ASTROLOGIJA in
VEDEŽEVANJE po
telefonu ali osebno
090-41-43
156 SIT/min

ŠKODA I. 93, prvi lastnik, možna
menjava. ADRIA AVTO 634-148,
0609/632-577 20630

GOLF D, I. 88, reg. 6.6.97, možna
menjava. ADRIA AVTO 634-148,
0609/632-577 20631

JUGO 45, I. 88, CENA 1900
KADETT I. 77. ADRIA AVTO 634-
148, 0609/632-577 20632

KADETT I. 88, 4 vrata Solza, reg. do
7.7.97. ADRIA AVTO 634-148, 0609/
632-577 20633

Z 101 GTL, letnik 1987, reg. 22.2.97,
cena 1800 DEM. 714-311 20594

Prodram ŠKODO 105 s, LETNIK
1984, 242-728 20595

Prodram GOLFA za 1800 DEM, reg.
do 9.4.97. 681-439 20596

AUDI 100 2.8 letnik 91, QUATRO,
centralno zaklepanje, klima, ABS,
servo, ALARM. 632-421 20598

Prodram R 4 TL, letnik 1979, reg. celo
leto, vreden ogleda. 78-645, po
20. uri 20601

Prodram R 4, letnik 91, rdeče barve.
46-561, po 17. uri 20602

Prodram P FIAT 126, I. 89, reg. do
23.3.97. Majstorovič, Trg svobode
25, Tržič, 51-494 20603

Prodram ŠKODO 105 L, I. 81, in
motor TOMOS 14 M, I. 85, zelo
ohranjeno. 806-181 20607

CORDOBA 1.4 GLX, I.94, rdeče
barve, kot nova, prodam. 862-097
20608

Prodram R 4 GTL, letnik 1987, reg.
do 6/97. 403-260 20653

Prodram osebni avto WARTBURG,
letnik 1990, prevoženih 63000, gar-
ažiran, prvi lastnik, cena po dogo-
voru. 320-834 20656

HYUNDAI I. 90, GOLF D, I. 88, Z 101
I. 86, ADRIA AVTO 634-148, 0609/
632-577 20634

Prodram FORD ESCORT 1.3, I. 84,
lepo ohranjen, prevoženih 97000 km.
421-481 20640

Prodram Z JUGO 45 A, I. 88, reg. do
6/97, cena 1200 DEM. 245-141

900 MHz brezvrvični telefoni

LEFAKSI - CENTRALE - MONTAŽA - SERVIS

novejši model KX-F 700 BX/S
tašnica-telefon-nož-glasovna pošta

PROMOCLISKE
CENE
ATESTI
BREZPLAČEN KLIC
tel.: 080-1590
BREZPLAČNE INFORMACIJE
Ttelefon trade

PE Ljubljanska 1A (za hotelom Jelen), tel.:222-150

damo Planina III mansardno
2+1, 90 m2, CK. MIKE &
216-544 20157

damo v Kranju takoj vseljivo 3
m2, 1. nad., etažna CK na olje,
obnovljeno, uporaba 100 m2
MIKE & Comp., 216-544 20158

damo Planina III mansardno, 2
m2, 73,10 m2, CK, tele-
CATV, kmalu vseljivo. MIKE &
216-544 20159

damo v severnem delu Kranja ali
Planini III garsonjero ali manjše
stanovanje do 45000
KUPIMO manjše stanovanje v
Loki ali Kranju do cca 50.000
plačilo v gotovini, KUPIMO v
Loki 2 do 3 sobno stanovanje,
starejše do 90.000 DEM,
z gotovino. MIKE & Comp.,
20161

ovanja: Radovljica, 2 ss, 60 m2,
nadstr., balkon, KAB TV,
cena 89000 DEM, 2,5 sobno
stanovanje, 63 m2, visoko prtično,
in vse ostalo, cena 89.000
DEM, 3 sobno stanovanje v
prtičju alpskega bloka,
nadstr., površine, zahodna lega,
balkon, CK, kab. TV, cena
DEM. MAKLER BLED,d.o.o.,
77-026 20182

Bistrica, garsonjera v izmeri 21
m2, mansardi, brez balkona, cena
DEM. MAKLER Bled, 76-461,
20183

Kranju prodamo več 4 sobnih in 2
stanovanj, ravno tako v Škofji
Loki več 2 sobnih, trosobnih in
2 ss v Škofji Loki pod nujno
ceno do 82000 DEM. 061/
1404-300 20306

damo v Kranjski gori 2 s 46 m2 v
nadstr., 550 DEM/mes. K3 KERN,
353, fax 221-785 20412

OCI SEX V ŽIVO
JE ZGODBE
0599.2811
0599.2811
SUPER VROČE
0599.2555

damo KRAJ: Šorlijevo nas. 2
m2, 85 000 DEM; 3 ss 67
m2, 105.000 DEM; Planina
3 ss, 78 m2, 1450 DEM/m2,
10.000 DEM; Planina II 1 ss,
80.000 DEM; 2 ss, 65 m2,
90.000 DEM; 2 ss, 65 m2,
114.000 DEM; Planina III 1
ss, 44 m2/I., 71500
DEM/m2, Savska c. 2 ss, 75
m2, brez CK, primerno
za poslovno dejavnost, 95000
DEM/m2, SENCUR 1 ss, 42
m2, 63000 DEM. DOM NEPRE-
MIČNE, Koroška c. 16, Kranj, 22-
20444

PRIMO KRAJ: garsonjero do
1000 DEM, lahko brez CK. Provi-
zija kupec. DOM NEPREMI-
ČNE, Koroška c. 16, Kranj, 22-
20448

STANOVANJE v starejši hiši v Zg.
Kranju, oddam. 311-920 20564

Jesenicah na Strazišarjevi ulici v
stanovanjski hiši ODDAMO 2,5 sob-
no stanovanje s tel., in CK ter
kupa (cca 50 m2) primerne za
poslovanje. 881-420 20588

damo Kranj 2 ss, 58 m2, II.
nad., CK, tel., CATV, 70.000 DEM.
PRIMO, 50-502 20650

Tržič - Bistrica: popolnoma obnovi-
jeno 3 ss, CK, tel. I. nad, 100.000
DEM. PRIMO, 50-502 20651

TRŽIČ - Detelja 1 ss, 40,60 m2, 5.
nad., CK, telefon, 50.000 DEM.
PRIMO, 50-502 20652

Tržič Detelja 3 ss, 76 m2, I. nad.,
CK, telefon, 85000 DEM. PRIMO 50-
502 20653

Kranj - v našem oddamo več
stanovanj. AGENT Kranj, 223-485
20723

Prodram trisobno STANOVANJE v
Kranju. 214-628 20753

Prodram 2 ss STANOVANJE 75 m2,
cena 1180 DEM/m2, vselitev takoj in
prepis takoj. 325-764 in 323-067
20762

V Šk. Loki oddam opremljeno
komfortno 2 ss STANOVANJE, 60
m2. 323-719 20775

Oddam 3 sobno STANOVANJE v
najem. 224-631 Kranj 20816

V Škofji Loki Frankovo nas. prodam
1 sobno STANOVANJE, cena po
dogovoru. 631-259 20906

Oddam GARSONJERO v Kranju.
225-743, po 19. uri 20938

Kranj Planina 1 stanovanje 2+2, 89
m2, VII. nad., prodamo. Mike & Comp.,
216-544 20941

Kranj - Zlato polje, 3 sobno 70 m2,
prtičje, zaprt balkon, prodamo ali
menjamo za 2 sobno. Mike & Comp.,
216-544 20942

Na Jesnicah oddam opremljeno
garsonjero. 403-301 20955

ŠENČUR - oddamo opremljeno
stanovanje v hi

GOLF JXD, l. 91, reg. 97/2, 70000 km, lepo ohranjen, 12800 DEM. ☎ 422-685 20658

Prodano LADO KARAVAN 1500, letnik 1993, reg. do 5/97, garažiran. ☎ 43-298 20659

Prodano FIAT PANDA 1.0 FIRE katalizator, možen kredit ali menjava. ☎ 331-013, ali zvečer 325-659

AVTO ŠOLA ing. HUMAR

ŽE PETO LETO ZAPORED
NAJBOLEŠA

AVTO ŠOLA.

Edina šola, ki je dosegla
EVROPSKO USPEŠNOST.

Tečaj CPP vsak
PONEDELJEK
ob 9^h dopoldne in
ob 18^h popoldne

☎ 311-035

Prodano R 4 letnik 88/89, reg. do 24.4.97, 86000 km. ☎ 621-482 20662

UNO 60 S.I. 86/10, 5200 DEM, v račun vzamem R 4 GTL ali JUGO 55. ☎ 421-191 20665

ŠKODA FAVORIT GLX 5/93, katalizator 19000 km, prvi lastnik. ☎ 223-857, 325-077 20666

RENAULT R 5 FIVE 1.4 I. 94, HYUNDAI PONY 1.5 GS HB, l. 91, prodam. ☎ 41-860 20734

Prodano FORD 1.6 TAUNUS zelo ohranjen in R 18, letnik 1979 za 950 DEM. ☎ 47-628 20736

AX 1.1 ALLURE I. 92, SEAT IBIZA 1.2 GL, l. 88, prodam. ☎ 41-860 20738

Prodano GOLF III EVROPA 1.4 CL 5 v, letnik 1994, kod nov. AVTO AS 47-340 20739



PTFE TEFLONSKA MAZIVA



Zakaj QMI...?

- * do 88% manjša obraba
- * povprečno 12% višja kompresija
- * povprečno 5% manjša poraba
- * povprečno 7.3% večja moč
- * lažji zagon
- * enostavno doziranje pri menjavi olja
- * manjša poraba olja

* uporaba v avtomobilizmu, industriji in navtiki
...Ker varčuje vaš denar in varuje vaše okolje!

NOVO!



Run - Rite

POPOLN SISTEM ZA ČIŠČENJE
V TREH STOPNJAH

očisti rezervoar in sistem dovoda
goriva, obnovi motor, izboljša
karakteristike, zmanjša porabo
goriva, zmanjša emisije strupenih
snovi v izpuhu

UPORABA V
BENCINSKIH MOTORJIH

POOBlašČENI PRODAJALCI:

(064) AVTOCOMMERCE, 213-977; BOLTEZ, 331-639; FORD SERVIS
TRILAR, 332-711; DONKO, 241-298; PLESTENJAK, 326-238; PINTAR, 212-191;
VOMBERGAR, 242-137; TRGOCOM, 222-388; ALPETOUR, 242-589; KM -
Krvničar Milan, 422-221; CHEMA, 241-442; KADIVEC, 41-573; KUNČIČ
VOJKO, 47-169; VRTAČ, 43-019; VALJAVEC, 211-977; NBA, 719-099; GOLOB,
064/733-506; ČOP 84-366; ŽMIGOVČ, 861-015; AVTO IN, 862-225; MAŠA, 861-
20; MONY, 78-600; MARENK, 741-213; BOGATAJ, 58-850; BENEDIČIČ, 58-771;
JENKO, 632-346; PROFIL, 631-240; FAZER, 621-073; LUŠINA, 632-286;
(061) AVTOŠPORT, 611-450; TAPOS, 613-352; SIMAX 721-656; MIŠA,
814-09; CIM 721-120; BENCINSKI SERVISI OMV-ISTRA

VERTIGO, d.o.o., Mestni trg 27, Šk. Loka, tel.: 624-228, fax: 623-087

AUDI 80 1.6 letnik 90, prodam za 14600 DEM. ☎ 331-852 20803

RENAULT 5 CAMPUS, vreden ogleda, prodamo za 820.000 SIT. ☎ 725-307 20811

Nujno prodam GOLF 1.6 D, l. 90, reg. 10/96, rdeče barve, drugi lastnik in prodamo JUGO 45. ☎ 719-090 20814

Prodano VW SCIROCCO 1.6 GTI, letnik 1982, kovinske barve, možna menjava. ☎ 310-537 20815

Ugodno prodam TAVRIJO, l. 92, reg. do 4.12.96, cena po dogovoru. ☎ 43-500 20819

Prodano MERCEDES 508 D s cerado, l. 76. ☎ 58-719 20820

Prodano GOLF GL, l. 81. ☎ 50-274 20822

JUGO CORAL 55, l. 88, bele barve, dobro ohranjen, prodam. ☎ 81-261 20823

GOLF JXB, l. 87, 6600 DEM. AVTO LESCE 719-118 20832

FIESTA NEWPORT 1.3 I, l. 93, črna, 14000 DEM, prodam. AVTO LESCE 719-118 20833

R 4 GTL, l. 86, reg. 12/96, 1700 DEM. AVTO LESCE, 719-118 20834

ASCONA 1.6 LS, l. 88, reg. 4/97, 5800 DEM. AVTO LESCE 719-118 20835

VECTRA 1.6, letnik 92/93, bela, 17600 DEM. AVTO LESCE 719-118 20836

GOLF JXB, l. 86, bel, 5400 DEM. AVTO LESCE 719-118 20837

CHRYSLER LE BARON 25 B, l. 92, 15000 DEM. AVTO LESCE, 719-118 20838

UNO 1.0 IE, l. 95, kot nov, prodam. ☎ 332-761 20839

ŠKODA FORMAN 136 GLX, l. 93, rdeča, 9000 DEM. AVTO LESCE 719-118 20840

NISSAN SUNNY 1.5 GL, l. 86, reg. 5/97, 5300 DEM. AVTO LESCE 719-118 20841

Z 101, l. 88, modra, 57000 km, 2800 DEM. AVTO LESCE 719-118 20842

R 4 GTL, l. 87, bela, 1700 DEM. AVTO LESCE 719-118 20843

R 9 GTL, l. 87, reg. 3/97, 6700 DEM. AVTO LESCE 719-118 20844

R 4 GTL, l. 89, rdeča, reg. 2/97, 3400 DEM. AVTO LESCE 719-118 20845

Z 101, letnik 1988, šibadah, ALU, 2900 DEM. AVTO LESCE 719-118 20846

Z 101, l. 90, modra, 50000 km, 2800 DEM. AVTO LESCE 719-118 20847

ESCORT 1.8 16 V GHIA, l. 93, 18900 DEM. AVTO LESCE 719-118 20848

JUGO 45 A, letnik 1986, bel, ohranjen, 900 DEM. AVTO LESCE 719-118 20849

R 21 NEVADA 1.8 I, l. 89, 9800 DEM. AVTO LESCE 719-118 20850

Ugodno prodam GOLF 1.6 B, l. 87, odlično ohranjen. ☎ 323-235 20851

Prodano JUGO KORAL 45, l. 90, rdeče barve, 48000 km, reg. do 6/97. ☎ 422-363 20853

Prodano GOLF JXD, l. 87, reg. do 4/97. ☎ 221-919 20782

Prodano ŠKODA PICK letnik 1993, in l. 92. AVTOPRIS, ☎ 312-255 20783

Prodano GOLF JX l. 81, cena 2800 DEM. AVTOPRIS 312-255 20784

Prodano FIAT UNO 10 FIRE I. 90, kov. rdeč, lepo ohranjen, ugodno. ☎ 312-255 20785

Odkup in prodaja rabljenih vozil, urejamo prepise lastništva. AVTOPRIS, 312-255 20786

FORD FIESTA 1.3, 5 v, l. 92, prodam. AVTO PRIS 312-255 20787

Prodano FORD ESCORT karavan, max. oprema, letnik 94, prvi lastnik, ugodno. ☎ 312-255 20788

Prodano OPEL KADETT I. 89, limuzina. AVTOPRIS, 312-255 20789

Prodano R 5 GL, l. 85, reg. do 5/97. ☎ 710-743 20791

Prodano Z 128, l. 89, rdeče barve, zelo ohranjena, prvi lastnik. ☎ 733-259 20792

Prodano LADO SAMARO 1500, 5 v, letnik 95, reg. 6/97. ☎ 323-386 20793

Prodano MINI MORIS, reg. celo leto z AL platišči. ☎ 738-261 20801

126 PGL, l. 90/3, lepo ohranjen, garažiran, prodam. ☎ 324-968 20854

LADA NIVA 2100 diesel, l. 87, 7000 DEM. AVTO LESCE 719-118 20855

Z 101, letnik 1984, bela, 800 DEM. AVTO LESCE 719-118 20856

KADETT 1.2, l. 77, 1600 DEM. AVTO LESCE 719-118 20857

SUZUKI SWIFT SEDAN 1.6 16 V, l. 90, 12100 DEM. AVTO LESCE 719-118 20858

PRODAJATE ALI KUPUJETE AVTO? AVTO LESCE ☎ 719-118 20859

Posredniška prodaja vozil. AVTO LESCE 719-118 20860

FIESTA 1.1 CLX, letnik 1991, črna, reg. 6/97, 11300 DEM. AVTO LESCE 719-118 20861

OPEL CORSA JOY 1.4 I, letnik 1994, črna, 17000 DEM. AVTO LESCE 719-118 20862

FIESTA 1.1 G, l. 90, 9900 DEM. AVTO LESCE 719-118 20863

GOLF JXB, l. 87/88, moder, 6900 DEM. AVTO LESCE 719-118 20864

TALON d.o.o.
Zgomje Bitnje 32
tel.: 064/311 032

**ODKUP
PRODAJA
PREPIS VOZIL
(tudi zunanjih)**

R 4 GTL, l. 84, modra, 700 DEM. AVTO LESCE 719-118 20869

R 18 letnik 1983, modra, CZ, ES, reg. 4/97, 2100 DEM. AVTO LESCE 719-118 20870

JUGO 55, l. 89, bel, 3500 DEM. AVTO LESCE, 719-118 20871

JUGO 45, l. 89, reg. 4/97, 2800 DEM. AVTO LESCE 719-118 20872

HROŠČ 1200 letnik 74, oranžen, 2100 DEM. AVTO LESCE 719-118 20873

TIPO 1.7 diesel, l. 91, bel, 11300 DEM. AVTO LESCE 719-118 20874

ŠKODA FAVORIT LX, l. 94, 15000 km, 9400 DEM. AVTO LESCE 719-118 20875

ASTRA 1.6 I, l. 92, 16800 DEM. AVTO LESCE 719-118 20876

R 4 GTL, l. 86, bela, 1700 DEM. AVTO LESCE 719-118 20877

SUBARU JUSTY 1.0 L, l. 90, 7500 DEM. AVTO LESCE 719-118 20878

HROŠČ 1200, l. 75, rdeč, 3000 DEM. AVTO LESCE 719-118 20879

GOLF JXB, l. 88, bel, 7900 DEM. AVTO LESCE 719-118 20880

Prodano R 5 CAMPUS, letnik 1988, francoski, rdeč, ohranjen, garažiran za 6700 DEM. ☎ 57-841 20883

Prodano JUGO 45 KORAL, letnik 1988, reg. do 11/96, 35000 km, cena po dogovoru. ☎ 84-730 20887

GOLF JXD, l. 86, reg. na novo, dober motor za 5900 DEM. ☎ 312-076 20888

Z 101 GTL, l. 84, reg. do 11/96, prva barva, prvi lastnik, prodam. ☎ 421-819 20889

Prodano AX TRE ohranjen, registriran do 6/97. ☎ 328-337 20891

JUGO 60 KORAL, l. 89, 135000 km, moder, prodam. ☎ 064/327-927 20894

ODKUP-PRODAJA RABLJENIH VOZIL, GOTOVINSKO PLACILO ☎ 323-298, 0609/643-202

Prodano Z 128, letnik 1987, reg. aprila 97. ☎ 41-607

TOYOTA COROLA I. 90/5, 8000 DEM, možnost kredita. ☎ 323-298, 0609/643-202

GOLF JXD, l. 86/4, ohranjen, 20900 DEM. ☎ 323-298, 0609/643-202

Prodano R 4, l. 91, reg. 12/96, modra barva. ☎ 46-684

Prodano Z 101. ☎ 422-677

Prodano Z 750, reg. do avgusta 97. ☎ 685-249

Prodano FIAT TEMpra 1.9 D, l. 91, 115000 km, dod. oprema, 13000 DEM. ☎ 84-306

Prodano ZX 1.4 AVANTAGE, letnik 93, dobro ohranjen, dodatna oprema. ☎ 403-137

ODKUP - PRODAJA rabljenih vozil ☎ 331-013, ali zvečer 325-659

PRODAMO VEČ VOZIL: OPEL ASTRA 1.4 I. 92, OPEL VECTRA 1.9 I. 91, FORD ESCORT CARAVAN I. 91, R 5 FIVE I. 94, CITROEN AX I. 90, CITROEN AX I. 95, CITROEN VISA I. 91, R EXPRES 5 I. 86, R 18 TL I. 88, GOLF JXD I. 86, JXD 5 vrat I. 88, 5 vrat I. 91, JX I. 86, MAZDA 323 I. 90, SEAT IBIZA 1.5 I. 90, JUGO 45 I. 90, SEAT IBERIA 1.5 I. 90, Z 128 I. 90, IVEKO TURBO DAILY 49-12 L, JEEP KORANDO R 5 5 4 WD, FIAT TIPO 1.6 95, ODKUP VOZIL, LADA, AVTO IN KRAJ, SLOVENIJA, c. 34, ☎ 224-029

Z 128 1.1 GX, l. 12/87, 69000 km, ugodno prodam. Letence 1a

Prodano JUGO AX 55, l. 12/87, 2000 DEM. ☎ 633-317

Prodano JUGO FLORIDA, l. 90, do konca leta. ☎ 633-539

Prodano TOYOTO COROLLO 1.4 I. 93, reg. do 9.6.97, prevodnik 12800 km. ☎ 50-531

AVTOhi-fi
AVTO audio alarm mobilni sistem
Stružnikova 19, 64208 Šentilj
Tel.: Fax: 064/41 011

AVTOAKUSTIK
GT
AVTO ALARM
mobitel
pooblaščen servis za prodajo in montažo

Prodano JUGO 45, letnik 1986, 85000 km, ugodno. ☎ 51-057, 20895

GOLF JX 1.3, l. 87, moder, registriran do oktobra 97. ☎ 241-307

Prodano GOLFA JGL 1.3, l. 88, reg. do 26.1.97, cena 2000 DEM, ohranjen. ☎ 861-967

Prodano ŠKODA 120 L, letnik 1983, 70.000 km, prvi lastnik. ☎ 47-061 20891

Prodano GOLF JXD, l. 87 za 8000 DEM, ali zamenjavo za cenejši model z doplačilom. ☎ 725-362

Prodano 126 P, 650 GL, l. 87, reg. 4/97, prvi lastnik, cena po dogovoru. ☎ 83-678

RESTAVRACIJA - NAMA - ŠKOFJA LOKA

Sprejema naročila za:

ohceti, razne obletnice, zaključene družbe, poslovna kosila!

Nudi vam malice, kosila in jedi po naročilu.

Naročila po tel.: 064/620-566

SE PRIPOROČA -
Gostinsko podjetje SKRBIŠ

FORD FIESTA 1.8 DIESEL, letnik 1992, kovinsko sive barve, cena po dogovoru, prodam. ☎ 0609/624-134 20687

Prodano ali menjam BOLHO I. 88, za Z 101 ali JUGO. Kremenovič, Mlebarska 14, Čirče 20669

Ugodno prodam JUGO FLORIDA, letnik 1990, reg. do 4/97. ☎ 212-660 20671

Prodano GOLF JXD, l. 88, reg. do 8.6.97. ☎ 323-914 20672

Ugodno prodam GOLF JB, letnik 1986. ☎ 78-151 20674

Ugodno prodamo R 5 CAMPUS 3 v, l. 90, R 5 CAMPUS 3 v, l. 93, R 5 EXPRESS I. 94, JUGO 55 I. 88, LAGUNA RT 1.8 I. 94, LAGUNA BREAK RT 2.0 I. 95, ALFA 155 1.8 I. 93, NISSAN SUNNY, l. 92, TRAFIC FURGON I. 89, R 19 TD I. 91. Za vsa vozila možen kredit brez pologa. Informacije ☎ 422-522, RENAULT Preša Cerklje 20692

Nujno prodam CITROEN OLT CIT, 1991, 1500 DEM, 60.000 km. ☎ 422-065 20693

OPEL VECTRA 1.8 I CD rdeča, 5 vrat, l. 91-92, dod. oprema, ohranjena, naprodaj. ☎ 217-580 20702

Prodano PASSAT KARAVAN T diesel, letnik 1992, 70.000 km. ☎ 45-017 ali 0609/624-521 20704

Prodano AUDI 80, letnik 1992, model 93, reg. do 4/97, modre barve, cena 18900 DEM. ☎ 861-819 20705

Kupim R 5, 5 v, metalne barve. ☎ 325-543 20730

Prodano JUGO 45 10/89, cena 2600 DEM, in kupim stanovanje do 55000 DEM, Zoran, 323-763 20732

Prodano Z 55 SKALA, l. 89, izredno ohranjena. AVTOAS, 47-340 20740

Prodano MARUTI SUZUKI, l. 95, kovinsko siva barva. AVTO AS, ☎ 47-340 20741

Prodano UNO 45 SIE, letnik 1993, kovinsko rdeč kot nov. AVTO AS ☎ 47-340 20742

Prodano HYUNDAI PONY GLS 1.5 5 v, l. 90, ohranjen. AVTO AS, 47-340 20743

Prodano KADETT LIMUZINA GLS, l. 87, rdeče barve. AVTO AS 47-340 20744

Prodano R 5 CAMPUS 5 v, letnik 1991 in l. 90, 5 v. AVTO AS,

LADA 

PRODAJA VOZIL
AVTO DETR d.o.o.

ZORMAN MENGEŠ
Slovenska c. 66

KOMPLETNO SERVISIRANJE
PRARAVILA
PRAMBOURANIH VOZIL
PRODAJA REZERVNIH DELOV
STARO ZA NOVO!

tel. prodajo: 737 313
tel. servis: 737 041
fax: 737 313

Prodaj VISO 11 RE, letnik 1985.
Cena po dogovoru. ☎725-362 20936

Prodaj DAIHATSU CHARADE 1.0
TS, rdeč, letnik 11/90, reg. do 11/96.
☎47-057 20937

Prodaj avto OPEL KADETT diesel,
86, reg. do 97, prevoženih 127.000
km, cena po dogovoru. ☎891-322,
popoldan 20939

NAKUPOVALNI IZLET na Madžarsko
s kombijem, vsak teden. ☎49-
442 20944

- VELESOVO -
MONROE
22. 6.
POLJANŠEK
23. 6.

NAKUPOVALNI IZLET V ITALIJO, s
kombijem, sreda. ☎49-442 20946

GOLF JXD, I. 88, odlično ohranjen,
reg. do 7/97, 4 nove gume, 9600
DEM. ☎53-947 20950

Prodaj Z 101 SKALA letnik 1989,
pop. ohranjen, 2600 DEM. ☎332-
259 20953

Prodaj R 4 GTL, I. 88, pečene
gume, prevoženih 87000 km, za 2600
DEM. ☎325-305 20954

Prodaj LADO NIVO 1600, letnik
1987, cena po dogovoru. ☎725-320
20956

Prodaj JUGO 45 A, I. 87, 66000 km,
reg. do 7/97. ☎66-607, popoldan
20958

Prodaj ŠKODO FAVORIT 135 LS, I.
87, prevoženih 47000 km. ☎57-
219 20972

Prodaj R GT TURBO, letnik 1989,
reg. celo leto. ☎061/823-367 20975

Prodaj KADETT 1.6 LS, I. 90, 3
brata, 87000 km, bordo rdeč, prvi
lastnik, registriran do 5/97. ☎713-
130 20976

Prodaj GOLF III 1600, I. 93, prvi
lastnik. ☎311-585 20980

Prodaj JUGO 45, I. 87, reg. do
oktobra, cena po dogovoru. ☎58-
20983

CONSULT COMMERCE
ŠKOFJA LOKA d.o.o.

Za opravljanje knjigovodskih in administrativno tehničnih del zaposlimo
delavko-delavca s srednješolsko izobrazbo - lahko pripravnik. Zaželeno
osnovno znanje nemškega jezika. Ponudbe pošljite na naslov: Consult &
Commerce, Pod Plevno 42, 4220 Škofja Loka.

Prodaj MARCEDES 508. ☎061-
737-093 in 0609-610-271 20984

BMW 320, 1.77/78, ugodno pro-
dam. ☎733-017 20989

JUGO 55, I. 88, reg. 3/97, rdeče
barve, cena 2300 DEM. ☎332-178
20992

Prodaj OPEL KADETT, I. 80, lepo
vzdrževan. ☎46-828 20997

Prodaj JUGO 45, I. 90, modre
barve, reg. do 4/97, cena 3200
DEM. Mužan, Triglavška 14, Bled
2100

Prodaj lepo ohranjen R5 FIVE
PLUS, I. 95, Golniška c. 88, Kranj
21013

Prodaj JUGO 45 KORAL, I. 88, 46
000 km, 2100 DEM. ☎422-770 21012

Prodaj Z 101 GT, I. 85, reg. do 11/
96, metalik barva, cena 950 DEM.
☎53-537 21013

GORENJSKI GLAS
Ustanovitelj in izdajatelj:
Časopisno podjetje GORENJSKI GLAS
KRANJ

ZAPOSLOTITVE

5000 DEM mesečno! Posl. prilož-
nost za vse, ki ste pripravljeni
sodelovati pri našem projektu.
☎061/1252-199 18633

POSEBNA DIREKTA PRODAJNA
ENOTA, KI SE UKVARJA Z ZBIRAN-
JEM NAROČIL ZA DODATNI ŠOLSKI
IZOBRAŽEVALNI PROGRAM NUDI
REDNO ZAPOSLOITEV VSEM TIŠ-
TIM, KI JIM DELO NI ODVEČ.
☎0609/637-492, 064/634-064 ali
56-105 18699

Izreden zaslužek najbolje prodajan
program do sedaj pri DZS. ☎53-
410, 0609/634-584 19639

Prijazno TRGOVKO v živilski trgovini
redno zaposlimo v Škofji Loki.
☎623-090 20023

Kitajska restavracija AZIJA
na Gosposvetski 1 v Kranju
išče NATAKARJA ali
NATAKARICO z znanjem
nemškega jezika.
Informacije po tel. 064/213
210 od 10. ure dalje.

Takoj zaposlimo PRODAJALCO
ŽIVILSKIH STROK za delo v samo-
posredni trgovini v Kranju. ☎215-
616 20282

Takoj zaposlimo delavce z možnostjo
prilučitve v kamnoseštvo. ☎47-
845 20387

V lokalu blizu Kranja v letnem času
zaposlimo dekle lahko študentko.
☎49-050, po 15. uri 20424

Iščemo komercialiste za Dolenjsko,
dobro delo - dobro plačilo. ☎062/
227-834, od 7. do 14. ure 20519

Zaposlimo mlajšega VOZNIKA C
kategorije. ☎332-073 20568

Zelo ugodna prodaja vrhunske
KOZMETIKE. Dnevna provizija, bo-
gate nagrade. ☎862-936, zvečer
20609

Iščem zaposlitev z C,E, kat. ☎634-
774 20610

ZASTOPNIKE ZA PRODAJO
ATRAKTIVNIH IZDELKOV IŠČE-
MO. POSEBNO VABLJENI MLAJ-
ŠI UPOKOJENCI, ZDRAVSTVENI
DELAVCI IN ORGANIZIRANE SKU-
PINE. TAKOJŠNJA IZPLAČILA.
TEL.: 064/801-000, 064/731-444

Dekle za strežbo v manjšem lokalu v
okolici Bleda. ☎741-592 20664

Iščemo pomožnega delavca v
skladišču, zaželen vozniki izpit.
Možnost stalne zaposlitve. ☎332-
202, od 7. do 8. ure 20709

RAG TIME CLUB KRANJ ZAPOSIL
ZA VIKENDE DVA NATAKARJA.
☎213-519 20750

Zaposlimo KUHARJA-ICO pripravni-
ka. Informacije ☎49-068 od 12 h
dalje 20759

Odličan zaslužek vam nudimo za
telefonsko anketiranje brez pro-
daje. ☎061-16-12-630 od 9-17 h
20760

Kako do 20.000 SIT na teden? Za
podrobne informacije pošljite na-
slov: Hodnik Milan, Studor 9, 4267
Srednja vas 20805

CONSULT COMMERCE
ŠKOFJA LOKA d.o.o.

Za opravljanje knjigovodskih in administrativno tehničnih del zaposlimo
delavko-delavca s srednješolsko izobrazbo - lahko pripravnik. Zaželeno
osnovno znanje nemškega jezika. Ponudbe pošljite na naslov: Consult &
Commerce, Pod Plevno 42, 4220 Škofja Loka.

Hočete dodatno zaslužiti? Pokličite
324-207 20821

REVIJA SARA vabi k sodelovanju
honorarne sodelavce na področju
marketinga. Pisne vloge z opisom
dosedanjih izkušenj na SARA MAR-
KETING, p.p. 48, Kranj 20902

Iščemo pridno in prijetno dekle za
delo v strežbi. ☎53-900 20917

Redno zaposlim VOZNIKA C kate-
gorije za prevoze v mednarodnem
prometu. ☎064/217-062 20978

Iščemo dekle za delo v strežbi.
☎47-305 20981

Zaposlimo DEKLE ZA STREŽBO V
GOSTINJSKEM LOKALU. ☎47-610

VEDEŽEVANJE, ASTROLOGIJA
090 42 86
LETNI HOROSKOP

ŽIVALI

PIŠČANCE bele za dopitanje in
KOKOŠI rjave v začetku nesnosti
prodajamo. PERUTNINARSTVO
MOSTE 99 pri Komendi, ☎061/
841-471 19346

Prodaj 7 mes. brejo TELICO ali
menjam za bikca. ☎41-870 20071

Prodaj mlade KOZLIČKE - KOZI-
CO. ☎211-374 20255

Prodaj breje KRAVE po izbiri,
teličke in KOKOŠI nesnice. ☎061-
621-638 20368

Prodaj KOKOŠI NESNICE. ☎43-
121 20453

Prodaj TELIČKO sim. staro 9
tednov za nadaljno rejo ali zakol.
☎59-104 20520

Ugodno prodaj 7 tednov stare
PSIČKE, čistokrvne ŠNAUCERJE,
velike pasme. ☎422-220 20523

Prodaj KRAVO sim. težko 700 kg,
mlado, brejo 7 mesecev, mlekarico.
☎64-323 20528

Prodaj KRAVO v 5. mesecu brejosti
z 20 litri mleka. ☎47-761 20531

Prodaj TELIČKO sim., staro 6
tednov. ☎56-003, Zupanc 20532

Prodaj 2 KOZI z mladičem. ☎721-
293 20540

Prodaj KRAVO 8 mesecev brejo in
TELECO staro 10 mesecev, simen-
talo. ☎061/627-176 20554

Prodaj dve breji TELICI in KRAVO.
☎66-031 20560

Prodaj ODOJKE, KOZE in KO-
ZLIČKE. ☎620-582 20566

Prodaj BIKCA simentalca, težak
okoli 300 kg. ☎695-034 20571

Prodaj BIKCA simentalca. ☎696-
060 20579

Prodaj dva KOZLIČKA samico in
samca, stara 8 tednov. ☎49-276
20584

Prodaj dva PUJSKA težka od 20-
25 kg za odojka ali nadaljno rejo.
☎422-641 20585

LABRADORCI, mladiči z rodovni-
kom, naprodaj. ☎801-436 20586

Prodaj TELECO za zakol ali menjam
za brejo KRAVO. ☎733-710 20592

Prodaj PUJSKE za nadaljno rejo.
☎64-364 20597

Oddam 2 TIGRASTA MUCKA.
☎802-083 20611

Kupim ŽREBICI Haflinger letošnji.
☎681-077 20614

Kupim rabljene cevi za puhalnik
Grič, premera 30 cm in prodaj
breje ovce ali z jagenjčki. ☎45-368
20615

Prodaj ZAJCE ugodno. ☎242-686,
Jezerška c. 88 20628

MALTEŽANI z vzrejnim dovoljenjem
na razpolago za paritev. ☎50-406
20637

Prodaj PERZIJSKE MUCKE.
☎710-114 20638

Prodaj BIKCA sivca, starega 14
dni. ☎801-290 20675

Prodaj TELIČKO in bikca sim. 110
kg za rejo ali zakol. Zalog 51, Cerklje,
☎421-676 20676

Prodaj 7 mesecev brejo TELICO
sim. in jalovo kravo. ☎422-059 20677

Prodaj eno leto stare KOKOŠI 120
SIT. ☎242-672 20701

Prodaj PRAŠIČE 20-40. Kurirska
pot 11, ☎242-672 20703

Prodaj TELIČKO simentalco.
Šmartno 29, Cerklje 20706

Prodaj TELIČKO simentalco, staro
10 dni. Sp. Brnik 87 20707

Prodajmo NESNICE v najboljši
nesnosti, stare 7 mesecev. ☎45-580
20725

Prodaj ROTWEILER mladiče, čis-
tokrvne z rodovnikom, cepljene,
rodovniški 500 DEM, samičke brez
rodovnika 200 DEM. ☎310-310 20731

Prodaj KOZE z mladiči dobre
mlekarice po izbiri. ☎47-628 20737

Prodaj KRAVO simentalco brejo en
mesece. ☎77-641 20752

Prodaj 200 kg težkega BIKCA in
TELECO - simentalca. ☎45-304,
Sp. Bela 6, Predvor 20758

Prodaj črno belo TELIČKO za
nadaljno rejo ali zakol. ☎421-543
20765

ZLATE PRINAŠALCE - mladiče
odličnih staršev, z rodovnikom, pro-
dam. ☎421-034 20781

Prodaj KOZLIČKA in dve kozici,
stare dva meseca. ☎880-663 20802

Prodaj teleta starega 14 dni,
simentalca. ☎46-283 20806

Prodaj BIKCA simentalca 140 kg in
mlado kravo. ☎682-745 20818

Brejo KRAVO prodaj. Podbrezje
160, Naklo 20852

Kupim BIKCA simentalca, starega
14 dni. ☎632-545 20892

Prodaj jahalno KOBILLO staro 4 leta.
Murnik Franciška, Pšata 5, Cerklje
20895

Prodaj KOKOŠI nesnice v 6
mesecev nesnosti. ☎730-073 20901

Prodaj TELECO brejo sedem me-
secev. Plevel, Velesovo 9 20904

Prodaj RJAVE JARKICE, stare 4
mesece, pred nesnostjo. Hribernik,
Dorfurje 17, ☎631-507 20905

JARKICE rjave stare dva meseca,
prodaj. Glavna c. 48, Naklo 20927

Prodaj TELETA simentalca 130 kg
za rejo ali zakol. ☎47-084 20932

Prodaj TELIČKO 14 dni staro
simentalco. Hafnar, Zg. Bitnje 23
20949

Prodaj tri mesece staro KOZICO,
dobi se KOZJE MLEKO. ☎328-858
20970

Prodaj TELIČKO simentalco.
☎312-295, Sr. bitnje 24 20971

Prodaj 3 mesece brejo TELICO.
☎403-037, Zg. Besnica 22 20973

Prodaj več telet težkih od 100-130
kg. Porovne, Poženik 6, ☎422-435
20974

JARKICE pred nesnostjo in bele
PIŠČANCE za dopitanje ali zakol
prodaj. ☎061-627-029, Fujač,
Hraše 5, Smlednik 20993

Prodaj TELECO, 8 mesecev brejo -
križana. Sp. Bela 9, Predvor 20996

Prodaj TELECO simentalco, pred
teličtvo. Zalog 66, Cerklje, ☎421-707
20999

Prodaj BIKCA limuzina, 10 dni
starega. ☎061-627-005 21007

OPRAVIČILO

Pri zahvali za pokojnim

LADISLAVOM
KRMECEM

je prišlo do neljube po-
mote. Pravilno se glasi:
Ob tragični izgubi očeta,
sina, brata in strica LA-
DISLAVA KRMECA se
iskreno zahvaljujemo...

Za napako
se opravičujemo.

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše drage mame, stare mame in prababice

ANE TERČON

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem in znancem, ki so jo pospremili na
zadnji poti, darovali cvetje in sveče ter nam izrekli sožalje. Zahvaljujemo se tudi
internemu in kirurškemu oddelku Splošne bolnišnice Jesenice, osebju doma starejših
občanov Predvor ter gospodu župniku Gardenu za opravljen obred.

ŽALUJOČI VSI NJENI

Kranj, 20. junija 1996

ZAHVALA

V 87. letu je za vedno zaspala naša draga
mama, babica in prababica, sestra, teta in tašča

ANA BLAŽUN

iz Visokega, roj. Žerovnik

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom in znancem za izrečena sožalja, cvetje,
sveče in denarni prispevek za maše in spremstvo na njeni zadnji poti. Posebna zahvala dr.
Krečvi in osebju na Golniku. Hvala tudi župnikom gospodu Cirilu Isteniču in gospodu
Janezu Žerovniku za lep pogrebni obred. Hvala Navčku, gospe Milki Ropret in pevcem iz
Predoselj. Hvala vsem neimenovanim za izkazano spoštovanje

ŽALUJOČI VSI NJENI

Visoko, dne 1. junija 1996

V SPOMIN

*Prazen dom je in dvorišče,
naše oko zamaže in išče,
ni več tvojega smehljaja,
utihnil je tvoj glas,
bolečina in samota sta pri nas,
zato pot nas vodi tja,
kjer sredi tišine spiš,
a v naših srcih še živiš.*

18. junija mineva leto dni,
odkar nas je zapustil ljubljeni sin in brat

MATEJ REBERNIK

Hvala vsem, ki se ga spominjate, mu prižigate svečke in s cvetjem
krasite njegov prerani grob.

Mami, ati, sestra Marta in brat Robi
Cerklje, 18. junija 1996



ZAHVALA

*Nikar ne jokajte za mano,
solzne si oči otrite,
je duša moja pri Gospodu,
le večni mir mi zaželite.*

Ob boleči in nepričakovani izgubi našega dragega ata in starega ata

VINKA PODOBNIKA

se iskreno zahvaljujemo vsem sosedom za nesebično pomoč, prijateljem,
sorodnikom in sodelavcem ETE, ETIKETE in JELOVICE za podarjeno
cvetje in sveče, hvala gospodu župniku Francu Kavčiču za lepo opravljen
pogrebni obred, gospodu župniku za poslovilne besede, pevcem iz Žirov za
ganljivo zapete pesmi in vsem, ki ste nam v teh dneh kakorkoli pomagali.
Zahvaljujemo se tudi vsem, ki ste ga v tako velikem številu prišli kropiti in ga
spremili na njegovi zadnji poti.

Žalujoči: sinovi in hčere z družinami

Mrzli Vrh, Cerklje, Žiri, Žirovnica, 16. junija 1996



Uredniška politika: neodvisni nestrankarski politično-informativni poltednik s poudarkom na dogajanjih na Gorenjskem / **Predsednik časopisnega sveta:** Ivan Bizjak / **Direktor:** Marko Valjavec / **Odgovorna urednica:** Leopoldina Bogataj / **Novinarji in uredniki:** Helena Jelovčan, Jože Košnjek, Lea Mencinger, Stojan Sajc, Darinka Sedej, Vilma Stanovnik, Marija Volčjak, Cyeto Zaplotnik, Danica Zavrl-Zlebir, Andrej Zalar, Stefan Zargi / **Lektoriranje:** Marjeta Vozliš / **Fotografija:** Gorazd Šinik / **Priprava za tisk:** Media Art, Kranj / **Tisk:** DELO - TČR, Tiskarstvo in revij, d.d., Ljubljana / **Uredništvo, naročnine, oglasno trženje:** Zoisova 1, Kranj, telefon: 064/

Ford

Kaposi

**Super
poletna
ponudba**

Avtohlša Kaposi d.o.o., Trgovina Kranj,
Jezerska c. 121, tel.: 064/241-358

Čeprav na zadnji, 64. strani časopisa

Tudi to je vredno natančno prebrati!

Danes praznična številka, naslednjič v barvah v petek, 26. julija. Ugodnosti za nove naročnike.

Današnja številka Gorenjskega glasa smo v sodelovanju s podjetjem Media Art Kranj in Delo TČR, d.d., Ljubljana, kjer dvakrat tedensko tiskajo edini gorenjski časopis, izdelali nekoliko drugače: v treh snopičih, od katerih sta prva dva v barvah. Pred dvema tednoma ste Vaš izvod Gorenjskega glasa prejeli razdeljen na dva snopiča - eden je bil tiskan v barvah. Tako kot 7. junija je

tudi danes, na prvi dan letošnjega poletja, časopis stiskan v povečani nakladi. Zato se je morda celo zgodilo, da imate ponekod na Gorenjskem naročnice in naročniki danes doma kar dva izvoda Gorenjskega glasa - Vašega naslovljenega in še enega zraven. Ne, nič ni narobe - za Gorenjski glas velja, da je bolje imeti dva kot nobenega!

Če ste v poštnem nabiralniku našli poleg Vašega naslovljenega Gorenjskega glasa še enega zraven, Vas vljudo prosimo, da časopis Gorenjski glas predstavite sorodnikom,

prijateljem, znancem in jim predlagate, da se pridružijo veliki gorenjski družini naročnic in naročnikov časopisa s polstoletno tradicijo neprekinjenega izhajanja.

Zaradi praznične vsebine ob peti obletnici slovenske državnosti smo tokrat precej izvodov Gorenjskega glasa dostavili tudi v poštne nabiralnike v različnih krajih po Gorenjskem, v katerih naš časopis dvakrat tedensko sicer ni redni gost. Želimo si le to, da bi Vam bil časopis všeč, da bi v njem našli dobro branje in da bi se odločili

naročiti Gorenjski glas. Morda bo odločitev za naročilo Gorenjskega glasa lažja, če predstavimo nekaj ugodnosti vsem, ki boste naročili Gorenjski glas v juniju, juliju in avgustu 1996, podarimo naročnino do konca septembra in prvi račun za naročnino boste prejeli šele za zadnje tri mesece v letošnjem letu. Vsi naročniki Gorenjskega glasa, ki redno poravnajo račune za naročnino, imajo celo petino znižanja 20 odstotkov nižjo naročnino! Takle, v dveh snopičih, bo izšel spet sredi poletja v petek, 26. julija.

OPUS

Računalniški engineering d.o.o.
Zavod za računalniško izobraževanje
Jak Potila 13, 4000 Kranj, SLOVENIJA
Tel.: 064/331 441, ISDN: 064/350 200, Fax: 064/325 978
Microsoft HOT LINE: 064 331 020, MS.FOMOC&EUNET.SI

Akcijska prodaja novih računalnikov.

Dodaten popust za odličnjake. Pokličite!

2000

DAN D & PRVIH 5

Liberalna demokracija Slovenije

vabi vse prijateljice in prijatelje, znanke in znance, velike in male, na veliko družabno srečanje ob DNEVU DRŽAVNOSTI IN 5. OBLETNICI OSAMOSVOJITVE,

ki bo v TOREK, 25. JUNIJA, točno opoldne NA ŠMARJETNI GORI NAD KRANJEM.

Peli bodo ORLEKI in ČUKI, govoril pa predsednik LDS dr. Janez DRNOVŠEK.

Vse dodatne informacije so na voljo na brezplačnem telefonu 080 20 00.

NE ZAMUDITE!

LIBERALNA
DEMOKRACIJA
SLOVENIJE

LDS

MESTNA OBČINA KRANJ - PREŠERNOVO MESTO

**OBČANKAM IN OBČANOM
MESTNE OBČINE ČESTITAMO
OB DNEVU DRŽAVNOSTI**



SVET MESTNE
OBČINE KRANJ
Branko Grims

Kamera presenečenja Gorenjskega glasa in Gorenjske televizije TELE-TV

Arhivske fotografije za prve povojne maturante

Minuli teden je Gorenjska televizija TELE-TV Kranj pripravila naravnost množično presenečenje. Kakih 30 nekdanjih maturantov kranjske gimnazije, iz prve povojne generacije, se je namreč zbralo na 50-letnici mature. Sestajajo se vsakih pet let, na častljivo obletnico pa jih je prišlo še več kot običajno. Organizatorja Igor Slavec in Peter Ribnikar sta poleg "rednih" maturantov, ki so v šolskem letu 1945/46 opravljali zrelostni izpit na kranjski gimnaziji, povabila tudi tiste, ki so šolo končali z izpiti.

Srečanje vrstnikov je bilo nadvse prisrčno. Televizijska ekipa je sproščene "maturante" (danes zrele osebe blizu sedemdesetih let) tokrat presenetila z izvirno fotografijo iz leta 1945/46, ki jo je izbrskala iz arhiva Gorenjskega muzeja. Maturantje na njej resno zro v objektiv fotografskega aparata. Kaj tudi ne bi, z njimi na sliki so tudi strogi profesorji. Danes so živi le še trije, ki so poučevali prvo povojno generacijo maturantov, prof. Anton Polenec ter zakonca Sonja in Marijan Sterle. Maturanti izpred petdesetih let so na srečanju v gostilni Benedik v Stražišču, kjer so pred mnogimi leti slavili tudi svojo prvo valetu,



ubrano zapeli Gaudeamus igitur. Po zvočniku pa jim je (kot drugo presenečenje) zazvenela ista pesem iz grl letošnjih maturantov (povečini maturantk). Sledilo je še tretje presenečenje: fotoreporter Gorenjskega glasa je pred kosilom maturantom "še tople" prinesel barvne fotografije, ki jih je le dobro uro poprej posnel ob snidenju prve povojne generacije maturantov.

Reportažo s tokratne kamere presenečenja si lahko ogledate drevi ob 20.20 na Gorenjski televiziji TELE-TV. • D.Ž., foto: G. Šinik

JAKA POKORA

ZA PRAZNIKE GREM S PRIJATELJI NA TRIGLAV



JAZ PA K SESTRICNI V PORTOROŽ.



RAVNO TAKA SVA, KOT SLOVENSKI POLITIKI - VSAK PRAZNIJE PO SVOJE!



Od 1. marca letos
so v Sloveniji v veljavi



NOVE POŠTNE ŠTEVILKE.

Ali jih že uporabljate?

RADIO
KRANJ
97.3 FM
STEREO

**VSAK DAN OB 7. URI
PRENOS DRUGE JUTRANJE KRONIKE**

RADIO
KRANJ
97.3 FM
STEREO